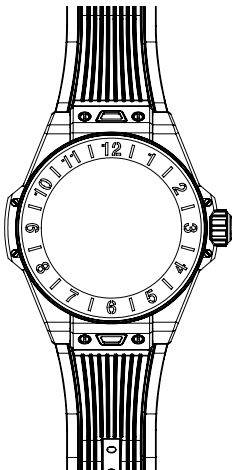




SAFETY & LEGAL INFORMATION



BIG BANG e



Registration number
HB440 1

PART 1

Safety & Legal Information

PART 2

International Limited Warranty

PART 3

HUBLOT Contact Points

LANGUAGES

French/Français	5	Ukrainian/Українська	247
English	27	Hebrew/עברית	267
German/Deutsch	67	Turkish/Türkçe	287
Italian/Italiano	87	Arabic/العربية	307
Spanish/Español	107	Russian/русский	327
Portuguese/Português	127	Simplified Chinese/简体中文	351
Dutch/Nederlands	147	Traditional Chinese/繁體中文	371
Czech/Ceština	167	Japanese/日本語	391
Polish/PolSKI	187	Indonesian/Bahasa Indonesia	413
Danish/Dansk	207	Korean/한국어	433
Swedish/Svenska	227	Thai/ไทย	453



Attention! Avant de commencer à utiliser votre montre BIG BANG **e**, veuillez prendre connaissance des informations importantes suivantes qui concernent la sécurité et la réglementation. Nous vous invitons à conserver le présent document de manière à pouvoir vous y reporter en cas de besoin.

INSTRUCTIONS DE SECURITÉ

PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DE VOTRE MONTRE BIG BANG e

La montre de luxe BIG BANG e intègre des fonctions Wi-Fi, Bluetooth® et de paiement sans contact. Elle n'est pas conçue pour servir de dispositif médical ou de moniteur d'activité physique.

Wear OS by Google est compatible avec les téléphones fonctionnant sous Android 6.0+ (à l'exception de l'édition Go) ou iOS 12.0+. Les fonctionnalités prises en charge peuvent varier selon les plateformes et les pays. Wear OS by Google est une marque déposée de Google LLC.

La montre BIG BANG e doit être utilisée avec les accessoires de chargement qui l'accompagnent. Ces accessoires comprennent notamment un câble micro USB, un chargeur et une prise murale. Nous vous recommandons de suivre les consignes de sécurité électrique énoncées ci-dessous avant d'utiliser les accessoires de chargement.

Vous pouvez désactiver les fonctions Bluetooth®, Wi-Fi et de paiement sans contact de votre montre en procédant comme suit :

Si votre écran est en veille, touchez l'écran pour « allumer » la montre ;

Passez votre doigt du haut vers le bas de l'écran ;

Repérez la touche « Paramètres » (⚙️) et touchez-la ;

Allez à « Connectivité » et touchez le réglage Wi-Fi, Bluetooth® ou NFC, suivant celui que vous souhaitez désactiver ;

Si le réglage Wi-Fi / Bluetooth® / NFC est réglé sur « Automatique », touchez l'interrupteur situé près de Wi-Fi / Bluetooth® / NFC pour éteindre ou désactiver la fonctionnalité voulue.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Veillez noter que le non-respect des présentes consignes est susceptible de provoquer des dysfonctionnements ou d'exposer l'utilisateur à des risques et/ou d'annuler ou de réduire le bénéfice de la garantie et/ou de la garantie limitée valable pour les États-Unis.

a) Utilisation de la montre BIG BANG E et de ses accessoires en toute sécurité

Préservation de l'intégrité de votre montre BIG BANG E

(i) Généralités

N'utilisez pas ni ne conservez la montre BIG BANG E dans un endroit poussiéreux ou sale, car cet environnement pourrait endommager les composants.

Ne conservez pas la montre BIG BANG E dans un endroit chaud ou exposé à la lumière directe du soleil. Les hautes températures peuvent en effet réduire la durée de vie des dispositifs électroniques, endommager la batterie et la rendre inopérante et déformer ou faire fondre certains plastiques.

Ne conservez pas la montre BIG BANG E dans un endroit froid. Lorsque vous prendrez ensuite la montre et qu'elle se réchauffera et reviendra à sa température normale, de l'humidité pourra se former à l'intérieur, ce qui pourrait endommager les circuits électroniques.

N'essayez pas d'ouvrir le boîtier de la montre. Toute manipulation de la montre BIG BANG E par un non-spécialiste est susceptible d'endommager cette montre et d'annuler la garantie et/ou la garantie limitée valable pour les États-Unis.

Veillez à ne pas laisser tomber la montre et à ne pas la cogner contre quelque chose.

Ne placez pas d'objets lourds sur la montre.

N'utilisez pas d'objets coupants sur l'écran.

N'exercez pas une force excessive sur l'écran. Toute manipulation brutale est susceptible d'endommager les circuits internes.

N'utilisez pas de produits chimiques agressifs, de solvants de nettoyage ou de détergents puissants pour nettoyer la montre BIG BANG E.

Avant d'écouter votre montre à l'aide d'écouteurs, veillez à régler le volume sur un niveau raisonnable, afin de vous éviter toute lésion auditive.

Si la montre BIG BANG E ou l'un ou l'autre de ses accessoires ne fonctionne pas correctement, adressez-vous à votre magasin HUBLOT le plus proche. Le personnel vous aidera et si nécessaire fera réparer votre montre.

En plus des instructions qui précèdent, veillez consulter le manuel d'utilisation et de garantie qui contient des informations concernant le câble, le chargeur, la prise murale et la sécurité électrique de la batterie.

(ii) Exposition aux liquides

La montre BIG BANG **E** est résistante à l'eau jusqu'à une profondeur de 30 mètres.

Efforcez-vous d'exposer le moins possible votre montre aux substances suivantes: savon, détergent, acides ou aliments acides, liquides autres que l'eau douce, tels que l'eau salée, l'eau savonneuse, l'eau de piscine, les parfums, les insectifuges, les lotions, les écrans solaires, l'huile, les dissolvants pour adhésif, les teintures capillaires et les solvants.

La montre BIG BANG **E** possède la classification de résistance à l'eau IP68 de la norme CEI 60529.

Si votre montre BIG BANG **E** est pourvue d'un bracelet en cuir, sachez que les bandes de cuir ne sont pas résistantes à l'eau.

Les conditions suivantes sont susceptibles d'altérer la résistance à l'eau de la montre BIG BANG **E** et sont donc à éviter:

- Laisser la montre BIG BANG **E** sous l'eau pendant de longues périodes;
- Faire tomber la montre BIG BANG **E** ou la soumettre à des chocs;
- Exposer la montre BIG BANG **E** à un jet d'eau sous pression ou à un écoulement d'eau rapide, comme cela peut arriver lors d'activités sportives telles que le ski nautique, la planche nautique, le surf et le jet ski;
- Porter la montre BIG BANG **E** dans un environnement chaud ou humide, tel que celui d'un sauna ou d'un hammam.

(iii) Utilisation des boutons, de la couronne digitale, des connecteurs et des ports

N'exercez jamais une pression excessive sur un bouton de la montre BIG BANG **E**, ni ne forcez pour enficher un connecteur dans un port car cela pourrait provoquer des dommages non pris en charge au titre de la garantie et/ou de la garantie limitée valable pour les États-Unis. Si l'enfichage d'un connecteur dans un port ne s'effectue pas facilement, cela signifie qu'ils ne vont probablement pas ensemble. Vérifiez que rien n'obstrue le port et vérifiez que le connecteur correspond bien au port et que vous avez bien positionné le connecteur par rapport au port.

Certaines utilisations peuvent contribuer à effilocheur ou à rompre des câbles. Comme pour tout autre fil ou câble métallique, le fait de courber un câble en un même point et de façon répétée est susceptible d'affaiblir et de fragiliser le câble. Veillez à disposer le câble suivant une courbe douce, en évitant de former des angles. Contrôlez régulièrement le câble et le connecteur afin de repérer toute pliure, tout cintrage ou autre dommage. Si vous observez un tel dommage, cessez d'utiliser le câble.

La décoloration des accessoires (câbles, prises) après une utilisation régulière est normale. La poussière, les débris et l'exposition à l'humidité sont en effet susceptibles de provoquer une décoloration. Si vos accessoires deviennent chauds à l'usage, ou si la montre BIG BANG **E** ne se charge pas ni ne peut se synchroniser, débranchez le câble de l'adaptateur d'alimentation

et nettoyez les accessoires à l'aide d'un chiffon sec, non abrasif et non pelucheux. N'utilisez ni liquides ni produits de nettoyage pour nettoyer les accessoires.

Il est possible que la surface de charge des accessoires de charge de la montre BIG BANG E se décolore après une utilisation régulière. Le nettoyage de la surface de charge peut réduire ou empêcher cette décoloration et contribuera à éviter d'endommager votre chargeur et votre montre BIG BANG E. Pour nettoyer la surface de charge, débrancher le chargeur de la montre BIG BANG E et de l'adaptateur et essuyez la surface à l'aide d'un chiffon humide non abrasif. Séchez ensuite la surface à l'aide d'un chiffon non abrasif et non pelucheux, avant de reprendre le chargement. Ne nettoyez pas la surface de charge avec des produits de nettoyage.

b) Protection de la santé de l'utilisateur

Il est recommandé d'une façon générale de ne pas utiliser la montre BIG BANG E dans les cas où sa défaillance pourrait provoquer un décès, un dommage corporel ou un dommage environnemental grave.

Si vous avez la moindre question concernant votre montre BIG BANG E ou concernant les éléments chimiques de ses batteries et/ou de ses accessoires, n'hésitez pas à nous contacter via notre adresse e-mail help@hublot.com, ou par courrier à l'adresse suivante: HUBLOT SA — SIÈGE ET MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SUISSE (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

La montre BIG BANG E et les applications BIG BANG E qu'elle intègre ne sont pas des dispositifs médicaux. Elles ne sont pas conçues pour être utilisées dans le cadre de l'établissement de diagnostics de maladies ou d'autres états pathologiques, ni pour le traitement, l'atténuation ou la prévention de maladies. Avant d'entamer ou de modifier un quelconque programme d'exercice avec la montre BIG BANG E, consultez votre médecin. Pendant tout exercice, restez prudent et attentif. Cessez immédiatement l'exercice si vous ressentez une douleur, une sensation d'évanouissement ou d'étourdissement, de l'épuisement ou un essoufflement. En pratiquant un quelconque exercice physique, vous assumez l'ensemble des risques correspondants, y compris le risque de blessure associé à ce type d'activité. Si vous avez un quelconque problème de santé dont vous estimez qu'il pourrait être affecté par la montre BIG BANG E (exemples: convulsions, évanouissements, fatigue visuelle, maux de tête), n'utilisez pas la montre BIG BANG E sans avoir au préalable consulté votre médecin. Certaines personnes peuvent réagir à certains matériaux utilisés dans les bijoux, les montres et autres articles à porter, lorsque ceux-ci sont en contact avec la peau. Ces réactions peuvent être dues à des allergies, des facteurs environnementaux, une exposition prolongée à des irritants tels que le savon, la sueur ou autres.

Si vous faites des allergies ou présentez d'autres sensibilités, tout article portable est susceptible de provoquer chez vous des irritations. Si vous présentez des sensibilités cutanées, soyez particulièrement prudent lorsque vous portez la montre BIG BANG E. Le fait de trop serrer le bracelet de la montre augmentera le risque de provoquer chez vous une irritation.

Enlevez périodiquement votre montre BIG BANG **Θ** de façon à laisser votre peau respirer.

Gardez le bracelet de votre montre propre et sec, afin de réduire toute possibilité d'irritation cutanée. Si vous présentez des rougeurs ou des gonflements ou ressentez des démangeaisons ou toute autre irritation ou gêne cutanée, autour de la montre ou entre elle et votre peau, enlevez la montre BIG BANG **Θ** et consultez votre médecin avant de recommencer à la porter. Une utilisation permanente, même après la disparition des symptômes, peut faire réapparaître l'irritation ou l'accroître.

Les matériaux utilisés dans la montre BIG BANG **Θ** et dans les bracelets HUBLOT sont conformes aux normes établies pour les bijoux par la Commission de sécurité des produits de consommation américaine (U.S. Consumer Product Safety Commission), aux réglementations européennes applicables et aux autres normes internationales.

Lors des mises à jour du logiciel, et dans certaines autres circonstances limitées, il est possible que la montre BIG BANG **Θ** surchauffe, ce qui a pour effet de rendre les parties externes de la montre plus chaudes au toucher que d'habitude. Dans ce cas, n'hésitez pas à enlever votre montre BIG BANG **Θ** de votre poignet et attendre un court instant avant de la remettre, afin d'éviter toute irritation.

Si vous utilisez un dispositif médical électronique, veuillez-vous reporter à la partie « Interaction avec l'environnement / Interférence avec les équipements électroniques et caractéristiques magnétiques » ci-après.

c) Intégrité des personnes de votre entourage

(i) Protection des enfants

Gardez votre montre BIG BANG **Θ** et ses accessoires hors de portée des enfants. Certains bracelets BIG BANG **Θ**, en particulier, peuvent présenter un risque d'étouffement chez les jeunes enfants. Gardez ces bracelets hors de portée des jeunes enfants.

(ii) Marcher et conduire en toute sécurité

N'utilisez pas votre montre BIG BANG **Θ** en conduisant.

La montre BIG BANG **Θ** génère, utilise et peut émettre des signaux radioélectriques. Ces signaux sont susceptibles d'interférer avec tout système électronique mal installé ou insuffisamment blindé qui peut être présent dans un véhicule automobile. Interrogez sur ce point le fabricant de votre véhicule ou son représentant. Si un équipement quelconque a été ajouté à votre véhicule, nous vous conseillons aussi de consulter le fabricant de cet équipement pour obtenir les informations nécessaires concernant les signaux radioélectriques.

N'utilisez pas votre montre BIG BANG **Θ** en marchant ou en vous livrant à une activité qui requiert toute votre attention. Tout manque d'attention vis-à-vis de la circulation automobile ou des risques auxquels vous pouvez être exposé en marchant est susceptible d'entraîner de graves dommages corporels, la mort ou encore une perte matérielle.

SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

a) Accessoires

Utilisez uniquement les accessoires approuvés par HUBLOT. Toute utilisation d'accessoires non approuvés par HUBLOT avec la montre BIG BANG E sera susceptible d'invalider tout agrément ou toute garantie et/ou toute garantie limitée valable pour les États-Unis applicable à votre montre et/ou pourra rendre votre montre BIG BANG E inopérante et/ou dangereuse.

b) Accessoires de chargement

Votre montre BIG BANG E est fournie avec les accessoires de chargement suivants : câble micro USB, chargeur et prise murale. Utilisez uniquement des accessoires approuvés.

Lorsque vous n'utilisez pas un chargeur, débranchez-le de la source d'alimentation.

Pendant le chargement, il est important de conserver la montre BIG BANG E et les accessoires fournis avec dans un endroit bien ventilé.

Utilisez les accessoires de chargement fournis avec la montre BIG BANG E ou tout autre accessoire de chargement approuvé par HUBLOT, et ce uniquement en les raccordant au type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette. Avant d'utiliser toute alimentation électrique, vérifiez que la tension de secteur (CA) correspond à la tension indiquée sur l'alimentation.

Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne surchargez pas la prise de courant, les rallonges ni les prises multiples. Pour réduire le risque d'endommagement du cordon ou du chargeur mural, tirez sur le chargeur mural plutôt que sur le cordon, au moment de déconnecter l'accessoire de chargement de la prise de courant ou de la source d'alimentation.

L'utilisation d'accessoires de chargement de la montre BIG BANG E endommagés ou le fait de charger en présence d'humidité est susceptible de provoquer un incendie, un choc électrique, un dommage corporel ou tout autre dommage à l'utilisateur ou à la montre BIG BANG E ou à tout autre bien. Avant de procéder au chargement, vérifiez que la montre BIG BANG E et ses accessoires de chargement sont bien secs. Lorsque vous utilisez les accessoires de chargement pour recharger la montre BIG BANG E, veillez à ce que la prise USB soit enfichée à fond dans l'adaptateur avant de brancher l'adaptateur dans une prise de courant. Évitez de charger la montre BIG BANG E alors qu'elle est directement exposée à la lumière du soleil. Ne portez pas la montre BIG BANG E lorsqu'elle est en charge.

Évitez tout contact prolongé du connecteur avec la peau lorsque le câble est raccordé à une source d'alimentation car cela pourrait vous procurer une gêne ou vous blesser. Évitez de dormir ou de vous asseoir sur le connecteur.

En plus de tout ce qui précède :

- N'exposez pas le chargeur à de l'eau pendant son utilisation car le chargeur et la montre BIG BANG E pourraient ne plus fonctionner ;
- Insérez le câble USB dans le socle du chargeur avec précaution car le fait de forcer le câble dans le mauvais sens endommagera le chargeur ;
- Il est recommandé de charger la montre BIG BANG E dans un endroit frais, afin d'éviter toute surchauffe de la montre ;
- Il est recommandé de ne pas charger la montre BIG BANG E dans un endroit où la montre serait directement exposée à la lumière du soleil car cette exposition pourrait provoquer une surchauffe ;
- Une fois la montre BIG BANG E placée dans le chargeur et le chargeur branché sur la prise murale, un écran de charge s'affiche sur la montre, qui indique le pourcentage de charge de la batterie ;
- Il est recommandé, une fois que la montre BIG BANG E est entièrement rechargée, de la retirer du chargeur ;
- Si la montre BIG BANG E ne se charge pas, vérifiez que la prise murale est bien insérée dans la prise de courant murale, que le câble USB est bien fixé au chargeur et que la montre est bien en place sur le chargeur ;
- Si la montre BIG BANG E ne se charge toujours pas, vérifiez qu'elle est correctement orientée sur le chargeur et que le dos de la montre est bien propre ;
- Le chargeur contient un petit aimant qui permet de bien aligner et fixer la montre BIG BANG E sur le chargeur. Gardez le chargeur à distance de tout élément métallique.

c) Sécurité de la batterie

Votre montre BIG BANG E contient une batterie intégrée non remplaçable. N'essayez pas de remplacer cette batterie (pour obtenir des informations sur le recyclage de la batterie, veuillez consulter la partie « Maintenance et élimination / Élimination des équipements électroniques ou électriques et des batteries » ci-après).

Dans tous les cas :

- N'exposez pas la batterie au feu ni à aucune autre source de chaleur externe, telle qu'une plaque chauffante, une plaque de cuisson, un appareil de chauffage ou un four car cela pourrait provoquer un incendie ou une explosion ;
- Ne jetez pas les batteries au feu ;
- N'utilisez jamais et d'aucune manière une batterie ou un chargeur endommagé. N'utilisez la batterie que pour la fonction à laquelle elle est destinée. Ne court-circuitez pas la batterie ;
- Ne laissez pas la batterie dans un endroit chaud ou froid.

INTERACTION AVEC L'ENVIRONNEMENT

a) Interférence avec les équipements électroniques et caractéristiques magnétiques

Comme tout équipement de radio transmission, votre montre BIG BANG E est susceptible d'interférer avec d'autres appareils électroniques.

Lorsque vous êtes à bord d'un avion, ou dans tout lieu où cela est demandé (hôpital, station-essence, etc.), éteignez votre appareil.

Dans tous les cas, veillez à n'utiliser votre appareil que là où cette utilisation est autorisée, et de la façon autorisée.

Votre montre BIG BANG E peut en particulier interférer avec des stimulateurs cardiaques, des défibrillateurs ou d'autres dispositifs médicaux. Maintenez une distance de sécurité entre votre dispositif médical et la montre BIG BANG E et ses accessoires. Pour obtenir toute information concernant votre dispositif médical, consultez votre médecin et le fabricant du dispositif en question. Si vous pensez que votre montre BIG BANG E est en train d'interférer avec votre stimulateur cardiaque, votre défibrillateur ou tout autre dispositif médical, cessez d'utiliser votre montre.

Tenir vos cartes magnétiques (clés, cartes de crédit) à l'écart de votre montre BIG BANG E et de ses accessoires.

b) Zones dangereuses

Il peut être dangereux de charger ou d'utiliser la montre BIG BANG E dans toute zone où l'atmosphère est potentiellement explosive, et notamment dans des zones où l'air contient de hauts niveaux de produits chimiques, vapeurs ou particules inflammables (tels que du propergol, de la poussière ou des poudres métalliques).

Respectez tous les panneaux et toutes les instructions.

c) Températures de fonctionnement et de stockage

La plage de température de fonctionnement normale de la montre BIG BANG E est de 0 à 40 °C (32 à 104 °F).

Tout stockage ou fonctionnement en dehors de cette plage de température est susceptible d'endommager la montre BIG BANG E et de raccourcir la durée de vie de la batterie. Évitez d'exposer la montre BIG BANG E à de brutales variations de température ou d'humidité. Si la température intérieure de la montre BIG BANG E dépasse les températures de fonctionnement normales (par exemple dans une voiture où il fait particulièrement chaud, ou en cas d'exposition à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes), il est possible que vous constatiez les phénomènes suivants pendant que la montre cherchera à réguler sa température :

- Le chargement pourra ralentir ou s'arrêter;
- L'écran pourra s'assombrir;
- Certains transferts de données pourront être suspendus ou retardés.

La montre BIG BANG E et ses accessoires sont conformes aux normes et aux limites applicables en matière de température de surface. Toutefois, même avec ces limites, un contact permanent et prolongé avec des surfaces chaudes peut provoquer une gêne ou une lésion.

Le fait de connecter la montre BIG BANG E et ses accessoires à une source d'alimentation aura pour effet de les chauffer. Il est donc nécessaire de faire preuve de bon sens, afin d'éviter toute situation dans laquelle votre peau serait en contact avec la montre BIG BANG E et/ou ses accessoires pendant de longues périodes alors que la montre et les accessoires seraient connectés. Si, par exemple, la montre BIG BANG E est en charge, ou si ses accessoires sont raccordés à une source d'alimentation, ne dormez pas sur la montre ni sur les accessoires, et ne les placez pas sous une couverture, sous un oreiller ou sous votre corps. Si vous présentez une pathologie de nature à affecter votre capacité à détecter la chaleur au contact de votre corps, soyez tout particulièrement vigilant. Si votre montre BIG BANG E devient trop chaude, enlevez-la.

MAINTENANCE ET ÉLIMINATION

a) Nettoyage et réparation

Gardez votre montre BIG BANG **®** propre et sèche. En cas d'exposition à de l'eau douce, séchez soigneusement la montre. Nettoyez votre montre BIG BANG **®** en cas de contact entre la montre et toute chose susceptible de provoquer des taches ou tout autre dommage, tel que de la poussière ou du sable, de l'encre, du savon, un détergent, de l'acide ou des aliments acides, ou en cas de contact avec des liquides autres que de l'eau douce, y compris avec tout liquide susceptible de provoquer une irritation de la peau, tel que les suivants : sueur, eau salée, eau savonneuse, eau de piscine, parfum, insectifuge, lotion, écran solaire, huile, dissolvant pour adhésifs, teinture capillaire ou solvant. La montre BIG BANG **®** peut présenter des variations d'aspect ou pâlir avec le temps.

Il est recommandé, dans le cadre de l'entretien de votre montre BIG BANG **®**, d'éviter :

- De nettoyer la montre alors qu'elle est en charge ;
- De sécher la montre ou le bracelet à l'aide d'une quelconque source de chaleur externe (par exemple un sèche-cheveux) ;
- D'utiliser des produits de nettoyage ou de l'air comprimé pour nettoyer la montre.

b) Précautions à prendre et informations concernant la batterie intégrée :

- Votre montre BIG BANG **®** intègre une batterie rechargeable, qui n'est ni remplaçable ni retirable par l'utilisateur ;
- N'essayez pas de remplacer la batterie ni de la retirer de votre montre BIG BANG **®** par vous-même ;
- Le fait de porter atteinte à l'intégrité de votre produit ou de tenter de l'ouvrir aura pour effet d'annuler la garantie et/ou la garantie limitée valable pour les États-Unis et peut représenter un risque pour votre sécurité ;
- Pour toute manipulation de la batterie, veuillez contacter votre magasin HUBLOT ou appeler nos centres de service clients aux numéros de téléphone que vous trouverez à la fin de ce livret.

c) Élimination des équipements électroniques ou électriques et des batteries

Votre montre BIG BANG **®**, ses accessoires et sa batterie contiennent des substances dangereuses. Vous ne devez pas les jeter avec les ordures ménagères non triées. Ces produits sont soumis à des réglementations locales précises. Ayant été mise sur le marché après le 13 août 2005, la montre BIG BANG **®** et ses accessoires sont en particulier soumis dans l'Union Européenne à la Directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

La batterie contenue dans votre montre BIG BANG Θ est en outre soumise à la Directive 2006/66/CE relatives aux piles et accumulateurs ainsi qu'aux déchets de piles et d'accumulateurs. Les symboles des poubelles barrées d'une croix présentés ci-dessous indiquent que la montre BIG BANG Θ , sa batterie et ses accessoires sont soumis à ces réglementations.

L'équipement et la batterie susmentionnés doivent être collectés séparément.

En permettant que votre équipement usagé, ainsi que ses batteries ou ses accumulateurs soient éliminés correctement, vous contribuerez à éviter des conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et pour la santé animale et humaine.

En recyclant et en réutilisant les matériaux ou en utilisant autrement vos appareils usagés, vous participerez activement à la protection de notre environnement.

Ne jetez aucun des équipements susmentionnés au feu.

Pour obtenir des informations plus détaillées sur l'élimination de vos équipements électriques ou électroniques, vos batteries et autres accumulateurs, veuillez contacter :

- Votre mairie ;
- Le service de l'élimination des déchets ;
- Nos centres de service clients, aux numéros de téléphone ou à l'adresse e-mail indiqués à la fin de ce livret ;
- Le magasin HUBLOT où vous avez acheté le produit.

En fonction des pays, la législation nationale encourage ou oblige les consommateurs à ramener leurs appareils électriques et électroniques parvenus à la fin de leur durée de vie utile à un point de collecte public mis en place à cet effet, ou bien au point de vente. Les lois nationales de chaque pays définissent sur ce point des modalités spécifiques.



MENTIONS LÉGALES

Les utilisateurs peuvent accéder à l'écran E-Label via la vue :

Paramètres > Système > Mentions légales.

L'accès à ces différentes étapes ne nécessite aucune autorisation ni aucun code particuliers, sinon un mot de passe défini par l'utilisateur afin de se protéger contre tout accès non autorisé à son appareil. Les informations « e-label » sont préprogrammées par le titulaire de ce label. L'utilisateur ne peut pas les modifier.

Industry Canada

Conformément aux réglementations d'Industry Canada, les spécifications techniques ont été fournies dans une déclaration de conformité. Cela n'implique cependant pas qu'Industry Canada a approuvé cet équipement. Attention : toute modification ou altération de cet appareil qui ne sera pas expressément approuvée par la partie responsable de la conformité pourrait avoir pour effet de priver l'utilisateur de l'autorisation de l'utiliser.

Industry Canada Statement

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage ; et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Déclaration d'exposition aux radiations RF

1. Cet appareil et son antenne ne doivent pas être co-localisés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou transmetteur.
2. Les radios de la montre BIG BANG Ø sont réglées sur le niveau de transmission maximal et sont placées dans des positions simulant une utilisation contre la tête, avec une séparation de 10 mm, et au poignet, sans séparation. Lorsque vous approchez votre BIG BANG Ø du visage, gardez une séparation d'au moins 10 mm pour veiller à ce que les niveaux d'exposition ne dépassent pas les niveaux testés.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Autres pays / régions

Les dispositions applicables dans les pays / régions suivants concernant les informations légales et de certifications sont indiquées dans le document séparé intitulé « Mentions légales et certifications – informations locales additionnelles », qui est fourni avec votre montre BIG BANG E:

- Europe;
- Chine;
- Indonésie;
- Ukraine;
- Taiwan;
- Canada;
- Israël;
- Japon;
- USA;
- Emirats Arabes Unis;
- Thaïlande;
- Guam;
- Russie;
- Singapour;
- Mexique;
- Kazakhstan;
- Corée du Sud;
- Brésil

Bluetooth®

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces marques par HUBLOT fait l'objet d'une licence. Les autres marques et noms commerciaux sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

Des informations légales complémentaires concernant la montre sont fournies dans la partie « Paramètres » du produit.

Garantie internationale limitée

Votre montre BIG BANG E a été fabriquée en collaboration avec deux principaux partenaires: Wear OS by Google et Compal/Qualcomm.

Votre montre BIG BANG E bénéficie d'une garantie internationale limitée contre tout défaut de fabrication pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat et, pour ses accessoires, pendant une période d'un an à compter de la date d'achat, dans les conditions énoncées ci-après.

Dans le cadre de cette garantie internationale limitée, votre montre s'accompagne d'accessoires de chargement qui sont contenus dans l'emballage d'origine ou qui sont vendus dans les magasins HUBLOT (chargeur, câble micro USB, prise murale). Afin d'éviter toute ambiguïté, il est précisé que les accessoires ne comprennent aucun accessoire vendu par des tiers, et HUBLOT exclut expressément toute garantie concernant tout accessoire vendu par des tiers. Les présentes conditions limitées s'appliquent à la fois à la montre BIG BANG E et à ses accessoires. Aucun accessoire n'est résistant à l'eau.

HUBLOTISTA

Entrez dans le Club des propriétaires HUBLOT en vous inscrivant sur www.hublotista.com.

Rendez-vous sur notre site dédié pour faire authentifier votre montre HUBLOT et profiter de privilèges et d'exclusivités.

Étendue de la garantie

Au titre de la présente garantie limitée de deux ans, HUBLOT s'engage à réparer gratuitement tout dysfonctionnement des fonctions de votre montre BIG BANG E dû à un défaut de fabrication. Cette garantie n'est valable que via les magasins HUBLOT.

Cette garantie de deux ans à compter de la date d'achat de votre montre BIG BANG E et d'un an pour les accessoires à compter de la date d'achat de votre montre BIG BANG E couvre tout défaut de fonctionnement pouvant se produire dans des conditions d'utilisation normales et conformes aux spécifications techniques et aux manuels d'utilisation de la montre BIG BANG E. Il peut s'agir d'un problème de mise sous/hors tension, de chargement ou d'affichage, ou d'impossibilité d'utiliser normalement les applications ou les fonctions de la montre par suite d'un défaut de votre montre BIG BANG E. Cette garantie peut être mise en jeu dans les pays où la montre BIG BANG E est distribuée. Tout défaut de qualité incontestable affectant l'apparence visuelle ou les fonctions mécaniques du produit et qui sera manifestement dû à un problème de qualité d'un composant ou à un mauvais assemblage de la montre BIG BANG E par HUBLOT sera pris en charge au titre de la garantie.

Certaines conditions limitent la garantie. C'est pourquoi il est essentiel que vous lisiez les paragraphes suivants:

Quelles sont les conditions qui limitent la présente garantie ?

La présente garantie internationale limitée ne peut s'appliquer que si les conditions suivantes sont réunies :

- Au moment d'apporter votre montre BIG BANG E à un magasin HUBLOT pour la faire réparer, vous devez joindre à la montre la carte de garantie internationale limitée figurant dans le livret de garantie que vous avez reçu avec votre montre BIG BANG E, ladite carte devant avoir été activée électroniquement ou complétée, signée et datée au moment de l'achat ;
- HUBLOT n'appliquera pas la garantie à votre montre BIG BANG E si celle-ci n'a pas été vendue avec une carte de garantie valable et correctement activée électroniquement, renseignée et signée par un magasin HUBLOT ;
- Le numéro de série gravé sur le boîtier doit être parfaitement lisible et aucune partie du fond de boîtier d'origine ou du numéro de série d'origine ne doit avoir été retirée, modifiée, falsifiée, altérée, remplacée, effacée, défigurée ou rendue illisible.

Tout non-respect des conditions susvisées entraînera l'annulation de tous les droits associés à la garantie internationale limitée applicable à la montre BIG BANG E.

Exclusions de la garantie

Les dommages consécutifs à tout entretien ou toute intervention assuré ailleurs que dans un centre de service client HUBLOT officiel sont exclus de la garantie et en entraînent l'annulation. La garantie internationale limitée ne couvre pas non plus les bracelets, quartz et piles, ni les dommages causés au boîtier ou aux éléments matériels par suite d'une pénétration d'humidité dans votre montre BIG BANG E imputable à une mauvaise manipulation.

Plus généralement, cette garantie ne s'applique pas s'il apparaît que votre montre BIG BANG E a été manipulée de façon incorrecte ou inadéquate, et notamment :

- Si le produit a été ouvert par l'utilisateur ou par une personne non autorisée ;
- Si le produit a été connecté à des accessoires non recommandés, tels qu'un autre type de batterie ou de chargeur ;
- Si le produit a été volontairement dégradé ou utilisé en dehors des règles recommandées pour son démarrage ou son utilisation, par exemple en cas de mauvais enfichage ou si le produit a été exposé à une tension excessive ou à des décharges électriques, à des chocs importants ou à une contrainte mécanique anormale ayant conduit à une dégradation importante du logement du produit ou des composants électroniques ;
- Si le produit a été anormalement exposé à l'eau ou à des substances chimiques (présence de corrosion ou d'humidité)
- Si le produit a été exposé à une température élevée (supérieure à 40 °C / 104 °F) ou à toute autre condition d'environnement extrême ;
- Si quelqu'un a tenté de modifier le logiciel du produit.

Si l'un des cas susvisés était avéré, la montre BIG BANG E concernée ne bénéficiera pas de la garantie internationale limitée. L'usure et le vieillissement normaux de votre montre BIG BANG E consécutifs à une utilisation normale n'entrent pas dans le champ d'application de la garantie, en particulier dans les cas où l'usure ou le vieillissement se traduira par les phénomènes suivants :

- Dégradation de la surface du matériau due à l'utilisation normale du produit, rayures sur le boîtier, les parties en caoutchouc ou le quartz, intrusion de poussières ou dégradation des surfaces, ou changement de couleur des pièces par suite de l'exposition au rayonnement solaire ou à un contact avec toute substance chimique;
- Dégradation de la capacité d'autonomie due au vieillissement normal de la batterie.

Exonération de garantie pour le logiciel

Dans le cadre de cette partie concernant le Logiciel, le terme « Logiciel(s) » signifie toute application logicielle (et l'ensemble du contenu et des fonctionnalités associés) à laquelle il est possible d'accéder via la montre BIG BANG E ou qui peut fonctionner autrement avec cette montre.

Logiciel Tiers. « Logiciel Tiers » signifie tout Logiciel qui a été développé ou qui vous est fourni pour utilisation avec la montre BIG BANG E par toute personne autre que HUBLOT.

HUBLOT n'assumera aucune responsabilité dans le cas où des mises à jour seraient effectuées sur le système d'exploitation de la montre BIG BANG E ou si un appairage de la montre BIG BANG E avec des modèles de téléphone mobile spécifiques entraînerait un dysfonctionnement ou un mauvais fonctionnement de la montre BIG BANG E.

Le Logiciel Tiers est fourni conformément aux seules conditions générales du fournisseur tiers applicables. Toute garantie pouvant être donnée en rapport avec ledit Logiciel Tiers n'est fournie que par le(s) tiers concerné(s), et non par HUBLOT.

En conséquence, vous reconnaissez que HUBLOT ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable de l'utilisation et/ou de l'exploitation des applications et/ou des logiciels tiers ni de leurs conséquences. Nous vous encourageons vivement à lire très attentivement les conditions générales des tiers.

Logiciel HUBLOT. De temps en temps, HUBLOT peut fournir ou mettre à disposition aux utilisateurs certains Logiciels en relation avec la montre BIG BANG E (« Logiciel HUBLOT »).

Conditions et limitations générales

La présente garantie internationale limitée vous donne des droits légaux précis, étant entendu que vous pouvez aussi disposer d'autres droits en vertu des lois locales, qui peuvent varier d'un pays à un autre. HUBLOT et ses magasins pourront à leur seule discrétion décider soit de réparer soit de remplacer toute montre HUBLOT dans le cadre de la présente garantie internationale limitée. Dans toute la mesure permise par la loi locale, HUBLOT ne pourra être tenu pour responsable d'aucun dommage fortuit, spécial, punitif ou immatériel.

Cette garantie internationale limitée peut être transférée avec la montre BIG BANG E.

Nous vous recommandons d'apporter votre montre BIG BANG E à votre magasin HUBLOT le plus proche. La liste des magasins HUBLOT du monde entier figure à la fin du présent livret. Cette garantie n'affecte en rien les droits légaux dont vous disposez en tant que consommateur.

Veuillez vérifier que ce livret contient bien une carte activée électroniquement ou complétée, signée et datée: à défaut d'une telle carte, vous ne bénéficierez pas des services énoncés plus haut, qui sont prévus au titre de la présente garantie internationale limitée.

Il est nécessaire, pour pouvoir bénéficier de la présente garantie internationale limitée, de respecter les conditions administratives suivantes au moment de retourner le produit.

Dans la mesure permise par la législation locale, le produit devra être rapporté à un magasin HUBLOT avec sa batterie et son chargeur d'origine.

Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables à la Belgique

La garantie internationale limitée énoncée plus haut s'ajoute aux droits et recours dont vous disposez en droit belge. Vous êtes notamment en droit de vous prévaloir des obligations qui incombent à HUBLOT au titre de la loi belge concernant la vente de biens de consommation, obligations qui ne sont en rien modifiées par les conditions de la présente garantie internationale limitée.

Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables à la France

La présente garantie internationale limitée s'ajoute aux autres droits et recours dont vous disposez en droit, lesquels ne peuvent pas être exclus. Concernant la garantie internationale limitée susmentionnée, « Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention » (article L217-16 du Code de la consommation français).

Nonobstant toute disposition contraire de la présente garantie, en plus de la garantie internationale limitée, HUBLOT a l'obligation d'accorder (1) la garantie de conformité décrite aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation français, et (2) la garantie contre les défauts cachés dans les conditions énoncées aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code civil français.

Concernant la garantie contre les défauts cachés de la chose vendue, conformément à l'article 1641 du Code civil français, « le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus », et conformément au premier paragraphe de l'article 1648 du même Code « l'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à

compter de la découverte du vice». Concernant la garantie de conformité, conformément aux articles L217-4 et L217-5 du Code de la consommation français, «le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité» et «pour être conforme au contrat, le bien doit :

1. Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant : correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
2. Présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
3. Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté». En outre, «l'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien» (article L217-12 du Code de la consommation français).

Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables au Grand-Duché de Luxembourg

La présente garantie limitée internationale est sans préjudice de vos droits et recours possibles, conformément à la garantie légale de conformité luxembourgeoise telle que décrite dans les articles L212-1 à L-212-7 du droit des consommateurs du Luxembourg et garantit contre les défauts cachés dans les conditions définies dans les articles 1641 à 1649 du Code civil luxembourgeois.

En vertu de la garantie de conformité, tout professionnel doit fournir des produits conformes au contrat et est tenu pour responsable de tout défaut de conformité au moment de la livraison, même à son insu. Il est aussi responsable de tout défaut de conformité causé par l'emballage, les instructions d'assemblage ou l'installation, si celle-ci fait partie du contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. Pour faire jouer la garantie légale de conformité des professionnels, le consommateur doit, quoi qu'il arrive, informer le professionnel du défaut de conformité dans un délai de deux ans à compter de la date de livraison du produit.

En vertu de la garantie contre les défauts cachés, les articles 1641 et suivants du Code civil luxembourgeois stipulent que «Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.» Conformément à l'article 1648 du code civil luxembourgeois, l'acheteur doit informer le vendeur de tout défaut caché dans les plus brefs délais à compter du moment où ledit défaut a été ou aurait dû être découvert.

POINTS DE CONTACT HUBLOT

L'unique point de contact de ce produit est :

HUBLOT SA
SIÈGE ET MANUFACTURE
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SUISSE
TÉL : +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Le cas échéant, **l'unique point de contact de l'importateur** figure sur l'emballage de votre montre BIG BANG Ø.



Caution! Before first using the BIG BANG Θ , please read the following instructions which contain important safety and regulatory information. Please keep these instructions in a safe place so that you can refer to them when needed.

SAFETY INSTRUCTIONS

MAIN CHARACTERISTICS OF YOUR BIG BANG E WATCH

The BIG BANG E is a luxury watch which includes Wi-Fi, Bluetooth® and contactless payment functions. It is not intended to be used as a medical device or a fitness tracker.

Wear OS by Google works with phones running Android 6.0+ (excluding Go edition) or iOS 12.0+. Supported features may vary between platforms and countries. Wear OS by Google is a trademark of Google LLC.

The BIG BANG E requires the use of the charging accessories provided with it. The accessories provided with your BIG BANG E contain a micro USB cable, a charging cradle, and a wall plug. You will find further details on electrical safety recommendations concerning the use of the charging accessories below.

You can disable the watch Bluetooth®, Wi-Fi, and contactless payment functions by following the steps below:

If your screen is dim, touch the screen to wake up the watch;

- Swipe down from the top of the screen;
- Find the Settings icon (), then touch to select;
- Go to “Connectivity”, touch Wi-Fi/Bluetooth®/NFC settings, depending on which you want to turn off;
- If Wi-Fi/Bluetooth®/NFC is set to Automatic, tap the toggle switch next to either Wi-Fi/Bluetooth®/NFC to turn it off or disable it.

IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS

Please note that failure to comply with the following guidelines may cause malfunctions or be hazardous to the user and/or void or reduce the entitlement under the warranty and/or US Limited Warranty.

a) Using the BIG BANG e and its accessories safely

Keeping your BIG BANG e safe

(i) General

Do not use or store the BIG BANG e in dusty, dirty areas as its components may be damaged.

Do not store the BIG BANG e in warm areas or under direct sunlight. High temperatures can shorten the life of electronic devices, damage batteries, cause them to become inoperative, and warp or melt certain plastics.

Do not store the BIG BANG e in cold areas. When the BIG BANG e subsequently warms up to its normal temperature, moisture can form inside the BIG BANG e, which may damage the electronic circuits.

Do not attempt to open the BIG BANG e's casing. Non-expert handling of the BIG BANG e may cause damage to your BIG BANG e, and may void the warranty and/or US Limited Warranty.

Do not drop or knock the BIG BANG e.

Do not place heavy objects on it.

Do not use sharp objects on the screen.

Do not use excessive force on the screen. Rough handling may damage the internal circuits.

Do not use harsh chemicals, cleaning solvents or strong detergents to clean the BIG BANG e.

While listening to your device with headphones, make sure you have set the volume to a reasonable level in order to avoid damage to your ears.

If the BIG BANG e or any of its accessories are not working properly, take them to your nearest HUBLOT store. The personnel there will assist you, and if necessary and possible, arrange for the BIG BANG e to be repaired.

In addition to the above, please refer to your instructions and warranty manual for information on the cables, charging cradle, wall plugs and battery electrical safety.

(ii) Exposure to liquid

The BIG BANG **®** is 30-meter water-resistant.

Try to minimize exposing the BIG BANG **®** to these substances: soap, detergent, acids or acidic foods, and any liquids other than fresh water, such as salt water, soapy water, pool water, perfume, insect repellent, lotions, sunscreen, oil, adhesive remover, hair dye, or solvents.

The BIG BANG **®** has a water resistance rating of IP68 under IEC standard 60529.

If your BIG BANG **®** has a leather strap, be aware that these straps are not water resistant.

The following may affect the water resistance of the BIG BANG **®** and should be avoided:

- Submerging the BIG BANG **®** watch in water for long periods of time;
- Dropping the BIG BANG **®** or subjecting it to impacts;
- Exposing the BIG BANG **®** to pressurized water or high velocity water, for example, water skiing, wake boarding, surfing, jet skiing, etc.
- Wearing the BIG BANG **®** in a hot or humid environment, such as a sauna or steam room.

(iii) Using buttons, Digital Crown, connectors, and ports

Never apply excessive pressure to a button on the BIG BANG **®**, or force a charging connector into a port, because this may cause damage that is not covered under the warranty and/or US Limited Warranty. If the connector and port do not join with reasonable ease, they probably do not match. Check for obstructions, and make sure that the connector matches the port and that you have positioned the connector correctly in relation to the port.

Certain usage patterns can contribute to the fraying or breaking of cables. When attached to a charging unit, the cable, like any other metal wire or cable, is subject to becoming weak or brittle if repeatedly bent in the same spot. Aim for gentle curves instead of angles in the cable. Regularly inspect the cable and connector for any kinks, breaks, bends, or other damage. Should you find any such damage, discontinue use of the cable.

Discoloration of the accessories (cable, plugs) after regular use is normal. Dirt, debris, and exposure to moisture may cause discoloration. If your accessories become warm during use or if the BIG BANG **®** does not charge or sync, disconnect the cable from the power adapter and clean the accessories with a non-abrasive, dry, lint-free cloth. Do not use liquids or cleaning products when cleaning the accessories.

Discoloration of the charging surface of the BIG BANG **®** charging accessories may occur after regular use. Cleaning the charging surface may reduce, or prevent, such discoloration, and will help to prevent damage to your charger and the BIG BANG **®**. To clean the charging surface, disconnect the charger from both the BIG BANG **®** and the power adapter and wipe with a damp, nonabrasive cloth. Dry with a non-abrasive, lint-free cloth before resuming charging. Do not use cleaning products when cleaning the charging surface.

b) User health protection

As a general recommendation, the BIG BANG **e** is not intended for use where the failure of the device could lead to death, personal injury, or severe environmental damage.

If you have any questions concerning your BIG BANG **e**, its batteries and/or accessories' chemical contents, do not hesitate to contact us via our email address help@hublot.com or by mail at the following address: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillièrè 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

The BIG BANG **e** and the included BIG BANG **e** apps are not medical devices. They are not designed or intended for use in the diagnosis of disease or other conditions, or in the cure, mitigation, treatment, or prevention of disease. Before starting or modifying any exercise program using the BIG BANG **e**, consult your physician. Be careful and attentive while exercising. Stop exercising immediately if you feel pain, faint, dizzy, exhausted, or short of breath. By exercising, you assume all associated inherent risks including any injury that may result from such activity. If you have any medical condition that you believe could be affected by the BIG BANG **e** (for example, seizures, blackouts, eyestrain, or headaches), consult your physician prior to using the BIG BANG **e**.

Some people may experience reactions to certain materials used in jewelry, watches, and other wearable items that are in prolonged contact with their skin. This can be due to allergies, environmental factors, extended exposure to irritants like soap, sweat, or other causes. You may be more likely to experience irritation from any wearable device if you have allergies or other sensitivities. If you have known skin sensitivities, please take special care when wearing the BIG BANG **e**. You may be more likely to experience irritation from the BIG BANG **e** if you wear it too tightly. Remove the BIG BANG **e** periodically to allow your skin to breathe.

Keeping the BIG BANG **e** straps clean and dry will reduce the possibility of skin irritation. If you experience redness, swelling, itchiness, or any other irritation or discomfort on your skin around, or beneath, your BIG BANG **e**, please remove the BIG BANG **e** and consult your physician before resuming wear. Continued use, even after symptoms subside, may result in renewed or increased irritation.

The materials used in the BIG BANG **e** and the BIG BANG **e** straps meet the standards set for jewelry by the U.S. Consumer Product Safety Commission, applicable European regulations, and other international standards.

During software updates and other limited circumstances, the BIG BANG **e** may overheat, causing the exterior portions of the watch to feel warmer than usual to the touch. In this event, do not hesitate to remove the BIG BANG **e** from your wrist for a brief moment to avoid irritation.

If you use an electronic medical device, please refer to the "Interaction with the environment" section below.

c) Integrity of people in the surroundings

(i) Protection of children

Keep the BIG BANG **®** and its accessories out of the reach of children. In particular, some BIG BANG **®** straps may present a choking hazard to small children. Keep these straps away from small children.

(ii) Walking and driving safely

Do not use your BIG BANG **®** while driving.

The BIG BANG **®** generates, uses, and can radiate radio frequency signals. Radio frequency signals might affect improperly installed or inadequately shielded electronic systems in motor vehicles. Check with the manufacturer or its representative regarding your vehicle. If any equipment has been added to your vehicle, you should also consult the manufacturer of that equipment for information on radio frequency signals.

Do not use your BIG BANG **®** while walking or engaging in any activity that requires your full attention. Inattention to vehicular traffic or other pedestrian hazards could result in serious injury, death or property loss.

ELECTRICAL SAFETY

a) Accessories

Use only those accessories approved by HUBLOT. Using any accessories not approved by HUBLOT for use with your BIG BANG E might invalidate any approval or warranty and/or US Limited Warranty applicable to your device and/or might result in the BIG BANG E becoming inoperative and/or dangerous.

b) Charging accessories

Your BIG BANG E is provided with the following charging accessories: micro-USB cable, charging cradle and wall plug. Use only approved charging accessories.

When a charger is not in use, disconnect it from the power source.

It is important to keep the BIG BANG E and the accessories provided therewith in a well-ventilated area when charging.

Use the charging accessories provided with the BIG BANG E or any other HUBLOT approved charging accessories only from the type of power source indicated on the label. Before you use any power supply, verify that the mains (AC) voltage is in accordance with the voltage printed on the power supply.

Do not overload power outlet, extension cords or convenience receptacles because this might result in a risk of fire or electric shock. To reduce the risk of damage to the cord or the wall charger, pull on the wall charger rather than the cord when you disconnect the charging accessory from the power outlet or power source.

Using damaged BIG BANG E charging accessories, or charging when moisture is present, can cause fire, electric shock, injury, or damage to the user or the BIG BANG E or other property. Be sure the BIG BANG E and the charging accessories are dry before charging. When you use the charging accessories to charge the BIG BANG E, make sure that the USB plug is fully inserted into the adapter before you plug the adapter into a power outlet. Avoid charging the BIG BANG E in direct sunlight. Do not wear the BIG BANG E while it is charging.

Avoid prolonged skin contact with the connector when the cable is plugged into a power source because it may cause discomfort or injury. Sleeping or sitting on the connector should be avoided.

In addition to the above:

- Do not expose the charger to water while in use; this may cause the charger and the BIG BANG **e** to fail;
- Carefully insert the USB cable into the charger base, forcing the cable in the wrong direction will damage the charger;
- It is recommended to charge the BIG BANG **e** in a cool place, in order to prevent overheating of the BIG BANG **e**;
- It is not recommended to charge the watch in a place where there is direct sunlight on the BIG BANG **e**, as this may cause overheating;
- When the BIG BANG **e** is placed on the charger, and the charger is plugged into a wall, a charging screen will be displayed on the face of the BIG BANG **e**, indicating the percentage of battery already charged;
- It is recommended to remove the BIG BANG **e** from the charger once it is fully-charged;
- If the BIG BANG **e** fails to charge, check that the wall plug is fully inserted into the wall outlet, the USB cable is firmly attached to the charger, and the watch is properly placed on the charger;
- If the BIG BANG **e** still does not charge, make sure that the watch is correctly oriented on the charger and make sure the back of the BIG BANG **e** is clean;
- The charger contains a small magnet to ensure proper alignment and attachment of the BIG BANG **e** to the charger. Please keep the charger away from metal.

c) Battery safety

Your BIG BANG **e** contains a built-in battery that is not replaceable. Do not attempt to replace your product's battery (for information on the recycling of the battery, please refer to the "Maintenance and disposal" section below).

In any event:

- Do not expose the battery to fire or other external heat sources, such as hot plates, stove tops, space heaters or ovens, as this could cause fire or explosion;
- Do not dispose of batteries in a fire;
- Never use any charger or battery that is damaged in any way. Use the battery only for its intended purposes. Do not short-circuit the battery;
- Do not leave the battery in hot or cold places.

INTERACTION WITH THE ENVIRONMENT

a) Interference with electronic equipment and magnetic characteristics

Your BIG BANG E, like any radio-transmitting equipment, may interfere with other electronic devices.

Switch off your device on airplanes or any place where it is requested (hospitals, gas stations, etc.).

In any case, make sure you are using your device where it is authorized for use and in an authorized manner.

In particular, your BIG BANG E may interfere with pacemakers, defibrillators, or other medical devices. Maintain a safe distance of separation between your medical device and the BIG BANG E and accessories. Consult your physician and medical device manufacturer for information specific to your medical device. Stop using the BIG BANG E and its accessories if you suspect they are interfering with your pacemaker, defibrillator, or any other medical device.

Keep key cards and credit cards away from the BIG BANG E and its accessories.

b) Dangerous areas

Charging or using the BIG BANG E in any area with a potentially explosive atmosphere, such as in areas where the air contains high levels of flammable chemicals, vapors, or particles (such as grain, dust, or metal powders), may be hazardous.

Obey all signs and instructions.

c) Operating and storage temperatures

The normal operating temperature of the BIG BANG E is from 0 to 40° C (32 to 104° F).

The BIG BANG E can be damaged and battery life shortened if stored or operated outside of these temperature ranges. Avoid exposing the BIG BANG E to dramatic changes in temperature or humidity. If the interior temperature of the BIG BANG E exceeds normal operating temperatures (for example, in a hot car or in direct sunlight for extended periods of time), you may experience the following as it attempts to regulate its temperature:

- Charging may slow or stop;
- The display may dim;
- Some data transfer may be paused or delayed;

The BIG BANG E and its accessories comply with applicable surface temperature standards and limits. However, even within these limits, sustained contact with warm surfaces for long periods of time may cause discomfort or injury.

The BIG BANG E and its accessories will become warm when plugged into a power source. Use common sense to avoid situations where your skin is in contact with the BIG BANG E and/or its accessories for long periods of time when they are plugged in. For example, while the BIG BANG E is charging or while its accessories are plugged into a power source, do not sleep on them or place them under a blanket, pillow, or your body. Take special care if you have a physical condition that affects your ability to detect heat against the body. Remove the BIG BANG E if it becomes uncomfortably warm.

MAINTENANCE AND DISPOSAL

a) Cleaning and repair

Keep the BIG BANG **®** clean and dry. Dry the BIG BANG **®** thoroughly if exposed to fresh water. Clean the BIG BANG **®** if it comes in contact with anything that may cause stains, or other damage, such as dirt or sand, makeup, ink, soap, detergent, acids or acidic foods, or comes in contact with liquids other than fresh water, including those that may lead to skin irritation such as: sweat, salt water, soapy water, pool water, perfume, insect repellent, lotions, sunscreen, oil, adhesive remover, hair dye, or solvents. The BIG BANG **®** may vary or fade over time.

The following things are not recommended in the care of your BIG BANG **®**:

- Do not clean the BIG BANG **®** while it is charging;
- Do not dry the BIG BANG **®** or the straps using any external heat source (for example, a hair dryer);
- Do not use cleaning products or compressed air when cleaning your BIG BANG **®**.

b) Built-in battery: precautions and information

- Your BIG BANG **®** features a built-in rechargeable battery, which is not replaceable or removable by the user;
- Do not attempt to replace or remove your BIG BANG **®**'s battery yourself;
- Tampering with your product, or attempting to open it, will void the warranty and/or US Limited Warranty and may result in a safety hazard;
- For any handling of the battery please contact your HUBLOT store or to call our Customer Service Centers at the phone numbers that can be found at the end of this booklet.

c) Electronic or electric equipment and battery disposal

Your BIG BANG **®**, its accessories and its battery contain hazardous substances. They must not be disposed of as unsorted household waste. They are subject to specific local regulations. In particular, as the BIG BANG **®** and its accessories were placed on the market after 13 August 2005, they are subject, in the European Union, to Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE);

In addition, the battery contained in your BIG BANG **®** is subject to Directive 2006/66/EC on batteries and accumulators and waste batteries and accumulators. The crossed-out wheeled bin symbols below indicate that the BIG BANG **®**, its battery and its accessories are subject to these regulations.

The above-mentioned equipment and battery must be collected separately.

The correct disposal of your old equipment, batteries or accumulators will help to prevent potential negative consequences for the environment, animal and human health.

By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

Do not dispose of the above-mentioned equipment in a fire.

For more detailed information about disposal of your used electric or electronic equipment, batteries and accumulators, please contact:

- Your city office;
- The waste disposal service;
- Our Customer Service Centers at the number or the email address that can be found at the end of this booklet;
- The HUBLOT store where you purchased the product.

Consumers are, depending on the domestic legislation, encouraged or obliged by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or to the point of sale. Specific modalities are defined by the national laws of each country.



LEGAL INFORMATION

Users can access the E-Label screen as follows: choose Settings > System > Legal notices.

No special access code or permissions are required to go through the above steps beyond entering a user-defined password to protect against unauthorized access to the device.

The e-label information is pre-programmed by the warranty. The user cannot modify the e-label information.

FCC Statement (USA) / Part 15 of the FCC Rules

15.105(b)

The BIG BANG E has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no warranty that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna;
- Increase the separation between the equipment and receiver;
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

15.19

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

15.21

You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the part responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC RF Radiation Exposure Statement

1. This Transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.
2. BIG BANG **E** are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

Industry Canada Notice

In compliance with Industry Canada regulations, technical specifications have been provided in a declaration of conformity. This does not imply that Industry Canada approved the equipment. Caution: Changes or modifications to this handset not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate it.

Industry Canada Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

IC RF Radiation Exposure Statement

1. This device and its antenna must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.
2. BIG BANG **E** are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels

Other countries/regions

Please review the relevant provisions related to legal and certification information for the following additional countries/regions, in the separate document headed “Legal and certification – additional local information” supplied with your BIG BANG **Ø**:

- Europe ;
- China ;
- Indonesia ;
- Ukraine ;
- Taiwan ;
- Canada ;
- Israel ;
- Japan ;
- USA ;
- United Arab Emirates ;
- Thailand ;
- Guam ;
- Russia ;
- Singapore ;
- Mexico ;
- Kazakhstan ;
- South Korea ;
- Brazil ;

Bluetooth®

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HUBLOT is under license.

Other trademarks and trade names are those of their respective owners. Additional legal information about the watch can be found in the product settings.

International limited warranty

Consumers located within the US or its territories should turn to pages 58 to 63 to review the UNITED STATES LIMITED WARRANTY rather than this INTERNATIONAL LIMITED WARRANTY. Your BIG BANG E has been manufactured in collaboration with partners Wear OS by Google and Compal/Qualcomm.

Your BIG BANG E is covered by an international limited warranty against any manufacturing defect for a period of two years from the date of purchase, and its accessories for a period of one year from the date of purchase, subject to the conditions below.

For the purposes of this international limited warranty, accessories include charging accessories that are included in the original packaging of your BIG BANG E watch or sold at HUBLOT stores (i.e. charging puck, micro USB cable, wall plug). Accessories do not include, and HUBLOT expressly disclaims any guarantee or warranty with respect to, accessories sold by third parties. Limited conditions apply to both BIG BANG E and accessories. None of the accessories are water resistant.

HUBLOTISTA

Become part of our exclusive HUBLOT owners club by registering on www.hublotista.com.

Register your watch on our website to unlock the full HUBLOT experience and enjoy special advantages.

What is covered?

Under this limited two-year warranty, HUBLOT undertakes to repair, free of charge, any problem with the functions of the BIG BANG E that result from manufacturing defect. This warranty is only honored in HUBLOT stores.

The two-year warranty from date of purchase of your BIG BANG E and one-year warranty for accessories from date of purchase of your BIG BANG E covers any function defect arising during normal use of the device in accordance with the BIG BANG E's technical specifications, user manuals. This could be, for instance, power on/off issue, charging issue, display malfunction, inoperability of normal applications or watch functions due to your BIG BANG E defect. This warranty can be enforced in the countries where the BIG BANG E is distributed. Any non-arguable quality defects on the cosmetics or product mechanical functions that are obviously derived from a component quality problem or BIG BANG E mis-assembly by HUBLOT are covered.

In addition, certain limiting conditions do apply and for this reason it is essential that you read the following paragraphs:

What are the limiting conditions of this warranty?

To benefit from this international limited warranty the following conditions must be met:

- The international limited warranty card, located in the warranty booklet you received with your BIG BANG E, must be enclosed with your BIG BANG E when returned to a HUBLOT store

for repair and must be electronically activated or completed, signed and dated at the time of purchase;

- HUBLOT will not honor the warranty for your BIG BANG E sold without a valid warranty card properly electronically activated or filled out and signed by a HUBLOT store;
- The serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

Failure to abide by any of the above conditions renders all rights resulting from the BIG BANG E international limited warranty null and void.

What is not covered?

Damage resulting from service provided anywhere other than at an official HUBLOT Customer Service Center is not covered and shall void the warranty. The international limited warranty also does not cover straps, crystals and batteries, or any damage to the case or hardware due to moisture that might have entered your BIG BANG E as a result of improper handling.

More generally, it does not apply if there has been improper or inadequate use of your BIG BANG E:

- Product has been opened by the user or by unauthorized person;
- Product has been connected to non-recommended accessories such as other battery type or charger;
- Product has been voluntarily degraded or used out of the recommended rules for product start-up or usage such as wrong plug-in or product has been exposed to extra voltage or electric discharges, important shocks, drop or abnormal mechanical stress leading to major degradation of product housing, electronic components;
- Product has been abnormally exposed to water or other chemical substances (presence of corrosion, humidity);
- Product has been exposed to high temperature (greater than 40° C/104° F) or other extreme environmental conditions;
- An attempt to modify product software has been performed.

If one or the above mentioned items are observed, then the BIG BANG E will not be covered by the international limited warranty. The normal wear and aging of your BIG BANG E due to normal usage is not covered by warranty. This is especially the case for

- Any material surface degradation due to normal usage of product, scratches on case, rubber, crystal, dust intrusion or degraded surfaces, change of color of parts due to exposure to solar radiation or contact with any chemical substance;
- Damage of autonomy performance due to battery normal aging.

Disclaimer of warranty for software

For purposes of this Software section, “Software” means any software application (and all associated content and functionality) that may be accessed using or that may otherwise interoperate with the BIG BANG E.

Third-Party Software. “Third-Party Software” refers to Software that has been developed by, or is provided to you for use with the BIG BANG E by, any person other than HUBLOT.

Please note that HUBLOT shall not be held responsible where updates to the operating systems of the BIG BANG E or pairing of the BIG BANG E with specific mobile phone models would incur dysfunction or malfunctioning of the BIG BANG E.

Third-Party Software is provided subject to, and in accordance with, the applicable third party’s terms and conditions. Any warranty that is provided in connection with such Third-Party Software is provided solely by such third party(ies) and not by HUBLOT.

Accordingly, you acknowledge that HUBLOT shall not be liable with regards to the use and/or exploitation of such third parties application and/or software. We strongly encourage you to read carefully third parties’ terms and conditions.

HUBLOT Software. HUBLOT may from time to time provide or make available certain Software to users in connection with the BIG BANG E (“HUBLOT Software”).

General conditions and limitations

This international limited warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights under local laws which vary from country to country. HUBLOT and its stores shall have sole discretion to decide to repair or replace any HUBLOT timepiece under this international limited warranty. To the extent permitted by the local law, HUBLOT shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages.

This international limited warranty may be transferred with the BIG BANG E.

We recommend that you bring your BIG BANG E to the nearest HUBLOT store. This list of HUBLOT stores worldwide can be found at the end of this booklet. This warranty does not affect your legal rights as a consumer.

Please check that this booklet contains a card electronically activated or completed, dated and signed – otherwise you will not be covered by the international limited warranty services outlined above.

Additionally, in order to be covered by this international limited warranty, the following administrative conditions shall be met when returning the product:

To the extent permitted by local legislations, the product shall be returned with its original battery and charger to a HUBLOT store.

Specific additional terms of warranties applicable to Australia and New Zealand

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. In addition to your rights above, HUBLOT goods come with warranties that cannot be excluded under the Australian Consumer Law or under New Zealand Law.

If your HUBLOT goods are defective, you are entitled to a replacement or refund for a major failure or may be entitled to recover costs for an amount for the reduction in the product's value and in some cases compensation for loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. In Australia, please go to your nearest HUBLOT store in Australia for any warranty inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this warranty.

Specific additional terms of warranties applicable to Austria

This international limited warranty is in addition to the statutory warranty of the seller which may not be excluded.

HUBLOT shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages, except for damages to persons and claims under Austrian Product Liability Law. The product shall be returned with its original battery and charger to a HUBLOT store.

Specific additional terms of warranties applicable to Belgium

The international limited warranty set out above is in addition to other rights and remedies available to you under mandatory Belgian law. In particular, you may have a right to resort to HUBLOT obligations under applicable Belgian law governing the sale of consumer goods, which are not affected by the terms of this international limited warranty.

Specific additional terms of warranties applicable to Brazil

This international limited warranty is in addition to the mandatory rules and warranties provided in the Brazilian Consumer Defence Code – CDC (Law No. 8078/90, as amended). We strongly recommend you consult the provisions of the CDC.

HUBLOT and its official Customer Service Centers, to the extent permitted by Brazilian law, shall have sole discretion to decide to elect one of the three alternatives repair, replace or refund your BIG BANG € under the international limited warranty. Also, to the extent permitted by Brazilian law, HUBLOT shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages.

Specific additional terms of warranties applicable to the Czech Republic

This international limited warranty is provided at the discretion of HUBLOT and gives you specific legal rights which may be exercised in addition to other rights and remedies available to consumers under the laws of the Czech Republic governing sale of consumer goods. National rights and remedies are not affected by this international limited warranty.

In regard to Czech legislation in particular, see your options below.

If a defect in your BIG BANG E occurs within six months from the date of purchase, the law presumes that the BIG BANG E was defective on the date of purchase and therefore not compliant with the contract. Depending on the nature of the defect, the non-conformity with the contract can be substantial or non-substantial.

In case of substantial non-conformity with the contract you can claim one of the following rights:

- a) to have your BIG BANG E replaced with a defect-free product,
- b) to have your BIG BANG E repaired,
- c) to claim a proportionate discount from the purchase price, or
- d) to withdraw from the contract.

In case of non-substantial non-conformity with the contract you can claim one of the following rights:

- a) to have the defect in your BIG BANG E eliminated, or
- b) to claim a proportionate discount from the purchase price.

Furthermore, Czech law provides for a statutory warranty against any defect occurring in your BIG BANG E within twenty-four months from the original date of purchase. If the defect occurs within this timeframe you can claim a replacement for your defective BIG BANG E, if it is not disproportionate in regard to the nature of the defect.

If the defect relates only to a part of the BIG BANG E you can only claim replacement of this part. In case such replacement or repair is not possible, you can withdraw from the contract. If, however, the replacement of the BIG BANG E or its part is disproportionate to the nature of the defect, in particular where the defect can be repaired or removed without undue delay, you have the right to have your BIG BANG E repaired free of charge.

You can also claim a replacement or repair of your defective BIG BANG E or its part in case of recurring defects which prevent you from proper usage of the BIG BANG E. If the defect occurs repeatedly (i.e. more than three times), you can withdraw from the contract and ask for a refund of the purchase price in exchange for the defective BIG BANG E.

If you wish not to claim your rights as described above, you can ask for a proportionate discount from the purchase price. You can also claim a discount in case the seller is not able to provide you with a defect-free BIG BANG E, replace its defective part or repair the product. The discount is also available to you if the seller fails to provide a remedy for your claim within a reasonable time or where such a remedy would cause substantial difficulties to you.

Your claims under Czech law can be raised with the seller from whom you bought the BIG BANG E within the statutory time limits as stated above. If you want to exercise your rights, you have to notify the seller without undue delay from when the defect occurred, describe the nature of the

defect and provide a proof of purchase (i.e. purchase receipt for the BIG BANG E).

Specific additional terms of warranties applicable to the mainland China

Your BIG BANG E comes with warranties that cannot be excluded under the Consumer Protection Law. In addition:

- If any quality defects occur to your BIG BANG E within seven days after purchase, you may choose to return the product, or request seller to replace or repair the product at your discretion. Where you chose to return the product with quality defect, HUBLOT should refund the purchase price;
- If any quality defect occurs within 15 days after the purchase, you may request HUBLOT to replace or repair the products at your discretion. Where you choose to replace the BIG BANG E with quality defects, HUBLOT should replace it with the same type and specifications free of charge;
- Within one year after the purchase, if the BIG BANG E is not fit for its intended use after two rounds of repair, after you present relevant repair records, HUBLOT shall replace it with a product of the same type and specifications free of charge, or refund purchase price after deduction of any depreciation cost.

Specific additional terms of warranties applicable to Denmark

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under Danish law, which may not be excluded, such as the rights provided under the Consumer Sales Act (Forbrugeraftaleloven) and the Sales of Goods Act (Købeloven). For instance, under the Danish Sales of Goods Act, you may be entitled to claim defects within a time period of two years from the delivery date, provided that you give notice thereof within reasonable time after you discovered the defect.

Specific additional terms of warranties applicable to France

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. With respect to the above-mentioned international limited warranty, *“when the buyer asks the seller to carry out repairs covered by his commercial warranty upon the acquisition and the reparation of a movable asset, the period of any resultant shutdown of seven days or longer shall be added to the unexpired term of the warranty. The said period shall run from the time when the buyer requests assistance or the time when the product in question is taken out of service pending repair, should this be subsequent to the request for assistance”* (article L217-16 of the French Consumer Code).

Notwithstanding anything to the contrary in this warranty, in addition to the limited international warranty, HUBLOT is liable for the French legal (i) warranty of conformity described in articles L217-4 to L217-13 of the French Consumer Code, and (ii) warranty against hidden defects in the conditions set out in articles 1641 to 1648 and 2232 of the French Civil Code.

With respect to the warranty against hidden defects, according to article 1641 of the French Civil Code “the seller is bound to a warranty against hidden defects in the thing sold that render it unfit for its intended use, or that so impair its use that the buyer would not have bought it, or would only have given a lesser price for it if he had known of the defects”, and to the first paragraph of article 1648 of the same Code “an action resulting from redhibitory defects must be brought by the buyer within two years from the discovery of the defect”. With respect to the warranty of conformity, according to articles L217-4 and L217-5 of the French Consumer Code “the seller shall deliver a product which conforms to the contract and is held liable for any lack of conformity which exists upon delivery. He is also held liable for any lack of conformity caused by the packaging or the assembly instructions, or the installation if he assumed responsibility therefor or had it carried out under his responsibility” and “the product conforms the contract:

1. If it is suitable for the purpose usually associated with such a product and, if applicable: correspond to the description given by the seller and has the features that the seller presented to the buyer in the form of a sample or model;
2. If it has the features that a buyer might reasonably expect to have considering the public statements made by the seller, the producer or his representative, including advertising and labeling;
3. Or if it has the features defined by mutual agreement between the parties or be suitable for any special requirement of the buyer which was made known to the seller and which the latter agreed to”. In addition, an “action resulting from a lack of conformity lapses two years after delivery of the product” (article L217-12 of the French Consumer Code).

Specific additional terms of warranties applicable to Germany

The conditions of the international limited warranty do not apply to rights granted under statutory warranty and consumer protection laws. This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under the laws of Germany, which cannot be excluded. Nothing in this international limited warranty purports to limit, modify, take away from, disclaim, exclude or suspend any mandatory warranty requirements provided or non-excludable statutory rights you may have under the laws of Germany, in particular the statutory warranty and consumer protection rights under Sec. 434 ff., 474 ff. German Civil Code (Bürgerliches Gesetzbuch, BGB).

Irrespective of the rights granted under the international limited warranty, if your BIG BANG **E** is defective and does not conform to contract at the time of delivery, you are entitled by Sec. 434 ff. 474 ff. BGB, at your choice, to a replacement or to have the BIG BANG **E** repaired. If we are not able to replace or repair your defective BIG BANG **E** or refuse to do so, you may be entitled to revoke the purchase agreement, reduce the purchase price or demand damages or reimbursement of futile expenditure.

In addition to the conditions set forth in this warranty form above, the international limited warranty does not apply in the events of a lack of fitness for a particular purpose and uninterrupted or error-

free operation. The statutory warranty and consumer protection rights, in particular Sec. 434 ff. 474 ff. BGB, are not limited, modified, taken away, disclaimed, excluded or suspended thereby. HUBLOT shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages arising out of or in connection with the international limited warranty. In this respect, HUBLOT shall only be liable on the merits of willful misconduct (Vorsatz) or gross negligence (grobe Fahrlässigkeit). The aforesaid limitation of liability shall not apply in case of damages to the life, the body or the health of a person; the same applies to compulsory liability according to the German Product Liability Act (Produkthaftungsgesetz).

Specific additional terms of warranties applicable to Grand-Duchy of Luxembourg

This international limited warranty is without prejudice to your rights and remedies available to you in accordance with the Luxembourg legal warranty of conformity described in articles L212-1 to L-212-7 of the Luxembourg Consumer Code and warranty against hidden defects in the conditions set out in articles 1641 to 1649 of the Luxembourg Civil Code.

With respect to the warranty of conformity, a professional must deliver a product which conforms to the contract and is held liable for any lack of conformity which exists upon delivery, even unknown to him. He is also liable for any lack of conformity caused by the packaging, the assembly instructions or the installation if such installation formed part of the contract or took place under his responsibility. To invoke the professional's legal warranty of conformity, the consumer must, by any means, inform the latter of the default in conformity within a delay of two years as of the delivery of the product.

With respect to the warranty against hidden defects, articles 1641 and following of the Luxembourg Civil Code state that “a seller is bound by a warranty against hidden defects in the thing sold that renders it unfit for its intended use, or that so impairs such use that the buyer would not have bought it, or would only have given a lesser price for it if he had known of the defects”. In accordance with article 1648 of the Luxembourg Civil Code, the buyer must inform the seller of the hidden defects within a brief delay as of the moment the defect was discovered or should have been discovered.

Specific additional terms of warranties applicable to Hong Kong special administrative region of the people's Republic of China

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under Hong Kong law (in particular, the Sale of Goods Ordinance (Cap. 26 The Laws of Hong Kong)).

Specific additional terms of warranties applicable to Israel

These specific additional terms applicable to the State of Israel (the "Israeli Specific Terms") shall supplement the provisions of the international limited warranty and be incorporated in the same to constitute an integral part thereof. The purpose of these Israeli Specific Terms is to meet the requirements of the Consumer Protection Law, 1981 and the Consumer Protection Regulations (Warranty and Service After Sale), 2006, which cannot be excluded.

Notwithstanding anything to the contrary in the international limited warranty:

1. This international limited warranty is provided by on behalf of HUBLOT SA.
2. The international limited warranty shall commence from the date of receiving the purchased BIG BANG E.
3. During the first year of warranty:
 - 3.1 Notwithstanding anything stated in the international limited warranty, the international limited warranty shall cover any function defect (including damages to batteries) arising during normal use of the product in accordance with its technical specifications, user manuals, as well as any non-arguable quality defects on the cosmetics or mechanical functions that are obviously coming from a component quality problem or watch mis-assembly.
 - 3.2 In order for the international limited warranty to be honored, you are only required to present the duly electronically activated (or duly signed, if no electronic activation system is available) international limited warranty or a proof of purchase. As the warranty is individual to the product, you will be asked the serial number of your HUBLOT BIG BANG E (engraved on the case back) in order to link it with the warranty.
 - 3.3 To the extent that in the course of the repair it was necessary to replace the BIG BANG E – in whole or in part – then this replacement shall be free of charge.
 - 3.4 You will receive a written notice regarding repair or replacement that has been done with respect to your product.
 - 3.5 Repairing a malfunction in the BIG BANG E shall bring it back to its condition as it was prior to the occurrence of the malfunction and if such repair involves the replacement of any components, such components will be replaced with new and original components.

3.6 Repair will be performed within ten (10) days from the day on which the BIG BANG **®** was delivered to a HUBLOT Customer Service Center or within 2 weeks from the date on which the product was delivered to HUBLOT authorized retailer. Saturdays and holidays will not be counted as part of the periods detailed herein.

4. HUBLOT BIG BANG **®** information:

4.1 Name of product: BIG BANG **®**

4.2 Serial number: please refer to the caseback of your watch

4.3 Name of model: HB440 1

4.4 Year of manufacture: 2019 or 2020

4.5 Date of purchase of the watch: please refer to your international warranty card

4.6 Seller/Importer: Marvidex 7, IMBER ST-QUIRYAT ARYE 49002 PETACH-TIKVA, ISRAEL

5. The international limited warranty is provided in HUBLOT Customer Service Center, which details can be found on <http://hublot.com>.

6. ADDITIONAL LIMITED WARRANTY - After the end of the first year of warranty, the Israeli Specific Terms other than Section 3 remain applicable to your HUBLOT BIG BANG **®** (excluding the accessories) for one additional year. For the avoidance of doubt, the duly electronically activated (or duly signed, if no electronic activation system is available) international warranty card will still have to be enclosed with your HUBLOT BIG BANG **®** when it is sent for repair.

Specific additional terms of warranties applicable to Italy “Garanzia legale del venditore”

This international limited warranty is in addition to the statutory warranty which may not be excluded, pursuant to articles 128ff of the Italian Consumer Code.

In the case of a lack of conformity, you shall be entitled to have the HUBLOT goods brought into conformity free of charge by repair or replacement or to have an appropriate reduction made in the price or the contract rescinded with regard to those goods, in accordance with what provided under Art. 130 of the Italian Consumer Code.

At your discretion, you may request HUBLOT to repair or replace the HUBLOT goods, free of charge in either case, unless the remedy requested is impossible or disproportionate.

One of the remedies shall be considered disproportionate if it imposes costs on HUBLOT which, in comparison with the other remedy, are unreasonable, taking into account:

The value the HUBLOT goods would have if there were no lack of conformity;

The significance of the lack of conformity, and whether the alternative remedy could be completed without significant inconvenience to you.

The repairs or replacements shall be completed within a reasonable time and without any significant inconvenience to you, taking account of the nature of the HUBLOT goods and the purpose for which you required the HUBLOT goods.

The costs above mentioned refer to costs that are essential to make the HUBLOT goods conform, in particular with reference to the costs incurred for delivery, labour and materials.

At your discretion, you may require an appropriate reduction of the price or have the contract rescinded in one of the following situations:

Repair or replacement are impossible or disproportionate;

If HUBLOT has not completed the remedy within a reasonable time or replaced the HUBLOT goods within the appropriate time;

The replacement or repair carried out previously caused significant inconvenience to you.

When determining the amount of the reduction or the sum to be refunded the use of the HUBLOT goods is taken into account.

After reporting the lack of conformity, HUBLOT may offer you any other available remedy, with the following effects:

If you have already requested a specific remedy HUBLOT is obliged to implement it, with the necessary consequences within a reasonable time frame, unless you accept an alternative remedy;

If you have not already requested a specific remedy, you shall accept the offer or reject it by choosing another remedy pursuant to what above.

If the non-conformity is of only minor importance, for which it is impossible or disproportionate to complete the remedies of repair or replacement, you are not entitled to rescind the contract.

HUBLOT shall be held liable where the lack of conformity becomes apparent within two years of delivery of the HUBLOT goods.

You lose your consumer's rights if you do not inform HUBLOT Customer Service of the lack of conformity by no later than two months after the date on which you discovered it. This notification shall not be required if HUBLOT has acknowledged the existence of the lack of conformity, or has concealed it.

Except where proven otherwise, it shall be assumed that the defects arising by six months after the delivery of the HUBLOT goods already existed on that date, unless this presumption is incompatible with the nature of the HUBLOT goods or the nature of the lack of conformity.

Actions intended to enforce the lack of conformity not hidden by HUBLOT with fraud shall in any event lapse after twenty-six months from delivery of the HUBLOT goods. Consumers who have been summoned to perform the contract may in any event enforce their rights provided that the lack of conformity was notified within two months from discovery thereof, and prior to the expiry of the period referred to in the foregoing sentence.

Specific additional terms of warranties applicable to Lebanon

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. Notwithstanding anything to the contrary in this warranty, in addition to the international limited warranty, HUBLOT is liable for the warranty of conformity and warranty against hidden defects described respectively in articles 28 and 29 of the Lebanese Consumer Protection Law ("CPL"). Pursuant to article 28 of the CPL, HUBLOT warrants the quality of the products and their conformity to the description that such supplier has announced. According to article 29 of the CPL, HUBLOT warrants hidden defects that concretely damage the products or make such products unsuitable for its proper use as resulting from their nature or from the provisions of the contract taking into consideration that this warranty shall neither cover faults that slightly damage the products or the use of such products, nor faults customarily permissible.

Specific additional terms of warranties applicable to Macau

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded.

To be eligible under this warranty, any defects/lack of conformity of the BIG BANG E must be claimed from/ notified to HUBLOT Customer Service Center within a period of 30 days from the date on which you detected such defects/lack of conformity.

This manufacturer's warranty: (i) is independent of any warranty that may be provided by the seller, for which he carries sole responsibility; (ii) does not affect your statutory rights towards the seller, the manufacturer or the distributor.

Specific additional terms of warranties applicable to the Netherlands

This international limited warranty gives you specific legal rights, which may be exercised in addition to other rights under Dutch law governing the sale of consumer goods which rights are not affected by this international limited warranty.

This international limited warranty is provided by HUBLOT having its main establishment at HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND

This warranty can be enforced in the countries where the BIG BANG E is distributed, including the Netherlands.

Specific additional terms of warranties applicable to Norway

In addition to the rights set out in the international limited warranty, you can complain based on the provisions in the Norwegian Consumer Purchase Act. The Act contains provisions regulating consumers' rights regarding, amongst other things, rectification, delivery of substitute goods, cancellation and right to damages. Provided that certain conditions in the Norwegian Consumer Protection Act are fulfilled, claims can be set forth up to five years after the purchase.

Specific additional terms of warranties applicable to Philippines

This international limited warranty is in addition to the implied warranties in accordance with the laws of the Philippines.

Specific additional terms of warranties applicable to Poland

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. This international limited warranty does not preclude, limit or suspend your rights vis-à-vis the seller of your product resulting from the provisions on the implied warranty against defects set out in articles 556 to 576 of the Polish Civil Code.

Specific additional terms of warranties applicable to Portugal

This international limited warranty of two years (applicable in the same terms to your BIG BANG E and its accessories), is a voluntary warranty and does not supersede the consumers' rights provided by the Consumers' Protection Law (Law no. 24/96 of 31 July, as amended), which may not be excluded.

Under the legal mandatory warranty, the period for claiming defects of non-conformity related to purchases made by consumers in Portugal is of 2 years from the date of delivery, pursuant to Decree-Law no. 67/2003 of 8 April (as amended).

This manufacturer's warranty is independent of any warranty that may be provided by the seller, for which he carries sole responsibility.

Specific additional terms of warranties applicable to Republic of Korea

For any issues in relation to consumer protection and related disputes that are not addressed in this international limited warranty, the Framework Act on Consumers would apply.

Specific additional terms of warranties applicable to Russia

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under the Russian legislation in the sphere of the Consumers' Rights' protection. BIG BANG E comes with a warranty which is provided in addition to the rights mentioned above.

1. In case of any defect being revealed in your BIG BANG E, you are entitled to the rights provided to you by the Russian legislation in the sphere of the Consumers' Rights' protection, as well as by this international limited warranty. The terms and conditions for granting of the warranty for device and accessories are described in the section "What is covered" whereby you are entitled to make claims related to defects of the device and of the accessories to it. Please note that the period of validity of the warranty is different for the device itself and for its accessories.
2. The absence of a properly completed warranty card does not release HUBLOT from its warranty obligations. Nevertheless, in order to receive full benefit within the shortest possible time from this international limited warranty the following conditions must be met:

- The warranty card you received with your BIG BANG E should be enclosed to your BIG BANG E when returned to a HUBLOT store for repair;
 - The serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.
3. The useful life of the watch is two years.
 4. In accordance with the Russian legislation BIG BANG E falls within the category of technically sophisticated products.
 5. The representative of the manufacturer in Russia, authorized to address your claims is OOO MERCURY CLASSIC, tax identification number 7715516170, main registration number 1047796230460, 117405, Kirpichnye Vyemki street, 2, Building 1, floor 2, indoor space X, room 8, office 11, MOSCOW, RUSSIA You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this warranty.

Specific additional terms of warranties applicable to Singapore

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. Nothing in this international limited warranty purports to limit, modify, take away from, disclaim, exclude or suspend any mandatory warranty requirements provided or non-excludable statutory rights you may have under the laws of Singapore.

If your HUBLOT goods are defective and do not conform to contract at the time of delivery, you are entitled to a replacement, refund or to have the goods repaired.

Where the HUBLOT goods are found to be defective within six months from the time of delivery, it is presumed that the goods failed to conform to contract at the time of delivery and you may be entitled to a replacement, refund or to have the goods repaired.

In Singapore, please go to your nearest HUBLOT store in Singapore for any warranty inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this warranty.

Specific additional terms of warranties applicable to Spain

Under this limited two-year warranty, HUBLOT undertakes to carry out any of the following actions, which will be chosen by you, as a consequence of any problem with the functions defect arising during the normal use of the BIG BANG E: (i) repair, free of charge, the BIG BANG E (ii) replace the BIG BANG E for a new device which meets the same conditions than the one acquired; (iii) agree a reduction of the price of the BIG BANG E and (iv) the reimbursement of the price as a result of the refund of the BIG BANG E.

Specific additional terms of warranties applicable to Sweden

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded, such as the rights provided under the Consumer Sales Act (Konsumentköplag (1990:932)). As an example, the Consumer Sales Act may allow you to file a product complaint within three years after receiving a product.

Specific additional terms of warranties applicable to Turkey

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under local law, which may not be excluded. Under Turkish laws, the warranty period is 2 years as from the delivery date of the BIG BANG **®** and the expected life span of the product is 5 years. The fullest extent of the goods including all parts is within the scope of warranty. In case the BIG BANG **®** is evaluated as defective, the consumer can use one of the rights granted in Article 11 of the Law Regarding Protection of Consumers numbered 6502:

- cancellation of the contract,
- discount in the sales price in proportion to the defect,
- free-of-charge repair,
- replacement of the defective BIG BANG **®** with a new one.

The seller is liable to perform such request preferred by the consumer. If free-of-charge repair or replacement of the defective BIG BANG **®** leads to disproportionate difficulties for the seller, the consumer can cancel the agreement or request a discount in the sales price in proportion to the defect. In determining what is disproportionate, the value of the BIG BANG **®** free from the defects, severity of the defect and whether or not the exercise of other optional rights would constitute a problem for the consumer shall be taken into account. In case the right of replacement of the BIG BANG **®** with a new one is chosen, it is required to satisfy such request within thirty business days at most as from directing it to the seller, manufacturer or the importer. Otherwise, the consumer is free to use other optional rights.

In case the consumer chooses the right of free of charge repair, the seller is liable to repair or to have repaired the BIG BANG **®** without demanding the cost of labor, the price of replaced parts or any other costs under whatsoever name. You may use the right of free of charge repair or replacement of the BIG BANG **®** with a new one against the manufacturer or importer as well. The seller, manufacturer and the importer are severally responsible for performing such rights within this paragraph. The manufacturer or the importer shall not be held liable where they can prove that the defect occurred after they released the BIG BANG **®** into the market. In case the right of free of charge repair is used by the consumer, you can request for refund of the purchase price, deduction from the purchase price in the rate of the defect or, if possible, replacement of the BIG BANG **®** with a new one from the seller in the events that;

- the BIG BANG E is broken down again within the warranty period,
- maximum period for the repair is exceeded,
- it is determined that repair of the BIG BANG e is not possible, through a report issued by authorized technical station, seller, manufacturer or importer. The seller cannot reject the request of the consumer. If such claim is not satisfied, the seller, manufacturer and the importer are severally responsible.

The repair period of the BIG BANG E is maximum 20 business days. Otherwise, you are free to use other granted optional rights. This period begins as of the notification date of the fault to the authorized service station or the seller within the warranty period, and the delivery date of the BIG BANG E to the authorized service station without the warranty period. In case the fault is not repaired within 10 business day, the seller or the importer shall be liable to assign another BIG BANG E having similar features for the use of the consumer until the repair is finished. In case the BIG BANG E is broken down within the warranty period, the period in repair shall be added to warranty period.

In case you choose the rights of cancellation of the contract or discount in the sales price in proportion to the defect, all paid amount or the discounted amount in the sales price shall be refunded to you immediately.

All costs generated from the use of optional rights shall be fulfilled by the party performing such rights of the consumer. You may also request for the compensation in accordance with the provisions of the Turkish Code of Obligations dated January 11, 2011 and numbered 6098 together with one of these optional rights.

The faults arising from the improper use of the goods against the facts indicated in guidelines for use are out of the warranty scope.

You may apply to Consumer Board or Consumer Court where your residential place is located or where the purchase transaction has been performed for the disagreements arising from your warranty rights.

Specific additional terms of warranties applicable to the United Arab Emirates

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. If your HUBLOT goods are defective, you are entitled to choose between repair, replacement or a refund. If you suffer loss or damage as a result of the defective goods, you may also be entitled to compensation.

These rights apply regardless of whether the warranty stamp is completed – subject to proof of purchase. In United Arab Emirates, please go to your nearest HUBLOT store in Dubai UAE for any warranty inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this warranty.

The serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

Specific additional terms of warranties applicable to the United Kingdom

This international limited warranty is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. In addition to your rights above, HUBLOT goods come with implied terms that cannot be excluded under the UK Consumer Rights Act 2015.

United States limited warranty

What is covered?

This United States Limited Warranty ("US Limited Warranty") applies to the BIG BANG **®** sold within the United States and its territories at HUBLOT stores. Under this US Limited Warranty, HUBLOT agrees to repair, free of charge, any problem with the functions of your BIG BANG **®** that result from defects in materials and workmanship and arise within the two-year period commencing on the date of purchase, and its accessories for a period of one year from the date of purchase, subject to the conditions below.

For the purposes of this international limited warranty, accessories include charging accessories that are included in the original packaging of your BIG BANG **®** or sold at HUBLOT stores (i.e. charging cradle, micro USB cable, wall plug). For the avoidance of doubt, accessories do not include, and HUBLOT expressly disclaims any guarantee or warranty with respect to, accessories sold by third parties.

Limited conditions apply to both BIG BANG **®** and accessories.

All accessories are not water resistant.

What is not covered?

This US Limited Warranty does not apply to damage resulting from service provided anywhere other than at a HUBLOT Store, which shall void this US Limited Warranty.

This US Limited Warranty does not cover any software, straps, crystals and batteries, or any damage to the case or hardware due to moisture that might have entered the BIG BANG **®** as a result of improper handling. More generally, it does not apply if there has been improper or inadequate use of the BIG BANG **®** such as where:

- The product has been dismantled by the user or by unauthorized person;
- The product has been connected to non-recommended accessories such as other battery type or charger;
- The product has been voluntarily damaged or used out of the recommended rules for product start-up or usage such as wrong plug-in;

- The product has been exposed to extra voltage or electric discharges, important shocks, drop or abnormal mechanical stress leading to major degradation of product housing, electronic components;
- The product has been abnormally exposed to water or other chemical substances (presence of corrosion, humidity);
- The product has been damaged by accident, abuse, misuse, fire, earthquake or other external cause;
- The product has been stolen (or HUBLLOT reasonably believes the product has been stolen based upon information provided by law enforcement authorities);
- You are unable to deactivate passcode-enabled or other security measures designed to prevent unauthorized access;
- The product has been exposed to high temperature (greater than 60° C/ 140° F) or other extreme environmental conditions;
- The product has been damaged or has failed due to any communication service you subscribe to; or
- An attempt to modify product software has been performed or where the serial numbers, date tags or original case back have been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

If one or the above mentioned items are observed upon inspection by HUBLLOT, then the BIG BANG E will not be covered by this US Limited Warranty.

In addition, this US Limited Warranty will not apply to normal wear and tear, such as the wear and aging of your BIG BANG E due to normal usage, including any material surface degradation due to the normal usage of the product, scratches on the case, rubber, glass, dust intrusion or degraded surfaces, change of color of parts due to exposure to solar radiation or contact with any chemical substance, or to degradation of autonomy performance due to battery normal aging after one year.

This US Limited Warranty does not apply to software (whether provided by HUBLLOT or by a third party).

Who is covered?

This US Limited Warranty extends to the first consumer purchaser and may be transferred with your BIG BANG E. To enforce this US Limited Warranty, the current owner of the BIG BANG E must present the international warranty card, located in the warranty booklet you received with your BIG BANG E and electronically activated or signed and dated as of the date of purchase by a HUBLLOT store (or, in the event this US Limited Warranty is enforced by mail, by including a color photocopy of such international warranty stamp in such mailing).

PLEASE CHECK THAT THIS BOOKLET CONTAINS AN INTERNATIONAL WARRANTY CARD – HUBLOT WILL NOT HONOR THIS US LIMITED WARRANTY FOR WATCHES SOLD WITHOUT A VALID INTERNATIONAL WARRANTY CARD PROPERLY ELECTRONICALLY ACTIVATED OR FILLED OUT AND SIGNED BY A HUBLOT STORE.

How do you obtain warranty service?

Please access and review the user guide and other help services provided with your BIG BANG **®** prior to seeking warranty service. If your BIG BANG **®** is still not functioning properly and you believe that your BIG BANG **®** contains a defect subject to this US Limited Warranty, we recommend that you take your BIG BANG **®** (with its original battery and charger and the original international warranty stamp) to your nearest HUBLOT store or send your BIG BANG **®** (with its original battery and charger and a color photocopy of the original international warranty card) by registered mail, carefully wrapped to avoid damage, to a HUBLOT store. This US Limited Warranty will only be honored in HUBLOT stores listed in the last section of this document or by mail according to the instructions set forth herein. If you choose to mail your BIG BANG **®**, HUBLOT is not responsible for loss or damage during shipping. HUBLOT will, upon inspecting your BIG BANG **®** and confirming that this US Limited Warranty applies, at no charge, repair or replace your BIG BANG **®**. HUBLOT may use functionally equivalent, reconditioned, refurbished, pre-owned or new products in connection with the repair. No data, software or applications will be reinstalled or installed on any replacement device. To avoid losing such data, software and applications, please back-up your device prior to requesting service.

Are there any other limitations or exclusions that apply to this US Limited Warranty?

BY USING YOUR BIG BANG **®** YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS US LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE. OTHER THAN AS PERMITTED BY LAW, HUBLOT DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER RIGHTS YOU MAY HAVE. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR JURISDICTION.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS US LIMITED WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH HEREIN ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER ORAL, WRITTEN, STATUTORY, EXPRESS OR IMPLIED. HUBLOT DISCLAIMS ALL STATUTORY AND IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING (WITHOUT LIMITATION) WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND WARRANTIES AGAINST HIDDEN OR LATENT DEFECTS, TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW. IN SO FAR AS SUCH WARRANTIES CANNOT BE DISCLAIMED, HUBLOT LIMITS THE DURATION AND REMEDIES OF SUCH WARRANTIES TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY AND, AT HUBLOT'S OPTION, TO THE REPAIR SERVICES SET FORTH HEREIN. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.

EXCEPT AS PROVIDED IN THIS US LIMITED WARRANTY AND TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, HUBLOT IS NOT RESPONSIBLE FOR DIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF USE, LOSS OF REVENUE, LOSS OF ACTUAL OR ANTICIPATED PROFITS (INCLUDING LOSS OF PROFITS ON CONTRACTS), LOSS OF THE USE OF MONEY, LOSS OF ANTICIPATED SAVINGS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF OPPORTUNITY, LOSS OF GOODWILL, LOSS OF REPUTATION, LOSS OF, DAMAGE TO, COMPROMISE OR CORRUPTION OF DATA, OR ANY INDIRECT OR CONSEQUENTIAL LOSS HOWSOEVER CAUSED INCLUDING THE REPLACEMENT OF EQUIPMENT AND PROPERTY, ANY COSTS OF RECOVERING, PROGRAMMING, OR REPRODUCING ANY APPLICATION OR DATA STORED IN OR USED WITH THE WATCH OR ANY FAILURE TO MAINTAIN THE CONFIDENTIALITY OF INFORMATION STORED ON THE WATCH.

THE FOREGOING LIMITATION SHALL NOT APPLY TO DEATH OR PERSONAL INJURY CLAIMS, OR ANY STATUTORY LIABILITY FOR INTENTIONAL AND GROSS NEGLIGENT ACTS AND/OR OMISSIONS. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

No HUBLOT reseller, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this warranty. This Limited Warranty is governed by and construed under the laws of the United States and the state in which the BIG BANG e was purchased.

TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, UNDER NO CIRCUMSTANCES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, NEGLIGENCE, WILL HUBLOT OR ANY OF ITS AFFILIATES HAVE ANY LIABILITY ARISING FROM OR RELATED TO YOUR USE OF OR INABILITY TO USE THIRD-PARTY SOFTWARE, OR ANY CONTENT OR SERVICES AVAILABLE THROUGH THE THIRD-PARTY SOFTWARE, INCLUDING (WITHOUT LIMITATION) FOR: (1) PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE OR (2) ANY SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE, RELIANCE, OR EXEMPLARY DAMAGES (INCLUDING WITHOUT LIMITATION DAMAGES ARISING FROM ANY UNSUCCESSFUL COURT ACTION OR LEGAL DISPUTE, LOST BUSINESS, LOST REVENUES, OR LOSS OF ANTICIPATED PROFITS OR ANY OTHER PECUNIARY OR NON-PECUNIARY LOSS OR DAMAGE OF ANY NATURE WHATSOEVER).

SOME JURISDICTIONS PROHIBIT THE EXCLUSION OR LIMITATION OF LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

TO THE FULLEST EXTENT PERMISSIBLE PURSUANT TO APPLICABLE LAW, HUBLOT DISCLAIMS ALL WARRANTIES, STATUTORY OR OTHERWISE, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT OF PROPRIETARY RIGHTS,

AND ANY WARRANTIES THAT MAY ARISE OUT OF COURSE OF DEALING, COURSE OF PERFORMANCE, USAGE OR TRADE PRACTICE. NO ADVICE OR INFORMATION, WHETHER ORAL OR WRITTEN, OBTAINED BY YOU FROM HUBLOT OR THROUGH HUBLOT SOFTWARE WILL CREATE ANY WARRANTY NOT EXPRESSLY STATED HEREIN.

YOU EXPRESSLY AGREE THAT USE OF HUBLOT SOFTWARE IS AT YOUR SOLE RISK. HUBLOT SOFTWARE AND ANY DATA, INFORMATION, THIRD-PARTY SOFTWARE, CONTENT, THIRD PARTY MATERIALS, SERVICES, OR APPLICATIONS MADE AVAILABLE IN CONJUNCTION WITH OR THROUGH HUBLOT SOFTWARE ARE PROVIDED ON AN “AS IS” AND “AS AVAILABLE”, “WITH ALL FAULTS” BASIS AND WITHOUT WARRANTIES OR REPRESENTATIONS OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED.

WITHOUT LIMITING THE FOREGOING, HUBLOT PROVIDES NO WARRANTY OR UNDERTAKING, AND MAKES NO REPRESENTATION OF ANY KIND, THAT HUBLOT SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, ACHIEVE INTENDED RESULTS, BE COMPATIBLE OR WORK WITH ANY OTHER SOFTWARE, APPLICATIONS, SYSTEMS OR SERVICES, OPERATE WITHOUT INTERRUPTION, MEET ANY PERFORMANCE OR RELIABILITY STANDARDS OR BE ERROR FREE OR THAT ANY ERRORS OR OMISSIONS WILL BE CORRECTED. YOU UNDERSTAND THAT HUBLOT IS PROVIDING HUBLOT SOFTWARE FOR YOUR CONVENIENCE.

SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATIONS ON IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON THE APPLICABLE STATUTORY RIGHTS OF A CONSUMER, SO SOME OR ALL OF THE ABOVE EXCLUSIONS AND LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

YOU EXPRESSLY ACKNOWLEDGE THAT “HUBLOT”, WHEN USED IN THIS DISCLAIMER, INCLUDES HUBLOT’S AFFILIATES, OFFICERS, DIRECTORS, EMPLOYEES, SHAREHOLDERS, AGENTS, SUPPLIERS, LICENSORS AND SUBCONTRACTORS.

TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, UNDER NO CIRCUMSTANCES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, NEGLIGENCE, WILL HUBLOT HAVE ANY LIABILITY ARISING FROM OR RELATED TO YOUR USE OF OR INABILITY TO USE HUBLOT SOFTWARE, OR ANY CONTENT OR SERVICES AVAILABLE THROUGH HUBLOT SOFTWARE, FOR: (1) PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE; (2) ANY SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE, RELIANCE, OR EXEMPLARY DAMAGES (INCLUDING WITHOUT LIMITATION DAMAGES ARISING FROM ANY UNSUCCESSFUL COURT ACTION OR LEGAL DISPUTE, LOST BUSINESS, LOST REVENUES, OR LOSS OF ANTICIPATED PROFITS OR ANY OTHER PECUNIARY OR NON-PECUNIARY LOSS OR DAMAGE OF ANY NATURE WHATSOEVER); OR (3) DIRECT DAMAGES IN AMOUNTS THAT EXCEED THE AMOUNT PAID BY YOU, IF ANY, FOR ACCESSING HUBLOT SOFTWARE APPLICABLE TO YOUR CLAIM DURING THE TWELVE MONTHS IMMEDIATELY PRECEDING THE DATE OF THE CLAIM.

THE ABOVE LIMITATIONS WILL APPLY WHETHER SUCH DAMAGES ARISE OUT OF BREACH OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, AND REGARDLESS OF WHETHER SUCH DAMAGES WERE FORSEEABLE OR IF HUBLOT WAS ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. APPLICABLE LAW MAY NOT ALLOW THE LIMITATION OR EXCLUSION OF LIABILITY OR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. IN SUCH CASES, HUBLOT'S LIABILITY WILL BE LIMITED TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW.

WITHOUT LIMITING ANY OTHER PROVISION OF THIS AGREEMENT, YOU ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR ALL CHARGES IMPOSED BY YOUR DEVICE CARRIER WITH RESPECT TO YOUR USE OF HUBLOT SOFTWARE, [INCLUDING WITHOUT LIMITATION ALL TEXT MESSAGING CHARGES, ROAMING AND INTERNATIONAL CHARGES, AND USAGE AND OVERAGE CHARGES CHARGED BY YOUR CARRIER]. IN NO EVENT WILL HUBLOT HAVE ANY LIABILITY TO YOU OR ANY OTHER PARTY RELATING TO ANY CHARGES IMPOSED BY YOUR DEVICE CARRIER RELATING TO YOUR USE OF HUBLOT SOFTWARE.

THESE LIMITATIONS OF LIABILITY ALSO APPLY WITH RESPECT TO DAMAGES INCURRED BY YOU BY REASON OF ANY THIRD PARTIES OR OTHERWISE BY THIRD PARTIES OTHER THAN HUBLOT.

YOU ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT HUBLOT HAS OFFERED ITS PRODUCTS AND SERVICES, SET ITS PRICES, AND MADE THE BIG BANG e AND HUBLOT SOFTWARE AVAILABLE IN RELIANCE UPON THE WARRANTY DISCLAIMERS AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN, THAT THE WARRANTY DISCLAIMERS AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN REFLECT A REASONABLE AND FAIR ALLOCATION OF RISK BETWEEN YOU AND HUBLOT, AND THAT THE WARRANTY DISCLAIMERS AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN FORM AN ESSENTIAL BASIS OF THE BARGAIN BETWEEN YOU AND HUBLOT. HUBLOT WOULD NOT BE ABLE TO PROVIDE HUBLOT SOFTWARE TO YOU ON AN ECONOMICALLY REASONABLE BASIS WITHOUT THESE LIMITATIONS.

For more information on this warranty, please contact us via our e-mail adresse help@hublot.com.

HUBLOT CONTACT POINTS

The single contact point for the manufacturer of this product is:

HUBLOT SA
HEADQUARTERS & MANUFACTURE
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SWITZERLAND
TEL.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Where applicable, **the single contact point for the importer** can be found on the packaging of your BIG BANG e watch.



Achtung! Wir raten Ihnen dringend, vor der Benutzung Ihrer BIG BANG **®** folgende Hinweise, die wichtige Sicherheitsanweisungen und rechtliche Hinweise enthalten, gut durchzulesen. Bewahren Sie diese Hinweise an einem sicheren Ort auf, damit Sie sie bei Bedarf heranziehen können.

HAUPTEIGENSCHAFTEN IHRER BIG BANG e

Die BIG BANG e ist eine Luxusuhr mit den Funktionen WLAN, Bluetooth® und kontaktloses Bezahlen. Sie ist nicht für die Verwendung als Medizingerät oder Fitnesstracker bestimmt.

Wear OS by Google funktioniert mit Handys, die mit Android 6.0+

(außer Go Edition) oder iOS 12.0+ betrieben werden. Die unterstützten Leistungsmerkmale können je nach Plattform und Land unterschiedlich sein. Wear OS by Google ist ein Markenzeichen von Google LLC.

Die BIG BANG e benötigt das zum Lieferumfang gehörende Ladezubehör. Zu dem mit Ihrer BIG BANG e gelieferten Zubehör gehören ein Mikro-USB-Kabel, eine Ladestation und ein Netzstecker. Nachstehend finden Sie ausführliche Sicherheitsempfehlungen für den elektrischen Anschluss und die Verwendung des Ladezubehörs.

Sie können die Bluetooth®- und WLAN-Funktionen sowie die Funktionen für kontaktloses Bezahlen Ihrer Uhr folgendermaßen deaktivieren:

Ist das Display dunkel, brauchen Sie dieses nur zu berühren, um die Uhr aufzuwecken;

- Am Display von oben nach unten wischen;
- Die Einstellungen (⚙️) suchen und antippen;
- Zu «Konnektivität» gehen und je nachdem, welche Funktion Sie deaktivieren möchten, die Einstellungen WLAN/Bluetooth®/NFC antippen;
- Wenn WLAN/Bluetooth®/NFC auf «Automatisch» gestellt sind, den Kippschalter neben WLAN/Bluetooth®/NFC antippen, um die entsprechende Funktion zu deaktivieren.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Wir weisen darauf hin, dass die Nichtbeachtung folgender Hinweise zu Funktionsstörungen der Uhr führen oder für den Benutzer gefährlich sein und/oder zum Erlöschen der Garantie und/oder der begrenzten Gewährleistung in den USA (US Limited Warranty) führen kann.

a) Sichere Benutzung der BIG BANG E und ihres Zubehörs

Sichere Aufbewahrung Ihrer BIG BANG E

(i) Allgemeine Hinweise

Die BIG BANG E nicht an staubigen, schmutzigen Orten aufbewahren, denn dies könnte ihre Komponenten beschädigen.

Die BIG BANG E nicht an warmen Orten oder im direkten Sonnenlicht aufbewahren. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, die Batterien beschädigen oder funktionsunfähig machen, verformen oder bestimmte Kunststoffe zum Schmelzen bringen.

Die BIG BANG E nicht an kalten Orten aufbewahren. Wenn die BIG BANG E sich danach auf eine normale Temperatur erwärmt, kann sich in der BIG BANG E Feuchtigkeit bilden, die die elektronischen Schaltkreise beschädigen kann.

Versuchen Sie nicht, das Gehäuse der BIG BANG E zu öffnen. Die fachunkundige Handhabung der BIG BANG E kann die BIG BANG E beschädigen und zum Erlöschen der Garantie und/oder der US Limited Warranty führen.

Achten Sie darauf, die BIG BANG E nicht fallen zu lassen oder anzuschlagen.

Keine schweren Objekte auf die Uhr stellen.

Das Display nicht mit scharfen Objekten berühren.

Keinen übermäßigen Druck auf das Display ausüben. Grobe Handhabung kann die internen Schaltkreise beschädigen.

Zur Reinigung der BIG BANG E keine aggressiven Chemikalien, Reinigungslösungen oder starken Reinigungsmittel benutzen.

Wenn Sie die Uhr mit Kopfhörern benutzen, die Lautstärke auf einen vernünftigen Pegel einstellen, um Hörschäden zu vermeiden.

Wenn die BIG BANG E oder eines ihrer Zubehöerteile nicht ordnungsgemäß funktionieren, bringen Sie diese in die nächstliegende HUBLOT Boutique zurück. Die Mitarbeiter werden Ihnen helfen und, wenn nötig und möglich, dafür sorgen, dass Ihre BIG BANG E repariert wird.

Abgesehen von den o. g. Hinweisen bitten wir Sie, die Anweisungen und das Garantiehandbuch für Informationen über die elektrische Sicherheit der Kabel, der Ladestation, der Netzstecker und der Batterie gut durchzulesen.

(ii) Kontakt mit Flüssigkeiten

Die BIG BANG E ist bis zu einer Tiefe von 30 Metern wasserdicht.

Achten Sie darauf, die BIG BANG E so wenig wie möglich folgenden Substanzen auszusetzen: Seife, Reinigungsmittel, Säure oder säurehaltige Lebensmittel und andere Flüssigkeiten als Frischwasser wie Salzwasser, Seifenwasser, Schwimmbadwasser, Parfüm, Insektenschutzmittel, Lotionen, Öl, Sonnenschutzmittel, Klebstoffentferner, Haarfärbemittel oder Lösungsmittel.

Die BIG BANG E ist wasserdicht nach IP68 auf Grundlage der Norm IEC 60529.

Wenn Ihre BIG BANG E ein Lederarmband hat, beachten Sie bitte, dass Lederarmbänder nicht wasserbeständig sind.

Folgendes kann die Wasserdichtheit der BIG BANG E beeinträchtigen und sollte aus diesem Grund vermieden werden:

- Eintauchen der BIG BANG E in Wasser über längere Zeit;
- Fallenlassen oder Anschlagen der BIG BANG E;
- Kontakt der BIG BANG E mit Druckwasser oder schnell fließendem Wasser (Wasserski, Wakeboarding, Surfen, Jetski usw.);
- das Tragen der BIG BANG E in heißer oder feuchter Umgebung wie einer Sauna oder einem Dampfbad.

(iii) Bedienung der Knöpfe, digitalen Krone, Stecker und Anschlüsse

Üben Sie nie übermäßigen Druck auf die Knöpfe der BIG BANG E aus und zwingen Sie den Stecker des Ladegeräts nie in einen Anschluss, denn dies kann zu Beschädigungen führen, die nicht von der Garantie und/oder der US Limited Warranty abgedeckt sind. Wenn sich der Stecker nicht relativ einfach in den Anschluss stecken lässt, handelt es sich wahrscheinlich nicht um den richtigen Stecker. Vergewissern Sie sich, dass der Anschluss nicht verstopft ist, und achten Sie darauf, dass der Stecker mit dem Anschluss kompatibel ist und dass Sie den Stecker in der richtigen Richtung in den Anschluss gesteckt haben.

Manche Benutzungsgewohnheiten können zum Ausfransen oder Brechen von Kabeln beitragen. Das Kabel von Ladegeräten wird – wie jeder andere Metalldraht und jedes andere Kabel – anfällig oder brüchig, wenn es regelmäßig an der gleichen Stelle gebogen wird. Biegen Sie das Kabel also nur leicht und knicken Sie es nicht. Überprüfen Sie regelmäßig, dass das Kabel nicht geknickt, gebrochen, verbogen oder anderweitig beschädigt ist. Sollte eine solche Beschädigung vorliegen, das Kabel nicht mehr benutzen.

Das Verblässen der Farbe der Zubehörteile (Kabel, Stecker) nach einer regelmäßigen Benutzung ist normal. Schmutz, Abrieb und Feuchtigkeit können zum Verblässen der Farbe führen. Wenn das Zubehör während der Benutzung warm wird oder wenn die BIG BANG E sich nicht auflädt oder synchronisiert, das Kabel vom Netzteil entfernen und das Zubehör mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch reinigen. Das Zubehör nicht mit Flüssigkeiten oder Reinigungsprodukten säubern.

Die Farbe der Ladeeinheit des Ladezubehörs der BIG BANG E kann nach regelmäßiger Benutzung verblässen. Das Reinigen der Ladeeinheit kann dem Verblässen der Farbe entgegenwirken oder dieses verhindern und trägt dazu bei, die Beschädigung des Ladegeräts und der BIG BANG E zu verhindern. Um die Ladeeinheit zu reinigen, das Ladegerät von der BIG BANG E und vom Netzteil trennen und mit einem feuchten, weichen Tuch abwischen. Vor der Benutzung mit einem weichen, fusselfreien Tuch abtrocknen. Die Ladeeinheit nicht mit Reinigungsprodukten säubern.

b) Schutz der Gesundheit des Benutzers

Als allgemeine Empfehlung sei vorausgeschickt, dass die BIG BANG E nicht für eine Benutzung bestimmt ist, bei der der Ausfall des Geräts zu Tod, Verletzung oder schweren Umweltschäden führen kann.

Wenn Sie Fragen zu Ihrer BIG BANG E, ihren Batterien und/oder den chemischen Inhaltsstoffen der Zubehörelemente haben, wenden Sie sich jederzeit gerne an uns über unsere E-Mail-Adresse help@hublot.com, oder per Post an folgende Anschrift: HUBLOT SA – HAUPTSITZ UND MANUFAKTUR – Ch. de la Vuarpillière 33 – 1260 NYON – SCHWEIZ (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

Die BIG BANG E und die darauf geladenen BIG BANG E Apps sind keine Medizinprodukte. Sie wurden nicht für die Diagnose von Krankheiten oder anderer Beschwerden oder für die Heilung, Linderung, Behandlung oder Prävention von Krankheiten entwickelt und sind nicht dafür vorgesehen. Fragen Sie Ihren Arzt, bevor Sie mit der BIG BANG E ein Trainingsprogramm starten oder ändern. Seien Sie während des Trainings vorsichtig und aufmerksam. Hören Sie sofort auf, wenn Sie Schmerzen, Mattigkeit, Schwindelgefühl, Erschöpfung oder Kurzatmigkeit verspüren. Sie tragen alle mit dem Training verbundenen Risiken, einschließlich für bei einer solchen Aktivität erlittene Verletzungen. Wenn Sie Beschwerden haben, auf die die BIG BANG E Ihrer Meinung nach einen negativen Einfluss haben könnte (zum Beispiel Krämpfe, Ohnmacht, Augen- oder Kopfschmerzen), wenden Sie sich vor der Verwendung der BIG BANG E an Ihren Arzt.

Manche Personen können auf bestimmte Materialien in Schmuckstücken, Uhren und anderen tragbaren Objekten reagieren, wenn diese über längere Zeit mit der Haut in Kontakt sind. Der Grund können Allergien, Umweltfaktoren, längerer Kontakt mit Seife, Schweiß usw. sein. Die Wahrscheinlichkeit, dass ein tragbares Gerät Hautreizungen hervorruft, ist größer, wenn eine Allergie oder eine andere Überempfindlichkeit vorliegt. Wenn Sie empfindliche Haut haben, sollten Sie beim Tragen der BIG BANG E vorsichtig sein. Wenn die BIG BANG E zu eng anliegt, kann sie Hautreizungen hervorrufen.

Nehmen Sie die BIG BANG **E** regelmäßig ab, damit Ihre Haut atmen kann. Um Hautreizungen vorzubeugen, darauf achten, dass das Armband der BIG BANG **E** immer sauber und trocken ist. Bei Hautrötungen, Schwellungen, Jucken, jeder anderen Hautreizung oder jedem anderen mangelnden Hautkomfort um oder unter der BIG BANG **E** sollten Sie diese abnehmen und Ihren Arzt um Rat fragen, bevor Sie die Uhr wieder tragen. Wenn Sie die Uhr weiter tragen, können auch nach dem Abklingen der Symptome neue oder noch stärkere Hautreizungen auftreten.

Die in der BIG BANG **E** und ihrem Armband enthaltenen Materialien erfüllen die Anforderungen der Normen für Schmuck der U.S. Consumer Product Safety Commission, der geltenden europäischen Verordnungen und anderer internationaler Normen.

Während Software-Updates oder unter anderen bestimmten Umständen kann die BIG BANG **E** überhitzen, was dazu führen kann, dass sich äußere Teile der Uhr wärmer anfühlen als üblich. Nehmen Sie die BIG BANG **E** in diesem Fall kurzzeitig vom Handgelenk ab, um Hautreizungen zu vermeiden.

Wenn Sie ein elektronisches medizinisches Gerät benutzen, siehe Abschnitt «Interferenzen mit elektronischen Geräten und magnetischen Eigenschaften» weiter unten.

c) Schutz der Personen in der Umgebung der Uhr

(i) Schutz von Kindern

Halten Sie die BIG BANG **E** und ihr Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern. Vor allem das Armband der BIG BANG **E** stellt eine Erstickungsgefahr für kleine Kinder dar. Halten Sie das Armband außerhalb der Reichweite von Kleinkindern.

(ii) Sicherheit als Fußgänger und beim Fahren

Benutzen Sie Ihre BIG BANG **E** nicht beim Fahren.

Die BIG BANG **E** erzeugt und benutzt Funkfrequenzsignale und sendet solche aus. Funkfrequenzsignale können bei unsachgemäß installierten oder inadäquat abgeschirmten elektronischen Systemen in Kraftfahrzeugen Funktionsstörungen hervorrufen. Fragen Sie den Hersteller oder einen Vertragshändler, ob dies für Ihr Fahrzeug zutreffen kann. Wenn zu Ihrem Fahrzeug ein System hinzugefügt wurde, sollten Sie auch beim Hersteller dieses Systems Informationen über Auswirkungen von Funkfrequenzsignalen einholen.

Benutzen Sie Ihre BIG BANG **E** nicht beim Gehen oder bei einer Aktivität, die Ihre volle Aufmerksamkeit erfordert. Unaufmerksamkeit im Straßenverkehr oder gefährliches Verhalten als Fußgänger können zu schweren Verletzungen, Tod oder Sachschaden führen.

ELEKTRISCHE SICHERHEIT

a) Zubehör

Verwenden Sie ausschließlich von HUBLOT zugelassenes Zubehör. Die Verwendung von Zubehör, das HUBLOT nicht für die Verwendung mit Ihrer BIG BANG E zugelassen hat, kann jede für Ihre Uhr geltende Zulassung oder Garantie und/oder die US Limited Warranty aufheben oder dazu führen, dass Ihre BIG BANG E funktionsunfähig und/oder gefährlich wird.

b) Ladezubehör

Ihre BIG BANG E wird mit folgendem Ladezubehör geliefert: Mikro-USB-Kabel, Ladestation und Netzstecker. Verwenden Sie ausschließlich zugelassenes Ladezubehör.

Das Ladegerät vom Stromnetz trennen, wenn es nicht benutzt wird.

Es ist wichtig, die BIG BANG E mit dem zum Lieferumfang gehörenden Zubehör an einem gut gelüfteten Ort zu laden.

Benutzen Sie das zum Lieferumfang der BIG BANG E gehörende Zubehör und jegliches von HUBLOT zugelassenes Ladezubehör ausschließlich an einer Stromquelle, die der auf dem Etikett angegebenen entspricht. Überprüfen Sie vor der Benutzung des Netzteils, ob der Netzstrom (Wechselstrom) mit der auf dem Netzteil aufgedruckten Netzspannung übereinstimmt.

Um Brand oder Elektroschock zu vermeiden, Wandsteckdosen, Verlängerungskabel und eingebaute Anschlüsse nicht überlasten. Um das Risiko von Beschädigung des Kabels oder des Netzteils zu reduzieren, das Ladegerät immer am Stecker und nicht am Kabel aus der Wandsteckdose oder der Stromquelle ziehen.

Die Verwendung von beschädigtem Ladezubehör mit der BIG BANG E oder das Laden der Uhr in feuchter Umgebung können zu Brand, Elektroschock, Verletzung oder Beschädigung der BIG BANG E oder anderen Sachschäden führen. Achten Sie vor dem Laden darauf, dass die BIG BANG E und das Ladezubehör trocken sind. Wenn Sie die BIG BANG E aufladen, darauf achten, dass der USB-Stecker vollständig in das Netzteil eingesteckt ist, bevor Sie dieses in eine Wandsteckdose einstecken. Vermeiden Sie es, die BIG BANG E in direktem Sonnenlicht zu laden. Tragen Sie die BIG BANG E nicht, während sie lädt.

Längeren Hautkontakt mit dem Stecker vermeiden, wenn das Kabel in eine Stromquelle eingesteckt ist, denn dies kann zu Komfortmangel oder Verletzungen führen. Vermeiden Sie das Sitzen oder Schlafen auf dem Stecker.

Darüber hinaus ist zu beachten:

- Das Ladegerät während der Benutzung nicht mit Wasser in Kontakt bringen, denn dies kann zum Ausfall des Ladegeräts und der BIG BANG E führen;
- Den USB-Stecker vorsichtig in die Ladestation einstecken; die Ladestation wird beschädigt, wenn er gewaltsam falsch herum eingesteckt wird;
- Wir raten, die BIG BANG E an einem kühlen Ort zu laden, um das Überhitzen der BIG BANG E zu verhindern;
- Wir raten davon ab, die BIG BANG E an einem Ort zu laden, an dem sie direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, denn dies kann zu Überhitzung führen;
- Wenn sich die BIG BANG E auf dem Ladegerät befindet und dieses in eine Wandsteckdose eingesteckt ist, erscheint auf der Vorderseite der BIG BANG E ein Ladebildschirm, an dem der Prozentsatz der Batterieladung angezeigt ist;
- Es wird empfohlen, die BIG BANG E vom Ladegerät zu trennen, wenn die Batterie voll aufgeladen ist;
- Wenn die BIG BANG E nicht mit dem Laden beginnt, sollten Sie überprüfen, ob das Netzteil vollständig in die Wandsteckdose eingesteckt ist, ob das USB-Kabel fest in das Ladegerät eingesteckt ist und ob die Uhr ordnungsgemäß auf dem Ladegerät aufliegt;
- Wenn der Ladevorgang der BIG BANG E trotz alledem nicht beginnt, sollten Sie überprüfen, ob die Uhr in der richtigen Ausrichtung auf dem Ladegerät aufliegt und ob die Rückseite der BIG BANG E sauber ist;
- Das Ladegerät enthält einen kleinen Magneten, der dafür sorgt, dass sich die BIG BANG E richtig auf dem Ladegerät ausrichtet und daran haftet. Das Ladegerät von Metall fernhalten.

c) Batteriesicherheit

Ihre BIG BANG E enthält eine eingebaute, nicht austauschbare Batterie. Versuchen Sie nicht, die Batterie der Uhr auszutauschen (Informationen über das Recycling der Batterie finden Sie in Abschnitt «Pflege und Entsorgen» weiter unten).

Auf jeden Fall ist Folgendes zu beachten:

- Die Batterie keinem Feuer oder externen Wärmequellen wie Heizplatten, Kochfeldern, Heizgeräten oder Öfen aussetzen, denn in dem Fall besteht Brand- oder Explosionsgefahr;
- Batterien nie in Feuer werfen;
- Sie dürfen beschädigte Ladegeräte oder Batterien in keiner Weise benutzen. Die Batterie ausschließlich für ihren Verwendungszweck benutzen. Die Batterie nicht kurzschließen;
- Die Batterie nicht an heißen oder kalten Orten aufbewahren.

INTERAKTION MIT DER UMWELT

a) Interferenzen mit elektronischen Geräten und magnetischen Eigenschaften

Wie alle Funkübertragungsgeräte kann auch die BIG BANG E bei anderen elektronischen Geräten Funktionsstörungen hervorrufen.

Schalten Sie die Uhr in Flugzeugen und an allen Orten aus, an denen dies verlangt wird (Krankenhäuser, Tankstellen usw.).

Achten Sie in jedem Fall darauf, dass Sie die Uhr nur dort benutzen, wo ihre Benutzung erlaubt ist, und nur in der Weise, wie es erlaubt ist.

Ihre BIG BANG E kann insbesondere bei Pacemakern, Defibrillatoren und anderen medizinischen Geräten Funktionsstörungen hervorrufen. Achten Sie auf einen Sicherheitsabstand zwischen Ihrem medizinischen Gerät und der BIG BANG E und ihrem Zubehör. Fragen Sie Ihren Arzt und den Hersteller des medizinischen Geräts nach Informationen speziell über Ihr medizinisches Gerät. Stellen Sie die Benutzung der BIG BANG E und ihres Zubehörs ein, wenn Sie den Verdacht haben, dass sie zu Störungen Ihres Pacemakers, Ihres Defibrillators oder jedes anderen medizinischen Geräts führen könnten.

Halten Sie Schlüsselkarten und Kreditkarten von der BIG BANG E und ihrem Zubehör fern.

b) Gefährliche Orte

Das Laden oder Benutzen der BIG BANG E an Orten mit einer potentiell explosiven Atmosphäre wie an Orten, an denen die Luft einen hohen Anteil an entzündlichen Chemikalien, Dämpfen oder Partikeln (Körner, Staub, Metallpulver usw.) enthält, kann gefährlich sein.

Beachten Sie alle diesbezüglichen Schilder und Anweisungen.

c) Betriebs- und Lagertemperatur

Die normale Betriebstemperaturspanne der BIG BANG E beträgt 0 bis 40 °C.

Die BIG BANG E kann beschädigt und die Lebensdauer der Batterie kann verkürzt werden, wenn die Uhr außerhalb dieser Temperaturspanne aufbewahrt oder benutzt wird. Vermeiden Sie es, Ihre BIG BANG E drastischen Temperatur- oder Luftfeuchtigkeitsänderungen auszusetzen. Wenn die Innentemperatur der BIG BANG E die normale Betriebstemperatur übersteigt (wenn sie sich zum Beispiel über einen längeren Zeitraum hinweg in einem heißen Auto oder in direktem Sonnenlicht befindet), kann es zu folgenden Reaktionen kommen, mit der die Uhr versucht, ihre Temperatur zu regulieren:

- Langsames Laden oder Stoppen des Ladevorgangs;
- Dunkles Display;
- Unterbrechung oder Verzögerung des Datentransfers.

Die **BIG BANG E** und ihr Zubehör erfüllen die geltenden Normen und Grenzwerte für die Oberflächentemperatur. Selbst innerhalb dieser Grenzwerte kann der ununterbrochene Kontakt mit warmen Flächen über einen längeren Zeitraum hinweg jedoch zu Komfortmangel oder Verletzungen führen.

Die **BIG BANG E** und ihr Zubehör werden warm, wenn sie an das Stromnetz angeschlossen sind. Benutzen Sie den gesunden Menschenverstand, um Situationen zu vermeiden, in denen ihre Haut über einen längeren Zeitraum mit der **BIG BANG E** und/oder ihrem Zubehör in Kontakt ist, während diese an das Stromnetz angeschlossen sind. Wenn die Batterie der **BIG BANG E** geladen wird oder das Zubehör an eine Stromquelle angeschlossen ist, sollten Sie beispielsweise nicht darauf schlafen und es vermeiden, dass sie sich unter Ihrer Bettdecke, Ihrem Kopfkissen oder Ihrem Körper befindet. Seien Sie ganz besonders vorsichtig, wenn Sie aufgrund Ihres Gesundheitszustands Hitze am Körper nicht spüren. Nehmen Sie die **BIG BANG E** ab, wenn sie unangenehm warm wird.

PFLEGE UND ENTSORGEN

a) Reinigung und Reparatur

Sorgen Sie dafür, dass die BIG BANG **E** immer sauber und trocken ist. Trocknen Sie die BIG BANG **E** sorgfältig ab, wenn sie mit Süßwasser in Kontakt war. Reinigen Sie die BIG BANG **E**, wenn sie mit etwas in Kontakt war, was Flecken oder andere Beschädigungen hervorrufen kann, wie Schmutz oder Sand, Make-up, Tinte, Seife, Reinigungsmittel, Säuren oder säurehaltige Lebensmittel, oder wenn sie mit anderen Flüssigkeiten als Frischwasser in Kontakt war, wie mit Schweiß, Salzwasser, Seifenwasser, Schwimmbadwasser, Parfüm, Insektenschutzmittel, Lotionen, Sonnenschutzmittel, Öl, Klebstoffentferner, Haarfärbemittel oder Lösungsmittel. Die Farbe der BIG BANG **E** kann sich im Laufe der Zeit verändern oder verblassen.

Bei der Pflege Ihrer BIG BANG **E** sind folgende Hinweise zu beachten:

- Die BIG BANG **E** während des Aufladens der Batterie nicht reinigen;
- Die BIG BANG **E** oder ihr Armband nicht mit Hilfe einer externen Wärmequelle (z. B. Haartrockner) trocknen;
- Die BIG BANG **E** nicht mit Reinigungsprodukten oder Druckluft reinigen.

b) Vorsichtsmaßnahmen und Informationen über die eingebaute Batterie:

- Ihre BIG BANG **E** ist mit einer eingebauten Batterie versehen, die der Benutzer weder austauschen noch ausbauen kann;
- Versuchen Sie nicht, die Batterie Ihrer BIG BANG **E** selbst auszutauschen oder zu entfernen;
- Die Veränderung der Uhr oder der Versuch, sie zu öffnen, löschen die Garantie und/oder die US Limited Warranty und stellen eine Sicherheitsgefahr dar;
- Für Eingriffe an der Batterie wenden Sie sich bitte an Ihre HUBLOT Boutique oder rufen Sie unseren Kundenservice an; die Telefonnummer finden Sie am Ende dieses Hefts.

c) Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten und Batterien

Ihre BIG BANG **E**, ihr Zubehör und ihre Batterie enthalten gefährliche Substanzen und dürfen nicht mit den unsortierten Haushaltsabfällen entsorgt werden. Sie unterliegen speziellen lokalen Vorschriften. Da die BIG BANG **E** und ihr Zubehör nach dem 13. August 2005 im Markt eingeführt wurden, unterliegen Sie in der Europäischen Union insbesondere der Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE-Richtlinie).

Darüber hinaus unterliegt die in die BIG BANG **E** eingebaute Batterie der Richtlinie 2006/66/EG über Batterien und Akkumulatoren sowie Altbatterien und Altakkumulatoren. Die Symbole der durchgestrichenen Abfalltonne bedeuten, dass die BIG BANG **E**, ihre Batterie und ihr Zubehör diesen Vorschriften unterliegen.

Die o. g. Geräte und die Batterie müssen separat entsorgt werden.

Die ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte, Altbatterien oder Altakkumulatoren trägt dazu bei, potentielle negative Auswirkungen auf die Umwelt sowie die Gesundheit von Tieren und Menschen zu verhindern. Durch Recycling, die Wiederverwendung der Materialien oder andere Formen der Nutzung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz.

Die o. g. Geräte nicht in Feuer werfen.

Ausführlichere Informationen über die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten, Altbatterien und Altakkumulatoren finden Sie:

- Bei Ihrer Stadtverwaltung;
- Bei der Stadtreinigung;
- Bei unserem Kundenservice; die Telefonnummer und die E-Mail-Adresse finden Sie am Ende dieses Heftes;
- In der HUBLOT Boutique, in der Sie das Produkt erstanden haben.

Die Verbraucher werden je nach Gesetzgebung in ihrem Land entweder eingeladen oder sind gesetzlich verpflichtet, elektrische oder elektronische Geräte nach Ende ihrer Betriebsdauer zu speziell für diesen Zweck eingerichteten öffentlichen Recyclingstellen zu bringen oder zu ihrem Händler zurückzubringen. Die speziellen Modalitäten sind in den nationalen Gesetzen jedes Landes festgelegt.



Die Benutzer können den Bildschirm mit dem E-Label aufrufen, indem Sie:
Einstellungen > System > Rechtliche Hinweise wählen.

Abgesehen von einem vom Benutzer definierten Passwort zum Schutz vor unberechtigt Zugriff auf das Gerät sind kein spezieller Zugangscode und keine Berechtigungen erforderlich, um die o. g. Schritte durchführen zu können.

Die Informationen über das E-Label sind voreingestellt. Der Benutzer kann die E-Label-Informationen nicht verändern.

Wir bitten Sie, die gesetzlichen Vorschriften und Zertifizierungsinformationen für folgende Länder/Regionen in dem separaten Dokument mit dem Titel «Legal and certification – additional local information», das zum Lieferumfang Ihrer BIG BANG E gehört, zu überprüfen:

- Europa
- China
- Indonesien
- Ukraine
- Taiwan
- Kanada
- Israel
- Japan
- USA
- Vereinigte Arabische Emirate
- Thailand
- Guam
- Russland
- Singapur
- Mexiko
- Kasachstan
- Südkorea
- Brasilien

Bluetooth®

«Bluetooth» und die Bluetooth-Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung einer solchen Marke durch HUBLOT unterliegt Lizenzen.

Andere Marken und Handelsnamen sind Eigentum der jeweiligen Rechteinhaber. Weitere Rechtsinformationen zur Uhr finden sich in den Einstellungen des Produkts.

Internationale begrenzte Garantie

Ihre BIG BANG E wird in Zusammenarbeit mit den Top-Partnern Wear OS by Google und Compal/Qualcomm hergestellt.

Ihre BIG BANG E ist für einen Zeitraum von zwei Jahren ab dem Kaufdatum und das Zubehör für einen Zeitraum von einem Jahr ab dem Kaufdatum unter den nachstehenden Bedingungen durch eine internationale begrenzte Garantie gegen Fabrikationsfehler gedeckt.

Im Rahmen dieser internationalen begrenzten Garantie umfasst das Zubehör insbesondere das Ladezubehör, das in der Originalverpackung Ihrer BIG BANG E enthalten ist oder in den HUBLOT Boutiquen verkauft wird (z. B. Lade-Puck, Mikro-USB-Kabel, Netzstecker). Um jeden Zweifel auszuschließen, umfasst das Zubehör kein von Drittanbietern verkauftes Zubehör, und HUBLOT übernimmt ausdrücklich keine Garantie oder Haftung für derartiges Zubehör. Die begrenzten Bedingungen gelten sowohl für die BIG BANG E als auch für das Zubehör. Nicht alle Zubehörelemente sind wasserfest.

HUBLOTISTA

Werden Sie Mitglied in unserem HUBLOT Owner's Club. Registrieren Sie sich auf www.hublotista.com.

Besuchen Sie unsere Hublotista-Website, um Ihre HUBLOT Uhr zu authentisieren und in den Genuss spezieller Vergünstigungen und exklusiver Angebote zu kommen.

Was ist von der Garantie abgedeckt?

Im Rahmen dieser begrenzten 2-Jahres-Garantie verpflichtet sich HUBLOT, jedes Problem mit den Funktionen der BIG BANG E, die sich aus einem Fabrikationsfehler ergeben, kostenfrei zu beheben. Diese Garantie wird ausschließlich von den HUBLOT Boutiquen anerkannt.

Die 2-Jahres-Garantie ab dem Datum des Kaufs Ihrer BIG BANG E und die einjährige Garantie für das Zubehör ab dem Datum des Kaufs Ihrer BIG BANG E decken alle Funktionsfehler ab, die im Rahmen der normalen Benutzung des Geräts in Übereinstimmung mit den technischen Spezifikationen und Bedienungsanleitungen der BIG BANG E auftauchen.

Dabei kann es sich zum Beispiel um folgende Probleme handeln: Probleme mit dem Ein- und Ausschalten, Ladeprobleme, Funktionsstörungen des Displays, die Unmöglichkeit, die Applikationen oder Funktionen der Uhr aufgrund der Funktionsstörung der BIG BANG E normal zu nutzen. Diese Garantie kann in den Ländern, in denen die BIG BANG E vertrieben wird, geltend gemacht werden. Alle unbestreitbaren Qualitätsprobleme beim Aussehen oder den mechanischen Funktionen, die offenbar von einem Problem mit der Qualität der Komponenten oder einer schlechten Montage der BIG BANG E durch HUBLOT herrühren, sind von der Garantie abgedeckt. Darüber hinaus gelten bestimmte einschränkende Bedingungen. Aus dem Grund ist es sehr wichtig, dass Sie sich folgende Absätze gut durchlesen.

Was sind die einschränkenden Bedingungen dieser Garantie?

Um Anspruch auf diese internationale begrenzte Garantie zu haben, müssen folgende Bedingungen erfüllt sein:

- Die Karte für die internationale begrenzte Garantie, die sich im Garantieheft befindet, das Sie zusammen mit der BIG BANG E erhalten haben, muss Ihrer BIG BANG E beiliegen, wenn Sie diese zur Reparatur in eine HUBLOT Boutique zurückbringen. Außerdem muss die Karte beim Kauf ausgefüllt, unterschrieben und mit dem Datum versehen oder ordnungsgemäß elektronisch aktiviert worden sein.
- HUBLOT erbringt keine Garantieleistungen für BIG BANG E Uhren, die ohne eine von einer HUBLOT Boutique ordnungsgemäß ausgefüllte, mit dem Datum versehene und unterschriebene oder ordnungsgemäß elektronisch aktivierte gültige Garantiekarte verkauft wurden.
- Die in das Gehäuse eingravierte Seriennummer muss perfekt lesbar sein und kein Teil der Rückseite des Originalgehäuses oder der Original-Seriennummer darf entfernt, modifiziert, gefälscht, abgeändert, ersetzt, gelöscht, verunstaltet oder unlesbar gemacht worden sein.

Die Nichteinhaltung einer oder mehrerer der o. g. Bedingungen macht alle Ansprüche, die sich aus der internationalen begrenzten Garantie für die BIG BANG E ergeben, null und nichtig.

Was ist nicht von der Garantie abgedeckt?

Wenn eine andere Stelle als ein offizielles HUBLOT Kundenservice-Center an der Uhr Serviceleistungen erbracht hat, sind eventuelle sich daraus ergebende Schäden nicht von der Garantie abgedeckt und heben den Garantieanspruch auf. Die internationale begrenzte Garantie gilt auch nicht für Armbänder, Gläser und Batterien oder die Beschädigung des Gehäuses oder der Materialien aufgrund von Feuchtigkeit, die wegen einer unsachgemäßen Behandlung in Ihre BIG BANG E eingedrungen ist.

Allgemein gilt die Garantie nicht bei unsachgemäßer oder inadäquater Benutzung Ihrer BIG BANG E:

- Das Produkt wurde vom Benutzer oder einer nicht dazu berechtigten Person geöffnet;
- Das Produkt wurde an nicht empfohlenes Zubehör wie einen anderen Batterietyp oder ein anderes Ladegerät angeschlossen;
- Das Produkt wurde absichtlich beschädigt oder unter Nichtbeachtung der empfohlenen Hinweise für die Inbetriebnahme oder die Benutzung verwendet, wie mit einem ungeeigneten Steckelement, oder das Produkt wurde einer zu hohen Stromspannung, elektrischen Entladungen oder starken Schlägen ausgesetzt, fallen gelassen oder einer anormal hohen mechanischen Belastung ausgesetzt, was zu einer starken Beschädigung des Gehäuses oder der elektronischen Bauteile des Produkts geführt hat;
- Das Produkt wurde in anormaler Weise Wasser oder anderen chemischen Substanzen ausgesetzt (Korrosion, Feuchtigkeit);

- Das Produkt wurde hohen Temperaturen (über 40 °C) oder anderen extremen Umweltbedingungen ausgesetzt;
 - Es wurde versucht, die Software des Produkts zu verändern.
- Wird einer der o. g. Fälle beobachtet, ist die BIG BANG E nicht von der internationalen begrenzten Garantie abgedeckt. Der normale Verschleiß und die Alterung der BIG BANG E infolge einer normalen Nutzung sind nicht von der Garantie abgedeckt. Dies ist insbesondere der Fall bei:
- Oberflächenbeschädigung infolge der normalen Nutzung des Produkts, Kratzern auf dem Gehäuse, Kautschukteilen, dem Glas, Eindringen von Staub oder Oberflächenbeschädigung, Farbveränderung von Teilen der Uhr infolge von Sonnenlichtexposition oder Kontakt mit chemischen Substanzen;
 - Beeinträchtigung der Autonomie der Batterie infolge ihrer normalen Alterung.

Gewährleistungsausschluss für Software

In diesem Abschnitt über Software bedeutet «Software» jede bereitgestellte Softwareanwendung (und alle damit verbundenen Inhalte und Funktionalitäten), auf die bei der Nutzung der BIG BANG E zugegriffen werden kann oder die anderweitig mit der BIG BANG E zusammenarbeiten.

Drittanbieter-Software. «Drittanbieter-Software» ist Software, die von einer anderen Person als HUBLOT entwickelt wurde oder für Sie für die Benutzung mit der BIG BANG E bereitgestellt wird.

Wir weisen darauf hin, dass HUBLOT nicht dafür verantwortlich gemacht werden kann, wenn Updates des Betriebssystems der BIG BANG E oder das Pairing der BIG BANG E mit speziellen Handymodellen zu Störung oder Ausfall der BIG BANG E führen.

Drittanbieter-Software wird vorbehaltlich und gemäß den geltenden Bedingungen des Drittanbieters bereitgestellt. Wird in Verbindung mit solcher Drittanbieter-Software eine Garantie gewährt, dann ausschließlich von dem/den entsprechenden Drittanbieter(n) und nicht von HUBLOT.

Sie erkennen also an, dass HUBLOT keine Haftung im Zusammenhang mit der Nutzung und/oder Verwertung solcher Drittanbieter-Apps und/oder -Software übernimmt. Wir raten Ihnen dringend, die Bedingungen der Drittanbieter sorgfältig durchzulesen.

HUBLOT Software. HUBLOT kann Benutzern in Verbindung mit der BIG BANG E von Zeit zu Zeit bestimmte Softwareprodukte anbieten oder bereitstellen («HUBLOT Software»).

Allgemeine Bedingungen und Einschränkungen

Diese internationale begrenzte Garantie gibt Ihnen bestimmte gesetzliche Ansprüche. Gemäß der lokalen Gesetzgebung, die von Land zu Land unterschiedlich ist, können Sie möglicherweise noch weitere Ansprüche haben. Es liegt im alleinigen Ermessen von HUBLOT und der HUBLOT Boutiquen, eine HUBLOT Uhr im Rahmen dieser internationalen begrenzten Garantie zu reparieren oder auszutauschen. Soweit dies die lokale Gesetzgebung erlaubt, haftet HUBLOT nicht für beiläufige Schäden, spezielle Schäden, Straf- oder Folgeschäden.

Diese internationale begrenzte Garantie kann mit der BIG BANG **E** übertragen werden.

Wir raten Ihnen, Ihre BIG BANG **E** zur nächstgelegenen HUBLOT Boutique zurückzubringen. Sie finden die Liste der HUBLOT Boutiquen in der ganzen Welt am Ende dieses Hefts. Die Geltendmachung Ihrer gesetzlichen Ansprüche als Verbraucher wird durch diese Garantie nicht berührt. Vergewissern Sie sich, dass dieses Heft eine elektronisch aktivierte oder ausgefüllte, datierte und unterzeichnete Garantiekarte enthält – anderenfalls haben Sie keinen Anspruch auf die o. g. internationalen begrenzten Garantieleistungen.

Um einen Anspruch auf diese internationale begrenzte Garantie zu haben, müssen beim Zurückbringen des Produkts ebenfalls folgende administrative Bedingungen erfüllt sein: Soweit dies die lokale Gesetzgebung erlaubt, muss das Produkt mit seiner Originalbatterie und dem Original-Ladegerät in eine HUBLOT Boutique zurückgebracht werden.

Spezielle zusätzliche Garantiebedingungen für Deutschland

Die Bedingungen der internationalen begrenzten Garantie finden keine Anwendung auf Rechte, die unter den gesetzlichen Gewährleistungs- und Verbraucherschutzgesetzen gewährt werden. Diese internationale begrenzte Garantie gilt zusätzlich zu Ihren anderen Rechten und Rechtsmitteln, die nach deutschem Recht nicht ausgeschlossen werden können. Nichts in dieser internationalen begrenzten Garantie besagt, dass gewährte zwingende Garantiebestimmungen oder nicht ausschließbare gesetzliche Rechte nach deutschem Recht, insbesondere die gesetzlichen Gewährleistungs- und Verbraucherschutzrechte nach § 434 ff. und § 474 ff. Bürgerliches Gesetzbuch (BGB), beschränkt, abgelehnt, entzogen, abgelehnt, ausgeschlossen oder ausgesetzt werden.

Unabhängig von den Rechten aus der internationalen begrenzten Garantie haben Sie nach § 434 ff. und § 474 ff. BGB Anspruch auf Ersatz oder auf Reparatur der BIG BANG **E**, wenn Ihre BIG BANG **E** zum Zeitpunkt der Lieferung mangelhaft und nicht vertragsgemäß ist. Sind wir nicht in der Lage oder weigern uns, Ihre defekte BIG BANG **E** zu ersetzen oder zu reparieren, haben Sie das Recht, vom Kaufvertrag zurückzutreten, den Kaufpreis zu mindern oder Schadenersatz oder Ersatz vergeblicher Aufwendungen zu verlangen.

Zusätzlich zu den in diesem Garantief formular oben dargelegten Bedingungen gilt die internationale begrenzte Garantie nicht für den Fall, dass die Eignung für einen bestimmten Zweck und die ununterbrochene oder fehlerfreie Nutzung nicht gegeben ist. Die gesetzlichen Gewährleistungs- und Verbraucherschutzrechte, insbesondere § 434 ff. und § 474 ff. BGB, werden hierdurch nicht beschränkt,

abgeändert, entzogen, abgelehnt, ausgeschlossen oder ausgesetzt. HUBLLOT haftet nicht für konkrete Schäden oder Folgeschäden sowie nicht auf Schadenersatz für Neben- und Folgekosten oder auf Strafe einschließenden Schadenersatz aus oder in Verbindung mit der internationalen begrenzten Garantie. Insofern haftet HUBLLOT nur für Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit. Die vorstehende Haftungsbeschränkung gilt nicht für Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit einer Person; Gleiches gilt für die zwingende Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz.

Spezielle zusätzliche Garantiebedingungen für das Großherzogtum Luxemburg

Diese internationale begrenzte Garantie gilt unbeschadet Ihrer Rechte und Rechtsmittel, die Ihnen gemäß der in den Artikeln L212-1 bis L-212-7 des luxemburgischen Verbrauchergesetzbuches beschriebenen gesetzlichen Konformitätsgarantie und der Garantie gegen versteckte Mängel unter den in den Artikeln 1641 bis 1649 des luxemburgischen Bürgerlichen Gesetzbuches festgelegten Bedingungen zur Verfügung stehen.

In Bezug auf die Konformitätsgarantie muss ein Fachmann ein vertragskonformes Produkt liefern und haftet für jede Vertragswidrigkeit, die bei der Lieferung besteht, auch wenn diese ihm nicht bekannt ist. Er haftet auch für jede Vertragswidrigkeit, die durch die Verpackung, die Aufbauanleitung oder die Installation entstanden ist, wenn diese Installation Teil des Vertrags war oder unter seiner Verantwortung stattgefunden hat. Um sich auf die gesetzliche Konformitätsgarantie des Fachmanns zu berufen, muss der Verbraucher diesen auf jeden Fall innerhalb einer Frist von zwei Jahren nach der Lieferung des Produkts über die Vertragswidrigkeit informieren.

In Bezug auf die Garantie gegen versteckte Mängel heißt es in Artikel 1641 ff. des luxemburgischen Bürgerlichen Gesetzbuches: „Der Verkäufer ist an eine Garantie gegen versteckte Mängel des verkauften Gegenstandes gebunden, die ihn für den vorgesehenen Verwendungszweck ungeeignet machen oder diesen so beeinträchtigen, dass der Käufer ihn nicht oder nur zu einem geringeren Preis gekauft hätte, wenn ihm die Mängel bekannt gewesen wären“. Gemäß Artikel 1648 des luxemburgischen Bürgerlichen Gesetzbuches muss der Käufer den Verkäufer innerhalb einer kurzen Frist ab dem Zeitpunkt, zu dem der Mangel entdeckt wurde oder hätte entdeckt werden müssen, über die verborgenen Mängel informieren.

Spezielle zusätzliche Garantiebedingungen für Österreich

Diese internationale begrenzte Garantie gilt zusätzlich zur gesetzlichen Garantie des Verkäufers, die nicht ausgeschlossen werden kann.

HUBLLOT haftet nicht für beiläufige Schäden, spezielle Schäden, Straf- oder Folgeschäden, es sei denn, es handelt sich um Personenschäden oder Ansprüche aus dem österreichischen Produkthaftungsgesetz.

Das Produkt muss mit seiner Originalbatterie und dem Original-Ladegerät in eine HUBLLOT Boutique zurückgebracht werden.

HUBLOT KONTAKTSTELLEN

Die einzige Kontaktstelle des Produktherstellers ist:

HUBLOT SA
HAUPTSITZ & MANUFAKTUR
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SCHWEIZ
TEL: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Gegebenenfalls ist die **einzigste Kontaktstelle des Importeurs** auf der Verpackung Ihrer BIG BANG e Uhr angegeben.



Attenzione! Prima di cominciare a usare il BIG BANG **E**, leggere le seguenti istruzioni, che contengono importanti informazioni sulla sicurezza e sulle normative. Conservare le istruzioni in un luogo sicuro per consultarle all'occorrenza.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

CARATTERISTICHE PRINCIPALI DEL BIG BANG E

Il BIG BANG E è un orologio di lusso dotato delle funzioni Wi-Fi, Bluetooth® e pagamento contactless. L'orologio non è destinato all'uso come dispositivo medico o braccialetto fitness.

Wear OS by Google funziona con gli smartphone dotati di Android 6.0+

(esclusa la versione Go Edition) o iOS 12.0+. Le funzionalità supportate potrebbero variare in base alla piattaforma e al paese. Wear OS by Google è un marchio registrato di Google LLC.

Il BIG BANG E necessita degli accessori di carica in dotazione, che comprendono un cavo Micro-USB, una base di carica e una spina a muro. Seguono ulteriori dettagli sulle raccomandazioni in materia di sicurezza elettrica riguardo all'uso degli accessori di carica.

È possibile disattivare le funzioni Bluetooth®, Wi-Fi, pagamento contactless dell'orologio seguendo questa procedura:

Se il display è oscurato, toccarlo per riattivare l'orologio;

- Far scorrere il dito dall'alto al basso;
- Trovare la voce Impostazioni (⚙️), quindi toccarla;
- In «Connettività», toccare le impostazioni Wi-Fi/Bluetooth/NFC, a seconda della funzione che si desidera disattivare;
- Se le funzioni Wi-Fi/Bluetooth®/NFC sono impostate su Automatico, toccare l'interruttore di selezione posto vicino a Wi-Fi/Bluetooth®/NFC per spegnerle o disattivarle.

IMPORTANTI AVVERTENZE DI SICUREZZA

Il mancato rispetto delle istruzioni seguenti può causare anomalie di funzionamento o essere pericoloso per l'utente e/o annullare o ridurre i vantaggi della garanzia e/o della garanzia limitata concernente gli Stati Uniti.

a) Come usare il BIG BANG E e i suoi accessori in modo sicuro

Come proteggere il BIG BANG E

(i) Avvertenze generali

Per evitare danni ai componenti, non usare né custodire il BIG BANG E in luoghi sporchi e polverosi.

Non custodire il BIG BANG E in ambienti con temperature elevate o a alla luce diretta del sole. Le temperature elevate possono ridurre la durata dei dispositivi elettronici, danneggiare la batteria compromettendone il funzionamento, deformare o fondere i componenti di plastica.

Non custodire il BIG BANG E in ambienti con basse temperature. Quando l'orologio si riscalda raggiungendo la temperatura normale, all'interno può formarsi la condensa, con i conseguenti danni per i circuiti elettrici.

Non cercare di aprire la cassa del BIG BANG E; la manomissione può danneggiare l'orologio e causare il decadimento della garanzia e/o della garanzia limitata concernente gli Stati Uniti.

Non far cadere o urtare il BIG BANG E. Non appoggiare oggetti pesanti sull'orologio.

Non usare oggetti appuntiti sul display.

Non esercitare una forza eccessiva sul display. La brusca manipolazione può danneggiare i circuiti interni.

Non usare prodotti chimici aggressivi, solventi per la pulizia o detergenti potenti per pulire il BIG BANG E.

Quando si ascolta il dispositivo con le cuffie, regolare il volume a un livello adeguato per non danneggiare l'udito.

Se il BIG BANG E o un suo accessorio non funzionano correttamente, rivolgersi alla boutique HUBLOT più vicina. Il personale è a completa disposizione del cliente; se necessario e possibile, organizzerà la riparazione dell'orologio.

Inoltre, consultare le istruzioni e il manuale della garanzia per le informazioni sui cavi, sulle basi di carica, sulle spine a muro e sulla sicurezza elettrica della batteria.

(ii) Contatto con i liquidi

Il BIG BANG E è impermeabile fino a 30 m.

Ridurre al minimo il contatto dell'orologio con le seguenti sostanze: sapone, detergente, acidi o alimenti acidi, qualsiasi liquido diverso dall'acqua dolce, inclusa l'acqua salata, l'acqua saponata, l'acqua di piscina, il profumo, il repellente per insetti, le lozioni, i prodotti per la protezione solare, l'olio, i prodotti per la rimozione degli adesivi, le tinture per capelli, i solventi.

Il BIG BANG E è caratterizzato da un grado di impermeabilità pari a IP68, secondo la norma CEI EN 60529.

Se il BIG BANG E è dotato di cinturino in pelle, ricordare che questo tipo di cinturino non è impermeabile.

Evitare le seguenti azioni, che possono compromettere l'impermeabilità del BIG BANG E:

- Immergere a lungo il BIG BANG E nell'acqua;
- Far cadere o urtare l'orologio;
- Esporre l'orologio ad acqua in pressione o ad alta velocità, ad esempio se si pratica sci nautico, wakeboard, surf, acquascooter, ecc.;
- Indossare l'orologio in ambienti caldo-umidi, come saune e bagni turchi.

iii) Pulsanti, corona digitale, connettori, prese

Esercitare una pressione eccessiva sui pulsanti del BIG BANG E e forzare il connettore di carica nella presa può causare danni non coperti dalla garanzia e/o dalla garanzia limitata concernente gli Stati Uniti. Se il connettore non entra facilmente nella presa, è probabile che l'uno o l'altro componente siano inadatti. Verificare l'eventuale presenza di ostruzioni e il corretto posizionamento del connettore nella presa.

Alcune modalità d'uso possono causare la sfilacciatura o la rottura dei cavi. Se viene ripetutamente piegato nello stesso punto, il cavo connesso al caricabatteria si usura, come qualsiasi altro cavo. Piegare il cavo delicatamente, senza formare angoli, ispezionarlo regolarmente insieme al connettore per verificare la presenza di pieghe, rotture e altri danni. Se il cavo è danneggiato, sostituirlo.

È normale che gli accessori (cavo, spine) si scoloriscano con l'uso, ad esempio a causa dello sporco, delle impurità e dell'umidità. Se gli accessori si scaldano durante l'uso e se il BIG BANG E non si carica o non si sincronizza, scollegare il cavo dall'adattatore e pulire gli accessori con un panno non abrasivo, asciutto, privo di lanugine. Non usare liquidi o prodotti detergenti per pulire gli accessori.

È normale che la superficie degli accessori di carica del BIG BANG E si scolorisca con l'uso. Per ovviare a tale inconveniente, ed evitare danni al caricabatteria e all'orologio, si consiglia di eseguire la pulizia della superficie, scollegando il caricabatteria dall'orologio e dall'adattatore e

usando un panno umido non abrasivo, privo di lanugine. Terminata la pulizia, riprendere la carica. Non usare prodotti detergenti per la pulizia della superficie.

b) Proteggere la salute dell'utente

Si raccomanda di non usare il BIG BANG E nei casi in cui, guastandosi, potrebbe causare decesso, lesioni personali o gravi danni ambientali. In caso di domande relative all'orologio, alle batterie e alle sostanze chimiche contenute negli accessori, non esitare a contattarci tramite la nostra e-mail help@hublot.com o via posta al seguente indirizzo: HUBLOT SA - HEADQUARTERS & MANUFACTURE - Ch. de la Vuarpillière 33 - 1260 NYON SVIZZERA (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

L'orologio e le relative app non sono dispositivi medici, pertanto non sono progettati o destinati ad essere utilizzati nella diagnosi, nella cura, nel trattamento e nella prevenzione di malattie o disturbi di alcun genere.

Consultare il medico prima di cominciare o modificare programmi di allenamento tramite il BIG BANG E. Prestare la massima attenzione durante l'allenamento. In caso di dolore, spossatezza, capogiro, stanchezza, difficoltà respiratorie, interrompere immediatamente l'allenamento. Chi si allena si assume tutti i rischi correlati, incluse le eventuali lesioni derivanti dall'allenamento. Gli utenti affetti da malattie su cui il BIG BANG E potrebbe influire (ad esempio epilessia, amnesia transitoria, disturbi visivi, mal di testa) devono rivolgersi al medico prima di usare il BIG BANG E.

Alcuni individui sono soggetti a reazioni a determinati materiali usati nei gioielli, negli orologi e in altri prodotti a contatto prolungato con la pelle. Tali reazioni sono dovute, tra l'altro, ad allergie, a fattori ambientali e all'esposizione a sostanze irritanti come il sapone e il sudore. Chi è affetto da allergie o ha la pelle sensibile potrebbe essere soggetto a irritazioni cutanee se indossa dispositivi come il segnatempo BIG BANG E. È quindi necessario che queste persone prestino particolare attenzione e non regolino il bracciale troppo stretto.

Togliere periodicamente il segnatempo BIG BANG E per far respirare la pelle. Pulire e asciugare il cinturino riduce la possibilità di irritazione cutanea. In caso di arrossamento, gonfiore, prurito o altre manifestazioni di irritazione e fastidio della pelle attorno o sotto il BIG BANG E, togliersi l'orologio e rivolgersi al medico prima di indossarlo nuovamente. L'uso ininterrotto, anche dopo la scomparsa dei sintomi, può provocare una nuova o più intensa irritazione.

I materiali impiegati nel BIG BANG E e nei suoi cinturini sono conformi alle norme prescritte per il settore della gioielleria dalla U.S. Consumer Product Safety Commission, dalla normativa vigente europea e da altri standard internazionali.

Durante l'aggiornamento del software e in altre circostanze particolari, il BIG BANG E potrebbe surriscaldarsi e le parti esterne dell'orologio potrebbero risultare più calde al tatto della norma. In tal caso, togliersi l'orologio per un momento per evitare irritazioni cutanee.

In caso di impiego di un dispositivo medico elettronico, consultare la sezione "Interferenza con le apparecchiature elettroniche e caratteristiche magnetiche" del presente documento.

c) Tutela delle persone accanto all'utente

(i) Protezione dei bambini

Tenere il BIG BANG E e i suoi accessori lontano dalla portata dei bambini, soprattutto alcuni tipi di cinturini, che possono rappresentare un rischio di soffocamento per i più piccoli.

(ii) Camminare e guidare in sicurezza

Non usare il BIG BANG E alla guida.

Il BIG BANG E genera, usa e può emettere segnali in radiofrequenza, che potrebbero influire sui sistemi elettronici non correttamente installati o schermati degli autoveicoli. Rivolgersi alla casa produttrice del veicolo o a un suo rappresentante. Se il veicolo monta attrezzature supplementari, rivolgersi anche al produttore di tali attrezzature, per ottenere informazioni sui segnali in radiofrequenza.

Non usare il BIG BANG E quando si cammina o si è impegnati in attività che richiedono vigilanza. Non prestare attenzione ai veicoli o ai pedoni può causare lesioni gravi, decesso o danni alle cose.

SICUREZZA ELETTRICA

a) Accessori

Usare solo gli accessori approvati da HUBLOT. L'impiego di accessori il cui utilizzo non è stato approvato da HUBLOT può invalidare la garanzia e/o garanzia limitata concernente gli Stati Uniti e/o compromettere o rendere pericoloso il BIG BANG E.

b) Accessori di carica

Per caricare il BIG BANG E usare solo gli accessori di carica approvati.

L'orologio è dotato dei seguenti accessori: cavo Micro-USB, base di ricarica, spina a muro.

Quando il caricabatteria non è in uso, scollegarlo dalla sorgente di alimentazione. È essenziale posizionare il BIG BANG E e i relativi accessori in un luogo ben aerato durante la carica.

Gli accessori di carica in dotazione al BIG BANG E o altri accessori di carica approvati da HUBLOT devono essere alimentati esclusivamente con il tipo di tensione indicato sull'etichetta. Prima di usare eventuali alimentatori, verificare che la tensione di rete (AC) sia conforme ai valori stampati sull'alimentatore.

Per evitare il rischio di incendi o scosse elettriche, non sovraccaricare prese di corrente, prolunghe e prese multiple. Per evitare di danneggiare il cavo o il caricabatteria a muro, afferrare il caricabatteria invece del cavo quando lo si scollega dalla presa o dall'alimentazione.

L'uso di accessori di carica danneggiati o la carica in condizioni di umidità può causare incendio, scossa elettrica, lesioni o danni all'utente, al BIG BANG E o ad altri oggetti. Verificare che il BIG BANG E e i suoi accessori siano asciutti prima di eseguire la carica, controllare che il connettore USB sia correttamente inserito nell'adattatore prima di collegarlo alla presa di alimentazione. Non caricare il BIG BANG E alla luce diretta del sole; non indossarlo durante la carica.

Il contatto prolungato del connettore con la pelle durante la carica può causare fastidio o lesioni. Evitare di addormentarsi o sedersi sul connettore.

Attenersi inoltre alle seguenti istruzioni:

- Non bagnare il caricabatteria durante l'uso, per evitare che si guasti e per non danneggiare il BIG BANG E;
- Non forzare il cavo USB nella base del caricabatteria e non inserirlo nel senso sbagliato per non danneggiarlo;
- Per evitare che si surriscaldi, caricare il BIG BANG E in un ambiente fresco;
- Non caricare l'orologio alla luce diretta del sole per non rischiare che si surriscaldi;
- Quando il caricabatteria con il BIG BANG E è collegato all'alimentazione, sul display dell'orologio compare una schermata che indica la percentuale di carica della batteria.

- Rimuovere il BIG BANG E dal caricabatteria quando la carica è completa;
- Se il BIG BANG E non si carica, controllare che la spina sia completamente inserita nella presa di corrente, che il cavo USB sia saldamente connesso al caricabatteria, e che l'orologio sia correttamente posizionato sul caricabatteria;
- Se il BIG BANG E continua a non caricarsi, verificare che sia posizionato nel senso giusto e che il retro dell'orologio sia pulito;
- Il caricabatteria contiene un magnetino che assicura l'allineamento e il fissaggio corretti dell'orologio al caricabatteria. Tenere il caricabatteria lontano dal metallo.

c) Sicurezza della batteria

Il BIG BANG E contiene una batteria integrata non sostituibile. Non cercare di sostituirla (per informazioni su come riciclare la batteria, consultare la sezione "Apparecchiature elettriche ed elettroniche e smaltimento della batteria" sottostante).

In ogni caso:

- Per evitare incendi o esplosioni, non esporre la batteria a sorgenti di calore come fuoco, fornelli, stufe e forni;
- Non smaltire la batteria nel fuoco;
- Non usare un caricabatteria o una batteria danneggiati. Servirsi degli accessori solo per gli scopi previsti. Non mandare in cortocircuito la batteria;
- Non lasciare la batteria in luoghi caldi o freddi.

INTERAZIONE CON L'AMBIENTE

a) Interferenza con le apparecchiature elettroniche e caratteristiche magnetiche

Come tutte le apparecchiature radiotrasmettenti, il BIG BANG E può interferire con i dispositivi elettronici.

Spegnere il dispositivo in aereo o dovunque sia necessario (ospedali, stazioni di servizio, ecc.).

Assicurarsi di usare il dispositivo solo nei luoghi e nelle modalità consentite.

In particolare, il BIG BANG E può interferire con pacemaker, defibrillatori o altri dispositivi medici. Osservare una distanza di sicurezza tra il dispositivo medico, il BIG BANG E e i suoi accessori. Consultare il medico e il produttore del dispositivo per le informazioni riguardanti il dispositivo medico. Interrompere l'uso del segnatempo BIG BANG E e dei relativi accessori qualora si sospetti che interferiscano con pacemaker, defibrillatori o altri dispositivi medici.

Tenere chiavi elettroniche e carte di credito lontano dal BIG BANG E e dai suoi accessori.

b) Zone pericolose

È pericoloso caricare o usare il BIG BANG E in zone con un'atmosfera potenzialmente esplosiva, come le zone in cui sono presenti sostanze chimiche, vapore o particelle infiammabili, incluse granaglie, polvere e polveri metalliche. Rispettare la segnaletica e le istruzioni.

c) Temperature di esercizio e stoccaggio

La normale temperatura di funzionamento del BIG BANG E è compresa tra 0 °C e 40 °C.

In caso di conservazione a temperature diverse dal suddetto intervallo, l'orologio può guastarsi e la durata della batteria ridursi. Non esporre il BIG BANG E a variazioni drastiche della temperatura o dell'umidità. Se la temperatura interna dell'orologio supera la normale temperatura di funzionamento (ad esempio, in un'autovettura surriscaldata o sotto la luce del sole per un periodo di tempo prolungato), può verificarsi quanto segue:

- Rallentamento o arresto della carica;
- Offuscamento del display;
- Rallentamento o ritardo del trasferimento dati.

Sebbene il BIG BANG E e i suoi accessori siano conformi alle norme e ai limiti riguardanti la temperatura delle superfici, il contatto prolungato con superfici calde può causare fastidio o lesioni.

Il BIG BANG E e i suoi accessori si scaldano quando sono collegati a una sorgente di alimentazione. Usare il buon senso per evitare il contatto prolungato della pelle con il BIG BANG E e/o i suoi accessori durante il collegamento all'alimentazione. Ad esempio, non addormentarsi sui dispositivi e non collocarli sotto coperte, cuscini o sotto il corpo. Osservare precauzioni particolari se si è affetti da malattie o disturbi che influiscono sulla sensibilità al calore. Togliersi l'orologio se diventa fastidiosamente caldo.

MANUTENZIONE E SMALTIMENTO

a) Pulizia e riparazione

Tenere il BIG BANG E pulito e asciutto, asciugandolo accuratamente se è esposto all'acqua dolce. Pulire il BIG BANG E se entra in contatto con materiali o sostanze che possono macchiare o causare danni, come sporco, sabbia, cosmetici, inchiostro, sapone, detergenti, acidi o alimenti acidi, o con liquidi diversi dall'acqua dolce, inclusi quelli che possono causare irritazione cutanea, come sudore, acqua salata, acqua saponata, acqua di piscina, profumo, repellente per insetti, lozioni, prodotti per la protezione solare, olio, prodotti per la rimozione degli adesivi, tinture per capelli, solventi. Il BIG BANG E può cambiare o sbiadirsi nel tempo.

Si sconsiglia di eseguire le seguenti operazioni per la cura dell'orologio:

- Non pulirlo durante la carica;
- Non asciugare l'orologio o il cinturino con una fonte esterna di calore (ad esempio, un asciugacapelli);
- Non usare prodotti detergenti o aria compressa per la pulizia del BIG BANG E.

b) Avvertenze e informazioni sulla batteria integrata

- Il BIG BANG E è dotato di una batteria ricaricabile integrata che non può essere sostituita o rimossa dall'utente;
- Non cercare di sostituire o rimuovere la batteria del BIG BANG E;
- Manomettere il prodotto o cercare di aprirlo invalida la garanzia e/o la garanzia limitata concernente gli Stati Uniti e rappresenta un rischio per la sicurezza;
- Per qualsiasi intervento sulla batteria, contattare la boutique HUBLOT o chiamare il servizio clienti ai numeri telefonici indicati in calce all'opuscolo.

c) Apparecchiature elettriche ed elettroniche e smaltimento della batteria

Il BIG BANG E, i relativi accessori e la batteria contengono sostanze pericolose, che non devono essere smaltite come rifiuti domestici indifferenziati.

Tali sostanze sono soggette a regolamenti locali specifici. In particolare, poiché il BIG BANG E e i suoi accessori sono stati commercializzati dopo il 13 agosto 2005, sono soggetti alla direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), mentre la batteria dell'orologio è soggetta alla direttiva 2006/66/ CE relativa a pile e accumulatori e ai rifiuti di pile e accumulatori.

I simboli qui rappresentati indicano che l'orologio, la batteria e gli accessori sono soggetti a queste norme.

I suddetti dispositivi devono essere raccolti separatamente e smaltiti correttamente, per evitare le potenziali conseguenze negative sull'ambiente, sugli animali e sugli esseri umani. Il riciclaggio e il riutilizzo di questi materiali e dispositivi rappresentano un contributo significativo alla tutela dell'ambiente. Non smaltire le suddette apparecchiature nel fuoco.

Per maggiori informazioni sullo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, delle batterie e degli accumulatori, contattare:

- Gli uffici comunali;
- Il servizio di smaltimento rifiuti;
- Il nostro servizio clienti ai numeri indicati in calce all'opuscolo;
- Il negozio HUBLOT in cui è stato acquistato il prodotto.

A seconda della legislazione nazionale, i consumatori sono invitati o tenuti a portare i dispositivi elettrici ed elettronici esausti nei punti di raccolta pubblici allestiti a questo scopo o a restituirli ai punti vendita. Le modalità specifiche sono stabilite dalla legislazioni dei singoli paesi.



L'utente può accedere alla schermata E-Label seguendo il percorso:

Scegliere impostazioni > Sistema > Note legali.

Per eseguire questi passaggi basta che l'utente inserisca la password impostata per impedire l'accesso non autorizzato al dispositivo.

Le informazioni e-label sono preprogrammate e non possono essere modificate dall'utente.

Si prega di consultare le norme pertinenti in materia di informazioni legali e di certificazione per i seguenti paesi/regioni, disponibili nel documento separato intitolato "Legal and certification – additional local information" fornito insieme al BIG BANG E:

- | | | |
|------------------------|------------------|--------------|
| • Europa; | • Cina; | • Indonesia; |
| • Ucraina; | • Taiwan; | • Canada; |
| • Israele; | • Giappone; | • USA; |
| • Emirati Arabi Uniti; | • Thailandia; | • Guam; |
| • Russia; | • Singapore; | • Messico; |
| • Kazakhstan; | • Corea del Sud; | • Brasile. |

Bluetooth®

Il marchio e il logo Bluetooth® sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro utilizzo è concesso in licenza a HUBLOT.

Tutti gli altri marchi o nomi di prodotti sono di proprietà dei rispettivi titolari. Le informazioni legali aggiuntive sull'orologio sono reperibili nelle impostazioni del prodotto.

Garanzia internazionale limitata

Il BIG BANG E è stato prodotto in collaborazione con i partner Wear OS by Google e Compal/Qualcomm ed è coperto da una garanzia internazionale limitata contro i difetti di fabbricazione della durata di due anni dalla data di acquisto, mentre gli accessori sono coperti per un anno dalla data di acquisto secondo le condizioni sottostanti.

Ai fini della presente garanzia internazionale limitata, gli accessori comprendono gli accessori di carica inclusi nella confezione originale del BIG BANG E (cioè base di carica, cavo Micro-USB, spina a muro).

Gli accessori non comprendono gli accessori venduti da terzi, per i quali HUBLOT declina espressamente qualsiasi garanzia o responsabilità. Le condizioni limitate valgono sia per il BIG BANG E, sia per gli accessori. Gli accessori non sono resistenti all'acqua.

HUBLOTISTA

Per entrare a far parte dell'esclusivo Club di proprietari di orologi HUBLOT, sarà sufficiente registrarsi sul sito www.hublotista.com

Visitando il nostro sito web dedicato è possibile autenticare il proprio orologio HUBLOT e approfittare di vantaggi e privilegi esclusivi.

Che cosa copre la garanzia?

Secondo la presente garanzia limitata di due anni, HUBLOT si impegna alla riparazione gratuita di eventuali problemi di funzionamento del BIG BANG E dovuti a difetti di fabbricazione. La garanzia ha valore solo nelle boutique HUBLOT.

Le garanzie dell'orologio e degli accessori, valide per una durata rispettivamente di due e di un anno dalla data di acquisto del BIG BANG E, coprono i difetti di funzionamento che si verificano durante il normale uso del dispositivo secondo le specifiche tecniche e i manuali di istruzione. Tali difetti comprendono problemi di accensione/spegnimento, di carica, malfunzionamento del display, impossibilità di usare le applicazioni o le funzioni dell'orologio.

La garanzia è applicabile nei paesi di distribuzione del BIG BANG E. Sono coperti gli evidenti difetti di qualità dell'estetica o delle funzioni meccaniche del prodotto derivanti da problemi relativi alla qualità dei componenti o all'assemblaggio scorretto del BIG BANG E.

Poiché la garanzia comprende alcune limitazioni, è necessario leggere i paragrafi seguenti.

Quali sono le limitazioni della garanzia?

Per beneficiare della garanzia internazionale limitata, devono essere soddisfatte le seguenti condizioni:

- La carta della garanzia internazionale limitata, posta all'interno dell'opuscolo ricevuto con il BIG BANG Ø, deve essere allegata all'atto della consegna del dispositivo a un negozio HUBLOT per la riparazione, deve essere attivata elettronicamente o compilata, firmata e recare la data di acquisto;
- HUBLOT non applica la garanzia in mancanza della carta debitamente attivata elettronicamente o compilata e firmata da una boutique HUBLOT;
- Il numero di serie inciso sulla cassa deve essere perfettamente leggibile; nessuno dei componenti originali del fondello né il numero di serie deve essere stato rimosso, modificato, falsificato, alterato, sostituito, abraso o reso illeggibile.

Il mancato rispetto di una qualsiasi delle suddette condizioni rende nulli i diritti derivanti dalla garanzia internazionale limitata del BIG BANG Ø.

Che cosa non copre la garanzia?

I danni derivanti dagli interventi non eseguiti dal servizio clienti ufficiale di HUBLOT non sono coperti e annullano la garanzia. La garanzia internazionale limitata, inoltre, non copre cinturini, parti in vetro, batterie e qualsiasi danno alla cassa o al corpo dell'orologio dovuto alla penetrazione di umidità in seguito all'uso improprio dell'orologio.

In generale, non si applica quando:

- Il prodotto è stato aperto dall'utente o da persone non autorizzate;
- Il prodotto è stato collegato ad accessori diversi da quelli consigliati, come un altro modello di batteria o caricabatteria;
- Il prodotto è stato volontariamente danneggiato o usato senza tenere conto delle istruzioni durante l'accensione o l'utilizzo, ad esempio collegandolo in modo sbagliato; il prodotto è stato esposto a tensione eccessiva o a scariche e scosse elettriche, urti, oppure è caduto o ha subito sollecitazioni meccaniche anomale che hanno causato il deterioramento dell'involucro e dei componenti elettronici;
- Il prodotto è stato anormalmente esposto all'acqua o ad altre sostanze chimiche (presenza di corrosione e umidità);
- Il prodotto è stato esposto a temperature elevate (oltre 40 °C) o ad altre condizioni ambientali estreme;
- Si è tentato di modificare il software del prodotto.

Se si è verificato uno dei suddetti eventi, il BIG BANG E non è coperto dalla garanzia internazionale limitata. L'usura e l'invecchiamento derivanti dall'impiego normale dell'orologio non sono coperti dalla garanzia, soprattutto

in caso di:

- Deterioramento delle superfici dovuto all'uso normale del prodotto, graffi sulla cassa, sulla gomma, sul vetro, penetrazione della polvere, alterazione del colore dei componenti causata dall'esposizione ai raggi solari o al contatto con sostanze chimiche;
- Riduzione dell'autonomia a causa dell'invecchiamento della batteria.

Esclusione di garanzia relativa al software

Ai fini della presente sezione, il termine "Software" indica qualsiasi applicazione software (e il relativo contenuto e funzionalità) accessibile o interoperabile con il BIG BANG E.

Software di terzi. "Software di terzi" indica il software sviluppato o fornito all'utente per il BIG BANG E da entità diverse da HUBLOT.

HUBLOT non potrà essere ritenuta responsabile dei malfunzionamenti dovuti ad aggiornamenti del sistema operativo del BIG BANG E o al collegamento dell'orologio a determinati modelli di telefoni cellulari.

Il software di terzi fornito è soggetto e conforme ai termini e alle condizioni del fornitore. Le eventuali garanzie relative al software di terzi sono fornite esclusivamente da terzi e non da HUBLOT. L'utente, pertanto, riconosce che HUBLOT non potrà essere ritenuta responsabile dell'uso e/o sfruttamento dell'applicazione e/o software di terzi.

L'utente è caldamente invitato a leggere con attenzione i termini e le condizioni del software di terzi.

Software HUBLOT. Di tanto in tanto HUBLOT può fornire o rendere disponibile agli utenti determinati software per il BIG BANG E ("Software HUBLOT"). L'utente è caldamente invitato a leggere con attenzione i termini e le condizioni relativi al Software HUBLOT scaricabile/utilizzabile.

Condizioni e limitazioni generali

La presente garanzia internazionale limitata dà all'utente diritti legali specifici; l'utente potrebbe avere anche altri diritti, che variano da Stato a Stato. HUBLOT e le sue boutique possono decidere a proprio insindacabile giudizio di riparare o sostituire qualsiasi orologio HUBLOT ai sensi della presente garanzia internazionale limitata.

Nei limiti consentiti dalla legislazione locale, HUBLOT non potrà essere ritenuta responsabile di danni indiretti, particolari, punitivi o conseguenti. La presente garanzia internazionale limitata può essere trasferita insieme al BIG BANG E.

Si consiglia di recarsi con il BIG BANG Ø presso la boutique HUBLOT più vicina. L'elenco delle boutique HUBLOT in tutto il mondo è indicato in calce all'opuscolo. La presente garanzia non influisce sui diritti legali del consumatore. Controllare che il presente opuscolo contenga la carta attivata elettronicamente o compilata, datata e firmata, altrimenti non sarà possibile far valere la garanzia.

Inoltre, per far valere la garanzia internazionale limitata, al momento della restituzione del prodotto dovranno essere soddisfatte le seguenti condizioni amministrative: Nei limiti consentiti dalla legislazione locale, il prodotto dovrà essere restituito alla boutique HUBLOT con la batteria e il caricabatteria originali.

Condizioni di garanzia supplementari valide specificamente in Italia ("Garanzia legale del venditore")

La presente garanzia internazionale limitata si aggiunge alla garanzia legale che non può essere esclusa ai sensi degli artt. 128 e seguenti del Codice italiano del consumo. In caso di difetto di conformità, il consumatore ha diritto al ripristino, senza spese, della conformità del bene HUBLOT mediante riparazione o sostituzione, ovvero ad una riduzione adeguata del prezzo o alla risoluzione del contratto, conformemente all'art. 130 del Codice italiano del consumo.

Il consumatore può chiedere, a sua scelta, a HUBLOT di riparare il bene HUBLOT o di sostituirlo, senza spese in entrambi i casi, salvo che il rimedio richiesto sia impossibile o eccessivamente oneroso.

È da considerare eccessivamente oneroso uno dei due rimedi se impone a HUBLOT spese irragionevoli in confronto all'altro, tenendo conto:

- Del valore che il bene HUBLOT avrebbe se non vi fosse difetto di conformità;
- Dell'entità del difetto di conformità;
- Dell'eventualità che il rimedio alternativo possa essere esperito senza notevoli inconvenienti per il consumatore;

Le riparazioni o le sostituzioni devono essere effettuate entro un termine ragionevole dalla richiesta e non devono arrecare notevoli inconvenienti al consumatore, tenendo conto della natura del bene HUBLOT e dello scopo per il quale il consumatore ha acquistato il bene HUBLOT.

I costi summenzionati si riferiscono ai costi indispensabili per rendere conformi i beni HUBLOT, in particolar modo con riferimento alle spese effettuate per la spedizione, per la mano d'opera e per i materiali.

Il consumatore può richiedere, a sua scelta, una congrua riduzione del prezzo o la risoluzione del contratto ove ricorra una delle seguenti situazioni:

- La riparazione e la sostituzione sono impossibili o eccessivamente onerose;
- HUBLOT non ha provveduto alla riparazione o alla sostituzione del bene HUBLOT entro il termine congruo.
- La sostituzione o la riparazione precedentemente effettuata ha arrecato notevoli inconvenienti al consumatore.

Nel determinare l'importo della riduzione o la somma da restituire si tiene conto dell'uso del bene HUBLOT.

Dopo la denuncia del difetto di conformità, HUBLOT può offrire al consumatore qualsiasi altro rimedio disponibile, con i seguenti effetti:

- Qualora il consumatore abbia già richiesto uno specifico rimedio, HUBLOT resta obbligato ad attuarlo, con le necessarie conseguenze entro un termine congruo, salvo accettazione da parte del consumatore del rimedio alternativo proposto.
- Qualora il consumatore non abbia già richiesto uno specifico rimedio, il consumatore deve accettare la proposta o respingerla scegliendo un altro rimedio ai sensi di quanto precede.

Un difetto di conformità di lieve entità, per il quale non è stato possibile o è eccessivamente oneroso esperire i rimedi della riparazione o della sostituzione, non dà diritto alla risoluzione del contratto. HUBLOT è responsabile quando il difetto di conformità si manifesta entro il termine di due anni dalla consegna del bene HUBLOT.

Il consumatore decade dai suoi diritti se non denuncia al servizio clienti di HUBLOT il difetto di conformità entro il termine di due mesi dalla data in cui ha scoperto il difetto.

La denuncia non è necessaria se HUBLOT ha riconosciuto l'esistenza del difetto o lo ha occultato. Salvo prova contraria, si presume che i difetti di conformità che si manifestano entro sei mesi dalla consegna del bene HUBLOT esistessero già a tale data, a meno che tale ipotesi sia incompatibile con la natura del bene HUBLOT o con la natura del difetto di conformità.

L'azione diretta a far valere i difetti non dolosamente occultati da HUBLOT si prescrive, in ogni caso, nel termine di ventisei mesi dalla consegna del bene HUBLOT; il consumatore, che sia citato per l'esecuzione del contratto, può tuttavia far valere sempre i suoi diritti purché il difetto di conformità sia stato denunciato entro due mesi dalla scoperta e prima della scadenza del termine di cui al periodo precedente.

PUNTI DI CONTATTO HUBLOT

L'unico punto di contatto del produttore di questo prodotto è:

HUBLOT SA
SEDE E MANIFATTURA
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SVIZZERA
TEL: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Ove applicabile, sulla confezione dell'accessorio dell'orologio BIG BANG e potrebbe essere riportato **il singolo punto di contatto dell'importatore.**



Antes de empezar a utilizar su reloj BIG BANG[®], lea detenidamente las siguientes instrucciones, ya que incluyen información importante sobre seguridad y legislación. Conserve estas instrucciones en un lugar seguro para volver a consultarlas cuando sea necesario.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES DEL RELOJ BIG BANG E

BIG BANG E es un reloj de lujo con tecnologías de comunicación inalámbricas como wifi, Bluetooth® y pago sin contacto. No está pensado para utilizarse como dispositivo médico ni como pulsera de actividad física.

Wear OS by Google funciona con teléfonos con sistema operativo Android 6.0 + (excepto la edición Go) o con iOS 12.0+. Las funciones compatibles pueden variar en función de la plataforma y los países.

Wear OS by Google es una marca de Google LLC.

El reloj BIG BANG E se debe usar con los accesorios de carga suministrados: cable con conector microUSB, base de carga y enchufe de pared.

A continuación encontrará información sobre las recomendaciones de seguridad eléctrica con respecto a la utilización de los accesorios de carga.

Si desea desactivar las funciones Bluetooth®, wifi o pago sin contacto, siga estos pasos:

Si está apagada, toque la pantalla del reloj para activar el reloj:

- Deslice el dedo sobre la pantalla de arriba abajo.
- Busque y toque el icono Ajustes (⚙️) para seleccionarlo;
- Vaya a «Conectividad» y toque la opción que desee desactivar: wifi, Bluetooth® o NFC.
- Si las funciones wifi/Bluetooth®/NFC están configuradas en «Automático», deslice el botón de cada opción para desactivarlas.

PRECAUCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Tenga en cuenta que el incumplimiento de las siguientes directrices podría provocar problemas de funcionamiento o representar un peligro para el usuario, además de invalidar o limitar la garantía.

a) Uso seguro del reloj BIG BANG E y sus accesorios

Preservación de la seguridad del BIG BANG E

(i) General

No utilice ni guarde el reloj BIG BANG E en entornos polvorientos o sucios porque se podrían dañar sus componentes.

No exponga el reloj BIG BANG E a altas temperaturas ni a la luz solar directa. Las temperaturas elevadas acortan la vida útil de los dispositivos electrónicos, causan daños en las pilas y provocan problemas de funcionamiento, además de derretir o deformar algunos plásticos.

No exponga el reloj BIG BANG E a temperaturas demasiado bajas, ya que se podría producir humedad dentro del reloj cuando recupere su temperatura normal y dicha humedad es perjudicial para los circuitos electrónicos.

No intente abrir la caja del reloj BIG BANG E. Manipular el reloj sin los conocimientos adecuados puede provocar daños en el reloj, además de invalidar la garantía.

Evite que el reloj BIG BANG E sufra caídas o reciba golpes.

No apoye objetos pesados encima del reloj.

No utilice objetos afilados sobre la pantalla.

No presione la pantalla con demasiada fuerza. La manipulación brusca puede provocar daños en los circuitos internos.

No utilice productos químicos fuertes, disolventes de limpieza ni detergentes fuertes para limpiar el BIG BANG E.

Cuando utilice el dispositivo con auriculares, procure ajustar el sonido a un volumen razonable para evitar daños auditivos.

Ante un problema de funcionamiento del reloj BIG BANG E o sus accesorios, diríjase a su *boutique* HUBLOT más cercana para recibir asistencia técnica o, si es necesario y posible, proceder a su reparación.

Asimismo, consulte las instrucciones y la garantía si necesita información sobre los cables, la base de carga, los enchufes de pared y la seguridad eléctrica de las pilas.

ii) Exposición a líquidos

La resistencia al agua del reloj BIG BANG E es de 30 metros.

Intente reducir al máximo la exposición del BIG BANG E a estas sustancias: jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos y líquidos que no sean agua dulce, como puedan ser agua salada, agua jabonosa, agua de piscina, perfumes, repelentes de insectos, lociones solares, cremas, aceites, limpiadores de adhesivos, tintes para el pelo o disolventes.

El reloj BIG BANG E presenta un grado de hermeticidad al agua IP68 de acuerdo con la norma IEC 60529.

Si su BIG BANG E tiene una correa de piel, tenga en cuenta que la piel no es resistente al agua.

Las siguientes acciones pueden afectar a la hermeticidad al agua del reloj BIG BANG E:

- Sumergir el reloj en agua durante largos períodos de tiempo.
- Dejar caer el reloj al suelo o golpearlo.
- Exponer el reloj a agua presurizada o corrientes de agua a gran velocidad, como, por ejemplo, en la práctica de esquí acuático, esquí acuático sobre tabla, surf, moto acuática y similares.
- Utilizar el reloj en entornos húmedos o cálidos, como una sauna o sala de vapor.

(iii) Uso de botones, corona digital, conectores y puertos

Evite ejercer demasiada presión en los botones del reloj BIG BANG E y no fuerce un conector de carga en un puerto de entrada, ya que se podrían producir daños que la garantía no cubre. Si un conector no encaja fácilmente en un puerto, es muy probable que no sean compatibles entre sí. Compruebe la eventual presencia de obstrucciones, la compatibilidad del puerto y la correcta posición del conector con respecto al puerto en cuestión.

Determinados patrones de uso pueden facilitar la rotura o el deshilachado de los cables. El cable conectado a una unidad de carga puede debilitarse o romperse cuando se retuerce siempre en el mismo punto, como ocurre con cualquier otro cable metálico. Evite que el cable dibuje ángulos muy cerrados. Inspeccione regularmente el cable y el conector para comprobar la ausencia de retorceduras, roturas, dobleces o cualquier otro daño similar. Si encuentra algún daño, deje de utilizar ese cable.

La decoloración de los accesorios (cables y conectores) tras un uso regular es normal. La suciedad, los residuos y la exposición a la humedad pueden provocar decoloraciones. Si aprecia un recalentamiento de los accesorios durante el uso o comprueba que el reloj BIG BANG E no se carga o sincroniza, desconecte el cable del adaptador de corriente y limpie los accesorios con un paño suave y sin pelusas, limpio y seco.

No utilice líquidos ni productos limpiadores para limpiar los accesorios. Puede producirse decoloración en la superficie de carga de los accesorios de carga del reloj BIG BANG E tras su uso regular. Limpiar estas superficies de carga puede reducir o prevenir dicha decoloración, además de evitar daños en el cargador y el reloj. Antes de limpiar la superficie de carga con un paño húmedo y sin agentes abrasivos,

desconecte el cargador del reloj y del adaptador de corriente. Séquela después con otro paño suave y sin pelusas antes de reanudar el proceso de carga. No utilice productos de limpieza para limpiar la superficie de carga.

b) Protección de la seguridad de los usuarios

Como recomendación general, el reloj BIG BANG **®** no debe usarse en aquellos casos en los que un fallo en el dispositivo pudiera provocar la muerte, daños personales o daños medioambientales graves.

Si tiene alguna pregunta relacionada con el contenido químico del reloj BIG BANG **®**, sus pilas o sus accesorios, no dude en ponerse en contacto con nosotros a través de nuestro email help@hublot.com o por correo en la siguiente dirección: HUBLOT SA – SEDE Y MANUFACTURA – Ch. de la Vuarpillière 33 – 1260 NYON – SUIZA (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

El reloj BIG BANG **®** y sus aplicaciones no son dispositivos médicos. No están diseñados ni pensados para el diagnóstico de enfermedades o patologías ni tampoco para curar, paliar, tratar o prevenir enfermedades. Antes de empezar o modificar un programa de entrenamiento físico con el reloj BIG BANG **®**, consúltelo con un médico. Tenga cuidado y precaución mientras hace ejercicio. Deje de hacer ejercicio de inmediato si siente dolor o mareos, vértigos, fatiga o falta de aliento. Al practicar ejercicio físico, debe ser consciente de los riesgos inherente, incluidas las lesiones que puedan derivarse de tal actividad. Si padece algún trastorno o enfermedad que pudieran verse afectados por el reloj BIG BANG **®** (por ejemplo, convulsiones, desmayos, vista cansada o dolor de cabeza), consúltelo con un médico antes de utilizar el reloj.

Algunas personas podrían sufrir reacciones a determinados materiales que se utilizan en joyas, relojes y otros elementos que están en contacto con la piel durante un tiempo prolongado. Dichas reacciones pueden deberse a alergias, factores medioambientales, la exposición prolongada a agentes irritantes (jabón o sudor) u otras causas. Si sabe que padece algún tipo de alergia o sensibilidad, tenga en cuenta que tendrá una mayor probabilidad de sufrir irritaciones al usar un dispositivo pónible.

Si padece algún trastorno cutáneo, tenga especial cuidado a la hora de usar el reloj BIG BANG **®**. Tiene mayor probabilidad de sufrir irritaciones causadas por el reloj si lo lleva demasiado apretado. No se olvide de quitarse el reloj BIG BANG **®** con cierta frecuencia para dejar que la piel respire.

Mantenga las correas del BIG BANG **®** limpias y secas para reducir la posibilidad de sufrir irritaciones. Ante la aparición de enrojecimiento, inflamaciones, comezón o cualquier irritación o molestia cutánea en la zona de la muñeca, quítese el reloj y consulte a un médico antes de volver a ponérselo. El uso prolongado, aunque se reduzcan los síntomas, podría provocar la reaparición de irritaciones, incluso más graves.

Los materiales utilizados en el reloj BIG BANG E y sus correas cumplen con los requisitos para artículos de joyería de la Comisión estadounidense de seguridad de productos de consumo, las normativas europeas y otras normas internacionales.

El reloj BIG BANG E se puede sobrecalentar durante las actualizaciones de *software* y en alguna otra circunstancia concreta, lo que hará que el exterior del reloj se perciba más caliente de lo normal al tacto. En este caso, no dude en quitarse el reloj de la muñeca un momento para evitar sufrir una irritación de la piel.

Si utiliza un dispositivo médico electrónico, consulte el apartado «Interacción con el entorno».

c) Integridad de las personas en los alrededores

(i) Protección de los niños

No deje el reloj BIG BANG E ni sus accesorios al alcance de los niños. Esto es especialmente aplicable a las correas, ya que pueden suponer un riesgo de asfixia para niños pequeños. Así pues, no las deje al alcance de niños pequeños.

(ii) Seguridad al conducir y caminar

No manipule el reloj BIG BANG E mientras conduce.

El reloj BIG BANG E genera, utiliza y puede emitir señales de radiofrecuencia que podrían afectar a los sistemas electrónicos mal instalados o protegidos de forma inadecuada en vehículos de motor. Compruebe la compatibilidad con el fabricante del vehículo o su representante. En el caso de haber añadido algún equipo electrónico al vehículo, también debería consultar la información sobre señales de radiofrecuencia al fabricante de dicho equipo.

No manipule el reloj BIG BANG E mientras camina o realiza alguna actividad que requiera su completa atención. El hecho de no prestar atención a la circulación u otros peligros para los viandantes puede provocar daños materiales, lesiones graves o, incluso la muerte.

SEGURIDAD ELÉCTRICA

a) Accesorios

Utilice únicamente los accesorios autorizados por HUBLOT. El uso de accesorios no autorizados con el reloj BIG BANG E podría invalidar la garantía del dispositivo y dañar el reloj o hacer que resulte peligroso.

b) Accesorios de carga

El reloj BIG BANG E incluye los siguientes accesorios de carga: cable microUSB, base de carga y enchufe de pared. Utilice únicamente accesorios de carga autorizados.

Cuando no esté utilizando el cargador, desenchúfelo de la corriente.

Durante la carga, el reloj BIG BANG E y sus accesorios deben encontrarse en un lugar bien ventilado.

Utilice los accesorios de carga incluidos con el reloj BIG BANG E o cualquier otro accesorio de carga autorizado por HUBLOT. Dichos accesorios deberán cumplir las especificaciones indicadas en la etiqueta. Antes de utilizar una fuente de alimentación, compruebe que la tensión de la toma se ajuste a la indicada en el enchufe de pared.

Evite sobrecargar las tomas de corriente y utilizar prolongadores o regletas porque podrían representar un riesgo de incendio o descarga eléctrica. Con el fin de evitar daños en el cable o el enchufe de pared, es preferible tirar del enchufe y no del cable al desenchufar el cargador de la toma de corriente.

Utilizar accesorios de carga dañados o cargar el reloj BIG BANG E en entornos húmedos puede provocar incendios, descargas eléctricas, lesiones o daños en las personas, el propio reloj o cualquier otro objeto. Antes de iniciar la carga, compruebe que el reloj y sus accesorios estén bien secos. Cuando utilice accesorios de carga para cargar el reloj BIG BANG E, compruebe que el conector USB esté bien insertado en el adaptador antes de enchufarlo a la corriente.

Evite cargar el reloj dejándolo expuesto a la luz solar directa. No se ponga el reloj BIG BANG E mientras se esté cargando.

Evite el contacto prolongado de la piel con el conector cuando el cable esté enchufado a la corriente para evitar sufrir lesiones o molestias. Evite dormir o sentarse encima del conector.

Además de lo anteriormente mencionado:

- No exponga el cargador al agua durante su uso, ya que podrían estropearse tanto el cargador como el reloj.
- Inserte con cuidado el cable USB en la base de carga. Si lo fuerza en la dirección incorrecta, podría dañar el cargador.
- Para evitar que se sobrecaliente, se recomienda cargar el reloj BIG BANG E en un lugar fresco.
- No se recomienda cargar el reloj BIG BANG E en un lugar en el que quede expuesto a la luz solar directa porque podría sobrecalentarse.
- Cuando se coloca el BIG BANG E sobre la base de carga y esta, a su vez, está conectada a una toma de pared, se mostrará en la pantalla del reloj el mensaje de carga junto con el porcentaje de la batería que ya se haya cargado.
- Se recomienda retirar el reloj BIG BANG E de la base una vez que haya finalizado el proceso de carga.
- Si no se inicia el proceso de carga, compruebe que el enchufe esté correctamente introducido en la toma de pared, que el cable USB esté bien conectado al cargador y que el reloj esté situado correctamente sobre la base de carga.
- En el caso de que el reloj BIG BANG E siga sin cargarse, asegúrese de que esté correctamente orientado sobre el cargador y que la parte trasera del reloj esté limpia.
- La base de carga incluye un pequeño imán para garantizar una alineación y colocación correctas del reloj sobre ella. Mantenga la base alejada de elementos de metal.

c) Seguridad de la batería

El reloj BIG BANG E contiene una batería integrada que no se puede sustituir. No intente cambiar la batería del producto (si desea obtener información sobre cómo reciclar la batería, consulte el apartado «Mantenimiento y eliminación» que aparece a continuación).

En cualquier caso:

- No exponga la batería al fuego u otras fuentes externas de calor como hornillos, fogones, estufas u hornos, ya que esto podría provocar un incendio o explosión.
- No tire la batería al fuego.
- No utilice en ningún caso un cargador o batería que presente cualquier tipo de daño. Utilice la batería exclusivamente para los fines para los que ha sido diseñada. No cortocircuite la batería.
- No deje la batería sobre superficies calientes o frías.

INTERACCIÓN CON EL ENTORNO

a) Interferencias con equipos electrónicos y características magnéticas

Tal y como sucede con cualquier equipo de radiofrecuencia, el reloj BIG BANG E puede interferir con otros dispositivos electrónicos.

Apague el reloj en aviones o en cualquier lugar donde así se le solicite (hospitales, gasolineras, etc.). En cualquier caso, asegúrese de usar el reloj únicamente en lugares autorizados y de la manera en que esté autorizado.

En particular, el reloj BIG BANG E puede interferir con marcapasos, desfibriladores u otros dispositivos médicos. Mantenga una distancia de seguridad entre su dispositivo médico y el reloj BIG BANG E y sus accesorios. Solicite a su médico y al fabricante del dispositivo médico información específica sobre su dispositivo médico. Deje de usar el BIG BANG E y sus accesorios si sospecha que puedan estar interfiriendo con su marcapasos, desfibrilador o cualquier otro dispositivo médico.

Mantenga las llaves electrónicas y tarjetas de crédito alejadas del BIG BANG E y sus accesorios.

b) Zonas peligrosas

Puede resultar peligroso cargar o usar el BIG BANG E en cualquier zona con una atmósfera potencialmente explosiva, como zonas que contengan niveles elevados de sustancias químicas inflamables, vapores o partículas (granos, polvo o partículas de metal). Respete todas las señales e instrucciones.

c) Temperatura de funcionamiento y almacenamiento

La temperatura normal de funcionamiento del reloj BIG BANG E es de 0 a 40 °C.

El BIG BANG E puede resultar dañado y la vida útil de la batería puede acortarse si se almacena o usa en entornos con una temperatura que se encuentra fuera de dicho intervalo. Evite exponer el BIG BANG E a cambios drásticos de temperatura o humedad. Si la temperatura interior del BIG BANG E supera la temperatura normal de funcionamiento (por ejemplo, en un vehículo con una temperatura elevada o expuesto a la luz solar directa durante mucho tiempo), es posible que se produzcan los siguientes efectos al intentar regular su temperatura:

- Retardación o parada del proceso de carga.
- Atenuación del brillo de la pantalla.
- Pausa o retraso de algunas transferencias de datos.

El reloj BIG BANG E y sus accesorios son conformes con las normas y los límites aplicables sobre temperaturas de las superficies.

Sin embargo, incluso dentro de dichos límites, el contacto prolongado con superficies calientes puede causar molestias e incluso lesiones. El reloj BIG BANG E y sus accesorios pueden calentarse al conectarlos a una toma de corriente. Utilice el sentido común para evitar situaciones en las que su piel esté en contacto con el BIG BANG E o sus accesorios durante un largo período de tiempo mientras estén conectados a la corriente. Por ejemplo, no duerma con el reloj o los accesorios ni los coloque bajo una manta, almohada o su cuerpo mientras estén enchufados a una toma de corriente.

Tenga especial cuidado si sufre alguna afección que limite su capacidad para detectar el contacto de una superficie caliente con su cuerpo. Quítese el reloj BIG BANG E si se calienta hasta el punto de causar incomodidad.

MANTENIMIENTO Y ELIMINACIÓN

a) Limpieza y reparación

Mantenga limpio y seco el reloj BIG BANG E. Seque bien el reloj BIG BANG E tras cualquier exposición a agua dulce. Limpie el reloj si este entra en contacto con cualquier cosa que deje manchas o que pueda causar daños, como suciedad o arena, maquillaje, tinta, jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos, o si entra en contacto con cualquier líquido que no sea agua dulce, incluidos aquellos que puedan provocar irritación cutánea como sudor, agua salada, agua jabonosa, agua de piscina, perfume, repelente de insectos, lociones, cremas solares, aceite, eliminadores de adhesivo, tintes para el pelo o disolventes. El aspecto del reloj BIG BANG E puede variar o perder brillo con el paso del tiempo.

Recomendaciones para cuidar el reloj BIG BANG E:

- No limpie el reloj mientras se esté cargando.
- No seque el reloj ni las correas con una fuente externa de calor (por ejemplo, un secador de pelo).
- No utilice productos de limpieza ni aire comprimido para limpiar el reloj.

b) Información y precauciones relativas a la batería integrada:

- El reloj BIG BANG E cuenta con una batería recargable integrada que no debe ser sustituida ni extraída por el usuario.
- No intente sustituir ni extraer la batería del reloj BIG BANG E.
- Si manipula el reloj o intenta abrirlo, podrían ocasionarse riesgos para la seguridad y quedará anulada la garantía.

Si es necesario realizar cualquier manipulación de la batería, póngase en contacto con su *boutique* HUBLOT o bien con los centros de atención al cliente llamando a los números que figuran al final de este folleto.

c) Equipos eléctricos o electrónicos y eliminación de la batería

El reloj BIG BANG E, los accesorios y la batería contienen sustancias peligrosas.

No se deben desechar junto con los residuos domésticos, sino que se debe cumplir la normativa local específica. En particular, dado que el reloj BIG BANG E y sus accesorios comenzaron a comercializarse el 13 de agosto de 2005, están sujetos, en la Unión Europea, a la Directiva 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

Además, la batería que incluye su BIG BANG E está sujeta a la Directiva 2006/66/CE relativa a las pilas y acumuladores y a los residuos de pilas y acumuladores.

Los símbolos de los contenedores tachados indican que el BIG BANG E, su batería y sus accesorios están sujetos a dichas normativas.

El equipo anteriormente indicado y la batería deberán desecharse por separado.

La correcta eliminación de su equipo, sus baterías o sus acumuladores antiguos ayudará a evitar posibles consecuencias negativas sobre el medio ambiente y la salud humana y animal. Al reciclar, reusar los materiales o aplicar otras formas de uso de dispositivos antiguos, estará realizando una importante contribución a la protección del medio ambiente.

No deseche los equipos anteriormente mencionados tirándolos al fuego.

Si desea obtener información más detallada sobre la eliminación de equipos eléctricos o electrónicos, baterías y acumuladores, póngase en contacto con:

- La oficina municipal.
- El servicio de eliminación de residuos.
- Nuestros centros de atención al cliente (véanse los números de teléfono al final de este folleto).
- La *boutique* HUBLOT donde haya adquirido el producto.

Dependiendo de la legislación local, se animará u obligará por ley a que los clientes entreguen, una vez finalizada su vida útil, los dispositivos eléctricos y electrónicos en los puntos de recogida establecidos para este fin o bien en el punto de venta. La modalidad específica será definida por la legislación nacional de cada país.



Los usuarios pueden acceder a la pantalla de la etiqueta electrónica seleccionando:

Ajustes > Sistema > Avisos legales.

No se requiere ningún permiso ni códigos especiales de acceso para realizar los pasos anteriores, salvo introducir la contraseña definida por el usuario para proteger el dispositivo frente a un acceso no autorizado. La información de la etiqueta electrónica habrá sido previamente definida por la garantía y el usuario no puede modificarla.

En la documentación suministrada con su BIG BANG E , en el documento titulado «Aspectos legales y certificaciones. Información local adicional», puede revisar las cláusulas sobre información legal y certificaciones en los siguientes países/regiones:

- | | | |
|--------------------------|-----------------|------------------|
| • Europa | • China | • Indonesia |
| • Ucrania | • Taiwán | • Canadá |
| • Israel | • Japón | • Estados Unidos |
| • Emiratos Árabes Unidos | • Tailandia | • Guam |
| • Rusia | • Singapur | • México |
| • Kazajistán | • Corea del Sur | • Brasil |

Bluetooth®

La marca con el texto Bluetooth® y sus logotipos son marcas comerciales registradas de Bluetooth SIG, Inc. y todo uso de estas por parte de HUBLLOT se realiza de acuerdo con un contrato de licencia.

El resto de las marcas y denominaciones comerciales son propiedad de sus respectivos titulares. Puede encontrar información legal adicional sobre el reloj en la sección de ajustes del producto.

Garantía internacional limitada

Su reloj BIG BANG **®** es fruto de la colaboración con Wear OS by Google y Compal/Qualcomm.

Cuenta con una garantía internacional que cubre cualquier defecto de fabricación durante un período de dos años a partir de la fecha de compra (un año en el caso de los accesorios) de acuerdo con las siguientes condiciones.

Para los propósitos de la presente garantía internacional limitada, el término «accesorios» incluye los accesorios de carga que se entregan en el paquete original del reloj BIG BANG **®**, así como aquellos que se venden en las *boutiques* de HUBLOT (base de carga, cable microUSB y enchufe de pared). Para evitar cualquier tipo de duda, el término «accesorios» no incluye los accesorios comercializados por terceros y HUBLOT declina expresamente cualquier garantía relacionada con ellos.

Se aplican condiciones limitadas al BIG BANG **®** y a los accesorios. Ninguno de los accesorios es hermético al agua.

HUBLOTISTA

Regístrese en www.hublotista.com y únase a nuestro exclusivo club de propietarios HUBLOT.

Registre su reloj en nuestro sitio web para acceder a la experiencia completa HUBLOT y disfrutar de ventajas especiales.

Cobertura de la garantía

De conformidad con la presente garantía limitada de dos años, HUBLOT se compromete a reparar, de forma gratuita, cualquier problema en el funcionamiento del BIG BANG **®** que sea consecuencia de un defecto de fabricación. Todo aquello relacionado con esta garantía deberá tramitarse exclusivamente en las *boutiques* HUBLOT.

La garantía de dos años desde la fecha de compra de su BIG BANG **®** (un año en el caso de los accesorios) cubre cualquier problema de funcionamiento que surja durante el uso normal del dispositivo de acuerdo con sus especificaciones técnicas y manuales de instrucciones. Algunos ejemplos podrían ser un problema de encendido o apagado, un problema con la carga, un funcionamiento incorrecto de la pantalla y la incapacidad para usar con normalidad las aplicaciones o funciones del reloj debido al defecto de su BIG BANG **®**. Esta garantía es válida en los países en los que se distribuya oficialmente el BIG BANG **®**. Asimismo, estará cubierto todo defecto de tipo estético o de funcionalidad mecánica que esté obvia e indiscutiblemente relacionado con un problema de calidad de un componente o con un montaje inadecuado del reloj por parte de HUBLOT.

Por otra parte, dado que también se aplican ciertas limitaciones, es fundamental que lea atentamente los siguientes párrafos.

Limitaciones de la garantía

Es necesario cumplir las siguientes condiciones para poder disfrutar de esta garantía internacional limitada:

- La tarjeta internacional de garantía limitada, situada dentro del cuadernillo de garantía que recibió con su BIG BANG **E**, debe adjuntarse al reloj cuando lo devuelva a una *boutique* HUBLOT para su reparación; además, la garantía deberá estar activada electrónicamente o haber sido cumplimentada, firmada y fechada en el momento de la adquisición.
- HUBLOT no se aceptará la garantía de ningún reloj BIG BANG **E** que haya sido vendido sin una tarjeta de garantía válida activada electrónicamente o cumplimentada y firmada adecuadamente por una boutique HUBLOT.
- El número de serie grabado en la caja debe ser perfectamente visible y ninguna pieza del fondo de caja original ni ninguna parte del número de serie original debe haber sido eliminada, modificada, falsificada, alterada, sustituida, borrada, pintada ni haberse dejado ilegible.

El incumplimiento de cualquiera de las condiciones anteriores supondrá la anulación de la garantía internacional limitada del reloj BIG BANG **E**.

Exclusiones de la garantía

Los daños relacionados con un servicio prestado en cualquier lugar que no sea un centro de servicio atención al cliente de HUBLOT no están cubiertos y anularán la garantía.

Asimismo, la garantía internacional limitada no cubre correas, cristales, baterías ni ningún daño de la caja o el *hardware* debido a la entrada de humedad en el BIG BANG **E** como consecuencia de una manipulación inadecuada.

De forma más general, no se aplica la garantía en aquellos casos en los que se haya producido un uso inadecuado del BIG BANG **E**:

- Si el producto ha sido abierto por el usuario o por cualquier otra persona no autorizada.
- Si el producto se ha conectado a accesorios no recomendados, como, por ejemplo, otros tipos de baterías o cargadores.
- Si el producto se ha degradado de forma voluntaria o se ha usado incumpliendo las recomendaciones de puesta en marcha y uso, por ejemplo, si se ha enchufado incorrectamente o se ha expuesto a una tensión excesiva o a descargas eléctricas, si ha sufrido golpes o caídas importantes o si se ha sometido a una tensión mecánica anómala que hayan dado lugar a una degradación importante de la carcasa o de sus componentes electrónicos.
- Si el producto se ha expuesto de forma anómala a agua o a otras sustancias químicas (presencia de corrosión, humedad).
- Si el producto se ha expuesto a temperaturas elevadas (superiores a 40 °C) o a cualesquiera otras condiciones ambientales extremas.
- Si se ha intentado modificar el *software* del producto.

El reloj BIG BANG E no estará cubierto por la garantía internacional limitada si se detecta cualquiera de las circunstancias antes mencionadas.

Asimismo, la garantía no cubre el desgaste y el envejecimiento normales del reloj BIG BANG E por el uso normal. Esto se aplica especialmente a:

- Cualquier degradación superficial de los materiales debido al uso normal del producto, rayas en la carcasa, el caucho o el cristal, entrada de polvo o degradación de superficies, o el cambio del color de las piezas debido a la exposición a la radiación solar o al contacto con cualquier sustancia química.
- Disminución de la autonomía debido a la degradación normal de la batería con el paso del tiempo.

Renuncia de garantía por software

Para los propósitos de este apartado sobre el *software*, «*software*» hace referencia a cualquier aplicación de *software* (y todo el contenido y funciones asociados) a la que se pueda acceder o con la que se pueda interactuar de otra manera a través del reloj BIG BANG E.

Software de terceros. La expresión «*software* de terceros» hace referencia al *software* que haya sido desarrollado o que sea suministrado por cualquier otra persona distinta de HUBLOT para su uso con el reloj BIG BANG E.

Tenga en cuenta que HUBLOT no se responsabilizará de aquellos casos en los que las actualizaciones de los sistemas operativos del reloj BIG BANG E o el emparejamiento de este con modelos específicos de teléfonos móviles cause un funcionamiento incorrecto del reloj.

El *software* de terceros se ofrece sujeto y con arreglo a los términos y condiciones del tercero correspondiente. Toda garantía ofrecida en relación con dicho *software* de terceros será suministrada exclusivamente por dicho(s) tercero(s) y no por HUBLOT.

En consecuencia, usted reconoce que HUBLOT no se responsabilizará del uso ni de la explotación de la aplicación o el *software* de tales terceros.

Le recomendamos encarecidamente que lea con atención los términos y condiciones de cualquier tercero.

Software de HUBLOT. De manera eventual, HUBLOT podrá suministrar u ofrecer determinado *software* a los usuarios en relación con el reloj BIG BANG E («*Software* de HUBLOT»).

Condiciones generales y limitaciones

Esta garantía internacional limitada le confiere derechos legales específicos, pero también es posible que tenga otros derechos en virtud de la legislación local, la cual varía de un país a otro. HUBLOT y sus *boutiques* decidirán, a su sola discreción, si reparar o sustituir cualquier reloj HUBLOT en virtud de la presente garantía internacional limitada. En la medida en que lo permita la legislación local, HUBLOT no se responsabilizará de ningún daño incidental, especial, punitivo o consecuente. Esta garantía internacional limitada puede ser transferida junto con el BIG BANG E.

Verifique que este cuadernillo incluya una tarjeta activada electrónicamente o cumplimentada, fechada y firmada; de lo contrario, su reloj no estará cubierto por los servicios de garantía internacional limitada descritos anteriormente.

Adicionalmente, para estar cubierto por esta garantía internacional limitada, deberá cumplir las siguientes condiciones administrativas al entregar el producto: en la medida en que lo permita la legislación local, el producto se debe entregar en una *boutique* HUBLOT con su batería y cargador originales.

Condiciones adicionales y específicas de las garantías aplicables a España

De conformidad con esta garantía limitada de dos años, HUBLOT se compromete a llevar a cabo cualquiera de las siguientes acciones, a elección del cliente, respecto a cualquier problema de funcionamiento o defecto que surja durante el uso normal del BIG BANG E: (I) reparación gratuita del reloj BIG BANG E; (II) sustitución del reloj BIG BANG E por un dispositivo nuevo y con las mismas características que el adquirido; (III) acuerdo de una reducción del precio del reloj BIG BANG E; o (IV) devolución del reloj BIG BANG E, con el consiguiente reembolso del precio originalmente abonado.

PUNTOS DE CONTACTO DE HUBLOT

El punto de contacto único del fabricante de este producto es:

HUBLOT SA
SEDE Y MANUFACTURA
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SUIZA
TEL: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Según el caso, **el punto de contacto único del importador** podrá encontrarse en el embalaje del reloj BIG BANG E.



Atenção! Antes de começar a utilizar o BIG BANG Θ , leia as seguintes instruções, que contêm importantes informações de segurança e regulamentares. Guarde estas instruções num lugar seguro para que possa consultá-las quando necessário.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

PRINCIPAIS CARACTERÍSTICAS DO SEU RELÓGIO BIG BANG E

O BIG BANG E é um relógio de luxo que inclui Wi-Fi, Bluetooth® e funções de pagamento *contactless*. Não se destina a ser utilizado como um dispositivo médico nem um monitorizador de fitness.

A aplicação Wear OS by Google funciona em telefones compatíveis com Android 6.0+ (excluindo a edição Go) ou iOS 12.0+. As funcionalidades suportadas podem variar consoante as plataformas e os países. Wear OS by Google é uma marca registada da Google LLC.

O BIG BANG E requer o uso *dos acessórios* de carregamento fornecidos com este relógio. Os acessórios fornecidos com o seu BIG BANG E incluem um cabo micro USB, uma base de carregamento e uma ficha para tomada elétrica. Encontrará abaixo mais detalhes sobre as recomendações de segurança elétrica relativas ao uso dos acessórios de carregamento.

Podem desativar as funções Bluetooth®, Wi-Fi e de pagamento *contactless* (NFC) do relógio seguindo os passos abaixo:

Se o ecrã estiver escuro, toque para ativar o relógio;

- deslize para baixo a partir da parte superior do ecrã;
- localize as Definições (⚙️) e toque no ícone para selecionar;
- aceda a «Conectividade», toque nas definições de Wi-Fi/Bluetooth®/NFC consoante a que deseje desativar;
- se Wi-Fi/Bluetooth®/NFC estiver definido como Automático, toque no interruptor ao lado de Wi-Fi/Bluetooth®/NFC para desligar ou desativar a respetiva definição.

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Tenha em atenção que o incumprimento das seguintes orientações pode provocar avarias ou ser perigoso para o utilizador e/ou anular ou reduzir o benefício da garantia e/ou da garantia limitada dos EUA.

a) Utilizar o BIG BANG E e os seus acessórios com segurança

Manter o seu BIG BANG E seguro

(i) Generalidades

Não utilize ou armazene o BIG BANG E em áreas sujas e empoeiradas, pois os seus componentes podem ficar danificados.

Não armazene o BIG BANG E em áreas quentes ou sob luz solar direta. Temperaturas elevadas podem encurtar a vida útil dos dispositivos eletrónicos, danificar as baterias, levá-las a ficar inoperantes e deformar ou derreter certos plásticos.

Não armazene o BIG BANG E em áreas frias. Quando o BIG BANG E aquece depois até à sua temperatura normal, pode formar-se humidade dentro do BIG BANG E, o que pode danificar os circuitos eletrónicos.

Não tente abrir a caixa do BIG BANG E. A manipulação não especializada do BIG BANG E pode danificar o seu BIG BANG E e pode anular a garantia e/ou a Garantia Limitada dos EUA.

Não deixe cair o BIG BANG E e evite que o mesmo sofra impactos.

Não coloque objetos pesados sobre ele.

Não utilize objetos pontiagudos no ecrã.

Não utilize força excessiva no ecrã. A manipulação brusca pode danificar os circuitos internos.

Não utilize produtos químicos agressivos, solventes de limpeza ou detergentes fortes para limpar o BIG BANG E.

Quando ouvir o seu dispositivo com auriculares, certifique-se de que ajustou o volume para um nível razoável, a fim de evitar danos nos ouvidos.

Se o BIG BANG E ou qualquer um dos seus acessórios não estiver a funcionar corretamente, apresente-o junto da sua *boutique* HUBLOT mais próxima. Os colaboradores da *boutique* irão ajudá-lo e, se necessário e possível, proceder à reparação do seu BIG BANG E.

Além do acima referido, consulte as suas instruções e o manual de garantia para obter informações sobre a segurança elétrica dos cabos, do suporte de carregamento, das fichas para tomada elétrica e da bateria.

(ii) Exposição a líquidos

O BIG BANG E é à prova de água até 30 metros.

Tente minimizar a exposição do BIG BANG E a estas substâncias: sabões, detergentes, ácidos ou alimentos ácidos, e quaisquer outros líquidos além de água doce, como água salgada, água com sabão, água da piscina, perfume, repelente de insetos, loções, protetor solar, óleo, removedor de adesivo, coloração para o cabelo ou solventes.

O BIG BANG E tem uma classificação de resistência à água de IP68 de acordo com a norma IEC 60529.

Se o seu BIG BANG E tiver uma pulseira de couro, lembre-se de que as pulseiras de couro não são resistentes à água.

As seguintes ações podem afetar a resistência à água do BIG BANG E e devem ser evitadas:

- submergir o relógio BIG BANG E em água por longos períodos de tempo;
- deixar cair o BIG BANG E ou sujeitá-lo a impactos;
- expor o BIG BANG E a água pressurizada ou a água projetada a alta velocidade, por exemplo, ao praticar esqui aquático, wakeboard, surf, jet ski, etc.;
- usar o BIG BANG E num ambiente quente ou húmido, como uma sauna ou banho turco.

(iii) Utilização dos botões, coroa digital, conectores e portas

Nunca aplique pressão excessiva num botão do BIG BANG E, nem force a ligação de um conector de carregamento a uma porta, uma vez que poderá provocar danos não cobertos pela garantia e/ou Garantia Limitada dos EUA. Se não for possível acoplar com relativa facilidade o conector e a porta, é provável que não sejam compatíveis. Verifique se existem obstruções e assegure-se de que o conector é compatível com a porta e de que o posicionou corretamente em relação à porta.

Determinados padrões de uso podem contribuir para o desgaste ou a rutura de cabos. O cabo ligado a uma unidade de carregamento, como qualquer outro fio metálico ou cabo, está sujeito a ficar fraco ou quebradiço se repetidamente dobrado no mesmo local. Opte por curvas suaves em vez de ângulos no cabo. Inspeccione regularmente o cabo e o conector para ver se existem torções, ruturas, dobras ou outros danos. Caso detete danos, deixe de utilizar o cabo.

A descoloração dos acessórios (cabo, fichas) após o uso regular é normal. Sujidade, detritos e exposição à humidade podem causar descoloração. Se os acessórios ficarem quentes durante o uso ou se o BIG BANG E não carregar ou sincronizar, desligue o cabo do adaptador de alimentação e limpe os acessórios com um pano não abrasivo, seco e sem fiapos. Não utilize líquidos ou produtos de limpeza durante a limpeza dos acessórios.

Pode ocorrer descoloração da superfície de carregamento dos acessórios de carregamento do BIG BANG E após o uso normal. A limpeza da superfície de carregamento pode reduzir ou impedir essa descoloração e ajudar a evitar danos no carregador e no BIG BANG E. Para

limpar a superfície de carregamento, desligue o carregador do BIG BANG E e o adaptador de alimentação e limpe com um pano húmido e não abrasivo. Seque com um pano não abrasivo e sem fiapos antes de retomar o carregamento. Não utilize produtos de limpeza durante a limpeza da superfície de carregamento.

b) Proteção da saúde do utilizador

Como uma recomendação geral, o BIG BANG E não se destina a ser utilizado quando a falha do dispositivo pode levar à morte, lesões corporais ou graves danos ambientais.

Caso tenha alguma questão relativa ao conteúdo químico do seu relógio BIG BANG E, respetivos acessórios e/ou baterias, não hesite em contactar-nos através do nosso endereço de correio eletrónico help@hublot.com ou por correio, para a morada seguinte: HUBLOT SA – HEADQUARTERS & MANUFACTURE - Ch. de la Vuarpillièrre 33 - 1260 NYON SUIÇA (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

O BIG BANG E e as apps do BIG BANG E incluídas não são dispositivos médicos. Não foram concebidos nem estão preconizados para o diagnóstico de doenças ou outras condições ou para a cura, mitigação, tratamento ou prevenção de doenças.

Antes de iniciar ou modificar qualquer programa de exercícios usando o BIG BANG E, consulte o seu médico. Tenha cuidado e mantenha-se atento ao praticar exercício. Pare de fazer exercício de imediato se sentir dores, fraqueza, tonturas, cansaço ou falta de ar. Ao praticar exercício, assume todos os riscos inerentes associados, incluindo qualquer lesão que possa resultar dessa atividade. Se sofre de alguma doença que acredite que possa ser afetada pelo BIG BANG E (por exemplo, convulsões, desmaios, fadiga ocular ou dores de cabeça), consulte o seu médico antes de utilizar o BIG BANG E.

Algumas pessoas podem sofrer reações a determinados materiais utilizados em joalheria, relógios e outros artigos wearable que estejam em contacto prolongado com a pele. Isto pode dever-se a alergias, fatores ambientais, exposição prolongada a produtos irritantes como sabão, transpiração ou outras causas. Pode ser mais propenso a irritação causada por qualquer dispositivo utilizável se sofre de alergias ou outras sensibilidade. Se tiver sensibilidades cutâneas conhecidas, tenha especial cuidado ao usar o BIG BANG E. Se usar o relógio BIG BANG E demasiado apertado, poderá ser mais propenso a irritações.

Remova periodicamente o BIG BANG E para permitir que a sua pele respire.

Mantendo as pulseiras limpas e secas irá reduzir a possibilidade de irritação da pele. Caso surja vermelhidão, inchaço, prurido ou qualquer outra irritação ou desconforto na sua pele, na zona em volta ou por baixo do seu BIG BANG E, tire o relógio e consulte o seu médico antes de voltar a usá-lo. O uso continuado, mesmo após o desaparecimento dos sintomas, pode resultar em irritação renovada ou aumentada.

Os materiais utilizados nas pulseiras do BIG BANG E e no BIG BANG E respeitam os padrões estabelecidos para joias pela Comissão de Segurança de Produtos de Consumo dos EUA, regulamentos europeus aplicáveis e outros padrões internacionais.

Durante as atualizações de software e outras circunstâncias limitadas, o relógio BIG BANG E pode sobreaquecer, fazendo com que algumas partes externas do relógio fiquem mais quentes do que aquilo que habitualmente se sente ao toque. Se tal ocorrer, não hesite em retirar o BIG BANG E do pulso por breves instantes para evitar qualquer irritação.

Se utilizar um dispositivo médico eletrônico, consulte a secção «Interação com o ambiente» abaixo.

c) Integridade das pessoas à volta

(i) Proteção das crianças

Mantenha o BIG BANG E e os seus acessórios fora do alcance das crianças. Mais especificamente, algumas pulseiras do BIG BANG E podem apresentar um risco de asfixia para crianças pequenas. Mantenha essas pulseiras longe de crianças pequenas.

(ii) Caminhar e conduzir com segurança

Não utilize o seu BIG BANG E enquanto estiver a conduzir.

O BIG BANG E gera, usa e pode emitir sinais de radiofrequência. Os sinais de radiofrequência podem afetar sistemas eletrónicos incorretamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados. Informe-se junto do construtor ou do representante da marca do seu veículo. Se algum equipamento tiver sido adicionado ao seu veículo, deve também consultar o fabricante desse equipamento para obter informações sobre sinais de radiofrequência.

Não utilize o seu BIG BANG E enquanto estiver a caminhar ou envolvido em qualquer atividade que exija a sua total atenção. A falta de atenção ao trânsito de veículos ou a outros riscos para os peões pode resultar em lesões graves, morte ou danos materiais.

SEGURANÇA ELÉTRICA

a) Acessórios

Utilize apenas os acessórios aprovados pela HUBLOT. Utilizar qualquer acessório que a HUBLOT não tenha aprovado, ou que não seja compatível com o seu BIG BANG E poderá anular qualquer aprovação ou garantia e/ou a Garantia Limitada dos EUA aplicável ao seu dispositivo e/ou poderá levar a que o BIG BANG E fique inoperacional e/ou se torne perigoso.

b) Acessórios de carregamento

O seu BIG BANG E é fornecido com os seguintes acessórios de carregamento: cabo micro USB, base de carregamento e ficha para tomada elétrica. Utilize apenas acessórios de carregamento aprovados.

Quando um carregador não estiver a ser utilizado, desligue-o da fonte de alimentação.

É importante manter o BIG BANG E e os respetivos acessórios fornecidos numa área bem ventilada, durante o carregamento.

Utilize os acessórios de carregamento fornecidos com o BIG BANG E ou quaisquer outros acessórios de carregamento aprovados pela HUBLOT apenas a partir da fonte de alimentação do tipo indicado na etiqueta. Antes de utilizar qualquer fonte de alimentação, verifique se a tensão de rede (CA) está de acordo com a tensão impressa na fonte de alimentação.

Não sobrecarregue as tomadas, extensões ou fichas elétricas, pois isto poderá provocar o risco de incêndio ou choque elétrico. Para reduzir o risco de danos no cabo ou no carregador de parede, puxe o carregador de parede em vez do cabo quando desligar o acessório de carregamento da ficha elétrica ou da fonte de alimentação.

Utilizar acessórios de carregamento do BIG BANG E danificados ou efetuar o carregamento na presença de humidade pode provocar um incêndio, choque elétrico, lesões ou danos ao utilizador ou no BIG BANG E ou outros bens. Certifique-se de que o BIG BANG E e os acessórios de carregamento estão secos antes de carregar. Quando utilizar os acessórios de carregamento para carregar o BIG BANG E, certifique-se de que a ficha USB está totalmente inserida no adaptador antes de ligar o adaptador a uma tomada elétrica. Evite carregar o BIG BANG E sob luz solar direta. Não utilize o BIG BANG E enquanto estiver a ser carregado.

Quando o cabo estiver ligado a uma fonte de alimentação, evite o contacto prolongado entre a pele e o conector, uma vez que poderá causar desconforto ou ferimentos.

Evite dormir ou sentar-se sobre o conector.

Além do acima exposto:

- não exponha o carregador à água enquanto estiver a ser utilizado: isto poderá provocar a falha do carregador e do BIG BANG E;
- insira cuidadosamente o cabo USB na base do carregador; forçar o cabo na direção errada irá danificar o carregador;
- recomenda-se que carregue o BIG BANG E num local fresco, a fim de evitar o sobreaquecimento do BIG BANG E;
- não é recomendável carregar o relógio num local onde haja luz solar direta no BIG BANG E, pois isso pode causar sobreaquecimento;
- quando o BIG BANG E está no carregador e o carregador está ligado à tomada, é apresentado um ecrã de carregamento no mostrador do relógio, indicando o tempo restante até a bateria ficar totalmente carregada;
- recomenda-se que remova o BIG BANG E do carregador depois de totalmente carregado;
- se o BIG BANG E não carregar, verifique se a ficha está totalmente inserida na tomada de parede, se o cabo USB está firmemente ligado ao carregador e se o relógio está devidamente colocado no carregador;
- se o BIG BANG E continuar a não carregar, certifique-se de que o relógio está orientado com precisão no carregador e que a parte traseira do BIG BANG E está limpa;
- o carregador contém um pequeno íman, para assegurar a correção do alinhamento e da fixação entre o BIG BANG E e o carregador. Mantenha o carregador afastado do metal.

c) Segurança da bateria

O seu BIG BANG E contém uma bateria integrada que não é substituível. Não tente substituir a bateria do seu produto (para obter informações sobre a reciclagem da bateria, consulte a seção «Manutenção e eliminação» abaixo). Em qualquer situação:

- não exponha a bateria ao fogo ou a outras fontes de calor externas, como placas de aquecimento, fogões, aquecedores e fornos, uma vez que isto poderá provocar um incêndio ou uma explosão;
- não elimine as baterias no fogo;
- nunca utilize carregadores ou baterias que estejam danificados. Utilize a bateria apenas para o fim preconizado. Não coloque a bateria em curto-circuito;
- não deixe a bateria em locais quentes ou frios.

INTERAÇÃO COM O AMBIENTE

a) Interferência com equipamentos eletrônicos e características magnéticas

O seu BIG BANG **E**, como qualquer equipamento de transmissão de rádio, pode interferir com outros dispositivos eletrônicos.

Desligue o seu dispositivo nos aviões ou em qualquer local onde seja solicitado (hospitais, postos de gasolina, etc.).

Em qualquer caso, certifique-se de que está a utilizar o dispositivo onde está autorizado para utilização e de forma autorizada.

Mais especificamente, o seu BIG BANG **E** pode interferir com pacemakers, desfibriladores ou outros dispositivos médicos. Mantenha uma distância segura de separação entre o seu dispositivo médico e o BIG BANG **E** e acessórios. Consulte o seu médico e fabricante de dispositivos médicos para obter informações específicas sobre o seu dispositivo médico. Deixe de utilizar o BIG BANG **E** e respetivos acessórios se suspeitar que estão a interferir com o seu pacemaker, desfibrilador ou qualquer outro dispositivo médico.

Mantenha os cartões-chave e os cartões de crédito afastados do BIG BANG **E** e respetivos acessórios.

b) Áreas perigosas

Carregar ou utilizar o BIG BANG **E** em qualquer local cuja atmosfera seja potencialmente explosiva, como em locais em que o ar contenha níveis elevados de químicos, vapores ou partículas inflamáveis (como poeiras de cereais, metais ou pó), pode ser perigoso. Respeite todos os sinais e instruções.

c) Temperaturas de funcionamento e de armazenamento

A temperatura normal de funcionamento do BIG BANG **E** situa-se entre 0 e 40° C (32 e 104° F).

O BIG BANG **E** pode ficar danificado e a longevidade da bateria reduzida se for usado ou armazenado fora deste intervalo de temperatura. Evite expor o BIG BANG **E** a mudanças drásticas de temperatura ou humidade. Se a temperatura interior do BIG BANG **E** exceder as temperaturas normais de funcionamento (por exemplo, num automóvel quente ou sob a luz direta do sol durante longos períodos de tempo), pode ocorrer o seguinte enquanto o relógio tenta regular a respetiva temperatura:

- o carregamento pode tornar-se mais lento ou parar;
- o ecrã pode escurecer;
- algumas transferências de dados podem ser interrompidas ou suspensas.

O BIG BANG E e os seus acessórios cumprem os padrões e limites de temperatura de superfície aplicáveis. Contudo, mesmo dentro destes limites, o contacto prolongado com superfícies quentes por longos períodos de tempo pode causar desconforto ou lesão.

O BIG BANG E e os seus acessórios ficarão quentes quando ligados a uma fonte de alimentação. Utilize o bom senso para evitar situações em que a sua pele está em contacto com o BIG BANG E e/ou os seus acessórios por longos períodos de tempo quando estão ligados. Por exemplo, enquanto o BIG BANG E está a carregar ou enquanto os seus acessórios estão ligados a uma fonte de alimentação, não durma sobre eles nem os coloque sob um cobertor, almofada ou o seu corpo. Tome especial cuidado se sofrer de uma doença que afeta a sua capacidade de detetar calor contra o corpo. Retire o BIG BANG E se ficar desconfortavelmente quente.

MANUTENÇÃO E ELIMINAÇÃO

a) Limpeza e reparação

Mantenha o BIG BANG E limpo e seco. Seque cuidadosamente o BIG BANG E se exposto a água doce. Limpe o BIG BANG E se entrar em contacto com qualquer coisa que possa causar manchas ou outros danos, tais como sujidade ou areia, maquilhagem, tinta, sabão, detergente, ácidos ou alimentos ácidos, ou se entrar em contacto com líquidos que não sejam água doce, incluindo aqueles que podem levar à irritação da pele, tais como: suor, água salgada, água com sabão, água da piscina, perfume, repelente de insetos, loções, protetor solar, óleo, removedor de adesivo, coloração para o cabelo ou solventes. O BIG BANG E pode alterar-se ou esbater-se com o passar do tempo.

Não se recomenda o seguinte no âmbito dos cuidados a ter com o seu BIG BANG E:

- não limpe o BIG BANG E enquanto estiver a carregar;
- não seque o BIG BANG E ou as pulseiras utilizando qualquer fonte de calor externa (por exemplo, um secador de cabelo);
- não utilize produtos de limpeza ou ar comprimido quando limpar o seu BIG BANG E.

b) Bateria integrada: precauções e informações

- o seu BIG BANG E dispõe de uma bateria recarregável integrada, que não pode ser substituída ou removida pelo utilizador;
- não tente substituir ou remover a bateria do seu BIG BANG E;
- violar o seu produto ou tentar abri-lo provoca a nulidade da garantia e/ou da Garantia Limitada dos EUA e pode constituir um risco para a segurança;
- para qualquer manipulação da bateria, contacte a sua *boutique* HUBLOT ou ligue para os nossos Centros de Atendimento ao Cliente através dos números de telefone que podem ser encontrados no final deste folheto.

c) Eliminação de baterias e de equipamento elétrico e eletrónico

O seu BIG BANG E e os respetivos acessórios e bateria contêm substâncias perigosas. Não devem ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos indiferenciados. Estão sujeitos a regulamentações locais específicas. Em especial, uma vez que o BIG BANG E e os seus acessórios foram colocados no mercado depois de 13 de agosto de 2005, estão sujeitos, na União Europeia, à Diretiva 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE);

Além disso, a bateria existente no seu BIG BANG **E** está sujeita à Diretiva 2006/66/CE relativa a pilhas e acumuladores e resíduos de pilhas e acumuladores. Os **símbolos de lixo** mencionados abaixo indicam que o BIG BANG **E**, a sua pilha e os seus acessórios estão sujeitos a estas regulamentações.

O equipamento e a bateria referidos abaixo têm de ser recolhidos separadamente.

A eliminação correta de equipamentos, baterias ou acumuladores antigos ajudará a prevenir potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana e animal. Através da reciclagem, reutilização de materiais ou outras formas de utilização de dispositivos antigos, está a fazer uma importante contribuição para proteger o nosso ambiente.

Não elimine os equipamentos referidos acima através do fogo.

Para informações mais detalhadas sobre a eliminação dos seus equipamentos elétricos ou eletrónicos usados, baterias e acumuladores, contacte:

- os serviços municipais;
- o serviço de eliminação de resíduos;
- os nossos Centros de Atendimento ao Cliente através dos números de telefone que podem ser consultados no final deste folheto;
- a *boutique* HUBLOT onde comprou o produto.

Os consumidores são, de acordo com a legislação nacional, encorajados ou obrigados por lei a devolver os dispositivos elétricos e eletrónicos no final da sua vida útil aos pontos de recolha públicos criados para este fim ou ao ponto de venda. As modalidades específicas são definidas pelas leis nacionais de cada país.



Os utilizadores podem aceder ao ecrã E-Label através de:
escolher Configurações > Sistema > Avisos legais.

Não são necessários quaisquer códigos de acesso especiais ou permissões para passar pelos passos acima, além de inserir uma palavra-passe definida pelo utilizador para proteger contra o acesso não autorizado ao dispositivo.

A informação do e-label é pré-programada pela garantia. O utilizador não pode modificar as informações do e-label.

Por favor, consulte as disposições relevantes relativas às informações jurídicas e de certificação para os países/regiões referidos abaixo, no documento separado intitulado «Aspetos jurídicos e de certificação – informações locais adicionais», fornecido com o seu BIG BANG E:

- | | | |
|---------------------------|------------------|--------------|
| • Europa; | • China; | • Indonésia; |
| • Ucrânia; | • Taiwan; | • Canadá; |
| • Israel; | • Japão; | • EUA; |
| • Emirados Árabes Unidos; | • Tailândia; | • Guam; |
| • Rússia; | • Singapura; | • México; |
| • Cazaquistão; | • Coreia do Sul; | • Brasil; |

Bluetooth®

A marca e logótipos Bluetooth® são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso dessa marca pela HUBLOT é feito sob licença.

Outras marcas comerciais e denominações comerciais são propriedade dos respetivos titulares. Informações jurídicas adicionais sobre o relógio podem ser encontradas nas definições do produto.

Garantia internacional limitada

O seu BIG BANG E foi fabricado em colaboração com os parceiros Wear OS by Google e Compal/Qualcomm.

O BIG BANG E está coberto por uma garantia internacional limitada contra qualquer defeito de fabrico por um período de dois anos a partir da data de compra e os respetivos acessórios por um período de um ano a partir da data de compra, sujeito às condições abaixo.

Para efeitos desta garantia internacional limitada, os acessórios incluem acessórios de carregamento que estão incluídos na embalagem original do seu relógio BIG BANG E ou que são vendidos em *boutiques* HUBLOT (por exemplo, disco de carregamento, cabo micro USB, ficha para tomada elétrica). Os acessórios não incluem, e a HUBLOT renuncia expressamente a qualquer garantia em relação a acessórios vendidos por terceiros. Aplicam-se condições limitadas ao BIG BANG E e aos acessórios. Nenhum acessório é resistente à água.

HUBLOTISTA

Torne-se membro do nosso Clube de Proprietários HUBLOT, efetuando o seu registo em www.hublotista.com

Visite o nosso website dedicado para autenticar o seu relógio HUBLOT e desfrutar de privilégios especiais e vantagens exclusivas.

O que está coberto?

Sob esta garantia limitada de dois anos, a HUBLOT compromete-se a reparar, gratuitamente, qualquer problema com as funções do BIG BANG E que resulte de defeito de fabrico. Esta garantia só é respeitada nas *boutiques* HUBLOT.

A garantia de dois anos a partir da data de compra do seu BIG BANG E e a garantia de um ano para acessórios a partir da data de compra do seu BIG BANG E abrange qualquer defeito de função que ocorra durante o uso normal do dispositivo, de acordo com as especificações técnicas e os manuais do utilizador do BIG BANG E. Pode ser, por exemplo, um problema de ligar/desligar, problema de carregamento, mau funcionamento do ecrã, impossibilidade de utilizar normalmente aplicações ou funções do relógio devido ao defeito do seu BIG BANG E. Esta garantia é aplicável nos países onde o BIG BANG E é distribuído. Estão cobertos quaisquer defeitos de qualidade não discutíveis relacionados com a estética ou as funções mecânicas do produto que sejam, obviamente, provenientes de um problema de qualidade do componente ou da montagem incorreta do BIG BANG E pela HUBLOT.

Além disso, aplicam-se algumas condições limitativas e, por este motivo, é fundamental que leia os seguintes parágrafos:

Quais são as condições limitativas desta garantia?

Para beneficiar desta garantia internacional limitada, devem ser cumpridas as seguintes condições:

- O cartão de garantia limitada internacional, localizado no livro de garantia que lhe foi entregue com o seu relógio BIG BANG E, tem de ser enviado juntamente com o seu relógio BIG BANG E aquando do envio a uma *boutique HUBLOT* para reparação e tem de ser eletronicamente ativado ou preenchido, assinado e datado aquando da compra;
- A HUBLOT não aplica a garantia ao seu relógio BIG BANG E vendido sem um cartão de garantia válido, devidamente ativado eletronicamente ou preenchido e assinado por uma *boutique HUBLOT*;
- O número de série gravado na caixa tem de ser perfeitamente legível e nenhuma parte do fundo da caixa original ou número de série original pode ter sido removido, modificado, falsificado, alterado, substituído, apagado, adulterado ou tornado ilegível.

O incumprimento de qualquer uma das condições acima torna todos os direitos resultantes da garantia internacional limitada do BIG BANG E nulos e sem efeito.

O que não está coberto?

Os danos resultantes de serviços prestados em qualquer lugar que não seja um Centro de Atendimento ao Cliente oficial da HUBLOT não estão cobertos e anularão a garantia. A garantia internacional limitada também não abrange pulseiras, vidros e baterias, ou quaisquer danos na caixa ou nos componentes resultantes da humidade que possa ter penetrado no seu BIG BANG E devido a uma manipulação incorreta.

De uma forma mais geral, não se aplica se houver um uso incorreto ou inadequado do seu BIG BANG E:

- o produto foi aberto pelo utilizador ou por uma pessoa não autorizada;
- o produto foi ligado a acessórios não recomendados, tais como outro tipo de bateria ou carregador;
- o produto foi degradado voluntariamente ou utilizado fora das regras recomendadas para a colocação em funcionamento ou a utilização do produto, tais como a ligação incorreta do produto ou produto exposto a tensão muito elevada ou a descargas elétricas, ou submetido a impactos fortes, quedas ou tensão mecânica anormal, que possam provocar danos significativos nos componentes eletrónicos ou na caixa;
- o produto foi exposto de forma anormal à água ou a outras substâncias químicas (presença de corrosão, humidade);
- o produto foi exposto a temperaturas elevadas (superiores a 40 °C/104 °F) ou a outras condições ambientais extremas;
- foi executada uma tentativa de modificar o software do produto.

Se um ou todos os itens acima mencionados forem observados, o BIG BANG E não será coberto pela garantia internacional limitada. O desgaste e o envelhecimento normais do seu BIG BANG E, em resultado de uma utilização normal, não estão cobertos pela garantia. Este é especialmente o caso de:

- qualquer degradação superficial resultante da normal utilização do produto, riscos na caixa, na borracha ou no vidro, penetração de pó ou superfícies degradadas, alteração da cor dos componentes devido à exposição à radiação solar ou contacto com qualquer substância química;
- degradação do desempenho da autonomia devido ao envelhecimento normal da bateria.

Renúncia de garantia para software

Para fins desta secção sobre o Software, «Software» significa qualquer aplicação de software (e todos os conteúdos e funcionalidades associados) que possa ser acedida durante a utilização ou que de outra forma possa interoperar com o BIG BANG E.

Software de Terceiros. «Software de Terceiros» refere-se a Software que foi desenvolvido, ou foi fornecido ao utilizador para utilizar com o seu BIG BANG E, por outra pessoa que não a HUBLLOT.

Tenha em atenção que a HUBLLOT rejeita qualquer responsabilidade por avarias ou defeitos no BIG BANG E ocorridos na sequência de atualizações dos sistemas operativos do BIG BANG E ou do emparelhamento do BIG BANG E com modelos de telemóvel específicos.

O Software de Terceiros é fornecido sob, e de acordo com, os termos e condições aplicáveis a terceiros. Qualquer garantia fornecida no âmbito deste Software de Terceiros é fornecida exclusivamente por tais terceiros e não pela HUBLLOT.

Consequentemente, reconhece que a HUBLLOT não será responsabilizada pela utilização e/ou exploração dessas aplicações e/ou software de terceiros. Recomendamos vivamente que leia com atenção os termos e condições de terceiros.

Software da HUBLLOT. A HUBLLOT pode, de tempos a tempos, fornecer ou disponibilizar determinado Software aos utilizadores em ligação com o BIG BANG E («Software da HUBLLOT»). Recomendamos vivamente que leia com atenção os termos e condições da HUBLLOT relativos ao Software da HUBLLOT que possa transferir/utilizar.

Condições gerais e limitações

Esta garantia confere-lhe direitos legais específicos e também pode ter outros direitos ao abrigo das leis locais, que variam consoante o país. A HUBLLOT e as respetivas *boutiques* têm competência exclusiva quanto à decisão de escolher entre reparar ou substituir qualquer relógio HUBLLOT, nos termos da Garantia Limitada Internacional. Dentro dos limites permitidos pela legislação local, a HUBLLOT também não será responsável por quaisquer danos acessórios, especiais, punitivos ou indiretos.

Esta garantia internacional limitada pode ser transferida com o BIG BANG E.

Assegure-se de que este livro contém um cartão eletronicamente ativado ou preenchido, datado e assinado – caso contrário, não estará coberto pelos serviços de garantia limitada internacional descritos acima.

Adicionalmente, para serem cobertos por esta garantia internacional limitada, devem ser satisfeitas as seguintes condições administrativas ao devolver o produto:

Na medida do permitido pelas leis locais, o produto tem de ser devolvido com a bateria e o carregador originais a uma *boutique* HUBLOT.

Termos adicionais específicos de garantias aplicáveis ao Brasil

Esta Garantia Limitada Internacional é adicional às regras e garantias obrigatórias previstas no Código Brasileiro de Defesa do Consumidor – CDC (Lei n.º 8078/90, conforme alterada). Recomendamos que consulte as disposições do CDC.

A HUBLOT e os respetivos Centros de Assistência ao Cliente oficiais, dentro dos limites permitidos pela legislação brasileira, têm competência exclusiva quanto à decisão de escolher entre reparar, substituir ou reembolsar o seu relógio BIG BANG e, nos termos da Garantia Limitada Internacional. Dentro dos limites permitidos pela legislação brasileira, a HUBLOT também não será responsável por quaisquer danos acessórios, especiais, punitivos ou indiretos.

Termos adicionais específicos de garantias aplicáveis a Portugal

Esta garantia limitada internacional de dois anos (aplicável nos mesmos termos ao seu BIG BANG E e respetivos acessórios) consiste numa garantia opcional e não substitui os direitos do consumidor abrangidos pela Lei de Proteção dos Consumidores (Lei n.º 24/96 de 31 de julho, tal como foi alterada), que não poderão ser excluídos.

Ao abrigo da garantia obrigatória por lei, o período para apresentar uma reclamação relativa a defeitos de falta de conformidade no âmbito de compras efetuadas por clientes em Portugal é de 2 anos a partir da data de entrega, em conformidade com o Decreto-Lei n.º 67/2003 de 8 de abril (tal como foi alterado).

A garantia do fabricante acima referida é independente de qualquer garantia que possa ser fornecida pelo vendedor, pela qual é o único responsável.

PONTOS DE CONTACTO HUBLOT

O ponto de contacto único do fabricante deste produto é:

HUBLOT SA
SEDE E MANUFATURA
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SUÍÇA
TEL.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Se aplicável, o **ponto de contacto único do importador** poderá constar da embalagem do seu relógio BIG BANG E.



Waarschuwing! Lees voordat u de BIG BANG E gaat gebruiken onderstaande instructies die belangrijke informatie over veiligheid en regelgeving bevatten. Bewaar deze instructies op een veilige plaats zodat u ze wanneer nodig kunt naslaan.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

HOOFDKENMERKEN VAN UW BIG BANG E

De BIG BANG E is een luxe horloge met wifi, Bluetooth® en contactloze betalingsfuncties. Het is niet bestemd om te worden gebruikt voor medische doeleinden of als fitness tracker.

Wear OS by Google werkt bij telefoons met Android 6.0+

(met uitzondering van Go edition) of iOS 12.0+. Ondersteunde eigenschappen kunnen per platform en land verschillen. Wear OS by Google is een handelsmerk van Google LLC.

De BIG BANG E vereist het gebruik van de meegeleverde oplaadaccessoires. De met de BIG BANG E meegeleverde accessoires bestaan uit een micro-USB-kabel, een oplader en een stekker. Hierna vindt u nadere bijzonderheden over de elektrische veiligheidsvoorschriften voor het gebruik van de oplaadaccessoires.

U kunt de Bluetooth®, wifi en contactloze betaalfuncties van het horloge uitschakelen door onderstaande stappen te volgen:

Is het scherm donker, raak het dan aan om het horloge te activeren;

- Veeg van de bovenkant van het scherm omlaag;
- Zoek het pictogram Instellingen (⚙️) en raak dit aan;
- Ga naar “Connectiviteit”, raak wifi, Bluetooth® of NFC aan afhankelijk van de functie die u wilt uitschakelen;
- Is wifi, Bluetooth® of NFC op Automatisch ingesteld, raak dan de aan/uit-schakelaar naast wifi, Bluetooth® of NFC aan om de functie uit te schakelen of te deactiveren.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN

Het niet naleven van onderstaande richtlijnen kan defecten veroorzaken of gevaar opleveren voor de gebruiker en/of de dekking van de garantie en/of de Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken of beperken.

a) Veilig gebruik van de BIG BANG E en accessoires

De BIG BANG E veilig houden

(i) Algemeen

Gebruik of bewaar de BIG BANG E niet op stoffige of vuile plaatsen omdat dit de componenten kan beschadigen.

Bewaar de BIG BANG E niet op warme plaatsen of in direct zonlicht. Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten verkorten, batterijen beschadigen, maken dat ze niet meer werken en bepaalde kunststoffen kunnen er door smelten of kromtrekken.

Bewaar de BIG BANG E ook niet op koude plaatsen.

Als de BIG BANG E vervolgens tot normale temperatuur opwarmt, kan er condensvorming optreden in de BIG BANG E, waardoor de elektronische circuits beschadigd kunnen worden.

Probeer niet om de kast van de BIG BANG E open te maken.

Ondeskundige ingrepen aan de BIG BANG E kunnen de BIG BANG E beschadigen en de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken.

Laat de BIG BANG E niet vallen en sla er niet op. Zet er geen zware voorwerpen op.

Raak het display niet aan met scherpe voorwerpen.

Oefen geen overdreven harde druk uit op het display. Ruwe behandeling kan de inwendige circuits beschadigen.

Gebruik geen bijtende chemische producten, oplosmiddelen of sterke reinigingsmiddelen om de BIG BANG E schoon te maken.

Luistert u met oordopjes naar het apparaat, zorg er dan voor dat u de geluidsstrekte op een redelijk niveau hebt ingesteld om gehoorschade te voorkomen.

Als de BIG BANG E of een van de accessoires niet goed werken, breng deze dan naar de dichtstbijzijnde HUBLOT-winkel. Het personeel zal u helpen en er indien nodig en mogelijk voor zorgen dat de BIG BANG E wordt gerepareerd.

Naast bovenstaande informatie wordt verwezen naar de gebruiks- en garantiehandleiding voor informatie over de elektrische veiligheid van kabels, oplader, stekkers en batterij.

(ii) Blootstelling aan vloeistof

De BIG BANG E is waterbestendig tot 30 meter.

Probeer de BIG BANG E zo min mogelijk bloot te stellen aan de volgende substanties: zeep, reinigingsmiddelen, zuren of zure voedingsmiddelen en andere vloeistoffen dan zoet water, zoals zout water, zeepsop, zwembadwater, parfum, insectenwerende middelen, lotions, zonnebrandmiddelen, olie, middelen om kleefstoffen te verwijderen, haarverf of oplosmiddelen.

De BIG BANG E heeft een waterbestendigheidscertificering van IP68 volgens de IEC 60529-norm.

Heeft uw BIG BANG E een leren bandje, denk er dan aan dat leren bandjes niet waterbestendig zijn.

Onderstaande situaties kunnen de waterdichtheid van de BIG BANG E beïnvloeden en dienen vermeden te worden:

- De BIG BANG E gedurende langere periodes in water onderdompelen;
- De BIG BANG E laten vallen of aan schokken blootstellen;
- De BIG BANG E blootstellen aan water onder hoge druk of met een hoge snelheid, zoals bij waterskiën, wake boarden, surfen, jetskiën etc.;
- De BIG BANG E in een hete of vochtige omgeving dragen, zoals een sauna of Turks bad.

(iii) Het gebruik van knoppen, digitale kroon, connectoren en poorten

Druk nooit overdreven hard op een knop op de BIG BANG E en forceer nooit bij het insteken van een oplaadconnector in een poort, omdat dit schade kan veroorzaken die niet wordt gedekt door de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie. Als de connector en de poort niet redelijk gemakkelijk op elkaar aangesloten kunnen worden, passen ze waarschijnlijk niet bij elkaar. Controleer of ze niet verstopt zijn en controleer of de connector en de poort met elkaar overeenkomen en of u de connector in de juiste stand houdt ten opzichte van de poort.

Sommige gebruikspatronen kunnen leiden tot het verslijten of breken van kabels. Net als iedere andere metalen draad of kabel wordt de aan de oplader bevestigde kabel zwak of breekbaar als hij steeds weer op dezelfde plek wordt gebogen. Buig de kabel in ronde bochten en niet in scherpe hoeken. Inspecteer de kabel en connector regelmatig op kinken, breuken, knikken of andere beschadigingen. Gebruik de kabel niet als u dit soort beschadigingen constateert.

Verkleuring van de accessoires (kabel, stekkers) na regelmatig gebruik is normaal. Vuil, aanslag en blootstelling aan vocht kunnen verkleuring veroorzaken. Als de accessoires warm worden tijdens het gebruik of als de BIG BANG E niet oplaadt of synchroniseert, koppel de kabel dan los van de netadapter en maak de accessoires schoon met een zachte, droge, niet-pluizende doek. Gebruik geen vloeistoffen of reinigingsmiddelen om de accessoires schoon te maken.

Na herhaaldelijk gebruik kan het oplaadvlak van de oplaadaccessoire van de BIG BANG E verkleuren. Het schoonmaken van het oplaadvlak kan deze verkleuring verminderen of voorkomen en zal schade aan de oplader en de BIG BANG E helpen voorkomen. Om het oplaadvlak schoon te maken, koppelt u de oplader los van de BIG BANG E en van de netadapter en veegt u het oplaadvlak schoon met een vochtige, zachte doek. Droog het vlak af met een zachte, niet-pluizende doek voordat u weer gaat opladen. Gebruik geen reinigingsmiddelen voor het schoonmaken van het oplaadvlak.

b) Bescherming van de gezondheid van de gebruiker

Als algemene aanbeveling geldt dat de BIG BANG E niet is bestemd voor gebruik waarbij het falen van het apparaat zou kunnen leiden tot dood, lichamelijk letsel of ernstige schade aan het milieu.

Voor vragen over de chemische stoffen in uw BIG BANG E-horloge, de batterijen en/of accessoires kunt u contact met ons opnemen via ons e-mailadres help@hublot.com of per post aan het volgende adres: HUBLOT SA – HEADQUARTERS & MANUFACTURE – Ch. de la Vuarpillièrre 33 – 1260 NYON ZWITSERLAND (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

De BIG BANG E en de ingebegrepen BIG BANG E-apps zijn geen medische instrumenten. Zij zijn niet bestemd of bedoeld voor gebruik bij het diagnosticeren van ziekten of andere aandoeningen, of voor het genezen, verminderen, behandelen of voorkomen van ziekte.

Raadpleeg eerst uw arts voordat u met de BIG BANG E een programma van lichaams oefeningen begint of wijzigt. Wees voorzichtig en oplettend tijdens het doen van lichaams oefeningen. Stop onmiddellijk als u pijn voelt of als u zich flauw, duizelig, uitgeput of buiten adem voelt. Door lichaams oefeningen te doen neemt u alle daaraan verbonden inherente risico's op u met inbegrip van eventueel letsel dat uit een dergelijke activiteit kan voortvloeien. Als u een medische aandoening hebt waarvan u denkt dat deze door de BIG BANG E beïnvloed zou kunnen worden (bijvoorbeeld aanvallen, black-outs, vermoeidheid van de ogen of hoofdpijn), raadpleeg dan uw arts voordat u de BIG BANG E gaat gebruiken.

Sommige mensen kunnen reacties vertonen op bepaalde materialen die in sieraden, horloges en andere voorwerpen om te dragen worden gebruikt en die in langdurig contact met hun huid zijn. Dit kan worden veroorzaakt door allergieën, milieufactoren, langdurige blootstelling aan irriterende stoffen zoals zeep, transpiratie of andere oorzaken. U loopt meer kans irritatie te ondervinden van een apparaat om te dragen als u lijdt aan allergieën of andere gevoeligheden. Als u bekende huidgevoeligheden hebt, wees dan extra voorzichtig wanneer u de BIG BANG E draagt. U loopt meer kans huidirritatie te ondervinden van de BIG BANG E als u hem te strak omdoet.

Doe de BIG BANG E regelmatig af om uw huid te laten ademen. Door de bandjes van de BIG BANG E schoon en droog te houden vermindert u de kans op huidirritatie. Als u roodheid, zwelling, jeuk of andere irritatie of ongemak ondervindt op uw huid rondom of onder de BIG BANG E, doe de BIG BANG E dan af en raadpleeg uw arts voordat u hem weer gaat dragen. Voortgezet gebruik, zelfs nadat de symptomen verdwenen zijn, kan hernieuwde of verhoogde irritatie tot gevolg hebben.

De materialen gebruikt in de BIG BANG E en de horlogebanden van de BIG BANG E voldoen aan de normen voor sieraden gesteld door de U.S. Consumer Product Safety Commission (Amerikaanse Commissie voor de Veiligheid van Consumentenproducten), de toepasselijke Europese voorschriften en andere internationale normen.

Tijdens software-updates en onder bepaalde omstandigheden kan oververhitting van de BIG BANG E optreden waardoor de buitenste gedeelten van het horloge warmer kunnen aanvoelen dan gewoonlijk. Aarzel in een dergelijk geval niet om de BIG BANG E even af te doen om irritatie te voorkomen.

Gebruikt u een medisch elektronisch apparaat, zie dan de paragraaf "Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooien" hierna.

c) Bescherming van mensen in de omgeving

(i) Bescherming van kinderen

Houd de BIG BANG E en zijn accessoires buiten bereik van kinderen.

In het bijzonder sommige bandjes van de BIG BANG E kunnen verstikkingsgevaar opleveren voor kleine kinderen. Houd deze bandjes uit de buurt van kleine kinderen.

(ii) Veilig autorijden en lopen

Gebruik de BIG BANG E niet tijdens het autorijden.

De BIG BANG E genereert en gebruikt radiofrequentiesignalen en kan deze uitzenden. Radiofrequentiesignalen kunnen verkeerd geïnstalleerde of ontoereikend afgeschermd elektronische systemen in motorvoertuigen beïnvloeden. Controleer dit bij de fabrikant of zijn vertegenwoordiger met betrekking tot uw voertuig. Als er extra apparatuur aan uw voertuig is toegevoegd, dient u ook de fabrikant van deze apparatuur om informatie over radiofrequentiesignalen te vragen.

Gebruik de BIG BANG E niet terwijl u buiten loopt of als u bezig bent met iets dat uw volle aandacht vraagt. Onoplettendheid ten opzichte van het verkeer of andere risico's voor voetgangers kan ernstig letsel, dood of schade aan eigendommen veroorzaken.

ELEKTRISCHE VEILIGHEID

a) Accessoires

Gebruik uitsluitend de door HUBLOT goedgekeurde accessoires.

Het gebruik van accessoires die niet door HUBLOT voor gebruik met uw BIG BANG E zijn goedgekeurd, kan goedkeuringen of garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie die op uw apparaat van toepassing zijn, ongeldig maken, of kan tot gevolg hebben dat de BIG BANG E niet meer werkt en/of gevaarlijk wordt.

b) Oplaadaccessoires

Uw BIG BANG E is voorzien van de volgende oplaadaccessoires: micro-USB-kabel, oplader en stekker. Gebruik uitsluitend goedgekeurde oplaadaccessoires.

Als de oplader niet in gebruik is, koppel hem dan los van het stopcontact.

Het is belangrijk om de BIG BANG E met de meegeleverde accessoires op te laden in een goed geventileerde ruimte.

Gebruik de met de BIG BANG E meegeleverde oplaadaccessoires of andere door HUBLOT goedgekeurde oplaadaccessoires alleen op het type energiebron dat op het etiket is vermeld. Controleer voordat u een voedingsapparaat gebruikt of de netspanning (AC) overeenkomt met de op het voedingsapparaat vermelde spanning.

Zorg dat u het stopcontact, verlengsnoeren of contactdozen niet overbelast, omdat dit gevaar van brand of elektrische schokken tot gevolg kan hebben. Om risico van beschadiging van het snoer of de wandoplader te beperken, verdient het de voorkeur de wandoplader zelf uit het stopcontact te trekken en niet aan het snoer te trekken om de oplaadaccessoire van het stopcontact of de stroombron los te koppelen. Het gebruik van beschadigde BIG BANG E-oplaadaccessoires of opladen in een vochtige omgeving kan brand, elektrische schokken, letsel of schade veroorzaken aan de gebruiker, de BIG BANG E of andere eigendommen. Zorg ervoor dat de BIG BANG E en de oplaadaccessoires droog zijn voordat u gaat opladen. Als u de oplaadaccessoires gebruikt om de BIG BANG E op te laden, let er dan op dat de USB-connector goed in de adapter is gestoken voordat u de adapter in een stopcontact steekt. Houd de BIG BANG E tijdens het opladen uit direct zonlicht. Draag de BIG BANG E niet tijdens het opladen.

Vermijd langdurige aanraking van de connector met de huid als de kabel op een stroombron is aangesloten, omdat dit ongemak of letsel kan veroorzaken. Zorg dat u niet op de connector slaapt of zit.

In aanvulling op het bovenstaande:

- Stel de oplader tijdens het gebruik niet bloot aan water; hierdoor kunnen de oplader en de BIG BANG E stukgaan;
- Steek de USB-kabel voorzichtig in de onderkant van de oplader. Door de kabel in de verkeerde richting te forceren raakt de oplader beschadigd;
- Aangeraden wordt om de BIG BANG E op een koele plaats op te laden om oververhitting van de BIG BANG E te voorkomen;
- Afgeraden wordt om het horloge op te laden op een plaats waar de BIG BANG E aan direct zonlicht is blootgesteld, omdat dit oververhitting kan veroorzaken;
- Als de BIG BANG E op de oplader is geplaatst en de oplader in een stopcontact is gestoken, verschijnt er een oplaadscherm op de wijzerplaat van de BIG BANG E, hierop wordt het reeds opgeladen percentage van de batterij aangegeven;
- Aangeraden wordt om de BIG BANG E van de oplader af te halen zodra hij volledig geladen is;
- Als de BIG BANG E niet oplaadt, controleer dan of de stekker goed in het stopcontact is gestoken, of de USB-kabel stevig in de oplader bevestigd is en of het horloge goed op de oplader is geplaatst;
- Als de BIG BANG E nog steeds niet oplaadt, controleer dan of het horloge in de juiste stand op de oplader zit en zorg ervoor dat de achterkant van de BIG BANG E goed schoon is;
- In de oplader zit een magneetje dat ervoor zorgt dat de BIG BANG E goed op de oplader is uitgelijnd en bevestigd. Houd de oplader uit de buurt van metaal.

c) Batterijveiligheid

De BIG BANG E bevat een ingebouwde batterij die niet vervangen kan worden. Probeer niet om de batterij uit het horloge te vervangen (voor informatie over het recyclen van de batterij, zie de paragraaf "Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooien" hierna).

In ieder geval:

- Stel de batterij niet bloot aan vuur of andere externe hittebronnen, zoals kookplaten, de bovenkant van fornuizen, verwarmingstoestellen of ovens, omdat dit brand of ontploffing kan veroorzaken;
- Gooi de batterijen niet in vuur;
- Gebruik nooit een op een of andere manier beschadigde oplader of batterij. Gebruik de batterij uitsluitend voor het doel waarvoor zij bestemd is. Probeer de batterij niet kort te sluiten;
- Laat de batterij niet op een hete of koude plaats liggen.

WISSELWERKING MET DE OMGEVING

a) Storing van elektronische apparatuur en magnetische kenmerken

Net als alle Radiozenderapparatuur kan uw BIG BANG E andere elektronische apparaten storen.

Schakel het horloge uit in vliegtuigen of op plaatsen waar dit wordt verzocht (ziekenhuizen, benzinstations, etc.).

Zorg in ieder geval dat u het horloge alleen gebruikt waar dit is toegestaan en op een geoorloofde wijze.

Uw BIG BANG E kan met name pacemakers, defibrillators of andere medische apparaten storen. Bewaar een veilige afstand tussen het medische apparaat en de BIG BANG E en accessoires.

Raadpleeg uw arts en de fabrikant van het medische apparaat voor specifieke informatie over uw medische apparaat. Staak het gebruik van de BIG BANG E en zijn accessoires als u vermoedt dat ze uw pacemaker, defibrillator of ander medisch apparaat storen.

Houd sleutelkaarten en creditcards uit de buurt van de BIG BANG E en zijn accessoires.

b) Gevaarlijke zones

Het opladen of gebruiken van de BIG BANG E in zones met een potentieel explosieve atmosfeer, zoals zones waar de lucht hoge niveaus van ontvlambare chemicaliën, dampen of deeltjes bevat (zoals graan, stof of metaalpoeders), kan gevaarlijk zijn. Houd u aan alle aanwijzingen en voorschriften.

c) Werkings - en bewaartemperatuur

De normale werkingstemperatuur van de BIG BANG E ligt tussen 0 en 40° C (32 en 104° F).

De BIG BANG E kan beschadigd raken en de levensduur van de batterij kan worden verkort als hij buiten dit temperatuurgebied wordt bewaard of gebruikt. Stel de BIG BANG E niet bloot aan drastische veranderingen in temperatuur of vochtigheid. Als de inwendige temperatuur van de BIG BANG E de normale werkingstemperatuur overschrijdt (bijvoorbeeld in een hete auto of bij langdurige blootstelling aan direct zonlicht), kan het volgende gebeuren wanneer het horloge probeert zijn temperatuur te reguleren:

- Het laden kan langzamer gaan of stoppen;
- Het display kan donker worden;
- De overdracht van bepaalde gegevens kan worden onderbroken of vertraagd.

De BIG BANG E en zijn accessoires voldoen aan de van toepassing zijnde normen en grenzen voor oppervlaktetemperaturen. Binnen deze grenzen kan langdurig contact met warme oppervlakken gedurende langere periodes echter ongemak of letsel veroorzaken.

De BIG BANG E en zijn accessoires worden warm als ze op een stroombron zijn aangesloten. Gebruik gezond verstand om situaties te vermijden waarin uw huid gedurende langere tijd in aanraking is met de BIG BANG E en/of accessoires terwijl deze op de stroom zijn aangesloten. Zorg bijvoorbeeld dat u niet op de BIG BANG E slaapt, of leg hem niet onder een deken, op uw kussen of op uw lichaam terwijl hij aan het opladen is of terwijl de accessoires op een stroombron zijn aangesloten. Wees extra voorzichtig als u een lichamelijke aandoening hebt die uw vermogen beïnvloedt om warmte op uw lichaam te voelen. Doe de BIG BANG E af als hij onaangenaam warm wordt.

ONDERHOUD EN WEGGOOIEN

a) Schoonmaken en repareren

Houd de BIG BANG E schoon en droog. Droog de BIG BANG E goed af als hij aan zoet water blootgesteld is geweest. Reinig de BIG BANG E als hij in aanraking komt met iets dat vlekken of andere schade kan veroorzaken, zoals vuil of zand, make-up, inkt, zeep, reinigingsmiddelen, zuren of zure voedingsmiddelen of andere vloeistoffen dan zoet water, met inbegrip van die welke huidirritatie kunnen veroorzaken, zoals zweet, zout water, zeepsop, zwembadwater, insectenwerende middelen, lotions, zonnebrandmiddelen, olie, verwijderingsmiddelen voor kleefstoffen, haarverf of oplosmiddelen. De kleur van de BIG BANG E kan op den duur veranderen of verbleken. Houd u aan onderstaande aanbevelingen bij het onderhoud van de BIG BANG E:

- Maak de BIG BANG E niet schoon terwijl hij oplaadt;
- Droog de BIG BANG E of de bandjes niet af met een alternatieve warmtebron (bijvoorbeeld een haardroger);
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of perslucht voor het schoonmaken van de BIG BANG E.

b) Voorzorgsmaatregelen en informatie betreffende de ingebouwde batterij

- De BIG BANG E heeft een ingebouwde oplaadbare batterij die niet door de gebruiker vervangen of verwijderd kan worden;
- Probeer niet om zelf de batterij van uw BIG BANG E te vervangen of verwijderen;
- Aan uw horloge knoeien of proberen het open te maken zal de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken en kan een veiligheidsrisico tot gevolg hebben. Neem voor ingrepen aan de batterij contact op met uw HUBLLOT-winkel of bel onze klantenservicecentra op de telefoonnummers die achter in dit boekje staan.

c) Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooiën

Uw BIG BANG E, zijn accessoires en zijn batterij bevatten gevaarlijke stoffen. Deze mogen niet samen met het ongescheiden huishoudelijke afval worden weggegooid.

Zij zijn aan specifieke plaatselijke regels onderworpen. De BIG BANG E en zijn accessoires zijn na 13 augustus 2005 op de markt gebracht, daarom zijn zij in de Europese Unie met name onderworpen aan de Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).

Daarnaast is de batterij in uw BIG BANG E onderworpen aan de Richtlijn 2006/66/EG inzake batterijen en accu's alsook afgedankte batterijen en accu's.

Bovenstaande symbolen van doorgestreepte afvalcontainers duiden aan dat de BIG BANG E, zijn batterij en zijn accessoires aan deze regelgevingen onderworpen zijn.

Bovengenoemde apparaten en batterij moeten gescheiden worden ingezameld.

Het op de juiste manier weggooien van uw oude apparaten, batterijen of accu's zal potentiële negatieve effecten op het milieu en op de gezondheid van mens en dier helpen voorkomen. Door recycling, hergebruik van materialen of andere vormen van gebruik van afgedankte apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu.

Gooi bovengenoemde apparatuur niet in vuur.

Neem voor nadere informatie over het weggooien van uw gebruikte elektrische of elektronische apparatuur, batterijen en accu's contact op met:

- Het gemeentehuis van uw woonplaats;
- De afvalophaaldienst;
- Onze Onze klantenservicecentra op het telefoonnummer of het e-mailadres dat achter in dit boekje staat;
- De HUBLLOT winkel waar u het product hebt gekocht.

Afhankelijk van de nationale wetgeving worden klanten wettelijk aangemoedigd of verplicht om elektrische en elektronische apparaten aan het eind van hun levensduur in te leveren op voor dit doel ingestelde openbare inzamelpunten of bij het verkooppunt. Specifieke voorwaarden worden bepaald door de nationale wetten van elk land.



Gebruikers kunnen het e-label-scherm inzake juridische informatie als volgt openen:

Selecteer Instellingen > Systeem > Juridische informatie

Er is geen speciale toegangscode of toestemming vereist om bovenstaande stappen uit te voeren, afgezien van het invoeren van een door de gebruiker bepaald wachtwoord om tegen ongeoorloofde toegang tot het apparaat te beschermen.

De e-label-informatie is voorgeprogrammeerd door de verlener. De gebruiker kan de e-label-informatie niet wijzigen.

Lees de toepasselijke bepalingen met informatie over de wettelijke vermeldingen en certificering voor onderstaande landen/regio's in het aparte document getiteld "Wettelijke vermeldingen en certificering – aanvullende lokale informatie", dat u bij uw BIG BANG E heeft gekregen.

- | | | |
|----------------------------------|----------------|---------------|
| • Europa ; | • China ; | • Indonesië ; |
| • Oekraïne ; | • Taiwan ; | • Canada ; |
| • Israël ; | • Japan ; | • VS ; |
| • Verenigde Arabische Emiraten ; | • Thailand ; | • Guam ; |
| • Rusland ; | • Singapore ; | • Mexico ; |
| • Kazachstan ; | • Zuid-Korea ; | • Brazilië ; |

Bluetooth®

Het woord Bluetooth® en de Bluetooth logo's zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van deze merken door HUBLOT gebeurt onder licentie.

Andere handelsmerken en handelsnamen zijn eigendom van hun respectieve eigenaren. Meer juridische informatie over het horloge is te vinden onder de Instellingen van het product.

Internationale beperkte garantie

Uw BIG BANG E is vervaardigd in samenwerking met top partners Wear OS by Google en Compal/Qualcomm.

Uw BIG BANG E wordt overeenkomstig onderstaande voorwaarden gedekt door een internationale beperkte garantie tegen fabricagefouten gedurende een periode van twee jaar vanaf de aankoopdatum en zijn accessoires gedurende een periode van een jaar vanaf de aankoopdatum.

In het kader van de internationale beperkte garantie bestaan de accessoires uit de oplaadaccessoires die in de originele verpakking van uw BIG BANG E horloge worden meegeleverd of die in de HUBLOT winkels worden verkocht (namelijk oplader, micro USB-kabel, stekker). Om twijfel te vermijden, tot de accessoires behoren niet de door derden verkochte accessoires en HUBLOT wijst uitdrukkelijk elke garantie of aansprakelijkheid met betrekking tot dit soort accessoires van de hand. Beperkte voorwaarden zijn van toepassing op zowel de BIG BANG E als de accessoires. De accessoires zijn niet waterbestendig.

HUBLOTISTA

Word lid van onze HUBLOT-club van eigenaren door te registreren op www.hublotista.com

Bezoek onze speciale website om uw HUBLOT-horloge te authenticeren waarna u kunt genieten van speciale voorrechten en exclusiviteiten.

Wat wordt door de garantie gedekt?

Onder deze beperkte garantie van twee jaar verplicht HUBLOT zich om kosteloos problemen met de functies van de BIG BANG E te verhelpen die voortkomen uit een fabricagefout. Aan deze garantie wordt uitsluitend in de HUBLOT-winkels voldaan.

De tweejarige garantie vanaf de aankoopdatum van uw BIG BANG E en de eenjarige garantie vanaf de aankoopdatum op de accessoires van uw BIG BANG E dekt ieder functioneringsdefect dat optreedt bij normaal gebruik van het apparaat volgens de technische specificaties en gebruikershandleiding van de BIG BANG E. Dit kan bijvoorbeeld een probleem zijn met het in- en uitschakelen of het opladen, het slecht functioneren van het display, de onmogelijkheid om applicaties of horlogefuncties normaal te gebruiken ten gevolge van het defect van uw BIG BANG E. Op deze garantie kan aanspraak worden gemaakt in landen waar de BIG BANG E wordt verspreid. Alle onbetwistbare kwaliteitsgebreken van het uiterlijk of de mechanische functies van het product die duidelijk het gevolg zijn van een probleem met de kwaliteit van een component of een verkeerde montage van de BIG BANG E door HUBLOT, worden door de garantie gedekt.

Daarnaast zijn een aantal beperkende voorwaarden van toepassing en om die reden is het van wezenlijk belang dat u onderstaande paragrafen leest:

Wat zijn de beperkende voorwaarden van deze garantie?

Om aanspraak te kunnen maken op deze internationale beperkte garantie moet aan onderstaande voorwaarden worden voldaan:

- De internationale kaart met beperkte garantie die in het garantieboekje zit dat u met uw BIG BANG E hebt ontvangen, moet als u uw BIG BANG E aan een HUBLOT-winkel ter reparatie aanbiedt mede afgegeven worden en moet elektronisch zijn geactiveerd of volledig zijn ingevuld, gedateerd en ondertekend op het moment van aankoop;
- HUBLOT aanvaardt geen garantieclaims voor uw BIG BANG E als deze is verkocht met een geldige garantietaal die niet correct elektronisch is geactiveerd of ingevuld en ondertekend door een HUBLOT-winkel;
- Het in de kast gegraveerde serienummer moet goed leesbaar zijn en geen enkel deel van de originele achterkant van de kast of van het oorspronkelijke serienummer mag verwijderd, gewijzigd, vervalst, veranderd, vervangen, gewist, bekrast of onleesbaar gemaakt zijn.

Het niet voldoen aan enige van bovenstaande voorwaarden maakt alle rechten die voortvloeien uit de internationale beperkte garantie van de BIG BANG E nietig.

Wat wordt niet door de garantie gedekt?

Schade die het gevolg is van service die elders is verleend dan bij een officieel HUBLOT-klantenservicecentrum wordt niet gedekt en maakt de garantie ongeldig. De dekking van de internationale beperkte garantie strekt zich ook niet uit tot horlogebandjes, kristalglas en batterijen of tot schade aan de kast of het materiaal veroorzaakt door vocht dat door verkeerde behandeling in uw BIG BANG E gekomen kan zijn.

Meer in het algemeen is de garantie niet van toepassing in geval van onjuist of onbekwaam gebruik van uw BIG BANG E:

- Als het product door de gebruiker of een onbevoegd persoon is geopend;
- Als het product is aangesloten op niet-aanbevolen accessoires, zoals een ander type batterij of oplader;
- Als het product opzettelijk is beschadigd of is gebruikt met overtreding van de aanbevolen regels voor het starten en gebruiken van het product, zoals verkeerd aansluiten of blootstellen van het product aan overspanning of elektrische ontladingen, grote schokken, abnormale mechanische belasting of als het is gevallen met als gevolg belangrijke beschadiging van de behuizing van het product en van de elektronische componenten;
- Als het product abnormaal is blootgesteld aan water of andere chemische stoffen (aanwezigheid van roest of vochtigheid);

- Als het product blootgesteld is geweest aan hoge temperaturen (boven 40° C/104° F) of aan andere extreme omgevingsomstandigheden;
- Als een poging is gedaan om de software van het product te veranderen.

Als een van bovengenoemde dingen wordt geconstateerd, wordt de BIG BANG E niet door de internationale beperkte garantie gedekt. Normale slijtage en veroudering van uw BIG BANG E ten gevolge van normaal gebruik valt niet onder de garantie. Dit geldt in het bijzonder voor:

- Beschadiging van materiaaloppervlak ten gevolge van normaal gebruik van het product, krassen op de kast, het rubber of het kristalglas, binnendringen van stof, beschadigde oppervlakken of verkleuring van gedeelten door blootstelling aan zonnestraling of door aanraking met chemische stoffen;
- Vermindering van de autonomie ten gevolge van de normale veroudering van de batterij.

Garantie-uitsluiting voor Software

In het kader van deze paragraaf over Software wordt onder “Software” verstaan alle software-applicaties (en alle aanverwante inhoud en functies) die met gebruik van de BIG BANG E toegankelijk zijn of die anderszins in combinatie met de BIG BANG E functioneren.

Software van derden. “Software van derden” verwijst naar software die door anderen dan HUBLOT is ontwikkeld of voor gebruik met de BIG BANG E aan u is geleverd.

NB! HUBLOT kan niet aansprakelijk gesteld worden indien updates aande besturingssystemen van de BIG BANG E of het koppelen van de BIG BANG E aan bepaalde modellen mobiele telefoons zou leiden tot het niet of slecht functioneren van de BIG BANG E. Software van derden wordt geleverd behoudens en overeenkomstig de toepasselijke voorwaarden van derden. De in verband met Software van derden gegeven garantie wordt uitsluitend gegeven door deze derde(n) en niet door HUBLOT.

Dienovereenkomstig erkent u dat HUBLOT niet aansprakelijk zal zijn voor het gebruik en/of het benutten van deze applicaties en/of software van derden.

Wij raden u sterk aan de voorwaarden van derden zorgvuldig te lezen.

HUBLOT Software. HUBLOT kan in verband met de BIG BANG E van tijd tot tijd bepaalde Software aan de gebruikers verschaffen of voor hen beschikbaar maken (“HUBLOT Software”).

Algemene voorwaarden en beperkingen

Deze internationale beperkte garantie geeft u specifieke wettelijke rechten en krachtens plaatselijke wetten kunt u bovendien nog andere rechten hebben die van land tot land verschillen. HUBLOT en zijn winkels zullen geheel naar eigen goeddunken beslissen om een HUBLOT-uurwerk onder deze internationale beperkte garantie te repareren of te vervangen. Voor zover toegestaan door de plaatselijke wetgeving zal HUBLOT niet aansprakelijk zijn voor incidentele, speciale, punitieve of gevolgschade.

Deze internationale beperkte garantie kan samen met de BIG BANG E worden overgedragen.

Wij raden aan om uw BIG BANG E naar de dichtstbijzijnde HUBLOT-winkel te brengen. De lijst van HUBLOT-winkels over de hele wereld staat achter in dit boekje. Deze garantie is niet van invloed op uw wettelijke rechten als consument.

Controleer a.u.b. of dit boekje een garantietaal kaart bevat die elektronisch geactiveerd of ingevuld is met datum en ondertekening. Als dit niet zo is kunt u geen beroep op de internationale beperkte garantieservices die hierboven beschreven zijn.

Om door deze internationale beperkte garantie te worden gedekt, dient bovendien aan onderstaande administratieve voorwaarden te worden voldaan wanneer het product wordt teruggebracht:

Voor zover toegestaan door de plaatselijke wetgevingen moet het product met zijn oorspronkelijke batterij en oplader naar een HUBLOT-winkel worden teruggebracht.

Specifieke aanvullende garantievooraardan van toepassing in België

De hierboven uiteengezette internationale beperkte garantie vormt een aanvulling op andere rechten en rechtsmiddelen die u onder Belgisch dwingend recht ter beschikking staan. In het bijzonder kunt u het recht hebben u te beroepen op de verplichtingen van HUBLOT onder toepasselijk Belgisch recht inzake de verkoop van consumptiegoederen, welke niet door de voorwaarden van deze internationale beperkte garantie worden beïnvloed.

Specifieke aanvullende garantievooraardan van toepassing in Nederland

Deze internationale beperkte garantie geeft u bepaalde wettelijk rechten die kunnen worden ingeroepen naast andere rechten onder Nederlands recht inzake de verkoop van consumptiegoederen, welke laatste rechten niet door deze internationale beperkte garantie worden beïnvloed.

Deze internationale beperkte garantie wordt gegeven door HUBLOT, waarvan het hoofdkantoor is gevestigd op 2, rue du Pont Neuf 75001 Paris - FRANKRIJK en die tevens is gevestigd in Nederland op: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

HUBLOT-CONTACTPUNTEN

Het enige contactpunt van de fabrikant van dit product is

HUBLOT SA
HOOFDKANTOOR EN FABRIEK
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
ZWITSERLAND
TEL : +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Waar van toepassing kan het **enige contactpunt van de importeur** worden gevonden op de verpakking van uw BIG BANG E-horloge.



Pozor! Než začnete používat hodinky BIG BANG Θ , přečtěte si prosím následující pokyny, které obsahují důležité bezpečnostní a právní informace. Uchovávejte tyto pokyny na bezpečném místě, abyste do nich mohli v případě potřeby nahlédnout.

HLAVNÍ CHARAKTERISTIKY HODINEK BIG BANG E

BIG BANG E jsou luxusní hodinky, které obsahují funkce Wi-Fi, Bluetooth® a funkce bezdrátových plateb. Nejsou určeny k použití jako zdravotnický prostředek nebo fitness měřič.

Wear OS by Google funguje s telefony s verzí Android 6.0

a vyšší (kromě edice Go) nebo iOS 12.0 a vyšší. Podporované funkce se mohou u jednotlivých platform a zemí lišit. Wear OS by Google je ochranná známka společnosti Google LLC.

Hodinky BIG BANG E vyžadují použití s dodaným nabíjecím příslušenstvím. Příslušenství dodané s hodinkami BIG BANG E obsahuje kabel micro USB, nabíjecí stojan a síťovou zástrčku. Níže uvádíme podrobnosti o elektrických bezpečnostních doporučeních týkajících se používání níže uvedeného nabíjecího příslušenství.

Následujícím postupem můžete deaktivovat funkce Bluetooth®, Wi-Fi a funkce bezdrátových plateb:

Pokud je obrazovka tmavá, hodinky probudíte dotykem na obrazovku;

- přejděte dolů z horní části obrazovky;
- přejděte na Settings (Nastavení) (⚙️), pak jen vyberte dotykem;
- přejděte na položku „Connectivity“ (Konektivita), stiskněte nastavení Wi-Fi/Bluetooth®/NFC podle toho, kterou funkci chcete vypnout;
- pokud je připojení Wi-Fi/Bluetooth®/NFC nastaveno na Automatic (Automaticky), klepněte na přepínač vedle připojení Wi-Fi/Bluetooth®/NFC a vypněte/deaktivujte jej.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Upozorňujeme, že při nedodržení následujících pokynů může dojít k poškození přístroje nebo zranění uživatele a/nebo zrušení či snížení výhod plynoucích ze záruky a/nebo omezené záruky platné v USA.

a) Bezpečné používání hodinek BIG BANG E a jejich příslušenství

Bezpečné uchovávání hodinek BIG BANG E

(i) Všeobecně

Nepoužívejte ani neukládejte hodinky BIG BANG E v prašném, znečištěném prostředí, jinak může dojít k poškození jejich částí.

Neukládejte hodinky BIG BANG E v teplém prostředí nebo na přímém slunečním světle. Vysoké teploty mohou zkrátit životnost elektronických přístrojů, poškodit baterie, způsobit nefunkčnost baterií a deformovat nebo roztavit určité plasty.

Neukládejte hodinky BIG BANG E ve studeném prostředí.

Když pak zahřejete hodinky BIG BANG E na jejich normální teplotu, může se uvnitř hodinek BIG BANG E vytvořit kondenzace, která může poškodit elektronické obvody.

Nepokoušejte se otevírat plášť hodinek BIG BANG E. Neodborné zacházení s hodinkami BIG BANG E může způsobit jejich poškození a ztrátu platnosti záruky a/nebo omezené záruky platné v USA.

Nepouštějte hodinky BIG BANG E na zem ani na ně neklepejte.

Nepokládejte na ně těžké předměty.

Nepoužívejte na obrazovce ostré předměty.

Nepoužívejte na obrazovce nadměrnou sílu. Hrubé zacházení může poškodit vnitřní obvody.

K čištění hodinek BIG BANG E nepoužívejte agresivní chemikálie, čisticí ředidla ani silné čisticí prostředky.

Při poslechu vašeho přístroje s nasazenými sluchátky nastavte hlasitost na přiměřenou úroveň, aby se zamezilo poškození sluchu.

Pokud hodinky BIG BANG E nebo jakékoliv jejich příslušenství nefunguje správně, odneste je do nejbližší prodejny HUBLOT. Zde vám personál pomůže a pokud je to nutné a možné, zařídí opravu hodinek BIG BANG E.

Navíc k výše uvedenému vždy postupujte dle návodu k použití a dle záručních podmínek ohledně elektrické bezpečnosti kabelů, nabíjecího stojanu, síťových zástrček a baterií.

(ii) Vystavení kapalině

Hodinky BIG BANG E jsou vodotěsné do 30 metrů.

Pokuste se minimalizovat vystavení hodinek BIG BANG E působení následujících látek: mýdlo, čistící prostředky, kyseliny a kyselé potraviny a veškeré kapaliny, kromě čisté sladké vody, jako např. slaná voda, mýdlová voda, bazénová voda, parfémy, repelenty na hmyz, roztoky, ochranné prostředky proti slunci, olej, odstraňovač lepidel, barvy na vlasy nebo ředidla.

Hodinky BIG BANG E mají třídu vodotěsnosti IP68 podle normy IEC 60529. Pokud mají vaše hodinky BIG BANG E kožený náramek, upozorňujeme, že kožené pásky nejsou vodě odolné.

Následující faktory mohou ovlivnit vodě odolnost hodinek BIG BANG E a je třeba jím zamezit:

- ponoření hodinek BIG BANG E Watch do vody po dlouhou dobu;
- upuštění hodinek BIG BANG E nebo jejich vystavení nárazům;
- vystavení hodinek BIG BANG E působení natlakované vody nebo rychle proudící vody, např. vodní lyžování, wakeboarding, surfing, jízda na vodním skútru atd.;
- nošení hodinek BIG BANG E v horkém nebo vlhkém prostředí, např. v sauně nebo parní komoře.

(iii) Používání tlačítek, digitální korunky, konektorů a portů

Nikdy příliš netlačte na tlačítka hodinek BIG BANG E ani násilím nestrkejte nabíjecí konektor do portu, jinak by mohlo dojít k poškození, na něž se záruka a/nebo omezená záruka platná v USA nevztahuje. Pokud nelze konektor do portu zasunout poměrně snadno, pravděpodobně to má nějakou příčinu. Ověřte případné překážky a zkontrolujte, zda konektor odpovídá portu a zda je konektor vzhledem k portu umístěn správně.

Určité způsoby používání mohou přispívat k roztřepení či lámání kabelů. Kabel připojený k nabíjecí jednotce, který se opakovaně ohýbá ve stejném místě, má stejně jako jiné kovové dráty či kabely tendenci ke slábnutí či lámání.

Snažte se o lehké křivky namísto zlomů na kabelu. Pravidelně kontrolujte kabel a konektor z hlediska smyček, přetržení, ohybu či jiného poškození. Pokud zjistíte nějaké poškození, přestaňte kabel používat. Změna barvy příslušenství (kabel, zástrčky) po pravidelném používání je běžným jevem. Nečistoty, úlomky a vystavení působení vlhkosti mohou způsobovat změnu barvy.

Pokud se příslušenství při používání zahřeje nebo pokud se hodinky BIG BANG E nenabíjí nebo nesynchronizují, odpojte kabel od napájecího adaptéru a vyčistěte příslušenství neabrazivním suchým hadříkem nezanedávajícím vlas. K čištění příslušenství nepoužívejte kapaliny ani čistící prostředky.

Po určité době používání může dojít ke změně barvy nabíjecího povrchu nabíjecího příslušenství BIG BANG E. Čištěním nabíjecího povrchu můžete takovou změnu barvy omezit nebo odstranit, dále tím zamezíte poškození nabíječky a hodinek BIG BANG E. Pro čištění nabíjecího povrchu odpojte nabíječku od hodinek BIG BANG E a od napájecího adaptéru a otřete povrch vlhkým neabrazivním hadříkem. Před opětovným nabíjením povrch osušte neabrazivním hadříkem nezanedávajícím vlas. K čištění nabíjecího povrchu nepoužívejte čistící prostředky.

b) Ochrana zdraví uživatele

Obecně platí, že hodinky BIG BANG E nejsou určeny pro použití, pokud by mohlo selhání přístroje vést k usmrcení, zranění nebo vážnému poškození životního prostředí.

Pokud máte jakékoli dotazy ohledně chemického obsahu hodinek BIG BANG E, jejich baterií a/ nebo příslušenství, neváhejte a spojte se s námi e-mailem: help@hublot.com nebo poštou na této adrese: HUBLOT SA – SÍDLO & VÝROBA – Ch. de la Vuarpillière 33 – 1260 NYON – ŠVÝCARSKO (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

Hodinky BIG BANG E a přiložené aplikace BIG BANG E nejsou zdravotnickými prostředky. Nejsou navrženy ani určeny k použití při diagnostice chorob ani jiných stavů, ani pro léčbu, zmírňování, ošetřování nebo prevenci chorob.

Před spuštěním nebo úpravou jakéhokoliv cvičebního programu pomocí hodinek BIG BANG E se poraďte se svým lékařem. Při cvičení buďte opatrní a ostražití. Pokud cítíte bolest nebo se cítíte slabí, vyčerpání, pociťujete nevolnost nebo nemůžete popadnout dech, okamžitě cvičení zastavte. Pokud cvičíte, přejímáte na sebe veškerá související rizika, včetně jakéhokoliv zranění, které může být způsobeno takovou činností. Pokud jste ve zdravotním stavu, o němž se domníváte, že by na něj mohly mít hodinky BIG BANG E vliv (například záchvaty, mdloby, únavnost očí nebo bolesti hlavy), poraďte se před použitím hodinek BIG BANG E s lékařem.

U některých lidí může docházet k reakcím na určité materiály používané ve špercích, hodinkách a jiných nošených předmětech, které jsou v dlouhodobém styku s jejich pokožkou. To může být způsobeno alergiemi, okolními faktory, dlouhodobým vystavením působení dráždivých látek, jako je např. mýdlo, pot, nebo jinými příčinami. Pravděpodobnost podráždění vlivem nošeného předmětu může být u vás vyšší, pokud máte alergie nebo jste jinak citliví. Pokud víte, že máte citlivou kůži, postupujte při nošení hodinek BIG BANG E zvláště opatrně. Pokud nosíte hodinky BIG BANG E příliš utažené, pravděpodobnost vzniku podráždění kůže může být vyšší.

Pravidelně sundávejte hodinky BIG BANG E, aby mohla kůže dýchat. Udržováním čistých a suchých pásků BIG BANG E snižíte nebezpečí podráždění kůže. Pokud dojde na kůži kolem nebo pod hodinkami BIG BANG E k zarudnutí, tvorbě puchýřků, svrbění nebo jinému podráždění nebo nepříjemnému stavu, sejměte hodinky BIG BANG E a před opětovným nasazením se poraďte se svým lékařem. Pokračování v používání, i když příznaky zmizí, může mít za následek obnovení nebo zhoršení podráždění. Materiály použité v hodinkách BIG BANG E a v páscích BIG BANG E splňují normy stanovené pro šperky výběrem USA pro bezpečnost výrobků vzhledem ke spotřebitelům, platné evropské předpisy a další mezinárodní normy. Během aktualizací softwaru a za dalších omezených okolností se mohou hodinky BIG BANG E přehřívat a způsobit to, že jsou vnější části hodinek na dotyk teplejší, než obvykle. V takovém případě ihned sundejte hodinky BIG BANG E na chvíli ze zápěstí, abyste zamezili podráždění kůže.

Pokud používáte elektronický zdravotnický prostředek, viz část „Interakce s okolím“ níže.

c) Bezpečnost osob v okolí

(i) Ochrana dětí

Uchovávejte hodinky BIG BANG E a jejich příslušenství mimo dosah dětí. Zejména některé části BIG BANG E mohou představovat nebezpečí udušení pro malé děti. Uchovávejte tyto pásky mimo dosah malých dětí.

(ii) Bezpečná chůze a jízda

Nepoužívejte hodinky BIG BANG E při řízení.

Hodinky BIG BANG E vytváří, využívají a mohou vyzařovat radiofrekvenční signály. Radiofrekvenční signály mohou ovlivňovat nesprávně nainstalované nebo nedostatečně odstíněné elektronické systémy v motorových vozidlech. Ověřte konkrétní situaci z hlediska vašeho vozidla u výrobce nebo jeho obchodního zástupce. Pokud bylo do vašeho vozidla přidáno nějaké zařízení, projednejte také z výrobcem tohoto zařízení případný problém s radiofrekvenčními signály.

Nepoužívejte hodinky BIG BANG E za chůze nebo při jiné činnosti, která vyžaduje vaši plnou pozornost. Nevěnování pozornosti dopravnímu provozu nebo jiným nebezpečím, která mohou hrozit chodcům, může mít za následek vážné zranění, usmrcení nebo škody na majetku.

ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

a) Příslušenství

Používejte pouze příslušenství schválená společností HUBLOT. Použití jakéhokoliv příslušenství neschváleného společností HUBLOT k použití s hodinkami BIG BANG E může způsobit neplatnost jakýchkoliv schválení či záruky a/nebo omezení záruky platné v USA, které se vztahují na váš přístroj, nebo může dojít k závadám na hodinkách BIG BANG E a/nebo k ohrožení uživatele.

b) Nabíjecí příslušenství

Vaše hodinky BIG BANG E jsou vybaveny následujícími nabíjecími příslušenstvími: kabel micro USB, nabíjecí stojan a síťová zástrčka. Používejte pouze schválená nabíjecí příslušenství.

Když se nabíječka nepoužívá, odpojte ji od napájecího zdroje. Je důležité uchovávat při nabíjení hodinky BIG BANG E a s nimi dodané příslušenství v dobře odvětrávaném prostoru.

Používejte nabíjecí příslušenství dodané s hodinkami BIG BANG E nebo jakékoliv nabíjecí příslušenství schválené společností HUBLOT pouze s typem napájecího zdroje uvedeným na štítku. Před tím, než napájecí zdroj použijete, ověřte, zda síťové (střídavé) napětí odpovídá hodnotě napětí uvedené na napájecím zdroji.

Nepřetěžujte napájecí zásuvku, prodlužovací šňůry ani zásuvky spotřebičů, jelikož by mohlo dojít k nebezpečí požáru nebo zásahu elektrickým proudem. Aby se snížilo nebezpečí poškození šňůry nebo síťové nabíječky, tahejte při odpojování nabíjecího příslušenství z napájecí zásuvky nebo napájecího zdroje za síťovou nabíječku a nikoliv za šňůru.

Používání poškozeného napájecího příslušenství BIG BANG E nebo nabíjení ve vlhkém prostředí může způsobit požár, zásah elektrickým proudem, zranění uživatele nebo poškození hodinek BIG BANG E či jiného majetku. Před nabíjením ověřte, že jsou hodinky BIG BANG E a nabíjecí příslušenství suché. Pokud používáte nabíjecí příslušenství k nabíjení hodinek BIG BANG E, zajistěte, aby byla USB zástrčka plně zasunuta do adaptéru před připojením adaptéru do napájecí zásuvky. Nenabíjejte hodinky BIG BANG E na přímém slunečním světle. Nenoste hodinky BIG BANG E, když se nabíjejí.

Zamezte dlouhodobému kontaktu kůže s konektorem, když je kabel připojen k napájecímu zdroji, jinak může dojít k potřím nebo ke zranění. Je nutno vyhnout se spaní nebo sezení na konektoru.

Navíc k výše uvedenému:

- nevystavujte nabíječku působení vody, když se používá; mohlo by dojít k poruše nabíječky a hodinek BIG BANG E;
- USB kabel do základny nabíječky zasouvejte opatrně, násilným zasouváním kabelu v nesprávném směru nabíječku poškodíte;
- doporučuje se nabíjet hodinky BIG BANG E na studeném místě, aby se zamezilo jejich poškození;
- nedoporučujeme nabíjet hodinky na místě, kde na hodinky působí přímé sluneční světlo, jelikož může dojít k přehřátí;
- když jsou hodinky BIG BANG E připojeny k nabíječce a nabíječka je zapojena do sítě, zobrazí se na přední straně hodinek BIG BANG E nabíjecí obrazovka zobrazující procentuální nabití baterie;
- po úplném nabití doporučujeme hodinky BIG BANG E odpojit od nabíječky;
- pokud se hodinky BIG BANG E nenabíjí, zkontrolujte, zda je síťová zástrčka plně zasunuta do síťové zásuvky, zda je USB kabel pevně připojen do nabíječky a zda jsou hodinky správně připojeny k nabíječce;
- pokud se hodinky BIG BANG E stále nenabíjí, ujistěte se, že jsou hodinky správně orientovány vzhledem k nabíječce a že je zadní strana hodinek BIG BANG E čistá;
- nabíječka obsahuje malý magnet, aby bylo zajištěno správné nasazení a připevnění hodinek BIG BANG E k nabíječce. Udržujte nabíječku v dostatečné vzdálenosti od kovů.

c) Bezpečnost baterie

Vaše hodinky BIG BANG E obsahují vestavěnou baterii, která není vyměnitelná. Nepokoušejte se vyměnit baterii svého přístroje (informace o recyklaci baterie jsou uvedeny v části „Údržba a zneškodňování“ níže).

V žádném případě:

- nevystavujte baterii plamenům ani jiným vnějším zdrojům tepla, jako jsou horké desky, pracovní desky sporáků, topná tělesa nebo trouby, jelikož by mohlo dojít k požáru nebo výbuchu;
- nevhazujte baterie do ohně;
- nikdy nepoužívejte nabíječky ani baterie, které jsou jakýmkoliv způsobem poškozené. Baterii používejte pouze pro předepsané účely. Baterii nezkratujte;
- nenechávejte baterii v horkém nebo chladném prostředí.

INTERAKCE S OKOLÍM

a) Vzájemné rušení s elektronickým zařízením a magnetické charakteristiky

Vaše hodinky BIG BANG E, stejně jako jakékoliv zařízení vysílající radiofrekvenční vlny, může způsobovat rušení jiných elektronických přístrojů.

Vypněte svůj přístroj na letištích a na jakémkoliv místě, kde se to požaduje (nemocnice, benzínové stanice atd.).

V každém případě se ujistěte, že svůj přístroj používáte tam, kde je to povoleno, a pouze povoleným způsobem.

Vaše hodinky BIG BANG E mohou zejména kolidovat s kardiostimulátory, defibrilátory nebo jinými zdravotnickými prostředky. Zachovávejte bezpečnou vzdálenost mezi vašim zdravotnickým prostředkem, hodinkami BIG BANG E a jejich příslušenstvím. Projednejte se svým lékařem a výrobcem zdravotnického prostředku příslušné informace konkrétně platné pro váš zdravotnický prostředek. Prestaňte hodinky BIG BANG E a jejich příslušenství používat, pokud máte podezření, že kolidují s vašim kardiostimulátorem, defibrilátorem nebo jiným zdravotnickým prostředkem.

Uchovávejte klíčové a kreditní karty v bezpečné vzdálenosti od hodinek BIG BANG E a jejich příslušenství.

b) Nebezpečné prostory

Nabíjení nebo používání hodinek BIG BANG E v jakémkoliv prostoru s potenciálně výbušným prostředím, jako jsou prostory, kde vzduch obsahuje vysoké úrovně hořlavých chemikálií, výparů nebo částic (např. zrní, prach nebo kovové prášky), může být nebezpečné. Dodržujte veškeré výstražné tabulky a pokyny.

c) Provozní a skladovací teplota

Normální provozní teplota hodinek BIG BANG E je v rozsahu 0 až 40 °C.

Při skladování nebo používání hodinek BIG BANG E mimo tento rozsah teplot může dojít k jejich poškození a zkrácení životnosti baterie. Zamezte vystavení hodinek BIG BANG E velkým výkyvům teplot nebo vlhkosti.

Pokud vnitřní teplota hodinek BIG BANG E překročí normální provozní teplotu (například delší pobyt v horkém prostředí nebo na místě vystaveném přímému slunečnímu světlu), může dojít k následujícímu, protože se hodinky pokouší o regulaci své teploty:

- nabíjení se může zpomalit nebo zastavit;
- displej může ztmavnout;
- přenos dat se může přerušit nebo zpomalit.

Hodinky BIG BANG E a jejich příslušenství splňují platné normy a mezní hodnoty týkající se povrchové teploty.

Ovšem i v těchto mezních hodnotách může dlouhodobý nepřetržitý kontakt s horkými povrchy způsobit potíže nebo zranění. Po připojení k napájecímu zdroji se hodinky BIG BANG E a jejich příslušenství zahřívají. Použijte správný úsudek a zamezte situacím, kdy se vaše kůže dotýká hodinek BIG BANG E a/nebo jejich příslušenství po dlouhou dobu, když jsou připojeny k napájecímu zdroji. Například při nabíjení hodinek BIG BANG E nebo když je příslušenství připojeno k napájecímu zdroji, nespěte na nich ani je neumísťujte pod deku, polštář nebo své tělo. Postupujte zvláště opatrně, pokud váš fyzický stav ovlivňuje vaši schopnost detekovat teplo působící na vaše tělo. Sejměte hodinky BIG BANG E, pokud se zahřejí nad únosnou mez.

ÚDRŽBA A LIKVIDACE

a) Čištění a opravy

Udržujte hodinky BIG BANG E čisté a suché. Pokud jsou hodinky BIG BANG E vystaveny čisté sladké vodě, pečlivě je osušte. Hodinky BIG BANG E vyčistěte, pokud se dostanou do styku s něčím, co může způsobit skvrny nebo jiné poškození, jako např. nečistoty a písek, make-up, inkoust, mýdlo, čisticí prostředek, kyseliny nebo kyselé potraviny, nebo pokud se dostanou do styku s jinými kapalinami, než je sladká voda, včetně těch, které mohou vést k podráždění kůže, jako např. slaná voda, pot, mýdlová voda, bazénová voda, parfémy, repelent proti hmyzu, roztoky, ochranné prostředky proti slunci, olej, odstraňovač lepidel, barvy na vlasy nebo ředidla.

Hodinky BIG BANG E mohou časem vyblednout či pozměnit barvu. Při péči o hodinky BIG BANG E nedoporučujeme následující:

- nečistěte hodinky BIG BANG E, když se nabíjejí;
- nevysoušejte hodinky BIG BANG E ani řemínky pomocí vnějšího zdroje tepla (např. fénem);
- při čištění hodinek BIG BANG E nepoužívejte čisticí prostředky ani stlačený vzduch.

b) Pokyny a informace k zabudované baterii:

- hodinky BIG BANG E obsahují zabudovanou dobíjecí baterii, kterou uživatel nemůže vyměňovat ani vyjmát;
- nepokoušejte se vyměňovat nebo vyjmát baterii hodinek BIG BANG E sami;
- neoprávněná manipulace s přístrojem nebo pokus o jeho otevření má za následek ztrátu záruky a/nebo omezené záruky platné v USA a může mít za následek bezpečnostní riziko;
- za účelem jakékoliv manipulace s baterií se obraťte na prodejnu HUBLOT nebo zavolejte na střediska služeb zákazníkům na telefonní čísla, která jsou uvedena na konci této příručky.

c) Likvidace elektronických nebo elektrických zařízení a baterií

Hodinky BIG BANG E, jejich příslušenství a jejich baterie obsahují nebezpečné látky. Nesmí být likvidovány jako netříděný komunální odpad.

Podléhají zvláštním místním předpisům. Zejména jelikož byly hodinky BIG BANG E a jejich příslušenství uvedeny na trh po 13. srpnu 2005, podléhají v Evropské unii směrnici č. 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ);

Dále baterie obsažená v hodinkách BIG BANG  podléhá směrnici č. 2006/66/ES o bateriích a akumulátorech a odpadních bateriích a akumulátorech. Níže uvedené symboly se škrtnutým košem na kolečkách ukazují, že hodinky BIG BANG , jejich baterie a příslušenství podléhají těmto předpisům. Výše uvedené zařízení a baterie musí být shromažďovány odděleně. Správná likvidace vašeho starého zařízení, baterií nebo akumulátorů pomůže zamezit potenciálním nepříznivým důsledkům pro životní prostředí, zvířata a zdraví lidí. Recyklováním, opětovným použitím materiálů nebo jinými formami využívání starých přístrojů významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí.

Nevhazujte výše uvedené zařízení do ohně.

Podrobnější informace o likvidaci vašeho použitého elektrického nebo elektronického zařízení, baterií a akumulátorů zjistíte na následujících místech:

- váš městský úřad;
- firma zabývající se likvidací odpadů;
- naše střediska služeb zákazníkům na číslech, která jsou uvedena na konci této příručky;
- prodejna HUBLOT, v níž jste výrobek zakoupili.

Spotřebitelé jsou v závislosti na jejich místní legislativě vyzýváni nebo povinni ze zákona vrátit elektrické a elektronické přístroje po skončení jejich životnosti na veřejná sběrná místa založená za tímto účelem nebo na místo prodeje. Konkrétní způsoby jsou definovány národními zákony v příslušné zemi.



Uživatelé mohou přistoupit k obrazovce E-Label následovně:

Vyberte Nastavení > Systém > Právní upozornění.

Pro provedení výše uvedených kroků nejsou nutná žádná přístupová hesla ani oprávnění mimo zadání uživatelem definovaného hesla k ochraně proti neoprávněnému přístupu k zařízení.

Informace E-Label jsou předem nastaveny poskytovatelem. Uživatel nemůže měnit informace E-Label.

Přečtěte si příslušná ustanovení týkající se právních a certifikačních informací pro následující země/oblasti v samostatném dokumentu s názvem „Právo a certifikace – doplňkové místní informace“, který se dodává spolu s hodinkami BIG BANG E:

- | | | |
|---------------------------|---------------|-------------|
| • Evropa | • Čína | • Indonésie |
| • Ukrajina | • Taiwan | • Canada |
| • Izrael | • Japonsko | • USA |
| • Spojené arabské emiráty | • Thajsko | • Guam |
| • Rusko | • Singapur | • Mexiko |
| • Kazachstan | • Jižní Korea | • Brazílie |

Bluetooth®

Výraz, značka a loga Bluetooth® jsou registrovanými obchodními známkami společnosti Bluetooth SIG, Inc. a veškeré použití takové značky společností HUBLOT podléhá licenci. Ostatní obchodní značky a názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Další právní informace o hodinkách se nachází v nastaveních výrobku.

Mezinárodní omezená záruka

Váš přístroj BIG BANG E je vyroben ve spolupráci s nejlepšími partnery Wear OS by Google a Compal/Qualcomm.

Na vaše hodinky BIG BANG E se vztahuje mezinárodní omezená záruka proti jakékoliv výrobní vadě po dobu dvou let od data nákupu a na jejich příslušenství po dobu jednoho roku od data nákupu, a to při splnění níže uvedených podmínek.

Pro účely této mezinárodní omezené záruky zahrnuje příslušenství nabíjecí příslušenství obsažené v původním balení hodinek BIG BANG E nebo prodané v prodejně HUBLOT (tedy nabíjecí stojan, kabel micro USB, síťová zástrčka).

Aby se zamezilo jakýmkoliv pochybnostem, příslušenství nezahrnuje příslušenství prodané třetími stranami a společnost HUBLOT výslovně odmítá jakékoliv garance nebo záruky vzhledem k takovému příslušenství. Omezené podmínky platí pro hodinky BIG BANG E i pro příslušenství. Příslušenství není vodě odolné.

HUBLOTISTA

Zaregistrujte se na www.hublotista.com a zařaďte se mezi naše vlastníky hodinek značky HUBLOT.

Navštivte naši webovou stránku, proveďte ověření svých hodinek HUBLOT a užívejte si speciální výhody a exkluzivní nabídky.

Na co se záruka vztahuje?

Podle této omezené dvouleté záruky se společnost HUBLOT zavazuje bezplatně odstranit jakýkoliv problém s funkcí hodinek BIG BANG E, který je způsoben výrobní vadou. Tuto záruku lze uplatňovat pouze v prodejnách HUBLOT. Tato dvouletá záruka od data nákupu vašich hodinek BIG BANG E a jednoletá záruka na příslušenství od data nákupu vašich hodinek BIG BANG E se vztahuje na jakoukoliv vadu funkce vzniklou během normálního používání zařízení v souladu s technickými specifikacemi a návody k použití hodinek BIG BANG E. Může jít například o problém se zapínáním/vypínáním, problém s nabíjením, závada displeje, nemožnost běžně používat aplikace nebo funkce hodinek vlivem vady hodinek BIG BANG E. Tuto záruku lze uplatňovat v zemích, v nichž se hodinky BIG BANG E distribují. Záruka se vztahuje na jakoukoliv nezpochybnitelnou vadu kvality na vzhledu nebo mechanických funkcích výrobku, která je zjevně způsobena problémem s kvalitou součástí nebo nesprávné montáže hodinek BIG BANG E společností HUBLOT.

Navíc platí určité omezující podmínky a z tohoto důvodu je důležité přečíst si následující odstavce:

Jaké jsou omezující podmínky této záruky?

K uplatnění této mezinárodní omezené záruky je nutno splnit následující podmínky:

- mezinárodní omezený záruční list, který jste dostali přiložený ke svým hodinkám BIG BANG E, je nutné dodat spolu s hodinkami BIG BANG E v případě žádosti o opravu a musí se v době nákupu elektronicky aktivovat nebo vyplnit, podepsat a opatřit datem;

- společnost HUBLOT záruku nemůže uznat, pokud si zakoupíte hodinky BIG BANG E bez platného záručního listu a elektronicky jej neaktivujete nebo nevyplníte a nepodepíšete v obchodě HUBLOT;
- výrobní číslo vyražené na plášti hodinek je dokonale čitelné a žádná část původního zadního krytu pláště ani originálního výrobního čísla nebyla odstraněna, upravena, zfalšována, změněna, nahrazena, smazána, zničena ani se nestala nečitelnou.

Při nedodržení některé z výše uvedených podmínek dochází ke ztrátě platnosti a účinnosti veškerých práv v důsledku této mezinárodní omezené záruky na hodinky BIG BANG E.

Na co se záruka nevztahuje?

Na škody vzniklé službami poskytovanými jinou stranou, než je oficiální středisko služeb zákazníkům HUBLOT, se záruka nevztahuje a ztrácí platnost. Tato mezinárodní omezená záruka se dále nevztahuje na pásky, krystaly a baterie, ani na žádné poškození pláště nebo hardwaru vlivem vlhkosti, která vnikla do hodinek BIG BANG E v důsledku nesprávného zacházení.

Obecněji se záruka nevztahuje na případy nesprávného nebo nevhodného používání vašich hodinek BIG BANG E:

- výrobek byl otevřen uživatelem nebo neoprávněnou osobou;
- výrobek byl připojen k nedoporučenému příslušenství, jako např. typu baterie nebo nabíječe;
- výrobek byl svévolně poškozen nebo používán mimo doporučené pokyny pro spuštění nebo používání výrobku, např. špatná zástrčka nebo vystavení výrobku nesprávnému napětí nebo elektrickým výbojům, silným nárazům, pádu nebo abnormálnímu mechanickému namáhání vedoucím k vážnému poškození pláště výrobku nebo elektronických součástí;
- výrobek byl abnormálně vystaven vodě nebo jiným chemickým látkám (přítomnost koroze, vlhkosti);
- výrobek byl vystaven vysoké teplotě (nad 40 °C) nebo jiným extrémním povětrnostním vlivům;
- byl učiněn pokus o úpravu software výrobku.

Při splnění některého z bodů uvedeného výše se na hodinky BIG BANG E mezinárodní omezená záruka nevztahuje. Záruka se dále nevztahuje na běžné opotřebení a stárnutí hodinek BIG BANG E vlivem běžného používání. To se týká zejména následujícího:

- jakékoliv zhoršení stavu povrchu materiálu vlivem běžného používání výrobku, škrábance na plášti, prýži, krystalu, vniknutí prachu nebo poškození povrchů, změna barvy dílů vlivem působení slunečního světla nebo styku s jakoukoliv chemickou látkou;
- zhoršení nezávislého provozu a výkonu vlivem běžného stárnutí baterie.

Odmítnutí záruky na software

Pro účely této části zabývající se softwarem znamená pojem „software“ jakoukoliv softwarovou aplikaci (a veškerý související obsah a funkce), ke které lze přistupovat přes hodinky BIG BANG E nebo která s nimi může jinak spolupracovat.

Software třetí strany „Software třetí strany“ znamená software vyvinutý nebo vám poskytnutý k použití s hodinkami BIG BANG E jakoukoliv osobou, kromě společnosti HUBLOT.

Upozorňujeme, že společnost HUBLOT neodpovídá za případy, kdy aktualizace operačních systémů hodinek BIG BANG E nebo párování hodinek BIG BANG E s konkrétními modely mobilních telefonů způsobí nefungování nebo nesprávné fungování hodinek BIG BANG E. Software třetí strany se poskytuje v souladu s platnými obchodními a dodacími podmínkami třetí strany a je jimi vázán. Jakákoliv záruka, která se poskytuje v souvislosti s takovým softwarem třetí strany, je poskytována výhradně takovou třetí stranou a nikoliv společností HUBLOT. V souladu s tím uznáváte, že společnost HUBLOT neodpovídá za používání a/nebo vytěžování takových aplikací nebo softwaru třetích stran. Důrazně vám doporučujeme pečlivě si přečíst obchodní a dodací podmínky třetích stran.

Software HUBLOT. Společnost HUBLOT může občas poskytnout nebo zpřístupnit uživatelům určitý software v souvislosti s hodinkami BIG BANG E („software HUBLOT“).

Všeobecné podmínky a omezení

Tato mezinárodní omezená záruka vám poskytuje specifická právní práva a dále můžete mít i jiná práva podle místních zákonů, které mohou být v každé zemi jiné. Společnost HUBLOT a její prodejny dle vlastního uvážení rozhodnou, zda opraví nebo vymění hodinky HUBLOT podle této mezinárodní omezené záruky. V rozsahu, v jakém to umožňuje místní právo, neodpovídá společnost HUBLOT za žádné náhodné, speciální, represivní ani následné škody. Tato mezinárodní omezená záruka může být převedena společně s hodinkami BIG BANG E.

Doporučujeme, abyste přinesli své hodinky BIG BANG E do nejbližší prodejny HUBLOT. Seznam prodejen HUBLOT po celém světě je uveden na konci této příručky. Tato záruka nijak neovlivňuje vaše zákonná práva spotřebitele.

Zkontrolujte prosím, že je obsahem této brožury elektronicky aktivovaný, případně vyplněný, datovaný a podepsaný záruční list – v opačném případě nebudete kryti mezinárodním omezeným záručním servisem uvedeným výše.

Dále je nutno při vrácení výrobku nutno splnit následující administrativní podmínky, jinak není tato mezinárodní omezená záruka platná:

V rozsahu přípustného místní legislativou musí být tento výrobek vrácen do prodejny HUBLOT se svou původní baterií a nabíječkou.

Specifické doplňující záruční podmínky platné pro Českou republiku

Tato mezinárodní omezená záruka se poskytuje podle vůle společnosti HUBLOT a dává vám specifická zákonná práva, která mohou být uplatňována navíc k dalším právům a prostředkům, které jsou k dispozici spotřebitelům dle zákonů České republiky upravujícím prodej spotřebitelských výrobků. Tato mezinárodní omezená záruka neovlivňuje národní práva a prostředky.

Zejména z hlediska české legislativy viz možnosti uvedené níže.

Pokud dojde k vadě na hodinkách BIG BANG E během šesti měsíců od data prodeje, ze zákona se předpokládá, že byly hodinky BIG BANG E vadné ke dni prodeje a proto nesplňují smlouvu.

Podle povahy vady může být nedodržení smlouvy podstatné nebo nepodstatné.

V případě podstatného nedodržení smlouvy můžete uplatňovat jedno z následujících práv:

- nechat vyměnit hodinky BIG BANG E za bezvadný výrobek;
- nechat své hodinky BIG BANG E opravit;
- nárokovat poměrou slevu z kupní ceny, nebo;
- odstoupit od smlouvy.

V případě nepodstatného nedodržení smlouvy můžete uplatňovat jedno z následujících práv:

- nechat odstranit vadu vašich hodinek BIG BANG E, nebo;
- nárokovat poměrou slevu z kupní ceny.

Dále české právo poskytuje zákonnou záruku proti jakékoliv vadě vzniklé na vašich hodinkách BIG BANG E během dvaceti čtyř měsíců od původního data nákupu. Pokud k vadě dojde během této časové lhůty, můžete nárokovat výměnu svých vadných hodinek BIG BANG E, pokud to není z hlediska povahy vady nepřiměřené.

Pokud se vada týká pouze části hodinek BIG BANG E, můžete nárokovat pouze výměnu takové části. V případě, že taková výměna ani oprava není možná, můžete od smlouvy odstoupit. Pokud je ovšem výměna hodinek BIG BANG E nebo jejich části nepřiměřená z hlediska povahy vady, zejména pokud lze závadu opravit nebo odstranit bez zbytečného prodlení, máte právo nechat své hodinky BIG BANG E bezplatně opravit.

Také můžete nárokovat výměnu nebo opravu svých vadných hodinek BIG BANG E nebo jejich části v případě opakujících se vad, které vám brání v řádném používání hodinek BIG BANG E. Pokud se závada objevuje opakovaně (tedy více než třikrát), můžete odstoupit od smlouvy a požádat o vrácení kupní ceny výměnou za vadné hodinky BIG BANG E.

Pokud si přejete neuplatňovat svá práva popsaná výše, můžete požádat o přiměřenou slevu z kupní ceny. Dále můžete nárokovat slevu v případě, když prodávající není schopen poskytnout vám bezvadné hodinky BIG BANG E, vyměnit jejich vadnou část nebo výrobek opravit. Na slevu máte nárok i v případě, pokud prodávající nesplní váš nárok v přiměřené lhůtě nebo pokud by pro vás takové odstranění / oprava / náprava znamenala značné potíže.

Vaše nároky dle českého práva mohou být uplatněny u prodávajícího, od kterého jste hodinky BIG BANG E zakoupili, a to v zákonných lhůtách uvedených výše. Pokud si přejete uplatnit svá práva, musíte o tom prodeje informovat bez zbytečného prodlení od vzniku vady, popsat povahu vady a poskytnout doklad o zakoupení (např. stvrzenku o nákupu hodinek BIG BANG E).

KONTAKTNÍ MÍSTO HUBLOT

Jednotné kontaktní místo výrobce tohoto produktu je:

HUBLOT SA
SÍDLO & VÝROBA
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
ŠVÝCARSKO
TEL.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Případné **jednotné kontaktní místo pro dovozce** najdete na obale vašich hodinek BIG BANG E.



Uwaga! Przed rozpoczęciem korzystania z zegarka BIG BANG **e** należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję, która zawiera ważne wskazówki bezpieczeństwa i informacje prawne. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby móc skorzystać z niej ponownie w razie potrzeby.

GLÓWNE CECHY ZEGARKA BIG BANG E

BIG BANG E to luksusowy zegarek wyposażony w funkcje Wi-Fi i Bluetooth® oraz dotyczące płatności zbliżeniowych (NFC). Nie jest on przeznaczony do stosowania jako urządzenie medyczne lub urządzenie do śledzenia aktywności fizycznej.

Aplikacja Wear OS by Google współpracuje z telefonami wyposażonymi w system Android 6.0+ (za wyjątkiem edycji Go) lub iOS 12.0+. Obsługiwane funkcje mogą być różne, zależnie od platformy i kraju. Wear OS by Google jest znakiem towarowym Google LLC.

Zegarek BIG BANG E wymaga używania dołączonych do niego akcesoriów do ładowania. Akcesoria dostarczone w zestawie z zegarkiem BIG BANG E zawierają kabel mikro-USB, podstawkę do ładowania i wtyczkę do ściennego gniazdka zasilania. Poniżej zamieszczone zostały szczegóły w zakresie zaleceń dotyczących bezpieczeństwa elektrycznego, obowiązujące podczas korzystania z poniższych akcesoriów do ładowania.

Aby wyłączyć funkcje Bluetooth®, Wi-Fi i płatności zbliżeniowych (NFC) w zegarku, należy wykonać następujące czynności:

Jeżeli ekran jest przyciemniony, należy go dotknąć, aby obudzić zegarek;

- przesunąć palcem w dół od góry ekranu;
- znaleźć ikonę Ustawień (⚙️) i dotknąć ją, aby dokonać wyboru;
- przejść do „Connectivity” (Łączność), a następnie dotknąć ustawień Wi-Fi/Bluetooth®/NFC w zależności od tego, która z funkcji ma zostać wyłączona;
- jeżeli ustawienie funkcji Wi-Fi/Bluetooth®/NFC to Automatic (Automatyczne), należy dotknąć przełącznika obok funkcji Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, aby ją wyłączyć.

WAŻNE ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Należy pamiętać, że brak przestrzegania poniższych zaleceń może spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia lub stanowić niebezpieczeństwo dla użytkownika i/lub prowadzić do unieważnienia bądź ograniczenia zakresu obowiązywania gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej na terenie USA.

a) Bezpieczne użytkowanie zegarka BIG BANG e i jego akcesoriów

Zapewnienie bezpieczeństwa zegarka BIG BANG e

(i) Informacje ogólne

Nie należy używać ani przechowywać zegarka BIG BANG e w zakurzonych, brudnych miejscach, ponieważ jego elementy mogą zostać uszkodzone. Nie należy przechowywać zegarka BIG BANG e w wysokiej temperaturze lub w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Działanie wysokiej temperatury może spowodować skrócenie okresu eksploatacyjnego urządzeń elektronicznych, uszkodzenie baterii, ich nieprawidłowe działanie oraz odkształcenie lub stopienie niektórych elementów wykonanych z tworzywa sztucznego.

Nie należy przechowywać zegarka BIG BANG e w niskiej temperaturze. Po późniejszym ogrzaniu zegarka BIG BANG e do jego normalnej temperatury, wewnątrz zegarka BIG BANG e może pojawić się wilgoć mogąca spowodować uszkodzenie obwodów elektronicznych urządzenia.

Nie należy próbować otwierać obudowy zegarka BIG BANG e. Niewłaściwe obchodzenie się z zegarkiem BIG BANG e może spowodować uszkodzenie zegarka BIG BANG e i doprowadzić do unieważnienia gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA.

Nie należy upuszczać zegarka BIG BANG e ani dopuszczać do jego uderzenia.

Nie należy umieszczać ciężkich przedmiotów na zegarku.

Nie należy dotykać ekranu ostrymi przedmiotami.

Nie należy używać zbyt dużej siły podczas dotykania ekranu. Nieostrożne użytkowanie może spowodować uszkodzenie obwodów wewnętrznych urządzenia.

Do czyszczenia zegarka BIG BANG e nie należy używać silnych środków chemicznych, rozpuszczalników ani silnych środków czyszczących.

Korzystając z urządzenia wraz ze słuchawkami należy upewnić się, że głośność została ustawiona na umiarkowanym poziomie, aby uniknąć uszkodzenia słuchu. Jeżeli zegarek BIG BANG e lub jakiegokolwiek jego akcesoria nie działają prawidłowo, należy dostarczyć je do najbliższego sklepu HUBLOT. Personel sklepu udzieli Państwu pomocy, a w razie potrzeby, i jeżeli będzie to możliwe, zorganizuje przeprowadzenie naprawy zegarka BIG BANG e. Oprócz powyższych zaleceń należy zapoznać się z zamieszczonymi w instrukcji i w karcie gwarancyjnej informacjami dotyczącymi

przewodów, podstawki do ładowania, wtyczek do ściennego gniazdka zasilania oraz bezpieczeństwa elektrycznego baterii.

(ii) Narażenie na działanie cieczy

Zegarek BIG BANG E jest wodoszczelny do głębokości 30 metrów.

Nie należy narażać zegarka BIG BANG E na działanie następujących substancji: mydło, detergenty, kwasy lub kwaśne produkty spożywcze, a także jakiegokolwiek pozostałe cieczce inne niż woda słodka, takie jak woda słona, woda z mydłem, woda basenowa, perfumy, środki owadobójcze, balsamy, produkty do opalania, oleje, płyny do usuwania kleju, farby do włosów lub rozpuszczalniki.

Określona zgodnie z normą IEC 60529 klasa wodoszczelności zegarka BIG BANG E to IP68.

Jeżeli zegarek BIG BANG E jest wyposażony w bransoletkę skórzaną, należy pamiętać, że skóra nie jest odporna na działanie wody.

Poniższe czynniki mogą mieć wpływ na wodoszczelność zegarka BIG BANG E i należy ich unikać:

- zanurzanie zegarka BIG BANG E w wodzie na długie okresy czasu;
- upuszczanie zegarka BIG BANG E lub narażanie go na silne uderzenia;
- narażanie zegarka BIG BANG E na działanie wody pod ciśnieniem lub strumienia wody o wysokiej prędkości, na przykład podczas jazdy na nartach wodnych lub uprawiania wakeboardingu, sportów surfingowych, jazdy na skuterze wodnym itp.;
- noszenie zegarka BIG BANG E w otoczeniu o szczególnie wysokiej temperaturze lub wilgoci, na przykład w saunie lub łaźni parowej.

(iii) Obsługa przycisków, koronki cyfrowej, złączy i portów

Nigdy nie należy naciskać przycisków zegarka BIG BANG E zbyt mocno ani starać się wciskać złącze ładujące do portu, ponieważ może to spowodować uszkodzenie, które nie jest objęte gwarancją i/lub gwarancją ograniczoną obowiązującą w USA. Jeżeli złącze nie może być włożone do portu zegarka w łatwy sposób, prawdopodobnie nie pasuje do niego. Należy sprawdzić ewentualne przeszkody i upewnić się, że złącze jest przeznaczone do danego portu oraz wkładane do niego w prawidłowym kierunku.

Niektóre sposoby użytkowania mogą prowadzić do postrzępienia lub pęknięcia przewodów. Przewód podłączony do ładowarki, podobnie jak każdy inny metalowy kabel lub żyła, może ulec osłabieniu lub postrzępieniu, jeżeli będzie zawsze wygięty w tym samym miejscu. Nie należy zginać przewodów zbyt mocno w jednym miejscu, powinny one być wyginane tylko łagodnie. Należy regularnie sprawdzać, czy przewód i wtyczka nie są skrócone, pęknięte, odkształcone ani uszkodzone w żaden inny sposób. W przypadku stwierdzenia takich uszkodzeń należy przestać korzystać z przewodu.

Odbarwienie akcesoriów (przewód, wtyczki) po pewnym okresie użytkowania jest normalne. Odbarwienie może być spowodowane zabrudzeniami, występowaniem zanieczyszczeń i narażeniem na działanie wilgoci. Jeżeli akcesoria nagrzewają się podczas użytkowania lub zegarek BIG BANG E

nie ładuje się, bądź nie przeprowadza synchronizacji, należy odłączyć przewód od gniazda zasilania i wyczyścić akcesoria miękką, suchą, niepyłącą ściereczką. Do czyszczenia akcesoriów nie należy używać cieczy ani produktów czyszczących.

Przy regularnym użytkowaniu akcesoriów do ładowania zegarka BIG BANG E może dojść do odbarwienia powierzchni tych akcesoriów. Czyszczenie powierzchni ładującej może zmniejszyć lub zapobiec takim przebarwieniom i pomoże zapobiec uszkodzeniu ładowarki oraz zegarka BIG BANG E. Aby wyczyścić powierzchnię ładującą, należy odłączyć ładowarkę od zegarka BIG BANG E i zasilać ją i przetrzeć wilgotną, miękką ściereczką. Przed ponownym rozpoczęciem ładowania wysuszyć miękką, niepyłącą ściereczką. Podczas czyszczenia powierzchni ładującej nie należy używać środków czyszczących.

b) Ochrona zdrowia użytkownika

Zgodnie z ogólnym zaleceniem, zegarek BIG BANG E nie jest przeznaczony do użytku w sytuacjach, gdy uszkodzenie urządzenia mogłoby prowadzić do śmierci, obrażeń ciała lub poważnych szkód w środowisku.

W celu uzyskania odpowiedzi na wszelkie pytania dotyczące zawartości substancji chemicznych w zegarku BIG BANG E, jego bateriach i/lub akcesoriach, prosimy o kontakt poprzez nasz adres mailowy help@hublot.com lub drogą pocztową, pod następującym adresem: HUBLOT SA - HEADQUARTERS & MANUFACTURE - Ch. de la Vuarpillière 33 - 1260 NYON - SZWAJCARIA (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

Zegarek BIG BANG E i zainstalowane w nim aplikacje BIG BANG E nie są wyrobami medycznymi. Nie są one zaprojektowane ani przeznaczone do stosowania w diagnostyce chorób lub innych stanów, ani do kuracji, łagodzenia, leczenia lub zapobiegania chorobom.

Przed rozpoczęciem lub zmodyfikowaniem jakiegokolwiek programu ćwiczeń prowadzonego z użyciem zegarka BIG BANG E należy skontaktować się ze swoim lekarzem. Podczas ćwiczeń fizycznych należy zachować ostrożność i uwagę. Należy natychmiast przerwać ćwiczenia w przypadku wystąpienia bólu, zasłabnięcia, omdlenia, poczucia wyczerpania lub trudności z oddychaniem. Podczas wykonywania ćwiczeń użytkownik przyjmuje na siebie wszelkie związane z tym ryzyko, w tym wszelkie urazy, które mogą wyniknąć z tych czynności. Jeśli użytkownik cierpi na jakiegokolwiek schorzenie, na które jego zdaniem może mieć wpływ zegarek BIG BANG E (np. napady padaczkowe, omdlenia, zmęczenie oczu lub bóle głowy), przed użyciem zegarka BIG BANG E powinien skonsultować się z lekarzem.

U niektórych osób mogą występować reakcje alergiczne na pewne materiały stosowane w biżuterii, zegarkach i innych przedmiotach codziennego użytku, które pozostają w długotrwałym kontakcie ze skórą. Może to być spowodowane alergiami, czynnikami zewnętrznymi, a także długotrwałym narażeniem na działanie substancji drażniących, takich jak mydło, pot oraz innymi przyczynami.

Wystąpienie podrażnienia spowodowanego noszeniem produktu jest bardziej prawdopodobne w przypadku osób cierpiących na alergię lub wrażliwych na inne czynniki. W przypadku użytkowników o skórze wrażliwej, podczas noszenia zegarka BIG BANG E należy zachować szczególną ostrożność. Istnieje większe prawdopodobieństwo wystąpienia podrażnień spowodowanych przez zegarek BIG BANG E, gdy jest on noszony zbyt ciasno. Należy regularnie zdejmować zegarek BIG BANG E, aby skóra mogła oddychać. Systematycznie czyszczenie, a następnie dokładne osuszanie pasków zegarka BIG BANG E umożliwia zmniejszenie ryzyka podrażnienia skóry. W przypadku wystąpienia zaczerwienienia, opuchnięcia, swędzenia lub jakiegokolwiek innego podrażnienia bądź odczucia dyskomfortu skóry w okolicy noszenia zegarka BIG BANG E lub pod nim, należy go zdjąć i skonsultować się z lekarzem przed ponownym założeniem zegarka BIG BANG E. Dalsze noszenie zegarka, nawet po ustąpieniu objawów, może prowadzić do ponownego wystąpienia lub nasilenia podrażnień. Materiały, z których wykonany został zegarek BIG BANG E oraz paski zegarka BIG BANG E spełniają wszystkie wymogi obowiązujących norm amerykańskiej Komisji ds. bezpieczeństwa produktów konsumenckich, obowiązujących przepisów europejskich oraz innych norm międzynarodowych.

Podczas aktualizacji oprogramowania i w innych szczególnych okolicznościach, zegarek BIG BANG E może się przegrzać, powodując, że zewnętrzne części zegarka będą odczuwalne w dotyku jako cieplejsze niż zwykle. W takim przypadku należy na chwilę zdjąć zegarek BIG BANG E z nadgarstka, aby uniknąć podrażnień.

Osoby noszące elektroniczne wyroby medyczne powinny zawsze przestrzegać zaleceń zamieszczonych w rozdziale „Interakcja z otoczeniem”.

c) Bezpieczeństwo osób znajdujących się w pobliżu

(i) Zapewnienie bezpieczeństwa dzieci

Zegarek BIG BANG E i jego akcesoria należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. W szczególności, niektóre paski zegarka BIG BANG E mogą stwarzać zagrożenie udławieniem dla małych dzieci. Należy przechowywać te paski z dala od małych dzieci.

(ii) Bezpieczne poruszanie się i prowadzenie pojazdów

Zegarek BIG BANG E nie powinien być używany podczas prowadzenia pojazdów.

Zegarek BIG BANG E generuje, wykorzystuje i może emitować sygnały częstotliwości radiowej. Sygnały częstotliwości radiowej mogą zakłócać działanie nieprawidłowo zainstalowanych lub zabezpieczonych układów elektronicznych wykorzystywanych w pojazdach silnikowych. Stosownych informacji w tym zakresie należy zasięgnąć u producenta używanego pojazdu lub u jego przedstawiciela. W razie instalowania w pojeździe jakiegokolwiek wyposażenia dodatkowego, należy również uzyskać od jego producenta informacje dotyczące sygnałów częstotliwości radiowej.

Nie należy korzystać z zegarka BIG BANG E podczas przemieszczania się lub wykonywania jakichkolwiek czynności, które wymagają pełnego skupienia uwagi. Niedostosowanie należytej uwagi do ruchu drogowego lub innych zagrożeń dla pieszych może spowodować poważne obrażenia, śmierć lub utratę mienia.

BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE

a) Akcesoria

Należy używać wyłącznie akcesoriów zatwierdzonych przez firmę HUBLLOT. Korzystanie z jakichkolwiek akcesoriów, które nie zostały zatwierdzone przez firmę HUBLLOT, w połączeniu z zegarkiem BIG BANG E może spowodować unieważnienie atestów lub gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA dotyczących zegarka, a także spowodować nieprawidłowe i/lub niebezpieczne działanie zegarka BIG BANG E.

b) Akcesoria do ładowania

W zestawie z zegarkiem BIG BANG E dostarczane są następujące akcesoria do ładowania: kabel mikro-USB, podstawka do ładowania i wtyczka do ściennego gniazdka zasilania. Należy używać wyłącznie zatwierdzonych akcesoriów do ładowania.

Kiedy ładowarka nie jest używana, należy odłączyć ją od gniazdka zasilania. Podczas ładowania zegarek BIG BANG E i akcesoria dostarczone w zestawie powinny być przechowywane w dobrze wentylowanym miejscu.

Akcesoria do ładowania dostarczone w zestawie z zegarkiem BIG BANG E lub inne akcesoria do ładowania zatwierdzone przez firmę HUBLLOT mogą być używane wyłącznie ze źródłem zasilania o parametrach określonych na etykiecie. Przed rozpoczęciem korzystania z jakiegokolwiek źródła zasilania należy upewnić się, że jego napięcie odpowiada napięciu określonemu na etykiecie dotyczącej parametrów zasilania.

Nie należy przeciążać gniazdek elektrycznych, przedłużaczy ani gniazd wtykowych, ponieważ może to spowodować ryzyko pożaru lub porażenia prądem. Aby ograniczyć ryzyko uszkodzenia przewodu lub ładowarki ściennej, podczas odłączania akcesorium do ładowania od gniazdka ściennego lub innego źródła zasilania należy trzymać za ładowarkę, a nie za przewód.

Korzystanie z uszkodzonych akcesoriów do ładowania zegarka BIG BANG E lub przeprowadzanie ładowania w miejscu wilgotnym może być przyczyną pożaru, porażenia prądem elektrycznym, odniesienia obrażeń przez użytkownika lub uszkodzenia zegarka BIG BANG E lub innych uszkodzeń mienia. Przed rozpoczęciem ładowania należy upewnić się, że zegarek BIG BANG E i akcesoria do ładowania są całkowicie suche. Podczas korzystania z akcesoriów do ładowania zegarka BIG BANG E należy zawsze upewnić się, że wtyczka USB została prawidłowo umieszczona w złączu zasilacza przed podłączeniem zasilacza do ściennego gniazdka zasilania. Zegarek BIG BANG E nie powinien być ładowany w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Nie należy nosić zegarka BIG BANG E podczas ładowania.

Należy unikać zbyt długiego kontaktu skóry z wtyczką, kiedy przewód jest podłączony do źródła zasilania, ponieważ może to wywołać uczucie dyskomfortu lub spowodować obrażenia. Nie należy spać ani siedzieć na wtyczce.

Dodatkowo:

- nie należy narażać pracującej ładowarki na działanie wody - może to spowodować uszkodzenie ładowarki oraz zegarka BIG BANG E;
- należy ostrożnie wkładać kabel USB do podstawy ładowarki - próba wciśnięcia wtyczki do złącza w nieprawidłowym kierunku może spowodować uszkodzenie ładowarki;
- aby uniknąć przegrzania zegarka BIG BANG E, powinien on być zawsze ładowany w chłodnym miejscu;
- zegarek BIG BANG E nie powinien być ładowany w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, ponieważ może to spowodować jego przegrzanie;
- kiedy zegarek BIG BANG E jest umieszczony na ładowarce podłączonej do ściennego gniazdka zasilania, na ekranie zegarka BIG BANG E widoczny jest symbol ładowania, wskazujący bieżący poziom naładowania baterii;
- po całkowitym naładowaniu zegarek BIG BANG E powinien zostać zdjęty z ładowarki;
- jeżeli zegarek BIG BANG E nie ładuje się, należy sprawdzić, czy wtyczka została prawidłowo włożona do ściennego gniazdka zasilania, kabel USB jest stabilnie podłączony do ładowarki, a zegarek został umieszczony na ładowarce we właściwy sposób;
- jeżeli zegarek BIG BANG E w dalszym ciągu się nie ładuje, należy upewnić się, że został on umieszczony na ładowarce we właściwym kierunku, a tylna ścianka zegarka BIG BANG E jest czysta;
- ładowarka zawiera niewielki magnes zapewniający prawidłowe ułożenie i zamocowanie zegarka BIG BANG E na ładowarce. Ładowarka powinna znajdować się z dala od metalowych przedmiotów.

c) Bezpieczeństwo baterii

Zegarek BIG BANG E zawiera wbudowaną baterię, która nie może być wymieniana. Nie należy próbować wymieniać baterii znajdującej się wewnątrz produktu (informacje dotyczące recyklingu baterii zostały zamieszczone w rozdziale „Konserwacja i utylizacja”).

W każdym przypadku:

- nie należy narażać baterii na działanie ognia lub innych zewnętrznych źródeł ciepła, takich jak kuchenne płyty grzewcze, piece, grzejniki lub piekarniki, ponieważ może to być przyczyną pożaru lub wybuchu;
- nie wrzucać baterii do ognia;
- w żadnym wypadku nie należy używać ładowarki ani baterii, które są w jakikolwiek sposób uszkodzone. Bateria może być wykorzystywana wyłącznie w celach, do których jest przeznaczona. Należy uważać, aby nie spowodować zwarcia baterii;
- nie pozostawiać baterii w miejscach o wysokiej lub niskiej temperaturze.

INTERAKCJA Z OTOCZENIEM

a) Zakłócenia działania urządzeń elektronicznych i parametry magnetyczne

Podobnie jak wszystkie urządzenia wykorzystujące częstotliwość radiową, zegarek BIG BANG E może powodować zakłócenia działania innych urządzeń elektronicznych.

Urządzenie powinno być zawsze wyłączane w samolotach oraz w innych miejscach, w których jest to wymagane (szpitale, stacje benzynowe itp.).

W każdym przypadku należy upewnić się, że urządzenie jest używane w dozwolonym miejscu i w sposób zgodny z wymogami.

W szczególności zegarek BIG BANG E może powodować zakłócenia działania rozruszników pracy serca, defibrylatorów i innych urządzeń medycznych. Należy zawsze przestrzegać bezpiecznej odległości pomiędzy urządzeniem medycznym, a zegarkiem BIG BANG E i akcesoriami. W celu uzyskania informacji dotyczących danego urządzenia medycznego należy skontaktować się z lekarzem i producentem urządzenia medycznego. Należy natychmiast zaprzestać używania zegarka BIG BANG E i jego akcesoriów w razie podejrzenia, że powodują one jakiegokolwiek zakłócenia działania wykorzystywanego rozrusznika pracy serca, defibrylatora lub innych urządzeń medycznych.

Karty magnetyczne wykorzystywane jako klucze i karty kredytowe powinny zawsze znajdować się w bezpiecznej odległości od zegarka BIG BANG E i jego akcesoriów.

b) Obszary niebezpieczne

Ładowanie lub używanie zegarka BIG BANG E w miejscu o potencjalnie wybuchowej atmosferze, np. w miejscach, gdzie powietrze zawiera duże ilości łatwopalnych chemikaliów, oparów lub cząsteczek (takich jak ziarna, pył lub proszki metali), może być niebezpieczne. Należy ściśle przestrzegać wszystkich oznakowań i zaleceń.

c) Temperatura robocza i temperatura przechowywania

Normalna temperatura robocza zegarka BIG BANG E wynosi od 0 do 40° C (32 do 104° F).

Przechowywanie lub użytkowanie zegarka BIG BANG E poza określonym powyżej zakresem temperatury może spowodować uszkodzenie urządzenia i jego akcesoriów. Należy unikać narażania zegarka BIG BANG E na gwałtowne zmiany temperatury lub wilgotności. Jeżeli temperatura wewnętrzna zegarka BIG BANG E przekroczy zakres normalnej temperatury roboczej (na przykład w gorącym samochodzie lub w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez dłuższy czas), mogą pojawić się następujące oznaki świadczące, że urządzenie próbuje przywrócić swoją normalną temperaturę roboczą:

- ładowanie może przebiegać wolniej lub zostać przerwane;
- wyświetlacz może być przyciemniony;
- transmisja danych może zostać wstrzymana lub opóźniona.

Zegarek **BIG BANG E** i jego akcesoria spełniają wszystkie obowiązujące wymogi dotyczące zakresu i wartości granicznych temperatury powierzchni urządzenia. **Jednakże nawet pomimo zgodności ze wskazanymi wartościami, długotrwały kontakt z gorącymi powierzchniami może być przyczyną dyskomfortu lub odniesienia obrażeń.**

Zegarek **BIG BANG E** i jego akcesoria mogą nagrzewać się po podłączeniu do źródła zasilania. Należy zawsze postępować zgodnie z zasadami zdrowego rozsądku, aby uniknąć sytuacji, w których skóra użytkownika znajduje się w kontakcie z zegarkiem **BIG BANG E** i/lub jego akcesoriami, kiedy są one podłączone do źródła zasilania. Na przykład, kiedy zegarek **BIG BANG E** jest ładowany lub jego akcesoria są podłączone do źródła zasilania, nie należy na nich spać ani umieszczać ich pod kocem, poduszką bądź swoim ciałem. Osoby cierpiące na schorzenia, które powodują brak wyczuwania wysokiej temperatury powinny zachować szczególną ostrożność. Należy zdjąć zegarek **BIG BANG E**, jeśli stanie się on zbyt ciepły.

KONSERWACJA I UTYLIZACJA

a) Czyszczenie i naprawy

Zegarek BIG BANG E powinien być zawsze czysty i suchy. W razie narażenia zegarka BIG BANG E na działanie słodkiej wody należy dokładnie go wysuszyć. Należy wyczyścić BIG BANG E, jeśli wejdzie w kontakt z substancjami, które mogą powodować plamy lub inne uszkodzenia, takimi jak brud lub piasek, makijaż, tusz, mydło, detergenty, kwasy lub kwaśne produkty spożywcze, lub jeśli wejdzie w kontakt z płynami innymi niż słodka woda, w tym z tymi, które mogą prowadzić do podrażnienia skóry, takimi jak: pot, woda słona, woda z mydłem, woda basenowa, perfumy, środki owadobójcze, balsamy, produkty do opalania, oleje, płyny do usuwania kleju, farby do włosów lub rozpuszczalniki. W miarę upływu czasu wygląd obudowy zegarka BIG BANG E może się zmienić, może ona również wyblaknąć. W zakresie pielęgnacji zegarka BIG BANG E nie należy wykonywać następujących czynności:

- nie należy czyścić zegarka BIG BANG E podczas ładowania;
- nie należy suszyć zegarka BIG BANG E ani jego pasków, używając jakichkolwiek zewnętrznych źródeł ciepła (na przykład suszarki do włosów);
- do czyszczenia zegarka BIG BANG E nie należy używać produktów czyszczących ani sprężonego powietrza.

b) Wskazówki bezpieczeństwa i informacje dotyczące wbudowanej baterii:

- zegarek BIG BANG E zawiera wbudowaną baterię przeznaczoną do wielokrotnego ładowania, która nie może być wymieniana ani wyjmowana przez użytkownika;
- nie należy próbować samodzielnie wymieniać ani wyjmować baterii zegarka BIG BANG E;
- ingerencja w produkt lub próba jego otwarcia spowoduje unieważnienie gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA, może również stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa;
- w celu uzyskania informacji na temat obsługi baterii należy skontaktować się ze sklepem HUBLLOT lub centrów obsługi klienta, których numery telefoniczne zostały zamieszczone na końcu niniejszej broszury.

c) Utylizacja urządzeń elektronicznych lub elektrycznych i baterii

Zegarek BIG BANG E, jego akcesoria i bateria zawierają niebezpieczne substancje. Nie mogą one być wyrzucane razem z niesortowanymi śmieciami domowymi.

Podlegają one szczegółowym przepisom lokalnym. W szczególności, ze względu na fakt, że zegarek BIG BANG E i jego akcesoria zostały wprowadzone na rynek po dniu 13 sierpnia 2005 r., podlegają one na terytorium Unii Europejskiej przepisom Dyrektywy 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).

Ponadto, bateria znajdująca się w zegarku BIG BANG E podlega przepisom Dyrektywy 2006/66/WE w sprawie baterii i akumulatorów oraz zużytych baterii i akumulatorów. Zamieszczony poniżej symbol przekreślonego kosza oznacza, że zegarek BIG BANG E, jego bateria i akcesoria podlegają tym przepisom.

Wymienione wyżej urządzenia i baterie muszą być segregowane oddzielnie. Prawidłowe przeznaczenie do utylizacji zużytego wyposażenia, baterii lub akumulatorów umożliwia zapobieżenie niekorzystnym konsekwencjom dla środowiska oraz dla zdrowia ludzi i zwierząt. Przeznaczając materiały do recyklingu i ponownego wykorzystania oraz zapewniając utylizację zużytych urządzeń w inny sposób użytkownik znacząco przyczynia się do ochrony środowiska. Nie wolno wrzucać wyżej wymienionego wyposażenia do ognia.

Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat prawidłowej utylizacji zużytego wyposażenia elektrycznego lub elektronicznego, baterii i akumulatorów, należy skontaktować się z:

- urzędem miasta;
- instytucją odpowiedzialną za usuwanie odpadów;
- jednym z centrów obsługi klienta, których numery telefoniczne zostały zamieszczone na końcu niniejszej broszury;
- sklepem HUBLOT, w którym produkt został kupiony.

W zależności od obowiązujących przepisów lokalnych, klienci są zachęceni lub zobowiązani z mocy prawa do przekazywania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych do utworzonych specjalnie w tym celu, publicznie dostępnych, punktów zbiórki lub do punktu sprzedaży. Przepisy szczegółowe są określone obowiązującym ustawodawstwem krajowym.



INFORMACJE PRAWNE

Użytkownicy mogą uzyskać dostęp do ekranu etykiety elektronicznej w następujący sposób: wybrać Ustawienia > System > Informacje prawne.

W celu wykonania powyższych czynności nie są wymagane żadne specjalne kody dostępu ani uprawnień, za wyjątkiem wprowadzenia hasła zdefiniowanego przez użytkownika, które chroni przed nieautoryzowanym dostępem do urządzenia.

Informacje dotyczące etykiety elektronicznej są zaprogramowane w ramach gwarancji. Użytkownik nie może modyfikować żadnych informacji dotyczących etykiety elektronicznej.

Należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi obowiązujących przepisów prawnych oraz certyfikacji, zamieszczonymi w osobnej dokumentacji „Informacje prawne i certyfikacja – dodatkowe informacje dotyczące obowiązujących przepisów lokalnych” przekazywanej wraz z zegarkiem BIG BANG E:

- | | | |
|---------------------------------|---------------------|--------------|
| • Europa; | • Chiny; | • Indonezja; |
| • Ukraina; | • Tajwan; | • Canada; |
| • Izrael; | • Japonia; | • USA; |
| • Zjednoczone Emiraty Arabskie; | • Tajlandia; | • Guam; |
| • Rosja; | • Singapur; | • Meksyk; |
| • Kazachstan; | • Korea Południowa; | • Brazylia. |

Bluetooth®

Znak towarowy i logo Bluetooth® to zastrzeżone znaki towarowe będące własnością firmy Bluetooth SIG, Inc., wykorzystywane przez firmę HUBLOT na podstawie licencji.

Inne znaki towarowe i nazwy handlowe należą do ich odpowiednich właścicieli. Dodatkowe informacje prawne dotyczące zegarka znajdują się w ustawieniach produktu.

Ograniczona gwarancja międzynarodowa

Zegarek BIG BANG E został wyprodukowany we współpracy z firmami Wear OS by Google i Compal/Qualcomm.

Zegarek BIG BANG E jest objęty ograniczoną gwarancją międzynarodową uwzględniającą wszelkie wady fabryczne, obowiązującą przez dwa lata od daty zakupu, natomiast jego akcesoria - gwarancją obowiązującą przez jeden rok od daty zakupu, na warunkach określonych poniżej.

Dla celów niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej, akcesoria obejmują akcesoria do ładowania dostarczane w oryginalnym opakowaniu zegarka BIG BANG E lub sprzedawane w sklepach HUBLOT (np. podstawka do ładowania, kabel mikro-USB, wtyczka do ściennego gniazdka zasilania). Akcesoria nie obejmują urządzeń sprzedawanych przez osoby trzecie, a HUBLOT nie udziela na nie żadnej gwarancji. Warunki ograniczonej gwarancji obowiązują wyłącznie w odniesieniu do zegarka BIG BANG E i jego akcesoriów. Żadne akcesoria nie są wodoszczelne.

HUBLOTISTA

Zostań członkiem naszego Klubu właścicieli zegarków HUBLOT, rejestrując się na portalu www.hublotista.com

Zarejestruj swój zegarek na naszej stronie internetowej, aby w pełni korzystać z oferty HUBLOT i cieszyć się wyjątkowymi możliwościami.

Jakie są postanowienia gwarancji?

W ramach niniejszej ograniczonej dwuletniej gwarancji firma HUBLOT zobowiązuje się do bezpłatnej naprawy wszelkich usterek w funkcjonowaniu zegarka BIG BANG E wynikających z wady produkcyjnej. Gwarancja jest akceptowana wyłącznie w sklepach HUBLOT.

Dwuletnia gwarancja liczona jest od daty zakupu zegarka BIG BANG E, a roczna gwarancja na akcesoria od daty zakupu zegarka BIG BANG E i obejmuje wszelkie wady w funkcjonowaniu powstałe podczas normalnego użytkowania urządzenia, zgodnie ze specyfikacjami technicznymi zegarka BIG BANG E i instrukcjami obsługi. Mogą one obejmować na przykład problemy dotyczące zasilania, ładowania, wady wyświetlacza, brak możliwości normalnego korzystania z aplikacji lub funkcji zegarka, spowodowane jakąkolwiek wadą produktu BIG BANG E.

Niniejsza gwarancja obowiązuje w krajach, w których prowadzona jest sprzedaż zegarka BIG BANG E. Obejmuje wszelkie bezsporne wady jakościowe dotyczące wyglądu lub funkcji mechanicznych produktu, które w sposób oczywisty wynikają z nieodpowiedniej jakości elementów lub błędnego zmontowania zegarka BIG BANG E przez firmę HUBLOT.

Ponadto zastosowanie mają pewne warunki ograniczające i z tego względu należy zapoznać się z poniższymi punktami:

Jakie są warunki ograniczające gwarancję?

Aby móc skorzystać z tej ograniczonej gwarancji międzynarodowej, muszą być spełnione następujące warunki:

- Międzynarodowa karta ograniczonej gwarancji znajdująca się w książeczce gwarancyjnej dostarczonej z zegarkiem BIG BANG **®** musi zostać dołączona do zegarka BIG BANG **®** przy zwrocie zegarka do sklepu HUBLOT w celu jego naprawy i musi być elektronicznie aktywowana lub wypełniona, podpisana i opatrzona datą w momencie zakupu;
- Firma HUBLOT nie będzie honorować gwarancji zegarka BIG BANG sprzedanego bez ważnej karty gwarancyjnej, prawidłowo aktywowanej w sposób elektroniczny lub wypełnionej i podpisanej przez przedstawiciela sklepu HUBLOT;
- wygrawerowany na obudowie zegarka numer seryjny musi być doskonale czytelny, a żadne części oryginalnej obudowy lub oryginalny numer seryjny nie mogą być usuwane, modyfikowane, fałszowane, uszkadzane, zamieniane, wymazywane lub niszczone w jakikolwiek inny sposób.

Brak spełnienia któregokolwiek z powyższych warunków powoduje utratę wszelkich praw wynikających z międzynarodowej ograniczonej gwarancji na produkt BIG BANG **®**.

Jakie elementy nie są objęte gwarancją?

Uszkodzenia spowodowane przeprowadzeniem prac serwisowych przez jakiekolwiek inne osoby niż autoryzowane centrum obsługi klienta firmy HUBLOT nie są objęte gwarancją i powodują utratę wszystkich wynikających z niej praw. Ograniczona gwarancja międzynarodowa nie obejmuje również bransoletek, szkiełka i baterii, a także jakichkolwiek uszkodzeń obudowy lub wyposażenia spowodowanych przedostaniem się wilgoci do wnętrza zegarka BIG BANG **®** wskutek jego nieprawidłowego użytkowania. W ujęciu bardziej ogólnym, gwarancja nie obowiązuje w razie stwierdzenia nieprawidłowego lub nieodpowiedniego użytkowania zegarka BIG BANG **®**:

- produkt został otwarty przez użytkownika lub osobę nieuprawnioną;
- produkt został podłączony do niezalecanych akcesoriów, takich jak bateria lub ładowarka innego rodzaju;
- produkt został umyślnie uszkodzony lub był wykorzystany niezgodnie z obowiązującymi zasadami dotyczącymi uruchamiania i użytkowania produktu, podłączany do nieprawidłowych gniazdek zasilania lub narażony na zbyt wysokie napięcie bądź wyładowania elektryczne, mocne uderzenia, upadek bądź nienaturalne obciążenia mechaniczne, które spowodowały poważne uszkodzenie obudowy produktu lub jego elementów elektronicznych;
- produkt został nadmiernie narażony na działanie wody lub innych substancji chemicznych (występowanie korozji, wilgoci);
- produkt został narażony na działanie wysokiej temperatury (przekraczającej 40° C) lub innych ekstremalnych warunków;
- przeprowadzona została próba modyfikacji oprogramowania produktu.

W przypadku stwierdzenia wystąpienia jednej lub większej liczby powyższych okoliczności, ograniczona gwarancja międzynarodowa na zegarek BIG BANG E nie będzie miała zastosowania. Gwarancja nie obejmuje normalnego zużycia i starzenia się zegarka BIG BANG E. Dotyczy to w szczególności:

- wszelkich uszkodzeń materiału obudowy produktu spowodowanych jego normalnym użytkowaniem, zarysowań obudowy, elementów gumowych, szkielek, przedostawania się pyłu, a także uszkodzenia obudowy i odbarwienia części produktu spowodowanych jego narażeniem na działanie promieni słonecznych lub jakichkolwiek substancji chemicznych;
- zmniejszenia czasu działania baterii spowodowanego jej normalnym starzeniem.

Ograniczenie gwarancji dotyczącej oprogramowania

Dla celów niniejszego rozdziału dotyczącego Oprogramowania, wyrażenie „Oprogramowanie” oznacza wszelkie aplikacje (oraz związane z nimi treści i funkcje), do których możliwe jest uzyskanie dostępu za pośrednictwem zegarka BIG BANG E lub które mogą z nim współdziałać.

Oprogramowanie osób trzecich. Wyrażenie „Oprogramowanie osób trzecich” oznacza Oprogramowanie, które zostało opracowane lub jest dostarczane użytkownikowi w celu użycia z zegarkiem BIG BANG E przez jakiegokolwiek inne podmioty niż firma HUBLOT.

Informujemy, że firma HUBLOT nie ponosi żadnej odpowiedzialności w przypadku, jeśli przeprowadzanie aktualizacji systemów operacyjnych zegarka BIG BANG E lub łączenie zegarka BIG BANG E z określonymi modelami telefonów komórkowych spowoduje uszkodzenie bądź nieprawidłowe działanie zegarka BIG BANG E.

Oprogramowanie osób trzecich jest przekazywane zgodnie z obowiązującymi postanowieniami i warunkami tychże stron. Wszelkie gwarancje, które są udzielane w związku z takim Oprogramowaniem osób trzecich, są udzielane wyłącznie przez dane osoby trzecie, a nie przez firmę HUBLOT.

W związku z tym Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że HUBLOT nie ponosi odpowiedzialności za używanie i/lub wykorzystywanie takich aplikacji i/lub oprogramowania osób trzecich. Użytkownikowi zaleca się dokładnie zapoznanie się z obowiązującymi postanowieniami i warunkami osób trzecich.

Oprogramowanie HUBLOT. Firma HUBLOT może co pewien czas przekazywać lub udostępniać użytkownikom Oprogramowanie zegarka BIG BANG E („Oprogramowanie HUBLOT”).

Warunki ogólne i ograniczenia:

Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa przyznaje użytkownikowi pewne prawa, jednak może on również korzystać z dodatkowych praw określonych przepisami lokalnymi, które różnią się w zależności od kraju. Firma HUBLOT i jej sklepy we własnym zakresie podejmują wszelkie decyzje dotyczące przeprowadzenia naprawy lub wymiany zegarków HUBLOT w ramach niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej. W zakresie dozwolonym przez lokalne przepisy prawa, firma HUBLOT nie ponosi odpowiedzialności za żadne przypadkowe, szczególne, podlegające karze lub następcze szkody. Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa może być przekazywana wraz z zegarkiem BIG BANG E.

Zalecamy przekazanie zegarka BIG BANG E do najbliższego sklepu HUBLOT. Lista sklepów firmy HUBLOT na terenie całego świata została zamieszczona na końcu niniejszej broszury. Niniejsza gwarancja nie stanowi żadnego ograniczenia przysługujących użytkownikowi praw konsumenckich.

Prosimy sprawdzić, czy niniejsza broszura zawiera kartę aktywowaną elektronicznie lub wypełnioną, podpisaną i opatrzoną datą – w przeciwnym razie produkt nie będzie objęty ograniczoną gwarancją międzynarodową w zakresie wymienionych powyżej usług.

Ponadto, dla zapewnienia obowiązywania niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej, w chwili zwrotu produktu muszą zostać spełnione następujące warunki administracyjne:

W zakresie dozwolonym przez lokalne przepisy prawa, produkt powinien zostać zwrócony wraz z oryginalną baterią i ładowarką do sklepu HUBLOT.

Specjalne dodatkowe postanowienia gwarancji obowiązujące na terenie Polski

Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa stanowi uzupełnienie innych praw i środków przysługujących użytkownikowi na mocy obowiązujących przepisów, które nie mogą zostać w żaden sposób wyłączone. Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa nie wyklucza oraz nie stanowi żadnego ograniczenia ani zawieszenia praw przysługujących użytkownikowi w odniesieniu do sprzedawcy produktu z tytułu przepisów o dorozumianej gwarancji z tytułu wad, określonych postanowieniami artykułów 556 do 576 polskiego kodeksu cywilnego.

PUNKTY KONTAKTOWE HUBLOT

Autoryzowany punkt kontaktowy producenta tego wyrobu znajduje się pod następującym adresem:

HUBLOT SA
SIEDZIBA GŁÓWNA I ZAKŁAD PRODUKCYJNY
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SZWAJCARIA
TEL.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Zależnie od przypadku, **dane adresowe autoryzowanego punktu kontaktowego importera** mogą znajdować się na opakowaniu zegarka BIG BANG E.



Vigtigt! Før du tager dit BIG BANG e i brug, skal du læse følgende brugsanvisning, som indeholder vigtige lovbestemte og sikkerhedsmæssige oplysninger. Opbevar brugsanvisningen et sikkert sted til eventuel senere brug.

SIKKERHEDSANVISNINGER

VIGTIGSTE EGENSKABER VED DIN BIG BANG Ø

Dit BIG BANG Ø er et luksusur med wi-fi og Bluetooth® samt funktion til kontaktløs betaling. Uret er ikke beregnet til at blive brugt som medicinsk instrument eller fitness-tracker.

Wear OS by Google understøttes på telefoner med Android 6.0+(undtagen Go edition) eller iOS 12.0+. De understøttede funktioner afhænger af den enkelte platform og det enkelte land. Wear OS by Google er et varemærke tilhørende Google LLC.

BIG BANG Ø kræver brug af det medfølgende ladeudstyr. BIG BANG Ø leveres med mikro-USB-kabel, oplader og vægstik.

Nedenfor kan du finde flere oplysninger om sikker brug af opladningsudstyret.

Du kan deaktivere urets Bluetooth®- og wi-fi-funktioner samt funktionen til kontaktløs betaling ved at følge trinene nedenfor:

Hvis skærmen er sort, skal du berøre den for at aktivere uret.

- Anbring fingeren øverst på skærmen, og stryg nedad.
- Find ikonet for Indstillinger (⚙️), og berør det.
- Gå ind under “Konnektivitet”, og berør indstillingen for wi-fi, Bluetooth® eller NFC, afhængigt af hvilken funktion du vil deaktivere.
- Hvis wi-fi, Bluetooth® eller NFC er indstillet til “Automatisk”, skal du trykke på valgknappen ud for den ønskede funktion for enten at aktivere eller deaktivere den.

VIGTIGE SIKKERHEDSOPLYSNINGER

Bemærk, at nedenstående retningslinjer skal følges, da der ellers er risiko for at komme til skade eller for, at uret svigter. Manglende overholdelse vil desuden resultere i helt eller delvis bortfald af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA.

a) Sådan bruger du BIG BANG E og tilbehøret sikkert

Sådan opbevarer du BIG BANG E sikkert

(i) Generelt

Brug eller opbevar ikke BIG BANG E i støvede eller snavsede miljøer, da urets dele kan tage skade.

Opbevar ikke BIG BANG E for varmt eller i direkte sollys.

Høje temperaturer kan reducere de elektroniske deles levetid, beskadige batterierne, gøre dem inaktive og deformere eller smelte visse plastdele.

Opbevar ikke dit BIG BANG E for koldt. Når BIG BANG E efterfølgende varmes op til sin normale temperatur, kan der dannes kondens indvendigt i uret, hvilket kan beskadige det elektroniske kredsløb.

Forsøg ikke at åbne urkassen på dit BIG BANG E. Forkert håndtering af BIG BANG E kan resultere i skader på uret samt helt eller delvis bortfald af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA.

Undgå at tabe BIG BANG E, og beskyt det mod stød og slag.

Anbring ikke tunge genstande oven på uret.

Berør ikke skærmen med skarpe genstande.

Tryk aldrig hårdt på skærmen. For voldsom håndtering kan beskadige det elektroniske kredsløb.

Brug ikke skrappe kemikalier, opløsningsmidler eller stærke rengøringsmidler til at rengøre BIG BANG E.

Skrub aldrig for højt op for lyden, når du benytter uret med hovedtelefoner. Det kan være skadeligt for hørelsen.

Hvis BIG BANG E eller en af urets tilbehørsdele ikke fungerer korrekt, skal du indlevere uret eller tilbehørsdelen til den nærmeste HUBLLOT-forhandler. Forhandleren kan hjælpe dig og så vidt muligt sørge for, at dit BIG BANG E bliver repareret.

Ud over ovennævnte kan du i brugsanvisningen og garantihåndbogen finde yderligere oplysninger om kabler, oplader, vægstik og batterisikkerhed.

(ii) Udsættelse for væske

BIG BANG E er vandtæt ned til 30 meter.

Begræns brugen af følgende substanser i forbindelse med BIG BANG E: sæbe, rengøringsmiddel, syre eller syreholdige fødevarer samt enhver anden væske end almindeligt vand, såsom saltvand, sæbevand, klorvand, parfume, insektmidler, lotioner, solcreme, olie, limfjerner, hårfarver eller opløsningsmidler.

BIG BANG E har en vandresistens på IP68 iht. IEC-standarden 60529.

Hvis dit BIG BANG E er forsynet med læderrem, skal du være opmærksom på, at læderremme ikke kan tåle vand.

Følgende kan påvirke vandresistensen af dit BIG BANG E, og du skal derfor undgå:

- at lade BIG BANG E ligge i vand i længere tid
- at tabe BIG BANG E eller udsætte det for stød eller slag
- at udsætte BIG BANG E for kraftigt vandtryk som for eksempel i forbindelse med vandski, wakeboard, surf, jetski eller lignende
- at bære BIG BANG E i meget varme eller fugtige miljøer som for eksempel i en sauna eller et damprum.

(iii) Brug af knapper, digital krone, stiktilslutninger og porte

Tryk aldrig for hårdt på knapperne på BIG BANG E, og forsøg aldrig at tvinge et opladerstik ind i en port, da det kan forårsage skade og resultere i helt eller delvis bortfald af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA. Hvis det er vanskeligt at få et stik ind i porten, passer de to dele sandsynligvis ikke sammen. Kontrollér, om porten er tilstoppet, om stikket passer til porten, og om du har vendt stikket korrekt i forhold til porten.

Forkert brug over længere tid kan slide kraftigt på kablerne og resultere i, at de går i stykker. Det kabel, der er fastgjort til opladeren, kan i lighed med andre metalkabler eller ledninger blive svækkede eller sprøde, hvis de bøjes det samme sted mange gange. Undgå at bukke kablet for skarpt. Efterse jævnligt kablet og stikket for knæk, brud, bøjninger eller anden skade. Hvis du opdager en skade, må du ikke længere benytte kablet.

Eventuel misfarvning af tilbehørsdele (kabel og stik) efter almindelig brug er helt normalt. Snavs, støv og fugt kan give misfarvning. Hvis tilbehøret bliver varmt under brug, eller hvis BIG BANG E ikke lader op eller synkroniserer, skal du tage kablet ud af adapteren og rengøre tilbehøret med en ren, tør og fugtfri klud. Brug ikke væsker eller rengøringsmidler til at rengøre tilbehøret.

Opladningsfladen på opladningsudstyret til BIG BANG E kan blive misfarvet ved almindelig brug. Jo oftere du rengør opladningsfladen, desto mindre bliver misfarvningen. Samtidig reducerer du risikoen for skader på opladeren og BIG BANG E. Afbryd opladeren fra både BIG BANG E og adapteren, når du skal rengøre opladningsfladen. Brug en ren, fugtig og fugtfri klud. Tør efter

med en ikke-ridsende, frugfri klud, før du fortsætter opladningen. Brug ikke rengøringsmidler til rengøring af opladerens overflade.

b) Beskyttelse af brugerens sundhed

BIG BANG E er må ikke benyttes i situationer, hvor et svigt af uret kan være livstruende, forårsage personskade eller resultere i alvorlige skader på miljøet.

Hvis du har spørgsmål til dit BIG BANG E, batteriernes og/eller tilbehørets kemiske indhold, er du velkommen til at kontakte os ved at sende en e-mail til help@hublot.com eller et almindeligt brev til følgende adresse: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillièrre 33 — 1260 NYON — SCHWEIZ (TLF.: +41 (0)22 990 90 00).

BIG BANG E og de tilhørende BIG BANG E-apps er ikke medicinske instrumenter. De er hverken designet eller beregnet til at blive brugt til diagnosticering af sygdomme eller lidelser eller til helbredelse, lindring, behandling eller forebyggelse af sygdomme. Før du starter eller ændrer et træningsprogram ved hjælp af BIG BANG E, skal du spørge din læge til råds. Vær forsigtig og opmærksom under træningen. Afbryd træningen øjeblikkeligt, hvis du føler smerter eller føler dig svag, svimmel, udmattet eller får åndenød. Når du træner, bærer du selv risikoen for alle potentielle farer, der er forbundet hermed. Hvis du har en sygdom eller lidelse, som vil kunne blive påvirket af brugen af BIG BANG E (for eksempel slagtilfælde, hukommelsessvigt, trætte øjne eller hovedpine), skal du spørge din læge til råds, før du bruger BIG BANG E.

Nogle mennesker kan reagere på visse materialer i smykker, ure og andre genstande, som er i langvarig kontakt med huden. Dette kan skyldes allergier, miljøfaktorer, langvarig udsættelse for lokalirriterende substanser som f.eks. sæbe, sved eller lignende. Det er mere sandsynligt, at du vil opleve irritation fra genstande, som du bærer mod huden, hvis du er allergisk eller overfølsom over for bestemte stoffer. Hvis du ved, at du har sart hud, skal du være ekstra påpasselig, når du bærer BIG BANG E. Risikoen for, at du oplever irritation ved brug af BIG BANG E, er større, hvis du bærer uret for stramt.

Tag dit BIG BANG E af en gang imellem, så din hud kan ånde.

Hvis du sørger for at holde remmen på dit BIG BANG E ren og tør, reducerer du risikoen for hudirritation. Hvis din hud bliver rød, hæver op eller klør, eller hvis du oplever anden irritation eller ubehag ved brugen af BIG BANG E, skal du tage uret af og spørge din læge til råds, før du tager uret på igen. Selv om symptomerne forsvinder, kan de blusse op igen og blive forværret, når du begynder at bruge uret igen.

De materialer, der er anvendt i BIG BANG E og den tilhørende urrem, lever op til de gældende krav til smykker, som er vedtaget af det amerikanske forbrugerråd, Consumer Product Safety Commission, og fremgår af gældende europæiske bestemmelser samt andre internationale standarder.

I forbindelse med softwareopdateringer og i sjældne tilfælde kan BIG BANG E blive overophedet, så de udvendige dele af uret føles varmere end normalt. Hvis de sker, skal du straks tage BIG BANG E af og lade det afkøle, så du undgår hudirritation.

Hvis du anvender medicinsk udstyr, skal du læse mere i afsnittet “Miljøhensyn” nedenfor.

c) Beskyttelse af mennesker i nærheden

(i) Beskyttelse af børn

Opbevar BIG BANG E og tilbehørsdelen uden for børns rækkevidde. Især kan visse af de remme, der hører til BIG BANG E, udgøre en kvælningssfare for små børn. Opbevar disse remme utilgængeligt for små børn.

(ii) Sikkerhed under gang og kørsel

Brug ikke dit BIG BANG E, når du kører.

BIG BANG E genererer, bruger og kan udsende radiofrekvenssignaler. Radiofrekvenssignaler kan påvirke de elektroniske systemer i motordrevne køretøjer, hvis disse ikke er installeret eller afskærmet korrekt. Kontakt producenten eller forhandleren af dit køretøj. Hvis dit køretøj er forsynet med ekstraudstyr, skal du også kontakte producenten af dette udstyr for at få nærmere oplysninger om radiofrekvenssignaler.

Betjen ikke dit BIG BANG E, mens du går eller er i gang med en aktivitet, der kræver din fulde opmærksomhed.

Uopmærksomhed i trafikken kan være livsfarligt eller resultere i personskader eller materielle skader.

EL-SIKKERHED

a) Tilbehør

Brug kun tilbehør, der er godkendt af HUBLLOT. Hvis du anvender tilbehør, som HUBLLOT ikke har godkendt til brug sammen med dit BIG BANG E, kan det resultere i helt eller delvis bortfald af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA. Desuden kan det betyde, at BIG BANG E ikke fungerer korrekt og/eller bliver farligt at bruge.

b) Opladningsudstyr

BIG BANG E leveres med følgende opladningsudstyr: mikro-USB-kabel, oplader og vægstik. Brug kun godkendt opladningsudstyr.

Når opladeren ikke er i brug, skal du tage stikket ud af stikkontakten.

Oplad kun BIG BANG E på steder med god udluftning.

Brug kun det medfølgende opladningsudstyr til BIG BANG E. Hvis du anvender andet opladningsudstyr, skal det være godkendt af HUBLLOT og have en spændingsklasse, der svarer til oplysningerne på typeskiltet. Før du sætter stikket i stikkontakten, skal du sikre dig, at spændingen (AC) svarer til oplysningerne på typeskiltet.

Undgå at overbelaste udtag, forlængerledninger eller stikkontakter, da det kan resultere i brand eller stød. For at reducere risikoen for at beskadige ledningen eller opladeren, skal du altid tage fat om opladeren og aldrig trække i stikket, når du afbryder den fra stikkontakten.

Hvis du bruger beskadiget opladningsudstyr til BIG BANG E eller foretager opladning i fugtige opgivelser, kan det resultere i brand, stød eller kvæstelser eller skader på BIG BANG E eller andre genstande. Sørg for, at både BIG BANG E og opladningsudstyret er tørt, før du påbegynder opladningen. Når du bruger opladningsudstyret til at oplade BIG BANG E, skal du sikre, at USB-stikket sidder sikkert i adapteren, før du sætter adapteren i stikkontakten. Undgå at oplade BIG BANG E i direkte sollys. Tag altid BIG BANG E af før opladning.

Undgå at berøre stikket i længere tid ad gangen, når kablet er sluttet til strøm, da det kan medføre ubehag eller resultere i kvæstelser. Undgå at ligge eller sidde på stikket.

Ud over ovenstående skal du være opmærksom på følgende:

- Beskyt opladeren mod vand. I modsat fald er der risiko for, at opladeren eller BIG BANG **Ø** ikke fungerer.
- Sæt USB-kablet forsigtigt i opladerbasen. Hvis du tvinger kablet i en forkert retning, kan opladeren blive ødelagt.
- Oplad så vidt muligt BIG BANG **Ø** et køligt sted for at undgå overopvarmning af uret.
- Undgå at oplade BIG BANG **Ø** i direkte sollys, da det kan resultere i overophedning.
- Når BIG BANG **Ø** sidder på opladeren, og opladeren er sluttet til en stikkontakt, vises der en opladningsskærm på forsiden af BIG BANG **Ø** med en angivelse af den procentdel af batteriet, der allerede er ladet op.
- Fjern BIG BANG **Ø** fra opladeren, når det er ladet helt op.
- Hvis BIG BANG **Ø** ikke lader op, skal du kontrollere, at stikket sidder korrekt i stikkontakten, at USB-kablet sidder sikkert i opladeren, og at uret er placeret korrekt på opladeren.
- Hvis BIG BANG **Ø** stadig ikke lader op, skal du kontrollere, at uret vender rigtigt på opladeren, og at bagsiden af BIG BANG **Ø** er ren.
- Opladeren indeholder en lille magnet, som sikrer, at BIG BANG **Ø** vender korrekt og sidder sikkert på opladeren. Opladeren må ikke komme i kontakt med metalgenstande.

c) Batterisikkerhed

Dit BIG BANG **Ø** indeholder et batteri, som ikke kan udskiftes. Forsøg ikke at udskifte urets batteri (du kan finde yderligere oplysninger om korrekt bortskaffelse af batteriet i afsnittet "Vedligeholdelse og bortskaffelse" nedenfor). Overhold altid følgende retningslinjer:

- Beskyt batteriet mod åben ild eller andre eksterne varmekilder som for eksempel varmeplader, komfurer, varmeapparater eller ovne, da det kan forårsage antændelse eller eksplosion.
- Kast aldrig batteriet ind i åben ild.
- Brug aldrig en oplader eller et batteri, hvis de er beskadigede. Brug kun batteriet til det tiltænkte formål. Kortslut ikke batteriet.
- Opbevar ikke batteriet på meget varme eller meget kolde steder.

MILJØHENSYN

a) Interferens med elektronisk udstyr og magnetiske egenskaber

I lighed med alt andet radiotransmitterende udstyr kan BIG BANG E interferere med andre elektroniske enheder. Sluk derfor altid uret om bord på fly samt på andre steder, hvor der er nødvendigt (hospitaller, tankstationer osv.).

Brug kun uret på steder, hvor det er tilladt og sikkert.

Dit BIG BANG E kan især interferere med pacemakere, defibrillatorer eller andet medicinsk udstyr. Sørg for, at der er sikker afstand mellem det medicinske udstyr og dit BIG BANG E samt urets tilbehør. Kontakt din læge eller producenten af det medicinske udstyr for at få yderligere oplysninger om udstyret. Ophør straks med at bruge dit BIG BANG E og tilbehøret, hvis du har mistanke om interferens med pacemakere, defibrillatorer eller andet medicinsk udstyr.

Opbevar nøglekort og kreditkort på sikker afstand af BIG BANG E og dets tilbehør.

b) Farlige områder

Det kan være farligt at oplade eller bruge BIG BANG E på steder med en potentiel eksplosiv atmosfære. Det gælder for eksempel områder, hvor luften har et højt indhold af antændelige kemikalier, dampe eller partikler (som for eksempel korn, støv eller metalpulver).

Følg alle skilte og anvisninger.

c) Temperaturer ved brug og opbevaring

Det normale temperaturområde ved brug og opbevaring af BIG BANG E er 0 til 40° C (32 til 104° F).

BIG BANG E kan blive ødelagt, og batteriets levetid reduceret, hvis det opbevares eller bruges uden for dette temperaturområde. Beskyt BIG BANG E mod for store temperaturudsving eller fugt. Hvis temperatur inden i BIG BANG E overstiger de normale temperaturer (for eksempel ved brug i en varm bil eller i direkte sollys i længere tid ad gangen), vil uret forsøge at regulere temperaturen automatisk. Du vil derfor kunne bemærke et eller flere af følgende forhold:

- Opladningen bliver langsommere eller standser.
- Displayet bliver sort.
- Igangværende dataoverførsler afbrydes eller forsinkes.

BIG BANG E og urets tilbehør opfylder de gældende krav til og grænser for overfladetemperaturer. Selv om grænserne overholdes, kan længerevarende kontakt med varme flader dog stadig forårsage ubehag eller skade.

BIG BANG E og tilbehøret bliver varmt, når det tilsluttes strøm. Brug altid din sunde fornuft, så du undgår, at din hud er i kontakt med BIG BANG E og/eller urets tilbehør i længere tid, mens de er tilsluttet strøm. For eksempel må du ikke lægge dig oven på BIG BANG E eller tilbehøret, når det er tilsluttet strøm, ligesom du ikke må tildække delene med tæpper eller puder. Hvis du generelt har svært ved at mærke varme mod din krop, skal du være ekstra forsigtig. Tag BIG BANG E af, hvis det bliver ubehageligt varmt.

VEDLIGEHODELSE OG BORTSKAFFELSE

a) Rengøring og reparation

Hold BIG BANG Ø rent og tørt. Tør BIG BANG Ø grundigt af, hvis der er kommet vand på det. Rengør BIG BANG Ø, hvis det er kommet i kontakt med noget, der kan give pletter eller forårsage skader, som for eksempel snavs eller sand, makeup, blæk, sæbe, rensedmidler, syrer eller syreholdige fødevarer, eller hvis det er kommet i kontakt med andre væsker end almindeligt vand, herunder væsker som kan give hudirritation som for eksempel: sved, saltvand, sæbevand, klorvand, parfume, myggebalsam, lotioner, sololie, olie, limfjerner, hårfarve eller opløsningsmidler.

BIG BANG Ø kan ændre farve eller falme over tid.

Følgende handlinger frarådes i forbindelse med vedligeholdelse af dit BIG BANG Ø:

- Rengør ikke BIG BANG Ø, mens det lader op.
- Tør ikke BIG BANG Ø eller urremmene ved hjælp af eksterne varmekilder (for eksempel en hårtørrer).
- Brug ikke rengøringsprodukter eller trykluft til at rengøre BIG BANG Ø.

b) Indbygget batteri: forholdsregler og information

- BIG BANG Ø har et indbygget genopladeligt batteri, som ikke kan udskiftes eller fjernes.
- Forsøg ikke at udskifte eller fjerne batteriet i BIG BANG Ø.
- Forsøg ikke at ændre eller åbne uret, da det vil resultere i helt eller delvis bortfald af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA og kan være farligt.
- Hvis du har spørgsmål til håndteringen af batteriet, skal du kontakte en HUBLOT-forhandler eller ringe til et af vores kundeservicecentre. Numrene står bagest i dette hæfte.

c) Bortskaffelse af elektronisk eller elektrisk udstyr og batterier

BIG BANG Ø, tilbehøret og batteriet indeholder farlige substanser. Delene må ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Der gælder særlige regler for bortskaffelse af delene. Eftersom BIG BANG Ø og tilbehøret er blevet lanceret efter den 13. august 2005, er de inden for EU underlagt bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/19/EU om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

Desuden er batteriet i BIG BANG Ø underlagt bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/66/EF om batterier og akkumulatorer og udtjente batterier og akkumulatorer. Symbolet ovenfor med en overstreget skraldespand angiver, at BIG BANG Ø, batteriet og tilbehøret er underlagt disse bestemmelser.

Ovennævnte udstyr og batteri skal indsamles særskilt.

Korrekt bortskaffelse af udtjent udstyr, gamle batterier eller akkumulatorer medvirker til at forhindre negative konsekvenser for miljøet samt for dyrs og menneskers sundhed.

Ved at sikre korrekt genvinding og genbrug af udtjent udstyr og udtjente materialer, er du med til at yde et vigtigt bidrag til at beskytte miljøet.

Bortskaf ikke ovennævnte udstyr ved afbrænding.

Du kan få flere detaljerede oplysninger om bortskaffelse af udtjent elektrisk eller elektronisk udstyr samt brugte batterier og akkumulatorer ved at kontakte:

- Borgerservice
- Det lokale renovationsselskab
- Et af vores kundeservicecentre på et af de numre, der er anført bagest i dette hæfte
- Den HUBLOT-forhandler, hvor du har købt uret.

Afhængigt af lovgivningen i det pågældende brugsland tilskyndes eller forpligtes forbrugere til at aflevere udtjent elektrisk og elektronisk udstyr på en miljøstation eller hos forhandleren. De specifikke krav fremgår af lovgivningen i det enkelte brugsland.



JURIDISKE OPLYSNINGER

Du får adgang til skærmen med E-mærke på følgende måde: Vælg Indstillinger > System > Juridiske meddelelser

Det kræver ikke en særlig adgangskode eller tilladelse til at gennemgå ovenstående trin. Det eneste, du skal gøre, er at indtaste den adgangskode, du selv har valgt for at beskytte mod uautoriseret adgang. Oplysningerne om e-mærke er forprogrammeret i garantien. Du kan ikke ændre oplysningerne om e-mærke.

Du kan finde de relevante juridiske bestemmelser og oplysning er om godkendelser i følgende lande/regioner i det separate dokument "Juridiske oplysninger og godkendelser – yderligere nationale oplysninger", som fulgte med dit BIG BANG Ø:

- | | | |
|--------------------------------|-------------|--------------|
| • Europa | • Kina | • Indonesien |
| • Ukraine | • Taiwan | • Canada |
| • Israel | • Japan | • USA |
| • De Forende Arabiske Emirater | • Thailand | • Guam |
| • Rusland | • Singapore | • Mexico |
| • Kazakstan | • Sydkorea | • Brasilien |

Bluetooth®

Bluetooth®-mærket og -logoer er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc., og HUBLOTS anvendelse heraf sker på licens.

Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere. Du kan finde yderligere juridiske oplysninger om uret under produktets indstillinger.

Begrænset international garanti

Forbrugere i USA henvises til den BEGRÆNSEDE GARANTI FOR USA på side 58-63 frem for denne BEGRÆNSEDE INTERNATIONALE GARANTI. Dit BIG BANG Ø er fremstillet i samarbejde med Wear OS by Google og Compal/Qualcomm.

Dit BIG BANG Ø er dækket af en begrænset international garanti mod fabriktionsfejl i en periode på to år fra købsdatoen, og tilbehøret er dækket i en periode på et år fra købsdatoen i henhold til nedenstående betingelser.

Inden for rammerne af denne begrænsede internationale garanti er tilbehør defineret som det opladningsudstyr, der fulgte med dit BIG BANG Ø i den originale emballage, eller som er købt hos en autoriseret HUBLOT-forhandler (dvs. oplader, mikro-USB-kabel, vægstik). For at undgå tvivl skal det fremhæves, at tilbehør omfatter tilbehør solgt af tredjemand, og HUBLOT afviser udtrykkeligt enhver garanti i forbindelse hermed. Der gælder begrænsede betingelser for både BIG BANG Ø og tilbehøret. Ingen af tilbehørsdelene er vandtætte.

HUBLOTISTA

Meld dig ind i vores HUBLOT Owners Club på www.hublotista.com

Besøg vores website for at bekræfte ægtheden af dit HUBLOT-ur, og få glæde af særlige privilegier og eksklusive tilbud.

Hvad dækker garantien?

I henhold til denne begrænsede to-års-garanti påtager HUBLOT sig gratis at udbedre fabriktionsfejl ved dit BIG BANG Ø. Denne garanti ydes kun i HUBLOT-forretninger.

Garantien på dit BIG BANG Ø, der løber i to år fra købsdatoen, og garantien på tilbehør, der løber i et år fra datoen for købet af dit BIG BANG Ø, dækker alle funktionsfejl, der opstår i forbindelse med normal brug i overensstemmelse med de tekniske specifikationer og i henhold til brugsanvisningen til dit BIG BANG Ø. Det kan for eksempel være problemer med tænd/sluk-funktionen, opladningen og displayet eller svigtende apps og urfunktioner, der skyldes fejl ved dit BIG BANG Ø. Denne garanti finder anvendelse i lande, hvor BIG BANG Ø forhandles. Garantien dækker også enhver åbenlys kvalitetsfejl i relation til urets udseende eller mekaniske funktioner, som tydeligvis kan henføres til et problem med kvaliteten af en komponent, eller som skyldes, at BIG BANG Ø er blevet samlet forkert af HUBLOT.

Der gælder desuden visse begrænsende betingelser, og det er derfor meget vigtigt, at du læser følgende afsnit:

Hvilke forhold kan begrænse garantien?

For at du kan udnytte den begrænsede internationale garanti, skal følgende betingelser være opfyldt:

- Det internationale garantikort, som findes i garantihæftet, der fulgte med dit BIG BANG Ø, skal vedlægges dit BIG BANG Ø, når du sender det ind eller afleverer det til reparation i en HUBLOT-forretning, og det skal aktiveres elektronisk eller udfyldes, underskrives og dateres på købstidspunktet.
- HUBLOT yder ikke garanti på dit BIG BANG Ø, hvis du har købt det uden et elektronisk aktiveret eller udfyldt og underskrevet garantikort i en HUBLOT-forretning.
- Serienummeret, der er graveret på urkassen, skal være fuldkommen læseligt, og ingen del af urkapslen eller det originale serienummer må være fjernet, ændret, forfalsket, beskadiget, udskiftet, slettet, ødelagt eller gjort ulæseligt.

Hvis ovennævnte betingelser ikke er opfyldt, bortfalder alle rettigheder i henhold til den begrænsede internationale garanti på dit BIG BANG Ø.

Hvad er ikke dækket af garantien?

Skader, som skyldes service, der ikke er udført på et officielt HUBLOT-serviceværksted, er ikke dækket af garantien. Den begrænsede internationale garanti dækker heller ikke urremme, krystaller og batterier eller skader på urkasse eller hardware, der skyldes fugt, som er trængt ind i dit BIG BANG Ø på grund af forkert håndtering.

Denne garanti gælder ikke, hvis dit BIG BANG Ø er blevet anvendt forkert som eksempelvis i følgende tilfælde:

- Uret er blevet åbnet af brugeren eller en uautoriseret person.
- Uret er blevet forbundet med en ikke-anbefalet tilbehørsdel som for eksempel en anden type batteri eller oplader.
- Uret er blevet beskadiget med vilje eller brugt i modstrid med de anbefalede regler for opstart eller brug. Det gælder for eksempel, hvis stik er blevet isat forkert, eller hvis uret er blevet udsat for større spænding eller elektrisk udladning, kraftige stød og slag eller unormal mekanisk belastning, som har forårsaget stor skade på urkassen og de elektroniske dele.
- Uret har været udsat for vand eller kemiske substanser på en unormal måde (korrosion, fugt).
- Uret har været udsat for høje temperaturer (over 40° C/104° F) eller andre ekstreme miljømæssige påvirkninger.
- Der er gjort forsøg på at ændre produktets software.

Hvis et af de ovennævnte forhold konstateres, bortfalder den begrænsede internationale garanti på dit BIG BANG Ø. Slitage og ældning af dit BIG BANG Ø på grund af normal brug er ikke dækket af garantien. Dette gælder især:

- Beskadigelse af materialets overflade på grund af normal brug af uret, ridser på urkasse, gummi, krystal, indtrængning af støv eller beskadigede overflader, ændring af delenes farve på grund af udsættelse for solstråler eller kontakt med kemiske substanser.
- Forringelse af batteriet som følge af normal ældning.

Ansvarsfraskrivelse ved software

I dette afsnit om software forstås ved "Software" enhver software-app (med tilhørende indhold og funktionalitet), som man kan få adgang til ved hjælp af BIG BANG Ø, eller som på anden måde fungerer sammen med uret.

Tredjeparts-software Ved "Tredjeparts-software" forstås software, som andre end HUBLOT har udviklet eller leveret til dig med henblik på brug sammen med dit BIG BANG Ø.

Bemærk, at HUBLOT ikke kan drages til ansvar, hvis opdateringer af styresystemet til BIG BANG Ø eller paring af BIG BANG Ø med bestemte mobiltelefoner resulterer i, at BIG BANG Ø ikke fungerer optimalt.

Tredjeparts-software er omfattet af tredjepartens gældende vilkår og betingelser. Enhver garanti, der ydes i forbindelse med tredjepart-software, ydes udelukkende af den eller de pågældende tredjeparter og ikke af HUBLOT.

Som følge heraf kan du ikke drage HUBLOT til ansvar i relation til brugen og/eller anvendelsen af tredjeparts-apps og/eller tredjeparts-software. Vi anbefaler, at du læser tredjeparters vilkår og betingelser omhyggeligt før brug.

HUBLOT-software HUBLOT kan fra tid til anden stille software til rådighed for brugere til brug i forbindelse med BIG BANG Ø ("HUBLOT-software").

Generelle betingelser og begrænsninger

Denne begrænsede internationale garanti giver dig specifikke lovbestemte rettigheder, men du kan også have andre rettigheder i henhold til national lovgivning, som varierer fra land til land. HUBLOT og de enkelte HUBLOT-forretninger kan efter eget skøn beslutte at reparere eller udskifte et HUBLOT-ur i henhold til denne begrænsede internationale garanti. I det omfang der er hjemmel i loven hertil, kan HUBLOT ikke drages til ansvar for hændelige skader, specielle skader, strafrelaterede skader eller følgeskader.

Denne begrænsede internationale garanti kan overdrages sammen med BIG BANG Ø.

Vi anbefaler, at du afleverer dit BIG BANG Ø i den nærmeste HUBLOT-forretning. Listen over HUBLOT-forretninger i hele verden findes bagest i dette hæfte. Denne garanti påvirker ikke dine juridiske rettigheder som forbruger.

Kontrollér, at dette hæfte indeholder et kort, som er blevet elektronisk aktiveret eller udfyldt, dateret og underskrevet. I modsat fald vil du ikke være dækket af den begrænsede internationale garanti med tilhørende serviceydelser, som er beskrevet ovenfor.

For at være dækket af denne begrænsede internationale garanti skal følgende administrative betingelser også være overholdt, når du returnerer produktet:

I det omfang der er hjemmel i loven hertil, skal produktet desuden returneres sammen med det oprindelige batteri og den oprindelige oplader til en HUBLOT-forretning.

Specifikke yderligere garantivilkår gældende for Danmark

Denne begrænsede internationale garanti supplerer de øvrige rettigheder og retsmidler, som du er tilsikret i henhold til gældende dansk lov, herunder blandt andet Forbrugeraftaleloven og Købeloven. I henhold til Købeloven har du for eksempel ret til at reklamere over mangler inden for en periode på to år regnet fra leveringstidspunktet, forudsat at du reklamerer inden for rimelig tid, efter at du har opdaget manglen.

HUBLOT-KONTAKTSTEDER

Producentens primære kontaktsted for produktet er:

HUBLOT SA
HOVEDSÆDE OG PRODUKTION
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SCHWEIZ
TLF.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Hvor det er relevant, er **importørens primære kontaktsted** angivet på emballagen til dit BIG BANG Ø-ur.



Varning! Innan du börjar använda BIG BANG **e** bör du läsa följande instruktioner som innehåller viktig information gällande säkerhet, samt juridisk information. Förvara dessa instruktioner på en säker plats så att du kan konsultera dem vid behov.

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

BIG BANG e – HUVUDSAKLIGA EGENSKAPER

BIG BANG e är en armbandsklocka i lyxklass med Wi-Fi, Bluetooth® och kontaktlösa betalningsfunktioner. Den är inte avsedd att användas som medicinsk anordning eller fitness tracker.

Wear OS by Google fungerar på mobiler med Android 6.0+ (utom Go-varianten) eller iOS 12.0+. De funktioner som stöds varierar beroende på plattform och land. Wear OS by Google är ett varumärke tillhörande Google LLC.

BIG BANG e kräver användning av de laddningstillbehör som den levereras med. I dessa ingår en mikro-USB-kabel, en laddningsvagga och en väggkontakt.

Här nedanför finner du ytterligare detaljer angående elektriska säkerhetsrekommendationer gällande användning av laddningstillbehören.

Du kan avaktivera Bluetooth®, Wi-Fi, och kontaktlösa betalningsfunktioner genom att utföra följande:

om skärmen är mörk, rör vid den för att "väcka" upp klockan.

- svep nedåt från övre delen av skärmen.
- gå in på inställningar (⚙️), och tryck sedan för att göra ett val.
- gå till "Connectivity", och tryck på Wi-Fi / Bluetooth® /NFC-inställningen beroende på vilken du vill avaktivera.
- om Wi-Fi/Bluetooth®/NFC är inställd på automatisk, slå lätt på reglaget bredvid Wi-Fi/Bluetooth®/NFC för att stänga av eller avaktivera.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER

Vänligen notera att om du underlåter att rätta dig efter följande riktlinjer kan tekniska fel uppstå eller användaren utsättas för fara, eller leda till att minska eller upphäva garantin och/eller den begränsade garantin i USA.

a) Säker användning av BIG BANG E och dess tillbehör

Använd din BIG BANG E på ett säkert sätt

(i) Allmänt

Använd inte eller förvara BIG BANG E i dammiga och smutsiga utrymmen eftersom dess komponenter kan skadas.

Förvara inte BIG BANG E på varma platser eller i direkt solljus.

Höga temperaturer kan förkorta livslängden av elektroniska anordningar, skada batterier, göra dem oanvändbara och förvanska eller smälta vissa plastmaterial.

Förvara inte heller BIG BANG E på kalla platser. När BIG BANG E sedan värms upp till normal temperatur, kan fukt bildas inuti klockan, vilket kan skada de elektroniska kretsarna.

Försök inte att öppna boetten på BIG BANG E. Hantering av icke-expert kan förorsaka skador på BIG BANG E och leda till att minska eller upphäva garantin och/eller den begränsade garantin i USA.

Se till att inte tappa eller slå hårt på BIG BANG E.

Placera inte tunga föremål på den.

Använd inte skarpa föremål på skärmen.

Utöva inte våldsam kraft på skärmen. Omild behandling kan skada de interna kretsarna.

Använd inte frätande kemikalier, lösningsmedel eller starka rengöringsmedel för att rengöra BIG BANG E.

Medan du lyssnar på din enhet med hörlurar, se till att du har ställt in volymen på en rimlig nivå för att undvika hörselskador.

Om din BIG BANG E eller något av dess tillbehör inte fungerar ordentligt, ta med dem till närmaste HUBLOT-butik. Personalen där kommer att hjälpa dig, och om nödvändigt och möjligt, se till att din BIG BANG E repareras.

Som ett komplement till ovanstående instruktioner, hänvisar vi till bruksanvisningen och garantin för information om kablar, laddningsvagg, väggkontakter och elektrisk säkerhet för batteriet.

(ii) Kontakt med vätska

BIG BANG E är vattentät på upp till 30 meters djup.

Undvik att utsätta BIG BANG E för dessa ämnen: tvålvatten, rengöringsmedel, syror eller sura livsmedel, och andra vätskor än rent vatten, såsom saltvatten, tvålvatten, klorerat vatten, parfym, insektsmedel, hudkrämer, solkrämer, olja, lösningsmedel för lim, hårfärgningsmedel eller lösningsmedel.

BIG BANG E har en vattentäthet i klass IP68 enligt IEC-normen 60529.

Om din BIG BANG E har ett läderarmband, var uppmärksam på att detta inte är vattenbeständigt.

Följande kan påverka vattentätheten hos din BIG BANG E och ska undvikas:

- att sänka ned BIG BANG E i vatten under långa perioder.
- att tappa BIG BANG E eller utsätta den för slag eller stötar.
- att utsätta BIG BANG E för vatten under högt tryck eller snabbgående vatten som t.ex. vid vattenskidåkning, wakeboarding, surfing, jetskiing osv.
- att bära BIG BANG E i varm eller fuktig miljö, som t.ex. bastu eller ångfyllt utrymme.

(iii) Hur man använder knapparna, den digitala kronan, kontakter och uttag

Utöva aldrig för stort tryck på en knapp på BIG BANG E och försök inte heller trycka i en laddningsladd i en kontakt genom att forcera, eftersom detta kan förorsaka skador som inte täcks av garantin eller den begränsade garantin i USA. Om ett anslutningsdon inte lätt kan införas i kontakten beror det förmodligen på att de inte passar ihop. Kontrollera om kontakten har täppts till och se till att anslutningsdonet passar till kontakten och att du har placerat anslutningsdonet på rätt sätt.

Vissa användningsmönster kan bidra till nötning eller brott på kablar. Kabeln till laddningsenheten, liksom andra kablar och sladdar kan bli svaga eller sköra om de böjs på samma ställe upprepade gånger. Sikta på mjuka böjningar istället för skarpa vinklar på kabeln. Inspektera regelbundet kabel och anslutningsdon för knutar, brott, böjningar eller andra skador. Om du skulle hitta sådana skador, sluta använd en sådan kabel.

Missfärgning av tillbehör som kablar och kontakter efter regelbunden användning är normalt. Smuts, skräp och utsättning för fukt kan förorsaka missfärgning. Om dina tillbehör blir varma under användningen eller om BIG BANG E inte laddas eller synkroniseras, koppla ur kabeln från strömadaptern och rengör tillbehören med en torr, luddfri och ej repande trasa. Använd inte vätskor eller rengöringsprodukter när du rengör tillbehören.

Missfärgning av laddningsytan på BIG BANG E tillbehör kan uppstå efter regelbunden användning. Att rengöra laddningsytan kan minska eller förebygga sådan missfärgning, och hjälper till att förebygga skador på laddaren och BIG BANG E. För att rengöra laddningsytan, koppla ur laddaren från både BIG BANG E och strömadaptern och torka av med en fuktig trasa som inte

repar. Torka ytan med en torr, luddfri och ej repande trasa innan du fortsätter laddningen. Använd inte rengöringsprodukter när du rengör laddningsytan.

b) Skydd mot användarskador

Som en allmän rekommendation, är BIG BANG E inte avsedd att användas där felfunktion hos enheten kan leda till dödsfall, personskador eller allvarliga miljöskador.

Om du har frågor om din BIG BANG E, dess batterier och/eller tillbehör, tveka inte att kontakta oss via vår e-postadress help@hublot.com eller via post på följande adress: HUBLOT SA – HEADQUARTERS & MANUFACTURE – Ch. de la Vuarpillière 33 – 1260 NYON SCHWEIZ (TEL: +41 (0)22 990 90 00).

BIG BANG E och tillhörande BIG BANG E-appar är inte medicinska anordningar. De är inte avsedda eller utformade för användning vid diagnos av sjukdom eller andra åkommor, eller vid kurer, lindring, behandling eller förebyggande av sjukdom. Innan du påbörjar eller ändrar något träningsprogram med hjälp av BIG BANG E, rådfråga din läkare. Var försiktig och uppmärksam medan du tränar. Avsluta träningen omedelbart om du känner smärtor, eller om du känner dig svag, yr, utmattad eller andfådd. Genom att träna åtar du dig ansvaret för alla inneboende och förenade risker inklusive skador som kan uppstå som ett resultat av en sådan aktivitet. Om du har någon medicinsk åkomma som du tror kan påverkas av BIG BANG E, som t.ex. anfall, tillfällig medvetlöshet, överansträngning av ögonen eller huvudvärk, kontakta din läkare innan du använder dig av BIG BANG E.

Vissa personer kan uppleva reaktioner på vissa material som används i smycken, klockor och andra bärbara artiklar som är i långvarig kontakt med huden. Detta kan bero på allergier, miljömässiga faktorer, förlängd exponering av irriterande ämnen som tvål eller svett, eller andra orsaker. Du har större risk att få irritationer genom en bärbar anordning om du har allergier eller är speciellt känslig för något. Om du har mycket känslig hud, var försiktig när du använder BIG BANG E. Risken för irritation vid användning av BIG BANG E är större om den sitter åt för hårt.

Avlägsna BIG BANG E periodvis för att låta huden andas.

Om du ser till att BIG BANG E-armbanden är rena och torra minskar risken för hudirritation. Om du erfar rodnader, svullnad, klåda eller någon annan typ av irritation eller obehag på huden runt eller under din BIG BANG E, ta av den och rådfråga din läkare innan du återtar användningen. Fortsatt användning, även efter det att symptomen har avtagit, kan resultera i förnyad eller ökad irritation.

Materialen som används i BIG BANG E och dess armband överensstämmer med normerna gällande smycken, som etablerats av den amerikanska säkerhetskommissionen för konsumtionsprodukter (U.S. Consumer Product Safety Commission), gällande europeiska regler och andra internationella normer.

Under uppdateringar av programvaror och andra begränsade förhållanden, finns risk för överhettning av BIG BANG E , vilket gör att de yttre delarna av klockan kan kännas varmare än vanligt. Om detta fenomen uppstår, tveka inte att ta av klockan BIG BANG E från armen för att undvika irritation.

Om du använder en elektronisk medicinsk anordning, hänvisas till avsnittet ”Interaktion med omgivning” här nedanför.

c) Skydd av personer i närheten

(i) Skydd av barn

Håll klockan BIG BANG E och dess tillbehör utom räckhåll för barn. Vissa BIG BANG E-armband kan utgöra risk för kvävning av småbarn. Se till att ha dessa utom räckhåll från småbarn.

(ii) Gå och köra säkert

Använd inte din BIG BANG E medan du kör bil.

BIG BANG E genererar, använder och kan sprida radiofrekvenssignaler. Radiofrekvenssignaler kan påverka felaktigt installerade eller olämpligt skyddade elektroniska system i motorfordon. Kontrollera med tillverkaren eller dess representanter angående din bil. Om någon utrustning har lagts till i din bil, bör du också rådfråga tillverkaren av den utrustningen för information om radiofrekvenssignaler.

Använd inte BIG BANG E medan du går eller utför någon aktivitet som kräver din fulla uppmärksamhet.

Att vara ouppmärksam på fordonstrafik eller andra risker för fotgängare kan resultera i allvarliga skador, dödsfall eller förlust av egendom.

ELSÄKERHET

a) Tillbehör

Använd endast de tillbehör som godkänts av HUBLOT. Användning av tillbehör som ej godkänts av HUBLOT för användning tillsammans med din BIG BANG E kan upphäva godkännande eller garanti och/eller begränsad garanti för USA som gäller för din enhet eller kan resultera i att klockan inte BIG BANG E fungerar och/eller blir farlig att använda.

b) Laddningstillbehör

Följande laddningstillbehör medföljer din BIG BANG E: mikro-USB-kabel, laddningsvagga och väggkontakt. Använd endast godkända laddningstillbehör.

När en laddare inte används, koppla ur den från strömkällan.

Det är viktigt att förvara klockan BIG BANG E och dess tillbehör i ett välventilerat utrymme under laddning.

Använd laddningstillbehören som levereras med BIG BANG E eller andra laddningstillbehör från HUBLOT i enlighet med den strömkälla som anges på etiketten. Innan du ansluter den till strömkällan, kontrollera att växelströmsspänningen överensstämmer med spänningen som anges på strömkällan.

Överlasta inte strömkällan, förlängningssladdarna eller skarvdonen då detta kan resultera i risk för eldsvåda eller elstötar. För att minska risken av skador på sladden eller laddaren, dra ur kontakten till laddaren och dra inte i sladden när du kopplar ur laddningstillbehöret från strömkällan.

Att använda skadade laddningstillbehör med BIG BANG E eller ladda i en fuktig miljö, kan förorsaka eldsvåda, elstötar eller skador på användaren, BIG BANG E eller andra föremål. Se till att BIG BANG E och laddningstillbehören är torra innan du börjar ladda. När du använder laddningstillbehör för att ladda BIG BANG E, se till att USB-kontakten har satts in helt i adaptern innan du ansluter adaptern till strömkällan. Undvik att ladda BIG BANG E i direkt solljus. Bär inte BIG BANG E medan den laddas.

Undvik förlängd hudkontakt med anslutningsdonet när kabeln är ansluten till strömkällan då det kan förorsaka obehag eller skador. Att sova eller sitta på anslutningsdonet ska undvikas.

Övrig information:

- utsätt inte laddaren för vatten under laddningen. Detta kan göra att BIG BANG E och laddaren inte fungerar.
- sätt försiktigt in USB-kabeln i laddarens bas. Att forcera kabeln i fel riktning kan skada laddaren.
- det är rekommenderat att ladda BIG BANG E på en sval plats för att förebygga överhettning av BIG BANG E.
- det är inte rekommenderat att ladda BIG BANG E i direkt solljus, eftersom det kan orsaka överhettning.
- när BIG BANG E är placerad på laddaren och laddaren är ansluten till vägguttaget visas en laddningsbild på BIG BANG E som indikerar batteriets laddningsgrad.
- det är rekommenderat att avlägsna BIG BANG E från laddaren när den är helt laddad.
- om BIG BANG E inte laddas, kontrollera att kontakten har satts in ordentligt i vägguttaget, att USB-kabeln har anslutits korrekt till laddaren och att klockan är korrekt placerad på laddaren.
- om BIG BANG E fortfarande inte laddas, kontrollera att klockan är korrekt placerad på laddaren och att baksidan på BIG BANG E är ren.
- laddaren innehåller en liten magnet för att säkerställa rätt placering av BIG BANG E på laddaren. Placera inte laddaren i närheten av metallföremål.

c) Batterisäkerhet

Din BIG BANG E innehåller ett inbyggt batteri som inte kan bytas ut. Försök inte att byta ut det (för information om återanvändning av batteriet, hänvisas till avsnittet "Underhåll och bortskaffande" här nedanför). Under alla omständigheter:

- utsätt inte batteriet för eld eller andra yttre värmekällor, som t.ex. varma tallrikar, spisar, värmeelement eller ugnar, eftersom detta kan förorsaka eldsvåda eller explosion.
- släng inte batteriet i en brasa.
- använd aldrig en laddare eller ett batteri som är skadat. Använd endast batteriet för det ändamål det är avsett för. Kortslut inte batteriet.
- placera inte batteriet på heta eller kalla platser.

INTERAKTION MED OMGIVNINGEN

a) Interferens med elektronisk utrustning och magnetiska egenskaper

Din BIG BANG E, som vilken annan utrustning med radioöverföring, kan interferera med andra elektroniska anordningar. Stäng av din klocka ombord på flygplan eller på andra ställen där detta krävs, som t.ex. på sjukhus, bensinstationer osv.

I varje enskilt fall, se till att du använder din anordning där detta är tillåtet.

Din BIG BANG E kan särskilt interferera med pacemakers, defibrillatorer och andra medicinska anordningar. Bibehåll ett säkert avstånd mellan din medicinska anordning och BIG BANG E och dess tillbehör. Rådgör med din läkare och tillverkaren av den medicinska anordningen för speciell information angående din medicinska anordning. Avsluta användningen av BIG BANG E och dess tillbehör om du misstänker att de interfererar med din pacemaker, defibrillator eller någon annan typ av medicinsk anordning.

Håll nyckelkort och kreditkort på avstånd från BIG BANG E och dess tillbehör.

b) Farliga områden

Att ladda eller använda BIG BANG E i ett område med en potentiellt explosiv atmosfär, som t.ex. i områden där luften innehåller höga nivåer av brandfarliga kemikalier, ångor eller partiklar (som t.ex. spannmål, damm eller metalldamm), kan vara riskabelt.

Efterfölj alla skyltar och instruktioner.

c) Användnings- och förvaringstemperaturer

Normal användningstemperatur för BIG BANG E ligger mellan 0–40 °C (32–104 °F).

BIG BANG E kan skadas och batteriets livslängd kortas ned om den förvaras eller används utanför denna temperaturskala. Undvik att BIG BANG E exponeras vid stora fuktighets- och temperaturskillnader. Om den inre temperaturen hos BIG BANG E överstiger normal användningstemperatur (t.ex. i en het bil eller i direkt solljus under en längre tid), kan följande fenomen inträffa när klockan försöker reglera sin temperatur:

- laddningen kan sakta ned eller avstanna.
- displayen kan bli mörk.
- viss dataöverföring kan avstanna eller försenas.

BIG BANG E och dess tillbehör överensstämmer med tillämpliga standarder för ytemperatur och begränsningar. Men även inom dessa begränsningar kan ihållande kontakt med varma ytor under längre perioder förorsaka obehag eller skador.

BIG BANG E och dess tillbehör blir varma när de ansluts till en strömkälla. Använd ditt sunda förnuft för att undvika situationer där din hud är i kontakt med BIG BANG E och/eller dess tillbehör under långa perioder när de är anslutna till en strömkälla. Till exempel, när BIG BANG e laddas eller medan dess tillbehör är inkopplade till en strömkälla, sov inte på dem eller placera dem under en filt, kudde eller under din kropp. Var försiktig om du har en fysisk åkomma som påverkar din förmåga att detektera värme mot kroppen. Avlägsna BIG BANG e om den blir obehagligt varm.

UNDERHÅLL OCH BORTSKAFFANDE

a) Rengöring och reparation

Se till att BIG BANG E är ren och torr. Torka BIG BANG E grundligt om den utsatts för vatten. Rengör BIG BANG E om den kommer i kontakt med något som kan orsaka fläckar eller andra skador, som t.ex. smuts eller sand, makeup, bläck, tvål, rengöringsmedel, syror eller sura livsmedel, eller om den kommer i kontakt med vätskor annat än rent vatten, inklusive de som kan leda till hudirritation som t.ex.: svett, saltvatten, tvålatten, simbassängsvatten, parfym, insektsmedel, hudkrämer, solskyddskrämer, olja, limborttagare, hårfärgningsmedel eller lösningsmedel.

BIG BANG E kan blekna eller skifta med tiden.

Följande är inte rekommenderat vid vård av BIG BANG E:

- rengör inte BIG BANG E medan den laddas.
- torka inte BIG BANG E eller armbanden med hjälp av någon yttre värmekälla, t.ex. en hårtork.
- använd inte rengöringsprodukter eller tryckluft vid rengöring av din BIG BANG E.

b) Inbyggt batteri: säkerhetsanvisningar och information

- din BIG BANG E har ett inbyggt laddningsbart batteri som inte kan tas ur eller bytas ut av användaren.
- försök inte att byta ut eller avlägsna BIG BANG E-batteriet på egen hand.
- manipulation av produkten eller försök att öppna den upphäver garantin och/eller den begränsade garantin i USA, och kan utgöra en säkerhetsrisk.
- för hantering av batteriet vänligen kontakta närmaste HUBLLOT-butik eller ring kundtjänsten på telefonnummer som finns i slutet av denna broschyr.

c) Återvinning av elektronisk eller elektrisk utrustning och batterier

BIG BANG E, dess tillbehör och batteri innehåller farliga ämnen. De får alltså inte slängas i hushållssoporna. Bortskaffande av dessa produkter lyder under särskilda lokala förfordningar. Efter som BIG BANG E och dess tillbehör marknadsfördes efter den 13 augusti 2005, regleras de i EU av direktivet 2012/19/EU angående bortskaffande och återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE).

Batteriet som finns i din BIG BANG E regleras även av direktivet 2006/66/EC gällande batterier och ackumulatorer, liksom ej återanvändbara batterier och ackumulatorer. Symbolen här ovanför med den korsade soptunnan anger att BIG BANG E, dess batteri och dess tillbehör lyder under dessa förfordningar.

Ovan nämnda utrustning och batteri måste samlas in separat.

Korrekt bortskaffande av din gamla utrustning, batterier eller ackumulatorer hjälper till att förebygga potentiellt negativa konsekvenser för miljön, liksom för djurs och människors hälsa.

Genom återvinning, återanvändning av material eller andra former av användning av gamla apparater bidrar du aktivt till miljöskyddet.

Bränn aldrig upp ovannämnda utrustning.

För mer detaljerad information om bortskaffande och återvinning av dina gamla elektriska och elektroniska utrustning, batterier och ackumulatorer, vänligen kontakta:

- din kommun.
- ansvarig för sopuppsamling.
- vår kundtjänst på telefonnummer som finns i slutet av denna broschyr.
- HUBLLOT-butiken där du köpte din produkt.

Konsumenterna uppmanas, eller är skyldiga enligt lagen, att lämna in elektrisk och elektronisk apparatur när de inte fungerar längre, till allmänna uppsamlingsplatser som fastställts för detta ändamål eller till försäljningsstället, allt enligt gällande lagstiftning. Särskilda procedurer fastställs av nationell lagstiftning i varje land.



Användare kan få åtkomst till skärmen för miljömärkning genom att gå till:

Välj inställning > System > Laglig information.

Inga speciella åtkomstkoder eller tillstånd behövs för att gå igenom ovanstående procedur bortsett från ett personligt lösenord för skydd mot otillåten åtkomst till apparaten. Miljömärkningsinformationen är förprogrammerad av tillverkaren. Användaren kan inte ändra denna information.

Var vänlig och läs relevanta bestämmelser relaterade till laglig information samt information om certifiering för följande länder/regioner , i bilagt dokument med titeln "Tillägg till lokal juridisk samt certifieringsinformation" som levereras tillsammans med din BIG BANG e:

- | | | |
|------------------------|-------------|--------------|
| • Europa | • Kina | • Indonesien |
| • Ukraina | • Taiwan | • Kanada |
| • Israel | • Japan | • USA |
| • Förenta Arabemiraten | • Thailand | • Guam |
| • Ryssland | • Singapore | • Mexiko |
| • Kazakstan | • Sydkorea | • Brasilien |

Bluetooth®

Ordet Bluetooth® och dess logotyp är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc. och HUBLOT's användning av varumärket görs under licens. Andra varumärken och varunamn tillhör respektive ägare. Kompletterande juridisk information om klockan finns i avsnittet Inställningar.

Internationell begränsad garanti

För användare i USA eller dess territorier, se sidan 58–63 för BEGRÄNSAD GARANTI USA istället för denna INTERNATIONELLA BEGRÄNSADE GARANTI. Din BIG BANG E har tillverkats i samarbete med våra partner Wear OS by Google och Compal/Qualcomm.

Din BIG BANG E täcks av en internationell begränsad garanti för tillverkningsfel under en period av två år fr.o.m. inköpsdatum, och dess tillbehör för en period av ett år fr.o.m. inköpsdatum, i enlighet med följande villkor.

Den här internationella begränsade garantin omfattar de laddningstillbehör som ingår i originalförpackningen av din BIG BANG E eller som säljs i HUBLOT-butiker (t.ex. laddningsvaggan, mikro-USB-kabel, väggkontakt). Garantin täcker inte tillbehör som säljs av tredje part. Begränsade villkor gäller för både BIG BANG E och dess tillbehör. Alla tillbehör är inte vattenbeständiga.

HUBLOTISTA

Bli en del av vår klubb av HUBLOT-ägare genom att registrera dig på www.hublotista.com

Besök vår webbsida för att verifiera din HUBLOT-klocka och få unika fördelar.

Vad är det som täcks av garantin?

Under den här tvååriga garantiperioden åtar sig HUBLOT att gratis reparera alla funktionsproblem hos BIG BANG E som är resultatet av tillverkningsfel. Denna garanti gäller endast i HUBLOT-butiker.

Den tvååriga garantin fr.o.m. inköpsdatum för din BIG BANG E, och den ettåriga garantin för tillbehören fr.o.m. inköpsdatum av BIG BANG E täcker alla funktionsfel som uppstår under normal användning av klockan BIG BANG E i enlighet med de tekniska specifikationerna och handböckerna. Detta kan tex. vara problem med påslagning och avstängning, laddningsproblem, tekniskt fel med displayen, omöjlighet att normalt använda applikationerna eller funktionerna beroende på felaktigheter med BIG BANG E. Denna garanti kan göras gällande i de länder där BIG BANG E distribueras. Obestridda kvalitetsfel gällande utseende eller mekaniska funktioner hos BIG BANG E som uppenbarligen beror på kvalitetsproblem med komponenterna eller på felaktig montering täcks av garantin.

Dessutom gäller vissa begränsade villkor och därför är det viktigt att du läser igenom följande avsnitt.

Vilka är de begränsade villkoren för den här garantin?

För att kunna utnyttja den här internationella begränsade garantin måste följande villkor uppfyllas:

- Det internationella begränsade garantibeviset, som finns i garantihäftet som medföljde din BIG BANG E måste medfölja din BIG BANGe när den returneras till en HUBLLOT-butik för reparation och måste vara elektroniskt aktiverat eller ifyllt, signerat och daterat vid tidpunkten för köpet.
- HUBLLOT ger inte garanti för din BIG BANG E om den inte har ett giltigt garantibevis som är korrekt elektroniskt aktiverat eller ifyllt och signerat av en HUBLLOT-butik.
- serienumret som graverats på boetten ska vara fullt läsligt och ingen del av originalhöljet eller serienumret får ha avlägsnats, ändrats, förfalskats, förändrats, bytts ut, skrapats bort, utplånats eller gjorts oläsligt.

Underlåtenhet att respektera ovanstående villkor upphäver alla rättigheter gällande den begränsade internationella garantin för BIG BANG E.

Vad är det som inte täcks av garantin?

Skador som uppstått av service som utförts på annat ställe än ett kundtjänstcenter i en officiell HUBLLOT-butik täcks inte och upphäver garantin. Den internationella begränsade garantin täcker inte heller armband, kristaller och batterier, eller några skador på boetten eller hårdvaran beroende på fukt som kan ha kommit in i BIG BANG E som ett resultat av olämplig hantering.

Garantin gäller inte om BIG BANG E har använts på ett felaktigt eller olämpligt sätt enligt följande:

- produkten har öppnats av användaren eller av en obehörig person.
- produkten har anslutits till ej rekommenderade tillbehör som t.ex. annan batterityp eller laddare.
- produkten har avsiktligt fördärvats eller använts utan att respektera rekommendationerna för uppstart eller användning av produkten så som felaktig plug-in eller att produkten har utsatts för stark spänning eller elektrisk urladdning, häftiga stötar, fall eller onormal mekanisk belastning som lett till betydande försämring av produkthöljet eller de elektroniska komponenterna.
- produkten har onormalt utsatts för vatten eller kemiska ämnen som gett upphov till rost eller fukt.
- produkten har utsatts för höga temperaturer som överstigit 40 °C/104 °F eller för andra extrema miljömässiga förhållanden;
- försök har utförts för att ändra produktens programvara.

Om någon av ovanstående handlingar har utförts, täcks inte klockan BIG BANG E av den internationella begränsade garantin. Normalt slitage och åldrande av klockan BIG BANG E till följd av normal användning täcks inte av garantin. Detta gäller särskilt för:

- försämring av ytmaterialet beroende på normalt slitage av produkten, repor på boetten, gummimaterialet, kristaller, intrång av damm i klockan, skadade ytor, färgförändringar beroende på solexponering eller kontakt med kemiska ämnen.
- försämring av autonomin beroende på normalt åldrande av batteriet.

Friskrivningsklausul för programvarugarantin

För det här avsnittet gällande programvara, avses vilken programvara som helst (och allt associerat innehåll och funktioner) som kan bli åtkomligt genom användandet av BIG BANG E eller på annat sätt interagera med denna.

Programvara tillhörande tredje part. "Programvara tillhörande tredje part" refererar till programvara som har utvecklets eller tillhandahållits av någon annan part än HUBLOT för användning tillsammans med BIG BANG E.

Vänligen notera att HUBLOT inte kan hållas ansvarigt för tekniskt fel eller dysfunktion som uppstår i samband med uppdateringar av operativsystemet för BIG BANG E eller parkoppling med särskilda mobiltelefonmodeller.

Programvara tillhörande tredje part tillhandahålls i enlighet med tredje parts gällande villkor och direktiv. Om någon garanti ges i samband med sådan programvara tillhörande tredje part gäller denna endast för denna tredje part och inte för HUBLOT.

Följaktligen godkänner du att HUBLOT inte ska hållas ansvarigt vad gäller användningen och/eller exploateringen av sådana applikationer och/eller programvara tillhörande tredje part. Vi rekommenderar starkt att du noggrant läser igenom tredje parts villkor.

HUBLOTs programvara. HUBLOT kan ibland komma att tillhandahålla eller tillgängliggöra viss programvara till användare som berör BIG BANG E ("HUBLOT Software").

Allmänna villkor och begränsningar

Denna internationella begränsade garanti ger dig särskilda lagstadgade rättigheter och du kan också ha andra rättigheter enligt nationell lagstiftning som varierar från land till land. HUBLOT och dess butiker är de enda som besitter rätten att besluta om reparation eller utbyte av någon HUBLOT-klocka enligt den här internationella begränsade garantin. I den omfattning som gäller enligt lokal lagstiftning, ska HUBLOT inte hållas ansvarigt för några slumpmässiga skador, eller special-, straff- eller följdskador.

Denna internationella begränsade garanti kan överföras tillsammans med BIG BANG E.

Vi rekommenderar att du tar med din BIG BANG Ø till närmaste HUBLOT-butik. Listan över HUBLOT-butiker i hela världen finns i slutet av den här broschyren. Denna garanti påverkar inte dina lagstadgade rättigheter som konsument.

Kontrollera att detta häfte innehåller ett garantibevis som är elektroniskt aktiverat eller ifyllt, daterat och signerat – annars omfattas inte klockan av den internationella garantin som beskrivs ovan.

För att denna internationella begränsade garanti ska gälla måste följande administrativa villkor uppfyllas vid returnering av produkten:

I den omfattning som gäller enligt lokal lagstiftning, ska produkten returneras med originalbatteriet och laddaren till en HUBLOT-butik.

Tillägg av särskilda villkor för garantin gällande Sverige

Denna internationella begränsade garanti läggs till de andra rättigheter och reparationer som finns tillgängliga enligt lag, och som inte kan uteslutas, så som de rättigheter som ges enligt Konsumentköplagen (1990:932)). Som ett exempel ger dig konsumentköplagen dig rätt att göra en produktreklamation inom tre år efter inköp av produkten.

HUBLOTS KONTAKTPUNKTER

Tillverkaren av denna produkt har följande enda kontaktpunkt :

HUBLOT SA

HUVUDKONTOR OCH TILLVERKNING

Ch. de la Vuarpillière 33

1260 NYON

SCHWEIZ

TEL: +41 (0)22 990 90 00

help@hublot.com

I förekommande fall anges importörens enda kontaktpunkt på din BIG BANG e-klockas förpackning.



Увага! Перед початком використання годинника BIG BANG E ознайомтеся із наступними інструкціями, що містять важливі вказівки з техніки безпеки та нормативні вимоги. Зберігайте ці інструкції в надійному місці, щоб в разі необхідності вони завжди були під рукою.

ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ ГОДИННИКА BIG BANG e

BIG BANG e — це елітний годинник, оснащений Wi-Fi, Bluetooth® та функціями безконтактної оплати. Пристрій не призначений для використання в медичних цілях та в якості фітнес-трекера.

Wear OS by Google працює з телефонами на платформі Android 6.0+ (за виключенням Go edition) або iOS 12.0+. Функції, що підтримуються, можуть відрізнятися залежно від платформи та країни. Wear OS by Google є торговою маркою компанії Google LLC.

Крім цього, для використання годинника BIG BANG e потрібні зарядні пристрої, що входять до комплекту постачання. Комплект постачання годинника BIG BANG e включає кабель мікро-USB, зарядну підставку і вилку для підключення до настінної розетки. Нижче наведені докладні рекомендації щодо забезпечення електричної безпеки, що містять, зокрема, вказівки щодо використання зарядних пристроїв.

Ви може вимкнути функції Bluetooth®, Wi-Fi та безконтактної оплати, виконавши такі дії:

якщо екран темний, доторкніться до нього для виходу з режиму очікування;

- проведіть пальцем від верхнього до нижнього краю екрана;
- знайдіть на екрані меню «Налаштування» () і торкніться його;
- перейдіть до меню «Підключити», оберіть налаштування Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, залежно від того, яке з них потрібно вимкнути;
- якщо для Wi-Fi/Bluetooth®/NFC встановлено значення «Автоматично», торкніться перемикача поруч із Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, щоб вимкнути або відключити його.

ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Зверніть увагу, що недотримання наступних вказівок може призвести до збоїв у роботі або становити небезпеку для користувача та/або спричинити відмову чи скорочення обсягу обмеженої гарантії США.

а) Безпечне використання годинника BIG BANG E та приладдя

Безпечне зберігання годинника BIG BANG E

(і) Загальна інформація

Не використовуйте і не зберігайте годинник BIG BANG E і його приладдя в брудних, запорошених місцях щоб уникнути пошкодження деталей.

Не зберігайте годинник BIG BANG E у місцях з високою температурою та під прямим сонячним промінням.

Висока температура може спричинити зменшення терміну служби електронних пристроїв, пошкодження акумуляторів та їх відмову, а також деформацію або розплавлення окремих пластикових елементів.

Не зберігайте годинник BIG BANG E у місцях з низькою температурою. Після повернення годинника BIG BANG E в місце з нормальною температурою всередині BIG BANG E може утворитися волога, яка стане причиною пошкодження електронних мікросхем.

Не намагайтеся відкрити корпус годинника BIG BANG E. Некваліфіковане поводження з годинником BIG BANG E може стати причиною пошкодження BIG BANG E і анулювання гарантії та/або обмеженої гарантії США.

Не кидайте годинник BIG BANG E та не вдаряйте його.

Не ставте на нього важкі предмети.

Не допускайте контакту дисплея з гострими предметами.

Не натискайте на дисплей занадто сильно. Грубе поводження може призвести до пошкодження внутрішніх мікросхем.

Не використовуйте агресивні хімікати, розчинники та висококонцентровані очисні засоби для очищення годинника BIG BANG E.

При використанні годинника з навушниками переконайтеся, що гучність звуку встановлена на оптимальний рівень, щоб уникнути пошкодження органів слуху.

Якщо годинник BIG BANG E або приладдя не працює належним чином, зверніться до найближчого сервісного центру HUBLOT. Персонал сервісного центру допоможе Вам і за потреби забезпечить ремонт BIG BANG E.

Також див. інструкції та гарантійну книжку, в яких міститься інформація щодо забезпечення електричної безпеки при поводженні з кабелями, зарядною підставкою, мережевими вилками і акумулятором.

(ii) Вплив рідин

Годинник BIG BANG E зберігає водонепроникність на глибині до 30 метрів.

Намагайтеся не піддавати BIG BANG E впливу наступних речовин: мило, очисні засоби, кислоти або продукти, що містять кислоту, а також будь-які інші рідини, крім прісної води, такі як солоня вода, мильна вода, вода з басейнів, парфуми, засоби від комах, лосьйони, сонцезахисний крем, масла, розчинники, фарба для волосся.

BIG BANG E має ступінь водонепроникності IP68 відповідно до стандарту IEC 60529.

Якщо Ваш годинник BIG BANG E має шкіряний ремінець, зверніть увагу, що він не є водонепроникним.

Наступні дії можуть впливати на водонепроникність BIG BANG E, тому їх слід уникати:

- занурення BIG BANG E у воду на тривалий час;
- падіння або вдарення BIG BANG E;
- вплив на BIG BANG E струменя води під тиском або на високій швидкості, наприклад, під час катання на водних лижах або гідроциклі, занятя серфінгом, тощо;
- носіння BIG BANG E у спекотному або вологому середовищі, наприклад, у сауні або бані.

(iii) Використання кнопок, головки Digital Crown, роз'ємів і портів

Ніколи не застосовуйте силу при натисканні на кнопки BIG BANG E або приєднанні роз'єму зарядного блоку до порту, оскільки це може стати причиною пошкоджень, які не включені в гарантію та/або обмежену гарантію США. Якщо роз'єм не приєднується до порту достатньо легко, це означає, що, можливо, вони не підходять один до одного. Перевірте, чи немає механічних перешкод та чи підходить роз'єм і чи правильно він розташований відносно порту.

У деяких випадках характер використання кабелів може впливати на зношування і пошкодження. Якщо при приєднанні кабелю до зарядного блоку він постійно згинатиметься в одному місці, це може зробити його крихким і чутливим до механічних впливів, як будь-який інший кабель або металевий дріт. Намагайтеся згинати кабель не під гострим кутом, а плавною петлею. Регулярно перевіряйте кабель і роз'єм на відсутність вигинів, зламів, розривів та інших пошкоджень. У разі виявлення таких ушкоджень кабель більше не можна використовувати.

Зміна кольору приладдя (кабелю, вилок) після регулярного використання є нормальним явищем. Вона може бути викликана наявністю забруднень, а також впливом вологи. Якщо приладдя сильно нагрівається в процесі використання або годинник BIG BANG E не заряджається чи не синхронізується, від'єднайте кабель від адаптера живлення та очистіть

приладдя за допомогою сухої м'якої безворсової тканини. Заборонено використовувати рідкі та очисні засоби для очищення приладдя.

Також після регулярного використання може змінитися колір поверхні заряджання годинника BIG BANG E і зарядних пристроїв. Регулярне очищення поверхні заряджання може допомогти обмежити або взагалі запобігти такій зміні кольору, а також уникнути пошкодження зарядного блоку і годинника BIG BANG E. Для очищення поверхні заряджання від'єднайте зарядний блок від BIG BANG E і адаптера живлення та протріть вологою м'якою тканиною. Перед відновленням заряджання витріть поверхню заряджання м'якою безворсовою тканиною. Не використовуйте очисні засоби для очищення поверхні заряджання.

б) Захист здоров'я користувача

В якості загальної рекомендації пам'ятайте, що годинник BIG BANG E не призначений для використання у випадках, коли його неправильне функціонування може спричинити смерть, травми або серйозні збитки для навколишнього середовища.

Якщо у Вас виникнуть будь-які питання, що стосуються хімічного складу годинника BIG BANG E, зарядних пристроїв та/або іншого приладдя, звертайтеся в нашу компанію через веб-сайт help@hublot.com або напишіть листа за адресою: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND (ТЕЛ.: +41 (0)22 990 90 00).

Годинник BIG BANG E та додатки BIG BANG E з комплекту не є медичним обладнанням. У зв'язку з цим вони не розраховані і не призначені для використання з метою діагностики різних захворювань або станів, а також для лікування, полегшення або запобігання захворювань. Перед запуском або внесенням змін до будь-якої програми фізичної підготовки за допомогою BIG BANG E обов'язково зверніться за консультацією до лікаря. Будьте уважні та обережні при виконанні фізичних вправ. Якщо Ви відчуєте біль, слабкість, запаморочення, виснаження або нестачу повітря, негайно припиніть вправи. Вирішуючи виконувати фізичні вправи, Ви розумієте всі пов'язані з цим ризики, включаючи ризик отримання травм, які можуть виникати в процесі. Якщо у Вас є захворювання, на які, на Вашу думку, може впливати годинник BIG BANG E (наприклад, судими, непритомність, перенапруження очей, головний біль), перед початком використання BIG BANG E обов'язково проконсультуйтеся з лікарем.

Деякі люди можуть реагувати на певні матеріали, що використовуються в ювелірних виробках, годинниках та інших предметах, що знаходяться в постійному контакті зі шкірою. Це може бути пов'язано з алергіями, факторами навколишнього середовища, тривалим впливом подразнюючих речовин, таких як мило тощо. Якщо Ви маєте алергію або підвищену чутливість, у Вас з більшою ймовірністю може з'явитися подразнення на шкірі від контакту з будь-яким аксесуаром. Якщо Ви знаєте, що Ваша шкіра має підвищену чутливість, вживайте спеціальних запобіжних заходів при носінні BIG BANG E. Ймовірність появи подразнення

при носінні годинника BIG BANG E також збільшиться, якщо Ви занадто сильно затягнете ремінець.

Періодично знімайте BIG BANG E, щоб шкіра відпочила.

Слідкуйте, щоб ремінець годинника BIG BANG E був сухим і чистим, це також знизить ймовірність подразнення шкіри. У разі появи почервоніння, набряку, свербіжу або будь-якого іншого симптомів подразнення чи дискомфорту на шкірі навколо або під BIG BANG E негайно зніміть годинник BIG BANG E і, перш ніж знову вдягти його, проконсультуйтеся з лікарем. Продовження використання годинника навіть після зменшення симптомів може спричинити повторне або сильніше подразнення.

Матеріали, з яких виготовлені годинник BIG BANG E і ремінці BIG BANG E, відповідають стандартам, встановленим для ювелірних виробів Комісією з безпеки товарів споживання США, чинним європейським нормам та іншим міжнародним стандартам.

Під час оновлення програмного забезпечення та інших обмежених обставин BIG BANG E може перегріватися, внаслідок чого зовнішні частини годинника відчуватимуться на дотик теплішими, ніж зазвичай. У такому разі на короткий час зніміть BIG BANG E, щоб уникнути подразнення.

Якщо Ви використовуєте електронні медичні пристрої, ознайомтеся з інформацією в розділі «Взаємодія з довіллям» нижче.

с) Безпека для оточуючих

(i) Захист дітей

Зберігайте BIG BANG E та приладдя подалі від дітей. Зокрема, ремінці BIG BANG E можуть становити небезпеку удушення для маленьких дітей. Зберігайте ремінці подалі від маленьких дітей.

(ii) Безпека при ходінні та водінні автомобіля

Не використовуйте годинник BIG BANG E під час водіння.

BIG BANG E генерує, використовує та може випромінювати радіочастотні сигнали. Радіочастотні сигнали можуть впливати на електронні системи автомобілів, якщо вони встановлені або екрановані неналежним чином. Дізнайтеся у виробника або його представника, чи стосується це Вашого автомобіля. У разі додаткового встановлення будь-якого обладнання на автомобіль необхідно також отримати консультацію виробника цього обладнання щодо впливу радіочастотних сигналів.

Не використовуйте годинник BIG BANG E під час ходіння або виконання будь-яких дій, що вимагають максимальної концентрації уваги. Нехтування ризиками, пов'язаними з іншими учасниками руху (транспортними засобами або пішоходами), може стати причиною серйозних травм, майнових збитків і навіть смерті.

ЕЛЕКТРИЧНА БЕЗПЕКА

а) Приладдя

Використовуйте лише приладдя, погоджене компанією HUBLOT. Використання будь-якого приладдя, не сертифікованого HUBLOT для використання з Вашим BIG BANG E, може спричинити анулювання гарантії та/або обмеженої гарантії США, а також зробити годинник BIG BANG E непрацездатним і навіть небезпечним.

б) Зарядні пристрої

До комплекту годинника BIG BANG E входять такі зарядні пристрої: кабель мікро-USB, зарядна підставка і мережева вилка. Використовуйте для заряджання лише сертифіковані зарядні пристрої.

Коли зарядний блок не використовується, від'єднуйте його від джерела живлення.

Під час заряджання BIG BANG E і його зарядний пристрій мають знаходитися в добре провітрюваному приміщенні.

Використовуйте для під'єднання зарядних пристроїв, що входять до комплекту постачання BIG BANG E, або інших зарядних пристроїв, сертифікованих HUBLOT, лише джерела живлення з типом, зазначеним на етикетці. Перед використанням джерела живлення обов'язково перевірте, чи відповідає напруга в електромережі напрузі, зазначеній на джерелі живлення.

Не допускайте перевантаження розетки, подовжувачів і розгалужувачів, оскільки це може призвести до займання або ураження електричним струмом, травми власника або пошкодження шнура або настінного зарядного блоку, при від'єднанні зарядного пристрою від джерела живлення або розгалужувача тягніть не за кабель, а за зарядний блок.

Використання несправних зарядних пристроїв BIG BANG E або заряджання за наявності вологи може стати причиною загоряння, удару електричним струмом, травми власника або пошкодження BIG BANG E чи іншого майна. Перед заряджанням переконайтеся, що BIG BANG E та зарядні пристрої справні. При використанні зарядних пристроїв BIG BANG E перед тим, як під'єднати адаптер до розетки, переконайтеся, що роз'єм USB щільно вставлений в адаптер. Не заряджайте годинник BIG BANG E під прямим сонячним промінням. Не вдягайте BIG BANG E під час заряджання.

Уникайте тривалого контакту роз'єму зі шкірою при під'єднанні кабелю до джерела живлення, оскільки це може викликати дискомфорт або навіть травму. Не сидіть і не лежьте на роз'ємі.

А також:

- Слідкуйте за тим, щоб під час заряджання на зарядний блок не потрапила вода; це може спричинити пошкодження зарядного блоку і годинника BIG BANG E;
- Будьте обережні при приєднанні USB-кабелю до зарядного блоку. Підключення не в тому напрямку і застосування надмірної сили може стати причиною пошкодження зарядного блоку;
- Рекомендується заряджати BIG BANG E у прохолодному місці, щоб запобігти перегріванню BIG BANG E;
- Не рекомендується заряджати годинник BIG BANG E в місці, де на нього може потрапляти пряме сонячне проміння, оскільки це може стати причиною перегрівання;
- При розміщенні годинника BIG BANG E на зарядному пристрої та підключенні зарядного пристрою до розетки на дисплеї годинника BIG BANG E з'являється вікно режиму заряджання, в якому зазначено час, що залишився до повного заряджання акумулятора;
- Рекомендується знімати годинник BIG BANG E з зарядного блоку лише після повного заряджання;
- Якщо годинник BIG BANG E не заряджається, перевірте, чи щільно вставлена вилка в настінну розетку, чи надійно зафіксований USB-кабель на зарядному блоці і чи правильно вкладений годинник в зарядний блок;
- Якщо годинник BIG BANG E все ще не заряджається, переконайтеся, що годинник правильно орієнтований на зарядний пристрій і задня частина BIG BANG E чиста;
- Зарядний блок містить невеликий магніт, призначений для забезпечення правильного положення і фіксації годинника BIG BANG E на блоці. Не зберігайте зарядний блок поруч з металевими предметами.

с) Безпека при поводженні з акумулятором

Годинник BIG BANG E має вбудований акумулятор, який не підлягає заміні. Не намагайтеся замінити акумулятор (інформацію про утилізацію акумулятора див. у розділі «Технічне обслуговування та утилізація» нижче). У будь-якому разі:

- Тримайте акумулятор подалі від відкритого вогню та інших джерел тепла, таких як гарячі поверхні плит, печей, обігрівачів тощо, оскільки це може спричинити пожежу або вибух;
- Не допускайте потрапляння акумуляторів у вогонь;
- Ніколи не використовуйте пошкоджені зарядні блоки та акумулятори. Використовуйте акумулятор виключно за призначенням. Не допускайте короткого замикання на акумуляторі;
- Не залишайте акумулятор у місцях з дуже високою або низькою температурою.

ВЗАЄМОДІЯ З ДОВКІЛЛЯМ

а) Магнітні характеристики і вплив на електронне обладнання

Годинник BIG BANG E, як і будь-яке інше радіопередавальне обладнання, може впливати на функціонування інших електронних пристроїв.

Завжди вимикайте годинник в літаках та інших місцях, де це необхідно (лікарнях, заправних станціях тощо).

Обов'язково стежте за тим, щоб смарт-годинник використовувався лише там, тоді і так, як це дозволено.

Зокрема, годинник може впливати на функціонування кардіостимуляторів, дефібриляторів та інших медичних пристроїв. Слідкуйте за тим, щоб BIG BANG E і приладдя перебували на безпечній відстані від медичних пристроїв. Для отримання інформації, що стосується конкретного медичного пристрою, зверніться до лікаря або виробника цього пристрою. негайно припиніть використовувати BIG BANG E та зарядний пристрій, якщо у Вас виникнуть підозри, що вони негативно впливають на функціонування кардіостимулятора, дефібрилятора або іншого медичного пристрою.

Не зберігайте магнітні картки-ключі та кредитні картки поряд з BIG BANG E.

б) Небезпечні зони

Заряджання або використання годинника BIG BANG E в місцях з потенційно вибуховим середовищем, наприклад, де повітря містить горючі хімікати, випари або дрібні частки (круп, пил, металевий порошок) у високій концентрації, можуть становити небезпеку.

Дотримуйтесь усіх вказівок та інструкцій.

с) Температура експлуатації та зберігання

Нормальна температура експлуатації годинника BIG BANG E становить від 0 до 40° C (від 32 до 104° F).

Зберігання або експлуатація годинника BIG BANG E за межами вказаного діапазону температур може призвести до пошкодження та скорочення терміну служби батареї. Уникайте впливу на годинник BIG BANG E значних перепадів температури і вологості. Якщо внутрішня температура BIG BANG E перевищує нормальну температуру експлуатації (наприклад, при знаходженні в нагрітому автомобілі або під прямим сонячним промінням протягом тривалого часу), Ви можете помітити такі відхилення, які вказують на спробу системи відрегулювати внутрішню температуру:

- заряджання може сповільнитися або припинитися;
- дисплей може затемнитися;
- передача даних може бути призупинена або відкладена.

Годинник BIG BANG E та його приладдя відповідають чинним стандартам і граничним значенням температури поверхні. Проте навіть у межах цих граничних значень постійний контакт з гарячими поверхнями протягом тривалого часу може стати причиною дискомфорту і навіть травми.

Годинник BIG BANG E та приладдя нагріваються при приєднанні до джерела живлення. Керуйтеся здоровим глуздом і уникайте ситуацій, при яких Ваша шкіра тривалий час контактуватиме з годинником BIG BANG E та/або приладдям, підключеними до джерела живлення. Наприклад, поки BIG BANG E заряджається або поки зарядний пристрій під'єднаний до джерела живлення, не лягайте на нього і не накривайте його ковдрою тощо. Будьте особливо обережними, якщо в зв'язку з фізичним станом Ви не можете реально оцінювати вплив тепла на тіло. Зніміть BIG BANG E, якщо він нагріється надто сильно і спричинить дискомфорт.

ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА УТИЛІЗАЦІЯ

а) Очищення та ремонт

Зберігайте BIG BANG E чистим та сухим. У разі контакту BIG BANG E з чистою водою ретельно його висушіть. Обов'язково очищуйте годинник BIG BANG E після контакту з різними речовинами, які можуть спричинити появу плям або інших дефектів, такими як бруд, пісок, косметика, чорнило, мило, м'які засоби, кислоти або продукти, що містять кислоту, а також після контакту з будь-якими рідинами, крім прісної води, включаючи ті, які можуть викликати подразнення шкіри: піт, солоня вода, мильна вода, вода з басейну, парфуми, засоби від комарів, лосьйони, засоби для засмаги, масла, розчинники, фарби для волосся. З часом BIG BANG E може змінювати колір або знебарвлюватися.

Під час догляду за годинником BIG BANG E не рекомендується:

- не очищуйте BIG BANG E під час заряджання;
- не сушіть BIG BANG E та приладдя за допомогою зовнішніх джерел тепла (наприклад, фена для волосся);
- не використовуйте очисні засоби та стиснене повітря для очищення BIG BANG E.

б) Вбудований акумулятор: інформація та застережні заходи

- Годинник BIG BANG E оснащений вбудованим акумулятором, який не передбачає його зняття або заміну власником;
- Не намагайтеся зняти або замінити акумулятор BIG BANG E самостійно;
- Будь-яке втручання в конструкцію годинника, зокрема спроби розкрити його, можуть спричинити анулювання гарантії та/або обмеженої гарантії США, а також створити загрозу безпеці;
- Для виконання будь-яких робіт з акумулятором зверніться до магазину HUBLOT або зателефонуйте до нашого сервісного центру, номери наведено в кінці цього буклета.

с) Утилізація електричного та електронного обладнання і акумуляторів

Годинник BIG BANG E, його приладдя та акумулятор містять небезпечні речовини. Тож їх не можна утилізувати разом з побутовим сміттям. Процес утилізації таких відходів регулюється місцевим законодавством. Зокрема, якщо BIG BANG E та приладдя були випущені на ринок після 13 серпня 2005 року, то на території Європейського Союзу вони підпадають під дію Директиви 2012/19/ЄС про утилізацію відпрацьованого електричного та електронного обладнання (WEEE).

Крім цього, на акумулятори, що входять до комплекту BIG BANG E, поширюється також дія Директиви 2006/66/ЄС про відпрацьовані батареї та акумулятори. Наведені вище символи у вигляді перекресленого контейнера вказують на те, що утилізація BIG BANG E, його приладдя та акумуляторів має здійснюватися відповідно до цих вимог.

Вищезазначене обладнання та акумулятор мають збиратися окремо.

Належна утилізація старого обладнання, акумуляторів і батарей допоможе уникнути потенційних негативних наслідків для навколишнього середовища, здоров'я людей і тварин.

Правильно утилізуючи, переробляючи або повторно використовуючи старе обладнання, Ви робите важливий внесок в захист навколишнього середовища.

Ніколи не спалюйте вказане вище обладнання.

Для отримання додаткової інформації про утилізацію відпрацьованого електричного або електронного обладнання, акумуляторів і батарей звертайтеся:

- в муніципальні органи;
- в компанії з утилізації відходів;
- у наші центри обслуговування клієнтів за номером телефону або електронною адресою, які можна знайти в кінці цього буклета;
- у магазин HUBLOT, де придбали виріб.

Залежно від місцевого законодавства споживачі можуть або зобов'язані за законом повертати електричні чи електронні пристрої після закінчення терміну служби в громадські пункти прийому, спеціально організовані з цією метою, або в точки продажу. Конкретні умови закріплені в національних законах відповідної країни.



ПРАВОВА ІНФОРМАЦІЯ

Користувачі можуть отримати доступ до екрана E-Label наступним чином: обрати «Налаштування» > «Система» > «Правові положення».

Для виконання цих дій не потрібно додаткових дозволів або введення спеціального коду доступу, крім пароля користувача, необхідного для захисту від несанкціонованого доступу до пристрою.

Інформація електронної етикетки запрограмована ліцензіатом. Користувач не може внести зміни в інформацію електронної етикетки.

Інші країни

Будь ласка, ознайомтеся з відповідними положеннями, що стосуються правової та сертифікаційної інформації для наступних додаткових країни/регіони, в окремому документі під назвою «Правова та сертифікаційна інформація - додаткова інформація», що додається до Вашого BIG BANG E:

- | | | |
|--------------------------------|-------------------|---------------|
| • Європа ; | • Китай ; | • Індонезія ; |
| • Україна ; | • Тайвань ; | • Канада ; |
| • Ізраїль ; | • Японія ; | • США ; |
| • Об'єднані Арабські Емірати ; | • Таїланд ; | • Гуам ; |
| • Росія ; | • Сінгапур ; | • Мексика ; |
| • Казахстан ; | • Південна Корея; | • Бразилія ; |

Bluetooth®

Товарний знак і логотип Bluetooth® є зареєстрованими товарними знаками, які належать компанії Bluetooth SIG, Inc., будь-яке використання таких знаків компанією HUBLOT здійснюється за ліцензією.

Інші товарні знаки та торгові назви належать відповідним власникам. Додаткова правова інформація щодо Вашого годинника наведена в меню «Налаштування».

Міжнародна обмежена гарантія

Споживачам, які перебувають у США або на їхніх територіях, слід переглянути сторінки 58-63 для ознайомлення з ОБМЕЖЕНОЮ ГАРАНТІЄЮ США, а не з цією МІЖНАРОДНОЮ ОБМЕЖЕНОЮ ГАРАНТІЄЮ. Ваш годинник BIG BANG Е розроблений у співпраці з партнерами Wear OS by Google та Compal/Qualcomm.

На годинник BIG BANG Е поширюється міжнародна обмежена гарантія на будь-який виробничий дефект впродовж двох років з дня придбання, на приладдя — протягом одного року з дати придбання, умови наведені нижче.

Міжнародна обмежена гарантія поширюється на приладдя, включаючи зарядні пристрої, які входять до складу комплекту постачання годинника BIG BANG Е або продаються в магазинах HUBLOT (тобто бездротовий зарядний пристрій, кабель мікро-USB, штепсельна вилка). HUBLOT відмовляється від будь-яких гарантійних зобов'язань щодо приладдя, придбаного у третіх осіб. Обмежені умови стосуються як BIG BANG Е, так і приладдя. Жодне приладдя не є водонепроникним.

HUBLOTISTA

Станьте учасником клубу власників HUBLOT, зареєструвавшись на www.hublotista.com.

Зареєструйте свій годинник на нашому сайті, щоб скористатися всіма перевагами HUBLOT.

Що охоплює гарантія?

У рамках цієї дворічної обмеженої гарантії компанія HUBLOT зобов'язується безкоштовно виконувати ремонт і усувати несправності, пов'язані з функціонуванням годинника BIG BANG Е, якщо вони стали результатом виробничого дефекту. Обслуговування по гарантії здійснюється виключно в офіційних сервісних центрах HUBLOT.

Ця дворічна гарантія з дати придбання годинника BIG BANG Е та однорічна гарантія на приладдя з дати придбання BIG BANG Е поширюється на будь-який функціональний дефект, що виник під час нормального використання виробу відповідно до технічних характеристик і вказівок керівництва з експлуатації BIG BANG Е. Це можуть бути, наприклад, проблеми з увімкненням/вимкненням або заряджанням, порушення функціонування дисплея, неможливість використовувати функції виробу, якщо вони викликані виробничим дефектом BIG BANG Е. Ці гарантійні зобов'язання можуть бути виконані в країнах продажу BIG BANG Е. Покривається будь-який очевидний косметичний дефект або дефект механічних деталей виробу, очевидно викликаний недостатньою якістю деталей або неправильною збіркою BIG BANG Е, виконаною компанією HUBLOT.

Крім цього, можуть діяти певні обмеження, тому ми рекомендуємо уважно прочитати наступні параграфи:

Які обмеження має ця гарантія?

Щоб скористатися перевагами цієї міжнародної обмеженої гарантії, необхідно дотримуватися наступних умов:

- Міжнародна гарантійна картка знаходиться в гарантійному буклеті, який Ви отримали разом з годинником BIG BANG E, її необхідно прикласти до годинника BIG BANG E у разі надсилання у магазин HUBLOT для ремонту; вона має бути активована або заповнена в електронному вигляді, підписана та містити дату покупки;
- Гарантія HUBLOT не поширюється на годинник BIG BANG E, придбаний без гарантійної картки, активованої в електронному вигляді або повністю заповненої і підписаної в магазині HUBLOT;
- Серійний номер, виштампований на корпусі виробу, має бути добре видимим. Забороняється видаляти, стирати, змінювати, замінювати або спотворювати жодну з частин оригінальної кришки корпусу та оригінального серійного номера.

Недотримання будь-якої із зазначених вище умов призведе до втрати всіх прав, що витікають з міжнародної обмеженої гарантії BIG BANG E.

Що не охоплює гарантія?

Пошкодження, що виникли в результаті обслуговування виробу в будь-якому іншому місці, крім офіційного сервісного центру HUBLOT, не покриваються гарантією і, крім того, призводять до її анулювання. Крім цього, обмежена гарантія не поширюється на ремінь, скло та акумулятори, а також будь-які пошкодження корпусу та інших апаратних компонентів, якщо вони спричинені впливом вологи, що потрапила у BIG BANG E в результаті неналежного поводження.

Обмежена гарантія не поширюється в цілому на пошкодження, що виникли в результаті неналежного або неадекватного використання BIG BANG E:

- відкривання виробу користувачем або іншою особою, яка не має відповідних повноважень;
- пристрій підключений до несхваленого приладдя, наприклад, акумуляторів або зарядних пристроїв;
- свідоме пошкодження або недотримання рекомендованих правил активації та використання годинника, наприклад, неправильне під'єднання до електромережі, вплив надто високої напруги або електричних розрядів, сильні удари, падіння або надмірне механічне навантаження, що спричинило значне погіршення стану корпусу, електронних компонентів тощо;
- виріб піддали сильному впливу води або хімічних речовин (наявність корозії, вологості);

- виріб піддає впливу високих температур (понад 40° C/104° F) або інші екстремальні умови навколишнього середовища;
- при спробі внести зміни у програмне забезпечення виробу.

За наявності хоча б однієї із зазначених вище умов міжнародна обмежена гарантія BIG BANG E втрачає силу. Також гарантія не поширюється на нормальне зношування, що виникло в результаті стандартного використання BIG BANG E. Перш за все, мова йде про наступне

- будь-яке погіршення стану поверхонь, викликане нормальним зношуванням матеріалу, подряпини на корпусі, резинових деталях, склі, потрапляння пилу або пошкодження поверхні, зміна кольору деталей через вплив сонячного випромінювання або контакту з хімічними речовинами;
- погіршення якості автономної роботи внаслідок природного старіння акумулятора.

Відмова від гарантії на програмне забезпечення

У цьому розділі «Програмне забезпечення» означає будь-який програмний застосунок (і весь пов'язаний з ним вміст і функціональність), доступ до якого можна отримати за допомогою годинника або який може іншим чином взаємодіяти з BIG BANG E.

Програмне забезпечення, розроблене третіми особами. «Програмне забезпечення, розроблене третіми особами» — це програмне забезпечення, яке було розроблено або надано Вам для використання з годинником BIG BANG E особою, яка не є представником HUBLOT.

Зверніть увагу, що HUBLOT не несе відповідальності у разі, якщо оновлення операційних систем BIG BANG E або з'єднання BIG BANG E з деякими моделями мобільних телефонів призведе до порушення функціонування BIG BANG E.

Програмне забезпечення, розроблене третіми особами, надається відповідно до положень та умов третіх сторін. Будь-які гарантіїні зобов'язання, що стосуються програмного забезпечення, розробленого третіми особами, беруть на себе лише треті особи, вони не стосуються компанії HUBLOT.

Крім того, Ви підтверджуєте, що компанія HUBLOT не несе відповідальності у разі використання застосунків та/або програмного забезпечення, розробленого третіми особами. Перед завантаженням ми наполегливо рекомендуємо Вам уважно ознайомитися з умовами постачальників.

Програмне забезпечення HUBLOT. Компанія HUBLOT може час від часу надавати або робити доступними певні програми для користувачів BIG BANG E (програмне забезпечення HUBLOT).

Загальні умови та обмеження

Ця гарантія дає Вам певні законні права, однак Ви можете мати також інші права в рамках місцевого законодавства, які можуть відрізнятися залежно від країни. Компанія HUBLOT і її магазини мають право на власний розсуд вирішувати питання щодо ремонту або заміни годинників HUBLOT в рамках цієї міжнародної обмеженої гарантії. Компанія HUBLOT не бере на себе відповідальність за будь-які випадкові, спеціальні, побічні або штрафні збитки в тій мірі, в якій це допускається місцевим законодавством.

Ця міжнародна обмежена гарантія може бути передана разом з годинником BIG BANG E.

Рекомендуємо доставити годинник BIG BANG E до найближчого магазину HUBLOT. Список магазинів HUBLOT по всьому світу Ви знайдете у кінці цього буклета. Ця гарантія не впливає на Ваші законні права споживача.

Обов'язково перевірте буклет на наявність гарантійної картки, активованої в електронному вигляді або повністю заповненої, із зазначенням дати і підписом. Інакше Ви не зможете скористатися зазначеними вище перевагами цієї міжнародної обмеженої гарантії.

Крім цього, щоб скористатися перевагами цієї обмеженої міжнародної гарантії, необхідно дотримуватися наступних адміністративних вимог при поверненні виробу:

У всіх встановлених національним законодавством випадках виріб потрібно повернути в авторизований сервісний центр HUBLOT разом з оригінальним акумулятором і зарядним блоком.

КОНТАКТНІ ДАНІ КОМПАНІЇ HUBLOT

Єдині контактні дані виробника годинника:

HUBLOT SA
ШТАБ-КВАРТИРА І МАНУФАКТУРА
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
ШВЕЙЦАРІЯ
ТЕЛ: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

В окремих випадках **на упаковці годинника BIG BANG E** можуть бути вказані лише дані компанії-імпортера.



זהירות! לפני תחילת השימוש בשעון **BIG BANG e**, יש לקרוא את ההנחיות הבאות הכוללות מידע חשוב בנוגע לבטיחות ולתקנות החוק. יש לשמור הנחיות אלה במקום בטוח כדי שתוכל לשוב ולעיין בהן בשעת הצורך.

מאפיינים עיקריים של שעון BIG BANG e

BIG BANG e הוא שעון יוקרה הכולל Wi-Fi/Bluetooth® ואפשרות תשלום ללא מגע. הוא לא נועד לשמש כמכשיר רפואי או כמכשיר מדידה לפעילות ספורטיבית.

מערכת ההפעלה Wear OS by Google מתאימה לטלפונים שמערכת ההפעלה שלהם היא Android 6.0 ומעלה (למעט גרסת Go) או iOS 12.0 ומעלה. התכונות הנתמכות עשויות להיות שונות, בהתאם לפלטפורמה ולמדינה.

Wear OS by Google הוא סימן רשום של Google LLC.

יש להשתמש באביזרי הטעינה שסופקו עם שעון BIG BANG e. האביזרים המסופקים עם שעון BIG BANG e הם כבל מיקרו USB, תחנת טעינה ותקע חשמל. בהמשך תמצא המלצות בטיחות חשמל המתייחסות לשימוש באביזרי הטעינה שלהלן.

ניתן לבצע את הצעדים שלהלן כדי להשבית את הפעולה של Wi-Fi, Bluetooth ותשלום ללא מגע:

אם הצג מוחשך, גע בצג כדי להעיר את השעון;

החלק מטה מהקצה העליון של הצג;

מצא את הסמל של הגדרות (⚙️), וגע בו לבחירה;

עבור אל "Connectivity", גע בהגדרות של Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, בהתאם לאפשרות שברצונך לכבות;

אם Wi-Fi/Bluetooth®/NFC מוגדרים במצב Automatic, הקש על הכפתור שליד כל אחת מהאפשרויות Wi-Fi/Bluetooth®/NFC כדי להפעיל או לכבות את האפשרות.

אזהרות בטיחות חשובות

א-עמידה בהנחיות הבאות עלולה לגרום לתקלות או לסכנה למשתמש ו/או לגרום לפקיעה או להפחתת הכיסוי של האחריות ו/או האחריות האמריקאית המוגבלת.

א) שימוש בטוח ב-BIG BANG e ובאביזרים שלו שמירה על בטיחות שעון BIG BANG e

(i) כללי

אין לאחסן או להשתמש באביזרים של שעון BIG BANG e בסביבה מאובקת או חולית כיוון שנזק עלול להיגרם לרכיביו.

אין לאחסן את שעון BIG BANG e במקומות חמים או החשופים לקרינת שמש ישירה. טמפרטורות גבוהות עלולות לקצר את משך חיי השירות של מכשירים אלקטרוניים, לגרום נזק לסוללות, להוציא אותם מכלל פעולה ולעוות או להמס חומרים פלסטיים מסוימים.

אין לאחסן את שעון BIG BANG e במקומות קרים. כששעון BIG BANG e חוזר לטמפרטורת העבודה הרגילה שלו, עלולה להיווצר לחות בתוכו וכתוצאה מכך עלול להיגרם נזק למעגלים החשמליים.

אין לנסות לפתוח את בית השעון של BIG BANG e. טיפול בשעון BIG BANG e בידי מי שלא הוכשר לכך עלול לגרום לנזקים ולגרום לפקיעת האחריות ו/או האחריות האמריקאית המוגבלת.

אל תפיל את שעון BIG BANG e או תחבט בו.

אל תניח עליו חפצים כבדים.

אל תשתמש בעצמים חדים על הצג.

אל תפעיל כוח רב מדי על הצג. טיפול לא זהיר עלול לפגוע במעגלים הפנימיים.

אין להשתמש בחומרים כימיים חזקים, בממסים או בחומרי ניקוי חזקים כדי לנקות את שעון BIG BANG e.

בעת האזנה למכשיר באוזניות, ודא שעצמת הקול ברמה סבירה כדי למנוע נזק לשמיעתך.

אם שעון BIG BANG e או אביזריו אינם פועלים כשורה, הבא אותו לתיקון בחנות HUBLOT הקרובה אליך. הצוות במקום יעזור לך, ובמידת הצורך וככל האפשר, ידאג לתיקון שעון BIG BANG e.

בנוסף לאמור לעיל, יש לעיין בהוראות ההפעלה ובחוברת האחריות למידע על כבלים, תחנת טעינה, תקעים והבטיחות החשמלית של הסוללה.

(ii) חשיפה לנוזל

שעון BIG BANG e אטיים למים עד עומק של 30 מטר.

יש להפחית ככל האפשר את החשיפה של שעון **BIG BANG e** לחומרים הבאים: סבון, חומר ניקוי, חומצות או מזונות חומציים, וכל נוזל שהוא פרט למים טריים, כגון מי מלח, מי סבון, מי בריכה, בושם, דוחה חרקים, תחליבים, קרם שיזוף, שמן, מסיר דבק, צבע לשיער וממסים.

לשעון **BIG BANG e** יש דירוג אטימות למים IP68 בהתאם לתקן IEC מספר 60529.

אם לשעון **BIG BANG e** שלך יש רצועת עור, שים לב שרצועות מסוג זה אינן חסניות למים.

יש להימנע מהמצבים המתוארים בסעיפים להלן כיוון שהם עלולים לפגוע באטימות למים של שעון **BIG BANG e**:

- טבילת שעון **BIG BANG e** בתוך מים למשך פרקי זמן ארוכים;
- הפלת שעון **BIG BANG e** וחשיפתו לחבטות;
- חשיפת שעון **BIG BANG e** ללחץ מים או לזרם מים במהירות גבוהה, למשל, סקי מים, wake boarding, גלישה, רכיבה על אופנוע מים וכו';
- ענידת שעון **BIG BANG e** בסביבה חמה או לחה, כגון סאונה או חדר אדים.

(iii) שימוש בכפתורים, בכתר הדיגיטלי, במחברים ובשקעים

אל תפעיל כוח רב מדי על כפתור בשעון **BIG BANG e**, או תכניס בכוח תקע טעינה לתוך שקע, כיוון שעלול להיגרם עקב זאת נזק שאינו מכוסה במסגרת האחריות ו/או האחריות האמריקאית המוגבלת. אם המחבר והשקע אינם מתחברים בצורה פשוטה וקלה, כנראה שהם אינם מתאימים זה לזה. בדוק שאין משהו המפריע לחיבור, שהמחבר תואם לשקע ושהצבת את המחבר בכיוון הנכון ביחס לשקע.

אופני שימוש מסוימים עלולים לגרום לשחיקה או לקרע בכבלים. בעת חיבורו ליחידת הטעינה, הכבל, בדומה לכל חוט או כבל מתכת אחר, עלול להיקרע או להיפרם אם מכופפים אותו באותה נקודה שוב ושוב. יש לחבר את הכבל כך שתתקבל צורה מעוגלת בנקודת הכיפוף ולא זווית חדה. בדוק את הכבל ואת המחבר באופן סדיר וודא שאין בהם סדקים, שברים, כיפופים או כל נזק שהוא. אם נמצא נזק מכל סוג שהוא, אין להמשיך להשתמש בכבל.

דהיית צבע האבזורים (כבל, תקע) במרוצת הזמן בעקבות שימוש רגיל היא תופעה רגילה ואינה מעידה על תקלה. אבק, לכלוך וחשיפה ללחות עלולים לגרום לדהיית הצבע. אם האבזורים מתחממים במהלך השימוש או אם שעון **BIG BANG e** אינו נטען או מסתנכר, נתק את הכבל ממתאם החשמל ונקה את האבזורים במטלית יבשה מחומר לא-שוחק שאינה משירה סיבים. אין להשתמש בנוזלים או בחומרי ניקוי לניקוי האבזורים.

צבע משטח הטעינה של אבזירי הטעינה של **BIG BANG e** עלול לדהות במרוצת הזמן בעקבות שימוש רגיל. ניקוי משטחי הטעינה עשוי להפחית, או למנוע, דהייה מסוג זה, ויעזור למנוע נזק למטען ולשעון **BIG BANG e**. כדי לנקות את משטח הטעינה, נתק את המטען משעון **BIG BANG e** ומתקע החשמל ונגב במטלית לחה שאינה עשויה מחומר שוחק. נקה במטלית מחומר לא-שוחק שאינה משירה סיבים לפני חידוש הטעינה. אין להשתמש במוצרי ניקוי לניקוי משטח הטעינה.

ב) הגנת בריאות המשתמש

כהמלצה כללית, שעון BIG BANG אינו מיועד לשימוש במצבים שבהם התקלקלות המכשיר עלולה לגרום למוות, לפציעה גופנית או לנזק סביבתי חמור.

במקרה של שאלות נוספות בנוגע לשעון BIG BANG, סוללותיו ו/או החומרים הכימיים המצויים באבזיריו, אתם מוזמנים לפנות אלינו בדואר אלקטרוני לכתובת help@hublot.com או בדואר לכתובת הבאה: Ch. de la Vuarpillière — MANUFACTURE & HEADQUARTERS — HUBLOT SA — 1260 NYON — 33 — שווייץ (טל': +41 (0)22 990 90 00).

שעון BIG BANG והאפליקציות הכלולות בשעון BIG BANG אינם מכשירים רפואיים. הם אינם מתוכננים או מיועדים לצורך אבחון של מחלות או בעיות רפואיות, או לצורך ריפוי, הקלה, טיפול או מניעה של מחלות. לפני התחלה או שינוי של תכנית אימונים הנעשית באמצעות שעון BIG BANG, התייעץ עם הרופא שלך. היה זהיר וערני בעת אימון. יש להפסיק מיד להתאמן אם מרגישים כאב, חולשה, סחרחורת, תשישות או קוצר נשימה. במהלך פעילות גופנית, אתה מקבל על עצמך את כל הסיכונים המתלווים אליה, ובכלל זאת כל פציעה שהיא העלולים להיגרם במהלכה. אם אתה סבור שיש לך בעיה רפואית העלולה להיות מושפעת משעון BIG BANG (לדוגמה, התקפים, התעלפויות, ראייה מאומצת או כאבי ראש), התייעץ עם הרופא שלך לפני השימוש בשעון BIG BANG.

אנשים מסוימים עלולים לפתח תגובות לחומרים מסוימים הנמצאים בשימוש בתכשיטים, שעונים, ופריטים אחרים הנמצאים במגע ממושך עם העור. ייתכן שתופעה זו נגרמת מאלרגיות, גורמים סביבתיים, חשיפה ממושכת לחומרים גורמי גירוי כגון סבון, זיעה או גורמים אחרים. הסיכויים לחוות גירוי מחפץ שאותו עונדים גדולים יותר אם יש לך אלרגיות או רגישויות אחרות. אם ידוע לך על רגישויות בעור, יש לנקוט זהירות רבה יותר בעת ענידה של שעון BIG BANG. אם עונדים את שעון BIG BANG באופן הדוק מדי, גדלים הסיכויים לחוות ממנו גירוי.

יש להסיר את שעון BIG BANG בתכיפות סדירה כדי לאפשר לעורך להתאורר.

שמירת הרצועה של BIG BANG נקיה ויבשה עשויה להפחית את האפשרות לגירוי בעור. אם מרגישים או רואים אדמומיות, נפחות, גירוד או כל גירוי או אי-נוחות על העור סביב שעון BIG BANG, ממתחיו, יש להסיר את שעון BIG BANG ולהתייעץ עם רופא לפני שחוזרים לענוד את השעון. האפשרות לשימוש, גם לאחר שהסימפטומים שוככים, עלול לגרום לגירוי מחודש או מוגבר.

החומרים הנמצאים בשימוש בשעון BIG BANG וברצועות של שעון BIG BANG עומדים בתקנים שנקבעו לתכשיטים בארה"ב. ועדת בטיחות מוצרי הצריכה האמריקאית, תקנות אירופאיות ישימות ותקנים בינלאומיים אחרים.

במהלך עדכוני תוכנה ובנסיונות מוגבלות אחרות, ייתכן ששעון BIG BANG יתחמם יתר על המידה, ויגרום חלקים החיצוניים של השעון להיות חמים יותר מהרגיל. במצב כזה, הורידו את שעון BIG BANG מפרק ידך למן קצר כדי למנוע תחושת גירוי.

אם משתמשים במכשיר רפואי אלקטרוני, נא לעיין בפרק "השפעה על הסביבה" להלן.

ג) דאגה לשלום האנשים מסביבך

(i) הגנת ילדים

הרחק את שעון BIG BANG e ואביזריו מהישג ידם של ילדים. בייחוד, נשקפת לילדים קטנים סכנת חנק אפשרית מהרצועות באחדים משעוני BIG BANG e. יש להרחיק רצועות אלה מהישג ידיהם של ילדים קטנים.

(ii) בטיחות בהליכה ובנהיגה

אסור להשתמש בשעון BIG BANG e בזמן נהיגה.

שעון BIG BANG e יוצר קרינה בתדר רדיו, משתמש בה ומקרין אותה. אותות רדיו עלולים לפגוע בפעולה של מערכות אלקטרוניות בכלי רכב, אשר הותקנו בצורה לקויה או אינן מוגנות בצורה נאותה. פנה ליצרן או לנציגו כדי לבדוק בנוגע לרכבך. אם אביזרים או ציוד הוספו לרכבך, עליך לפנות גם ליצרן של אותו אביזר/ציוד למידע על התדרים של אותות הרדיו.

אל תשתמש בשעון BIG BANG e בזמן הליכה או פעילות הדורשת את תשומת לבך המלאה. העדר תשומת לב לתנועת כלי הרכב או למצבים מסוכנים המערבים הולכי רגל עלול לגרום לפציעה חמורה, למוות או לנזק לרכוש.

א) אביזרים

השתמש רק באותם אביזרי טעינה שקיבלו את אישורה של HUBLOT. שימוש באביזרים שלא אושרו מטעם HUBLOT לשימוש עם שעון e BIG BANG עלול לגרום לפקיעת אישור או אחריות ו/או האחריות האמריקאית המוגבלת הישימה למכשיר שלכם ו/או עלול לגרום לשעון e BIG BANG להפסיק לפעול או להוות סכנה.

ב) אביזרי טעינה

שעון e BIG BANG שלך מסופק עם אביזרי הטעינה הבאים: כבל מיקרו USB, תחנת טעינה ותקע. השתמש באביזרי טעינה מאושרים בלבד.

יש לנתק מטען שאינו בשימוש ממקור החשמל.

חשוב להקפיד ששעון e BIG BANG והאביזרים המסופקים אתו יימצאו במקום מאוורר היטב בזמן טעינה.

השתמש באביזרי הטעינה שסופקו עם שעון e BIG BANG או בכל אביזר טעינה מאושר אחר מטעם HUBLOT רק עם מקור מתח בהתאם למצוין על התווית. לפני השימוש במקור מתח כלשהו, ודא שהמתח הראשי (AC) תואם למתח המצוין במקור המתח.

הימנע מעומס יתר על שקעי חשמל, חוטים מאריכים או מפצלים מכיוון שהוא עלול לגרום לסכנת שריפה או הלהם חשמלי. כדי להפחית את סכנת הנזק לחוט החשמל או לתקע, משוך את התקע ולא את החוט בעת ניתוק אביזר הטעינה מהשקע או מקור המתח.

שימוש באביזרי טעינה פגומים של e BIG BANG, או כשיש לחות, עלולים לגרום לשריפה, להלהם חשמלי, לפציעה או נזק למשתמש, לשעון e BIG BANG או לרכוש אחר. ודא ששעון e BIG BANG ואביזרי הטעינה יבשים לפני טעינה. בזמן שימוש באביזרי טעינה לצורך טעינה של שעון e BIG BANG, ודא שתקע ה-USB מוכנס במלואו לתוך המתאם לפני הכנסת התקע לשקע החשמל. אין לטעון את שעון e BIG BANG במקוף החשוף לקרינת שמש ישירה. אין לענוד את שעון e BIG BANG כשהוא בטעינה.

הימנע ממגע ממושך של העור במחבר כשהכבל מחובר למקור מתח מכיוון שעלולה להיגרם אי-נוחות או פציעה. יש להימנע משינה או משיבה על המחבר.

בנוסף לאמור לעיל:

- אין לחשוף את המטען למים כשהוא בשימוש; עלולה להיווצר תקלה בשעון e BIG BANG עקב זאת;
- הכנס את כבל ה-USB בזהירות לבסיס המטען, הכנסת הכבל בכיוון שגוי עלולה לגרום נזק למטען;
- מומלץ לטעון את שעון e BIG BANG במקום קריר, כדי למנוע התחממות יתר של e BIG BANG;
- לא מומלץ לטעון את שעון e BIG BANG, במקום החשוף לקרינת שמש ישירה, כיוון שהוא עלול להתחמם יתר על המידה;
- כששעון e BIG BANG מונח על המטען, והמטען מחובר לשקע, יופיע מסך טעינה בפני e BIG BANG, המציין את אחוז הטעינה שהושלם של הסוללה;
- מומלץ להסיר את שעון e BIG BANG מהמטען לאחר שהוא נטען במלואו;
- אם שעון e BIG BANG אינו מצליח להיטען, בדוק שהתקע מוכנס במלואו לשקע, שכבל ה-USB מחובר היטב למטען ושהשעון מונח נכון על המטען;
- אם שעון e BIG BANG עדיין לא נטען, ודא שאין לכלוך או דבר כלשהו על פני המטען וודא שהצד האחורי של שעון e BIG BANG נקי;
- במטען מותקן מגנט קטן שנועד להבטיח ששעון e BIG BANG ממוקם נכון על המטען ומחובר אליו כהלכה. יש להרחיק את המטען ממתכת.

ג) בטיחות סוללה

- שעון e BIG BANG כולל סוללה מובנית שאינה ניתנת להחלפה. אין לנסות להחליף את סוללת המוצר שלך (למידע על מיחזור הסוללה, יש לעיין בנושא "תחזוקה והשלכה לפסולת"). בכל מקרה:
- אין לחשוף את הסוללה לאש או למקורות חום חיצוניים אחרים, כגון פלטות חימום, כיריים, תנורי חימום או בישול, כיוון ששריפה או התפוצצות עלולות להיגרם עקב זאת;
 - אין להשליך סוללות לאש;
 - אסור בהחלט להשתמש במטען או בסוללה שאינן תקינות. יש להשתמש בסוללה רק למטרה שלה היא נועדה. אל תגרום לקצר בסוללה;
 - אין להשאיר את הסוללה במקומות חמים או קרים.

השפעה על הסביבה

א) הפרעות לציוד אלקטרוני ותכונות מגנטיות

שעון BIG BANG e, בדומה לכל ציוד המשדר גלי רדיו, עלול לגרום הפרעות למכשירים אלקטרוניים אחרים.

יש לכבות את המכשיר שלך במטוסים או במקומות שבהם מבקשים לעשות זאת (בתי חולים, תחנות דלק וכו').

בכל מקרה, יש לוודא שמשתמשים במכשיר רק במקום מותר שימוש, ולפי כללי השימוש המותרים בו. בייחוד, הוא עלול להפריע לפעולה של קוצבי לב, דפיברילטורים או ציוד רפואי אחר. שמור על מרחק בטוח בין הציוד הרפואי שלך לבין שעון BIG BANG e והאביזרים. פנה לרופא שלך וליצרן הציוד הרפואי למידע ספציפי בנוגע למכשיר הרפואי. הפסק להשתמש בשעון BIG BANG e ובאביזריו אם מתעורר חשד שהם מפריעים לפעולה של קוצב לב, דפיברילטור או כל ציוד רפואי אחר.

יש להרחיק כרטיסים אלקטרוניים וכרטיסים מגנטיים משעון BIG BANG e ומאביזריו.

ב) אזורים מסוכנים

טעינה של שעון BIG BANG e ושימוש בו בכל אזור ששוררים בו תנאים סביבתיים נפיצים, כגון אזורים שבהם האוויר כולל רמות גבוהות של כימיקלים, גזים או חלקיקים דליקים (כגון דגנים, אבק או אבקות מתכתיות) עלולים להיות מסוכנים.

ציית לכל השלטים וההנחיות.

ג) טמפרטורות הפעולה ואחסון

טמפרטורת הפעולה הרגילה של שעון BIG BANG e היא 0 עד 40°C.

נזק עלול להיגרם לשעון BIG BANG e ומשך חיי הסוללה עלול להתקצר אם מאחסנים או מפעילים אותו מחוץ לטווח הטמפרטורה הזו. אין לחשוף את שעון BIG BANG e לשינויים משמעותיים בטמפרטורה או בלחות. אם הטמפרטורה הפנימית של שעון BIG BANG e חורגת מעבר לטמפרטורות הפעולה הרגילות (למשל, במכונית חמה או בחשיפה לקרינת שמש ישירה לזמן ממושך), ייתכן שיורגשו התופעות הבאות מכיוון שהשעון מנסה לווסת את הטמפרטורה שלו:

- טעינה אטית או הפסקת הטעינה;
- התצוגה עלולה להתכחות;
- עצירה או עיכוב בהעברת נתונים;

שעון e BIG BANG ואביזריו עומדים בתקנים ובהגבלות הישימות לטמפרטורת פני השטח. עם זאת, גם במסגרת מגבלות אלה, מגע ממושך עם משטחים חמים לפרקי זמן ארוכים עלול לגרום לאי-נוחות או לפציעה.

שעון e BIG BANG ואביזריו מתחממים כשהם מחוברים למקור מתח. מומלץ להפעיל היגיון פשוט כדי למנוע מצבים של מגע ממושך של העור בשעון e BIG BANG ו/או באביזריו כאשר הם מחוברים למקור מתח. לדוגמה, כאשר שעון e BIG BANG נטען או כאשר אביזריו מחוברים למקור מתח, אין לישון עליהם או להניח אותם מתחת לשמיכה, לכרית או לגוף. יש להיזהר במיוחד אם קיימת בעיה גופנית המשפיעה על היכולת של הגוף לזהות חום בקרבתו. הסר את שעון e BIG BANG אם הוא מתחמם בצורה לא נעימה למגע.

תחזוקה והשלכה לפסולת

א) ניקוי ותיקון

שמור את שעון BIG BANG e נקי ויבש. יש לייבש את שעון BIG BANG e באופן יסודי אם נחשף למים טריים. נקה את שעון BIG BANG e אם הוא בא במגע עם גורם כלשהו העלול לגרום לכתמים או לנזק אחר, כגון אבק או חול, איפור, דיו, סבון, חומר ניקוי, חומצות או מזונות חומציים, או שהוא בא במגע עם נוזלים כלשהם פרט למים נקיים, כולל כאלה שעלולים לגרום גירוי לעור: זעה, מי מלח, מי סבון, מי בריכה, בושם, דוחה חרקים, תחליבים, קרם שיזוף, שמן, מסיר דבק, צבע לשיער או ממסים. שעון BIG BANG e עלול להשתנות או לדהות במרוצת הזמן.

מומלץ להימנע מהמפורט להלן בעת הטיפול בשעון BIG BANG e:

- אין לנקות את שעון BIG BANG e כשהוא בטעינה;
- אין לייבש את שעון BIG BANG e או את הרצועות באמצעות מקור חום חיצוני (למשל, מייבש שיער);
- אין להשתמש במוצרי ניקוי או באוויר דחוס בעת ניקוי BIG BANG e.

ב) סוללה מובנית: מידע והנחיות זהירות

- בשעון BIG BANG e סוללה מובנית נטענת, שאין באפשרות המשתמש להחליף או להסיר;
- אל תנסה להחליף או להסיר את הסוללה בשעון BIG BANG e בעצמך;
- ניסיון לפתוח את המוצר, או לטפל בו, יגרום לפקיעת האחריות ו/או האחריות האמריקאית המוגבלת ועלול לגרום לסכנה בטיחותית;
- לצורך טיפול מכל סוג שהוא בסוללה, יש לפנות לחנות HUBLOT או להתקשר למרכזי שירות הקלוקות שלנו שמספרי הטלפון שלהם מופיעים ברשימה בסוף חוברת זו.

ג) השלכה לפסולת של ציוד אלקטרוני או חשמלי ושל סוללות

שעון BIG BANG e, אביזריו והסוללה שלו מכילים חומרים מסוכנים. אסור להשליך אותם יחד עם האשפה הביתית הרגילה. הם כפופים לתקנות חוק מקומיות ייעודיות. במיוחד, כיוון ששעון BIG BANG e ואביזריו יצאו לשוק לאחר ה-13 באוגוסט 2005, הם כפופים במסגרת האיחוד האירופי להנחיה EU/2012/19 על פסולת חשמלית וציוד אלקטרוני (WEEE);

בנוסף, הסוללה הנמצאת BIG BANG e כפופה להנחיה EC/2006/66 בנושא סוללות ומצברים ופסולת סוללות ומצברים. הסמלים לעיל של פחי האשפה שעליהם קו מחיקה מציינים ששעון BIG BANG e, הסוללה שלו ואביזריו כפופים להנחיות אלה.

חובה לאסוף את הציוד והסוללה המזכרים לעיל בנפרד.

סילוק נכון של הציוד, הסוללות או הקבלים הישנים יעזור למנוע השפעות שליליות אפשריות על הסביבה, החי ובריאות האנשים.

הודות למיחזור, לשימוש חוזר בחומרים או לדרכים אחרות לשימוש במכשירים ישנים, ניתן לתרום באופן משמעותי לשמירה על איכות הסביבה.

איך להשליך את הציוד המתואר לעיל לאש.

למידע מפורט על הסילוק וההשלכה לפסולת של סוללות, קבלים וציוד חשמלי או אלקטרוני משומשים, יש לפנות אל:

- הרשות המקומית במקום מגוריך;
- המשרד לאיכות הסביבה;
- מרכזי שירות הלקוחות שמספרי הטלפון וכתובות הדואר האלקטרוני שלהם נמצאים בסוף חוברת זו;
- חנות HUBLOT שבה רכשת את המוצר.

בהתאם לחקיקה המקומית, צרכנים מתבקשים או מחויבים על-פי חוק להחזיר מכשירים חשמליים ואלקטרוניים הנמצאים לקראת סוף חיי השירות שלהם לנקודות איסוף ציבוריות המיועדות למטרה זו או לנקודת המכירה. קיימות אפשרויות שונות בהתאם לחוקים בכל מדינה.



משתמשים יכולים להשתמש במסך התווית האלקטרונית באופן הבא: יש לבחור Settings (הגדרות) < System (מערכת) < Legal notices (מידע משפטי).

אין צורך בקוד גישה או בהרשאות מיוחדים כדי לבצע את השלבים המפורטים לעיל, פרט להזנה של סיסמת משתמש אישית כדי להגן מפני כניסה בלתי-מאושרת למכשיר.

המידע בתווית האלקטרונית מתוכנת מראש באחריות. המשתמש אינו יכול לשנות המידע בתווית האלקטרונית.

ארצות אחרות

יש לעיין בהתניות הנוגעות למידע משפטי ואישורים בארצות הנוספות הבאות, במסמך הנפרד בשם "מידע משפטי ואישורים - מידע מקומי נוסף" המסופק עם שעון BIG BANG E שלך:

• אינדונזיה;	• סין;	• אירופה;
• קנדה;	• טייוון;	• אוקראינה;
• ארה"ב;	• קוריאה הדרומית;	• ישראל;
• גואם;	• יפן;	• איחוד האמירויות הערביות;
• מקסיקו;	• תאילנד;	• רוסיה;
• ברזיל;	• סינגפור;	• קזחסטן;

Bluetooth®

סמל המילה Bluetooth והסימנים המסחריים הרשומים הם רכושה של Bluetooth SIG, Inc. וכל שימוש של HUBLOT בסימנים נעשה ברישיון.

סימנים מסחריים ושמות מסחריים אחרים שייכים באופן מלא לבעליהם. ניתן למצוא מידע משפטי נוסף על השעון בתפריט ההגדרות של המוצר.

אחריות בינלאומית מוגבלת

שעון e BIG BANG יותר בשיטות פעולה עם השותפות גוגל ו-Qualcomm/Compal.

שעון e BIG BANG מכוסה באחריות בינלאומית מוגבלת כנגד פגמים בייצור לתקופה של שנתיים מתאריך הרכישה, ואביריו לתקופה של שנה אחת מתאריך הרכישה, בכפוף לתנאים הבאים.

לצורכי של אחריות בינלאומית מוגבלת זו, עם האבירים נמנים אבירי הטעינה שנכללו באריזה המקומית של שעון e BIG BANG או שנמכרו בחנויות HUBLOT (למשל, דיסקיט טעינה, כבל מיקרו USB, תקע חשמל). עם האבירים לא נכללים אבירים שנרכשו מצד שלישי, ו-HUBLOT מתערת במפורש מכל אחריות שהיא לאבירים מסוג זה. תנאים מוגבלים חלים על שעון e BIG BANG ועל האבירים. אף אחד מהאבירים אינו אטום למים.

HUBLOTISTA

הצטרפו למועדון הבלעדי של בעלי שעוני HUBLOT בהרשמה באתר www.hublotista.com. רשמו את שעונכם באתרנו כדי לקבל גישה מלאה לחוויית HUBLOT וליהנות מהטבות מיוחדות.

מה מכוסה באחריות?

במסגרת אחריות זו הניתנת לשנתיים, HUBLOT מתחייבת לתקן, ללא חיוב, כל בעיה בתפקודי שעון e BIG BANG, הנובעים מפגם בייצור. אחריות זו תכוד רק בחנויות HUBLOT.

האחריות הניתנת לשנתיים מתאריך הרכישה של שעון e BIG BANG והאחריות הניתנת לשנה אחת לאבירים מתאריך הרכישה של e BIG BANG מכוסות כל פגם בתפקוד אשר נגרם משימוש רגיל בשעון e BIG BANG לפי המפרטים הטכניים והוראות ההפעלה של האבירים. עם אלה נמנים, למשל, בעיות בהפעלה/כבידו, בעיות הטעינה, תקלת תצוגה, אי-פעולה של אפליקציות רגילות או תפקודי שעון בשל הפגם בשעון e BIG BANG. ניתן לאכוף אחריות זו בארצות שבהן משווק שעון e BIG BANG. הכיסוי ניתן לפגמי איכות, שאין עליהם חולק, במראה הקוסמטי או בתפקוד המכני של המוצר הנגזרים באופן ברור מבעיה באיכות של רכיב או מהרכבה לקויה של שעון e BIG BANG בידי HUBLOT.

בנוסף, חלים תנאים מגבילים מסוימים ומסירה זו הכרחי לקרוא את הפסקאות הבאות:

מהם התנאים המגבילים של אחריות זו?

כדי ליהנות מאחריות בינלאומית מוגבלת זו חובה לעמוד בתנאים הבאים:

- חובה לצרף את תעודת האחריות הבינלאומית, הנמצאת בחוברת האחריות שקיבלת עם שעון e BIG BANG, אל שעון e BIG BANG בעת שליחתו לתיקון בחנות HUBLOT, והיא חייבת להיות מופעלת באופן אלקטרוני או מתוארכת, נושאת חותמת וכוללת רישום מלא של הפרטים בעת הרכישה;
- HUBLOT לא תכבד את האחריות של שעון e BIG BANG שנמכר ללא תעודת אחריות תקפה שהופעלה כנדרש באופן אלקטרוני או שכוללת כנדרש פרטים מלאים ונושאת חותמת של חנות HUBLOT;
- המספר הסידורי החרוט על בית השעון קריא בבירור ואף חלק מהגב המקורי של בית השעון או מהמספר הסידורי המקורי לא הוסר, שונה, זויף, הוחלף, נמחק, עוות, שויף או טושטש.

אי-עמידה במי מהתנאים המפורטים לעיל תגרום לכל הזכויות הנובעות מהאחריות הבינלאומית המוגבלת של BIG BANG e להפוך בטלות ומבוטלות.

מה אינו מכוסה באחריות?

נזק הנובע משירות שסופק בכל מקום שאינו מרכז שירות לקוחות רשמי של HUBLOT לא יזכה לכיסוי והפוך את האחריות לבטלה ומבוטלת. האחריות המוגבלת אינה מכסה גם את הרצועות, הגבישים והסוללות, או כל נזק שהוא לבית השעון או לקשחה שנגרם מחדירה של לחות לשעון BIG BANG e בשל טיפול לקוי בו.

באופן כללי, היא אינה חלה במקרה של שימוש שגוי או לקוי בשעון BIG BANG e:

- המשתמש או גורם לא מורשה פתחו את המוצר;
 - המוצר חובר לאביזרים לא מומלצים כגון סוג אחר של סוללה או מטען;
 - המוצר הושחת במתכוון או אם נעשה שימוש במוצר בפעם הראשונה בשונה מהכללים המומלצים לכך, או אם המוצר ניזוק כתוצאה מחיבור שגוי לתקע או מחשיפה של המוצר למתח גבוה מאוד או לפריקת חשמל, או ספג חבטות חזקות, נפל או היה נתון לעומס מכני חריג שבעטיים נגרם לבית המוצר ולרכיבים האלקטרוניים נזק משמעותי;
 - המוצר נחשף באופן חריג למים או לחומרים כימיים אחרים (הימצאות חלודה, לחות);
 - המוצר נחשף לטמפרטורה גבוהה (מעל 40°C) או לתנאים סביבתיים קיצוניים;
 - נעשה ניסיון לשנות את תכנת המוצר.
- בקרית אחד הסעיפים לעיל, האחריות הבינלאומית המוגבלת לא תכסה את שעון BIG BANG e. האחריות אינה מכסה נזקי בלאי והתיישנות של שעון BIG BANG e הנובעים משימוש רגיל. הדבר אמור בייחוד עבור
- כל נזק חומרי למשטחים החיצוניים הנובע משימוש רגיל במוצר, שריטות בבית השעון, בגומי, בגביש, חדירת אבק או פגיעה במשטחים, שינוי בצבע חלקים הנובע מחשיפה לקרני שמש או מגע בחומרים כימיים כלשהם;
 - נזק למשך הביצועים כתוצאה מהזדקנות רגילה של הסוללה.

תניית פטור על האחריות לתוכנה

לצורכי פרק תוכנה זה, הכוונה במילה "תוכנה" היא לכל יישום תוכנה (וכל התוכן והתפקודיות המשובחים אליו) שאליו ניתן לגשת באמצעות, או שעשוי לפעול באופן הדדי עם, שעון BIG BANG e.

תוכנות צד שלישי. המושג "תוכנות צד שלישי" מתייחס לתוכנה שפותחה בידי, או שסופקה לשימושך עם שעון BIG BANG e, בידי גורם שאינו HUBLOT.

נא לשים לב ש-HUBLOT לא תהיה אחראית לתפקוד לקוי או לאי תפקוד של שעון BIG BANG e כתוצאה מעדכונים של מערכות ההפעלה של שעון BIG BANG e או צימוד של שעון BIG BANG e עם דגמים מסוימים של טלפונים סלולריים.

תוכנות צד שלישי מסופקות בכפוף, ובהתאמה אל, התנאים וההתניות הישימים של הצד השלישי. כל אחריות המוענקת ביחס לתוכנת צד שלישי מסוג זה תוענק באופן בלעדי מטעם אותו גורם צד שלישי ולא מטעם HUBLOT.

אי לכך, אתה מכיר בזאת כי HUBLOT לא תישא באחריות ביחס לשימוש ו/או לניצול של אפליקציות ו/או תוכנות צד שלישי אלו. אנו ממליצים מאוד לקרוא בקפידה את התנאים וההתניות של הצד השלישי.

תנאים ומגבלות כלליים

תוכנת HUBLOT. מעת לעת, עשויה לספק למשתמשים או להעמיד לרשותם תוכנה הקשורה ל-HUBLOT ("תוכנת HUBLOT").

אחריות מוגבלת בינלאומית זו מעניקה לך זכויות משפטיות מסוימות וייתכן שאתה זכאי לזכויות נוספות במסגרת החוק המקומי המשתנה ממדינה למדינה. HUBLOT וחנותיה הן הגורמים היחידים המורשים להחליט אם לתקן או להחליף את שעון HUBLOT במסגרת אחריות מוגבלת בינלאומית זו. ככל שהחוק המקומי מתיר זאת, HUBLOT לא תישא בכל אחריות לנזקים אגביים, מיוחדים, תוצאתיים או לפיצויים עונשיים.

ניתן להעביר אחריות מוגבלת בינלאומית זו עם שעון BIG BANG e.

אנו ממליצים להביא את שעון BIG BANG e לחנות HUBLOT הקרובה אליך. ניתן למצוא רשימה של חנויות HUBLOT ברחבי העולם בסוף חוברת זו. אחריות זו אינה פוגעת בזכויות הצרכן שלך המעוגנות בחוק.

יש לוודא שחוברת זו כוללת כרטיס אלקטרוני שהופעל או שהיא מתוארכת, נושאת חתימה ונרשמו בה הפרטים המלאים – אם היא אינה בנמצא, לא יינתן לך הכיסוי של האחריות הבינלאומית המוגבלת, כפי שתואר לעיל.

בנוסף, כדי לקבל את הכיסוי הניתן באחריות בינלאומית מוגבלת זו, יש לעמוד בתנאים המנהלתיים הבאים בעת החזרת המוצר:

ככל שהתקנות המקומיות מתירות זאת, יש להחזיר את המוצר יחד עם הסוללה והמטען המקוריים שלו לחנות HUBLOT.

תנאים ייעודיים נוספים לסוגי האחריות הישימים לישראל

תנאים ייעודיים נוספים אלה הישימים למדינת ישראל (להלן "תנאים ייעודיים לישראל") יתווספו להתניות של האחריות הבינלאומית המוגבלת וישולבו בה כדי להוות חלק בלתי נפרד ממנה. התנאים הייעודיים לישראל נועדו לעמוד בדרישות של חוק הגנת הצרכן, תשמ"א-1981 ושל תקנות הגנת הצרכן (אחריות ושירות לאחר מכירה), תשס"ו-2006, שאינן ניתנות להחרגה.

למעט אם האמור להלן סותר את הנאמר באחריות בינלאומית מוגבלת זו:

1. אחריות בינלאומית מוגבלת זו מסופקת מטעמה של HUBLOT SA.
2. אחריות בינלאומית מוגבלת זו תיכנס לתוקף מתאריך קבלת שעון BIG BANG e לאחר רכישתו.

3. במהלך שנת האחריות הראשונה:

3.1 למעט אם האמור להלן סותר את הנאמר באחריות הבינלאומית המוגבלת, האחריות הבינלאומית המוגבלת תכסה כל פגם בתפקוד (כולל נזק לסוללות) אשר נגרם משימוש רגיל במוצר לפי המפרטים הטכניים והוראות ההפעלה, וכן כל פגמי איכות שאין עליהם חולק במראה הקוסמטי או בתפקודים המכניים שמקורם באופן ברור מבעיה באיכות הרכיב או מהרכבה לקויה של השעון.

3.2 על מנת שהאחריות הבינלאומית המוגבלת תכובד, יש להציג תעודת אחריות בינלאומית שהופעלה כנדרש באופן אלקטרוני (או מתוארכת, נושאת חותמת וכוללת רישום מלא של הפרטים כנדרש, אם אין מערכת הפעלה אלקטרונית) או הוכחת רכישה. מכיוון שהאחריות היא אישית לכל מוצר, יש למסור את המספר הסידורי של שעון HUBLOT BIG BANG e (שלך (חרוט בגב בית השעון) על מנת לקשר אותו לאחריות.

3.3 במקרה שהיה צורך להחליף במהלך התיקון את HUBLOT BIG BANG e – באופן מלא או חלקים ממנו – אזי ההחלפה תיעשה ללא חיוב.

3.4 הודעה בכתב תישלח אליך על תיקון או החלפה שנעשו במוצר שלך.

3.5 תיקון תקלה בשעון HUBLOT BIG BANG e יחזיר אותו למצב שבו היה בטרם קרות התקלה, ואם כתוצאה מהתיקון תידרש החלפה של רכיבים כלשהם, הם יוחלפו ברכיבים חדשים ומקוריים.

3.6 התיקון יבוצע בתוך עשרה (10) ימים מהתאריך שבו שעון HUBLOT BIG BANG e נמסר למרכז שירות לקוחות HUBLOT או בתוך שבועיים מהתאריך שבו המוצר נמסר לזכיון מורשה של HUBLOT. שבתות וחגים לא ייכללו במניין הימים הנקובים לעיל.

4. מידע על שעון HUBLOT BIG BANG e:

4.1 שם מוצר: HUBLOT BIG BANG e

4.2 מספר סידורי: יש לאתר אותו בגב בית השעון

4.3 שם הדגם: HB440 1

4.4 ייצור: 2019 או 2020

4.5 תאריך רכישת השעון: יש לעיין בתעודת האחריות הבינלאומית שלך

4.6 מוכר/בואן: MARVIDEX, רח' אימבר 7 - קריית אריה, פתח תקווה 49002, ישראל

5. האחריות הבינלאומית המוגבלת מוענקת במרכז שירות הלקוחות של HUBLOT, שפרטיו נמצאים בכתובת <http://hublot.com>.

6. **אחריות מוגבלת נוספת - בתום שנת האחריות הראשונה, התנאים הייעודיים לישראל למעט פרק 3 יישארו בתוקף לשעון HUBLOT BIG BANG e (למעט האביזרים) לשנה נוספת אחת. למען הסר ספק, בעת שליחה של שעון HUBLOT BIG BANG e לתיקון, עדיין יש לצרף את תעודת האחריות הבינלאומית שהופעלה כנדרש באופן אלקטרוני (או נושאת חותמת כנדרש, אם אין מערכת הפעלה אלקטרונית).**

נקודות קשר HUBLOT

נקודת הקשר היחידה ליצרן מוצר זה היא:

HUBLOT SA
משרדים ראשיים ויצרן
Ch. de la Vuarpillière 33
NYON 1260
שווייץ
טל' : +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

במקומות שבהם יש **נקודת קשר יחידה אל היבואן**, ניתן למצוא אותה על האריזה של שעון
BIG BANG e שלך.



Dikkat! BIG BANG E saati kullanmaya başlamadan önce lütfen önemli güvenlik ve düzenleyici bilgileri içeren aşağıdaki talimatları okuyun. Bu talimatlara ihtiyaç halinde başvurmak üzere güvenli bir yerde saklayın.

GÜVENLİK TALİMATLARI

BIG BANG E SAATİNİZİN TEMEL ÖZELLİKLERİ

BIG BANG E Wi-Fi, Bluetooth® ve temassız ödeme fonksiyonlarına sahip lüks bir saattir. Medikal bir cihaz veya sağlık takip cihazı olarak tasarlanmamıştır.

Wear OS by Google, Android 6.0+ (Go sürümü hariç) veya iOS 12.0+ işletim sistemine sahip telefonlarda çalışır. Desteklenen özellikler platformlar ve ülkeler arasında farklılık gösterebilir. Wear OS by Google, Google LLC'nin ticari bir markasıdır.

BIG BANG E için kendisi ile birlikte verilen şarj aksesuarlarının kullanılması gereklidir. BIG BANG E saatinizle birlikte verilen aksesuarlar arasında bir mikro USB kablosu, bir şarj yuvası ve bir fiş bulunur. Şarj aksesuarlarının kullanımıyla ilgili diğer elektrik güvenlik detaylarını aşağıda bulabilirsiniz.

Aşağıdaki aşamaları uygulayarak saatin Bluetooth, Wi-Fi ve temassız ödeme fonksiyonlarını devre dışı bırakabilirsiniz:

Ekran karanlıkta saatı açmak için ekrana dokununuz;

- Parmağınızı ekranın üst kısmından aşağı doğru kaydırın;
- Ayarlar simgesini () bulun ve üzerine dokununuz;
- “Bağlantı” ya gidin, kapatmak istediğiniz Wi-Fi/Bluetooth®/NFC ayarına dokununuz;
- Wi-Fi/Bluetooth®/NFC Otomatik olarak ayarlanmışsa kapatmak veya devreden çıkarmak için Wi-Fi/Bluetooth®/NFC yanında listelenen küçük simgeye dokununuz.

ÖNEMLİ GÜVENLİK ÖNLEMLERİ

Aşağıdaki yönlendirmelere uyulmamasının arızalara neden olabileceğini veya kullanıcı için tehlike yaratabileceğini ve/veya garantinin ve/veya ABD Sınırlı Garantisinin faydalarını geçersiz kılabileceğini ya da azaltılabileceğini lütfen unutmayın.

a) BIG BANG E saatin ve aksesuarlarının emniyetli kullanımı

BIG BANG E saatinizi emniyetli tutma

(i) Genel

BIG BANG E saatinizi tozlu, kirli alanlarda kullanmayın veya saklamayın, çünkü parçaları zarar görebilir.

BIG BANG E saatinizi sıcak yerlerde veya doğrudan güneş ışığı altında saklamayın.

Yüksek sıcaklıklar elektronik cihazların ömrünü kısaltabilir, pillere zarar vererek çalışmaz duruma getirebilir ve bazı plastiklerin eğilmesine veya erimesine neden olabilir.

BIG BANG E saatinizi soğuk alanlarda depolamayın. BIG BANG E saatiniz daha sonra normal sıcaklığına geldiğinde BIG BANG E saatinizin içinde nem oluşabilir ve bu durum elektronik devrelere zarar verebilir.

BIG BANG E saatin kasasını açmaya çalışmayın. BIG BANG E saatin uzman olmayan kişiler tarafından açılması BIG BANG E saatinize zarar verebilir ve garantiyi ve/veya ABD Sınırlı Garantisini geçersiz kılabilir.

BIG BANG E saatinizi düşürmeyin veya darbelere maruz bırakmayın.

Üzerine ağır cisimler koymayın.

Ekranında keskin cisimler kullanmayın.

Ekranına aşırı kuvvet uygulamayın. Özensiz kullanım içerideki devrelere zarar verebilir.

BIG BANG E saatinizi temizlemek için sert kimyasallar, temizlik solventleri veya güçlü deterjanlar kullanmayın.

Cihazınızı kulaklıklarla dinlerken, kulaklarınızın zarar görmesini engellemek için sesi uygun bir seviyeye ayarladığınızdan emin olun.

BIG BANG E saatiniz veya aksesuarlarından herhangi biri doğru çalışmıyorsa en yakın HUBLOT mağazasına götürün. Burada bulunan personel size yardımcı olacak ve gerekiyorsa ve mümkünse BIG BANG E saatinizin onarılmasını sağlayacaktır.

Yukarıdakilere ek olarak kablolar, şarj yuvası, fişler ve pilin elektrik güvenliği ile ilgili lütfen ilgili talimatlara ve garanti kılavuzuna bakın.

(ii) Sıvıya maruz kalma

BIG BANG E saatiniz 30 metreye kadar su geçirmez.

BIG BANG E saatinizin şu maddelerle temasını minimuma indirmeye çalışın: sabun, deterjan, asit veya asidik yiyecekler, temiz su dışındaki tuzlu su, sabunlu su, havuz suyu gibi her türlü sıvı, parfüm, bôcek kovucu, losyon, güneş kremi, yağ, yapışkan çözücü, saç boyası veya solventler.

BIG BANG E saat, IEC standardı 60529'a göre IP68 sınıfı su geçirmezliğe sahiptir.

BIG BANG E saatinizde deri kayış bulunuyorsa bu kayışın su geçirmez olmadığını unutmayın.

Aşağıdakiler BIG BANG E saatinizin suya karşı dayanıklılığını etkileyebilir ve bu tür durumlardan kaçınılmalıdır:

- BIG BANG E saatin uzun süreli olarak su altında tutulması;
- BIG BANG E saatinizi yere düşürme veya darbelere maruz bırakma;
- BIG BANG E saatinizi basınçlı veya hızlı akan suya maruz bırakma, örneğin su sörfü, su kayağı, sörf, jet ski, vb;
- BIG BANG E saatinizi örneğin sauna veya buhar odası gibi sıcak veya nemli ortamlarda kullanma.

(iii) Düğmelerin, Dijital Kurma Kolunun, konnektörlerin ve bağlantı noktalarının kullanımı

BIG BANG E saat üzerindeki düğmelere hiçbir zaman aşırı kuvvet uygulamayın veya şarj konnektörünü bir bağlantı noktasına takmaya zorlamayın, çünkü bu garanti ve/veya ABD Sınırlı Garantisi kapsamında olmayan hasara neden olabilir. Eğer konnektör ve bağlantı noktası kolayca birbirine geçmiyorsa muhtemelen birbirlerine uygun değildir. Engel olup olmadığını kontrol edin ve konnektörün bağlantı noktasına eşleştiğinden ve konnektörü bağlantı noktasına göre doğru konumlandığından emin olun.

Bazı kullanım şekilleri kabloların yıpranmasına veya kınılmasına neden olabilir. Şarj ünitesine bağlanan bir kablo, diğer tüm bir metal tel veya kablolar gibi aynı noktadan defalarca bükülürse zayıf veya hassas hale gelebilir. Kabloda sert açılar yerine yumuşak dönüşler yapın. Kabloyu ve konnektörü bükülme, kırılma, dolaşma veya diğer hasarlara karşı düzenli şekilde kontrol edin. Bu şekilde bir hasar görürseniz, kabloyu kullanmaya devam etmeyin.

Düzenli kullanım sonrası aksesuarların (kablo, soketler) renginin atması normaldir. Kir, toz ve neme maruz kalınması renk atmasına neden olabilir. Şarj aksesuarlarınız kullanımı sırasında ısınmıyorsa veya BIG BANG E şarj etmiyorsa veya senkronize olmuyorsa kabloyu güç adaptöründen ayırın ve aksesuarları aşındırıcı olmayan, kuru, hav bırakmayan bir bezle silin. Aksesuarları temizlerken sıvı veya temizlik ürünleri kullanmayın.

BIG BANG E şarj aksesuarlarının şarj yüzeyinde düzenli kullanım sonrasında renk atması oluşabilir. Şarj yüzeyinin temizlenmesi bu renk atmalarını engelleyebilir veya azaltabilir ve şarj cihazınızın ve BIG BANG E saatin zarar görmesini engellemeye yardımcı olacaktır. Şarj yüzeyini temizlemek için şarj cihazını BIG BANG E saatten ve güç adaptöründen çıkarın ve nemli, aşındırıcı olmayan bir

bezle silin. Şarj etmeye devam etmeden önce aşındırıcı olmayan, hav bırakmayan bir bezle silin. Şarj yüzeyini temizlerken temizlik ürünleri kullanmayın.

b) Kullanıcının sağlığını koruması

Genel bir öneri olarak BIG BANG E, arıza yapması durumunda ölüme, kişisel yaralanmalara veya ciddi çevre zararına neden olabileceği durumlarda kullanılmamalıdır.

BIG BANG E saatiniz, pilleri ve/veya aksesuarlarının kimyasal içeriği hakkında sorularınız varsa help@hublot.com e-posta adresimizden veya posta adresimiz üzerinden bizimle iletişime geçmekten çekinmeyin: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — İSVİÇRE (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

BIG BANG E ve birlikte verilen BIG BANG E uygulamaları tıbbi cihazlar değildir. Bir hastalığın veya diğer koşulların teşhisinde, çözümünde, azaltılmasında, tedavisinde veya bir hastalığın engellenmesinde kullanılmak üzere tasarlanmamış veya üretilmemişlerdir. BIG BANG E saat kullanarak egzersiz programınızı başlatmadan veya değiştirmeden önce hekiminize danışın. Egzersiz sırasında dikkatli ve özenli olun. Ağrı, bayılma hissi, sersemlik, yorgunluk veya nefesinizin yetmediğini hissederseniz egzersizi hemen bırakın. Egzersiz yaparak, sonucunda ortaya çıkabilecek yaralanmalar dahil ilgili tüm riskleri de göze almış olursunuz. BIG BANG E saat nedeniyle etkilenebileceğinizi düşündüğünüz herhangi bir medikal durumunuz varsa (örneğin nöbet, baygınlık, göz yorgunluğu veya baş ağrısı) BIG BANG E saati kullanmadan önce hekiminize danışın.

Bazı kişiler mücevher, saat ve taşınabilen diğer eşyaların ciltleri ile uzun süre temas etmesi durumunda reaksiyon gösterebilirler. Bunun nedeni alerji, çevresel faktörler, sabun, ter gibi tahriş edici şeylerle uzun süre temas veya diğer nedenler olabilir. Alerjiniz veya başka hassasiyetleriniz varsa takılan cihaz nedeniyle daha fazla tahriş hissedebilirsiniz. Eğer bildiğiniz deri hassasiyetleriniz varsa lütfen BIG BANG E saati takarken daha fazla dikkat edin. BIG BANG E saati çok sıkı bir şekilde takarsanız tahriş olma olasılığınız daha yüksektir.

Derinizin nefes alması için BIG BANG E saati arada sırada çıkarın.

BIG BANG E saat kayışlarının temiz ve kuru tutulması cilt tahrişi olasılığını azaltacaktır. BIG BANG E saat çevresinde veya altında derinizde kırmızılık, şişme, kaşıntı veya başka bir tahriş veya rahatsızlık hissediyorsanız lütfen BIG BANG E saati çıkarın ve takmaya devam etmeden önce hekiminize danışın. Belirtilerin geçmesinden sonra bile olsa, devam eden kullanım tahrişin yenilenmesine veya artmasına neden olabilir.

BIG BANG E saat ve BIG BANG E kayışlarında kullanılan malzemeler ABD Tüketici Ürünleri Güvenlik Komisyonu'nun mücevher standartlarına, geçerli Avrupa düzenlemelerine ve diğer uluslararası standartlara uygundur.

Yazılım güncellemeleri ve diğer bazı sınırlı durumlarda BIG BANG E saatiniz normalin üzerinde ısınabilir ve saatin dış bölümlerine dokunduğunuzda her zamankinden daha sıcak olduğunu hissedebilirsiniz. Böyle durumlarda deride tahrişi önlemek için BIG BANG E saatinizi kısa bir süre için bileğinziden çıkarabilirsiniz.

Eğer elektronik bir medikal cihaz kullanıyorsanız lütfen aşağıdaki "Çevre ile etkileşim" kısmına bakın.

c) Çevredeki kişilerin zarar görmemesi

(i) Çocukların korunması

BIG BANG E saati ve aksesuarlarını çocukların ulaşabileceği yerlerden uzak tutun. Özellikle bazı BIG BANG E kayışları küçük çocuklar için boğulma riski oluşturabilir. Bu Kayışları çocuklardan uzak tutun.

(ii) Güvenli yürüme ve araba kullanma

BIG BANG E saatinizi araç sürerken kullanmayın.

BIG BANG E saatiniz radyo frekans sinyalleri oluşturur, bu sinyalleri kullanır ve yayar. Radyo frekans sinyalleri motorlu araçlarda hatalı monte edilmiş veya yetersiz korumaya sahip elektronik sistemleri etkileyebilir. Aracınız ile ilgili üretici veya temsilcisi ile bunu kontrol edin. Eğer aracınıza herhangi bir ekipman eklenmişse radyo frekans sinyalleri hakkında bilgi almak için o ekipmanın üreticisi ile iletişime geçmelisiniz.

Yürürken veya tüm dikkatinizi vermeniz gereken bir aktivite sırasında BIG BANG E saatinizi kullanmayın. Araç veya diğer yaya trafiğine dikkat edilmemesi ciddi yaralanma, ölüm veya mal kaybı ile sonuçlanabilir.

ELEKTRİK GÜVENLİĞİ

a) Aksesuarlar

Sadece HUBLOT tarafından onaylanmış aksesuarları kullanın. BIG BANG E saatiniz ile birlikte HUBLOT tarafından onaylanmamış veya uyumlu olmayan bir aksesuarın kullanılması, cihazınız için olan garantiyi, onay belgesini veya ABD Sınırlı Garantisini geçersiz kılabilir ya da BIG BANG E saatin çalışmaz ve/veya tehlikeli duruma gelmesine neden olabilir.

b) Şarj aksesuarları

BIG BANG E saatiniz aşağıdaki şarj aksesuarları ile teslim edilir: mikro USB kablosu, şarj yuvası ve fiş. Sadece onaylı şarj aksesuarlarını kullanın.

Bir şarj cihazı kullanılmadığında elektrik ile bağlantısını kesin.

BIG BANG E saati ve onunla birlikte verilen aksesuarları şarj sırasında iyi havalandırılmış bir yerde tutmak önemlidir.

BIG BANG E ile verilen şarj aksesuarlarını veya herhangi bir HUBLOT onaylı şarj aksesuarını sadece etiketi üzerinde gösterilen tipte güç kaynağında kullanın. Herhangi bir güç kaynağını kullanmadan önce şebeke voltajının (AC) güç kaynağı üzerinde yazılı voltaja uyduğunu kontrol edin.

Güç çıkışı, uzatma kabloları veya genel prizleri aşırı yüklemeyin çünkü bu elektrik çarpması veya yangın riskine neden olabilir. Kablonun veya duvardaki fişin hasar riskini azaltmak için şarj aksesuarını güç çıkışından veya prizden çıkarırken kablosu yerine duvar fişinden çekin.

Hasarlı BIG BANG E şarj aksesuarlarının kullanılması veya nem varken şarj edilmesi yangına, elektrik çarpmasına, yaralanmaya veya kullanıcının, BIG BANG E saatin veya diğer eşyaların zarar görmesine neden olabilir. BIG BANG E ve şarj aksesuarlarının şarj edilmeden önce kuru olduklarından emin olun. BIG BANG E saati şarj etmek için şarj aksesuarlarını kullandığınızda, adaptörü güç çıkışına takmadan önce USB fişinin adaptöre tamamen takılmış olduğundan emin olun. BIG BANG E doğrudan güneş ışığı altında şarj etmekten kaçının. BIG BANG E saatinizi şarj olurken kullanmayın.

Kablo bir güç kaynağına bağlandığında konektör ile uzun süreli ilet teması bulunmadığından emin olun, çünkü bu rahatsızlık veya yaralanmaya neden olabilir. Konektörün üzerinde uyummasına veya oturmaya izin verilmemelidir.

Yukarıdakilere ek olarak:

- Kullanım esnasında şarj cihazını suya maruz bırakmayın; bu, şarj cihazının ve BIG BANG E saatin arıza yapmasına neden olabilir;
- USB kablосunu şarj cihazının tabanına dikkatli bir şekilde geçirin, kablосun yanlış yönde zorlanması şarj cihazına zarar verecektir;
- BIG BANG E saatin aşırı ısınmasını engellemek için BIG BANG E saatin serin bir yerde şarj edilmesi önerilir;
- BIG BANG E saat üzerine doğrudan güneş ışığı gelen bir yerde saatin şarj edilmesi önerilmez, çünkü bu aşırı ısınmaya neden olur;
- BIG BANG E saat şarj cihazı üzerine yerleştirildiğinde ve şarj cihazı duvara takıldığında BIG BANG E saatin yüzünde bir şarj ekranı görüntülenir ve pilin tamamen şarj olması için gereken süre gösterilir;
- BIG BANG E saatin tamamen şarj edildiğinde şarj cihazından çıkarılması önerilir;
- BIG BANG E saat şarj olmuyorsa fişin duvardaki prize tamamen takılı olduğunu, USB kablосunun şarj cihazına sıkı bir şekilde takılmış olduğunu ve saatin şarj cihazına doğru yerleştirildiğini kontrol edin;
- BIG BANG E saatiniz hala şarj olmuyorsa saatin şarj cihazı üzerinde doğru yerleştirildiğini ve BIG BANG E saatin arka yüzünün temiz olduğunu kontrol edin;
- Şarj cihazı, BIG BANG E saatin şarj cihazına doğru hizalanmasını ve bağlanmasını sağlamak için küçük bir miknatısa sahiptir. Lütfen şarj cihazını metalden uzakta tutun.

c) Pil güvenliği

BIG BANG E saatinizde değiştiremeyen bir pil bulunur. Ürününüzün pilini değiştirmeye çalışmayın (pilin geri dönüşümü hakkında bilgi için lütfen aşağıdaki "Bakım ve imha" kısmına bakın). Herhangi bir durumda:

- Pili ateş veya elektrikli ocak, ısıtıcı veya fırın gibi harici ısı kaynaklarına maruz bırakmayın, çünkü bu yangına veya patlamaya neden olabilir;
- Pilleri ateşte imha etmeyin;
- Herhangi bir şekilde hasar görmüş şarj cihazlarını veya pilleri kullanmayın. Pili sadece tasarlandığı amaç için kullanın. Pilde kısa devre yapmayın;
- Pili sıcak veya soğuk yerlerde bırakmayın.

ÇEVRE İLE ETKİLEŞİM

a) Elektronik ekipmanlar ile parazit ve manyetik özellikler

Tüm radyo dalgası gönderimi yapan cihazlar gibi BIG BANG E saatiniz de diğer elektronik cihazlar ile parazit yapabilir.

Uçakta ve diğer kapatılması istenen yerlerde cihazınızı kapatın (hastaneler, benzin istasyonu, vb.).

Her durumda, cihazınızı kullanım için onaylı olduğu yerlerde ve yetkin bir şekilde kullandığınızdan emin olun.

Saatiniz özellikle kalp pilleri, şok cihazları veya diğer medikal cihazlar ile parazit yapabilir. Medikal cihazınız ile BIG BANG E Saat ve aksesuarları arasında her zaman güvenli bir mesafe koruyun. Medikal cihaza özel bilgiler hakkında hekiminiz ve medikal cihaz üreticinize danışın. Kalp pili, şok cihazı veya herhangi bir medikal cihaz ile parazit yaptığından şüphelendiğiniz durumlarda BIG BANG E saati ve aksesuarlarını kullanmayı bırakın.

Anahtar kartları ve kredi kartlarını BIG BANG E saat ve aksesuarlarından uzak tutun.

b) Tehlikeli alanlar

BIG BANG E saatin örneğin yüksek seviyede alev alabilen kimyasal, buhar veya parçacık (tane, toz veya metal tozu) bulunan alanlar gibi potansiyel olarak patlayıcı atmosfere sahip alanlarda şarj edilmesi veya kullanılması tehlikeli olabilir.

Tüm işaret ve talimatlara uyun.

c) Çalıştırma ve saklama sıcaklıkları

BIG BANG E saatin normal çalışma sıcaklığı 0 ile 40° C (32 ile 104° F) arasındadır.

Bu sıcaklık aralıklarının dışında saklanırsa veya çalıştırılırsa BIG BANG E saat zarar görebilir veya pil ömrü kısalabilir. BIG BANG E saati sıcaklık veya nemde aşırı değişimlere maruz bırakmaktan kaçının. BIG BANG E saatin içerisindeki sıcaklık normal çalışma sıcaklıklarının üzerine çıkarsa (örneğin, sıcak bir arabada veya uzun süre boyunca doğrudan güneş ışığı altında), kendi sıcaklığını düzenlemek için aşağıdakileri yaptığını görebilirsiniz:

- Şarj etme yavaşlayabilir veya durabilir;
- Ekran kararabilir;
- Bazı veri transferleri duraklatılabilir veya gecikebilir.

BIG BANG E ve aksesuarları geçerli yüzey sıcaklığı standartlarına ve limitlerine uyar. Ancak, bu limitler içerisinde dahi sıcak yüzeyler ile uzun süre devam eden temas, rahatsızlık ve yaralanmaya neden olabilir.

BIG BANG E ve aksesuarları bir güç kaynağına bağlandıklarında ısınır. BIG BANG E saat ve/veya aksesuarları fişe takılı olduğu zaman cildinizin bunlarla uzun süre temas edebileceği durumları engellemek için sağduyulu davranın. Örneğin BIG BANG E şarj olurken veya aksesuarları bir güç kaynağına takılı durumda iken bunların üzerinde uyumayın veya bunları bir battaniyenin veya vücudunuzun altına koymayın. Vücudunuzda ısı hissetme yeteneklerinizi etkileyen fiziksel bir durumunuz varsa özel önem gösterin. BIG BANG E rahatsız edecek düzeyde ısırırsa saatinizi çıkartın.

BAKIM VE İMHA

a) Temizlik ve onarım

BIG BANG E saatinizi temiz ve kuru tutun. Temiz su ile temas etmesi durumunda BIG BANG E saati derinlemesine temizleyin. BIG BANG E saati kir veya kum, makyaj malzemesi, mürekkep, sabun, deterjan, asitler veya asitli gıdalar ya da temiz su dışındaki diğer sıvılar gibi leke veya başka hasara neden olabilecek bir madde ile temas ettiğinde ve aşağıdakiler gibi ciltte tahrişe neden olabilecek maddelerle temas ettiğinde temizleyin: ter, tuzlu su, sabunlu su, havuz suyu, parfüm, böcek ilacı, losyon, güneş kremi, yağ, yapışkan çözücü, saç boyası veya solventler. BIG BANG E zaman içerisinde renk değiştirebilir veya solabilir.

BIG BANG E saatinizin bakımı için aşağıdakiler önerilmez:

- BIG BANG E saatinizi şarj olurken temizlemeyin;
- BIG BANG E saati veya aksesuarlarını harici bir ısı kaynağı kullanarak (ör. saç kurutma makinesi) kurutmayın;
- BIG BANG E saatinizi temizlerken temizlik ürünleri veya basınçlı hava kullanmayın.

b) Yerleşik pil: tedbirler ve bilgiler

- BIG BANG E saatinizde kullanıcı tarafından değiştirilemeyen veya çıkarılamayan entegre bir yeniden şarj edilebilir pil bulunur;
- BIG BANG E saatinizin pilini kendiniz değiştirmeye veya çıkarmaya çalışmayın;
- Ürününüzü kurcalamanız veya açmaya çalışmanız garantiyi ve/veya ABD Sınırlı Garantisini geçersiz kılar ve bir güvenlik tehlikesi oluşturabilir;
- Pil ile ilgili yapılacak herhangi bir işlem için lütfen HUBLOT mağazasına başvurun veya telefon numaraları bu kitapçığın sonunda verilen Müşteri Hizmet Merkezlerimizi arayın.

c) Elektronik veya elektrikli ekipmanlar ve pilin imhası

BIG BANG E saatiniz, aksesuarları ve pili içinde tehlikeli maddeler bulunur. Sınıflandırılmamış evsel atık olarak imha edilmemeleri gerekir. Bunlar, belirli yerel düzenlemelere tabidir. Özellikle, BIG BANG E ve aksesuarları, piyasaya 13 Ağustos 2005 tarihinden sonra çıktığı için Avrupa Birliği'nde atık elektrikli ve elektronik ekipmanlar (WEEE) ile ilgili 2012/19/EU numaralı direktife tabidir.

Buna ek olarak BIG BANG E saatinizde bulunan pil, piller, akümülatörler, atık piller ve akümülatörlerle ilgili 2006/66/EC Direktifine tabidir. Yukarıda bahsedilen üstü çizili tekerlekli çöp kutusu sembolleri BIG BANG E saatin, pilinin ve aksesuarlarının bu düzenlemelere tabi olduğunu gösterir.

Yukarıda bahsedilen ekipmanlar ve pil ayrı bir şekilde toplanmalıdır.

Eski ekipmanınızın, pillerin veya akümülatörlerin uygun şekilde imha edilmesi çevre, hayvanlar ve insan sağlığı üzerindeki potansiyel negatif etkilerin önlenmesine yardımcı olacaktır.

Geri dönüşüm, malzemelerin yeniden kullanılması veya eski cihazların farklı şekillerde değerlendirilmesi ile çevrenin korunmasına önemli bir katkıda bulunmuş olursunuz.

Yukarıda bahsedilen ekipmanları yakarak imha etmeyin.

Kullanılmış elektrikli veya elektronik ekipmanların, pillerin ve akümülatörlerin imha edilmesi hakkında daha detaylı bilgi için lütfen aşağıdakilerle irtibata geçin:

- Şehrinizdeki ofis;
- Atık imha servisi;
- Numaraları veya e-posta adresleri bu kitapçığınız sonunda verilen Müşteri Hizmet Merkezlerimiz;
- Ürünü satın aldığınız HUBLLOT mağazası.

Yerel kanunlara bağlı olarak tüketicilerin elektrikli ve elektronik cihazları kullanım ömürlerinin sonunda bu amaç için kurulmuş olan genel toplama noktalarına veya satış noktasına bırakmaları teşvik edilir veya zorunlu tutulur. Her bir ülkenin ulusal kanunları tarafından farklı yöntemler belirlenmiştir.



YASAL BİLGİLER

Kullanıcılar E-Etiket ekranına şöyle ulaşabilir: Ayarlar > Sistem > Yasal uyarılar.

Yukarıda belirtilen adımları uygulamak için özel bir erişim kodu veya izin gerekli değildir; sadece cihaza yetkisiz erişimi engellemek üzere kullanıcı tarafından tanımlanan bir şifrenin girilmesi yeterlidir.

E-etiket üzerindeki bilgiler garanti tarafından önceden programlanmıştır. Kullanıcı e-etiket bilgilerinde değişiklik yapamaz.

Diğer ülkeler

Aşağıda ek olarak listelenen ülkeler/bölgeler ilgili yasal bilgilere ve sertifika bilgilerine erişmek üzere BIG BANG E saatinizin yanında verilen "Yasal bilgiler ve onay bilgileri – ek yerel bilgiler" adlı dokümanı lütfen inceleyin:

- | | | |
|------------------------------|---------------|--------------|
| • Avrupa; | • Çin; | • Endonezya; |
| • Ukrayna; | • Tayvan; | • Kanada; |
| • İsrail; | • Japonya; | • ABD; |
| • Birleşik Arap Emirlikleri; | • Tayland; | • Guam; |
| • Rusya; | • Singapur; | • Meksika; |
| • Kazakistan; | • Güney Kore; | • Brezilya. |

Bluetooth®

Bluetooth ismi ve logoları Bluetooth SIG, Inc. şirketine ait tescilli ticari markalardır ve bu ismin HUBLOT tarafından kullanılması lisans altındadır. Diğer ticari markalar ve ticari isimler ilgili sahiplerin mülkiyetindedir. Saat hakkındaki ek yasal bilgiler ürünün ayarlarında bulunabilir.

Uluslararası sınırlı garanti

ABD veya bağlı bölgelerinde yaşayan kullanıcılar bu ULUSLARARASI SINIRLI GARANTİ yerine sayfa 58 ile 63 arasındaki AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ SINIRLI GARANTİSİ'ne göz atmalıdır. BIG BANG E saatiniz Wear OS by Google ve Compal/Qualcomm iş ortaklığı çerçevesinde üretilmiştir.

BIG BANG E ürününüz, herhangi bir üretim hatasına karşı satın alınan tarihten başlayarak geçerli olmak üzere ve aşağıda belirtilen şartlara tabi olarak saat için iki yıl, aksesuarlar için ise bir yıl uluslararası sınırlı garanti kapsamındadır.

Bu uluslararası sınırlı garanti kapsamındaki aksesuarlar BIG BANG E saatinizin orijinal paketinde bulunan veya HUBLOT mağazalarında satılan aksesuarlardır (ör. şarj diskisi, mikro USB kablosu, fiş). Garanti kapsamındaki aksesuarlar üçüncü taraflarca satılan aksesuarları içermez ve HUBLOT bu aksesuarlarla ilgili her türlü garantiyi açıkça reddeder. Sınırlama koşulları hem BIG BANG E hem de aksesuarlar için geçerlidir. Aksesuarların hiçbirisi su geçirmez değildir.

HUBLOTISTA

www.hublotista.com adresinden kayıt yaptırarak özel HUBLOT sahipleri kulübüne üye olun.

HUBLOT deneyimini tam olarak yaşamak ve özel avantajlardan yararlanmak için saatinizi web sitemize kaydedin.

Neler garanti kapsamındadır?

Bu iki yıllık sınırlı garanti altında, HUBLOT üretim hatasından kaynaklanan ve BIG BANG E saatin fonksiyonlarıyla ilgili herhangi bir sorunda tamir işlemini ücretsiz olarak üstlenmektedir. Bu garanti sadece HUBLOT mağazalarında sunulur.

Cihaz satın alma tarihi itibarıyla BIG BANG E saat için iki yıllık ve BIG BANG E aksesuarları için bir yıllık garanti, BIG BANG E teknik özellikleri ve kullanım kılavuzları doğrultusunda cihazın normal bir şekilde kullanımı sırasında ortaya çıkan herhangi bir fonksiyon hatasını kapsamaktadır. Bu hata örneğin açma/kapatma sorunu, şarj sorunu, ekran arızası veya BIG BANG E saatinizdeki hatadan kaynaklı olarak uygulamaları ve saatin fonksiyonlarını normal bir şekilde kullanamamak olabilir. Bu garanti BIG BANG E saatin dağıtımının yapıldığı ülkelerde uygulanır. Saatin estetiğinde veya ürünün mekanik fonksiyonlarında parça kalite problemlinden doğan veya BIG BANG E saatin HUBLOT tarafından yanlış montajından kaynaklanan tartışılmaz kalite hataları kapsam dahilindedir.

Ayrıca belirli sınır koşulları da geçerlidir ve bu yüzden aşağıdaki paragrafları okumanız büyük önem taşır:

Bu garantinin sınırlı koşulları nelerdir?

Bu uluslararası sınırlı garantiden yararlanmak için aşağıdaki koşullar yerine getirilmelidir:

- BIG BANG E saatinizle birlikte size verilen garanti kitapçığında bulunan ve satın alma tarihinde usulüne uygun şekilde elektronik olarak etkinleştirilmiş veya doldurulup imzalanmış ve tarih yazılmış uluslararası sınırlı garanti kartı, BIG BANG E saatinizi tamir için HUBLOT mağazasına gönderdiğinizde saatinizin yanında olmalıdır;
- HUBLOT usulüne uygun şekilde HUBLOT mağazası tarafından elektronik olarak etkinleştirilmiş veya uygun şekilde doldurulmuş, tarih atılmış ve imzalanmış geçerli bir garanti kartı olmadan satılan BIG BANG E saatler için garanti vermez;
- Muhafazaya işlenmiş olan seri numarası açıkça okunabilir olmalıdır ve orijinal arka kasasının veya orijinal seri numarasının hiçbir bölümü çıkarılmış, düzeltilmiş, taklit edilmiş, değiştirilmiş, silinmiş, bozulmuş veya okunmaz hale getirilmiş olmamalıdır.

Yukarıdaki koşullardan herhangi birine uyulmaması BIG BANG E uluslararası sınırlı garantisinden kaynaklanan tüm hakları geçersiz kılar.

Neler garanti kapsamı dışındadır?

Resmi bir HUBLOT Müşteri Hizmetleri Merkezi dışında verilen hizmet sonucu oluşan hasarlar garanti kapsamına girmez ve garantiyi geçersiz kılar. Sınırlı garanti ayrıca kayışlar, saat camı, piller ve hatalı kullanım sonucu BIG BANG E saatinize girmiş olan nem yüzünden kasada ya da donanımda olan hasarlar için de geçerli değildir.

Genel itibarıyla BIG BANG E yanlış ve uygunsuz olarak kullanıldığı durumlarda garanti geçerli değildir:

- Ürün kullanıcı veya yetkisiz bir kişi tarafından açıldıysa;
- Ürün farklı türden pil veya şarj cihazı gibi önerilmeyen aksesuarlarla kullanıldıysa;
- Ürün bilinçli olarak bozulmuş veya yanlış fişe takma gibi ürünün başlatılması ya da kullanılması için önerilen kuralların dışında kullanılmışsa veya ürün ekstra voltaja ya da deşarja, düşmesine veya ürünün gövdesinde, elektronik parçalarında büyük çaplı bozulmalara yol açan anormal mekanik gerilime maruz kalmışsa;
- Ürün anormal olarak suya veya diğer kimyasal maddelere maruz kaldıysa (korozyon, nem);
- Ürün yüksek sıcaklığa (40° C/104° F'den yüksek) veya diğer şiddetli çevre koşullarına maruz kaldıysa;
- Ürünün yazılımını değiştirmek için deneme yapıldıysa.

Yukarıda bahsedilen durumlardan bir ya da birden fazlası gözlemlenirse BIG BANG E saat uluslararası sınırlı garanti kapsamına girmeyecektir. BIG BANG E saatinizin normal kullanımıyla meydana gelecek aşınmalar ve yıpranmalar garanti kapsamına girmez. Özellikle aşağıdaki durumlarda da garanti geçerli olmaz:

- Ürünün normal kullanımından kaynaklanan herhangi bir malzeme yüzeyi bozulması, kasada, lastikte, kristalde çizikler, toz girmesi veya yüzey bozulması, güneş ışınlarına veya herhangi bir kimyasal maddeye maruz kalma nedeniyle parçaların renklerinde değişimler;
- Pilin normal olarak eskimesi nedeniyle çalışma performansında bozulma.

Yazılım garanti reddi

Bu Yazılım bölümü açısından, “Yazılım” ifadesi BIG BANG E saat kullanılarak erişilebilen veya bu saat olmadan çalışamayan her türlü yazılım uygulamasını (ve ilgili tüm içerik ve fonksiyonları) kapsar.

Üçüncü Taraf Yazılımları. “Üçüncü Taraf Yazılımı” BIG BANG E saatinizle birlikte kullanmanız için size sunulan ve HUBLOT dışındaki bir kişi tarafından geliştirilen veya sağlanan yazılımdır.

BIG BANG E saatin işletim sistemine yapılacak güncellemeler veya BIG BANG E saatin özel bir mobil telefon ile eşleştirilmesi sonucu BIG BANG E saatinizde ortaya çıkacak işlev bozuklukları veya hatalı çalışmalardan HUBLOT'un sorumlu tutulamayacağı hususuna lütfen dikkat edin.

Üçüncü Taraf Yazılımları üçüncü tarafın kendi şartları ve koşullarına tabidir ve bu şart ve koşullara uygun olarak sağlanır. Bu tür Üçüncü Taraf Yazılımları ile bağlantılı olarak sunulan her türlü garanti sadece ilgili Üçüncü Taraflarca sağlanır ve HUBLOT tarafından verilmez.

Bu bağlamda, bu tür üçüncü taraf uygulamalarının ve/veya yazılımlarının kullanılması ve/veya bunlardan yararlanılması nedeniyle HUBLOT tarafına sorumluluk yüklenemeyeceğini de kabul edersiniz. Üçüncü tarafların genel şartlar ve hükümlerini dikkatli bir şekilde okumanızı önemle tavsiye ederiz.

Genel koşullar ve sınırlamalar

Bu uluslararası sınırlı garanti size belirli yasal haklar verir ve ayrıca ülkenizde geçerli olan yerel yasalar kapsamında başka haklara da sahip olabilirsiniz. Bu sınırlı uluslararası garanti altında herhangi bir HUBLOT saatin tamiri veya değiştirilmesi kararı yalnızca HUBLOT şirketine ve mağazalarına aittir. Yerel yasaların izin verdiği ölçüde HUBLOT tesadüfî, özel, cezai veya dolaylı hasarlarından sorumlu tutulamaz.

Bu uluslararası sınırlı garanti BIG BANG E ile birlikte nakledilebilir.

BIG BANG E saatinizi en yakın HUBLOT mağazasına getirmenizi öneririz. Dünya genelindeki HUBLOT mağazalarının listesini bu kitapçığın en sonunda bulabilirsiniz. Bu garanti sizin tüketici olarak edindiğiniz yasal haklarınızı etkilemez.

Lütfen bu kitapçığın içinde elektronik olarak etkinleştirilmiş veya doldurulmuş, tarih atılmış ve imzalanmış uluslararası garanti kartının bulunduğunu kontrol edin, aksi halde yukarıda bahsedilen sınırlı garanti hizmetlerinden yararlanamazsınız.

Ayrıca bu uluslararası sınırlı garanti kapsamına girebilmek için ürünü geri gönderirken aşağıdaki idari koşulları yerine getirmeniz gerekmektedir:

Yerel mevzuatın izin verdiği ölçüde ürünün orijinal pili ve şarj aletiyle birlikte bir HUBLOT mağazasına geri gönderilmesi gerekir.

Türkiye'de uygulanabilir özel ek garanti şartları

Bu Uluslararası Sınırlı Garanti, yerel yasalarınızın altında kullanabileceğiniz hariç tutulmamış diğer hak ve telafi yollarına ektir. Türk hukukuna göre garanti süresi BIG BANG E ürünün teslim tarihinden başlayarak 2 yıldır ve ürünün beklenen ömrü 5 yıldır. Ürünün tamamı ve tüm parçaları da dahil olmak üzere garanti kapsamındadır. BIG BANG E ürünü kusurlu olarak değerlendirildiğinde tüketici, Tüketicinin Korunması Hakkında 6502 sayılı Kanunun 11. Maddesinde verilen haklarından birini kullanabilir:

- sözleşmenin iptali,
- ürünün satış fiyatında kusur oranında indirim isteme,
- ürünün ücretsiz olarak tamir edilmesini isteme,
- kusurlu BIG BANG E ürününün yenisiyle değiştirilmesini isteme.

Satıcı, tüketici tarafından tercih edilecek talebi gerçekleştirmekle yükümlüdür. Kusurlu BIG BANG E ürününü ücretsiz tamiri veya yenisiyle değiştirilmesi satıcı için orantısız güçlükler meydana getirecekse tüketici sözleşmeden dönebilir ya da kusur oranında ürünün satış fiyatından indirim talep edebilir. Neyin orantısız olduğuna karar verirken BIG BANG E ürününün kusursuz değeri, kusurun önemi ve diğer seçimsel hakların uygulanmasının tüketiciye sorun teşkil edip etmeyeceği

dikkate alınmalıdır. BIG BANG E ürününün yenisiyle değiştirilmesi hakkı seçildiğinde bu talep, satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami otuz iş günü içinde yerine getirilmelidir. Aksi bir durumda tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.

Tüketicinin ücretsiz tamir hakkını seçtiği durumda satıcı, iş gücü maliyetini, değiştirilen parçaların maliyetini veya herhangi bir maliyeti talep etmeden BIG BANG E ürününü tamir etmekle ya da tamir ettirmekle yükümlüdür. BIG BANG E ürününün ücretsiz tamir veya ürünün yenisiyle değişimi hakkını üreticiden veya ithalatçıdan da talep edebilirsiniz. Satıcı, üretici ve ithalatçı da bu maddedeki hakları yerine getirmekle ayrı ayrı sorumludur. Üretici veya ithalatçı, kusurun BIG BANG E ürünü piyasaya çıkarıldıktan sonra meydana geldiğini kanıtlayabiliyorsa sorumlu tutulamaz. Tüketicinin ücretsiz tamir hakkını kullandığı durumda alış bedelinin iadesi, alış bedelinden kusur oranında indirim yapılması ya da mümkünse satıcıdan BIG BANG E ürününü yenisiyle değiştirmesi aşağıdaki durumlar ortaya çıktığında talep edilebilir;

- BIG BANG E garanti süresi içinde tekrar bozulursa,
- tamir için olan azami süre aşıldıysa,
- yetkili teknik merkez, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından hazırlanan bir raporla BIG BANG E ürününün tamir edilemeyeceği belirlenirse. Satıcı müşterinin talebini geri çeviremez. Eğer böyle bir talep yerine getirilmezse satıcı, üretici ve ithalatçı ayrı ayrı sorumludur.

BIG BANG E için azami tamir süresi 20 iş günüdür. Aksi bir durumda verilen diğer seçimlik haklarınızı kullanma hakkına sahipsiniz. Bu süre, kusurun yetkili servise veya satıcıya garanti süresi içinde bildirildiği tarihten ve BIG BANG E ürününün yetkili servise garanti süresi dışında teslim edildiği tarihten itibaren başlar. Kusurun 10 iş günü içinde tamir edilmediği durumda satıcı veya ithalatçı tamir bitene kadar tüketiciye kullanması için benzer özelliklere sahip bir BIG BANG E ürününü sağlamakla yükümlüdür. BIG BANG E garanti süresi içinde bozulduğu durumda tamir süresi garanti süresine eklenecektir.

Sözleşmeden dönme veya satış fiyatında kusur oranında bir indirim talep etme hakkınızı kullanmayı seçtiğinizde ödediğiniz tüm miktar ya da satış fiyatından yapılan indirim tutarı derhal size iade edilir.

Seçimlik hakların kullanılması nedeniyle ortaya çıkan tüm masraflar tüketicinin seçtiği hakkı yerine getiren tarafça karşılanır. Bu seçimlik haklarınızdan biri ile birlikte 11 Ocak 2011 tarihli ve 6098 sayılı Türk Borçlar Kanunu hükümleri uyarınca tazminat da talep edebilirsiniz.

Kullanımla ilgili yönlendirmelere uymadan ürünün hatalı kullanımından kaynaklanan kusurlar bu garanti kapsamının dışındadır.

Bu garantideki haklarınızın kullanımından dolayı ortaya çıkan anlaşmazlıklar için bölgenizde bulunan veya işleminizin yapıldığı yerdeki Tüketici Kurulu'na ya da Tüketici Mahkemesi'ne başvurabilirsiniz.

HUBLOT İRTİBAT NOKTALARI

Bu ürünün üreticisine ait tek irtibat noktası:

HUBLOT SA
HEADQUARTERS & MANUFACTURE
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
İSVİÇRE
TEL: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Geçerli olduğu durumda, **ithalatçıya ait tek irtibat noktası** BIG BANG E saatinizin paketi üzerinde belirtilmiştir.



تنبيه! قبل بدء استعمال ساعة BIG BANG Θ ، يُرجى قراءة التعليمات التالية التي تحتوي على معلومات هامة حول السلامة والقواعد القانونية. يرجى الاحتفاظ بهذه التعليمات في مكان آمن بحيث يمكنك الرجوع إليها عند اللزوم.

الخصائص الرئيسة لساعة BIG BANG e

إن الساعة BIG BANG e هي ساعة فاخرة تشتمل على واي-فاي، وبلوتوث® ووظائف الدفع دون اللمس. ليست الساعة مخصصة للاستعمال بمثابة جهاز طبي أو جهاز متابعة لدى ممارسة الرياضة. "يتوافق نظام التشغيل Wear OS by Google مع الهواتف العاملة بنظام التشغيل Android 6.0 وإصداراته اللاحقة (باستثناء الإصدار Go) أو نظام التشغيل iOS 12.0 وإصداراته اللاحقة. قد تختلف المزايا المدعومة باختلاف أنظمة التشغيل والدول.

نظام التشغيل Wear OS by Google هو علامة تجارية مملوكة لشركة Google LLC. يلزم لعمل الساعة BIG BANG e استخدام ملحقات الشحن الموردة معها. تتضمن اللوازم المزودة مع الساعة BIG BANG e كابل USB صغير وركيزة شحن ومقابس جدار. فيما يلي مزيد من التفاصيل حول استخدام الساعة وملحقات الشحن الخاصة بها.

يمكنك على الساعة تعطيل وظائف بلوتوث®، واي-فاي، ووظائف الدفع دون اتصال عبر اتباع المراحل المذكورة أدناه:

إذا كانت الساعة معتمدة، بادر إلى لمس الشاشة لإيقاظ الساعة،

- قم بإجراء مسح للشاشة انطلاقاً من الأعلى،
- إبحث عن الإعدادات (⚙️) ثم قم بلمسها،
- إذهب إلى «الاتصال»، قم بلمس إعدادات واي-فاي/بلوتوث®/NFC حسب ما تريد إيقاف تشغيله،
- إذا كانت واي-فاي/بلوتوث®/NFC معذة بشكل أوتوماتيكي، أنقر على مفتاح التبديل الموجود جانب أي من واي-فاي®/NFC لإطفائه أو لتعطيل عمله.

احتياطات السلامة الهامة

تجدر الإشارة إلى أن الإخلال بالالتزام بالتوجيهات التالية قد يؤدي إلى اختلال الوظائف أو إلى مخاطر للمستخدم و/أو إلى تعطيل أو تخفيض فوائد هذه الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة.

(a) الاستخدام الأمين لساعة BIG BANG e ولوازمها المحافظة الأمنية على ساعة BIG BANG e

(i) نقاط عامة

لا تستخدم أو تخزن ساعة BIG BANG e في أمكنة تحتوي على غبار أو أوساخ لأن ذلك قد يسبب ضرراً لمكوناتها.

لا تقم بتخزين BIG BANG e في أمكنة حارة أو تحت أشعة الشمس المباشرة. يمكن أن تؤدي الحرارة العالية إلى تقصير حياة الأدوات الإلكترونية، الإضرار بالبطاريات، التسبب بتعطيلها وإلى تشوه أو ذوبان بعض العناصر البلاستيكية.

لا تقم بتخزين BIG BANG e في أمكنة باردة. حين تعود BIG BANG e إلى حرارتها العادية، يمكن أن تتكوّن رطوبة داخل BIG BANG e، مما قد يعرض الدوائر الإلكترونية للضرر.

لا تحاول فتح صندوق BIG BANG e. قد يسبب التعامل مع BIG BANG e من قبل شخص غير خبير الضرر لساعة BIG BANG e وقد يؤدي إلى إبطال الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة.

لا تسقط أو تصدم BIG BANG e.

لا تضع أشياء ثقيلة فوقها.

احرص على عدم لمس الشاشة بأدوات حادة.

لا تتبالغ في الضغط على الشاشة. فقد يؤدي الاستخدام العنيف إلى حدوث أضرار بالدوائر الداخلية.

لا تستخدم مواداً كيميائية قاسية أو محاليل تنظيف أو مواد تنظيف قوية من أجل تنظيف BIG BANG e.

لدى الاستماع إلى جهازك بواسطة سقاعات الرأس، تأكد من ضبط مستوى الصوت على مستوى معقول من أجل تفادي الإضرار بأذنيك.

إذا لم تكن تعمل BIG BANG e أو أي من لوازمها بشكل صحيح، خذها إلى أقرب متجر HUBLOT. سوف يقوم العاملون هناك بمساعدتك، وإذا ما لزم الأمر وكان ذلك ضرورياً، أخذ المبادرة اللازمة لتسليم ساعة BIG BANG e.

بالإضافة إلى ما سبق، يُرجى الإطلاع على دليل التعليمات والضمانة من أجل الحصول على المعلومات اللازمة حول الكابلات وركيزة الشحن ومقبس الجدار والتعليمات المتعلقة بالسلامة الكهربائية للبطارية.

(ii) التعرض للسوائل

تقاوم ساعة BIG BANG e تسرب الماء حتى عمق 30 مترًا.

حاول تخفيف تعرض ساعة BIG BANG e إلى العناصر التالية: الصابون، مواد التنظيف، الأمحاض أو الأطعمة الحمضية، وأي سائل آخر غير الماء العذب، مثل الماء المالح، الماء الممزوج بالصابون، ماء أحواض السباحة، العطور، مواد إبعاد الحشرات، الغسولات، مستحضرات الوقاية من الشمس، الزيت، مزيل المواد اللاصقة، صباغ الشعر، أو المذيبات.

تتمتع BIG BANG e بدرجة مقاومة الماء IP68 وفق المعيار القياسي 60529.

إذا كانت BIG BANG e مشتملة على سوارًا جلدًا، يجب الانتباه إلى أن الأشرطة غير مقاومة للماء. قد يؤدي ما يلي إلى التأثير على قدرة ساعة c على مقاومة الماء ويجب تفادي ذلك:

- غمر BIG BANG e بالماء لفترة طويلة من الزمن،
- إسقاط BIG BANG e أو تعريضها للصدمات،
- تعريض BIG BANG e إلى ماء مضغوط أو إلى ماء سريع التحرك، على سبيل المثال، التزلج على الماء، رياضة لوح التزلج، رياضة ركوب الأمواج «السورف»، ركوب الدراجات المائية، وإلى ما هناك،
- ارتداء BIG BANG e في بيئة حارة أو رطبة مثل الساونا أو غرفة البخار.

(iii) استخدام الأزرار وتاج الضبط الرقمي والقوايس ومقاييس التوصيل

لا تقم أبداً بإجراء ضغط مفرد على زر من أزرار BIG BANG e أو إدخال موصل شحن بشكل قسري داخل منفذ، قد يؤدي ذلك إلى حدوث أضرار لا تخضع لتغطية هذه الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة. إذا لم يكن بالإمكان وصل موصل مع منفذ بطريقة مقبولة، يعود ذلك على الأرجح إلى عدم تطابقهما. تأكد من عدم وجود عوائق وتأكد من تناسب الموصل مع المنفذ، ومن وضع الموصل بشكل صحيح فيما يتعلق بالمنفذ.

قد تساهم بعض أنماط الاستخدام في تهاك أو تكسر الكابلات. إن الكابل الموصول إلى وحدة شحن، مثل أي سلك أو كابل معدني، عرضة ليصبح ضعيفاً أو هشاً إذا جرى ثنيه عند نفس النقطة. احرص على ثني الكابل على شكل منحنيات بسيطة بدلاً من الزوايا الحادة. افحص الكابل والقوايس بصفة دورية من حيث وجود التواء أو قطوعات أو انثناءات أو أضرار أخرى. وإذا عثرت على أي ضرر من هذا القبيل، فتوقف عن استخدام الكابل.

تغير لون الملحقات (الكابل، القوايس) نتيجة الاستخدام المتكرر يعد أمراً طبيعياً. فقد تسبب التآخيات والرايش والتعرض للرطوبة تغير اللون. إذا ارتفعت حرارة اللوازم خلال الاستعمال أو إذا توقف شحن BIG BANG e أو مزامته، أفصل الكابل عن محوّل الطاقة ونظف اللوازم بواسطة قطعة قماش غير كاشطة، جافة، خالية من الوبر. لا تستخدم السوائل أو منتجات التنظيف عند تنظيف الملحقات.

قد يتغير لون سطح شحن BIG BANG المعد لشحن اللوازم بعد استخدام منتظم. قد يخفّف، أو يمنع تنظيف سطح الشحن، فقدان لون كهذا، وسوف يساعد على منع حدوث ضرر للشاحن والساعة BIG BANG e. من أجل تنظيف سطح الشحن، أفصل الشاحن عن ساعة BIG BANG e وكذلك عن محوّل الطاقة وقم بإجراء مسح بواسطة قطعة قماش رطبة، غير كاشطة. ثم جففه بقطعة قماش ناعمة وخالية من الوبر قبل استئناف الشحن. امتنع عن استخدام منتجات التنظيف عند تنظيف سطح الشحن.

(b) حماية صحة المستخدم

كنوصية عامة، ساعة e BIG BANG غير معدة للاستخدام حين يكون هناك عطل في الجهاز قد يؤدي إلى حدوث موت، أو أذى شخصي، أو ضرر بيئي شديد.

إذا كانت لديك أي أسئلة تتعلق بساعة e BIG BANG، بطاقتها و/أو المحتويات الكيميائية للوازمها، لا تتردد في الاتصال بنا عبر البريد الإلكتروني help@hublot.com أو عبر إرسال بريد إلكتروني إلى العنوان التالي: 33 Vuarpillière – Ch. de la Vuarpillière – MANUFACTURE – HUBLOT SA – HEADQUARTERS – 1260 NYON – SWITZERLAND (TEL.: +41 (0)22 990 90 00).

الساعة e BIG BANG والتطبيقات e BIG BANG المدمجة ليست بأجهزة طبية. فهي غير مصممة أو مخصصة للاستخدام في تشخيص الأمراض أو الأعراض الأخرى، أو لعلاج الأمراض أو الحد من شدتها أو معالجتها أو الوقاية منها. قبل بدء أو تعديل أي برنامج تمرين يستخدم e BIG BANG، استشر طبيبك. توخ الحذر والانتباه أثناء التمرين. توقف فوراً عن ممارسة التمارين إذا شعرت بالألم، أو شعرت بالإغماء أو الدوار أو الإرهاق أو قصر التنفس. وباستمرارك في التمرين، تقع على عاتقك المسؤولية عن جميع المخاطر ذات الصلة بما في ذلك الإصابة التي قد تنجم عن مثل هذا النشاط. إذا كنت تعتقد بأن حالتك الصحية قد تتأثر بـ e BIG BANG على سبيل المثال نوبات، فقدان الوعي، تعب العينين أو الصداع، استشر طبيبك قبل استخدام e BIG BANG.

قد يكون لدى بعض الناس حساسية تجاه بعض المواد المستخدمة في مجوهرات الزينة والساعات والملحقات الأخرى التي تلامس البشرة لفترات طويلة. قد يكون ذلك نتيجة الحساسية أو العوامل البيئية أو التعرض الطويل لمهيجات البشرة مثل الصابون أو العرق أو غيرهما من المسببات. قد تكون أكثر عرضة لتهيج البشرة بسبب الأجهزة القابلة للارتداء إذا كانت لديك حساسية من مواد معينة وما إلى ذلك من أنواع الحساسية. إذا سبق وعانيت من تهيجات جلدية، يُرجى الانتباه بشكل خاص لدى ارتداء e BIG BANG. قد تعاني على الأرجح من تهيج ناتج عن e BIG BANG إذا ارتديتها بشكل ضيق جداً. انزع e BIG BANG بشكل دوري من أجل السماح لجلدك بالتنفس.

تسمح المحافظة على سوارات e BIG BANG نظيفة وجافة بتفويض إمكانية تعرض الجلد للتهيج. إذا عانيت من احمرار، تورم، حكة، أو أي تهيج أو انزعاج على جلدك، حول، أو تمت الساعة e BIG BANG، يُرجى نزع e BIG BANG واستشارة طبيبك قبل معاودة ارتداؤها. قد يؤدي استمرار الاستعمال، حتى بعد زوال الأعراض إلى تجديد التهيج أو زيادته.

تلبى المواد المستخدمة ضمن e BIG BANG وسوارات e BIG BANG المعايير القياسية المعتمدة في حقل المجوهرات من قبل «هيئة سلامة منتجات المستهلك في الولايات المتحدة» والقوانين الأوروبية المرمية، والمعايير الدولية الأخرى. وجهاز حماية المستهلك والتشريعات الأوروبية السارية وغيرها من المواصفات العالمية الأخرى.

لدى إجراء تحقيقات للبرامج المعلوماتية وضمن ظروف محدودة أخرى، قد ترتفع حرارة e BIG BANG مما يؤدي إلى الاحساس أكثر من المعتاد بحرارة الأجزاء الخارجية للساعة. في حالة كده، لا تتردد بنزع ساعة e BIG BANG عن معصمك لبرهة من أجل تفادي حدوث تهيج.

إذا كنت تستخدم جهازاً طبياً إلكترونياً، يُرجى العودة إلى القسم «التفاعل مع البيئة» أدناه.

c) سلامة الأشخاص الموجودين في الجوار

(i) حماية الأطفال

احتفظ بـ BIG BANG e ولوازمها بعيداً عن متناول الأطفال. بشكل خاص، قد تؤدي بعض سواريات BIG BANG e إلى حدوث مخاطر احتراق للأطفال الصغار. حافظ على هذه السواريات بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

(ii) السير والقيادة بأمان

لا تستخدم BIG BANG e خلال القيادة.

إن BIG BANG e تولد، وتستخدم، ويمكنها أن تؤدي إلى انتشار إشارات تردد لاسلكية. فقد تؤثر الترددات اللاسلكية على الأنظمة الإلكترونية المركبة بشكل خاطئ أو غير المحمية بشكل ملائم في مركبات السير. راجع الأمر مع الجهة الصانعة أو ممثلها فيما يخص سيارتك. وفي حالة تركيب أي جهاز إضافي لسيارتك، فينبغي عليك أيضاً استشارة الجهة الصانعة للجهاز لمعرفة المعلومات المتعلقة بإشارات التردد اللاسلكي.

لا تستخدم BIG BANG e خلال المشي أو خلال القيام بأي نشاط يتطلب انتباهاً كاملاً. فعدم الانتباه لمركبة مرور المركبات أو المشاة من حولك قد يتسبب في حدوث إصابة جسيمة أو الوفاة أو تلف الممتلكات.

(a) اللوازم

استخدم فقط اللوازم الحاصلة على موافقة HUBLOT. إن استخدام أي لوازم لم تحصل على موافقة HUBLOT للاستخدام مع e BIG BANG قد يؤدي إلى إبطال أي موافقة أو ضمانات و/أو كفاءة محدودة للولايات المتحدة تنطبق على جهازك و/أو قد يؤدي ذلك إلى جعل e BIG BANG غير قابلة للعمل و/أو خطيرة.

(b) لوازم الشحن

يجري تزويد e BIG BANG مع لوازم الشحن التالية: كابل USB صغير وركيزة شحن ومقبس جدار. اقتصر على استخدام ملحقات الشحن المعتمدة.

افصل الشاحن من الكهرباء في حالة عدم استخدامه.

من المهم المحافظة على وجود e BIG BANG واللوازم المزودة معها في مكان جيد التهوية خلال الشحن.

استخدم لوازم الشحن المزودة مع e BIG BANG أو أي لوازم شحن أخرى حاصلة على موافقة HUBLOT فقط من نوع مصدر الطاقة المشار إليه على البطاقة. قبل استخدام أي مصدر تغذية بالطاقة، تأكد من أن فولتية التيار الكهربائي (AC) تتوافق مع الفولتية المطبوعة على مصدر التغذية بالسطاقة.

لا تقم بإجراء فرط تحميل لمخرج الطاقة أو أسلاك التمديد أو المقابس الموافقة لأن ذلك قد يؤدي إلى خطر حدوث حريق أو صدمة كهربائية. من أجل تخفيض مخاطر الإضرار بالسلك أو بشاحن الجدار، اسحب شاحن الجدار عوضاً عن سحب السلك لدى قيامك بفصل لوازم الشحن عن مخرج الطاقة أو عن مصدر التزويد بالطاقة.

إن استخدام لوازم شحن e BIG BANG متضررة، أو إجراء شحن لدى وجود رطوبة، قد يؤدي إلى حدوث حريق، صدمة كهربائية، أذى، أو ضرر للمستخدم أو e BIG BANG أو لأي ممتلكات أخرى. تأكد من أن e BIG BANG ولوازم الشحن جافة قبل إجراء الشحن. حين تستخدم لوازم الشحن من أجل شحن e BIG BANG، تأكد من الإدخال الكامل لمقبس USB داخل محوّل الطاقة قبل إدخال مقبس محوّل الطاقة في مخرج الطاقة. يجب تفادي شحن e BIG BANG تحت أشعة الشمس المباشرة. لا تقم بإرتداء e BIG BANG لدى إجراء الشحن.

تجنب ملامسة البشرة للقابس لفترة طويلة عندما يكون الكابل متصلاً بمصدر كهرباء حيث أن ذلك قد يسبب الانزعاج أو الإصابة. ينبغي عدم النوم أو الجلوس على القابس.

علاوة على ما سبق:

- لا تعرّض الشاحن للماء خلال الاستعمال، يؤدّي ذلك إلى تعطلّ الشاحن والساعة e BIG BANG،
- قم بعناية بإدخال كابل USB داخل قاعدة الشاحن، سوف يؤدّي دفع الكابل بقوة في الاتجاه الخاطئ إلى الإضرار بالشاحن،
- يوصى بشحن e BIG BANG في مكان بارد، من أجل تفادي الارتفاع المفرط لحرارة e BIG BANG،
- لا يوصى بشحن الساعة في مكان تكون فيه أشعة الشمس مباشرة على e BIG BANG، حيث قد يؤدّي ذلك إلى ارتفاع مفرط بالحرارة،
- حين تكون e BIG BANG في مكانها على الشاحن، والشاحن موصول إلى الجدار، تُعرض شاشة شحن على وجه e BIG BANG، تشير إلى نسبة شحن البطارية،
- يوصى برفع e BIG BANG من الشاحن بعد استكمال الشحن،
- إذا لم تتوصل e BIG BANG، تأكد من الإدخال الكامل لمقيس الجدار داخل مخرج الجدار، ومن الوصل الراسخ للشاحن، ومن وضع الساعة بشكل صحيح على الشاحن،
- إذا استمر انعدام شحن e BIG BANG، تأكد من التوجّه الصحيح للساعة على الشاحن وتأكد من أن الجهة الخلفية لـ e BIG BANG نظيفة،
- يحتوى الشاحن على مغناطيس صغير للتأكد من الانتظام ومن الوصل الصحيح لـ e BIG BANG مع الشاحن. يُرجى إبقاء الشاحن بعيداً عن المعادن.

(c) سلامة البطارية

- تحتوي e BIG BANG على بطارية مدمجة لا يمكن استبدالها. لا تحاول استبدال بطارية منتجك للحصول على المعلومات المتعلقة بإعادة تدوير البطارية، يُرجى الإطلاع على القسم «الصيانة والتخلص» أدناه).
- مهما يحدث:
- لا تُعرّض البطارية للنار أو إلى مصادر حراريّة خارجيّة أخرى، مثل الصفائح الساخنة، غطاء المواقد، المدافئ أو الأفران، حيث قد يؤدّي ذلك إلى حدوث حريق أو انفجار،
 - لا تقم برمي البطاريات في النار،
 - لا تستخدم أبداً أي شاحن أو بطارية لدى وجود عطل بأي حال من الأحوال. استخدم البطارية فقط وفق الأغراض المعّدة لها. لا تقم بتعرض البطارية إلى دورة كهربائية قصيرة،
 - لا تترك البطارية في أماكن حارة أو باردة.

التفاعل مع البيئة

(a) التشويش على الأجهزة الإلكترونية والخصائص المغناطيسية

إن BIG BANG e، مثل أي أجهزة تبت إشارات لاسلكية، قد تسبب تداخلاً مع أجهزة إلكترونية أخرى. يجب إطفاء جهازك على متن الطائرة أو في أي مكان يتطلب ذلك (المستشفيات، محطة الوقود، إلخ). على أي حال، تأكد من استخدام جهازك حيث يُسمح باستخدامه وبطريقة مصرح بها. بشكل خاص، قد تتداخل الساعة BIG BANG e مع أجهزة تنظيم ضربات القلب، أجهزة الصدمات الكهربائية، أو أي أجهزة طبية أخرى. يجب أن تحافظ على وجود مسافة سلامة بين الجهاز الطبي وبين BIG BANG e ولوازمها. استشر طبيبك ومصنع الجهاز الطبي من أجل الحصول على معلومات خاصة حول جهازك الطبي. توقف عن استخدام BIG BANG e ولوازمها إذا شككت بتداخلها مع جهاز تنظيم ضربات القلب، جهاز الصدمات الكهربائية، أو أي جهاز طبي آخر. يجب إبقاء بطاقات المفاتيح وبطاقات الائتمان بعيداً عن BIG BANG e ولوازمها.

(b) المناطق الخطرة

قد يكون خطراً القيام بشحن أو استخدام BIG BANG e في أي مجال يتميز بإمكانية وجود أجواء متفجرة، مثل المناطق التي تتضمن هواء يحتوي على مستويات عالية من المواد الكيميائية القابلة للاشتعال، أو الأبخرة، أو الجزيئات (مثل البذور، الغبار، أو المساحيق المعدنية). يجب الالتزام بجميع الإشارات والتعليمات.

(c) درجات الحرارة الملائمة للتشغيل والتخزين

درجة حرارة التشغيل العادية لـ BIG BANG e هي من 0 إلى 40 درجة مئوية (من 32 إلى 104 درجة فهرنهايت). يمكن الإضرار بالساعة BIG BANG e وتقصير حياة البطارية إذا جرى تخزينها أو تشغيلها خلال مدى درجات الحرارة تلك. يجب تفادي تعريض BIG BANG e إلى تبدلات حادة في الحرارة أو الرطوبة. إذا فاقت درجة الحرارة الداخلية لـ BIG BANG e درجات حرارة التشغيل العادية (على سبيل المثال، في سيارة حارة أو تحت أشعة الشمس المباشرة لفترات طويلة من الوقت)، يمكنك أن تشهد ما يلي نظراً لمحاولتها ضبط الحرارة:

- قد يتم الشحن ببطء أو يتوقف تماماً،
- قد تعتم الشاشة،
- قد يتوقف نقل بعض البيانات أو يتأخر،

تتوافق **BIG BANG e** ولوازمها مع المعايير القياسية والحدود المرحية المتعلقة بدرجات حرارة السطح. وعلى الرغم من ذلك، قد تتسبب ملامسة الأسطح الساخنة بشكل مستمر لفترات طويلة من الزمن في الشعور بالضغط أو الإصابة حتى في حدود المعايير سالفة الذكر.

سوف تصبح **BIG BANG e** ولوازمها حارة لدى الوصول إلى مصدر تغذية بالطاقة. استخدم المنطق البديهي من أجل تفادي الحالات التي يكون فيها جلدك على اتصال مع **BIG BANG e** و/أو لوازمها لفترات طويلة من الوقت حين تكون موصولة. على سبيل المثال، حين تكون **BIG BANG e** قيد الشحن أو حين تكون لوازمها موصولة إلى مصدر تغذية بالطاقة، لا تبادر إلى النوم عليها أو وضعها تحت بطانية، أو وسادة، أو تحت جسمك. يرجى اتخاذ الاحتياطات الخاصة إذا كانت ظروفك الصحية تؤثر على قدرة جسدك على الإحساس بالحرارة. انزع **BIG BANG e** إذا أصبحت حارة بشكل غير مريح.

الصيانة والتخلص

(a) التنظيف والتصلب

حافظ على BIG BANG e نظيفة وجافة. جفّف BIG BANG e بعناية إذا تعرّضت للماء العذب. نظّف BIG BANG e إذا لامست أي شيء يُسبّب تلوثًا، أو أي ضرر آخر، مثل التراب أو الرمل، مستحضرات التجميل، الحبر، الصابون، مواد التنظيف، الأحماض أو الأطعمة الحمضية، أو إذا لامست السوائل التي تختلف عن الماء العذب، التي تتضمن السوائل التي تؤدّي إلى تهيج الجلد مثل: العرق، الماء المالح، الماء الممزوج بالصابون، ماء أحواض السباحة، العطور، مواد إبعاد الحشرات، الغسولات، مستحضرات الوقاية من الشمس، الزيت، مزيل المواد اللاصقة، صباغ الشعر، أو المذيبات. يمكن أن تتغيّر أو تبهت BIG BANG e مع مرور الزمن.

لا يوصى باستخدام الأشياء التالية للاعتناء بـ BIG BANG e:

- لا تنظّف BIG BANG e حين تكون قيد الشحن،
- لا تيقّف BIG BANG e أو السوارات عن طريق استخدام مصادر حرارة خارجية (على سبيل المثال، مجفّف شعر)،
- لا تستخدم مستحضرات تنظيف أو هواء مضغوط لدى تنظيف BIG BANG e.

(b) البطارية المدمجة: احتياطات ومعلومات

- تتضمن BIG BANG e بطارية مدمجة قابلة لإعادة الشحن، وهي غير قابلة للاستبدال أو السحب من قبل المستخدم،
- لا تحاول استبدال أو سحب بطارية BIG BANG e من تلقاء نفسك،
- إن العبث بمنتجك، أو محاولة فتحه، سوف يؤدّي إلى إبطال الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة وقد يؤدّي ذلك أيضا إلى الإضرار بالسلامة،
- من أجل أي تعامل مع البطارية، يُرجى الاتصال بمخزن HUBLOT أو بمراكز خدمة الزبائن لدينا على أرقام الهاتف المشار إليها في نهاية هذا الكتيب.

(c) التخلص من التجهيزات الإلكترونية أو الكهربائية ومن البطارية

تحتوي BIG BANG e ولوازمها وبطارياتها على مواد خطرة. لا يجوز التخلص منها مع النفايات المنزلية غير المصنفة. ولذا، لا يُسمح بالتخلص منها ضمن النفايات المنزلية غير المصنفة. إنها تخضع لقوانين محلية خاصة. بشكل خاص، حيث تم إنزال BIG BANG e ولوازمها إلى السوق بعد تاريخ 13 أغسطس 2005، إنها تخضع، في الاتحاد الأوروبي، إلى التوجيه EU/2012/19 حول نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE)؛ بالإضافة إلى ذلك، تخضع البطارية الموجودة داخل BIG BANG e إلى التوجيه EC/2006/66 حول البطاريات والمراكمات وحول نفايات البطاريات والمراكمات. تشير رموز صناديق النفايات على عجلات التي تحمل إشارات متقاطعة إلى أن BIG BANG e وبطارياتها ولوازمها تخضع لتلك القوانين. يلزم تجميع الأجهزة سالفة الذكر والبطارية بشكل منفصل.

يساهم التخلص من الأجهزة القديمة والبطاريات والمراكم بشكل صحيح في منع الآثار السلبية المحتملة على البيئة والحيوانات وصحة الإنسان.

ومن خلال إعادة التدوير وإعادة استخدام الخامات أو غيرها من صور استغلال الأجهزة القديمة، تقدم مساهمة هامة في حماية البيئة.

لا تتخلص من الأجهزة سائلة الذكر برميها في النار.

لمزيد من المعلومات التفصيلية حول التخلص من الأجهزة الكهربائية أو الإلكترونية القديمة، أو البطاريات والمراكم، يرجى الاتصال بإحدى الجهات الآتية:

- مكتب مدينتك،
- خدمة التخلص من النفايات،
- مراكز خدمة الزبائن التابعة لنا المشار إليها في نهاية هذا الكتيب،
- متجر HUBLOT حيث اشتريت منتجك.

إن المستهلكين، حسب القوانين المحلية، يتم تشجيعهم أو إجبارهم وفق القانون على إعادة الأجهزة الكهربائية والإلكترونية عند نهاية حياة خدمتها إلى نقاط الجمع العامة المعدة لهذا الغرض أو إلى نقطة بيع. يتم تحديد الإجراءات الخاصة من قبل القوانين الوطنية لكل بلد.



يمكن للمستخدمين الوصول إلى شاشة E-Label كما يلي: اختر الإعدادات > النظام > الإشعارات القانونية.

لا يوجد رمز وصول خاص أو تصريحات مطلوبة للتنقل عبر الخطوات المذكورة أعلاه فيما عدا إدخال كلمة السر المحددة من قبل المستخدم لحماية الوصول إلى الجهاز بشكل غير مصرح به. معلومات e-label مسبقة الإعداد من قبل المستفيد. لا يمكن للمستخدم تغيير معلومات e-label.

البلاد الأخرى

يُرجى مراجعة التدابير ذات الصلة المتعلقة بالمعلومات القانونية والشهادات للمواقع الإضافية التالية، في الوثيقة المنفصلة التي تحمل عنوان «المعلومات القانونية والشهادة - معلومات محلية إضافية» التي يتم تزويدها مع BIG BANG E.

- | | | |
|-------------------------------|-------------------|-----------------------------|
| • إندونيسيا؛ | • الصين؛ | • أوروبا؛ |
| • كندا؛ | • تاوان؛ | • أوكرانيا؛ |
| • الولايات المتحدة الأمريكية؛ | • كوريا الجنوبية؛ | • إسرائيل؛ |
| • غوام؛ | • اليابان؛ | • الإمارات العربية المتحدة؛ |
| • المكسيك؛ | • تايلاند؛ | • روسيا؛ |
| • البرازيل؛ | • سنغافورة؛ | • كازاخستان؛ |

Bluetooth®

علامة كلمة بلوتوث® وشعاراتها هي علامات تجارية مسجلة تملكها شركة SIG, Inc. وأي استعمال لتلك العلامة من قبل HUBLOT يتم بموجب ترخيص.

تعود العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى إلى مالكيها المعنيين. يمكن إيجاد معلومات قانونية إضافية حول الساعة ضمن إعدادات المنتج.

الضمانة الدولية المحدودة

على المستهلكين المتواجدين ضمن نطاق الولايات المتحدة أو أقاليمها الرجوع إلى الصفحات من 58 إلى 63 للإطلاع على الضمانة المحدودة الفاصلة بالولايات المتحدة وليست هذه الضمانة الدولية المحدودة. تم تصنيع BIG BANG بالتعاون مع الشركاء Wear OS by Google و Compal/Qualcomm.

تخضع BIG BANG لضمانة دولية محدودة ضد أي عيب تصنيع لمدة سنتين منذ تاريخ الشراء، كما تخضع لوازمها لضمانة لمدة سنة منذ تاريخ الشراء، وفق الشروط أدناه.

من أجل أغراض هذه الضمانة الدولية المحدودة، تتضمن اللوازم لوازم الشحن الموجودة ضمن التغليف الأصلي لساعة BIG BANG أو المباعية في مخازن HUBLOT (مثلاً، قرص الشحن، كابل USB صغير مقيس الجدار). من أجل تفادي أي شك، لا تشمل اللوازم، وترفع HUBLOT بوضوح مسؤوليتها عن أي ضمانة أو كفالة تتعلق باللوازم المباعية من قبل أطراف ثالثة. تنطبق الشروط المحدودة على BIG BANG ولوازمها. جميع اللوازم غير مقاومة للماء.

نادي HUBLOTISTA

انضم إلى نادي مالكي ساعات HUBLOT من خلال التسجيل في الموقع www.hublotista.com.
تفضل بزيارة موقعنا المخصص لاعتماد ساعتك HUBLOT والاستمتاع بمزايا خاصة وحصرية.

ما الذي تتم تغطيته؟

بموجب هذه الضمانة المحدودة لمدة سنتين، هناك إلزام من قبل HUBLOT بإجراء تصليح، مجاني، لأي مشكلة تتعلق بوظائف BIG BANG التي تنتج عن وجود عطل في التصنيع. تتم تلبية هذه الضمانة من قبل متاجر HUBLOT فقط.

إن ضمانة السنتين منذ تاريخ شراء BIG BANG وضمانة السنة للوازم منذ تاريخ شراء BIG BANG تغطي أي عطل في وظيفة يظهر خلال الاستخدام العادي للجهاز بما يتوافق مع الخصائص الفنية لـ BIG BANG، ومع دليل المستخدم. يمكن أن يكون هذا على سبيل المثال موضوع تشغيل/إيقاف، موضوع شحن، اختلال وظيفات العرض، عدم التمكن من استخدام تطبيقات أو وظائف الساعة بشكل عادي بسبب عطل في BIG BANG. يمكن تطبيق هذه الضمانة في البلدان حيث توزع BIG BANG. تتم تغطية أي أعطال جودة غير قابلة للنقاش حول عوامل جمالية أو وظيفات ميكانيكية للمنتج والتي تأتي بوضوح من مشكلة جودة أحد المكونات أو من سوء تجميع BIG BANG من قبل HUBLOT.

بالإضافة إلى ذلك، تنطبق بعض الشروط المحددة ولهذا السبب من المهم بشكل أساسي أن تقرأ الفقرات التالية:

ما هي الشروط التي تحدّد من هذه الضمانة؟

من أجل الاستفادة من هذه الضمانة الدولية المحدودة، يجب تلبية الشروط التالية:

- إن بطاقة الضمانة الدولية المحدودة، الموجودة داخل اخل الضمانة الذي استلمته مع BIG BANG، يجب أن يُرافق BIG BANG لدى إعادتها إلى متجر HUBLOT للتصليح ويجب توقيعها وتأريخها عند الشراء؛

- لن تطبق الضمانة من قبل HUBLOT بالنسبة لـ BIG BANG e التي جرى بيعها دون إجراء ملء صحيح لبطاقة الضمانة وتوقيعها من قبل متجر HUBLOT ؛
- الرقم المتسلسل المحفور على العلبة مقروء تماماً ولم يتم إزالة أي رقم متسلسل أصلي، أو تعديله أو تزويره أو تغييره أو استبداله أو مسحه أو تشويهه أو جعله غير مقروء.
- إن الإخلال بالالتزام بأي من الشروط المذكورة أعلاه يؤدي إلى جعل جميع الحقوق الناتجة عن الضمانة الدولية المحدودة لـ BIG BANG e لاجية وباطلة.

ما الذي لا يغطيه الضمان؟

إن الأضرار الناتجة عن خدمة تم إجراؤها في مكان آخر غير مركز خدمة الزبائن لدى Hublot لا تخضع للتغطية وتُبطل الضمانة. كما لا تغطي الضمانة المحدودة السوارات، البلورات والبطاريات، أو أي أضرار أخرى تصيب العلبة أو الجهاز بسبب الرطوبة التي قد تكون دخلت إلى BIG BANG e كنتيجة لتعامل غير مناسب.

بشكل عام، لا تطبق الضمانة في حال الاستخدام غير المناسب أو غير الملائم لـ BIG BANG e:

- جرى فتح المنتج من قبل المستخدم أو من قبل شخص غير مصرّح له بذلك،
 - تم وصل المنتج إلى لوازم غير موصى بها مثل بطارية أو شاحن من نوع آخر،
 - تم التسبب بالضرر للمنتج بشكل متعمّد أو تم استخدامه دون احترام القواعد الموصى بها من أجل بدء تشغيل أو استخدام المنتج مثل التوصيل غير الصحيح أو تعريض المنتج إلى فولتية إضافية أو إلى شحنات كهربائية، صدمات هامة، إسقاط أو ضغط ميكانيكي غير طبيعي يؤدي إلى أضرار كبرى تصيب غطاء المنتج، المكونات الإلكترونية،
 - تم تعريض المنتج بشكل غير طبيعي للماء أو لمواد كيميائية أخرى (وجود تآكل، رطوبة)،
 - تم تعريض المنتج لدرجات حرارة عالية (أكبر من 40 درجة مئوية/ 104 درجات فهرنهايت) إلى ظروف بيئية قصوى أخرى،
 - جرت محاولة لتعديل برنامج المنتج.
- إذا تمت ملاحظة أي من العناصر المذكورة أعلاه، لن تخضع BIG BANG e إلى تغطية الضمانة الدولية المحدودة. لا تغطي الضمانة التهلك والتقادم بشكل طبيعي لـ BIG BANG e بسبب الاستخدام العادي. وهي بشكل خاص حالة
- أي تهاك لسطح المعدات ناتج عن الاستخدام العادي للمنتج، الخدوش على الصندوق، المطاط، البلورات، دخول الغبار أو السطوح المتدهورة، تبدّل لون القطع الناتج عن التعريض للأشعة الشمسية أو عن ملامسة مواد كيميائية،
 - تراجع الأداء المستقل الناتجة عن التقادم العادي للبطارية.

إخلاء المسؤولية فيما يتعلق بضمانة البرنامج المعلوماتي

لأغراض مقطع البرنامج المعلوماتي هذا، يعني «البرنامج المعلوماتي» أي تطبيق برنامج معلوماتي (وجميع المحتويات والوظائف المرتبطة به) يمكن الوصول إليه عبر استخدام BIG BANG e أو يمكنه التفاعل معها.

البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث. يشير «البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث» إلى برنامج معلوماتي تم تطويره أو تزويده لك للاستخدام مع BIG BANG e من قبل أي شخص آخر غير HUBLOT. يُرجى أخذ العلم أنه لا يتم اعتبار HUBLOT مسؤولة إذا دُتّ تحديثات أنظمة تشغيل BIG BANG e أو استخدام BIG BANG e مع هواتف جوّالة خاصة إلى تعطل أو اختلال عمل BIG BANG e.

يتم تزويد البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث حسب، وبما يتوافق مع، الأحكام والشروط المرعية للطرف الثالث. يتم منح أي ضمانة ترتبط ببرنامج معلوماتي كهذا من طرف ثالث، فقط من قبل هذا الطرف الثالث (الأطراف الثالثة) وليس من قبل HUBLOT.

بناءً على ذلك، أُنْتُقَرّ بعدم اعتبار HUBLOT مسؤولة فيما يتعلق باستخدام و/أو استثمار تطبيق و/أو برنامج معلوماتي لتلك الأطراف الثالثة. نشجّع بقوة على القيام بعناية بقراءة الأحكام والشروط لدى الأطراف الثالثة.

برنامج HUBLOT المعلوماتي. يمكن أن تقوم HUBLOT من وقت إلى آخر بجعل بعض البرامج المعلوماتية متوفرة للمستخدمين الذين يرتبطون مع BIG BANG e («برنامج HUBLOT المعلوماتي»).

الشروط العامة والتحديدات

تعطيك هذه الضمانة الدولية المحدودة حقوقاً قانونية خاصة وقد يكون لك أيضاً حقوق أخرى بموجب القوانين المحلية التي تختلف من بلد إلى آخر. يعود لـ HUBLOT ولمهازيها الحق المصري بتقرير إجراء تصليح أو استبدال ساعة HUBLOT بموجب هذه الضمانة الدولية المحدودة. ضمن المدي الذي يسمح به القانون المحلي، لا تعتبر HUBLOT مسؤولة عن أي أضرار عرضية أو خاصة أو عقابية أو مترابطة.

يمكن نقل هذه الضمانة الدولية المحدودة مع BIG BANG e.

ننصمك بإحضار BIG BANG e إلى أقرب متجر HUBLOT. يمكنك أن تجد قائمة متاجر HUBLOT حول العالم في نهاية هذا الكتيب. لا تؤثر هذه الضمانة على حقوقك القانونية كمستهلك.

يُرجى التأكد من احتواء فاتورتك على ختم يحمل التاريخ والتوقيع وإلا لن تغطي خدمات الضمانة الدولية المحدودة المذكورة أعلاه.

بالإضافة إلى ذلك، من أجل التمتع بتغطية هذه الضمانة الدولية المحدودة، يجب احترام الشروط الإدارية التالية لدى إعادة المنتج:

ضمن المدي التي تسمح به التشريعات المحلية، يجب إعادة هذا المنتج مع بطاريته الأصلية ومع الشاحن إلى متجر HUBLOT.

شروط إضافية لأنواع الضمان السارية في لبنان

تأتي هذه الضمانة الدولية المحدودة كإضافة على الحقوق والمتوجبات الأخرى المتوفرة لك بموجب القانون، والتي لا يمكن استبعادها. بغض النظر عن أي شيء مخالف لذلك في هذا الضمان، بالإضافة إلى الضمان الدولي المحدود، فإن HUBLOT مسؤولة عن ضمان المطابقة والضمان ضد العيوب الخفية الموصوفة على التوالي في المادتين 28 و 29 من قانون حماية المستهلك اللبناني ("CPL"). عملاً بالمادة 28 من قانون حماية المستهلك اللبناني، تضمن HUBLOT جودة المنتجات ومطابقتها للوصف الذي أعلنه المورد. ووفقاً للمادة 29 من قانون حماية المستهلك، تضمن شركة HUBLOT منتجاتها ضد العيوب الكامنة التي ينجم عنها أضراراً ملموسة في مثل تلك المنتجات أو تجعلها غير ملائمة للاستخدام في الغرض المخصص لها نظراً لطبيعتها أو لبنود التعاقد، مع مراعاة عدم سريان هذا الضمان على الاختلالات ذات الضرر الطفيف على المنتجات أو على استخدام مثل تلك المنتجات، كما لا يسري أيضاً على الاختلالات المقبولة عَرَفاً.

شروط إضافية خاصة لأنواع الضمان السارية في الإمارات العربية المتحدة

يعتبر هذا الضمان الدولي المحدود إضافة إلى الحقوق وسبل جبر الضرر المكفولة لك بموجب القانون، والتي لا يمكن استبعادها. إذا كانت هناك عيوب في بضائع HUBLOT، يحق لك أن تختار بين التصليح أو الاستبدال أو استعادة المال. إذا عانيت من خسارة أو ضرر بسبب البضائع التي تعاني من عيب، يمكنك أيضاً الحصول على تعويض.

تطبق هذه الحقوق بغض النظر عن استكمال بطاقة الضمانة - شرط تقديم إثبات الشراء. في الإمارات العربية المتحدة، يُرجى التوجه إلى أقرب متجر HUBLOT في دبي، الإمارات العربية المتحدة، لأي استفسارات تتعلق بالضمانة. يمكنك أيضاً الاتصال بمركز خدمة الزبائن على أرقام الهاتف التي تجدها عن نهاية هذا الكتيب للحصول على المزيد من المعلومات أو لطرح أي سؤال يتعلق بهذه الضمانة.

الرقم المتسلسل المحفور على العلبة مقروء تماماً ولم تتم إزالة أي رقم متسلسل أصلي، أو تعديله أو تزويره أو تغييره أو استبداله أو مسحه أو تشويهه أو جعله غير مقروء.

مركز الاتصال الوحيد بالجهة الصانعة لهذا المنتج هو:

HUBLOT SA
المقر الرئيسي والمصنع
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
سويسرا
هاتف: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

حيثما ينطبق ذلك، قد توجد بيانات مركز الاتصال الوحيد بالمستورد على عبوة الساعة
BIG BANG e



Внимание! Перед началом использования часов BIG BANG e прочитайте приведенные далее инструкции, которые содержат важные сведения о безопасности и юридическую информацию. Храните эти инструкции в надежном месте для того, чтобы воспользоваться ими в случае необходимости.

ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ЧАСОВ BIG BANG E

BIG BANG E — это элитные часы с функциями Wi-Fi и Bluetooth®, оснащенные функцией совершения бесконтактных платежей. Они не предназначены для использования в качестве медицинского устройства или браслета для занятий спортом.

Операционная система Wear OS by Google совместима с телефонами, оснащенными операционной системой Android 6.0+ (за исключением Go edition) или iOS 12.0+. При этом поддерживаемые функции могут различаться в зависимости от платформы и страны. Wear OS by Google – торговая марка Google LLC.

Необходимо использовать только те зарядные принадлежности, которые поставляются в комплекте с часами BIG BANG E. Комплект поставки BIG BANG E содержит кабель micro USB, зарядную подставку и сетевое зарядное устройство. Более подробная информация о правилах обеспечения электрической безопасности при использовании зарядных принадлежностей приведена ниже.

Функции Bluetooth®, Wi-Fi и функцию бесконтактной оплаты можно отключить, выполнив описанные далее действия.

Если экран часов затемнен, коснитесь его для того, чтобы включить.

- Проведите пальцем по экрану сверху вниз.
- Найдите и нажмите пункт Settings (Настройки) (⚙️).
- Перейдите в пункт меню Connectivity (Подключение) и нажмите Wi-Fi, Bluetooth® или NFC в зависимости от того, какую настройку следует отключить.
- Если для Wi-Fi, Bluetooth® или NFC установлен автоматический режим, нажмите переключатель рядом с соответствующей функцией для ее отключения или блокировки.

ВАЖНЫЕ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Обратите внимание на то, что несоблюдение следующих рекомендаций может привести к неправильной работе устройства, представлять опасность для пользователя и (или) стать причиной аннулирования или ограничения гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США.

а) Бережное и безопасное использование часов BIG BANG E и их принадлежностей

Бережное и безопасное обращение с часами BIG BANG E

(i) Общие рекомендации

Не используйте и не храните часы BIG BANG E в пыльных и грязных местах, так как это может стать причиной повреждения деталей механизма.

Не храните часы BIG BANG E в помещениях с высокой температурой или под прямыми солнечными лучами. Воздействие высоких температур может привести к сокращению срока службы электронных устройств и повреждению аккумуляторов, стать причиной их выхода из строя и вызвать деформацию или оплавление пластмассовых деталей.

Не храните часы BIG BANG E в помещениях с низкой температурой. После того как температура устройства достигнет нормального значения, возможно образование конденсата внутри корпуса часов BIG BANG E, что, в свою очередь, может привести к повреждению электронных схем.

Не пытайтесь открыть корпус часов BIG BANG E. Неквалифицированное обращение с часами BIG BANG E может привести к повреждению устройства и аннулированию гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США.

Берегите от ударов и не роняйте часы BIG BANG E.

Не ставьте на устройство тяжелые предметы.

Не касайтесь поверхности экрана острыми предметами.

Не прилагайте чрезмерные усилия при касании к экрану. Небрежное обращение может привести к повреждению внутренних электрических схем.

Не используйте агрессивные химические препараты, чистящие растворители или сильные моющие средства для очистки часов BIG BANG E.

Для предотвращения повреждения органов слуха при прослушивании музыки на устройстве через наушники убедитесь в том, что громкость установлена на приемлемом уровне. Если часы BIG BANG E или любые поставляемые в комплекте с ними принадлежности не функционируют должным образом, отнесите их в ближайший магазин HUBLOT. Работники магазина окажут вам помощь и, если это необходимо и возможно, организуют ремонт часов BIG BANG E.

В дополнение к сказанному выше изучите соответствующую документацию и руководство по гарантийному обслуживанию для получения информации по обеспечению электрической безопасности при использовании кабелей, зарядной подставки, сетевого зарядного устройства и аккумулятора.

(ii) Воздействие жидкостей

Часы BIG BANG E являются водонепроницаемыми до глубины 30 метров.

Постарайтесь свести к минимуму воздействие на часы BIG BANG E таких веществ, как мыло, моющее средство, кислоты или кислые продукты, а также любых жидкостей за исключением пресной воды (например, соленая и мыльная вода, вода в бассейне, парфюмерия, средство от насекомых, лосьоны, солнцезащитный крем, масло, средство для удаления клея, краска для волос или растворители).

Часы BIG BANG E имеют класс водонепроницаемости IP68 по стандарту МЭК 60529.

Если ремешок BIG BANG E выполнен из кожи, следует помнить о том, что кожаные ремешки не являются водонепроницаемыми.

Следующие факторы могут влиять на водонепроницаемость часов BIG BANG E, поэтому их следует избегать.

- Погружение часов BIG BANG E в воду на длительное время.
- Падение часов или нанесение ударов по часам BIG BANG E.
- Воздействие на часы BIG BANG E струи воды под давлением или на большой скорости (например, во время катания на водных лыжах и водном мотоцикле, занятий вейкбордингом, серфингом и т. д.).
- Использование часов BIG BANG E в условиях высокой температуры или влажности, например в сауне или парной.

(iii) Использование кнопок, цифровой головки Digital Crown, разъемов и портов

Никогда не прилагайте чрезмерные усилия при нажатии кнопки часов BIG BANG E или подсоединении разъема зарядного устройства к порту, так как это может привести к повреждению, которое не подпадает под действие гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США. Если при подсоединении разъема к порту возникают трудности, они, вероятно, несовместимы. Убедитесь в отсутствии посторонних предметов в разъемах и проверьте, чтобы разъем был совместим с портом и был правильно расположен по отношению к нему.

В результате определенных видов использования возможен износ или повреждение кабелей. Кабель, подключенный к зарядному устройству, как и любой другой металлический провод или кабель, теряет прочность и может сломаться в месте неоднократного изгиба. Старайтесь сворачивать кабель не под углом, а плавными петлями. Регулярно осматривайте кабель и разъем на предмет изгибов, изломов, перегибов или других повреждений. В случае обнаружения подобных повреждений прекратите использование кабеля.

Изменение цвета принадлежностей (кабеля, вилки зарядного устройства) после регулярного использования является нормальным явлением. Причинами изменения цвета могут стать соприкосновение их поверхности с грязью и мелким мусором и воздействие влаги. Если во время использования принадлежности нагреваются или же если зарядка или синхронизация BIG BANG E не происходит, следует отсоединить кабель от адаптера питания и очистить принадлежности, используя сухую мягкую ткань без ворса. Не используйте жидкости или чистящие средства для очистки принадлежностей.

Также после регулярного использования может иметь место изменение цвета зарядной поверхности принадлежностей BIG BANG E. Очистка зарядной поверхности позволит уменьшить или предотвратить изменение цвета, а также избежать повреждений зарядного устройства и часов BIG BANG E. Для того чтобы очистить зарядную поверхность, отключите зарядное устройство от часов BIG BANG E и адаптера питания и протрите ее влажной мягкой тканью. Прежде чем продолжить процесс зарядки, вытрите поверхность сухой мягкой тканью без ворса. Не используйте чистящие средства для очистки зарядной поверхности.

b) Меры по охране здоровья пользователя

В качестве общей рекомендации помните о том, что часы BIG BANG E не могут использоваться в ситуациях, когда неисправность устройства может привести к смерти, травме или серьезному ущербу для окружающей среды.

Если у Вас возникнут вопросы, касающиеся химического состава часов BIG BANG E, элемента питания и/или других принадлежностей, обращайтесь в нашу компанию по адресу электронной почты help@hublot.com или напишите письмо на следующий адрес: HUBLOT SA – ШТАБ-КВАРТИРА & МАНУФАКТУРА – Ch. de la Vuarpillière 33 – 1260 NYON

Часы и приложения BIG BANG E не могут использоваться для медицинских целей. Они не рассчитаны и не предназначены для диагностики заболеваний или других патологических состояний или лечения, ослабления симптомов или профилактики заболеваний.

Перед началом или изменением любой программы тренировок с использованием BIG BANG E обратитесь к врачу. Будьте осторожны и внимательны во время тренировки. Немедленно прекратите тренировку, если вы чувствуете боль, слабость, головокружение, усталость или испытываете одышку. Занимаясь спортом, вы берете на себя все связанные с этим риски, включая любой ущерб, который может возникнуть в результате такой деятельности. Если у вас есть какие-либо медицинские предписания и вы считаете, что ваше состояние может ухудшиться в результате использования BIG BANG E (речь идет, например, о появлении таких нежелательных эффектов, как судороги, потеря сознания, зрительное напряжение или головные боли), проконсультируйтесь с врачом перед использованием этого устройства.

У некоторых людей могут развиваться реакции на определенные материалы, используемые в ювелирных изделиях, часах и других носимых предметах, которые находятся в длительном контакте с кожей. Это может быть следствием аллергических процессов, влияния факторов окружающей среды, длительного воздействия раздражающих веществ, таких как мыло, пот, или других причин. Вероятность появления раздражения при контакте с носимым устройством повышается, если вы страдаете аллергией или повышенной чувствительностью. Если ваша кожа имеет повышенную чувствительность, то следует проявлять особую осторожность при ношении BIG BANG E. Вероятность появления раздражения от BIG BANG E также увеличится, если вы затянете ремешок слишком сильно.

Время от времени снимайте часы BIG BANG E для того, чтобы к коже поступал воздух. Вероятность раздражения кожи можно снизить, если поддерживать ремешки BIG BANG E в чистоте и беречь от влаги. Если у вас появилось покраснение, отек, зуд или другое раздражение или же возникло ощущение дискомфорта на коже вокруг часов или под часами BIG BANG E, следует снять устройство и проконсультироваться с врачом, прежде чем снова его надеть. Дальнейшее использование устройства даже после исчезновения симптомов может привести к возобновлению или усилению раздражения.

Материалы часов и ремешков BIG BANG E соответствуют стандартам для ювелирных изделий, установленным Комиссией по безопасности потребительских товаров США, действующим европейским нормам и другим международным стандартам.

Во время обновления программного обеспечения и в других редких случаях часы BIG BANG E могут нагреваться, что может спровоцировать повышение температуры внешних элементов устройства. В такой ситуации следует снять часы BIG BANG E с руки на короткое время для того, чтобы избежать возникновения раздражения.

При использовании электронного медицинского устройства см. раздел «Взаимодействие с окружающей средой» ниже.

с) Безопасность окружающих людей

(i) Защита детей

Храните часы BIG BANG E и их принадлежности в недоступном для детей месте. В частности, определенные типы ремешков BIG BANG E могут представлять опасность для маленьких детей из-за угрозы удушья. Храните такие ремешки вдали от маленьких детей.

(ii) Безопасность во время ходьбы и вождения автомобиля

Не используйте часы BIG BANG E во время вождения автомобиля.

Часы BIG BANG E производят, используют и могут излучать радиочастотные сигналы. Радиочастотные сигналы могут оказывать неблагоприятное воздействие на неправильно установленные или недостаточно экранированные электронные системы в транспортных средствах. Проконсультируйтесь с производителем или его представителем относительно своего транспортного средства. Если на вашем транспорте было установлено какое-либо оборудование, также следует проконсультироваться с изготовителем оборудования для получения информации о радиочастотных сигналах.

Не используйте BIG BANG E во время ходьбы или выполнения каких-либо действий, требующих максимальной концентрации внимания. Пренебрежение рисками, связанными с другими транспортными средствами или пешеходами, может привести к серьезным травмам, смерти или материальному ущербу.

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

а) Принадлежности

Используйте только те принадлежности, которые были утверждены HUBLOT. Использование любых принадлежностей, не утвержденных HUBLOT для применения с часами BIG BANG E, может привести к аннулированию всех сертификатов или гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США, и (или) может стать причиной выхода из строя устройства BIG BANG E или же возникновения опасных ситуаций.

б) Зарядные принадлежности

Для зарядки BIG BANG E используйте только утвержденные зарядные принадлежности. В комплекте с часами BIG BANG E поставляются следующие зарядные принадлежности: кабель micro USB, зарядная подставка и сетевое зарядное устройство.

Используйте только утвержденные зарядные принадлежности.

Если зарядное устройство не используется, отключите его от источника питания. Во время зарядки часы BIG BANG E и поставляемые в комплекте с ними принадлежности должны находиться в хорошо проветриваемом помещении.

Зарядные принадлежности, поставляемые вместе с BIG BANG E, или любые другие утвержденные HUBLOT зарядные принадлежности должны быть подключены только к такому источнику питания, тип которого указан на этикетке. Перед подключением к любому источнику питания убедитесь в том, что напряжение сети переменного тока соответствует напряжению, указанному на источнике питания.

Не допускайте перегрузки розетки питания, удлинителей или штепсельных розеток, так как это может привести к возгоранию или поражению электрическим током. Для того чтобы снизить риск повреждения шнура или сетевого зарядного устройства, при отключении зарядного устройства от розетки или источника питания следует тянуть за само устройство, а не за шнур.

Использование неисправных зарядных принадлежностей BIG BANG E или зарядка в условиях влажности может стать причиной возгорания, поражения электрическим током, травмы или повреждения имущества пользователя, устройства BIG BANG E или другого материального ущерба. Прежде чем начать зарядку, убедитесь в том, чтобы устройство BIG BANG E и зарядные принадлежности были сухими. При использовании

зарядных принадлежностей для зарядки BIG BANG E убедитесь, чтобы разъем USB был надежно вставлен в адаптер, прежде чем подключать его к розетке питания. Не заряжайте часы BIG BANG E под прямыми солнечными лучами. Не надевайте часы BIG BANG E во время зарядки.

Избегайте длительного контакта кожи с разъемом, когда кабель подключен к источнику питания, так как это может вызвать неприятные ощущения или привести к травме. Избегайте ситуаций, когда вы можете сесть на разъем или заснуть, лежа на нем. Помимо вышеперечисленных требований также следует придерживаться указанных далее рекомендаций.

- Не подвергайте зарядное устройство воздействию воды во время использования, это может привести к поломке зарядного устройства и часов BIG BANG E.
- Аккуратно вставьте кабель USB в зарядный блок. Если вставить кабель в неправильном направлении, это может привести к повреждению зарядного устройства.
- Рекомендуется заряжать часы BIG BANG E в прохладном месте для того, чтобы предотвратить перегрев устройства.
- Не рекомендуется заряжать часы BIG BANG E под прямыми солнечными лучами, так как это может привести к перегреву устройства.
- Когда часы BIG BANG E подключены к зарядному устройству, которое в свою очередь подключено к сетевой розетке, на дисплее BIG BANG E будет отображаться экран зарядки с указанием процента заряда аккумулятора.
- Рекомендуется отключать часы BIG BANG E от зарядного устройства после того, как устройство было полностью заряжено.
- Если часы BIG BANG E не заряжаются, проверьте, чтобы сетевое зарядное устройство было полностью вставлено в сетевую розетку, кабель USB надежно подключен к зарядному устройству, а часы должным образом размещены на зарядном устройстве.
- Если часы BIG BANG E по-прежнему не заряжаются, убедитесь в том, что они правильно подключены к зарядному устройству, и проверьте, чтобы на тыльной стороне BIG BANG E не было загрязнений.
- Зарядное устройство оснащено небольшим магнитом для обеспечения правильного положения и надлежащего крепления BIG BANG E к зарядному устройству. Храните зарядное устройство на удалении от металлических предметов.

с) Безопасное обращение с аккумулятором

Часы BIG BANG E оснащены встроенным аккумулятором, который не подлежит замене. Не пытайтесь самостоятельно заменить аккумулятор своего устройства (для получения информации о переработке аккумулятора см. раздел ниже).

При любых обстоятельствах придерживайтесь приведенных ниже правил.

- Не подвергайте аккумулятор воздействию источников огня и высоких температур (например, конфорок, горелок, обогревателей или плит), поскольку это может привести к возгоранию или взрыву.
- Не утилизируйте аккумуляторы, сжигая в огне.
- Никогда не используйте зарядное устройство или аккумулятор при наличии каких-либо неисправностей. Используйте аккумулятор только по назначению. Не допускайте короткого замыкания аккумулятора.
- Не оставляйте аккумулятор в местах со слишком высокой или низкой температурой.

ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ С ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДОЙ

а) Магнитные характеристики и влияние на электронное оборудование

Часы BIG BANG E, как и любое радиопередающее оборудование, может влиять на функционирование других электронных устройств.

Выключайте устройство в самолете или любом другом месте, если это необходимо (больницы, заправочные станции и т. д.).

Обязательно следите за тем, чтобы устройство использовалось только там и только так, как это разрешено.

В частности, часы BIG BANG E могут влиять на функционирование кардиостимуляторов, дефибрилляторов или других медицинских устройств. Следите за тем, чтобы часы BIG BANG E и их принадлежности находились на безопасном расстоянии от медицинского устройства. Проконсультируйтесь со своим врачом и производителем медицинского устройства для получения специфической информации о своем медицинском устройстве. Прекратите использование часов BIG BANG E и их принадлежностей при любом подозрении, что они влияют на функционирование кардиостимулятора, дефибриллятора или другого медицинского устройства.

Храните карточки-ключи и кредитные карты на удалении от часов BIG BANG E и их принадлежностей.

б) Опасные зоны

Зарядка или использование часов BIG BANG E в местах с потенциально взрывоопасной средой, например в местах, где воздух характеризуется высокими показателями содержания легковоспламеняющихся химических веществ, паров или частиц (таких как песчинки, пыль или металлический порошок), может быть опасным. Строго соблюдайте все указания и инструкции.

с) Температура при эксплуатации и хранении

Нормальная температура эксплуатации часов BIG BANG E составляет от 0 до 40 °C (от 32 до 104 °F).

Хранение или эксплуатация с нарушением установленного температурного режима может стать причиной повреждения часов BIG BANG E и сокращения срока службы аккумулятора. Не подвергайте часы BIG BANG E резким перепадам температуры или воздействию высокой влажности. Если внутренняя температура часов BIG BANG E превышает нормальную температуру эксплуатации (например, в нагретом автомобиле или под воздействием прямых солнечных лучей в течение длительного времени), возможны следующие отклонения, которые указывают на попытки системы отрегулировать внутреннюю температуру:

- замедление или прекращение процесса зарядки;
- затемнение дисплея;
- остановка или задержка передачи некоторых данных.

Часы BIG BANG E и их принадлежности соответствуют применимым стандартам и ограничениям для температуры поверхности. Однако даже в пределах этих ограничений непрерывное соприкосновение с нагретыми поверхностями в течение продолжительного времени может вызвать неприятные ощущения или привести к травмам.

BIG BANG E и их принадлежности нагреваются при подключении к источнику питания. Руководствуйтесь здравым смыслом и избегайте длительного контакта кожи с часами BIG BANG E и (или) их принадлежностями, когда они подключены к источнику питания. Например, во время зарядки BIG BANG E или когда принадлежности устройства подключены к источнику питания. Также нельзя спать на них, класть под одеяло, подушку или закрывать их телом. Следует проявлять особую осторожность в том случае, если ваше физическое состояние не позволяет вам ощущать высокие температуры. Снимите часы BIG BANG E, если они нагрелись до температуры, вызывающей ощущение дискомфорта.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И УТИЛИЗАЦИЯ

а) Очистка и ремонт

Поддерживайте часы BIG BANG E в чистоте и берегите от влаги. Тщательно протрите часы BIG BANG E, если на них попала пресная вода. Чистите часы BIG BANG E после попадания на них любых оставляющих пятна или наносящих другой ущерб веществ, таких как пыль или песок, косметика, чернила, мыло, моющее средство, кислоты или кислые продукты, а также любых жидкостей (за исключением пресной воды), в том числе тех, которые могут вызвать раздражение кожи (например, пот, соленая и мыльная вода, вода в бассейне, парфюмерия, средство от насекомых, лосьоны, солнцезащитный крем, масло, средство для удаления клея, краска для волос или растворители). Со временем часы BIG BANG E могут менять свой цвет или выцветать.

При уходе за часами BIG BANG E не рекомендуется делать следующее:

- чистить BIG BANG E во время зарядки;
- сушить BIG BANG E или ремешки с помощью внешнего источника тепла (например, фена);
- использовать чистящие средства или сжатый воздух для очистки BIG BANG E.

б) Информация и меры предосторожности при обращении со встроенным аккумулятором:

- Часы BIG BANG E оснащены встроенным аккумулятором, который не может быть заменен или извлечен пользователем.
- Не пытайтесь самостоятельно заменить или извлечь аккумулятор BIG BANG E.
- Любое вмешательство в конструкцию часов или попытка открыть корпус устройства приведет к аннулированию гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США, и может создать угрозу безопасности.
- По вопросам, связанным с обслуживанием и утилизацией аккумулятора, обращайтесь в магазин HUBLOT или позвоните в один из наших центров обслуживания клиентов по телефонам, указанным в конце этой брошюры.

с) Утилизация электронного или электрического оборудования и аккумуляторов

Часы BIG BANG E, их принадлежности и аккумулятор содержат опасные вещества. Они не могут быть утилизированы как несортированные бытовые отходы.

Их утилизация должна осуществляться в соответствии с конкретными местными нормами. В частности, поскольку часы BIG BANG E в комплекте с соответствующими принадлежностями поступили в продажу позднее 13 августа 2005 г., в странах Европейского союза они подпадают под действие Директивы 2012/19/EU об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE).

Кроме того, на аккумулятор часов BIG BANG E распространяется действие Директивы 2006/66/EC о батареях и аккумуляторах, а также отработанных батареях и аккумуляторах. Приведенные выше символы в виде перечеркнутого мусорного контейнера на колесах означают, что утилизация часов BIG BANG E, их аккумулятора и принадлежностей должна осуществляться в соответствии с этими нормами.

Указанное выше оборудование и аккумулятор подлежат раздельному сбору.

Правильная утилизация отслужившего оборудования, аккумуляторов или батарей позволяет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды, животных и здоровья человека. Повторно используя материалы, сдавая на переработку и правильно утилизируя отслужившие устройства, вы вносите важный вклад в защиту окружающей среды.

Не утилизируйте указанное выше оборудование, сжигая в огне.

Для получения дополнительной информации об утилизации отработанного электрического или электронного оборудования, аккумуляторов и батарей обращайтесь:

- в муниципальные органы;
- в службу утилизации отходов;
- в один из наших центров обслуживания, по телефону или адресу электронной почты, указанным в конце этой брошюры;
- в магазин HUBLOT, где было приобретено изделие.

Потребители, в зависимости от внутреннего законодательства, могут или обязаны по закону сдавать электрические и электронные устройства в конце их срока службы в специальные общественные пункты сбора или торговые точки. Конкретные условия определяются национальным законодательством каждой страны.



ЮРИДИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Пользователи могут получить доступ к экрану E-Label, выбрав Settings (Настройки) > System (Системные) > Legal notices (Юр. информация).

Для выполнения описанных выше действий специальный код доступа или разрешения не требуются: необходимо только ввести определенный пользователем пароль с целью защиты от несанкционированного доступа к устройству.

Информация о маркировке электронных устройств E-Label является изначально установленной программной информацией, предоставление которой обеспечивается условиями гарантии. Информация о маркировке электронных устройств E-Label не может быть изменена пользователем.

Ознакомьтесь с соответствующими юридическими положениями и информацией относительно сертификации для указанных ниже страны/географических регионов в отдельном документе, прилагаемом к часам BIG BANG G, под названием «Юридическая информация и сертификация — дополнительные местные сведения»:

- Европа ;
- Украина ;
- Израиль ;
- Объединенные Арабские Эмираты ;
- Россия ;
- Казахстан ;
- Китай ;
- Тайваньский регион ;
- Япония ;
- Таиланд ;
- Сингапур ;
- Южная Корея ;
- Индонезия ;
- Канада ;
- США ;
- Гуам ;
- Мексика ;
- Бразилия ;

Bluetooth®

Текстовый символ и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc., и компания HUBLOT использует эти товарные знаки исключительно в рамках лицензии.

Другие товарные знаки и фирменные наименования являются собственностью соответствующих владельцев. Дополнительную юридическую информацию о часах можно найти в настройках изделия.

Международная ограниченная гарантия

Часы BIG BANG E были изготовлены в сотрудничестве с такими ведущими партнерами, как Wear OS by Google и Compal/Qualcomm.

При условии соблюдения указанных ниже условий на любые производственные дефекты часов BIG BANG E распространяется международная ограниченная гарантия сроком на два года с момента приобретения изделия, а на принадлежности — гарантия сроком на один год.

Согласно настоящей международной ограниченной гарантии принадлежности включают зарядные устройства, которые поставляются в оригинальной упаковке вместе с часами BIG BANG E или продаются в магазинах HUBLOT (т. е. речь идет о зарядной док-станции, кабеле micro USB и сетевом зарядном устройстве). Во избежание неопределенности следует понимать, что к принадлежностям не относятся аксессуары, продаваемые третьими лицами, в связи с чем компания HUBLOT отказывается от каких-либо гарантий или ответственности в отношении таких принадлежностей. Ограниченные условия распространяются как на часы BIG BANG E, так и на их принадлежности. Все принадлежности не являются водонепроницаемыми.

HUBLOTISTA

Станьте участником клуба владельцев HUBLOT, зарегистрировавшись на www.hublotista.com.

Посетите наш веб-сайт, чтобы проверить подлинность ваших часов HUBLOT и воспользоваться особыми привилегиями и эксклюзивными предложениями.

Что включает гарантия?

В соответствии с этой ограниченной гарантией сроком на два года компания HUBLOT обязуется бесплатно выполнять ремонт и устранять связанные с функционированием часов неисправности, если они стали результатом производственного брака часов BIG BANG E. Обслуживание в рамках настоящей гарантии предоставляется только в магазинах HUBLOT.

Гарантия на часы BIG BANG E сроком на два года с момента приобретения изделия и гарантия на принадлежности сроком на один год с момента покупки часов BIG BANG E распространяются на все функциональные дефекты, возникшие в ходе нормального

использования устройства в соответствии с техническими спецификациями и указаниями в руководствах пользователя BIG BANG E. Это могут быть проблемы с включением или выключением и зарядкой, нарушения функционирования дисплея, невозможность нормально использовать приложения или функции часов BIG BANG E из-за дефекта изделия. Настоящие гарантийные обязательства могут быть исполнены в странах продажи часов BIG BANG E. Гарантия покрывает любые очевидные дефекты во внешнем виде или механических свойствах изделия, связанные с качеством деталей или неправильной сборкой BIG BANG E.

Кроме этого, могут действовать определенные ограничения, в связи с чем рекомендуется внимательно изучить приведенную далее информацию.

Какие ограничения имеет настоящая гарантия?

Для того чтобы воспользоваться преимуществами настоящей международной ограниченной гарантии, необходимо соблюсти следующие условия:

- При отправке часов в магазин HUBLOT для проведения ремонта к ним должна прилагаться гарантийная карта, находящаяся в гарантийном буклете, прилагаемом к часам BIG BANG E. Карта должна быть активирована в электронном виде или заполнена, с подписью и указанием даты приобретения;
- Гарантия HUBLOT не распространяется на часы BIG BANG E, продаваемые без гарантийной карты, активированной в электронном виде или полностью заполненной и подписанной в бутике HUBLOT;
- серийный номер, выгравированный на корпусе изделия, должен быть разборчив, и ни одна из деталей оригинальной задней крышки корпуса или оригинального серийного номера не должна быть удалена, стерта, изменена, заменена, искажена или сделана нечитаемой.

Несоблюдение любого из указанных выше условий ведет к аннулированию и признанию недействительными всех прав, предоставляемых в рамках международной ограниченной гарантии на часы BIG BANG E.

Что не включает гарантия?

В случае повреждений, возникших в результате обслуживания изделия в любом другом месте, кроме официального сервисного центра HUBLOT, гарантия не действует и автоматически аннулируется. Кроме того, международная ограниченная гарантия также

не распространяется на повреждения браслетов, стекла и аккумуляторов, а также любые другие повреждения корпуса или аппаратных компонентов изделия, обусловленные попаданием внутрь влаги в результате ненадлежащего обращения с часами BIG BANG E. Гарантийные обязательства не распространяются в целом на повреждения, возникшие в результате ненадлежащего или неправильного использования часов BIG BANG E, как то:

- открытие корпуса изделия пользователем или другим лицом, не имеющим соответствующих полномочий;
- подключение изделия к нерекомендованным принадлежностям, например аккумуляторам или зарядным устройствам других типов;
- сознательное снижение ценности изделия или отступление от рекомендованных правил запуска или использования изделия, например неправильное подсоединение к электросети, воздействие слишком высокого напряжения или электрических разрядов, падение, сильные удары или чрезмерное механическое воздействие, ставшее причиной существенного ухудшения состояния корпуса и электронных деталей;
- продолжительное воздействие воды или химических веществ (наличие коррозии, влаги);
- воздействие высокой температуры (выше 40 °C [140 °F]) или других экстремальных условий окружающей среды;
- попытка внести изменения в программное обеспечение изделия.

При наличии хотя бы одного из указанных выше условий международная ограниченная гарантия на часы BIG BANG E теряет силу.

Гарантия также не покрывает неисправности, возникшие вследствие естественного износа и старения часов BIG BANG E в условиях нормальной эксплуатации. Прежде всего, речь идет о следующем:

- любом ухудшении состояния материала поверхностей изделия в результате нормального использования, царапинах на корпусе, резиновых элементах и стекле, проникновении пыли, изменении цвета деталей из-за воздействия солнечного света или контакта с любыми химическими веществами;
- снижении показателей работы в автономном режиме вследствие нормального старения аккумулятора.

Отказ от гарантий в отношении программного обеспечения

В настоящем разделе под понятием «программное обеспечение» понимается любое программное приложение (и все связанные с ним содержимое и функциональные возможности), доступ к которому можно получить посредством BIG BANG E или которое может быть иным образом использовано в работе устройства.

Внешнее программное обеспечение. Внешнее программное обеспечение — это программное обеспечение, разработанное или предоставляемое вместе с часами BIG BANG E любым лицом за исключением HUBLOT.

Обратите внимание на то, что компания HUBLOT не несет никакой ответственности, если в результате обновления операционных систем BIG BANG E или сопряжения BIG BANG E с конкретной моделью мобильных телефонов возникнут поломки или сбои в работе BIG BANG E.

Внешнее программное обеспечение предоставляется при соблюдении применимых условий третьих лиц и в соответствии с ними. Любые гарантийные обязательства, существующие в отношении внешнего программного обеспечения, реализуются исключительно третьими лицами, но не компанией HUBLOT. Таким образом, вы признаете, что компания HUBLOT не несет ответственности в отношении использования и (или) эксплуатации такого внешнего программного обеспечения и (или) приложения.

Настоятельно рекомендуется внимательно ознакомиться с условиями третьих лиц. **Программное обеспечение HUBLOT.** Компания HUBLOT может время от времени предоставлять или обеспечивать доступ к определенному программному обеспечению для пользователей BIG BANG E (далее «Программное обеспечение HUBLOT»).

Общие условия и ограничения

Эта международная ограниченная гарантия предоставляет вам определенные юридические права, но вы можете иметь и другие права в зависимости от местного законодательства, которое может отличаться в разных странах. В соответствии с настоящей ограниченной международной гарантией компания HUBLOT и ее магазины имеют исключительное право по своему усмотрению принимать решения о ремонте или замене любых часовых изделий HUBLOT. В рамках, допустимых местным законодательством, компания HUBLOT не несет ответственности за любые случайные, фактические, штрафные или косвенные убытки. Настоящая международная ограниченная гарантия может быть передана вместе с часами BIG BANG E.

Рекомендуется отнести часы BIG BANG E в ближайший магазин HUBLOT. Список магазинов HUBLOT по всему миру можно найти на веб-сайте HUBLOT, указанном в конце этого буклета. Эта гарантия не влияет на ваши законные права потребителя. Обязательно проверьте буклет на наличие гарантийной карты, активированной в электронном виде или полностью заполненной, с указанием даты и подписью. В противном случае Вы не сможете воспользоваться преимуществами настоящей гарантии, изложенными выше.

в рамках, допустимых местным законодательством, изделие должно быть возвращено в магазин HUBLOT в комплекте с оригинальным аккумулятором и зарядным устройством.

Особые дополнительные условия гарантий, применяемые в России

Настоящая международная ограниченная гарантия является дополнением к другим законным правам и средствам правовой защиты, предусмотренным законодательством Российской Федерации в сфере защиты прав потребителей.

Часы BIG BANG E поставляются с гарантией, которая является дополнением к указанным выше правам.

1. В случае обнаружения недостатков в приобретенных вами часах BIG BANG E, вам доступны права, предусмотренные законодательством Российской Федерации в сфере защиты прав потребителей, а также предоставляемые в рамках настоящей международной ограниченной гарантии. Условия предоставления гарантии на устройство и принадлежности к нему описаны в разделе «Что включает гарантия?», где также говорится о том, что вы имеете право предъявлять претензии, связанные с дефектами, как самого устройства, так и принадлежностей к нему. Просим обратить особое внимание на то, что срок действия гарантии на устройство и на принадлежности к нему различаются.

2. Отсутствие надлежащим образом заполненного гарантийного талона не освобождает компанию HUBLOT от исполнения гарантийных обязательств. Тем не менее, для того чтобы в полной мере и в объективно возможные кратчайшие сроки воспользоваться преимуществами настоящей международной ограниченной гарантии, необходимо соблюсти следующие условия:
 - рекомендуется сохранить брошюру с информацией о гарантийном обслуживании, входящую в комплект изделия, и приложить её при передаче часов BIG BANG E на ремонт;
 - серийный номер, выгравированный на корпусе изделия, должен быть разборчив, и ни одна из деталей оригинальной задней крышки корпуса или оригинального серийного номера не должна быть удалена, стерта, изменена, заменена, искажена или сделана нечитаемой.
3. Эксплуатационный срок службы часов составляет два года.
4. В соответствии с законодательством Российской Федерации часы BIG BANG E относятся к категории технически сложных товаров.
5. Уполномоченный представитель производителя на территории Российской Федерации – ООО «МЕРКУРИ КЛАССИК», ИНН 7715516170, ОГРН 1047796230460, г. Москва, ул. Кирпичные Выемки, д. 2, корп. 1, эт. 2, пом. X, комн. 8, оф. 11. Если вам необходима дополнительная информация или есть вопросы относительно данной гарантии, вы также можете позвонить нам в центр обслуживания клиентов по телефонам, указанным в конце этой брошюры.

КОНТАКТНЫЕ ДАННЫЕ КОМПАНИИ HUBLOT

Единые контактные данные производителя изделия

HUBLOT SA
ШТАБ-КВАРТИРА И МАНУФАКТУРА
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
ШВЕЙЦАРИЯ
ТЕЛ.: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

В некоторых случаях на упаковке принадлежностей к смарт-часам BIG BANG E могут быть указаны **только контактные данные компании-импортера**.



注意! 本说明含有重要的安全与法规信息, 在开始使用宇舶表 BIG BANG e 腕表前, 请务必详阅。请将本说明妥善收藏于安全处以备需要时使用。

安全说明

宇舶表 BIG BANG e 腕表的主要特点

Wear OS by Google 可以运行在搭载 Android 6.0+ (不包括 Go 版本) 或 iOS 12.0+ 操作系统的手机上。所支持的功能因不同平台和国家而有所区别。Wear OS by Google 是 Google LLC 的商标。

宇舶表 BIG BANG e 必须使用随机所附的充电配件。随宇舶表 BIG BANG e 所附的配件包含一条 Micro-USB 线、一个充电座及一个充电插头。以下将有进一步关于使用充电配件的电气安全建议。

贵用户可以按照以下步骤关闭腕表的蓝牙、Wi-Fi 及非接触式支付功能：

若屏幕变暗，轻触屏幕以唤醒腕表；

- 从屏幕上方向下滑动；
- 找到设置 (⚙️)，并轻按；
- 前往“网络连接”，轻触所要关闭的 Wi-Fi/ 蓝牙 / 近场通讯 (NFC) 功能；
- 若 Wi-Fi/ 蓝牙 / 近场通讯 (NFC) 设为自动，拨动 Wi-Fi/ 蓝牙 / 近场通讯 (NFC) 旁的切换开关将其关闭或禁用。

重大安全注意事项

请注意，不遵守以下指示可能引起故障或对使用者造成危险，或造成保修或美国有限保修失效或效力减少。

a) 宇舶表 BIG BANG e 及其配件的安全使用

维护宇舶表 BIG BANG e 的安全

(i) 总则

勿将宇舶表 BIG BANG e 存放于灰尘污染或肮脏处以免其组件受损。

勿将宇舶表 BIG BANG e 存放于温暖的区域或阳光直射处。高温可能缩短电子装置的使用寿命、损坏电池、致使其无法运作，或者造成部分塑料部件变形或熔化。

勿将宇舶表 BIG BANG e 存放于寒冷的区域。当宇舶表 BIG BANG e 升温至正常使用温度时，可能在宇舶表 BIG BANG e 中形成潮气，造成电路受损。

勿试图打开宇舶表 BIG BANG e 的壳体。非专家操作处理宇舶表 BIG BANG e 可能导致宇舶表 BIG BANG e 损坏并导致保修和 / 或美国有限保修失效。

勿摔落或敲打宇舶表 BIG BANG e。

勿于其上放置重物。

勿在屏幕上使用尖锐物品。

勿在屏幕上过度施力。粗暴的操作可能损坏内部电路。

勿使用苛性化学品、清洗溶剂或强洗涤剂清洁宇舶表 BIG BANG e。

使用耳机聆听装置时，请调至适当音量以免损害听力。

若宇舶表 BIG BANG e 或任何配件运作不良，请将其送至最近的宇舶表专卖店。

店内人员将会为贵用户提供协助，在必要且可能的情形下，为贵用户安排将宇舶表 BIG BANG e 送修。

除上述内容外，请参见说明与保修手册以查询更多关于电线、充电座、充电插头与电池电气安全的信息。

(ii) 接触液体

宇舶表BIG BANG e 防水深度30米。

请尽量减少宇舶表 BIG BANG e 与下列物质接触的机会：肥皂、洗涤剂、酸或酸性食物，以及其他诸如：盐水、肥皂水、游泳池水、香水、驱蚊虫剂、乳液、防晒乳、油品、去除剂、染发剂或溶剂等清水以外的液体。

宇舶表 BIG BANG e 达到 IEC 60529 标准的 IP68 防水等级。

若贵用户的宇舶表 BIG BANG e 配备皮革表带，请注意，皮革表带不防水。下列原因可能影响宇舶表 BIG BANG e 的防水性能，必须避免：

- 将宇舶表 BIG BANG e 腕表浸泡水中过久。
- 宇舶表 BIG BANG e 摔落或受冲击。
- 将宇舶表 BIG BANG e 暴露在加压或高速水流中，例如从事滑水、冲浪、尾波花式滑水与喷射滑水等活动。
- 在诸如桑拿或蒸气室等高温或潮湿的环境下配戴宇舶表 BIG BANG e。

(iii) 使用按钮、数字表冠、接头与端口

勿对宇舶表 BIG BANG e 按钮过度施压，或者强迫将充电器接头插入端口中，这可能造成不涵盖在保修和/或美国有限保修范围内的损坏。若接头与端口不容易接上，很可能二者并不相配。检查是否有堵塞现象以及接头和端口是否相配，以及接头插入方式是否正确。

某些使用模式易造成线缆磨损或断裂。连接到充电装置的线缆，与其他任何金属线或电缆相同，若经常在同一位置反复弯曲，则可能变得脆弱。使用线缆时尽量维持柔和的曲度，避免折到。经常检查线缆与接头是否有扭结、断裂、弯曲或其他损坏。若有任何上述坏损情形时，停止使用线缆。

配件（线缆、插头）在经常使用后褪色为正常现象。污垢、碎屑和受潮可能导致变色。若贵用户的配件在使用时变热或者宇舶表 BIG BANG e 无法充电或进行同步，将线缆从电源适配器拔下，并以柔软、干燥的无绒布清洁配件。勿使用液体或清洁剂清洁配件。

宇舶表 BIG BANG e 充电配件在经常使用后，充电配件表面可能褪色。清洁充电配件表面可能减少或避免这类褪色情形，并且将避免充电器以及宇舶表 BIG BANG e 损坏。要清洁充电配件表面时，先将充电器从宇舶表 BIG BANG e 以及电源适配器拔下，并且以微湿的软布擦拭。以柔软的无绒布拭干后，再进行充电。勿使用液体或清洁剂清洁充电配件表面。

b) 用户健康保护

作为一般建议，不得将宇舶表 BIG BANG e 用于设备故障可能导致死亡、人身伤害或重大环境伤害的用途。

如对 BIG BANG e 腕表、其电池和 / 或配件的化学成分有任何疑问，敬请联系我们，可向我们的电子邮箱 help@hublot.com 发送邮件或寄送信件至以下地址：HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND (电话：+41 (0)22 990 90 00)。

宇舶表 BIG BANG e 及其所包含的宇舶表 BIG BANG e 应用程序非医疗器械。它们的设计并非作为疾病或其他情境诊断之用，亦非作为治愈、减轻、治疗或预防之用。在使用宇舶表 BIG BANG e 进行或修改任何运动训练方案前，请征询医生意见。进行运动训练时请小心并专心。若感到疼痛、虚弱、头晕、筋疲力尽或呼吸困难时，立即停止运动训练。从事运动即表示贵用户承担可能来自该活动的所有固有风险，包括任何伤害。若贵用户认为贵用户的任何身体状况可能受到宇舶表 BIG BANG e 影响（例如：癫痫发作、暂时意识丧失、眼睛疲劳或头痛），在使用宇舶表 BIG BANG e 之前请先征得医生同意。

有些人的皮肤在长时间接触某些使用在珠宝、腕表或其他配戴物品中的物质后，会产生反应。这可能由过敏、环境因素，或者长时间接触肥皂、汗液等刺激性物质或其他原因引起。若贵用户有过敏或其他敏感的问题，便可能受到配戴装置的刺激。如果贵用户已知皮肤具有敏感性，在配戴宇舶表 BIG BANG e 之前请特别小心。若贵用户配戴宇舶表 BIG BANG e 过紧则皮肤较有可能受到刺激。

定期将宇舶表 BIG BANG e 拆下以让皮肤呼吸透气。常保宇舶表 BIG BANG e 表带干净与干燥可以减少皮肤刺激的机会。若宇舶表 BIG BANG e 附近或下方的皮肤有发红、肿胀、搔痒或其他不适症状时，请取下宇舶表 BIG BANG e，并在征得医生同意后再继续配戴。即使在症状消退后继续使用，也可能会导致刺激再度发生或加重。

用于宇舶表 BIG BANG e 以及宇舶表 BIG BANG e 表带的材质符合美国消费品安全委员会、现行欧盟法规以及其他国际标准对于珠宝的规定。

在进行软件更新时或其他少数状况下, 宇舶表 BIG BANG e 可能过热, 造成腕表外部出现比平时摸起来温度更高的情形。在这种状况下, 请将宇舶表 BIG BANG e 从手腕取下一会儿以避免对皮肤造成刺激。

若贵用户穿戴有任何电子医疗装置, 请见以下“与环境互动/电子设备和磁性干扰”部分。

c) 周遭人士安全

(i) 儿童保护

将宇舶表 BIG BANG e 及其配件置于儿童无法触及之处。尤其, 宇舶表 BIG BANG e 的表带可能对幼童造成窒息危险。将表带远离幼童。

(ii) 行走与行车安全

勿于开车时使用宇舶表 BIG BANG e。

宇舶表 BIG BANG e 产生、使用并放射出射频信号。射频信号可能对车辆上安装不当或屏蔽不足的电子系统造成影响。关于汽车的问题请与制造商或其销售代表联系。若贵用户的车辆上安装了其他设备, 贵用户也应联系该设备制造商询问关于射频信号的信息。

勿在行走时或者从事任何需要完全专注的活动时使用宇舶表 BIG BANG e。不注意车辆交通或其他行人可能遭遇的危险, 可能导致受伤、死亡或财产损失。

电气安全

a) 配件

仅能使用经宇舶表认可的配件。在宇舶表 **BIG BANG e** 上使用任何未经宇舶表认可的配件可能导致装置适用的保修条款和/或美国有限保修条件失效，和/或使宇舶表 **BIG BANG e** 出现故障和/或产生危险。

b) 充电配件

仅能使用宇舶表认可的充电配件为宇舶表 **BIG BANG e** 充电。

贵用户的宇舶表 **BIG BANG e** 随附了以下充电配件：Micro-USB线、充电座与充电插头。仅能使用合格的充电配件。

不充电时，将充电器从电源拔下。

充电时，务必将宇舶表 **BIG BANG e** 及其所提供的配件置于通风良好之处。

仅能将宇舶表 **BIG BANG e 提供的充电配件或其他宇舶表认可的充电配件用于标签上所标示的电源种类。**在使用任何电源时，先确认电网（AC）电压符合电源供应器上所印的电压。

不要使电源出口、延长线或电源插座过载，这可能导致火灾或电击。为减少电线或充电插头损害的可能性，在将充电配件从电源或插座拔下时，请从插头拔下而非拉扯电线。

使用损坏的宇舶表 **BIG BANG e** 充电配件或在潮湿环境下充电可能导致火灾、电击、受伤或对用户或宇舶表 **BIG BANG e** 或其他财产造成损害。在充电前先确认宇舶表 **BIG BANG e** 及充电配件处于干燥状态。当贵用户使用充电配件为宇舶表 **BIG BANG e** 充电时，检查确认USB插头已完全插入适配器，再将适配器插入电源插座。勿在阳光直射下为宇舶表 **BIG BANG e** 充电。勿在充电时配戴宇舶表 **BIG BANG e**。

当线缆插在电源上时，避免接头与皮肤长期接触，因为这可能导致不适或受伤。避免坐在卧在接头上。

除了上述各点外：

- 在使用期间避免充电器遇水；这可能导致充电器及宇舶表 BIG BANG e 损坏。
- 仔细小心地将 USB 线插入充电器座中，从错误方向强迫插入线缆可能导致充电器损坏。
- 建议在阴凉处为宇舶表 BIG BANG e 充电以避免宇舶表 BIG BANG e 过热。
- 不建议在阳光直射处为宇舶表 BIG BANG e 充电，这可能导致过热。
- 当宇舶表 BIG BANG e 置于充电器上，且充电器插在墙面插座中时，在宇舶表 BIG BANG e 的正面会显示一个充电屏幕，以指示目前充电率。
- 建议在电池充满后，将宇舶表 BIG BANG e 从充电器取下。
- 若宇舶表 BIG BANG e 无法充电，检查确认充电插头是否完全插入插座、USB 线是否稳固地与充电器连接，且腕表是否正确地置于充电器上。
- 若宇舶表 BIG BANG e 仍无法充电，检查确认腕表在充电器上的方向是否正确，且确认宇舶表 BIG BANG e 的背部是干净的。
- 充电器上有一颗小小的磁铁以确保宇舶表 BIG BANG e 正确对齐地连接到充电器。请将充电器远离金属。

c) 电池安全

贵用户的宇舶表 BIG BANG e 配备有无法更换的内置电池。勿尝试更换产品电池（电池回收的信息请见以下“维护与弃置/电子或电气设备 & 电池弃置”部分）。

无论如何：

- 勿将电池暴露在火或其他热源中，例如：电炉、暖炉上方、小型供暖气或烤箱，这可能导致火灾或爆炸。
- 勿将电池置于火中。
- 切勿使用有任何损坏的充电器或电池。仅将电池用于预期使用目的。勿使电池短路。
- 勿将电池置于过热或过冷处。

与环境互动

a) 电子设备和磁特性干扰

贵用户的宇舶表 BIG BANG e 与其他任何无线电发射设备一样, 都会与其他电子装置发生干扰。

在飞机上或者其他任何要求关闭电子装置的地方 (医院、加油站等), 关闭装置。

在任何状况下, 请确保在经许可的地方以经许可的方式使用装置。

尤其, 贵用户的宇舶表 BIG BANG e 可能与起搏器、除颤器或其他医疗器械发生干扰。请将医疗器械与宇舶表 BIG BANG e 及其配件保持安全的分隔距离。与医生及医疗器械制造商联系取得贵用户的医疗器械信息。若贵用户怀疑宇舶表 BIG BANG e 及其配件与贵用户的起搏器、除颤器或其他医疗器械发生干扰, 立即停止使用宇舶表 BIG BANG e 及其配件。

将钥匙卡与信用卡远离宇舶表 BIG BANG e 及其配件。

b) 危险区域

在任何潜在爆炸性环境中, 例如在空气中含有大量易燃化学品、蒸气或微粒 (如颗粒、粉尘或金属粉末) 之处使用宇舶表 BIG BANG e 或为其充电, 可能引发危险。遵守所有的标志和指示。

c) 运作与储存温度

宇舶表 BIG BANG e 的正常运作温度为摄氏 0 至 40° (华氏 32 至 104°)。若储存于这个温度范围之外, 可能导致宇舶表 BIG BANG e 损坏或电池寿命缩短。避免让宇舶表 BIG BANG e 受到剧烈的温度或湿度变化。若宇舶表 BIG BANG e 内部温度超过正常运作温度 (例如: 在闷热的车中或长时间太阳直射), 可能会发生以下状况, 因为腕表尝试调节温度:

- 充电速度减缓或停止;
- 显示屏变暗;
- 一些数据传输可能暂停或变慢。

宇舶表 **BIG BANG e** 及其配件符合适用的表面温度标准和限制。然而，即使在这些限制下，持续长时间与温暖表面接触仍会引发不适或受伤。宇舶表 **BIG BANG e** 及其配件插入电源时温度会增加。

善用基本常识，避免皮肤与插在电源上的宇舶表 **BIG BANG e** 和 / 或配件长时间接触。例如当宇舶表 **BIG BANG e** 在充电中，或者当其配件插在电源上时，不要睡在上头或将其置于毯子、枕头或自己身体下方。若贵用户的身体状况影响贵用户身体的热觉察能力时，必须特别小心。若宇舶表 **BIG BANG e** 变得过热时，将其移开。

维护与弃置

a) 清洁与修理

保持宇舶表 BIG BANG e 清洁和干燥。若宇舶表 BIG BANG e 暴露在水中，彻底将其擦干。若宇舶表 BIG BANG e 与灰尘或沙子、化妆品、墨水、肥皂、洗涤剂、酸或酸性食物等任何可能引发生锈或其他损坏的物品，或清水之外的液体，包括汗水、盐水、肥皂水、游泳池水、香水、驱蚊虫剂、乳液、防晒乳、油品、去除剂、染发剂或溶剂等易引发皮肤刺激的液体接触时，清洁宇舶表 BIG BANG e。宇舶表 BIG BANG e 可能随时间改变或褪色。

不建议采取以下方式保养贵用户的宇舶表 BIG BANG e：

- 勿在充电时配戴宇舶表 BIG BANG e。
- 勿使用任何外部热源（例如：吹风机）烘干宇舶表 BIG BANG e 及其表带。
- 勿使用任何清洁剂或压缩空气清洁宇舶表 BIG BANG e。

b) 内置电池防范措施与相关信息

- 贵用户的宇舶表 BIG BANG e 配备一个内置的充电电池，不得由用户自行更换或移除。
- 勿试图自行更换或移除贵用户的宇舶表 BIG BANG e 电池。
- 篡改产品或者尝试打开将使保修和 / 或美国有限保修失效，并可能导致安全风险。
- 任何关于电池的操作与处置请与宇舶表专卖店联系或者拨打本手册末尾所列的我们各个服务中心的电话进行咨询。

c) 电子或电气设备及电池弃置

贵用户的宇舶表 BIG BANG e、其配件及其电池含有危险物质。不应随未分类家庭垃圾丢弃。必须依据当地特殊法规处理。尤其，因为宇舶表 BIG BANG e 及其配件为2005年8月13日之后才上市的产品，因此在欧盟内受到2012/19/EU废弃电子电气设备（WEEE）指令规范；

此外，贵用户的宇舶表 BIG BANG e 所含的电池受2006/66/EC电池(蓄电池)和废弃电池(蓄电池)指令的规范。

上述有轮垃圾桶画叉图案表示宇舶表 BIG BANG e、其电池及其配件受这些法规规范。

上述设备及电池必须分开收集处理。以正确的方式处理贵用户的旧设备、电池或蓄电池将有助于避免对于环境、动物及人体健康的潜在负面影响。对材料进行回收、再利用或以其他方式利用旧设备，贵用户可以环境保护尽一份重要贡献。

勿将任何上述设备丢入火中。

更多关于用过的电气或电子设备、电池及蓄电池的处理详情，请洽：

- 市政府；
- 废弃物处理部门；
- 本手册末尾列有我们各个客户服务中心的电话和电子邮箱；
- 贵用户购买本产品的宇舶表专卖店。

依据各国法律规定，消费者被鼓励或依法必须将用毕的电气或电子装置送回公共收集点或者销售点。具体模式按各国规范而定。



法律注意事项

用户可依据以下路径进入电子卷标 (E-Label) 页面：选取设置 > 系统 > 法律声明。

无需任何特殊访问码或许可即可完成上述步骤，除了需要输入用于自定义的密码，以防止设备遭遇任何未经授权的访问。

电子卷标的内容由申请方预先编程。用户无权修改电子卷标信息。

请在宇舶表 BIG BANG e 手表所附的“法律和认证 - 当地附加信息”文件中查看以下其他地点的法律和认证信息的相关规定：

- 欧洲；
- 乌克兰；
- 以色列；
- 阿拉伯联合酋长国；
- 俄罗斯；
- 哈萨克斯坦；
- 中国大陆；
- 中国台湾；
- 日本；
- 泰国；
- 新加坡；
- 韩国；
- 印度尼西亚；
- 加拿大；
- 美国；
- 关岛；
- 墨西哥；
- 巴西；

Bluetooth®

Bluetooth® 字样及商标为 Bluetooth SIG, Inc. 所拥有的注册商标，宇舶表获授权使用这些名称或商标。

其他注册商标与注册名称分别为其各自所有人所有。于产品的设定中列有关于本腕表的其他附带法律信息。

国际有限保修

贵用户的宇舶表 BIG BANG e 与合作伙伴谷歌 (Wear OS by Google) 与 仁宝 / 高通合作制造。

贵用户的宇舶表 BIG BANG e 受国际有限保修保护, 于购买日期起两年内针对所有制造瑕疵提供保修, 其配件则享购买日期起一年保修, 保修条件如下。

就国际有限保修而言, 配件包括宇舶表 BIG BANG e 腕表原始包装内或于宇舶表专卖店所售之充电配件(即: 充电座、Micro-USB 线、充电插头)。为免存疑, 配件不包括任何第三方所销售之配件, 且宇舶表明示表示不对第三方所销售之配件承担任何责任且不提供保修。限制条件适用宇舶表 BIG BANG e 与配件。所有的配件皆不防水。

HUBLOT 私人俱乐部

欢迎在 www.hublotista.com 网站上注册, 成为 HUBLOT 表主俱乐部成员

欢迎访问我们的专门网站, 验证您 HUBLOT 腕表的真伪, 享受特别优惠和专属权利。

保修范围?

在这项限期两年的保修中, 宇舶表针对任何因制造瑕疵造成的宇舶表 BIG BANG e 的任何运作上的问题提供免费修理。保修仅于宇舶表专卖店中提供。

宇舶表 BIG BANG e 的保修期间为购买日期起两年, 配件保修期间为购买宇舶表 BIG BANG e 日期起一年, 保修范围涵盖所有在依据宇舶表 BIG BANG e 技术规格与使用说明书正常使用下因制造瑕疵引起的问题。这些问题可能是譬如由于宇舶表 BIG BANG e 的瑕疵而来的电源开关问题、充电问题、显示不良、无法使用正常应用或腕表功能等问题。本项保修于宇舶表 BIG BANG e 经销国家有效。任何在外观零件或产品机械功能上无可争论地明显来自组件质量问题或宇舶表对宇舶表 BIG BANG e 组装不良的质量缺陷皆涵盖保修范围之内。

除此之外, 另有限制条件, 因此, 请务必详读以下段落:

本保修有哪些限制条件?

必须符合以下条件方得享受本国际有限产品保修:

- 将宇舶表 BIG BANG e 返还宇舶表进行修理时, 必须一并附上购买宇舶表 BIG BANG e 时随附的保修服务手册, 保修卡上必须盖有国际有限保修服务印章, 并由店家签署购买日期与签名;

- 若无宇舶表专卖店切实填写与签名并盖有保修服务印章的保修服务手册，宇舶表将不为贵用户的宇舶表 BIG BANG e 提供保修；
- 刻在表壳上的序号必须清晰易辨读，且没有任何原始表底盖或原始序号遭到移除、修改、伪造、变更、擦除、污损或者模糊难辨等现象。

不遵守上述任何条件则将使得宇舶表 BIG BANG e 国际有限保修失效。

未涵盖范围？

由任何官方宇舶表顾客服务中心以外的人士所进行的维修服务皆不涵盖在保修范围之内且将使保修失效。本国际有限保修范围不涵盖表带、表镜与电池，或者任何因为操作不当致使潮气进入宇舶表 BIG BANG e 而导致的表壳或硬件受损。

更一般而言，本有限保修不适用所有因不当使用宇舶表 BIG BANG e 所产生的问题：

- 由用户或未经授权人士打开产品；
- 以其他电池类型或充电器等非建议配件连接产品；
- 产品受到自愿的破坏劣化，或非按推荐的产品激活规则使用，或者使用诸如错误插件等，或者产品曾暴露于过高的电压或放电下、经过重击、摔落或不正常机械应力而导致产品壳体与电子零件重大退化；
- 产品不正常暴露于水中或其他化学物质中（有腐蚀或潮湿现象）；
- 产品暴露在高温下（超过摄氏 40° / 华氏 104°）或其他极端的环境条件下；
- 曾经尝试进行任何产品软件修改。

若有上述任一情形时，宇舶表 BIG BANG e 则不再享有国际有限保修。保修范围不及于随着正常使用而来的宇舶表 BIG BANG e 正常磨损与老化。尤其是：

- 因为产品正常使用而造成的装置表面老化、表壳、橡胶、表镜刮痕、灰尘入侵、表面退化、因为暴露在阳光照射或与任何化学物质接触所造成的零件变色；
- 因电池正常老化造成的续航力缩短。

软件保证免责声明

就本软件免责声明部分而言（本“免责声明”），“软件”指宇舶表或任何第三方提供的任何可通过宇舶表 BIG BANG e 使用或者可与其互操作的软件应用（以及所有相关内容及功能）。

第三方软件。“第三方软件”指由宇舶表以外的任何人所开发或者提供给贵用户于宇舶表 BIG BANG e 上使用的软件。

请注意，宇舶表对于因为对宇舶表 BIG BANG e 操作系统的更新或将宇舶表 BIG BANG e 与特定手机型号搭配使用所遭致的运作不良或故障，概不负责。

第三方软件依据第三方现行有效的条款与条件提供并受其规范。任何与此类第三方软件有关的保证仅由第三方提供，而非由宇舶表提供。因此，您承认宇舶表不因为使用和 / 或利用此类第三方应用程序和 / 或软件而被追究任何责任。

我们强力鼓励贵用户仔细阅读第三方条款与条件。

宇舶表软件。宇舶表可能不时提供某些与宇舶表 BIG BANG e 有关的软件供顾客使用（“宇舶表软件”）。

一般条件与限制

本国际有限保修提供贵用户特定的法律权利，且根据当地法律，贵用户也可以享有其他权利，这些法律因国家而异。宇舶表及其专卖店可以全权自行决定修理或更换受本有限国际有限保修保障的宇舶表腕表。在法律许可的范围内，宇舶表不对任何附带的、特殊的、惩罚性或结果性的损害承担任何责任。本国际有限保修可随宇舶表 BIG BANG e 转让。

我们建议您将 BIG BANG e 腕表送至就近的宇舶表专卖店。本手册末尾列有世界各地的宇舶表专卖店。本保修不影响您作为消费者应享受的各项法律权利。

请确认本手册内含有一张经过电子激活或完整填写并注明日期且签章的国际保修卡，否则您将不能享有上述国际有限保修服务。

此外，退还商品时必须满足下述行政条件，方得享有国际有限保修：

在法律许可的范围内，需将原始所附的电池与充电器一并返还宇舶表专卖店。

适用中国大陆的保修特定附加条款

贵用户的宇舶表 BIG BANG e 具备依据《消费者权益保护法》不得被排除的保证。

此外：

- 若贵用户的宇舶表 BIG BANG e 在购买日起七日内发生质量瑕疵时，贵用户可自行选择退货或要求销售方更换或修理产品。若贵用户选择退还具有质量瑕疵的产品时，宇舶表应退还购买金额。
- 若在购买日起 15 日内出现质量瑕疵，贵用户得自行决定要求宇舶表更换或修理产品。若贵用户选择更换具有质量缺陷的宇舶表 BIG BANG e 时，宇舶表应免费更换同样类型与性能规格的产品。
- 自购买日期起一年内，若宇舶表 BIG BANG e 经过两轮修理后仍无法符合其预期用途，经贵用户出具相关修理记录后，宇舶表应免费更换相同类型与性能规格的产品，或者在扣除折旧成本后退还购买金额。

适用新加坡的保修特定附加条款

国际有限保修乃法律赋予贵用户的权益与补救措施之外的附加保证。法律规定的权益与补救措施不受排除。国际有限保修中没有任何内容旨在限制、修改、带走、拒绝、排斥或终止任何依据新加坡法律的强制担保要求或贵用户所享有的非排他性法定权利。

若贵用户的宇舶表产品有瑕疵或不符合交货当时的合同，贵用户有权要求更换、退货或者修理商品。当宇舶表产品于交货六个月内发现瑕疵时，视为于交货时即不符合合同约定，贵用户有权要求更换、退货或者修理。

在新加坡，请前往离贵用户最近的新加坡宇舶表专卖店提出任何保修要求。贵用户亦可拨打本手册最末所附的顾客服务中心电话以洽询任何事宜或与本保修有关的疑问。

HUBLOT 联系地址

本产品制造商的唯一联系地址为：

HUBLOT SA

总部和制造商

Ch. de la Vuarpillière 33

1260 NYON

瑞士

电话：+41 (0)22 990 90 00

help@hublot.com

在适用情况下，可在 BIG BANG e 腕表的包装上找到进口商的唯一联系地址。



注意! 本說明含有重要的安全與法規資訊, 在開始使用BIG BANG e手錶之前, 請務必詳閱。
請將本說明妥善收藏於安全處以備需要時使用。

BIG BANG e 手錶的主要特點

BIG BANG e 是一枚含有 Wi-Fi、藍牙[®] 功能與非接觸式支付功能的奢華手錶。本手錶不供作為醫療器械或健身追蹤器使用。

Wear OS by Google 適用於搭載 Android 6.0 以上版本

(Go 版除外)或 iOS 12.0 以上版本的手機。不同平台和國家支援的功能可能有所差異。Wear OS by Google 是 Google LLC 的商標。

BIG BANG e 必須使用隨機所附的充電配件。隨 BIG BANG e 所附的配件包含一條 Micro-USB 線、一個充電座及一個充電插頭。以下將有進一步關於使用充電配件的電氣安全建議。

貴用戶可以按照以下步驟關閉手錶的藍牙[®]、Wi-Fi 及非接觸式支付功能：

若螢幕變暗，輕觸螢幕以喚醒手錶；

- 從螢幕上方向下滑動；
- 找到設定 (⚙️)，並輕按；
- 前往「連線」，輕觸所要關閉的 Wi-Fi/ 藍牙[®]/ 近場通訊 (NFC) 功能；
- 若 Wi-Fi/ 藍牙[®]/ 近場通訊 (NFC) 設為自動，撥動 Wi-Fi/ 藍牙[®]/ 近場通訊 (NFC) 旁的切換開關選項將其關閉或禁用。

重要安全注意事項

請注意，不遵守以下指示可能引起故障失靈或對使用者造成危險，或造成保固或美國有限保固失效或效力減少。

a) BIG BANG e 及其配件的安全使用

維護 BIG BANG e 的安全

(i) 概覽

勿將 BIG BANG e 存放於灰塵污染或骯髒處以免其元件受損。

勿將 BIG BANG e 存放於溫暖的區域或陽光直接照射處。

高溫會縮短電子裝置的使用壽命、損壞電池、使其無法運作，或造成部分塑膠部件變形或熔化。

勿將 BIG BANG e 存放於寒冷的區域。當 BIG BANG e 升溫至正常使用溫度時，潮氣會在 BIG BANG e 中形成，可能造成電路受損。

勿試圖打開 BIG BANG e 的外殼。非專家操作處理 BIG BANG e 可能導致 BIG BANG e 損壞並令其保固和 / 或美國有限保固失效。

勿摔落或敲打 BIG BANG e。

勿於其上放置重物。

勿在螢幕上使用尖銳物品。

勿在螢幕上過度施力。粗暴的操作可能損壞內部電路。

勿使用苛性化學品、清洗溶劑或強洗滌劑清潔 BIG BANG e。

使用耳機聆聽裝置時，請調至適當音量以免損害聽力。

若 BIG BANG e 或任何配件運作不良，請將其送至最近的 HUBLOT 專賣店。

店員將會為貴用戶提供協助，在必要且可能的情形下，為貴用戶安排將 BIG BANG e 送修。

除上述內容外，請參閱說明與保固手冊有關更多電線、充電座、充電插頭與電池電氣安全的資訊。

(iii) 與液體接觸

BIG BANG e 具備 30 米防水功能。

請盡量減少 BIG BANG e 與下列物質接觸的機會：肥皂、洗滌劑、酸性或酸味食品，及其他除清水以外的液體如：鹽水、肥皂水、游泳池水、香水、驅蚊蟲劑、乳液、防曬乳、油品、去除劑、染髮劑或溶劑等。

BIG BANG e 達到 IEC 60529 標準的 IP68 防水等級。

若貴用戶的 BIG BANG e，請注意，皮革錶帶是不防水的。

下列原因可能影響 BIG BANG e 的防水性能，必須避免：

- 將 BIG BANG e 手錶浸於水中過久；
- 將 BIG BANG e 摔落或令其受衝擊；
- 將 BIG BANG e 置於加壓或高速水流中，例如從事各種滑水、冲浪等活動；
- 在桑拿或蒸氣室等高溫或潮濕的環境下佩戴 BIG BANG e。

(iii) 按鈕、數碼錶冠、接頭與端口的使用

勿將 BIG BANG e 的按鈕過度施壓，或者強行將充電器接頭插入端口中，這可能造成不涵蓋在保固和/美國有限保固範圍內的損壞。若接頭與端口不輕易被接上，這很可能兩者並不相配。請檢查是否有堵塞現象、或接頭和端口是否相配，以及接頭插入方式是否正確。

某些使用模式容易造成線纜磨損或斷裂。連接到充電裝置的線纜，與其他任何金屬線或電纜相同，若經常在同一位置反覆彎曲，則可能變得脆弱。使用線纜時盡量維持柔和的弧度，避免折曲。經常檢查線纜與接頭是否有扭結、斷裂、彎曲或其他損壞。若有任何上述壞損情形時，請停止使用線纜。

配件(線纜、插頭)在經常使用後褪色為正常現象。污垢、碎屑和受潮可能導致變色。若貴用戶的配件在使用時變熱或者 BIG BANG e 無法充電或進行同步，將線纜從電源適配器拔下，並以柔軟、乾燥的無絨布清潔配件。勿使用液體或清潔劑清潔配件。

BIG BANG e 充電配件在經常使用後，充電配件表面可能褪色。清潔充電配件表面可以減少或避免這類褪色的情形，並有助避免充電器及 BIG BANG e 損壞。要清潔充電表面時，先將充電器從 BIG BANG e 以及電源適配器拔下，以微濕的軟布擦拭。再以柔軟的無絨布拭乾後，便可繼續進行充電。勿使用液體或清潔劑清潔充電表面。

b) 用戶健康保護

作為一般建議，不可將 BIG BANG e 用於因設備故障而可能導致死亡、人身傷害或重大環境傷害的用途。

若貴用戶有任何關於 BIG BANG e、其電池和 / 或配件的化學成分的問題，敬請不吝透過我們的網站 hublot.com，或 HUBLOT 網站上明列的顧客服務中心電話與我們聯絡，亦可寫信 至：HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — 瑞士（電話：+41 (0)22 990 90 00）。

BIG BANG e 及其所包含的 BIG BANG e 應用程式非醫療器械。它們的設計並非作為疾病或其他情境診斷之用，亦非作為治癒、減輕、治療或預防之用。

在使用 BIG BANG e 進行或修改任何運動訓練方案前，請徵詢醫生意見。進行運動訓練時請小心謹慎，若感到疼痛、虛弱、頭暈、筋疲力盡或呼吸困難時，立即停止運動訓練。在從事運動即表示貴用戶承擔可能來自該活動的所有內在風險及任何傷害。若貴用戶認為自己的身體狀況可能受到 BIG BANG e 影響（例如：癲癇發作、暫時意識喪失、眼睛疲勞或頭痛），在使用 BIG BANG e 之前，請先徵得醫生同意。

有些人的皮膚在長時間接觸某些使用在珠寶、腕錶或其他佩戴物品中的物質後，會產生反應。這可能由於過敏、環境因素，或者長時間接觸肥皂、汗液等刺激性物質或其他原因引起。若貴用戶有過敏或其他敏感的問題，便可能會更易受到佩戴裝置的刺激。如果貴用戶已知皮膚具有敏感性，在佩戴 BIG BANG e 之前請特別小心。若貴用戶佩戴 BIG BANG e 過緊則皮膚較有可能受到刺激。

定期將 BIG BANG e 除下以讓皮膚呼吸透氣。保持 BIG BANG e 錶帶乾淨與乾燥可以減少皮膚受刺激的機會。若發覺於 BIG BANG e 佩戴附近或下方的皮膚有發紅、腫脹、搔癢或其他不適症狀時，請取 BIG BANG e，並在徵得醫生同意後方可繼續佩戴。即使在症狀消退後繼續使用，也可能會導致刺激再度發生或加重。

用於 BIG BANG e 以及 BIG BANG e 錶帶的材質符合美國消費品安全委員會、現行歐盟法規以及其他國際標準對於珠寶的規定。

在進行軟體更新時或其他少數狀況下，BIG BANG e 可能過熱，造成手錶外部出現比平時摸起來溫度更高的情形。在這種狀況下，請將 BIG BANG e 從手腕取下一會兒以避免對皮膚造成刺激。

若貴用戶穿戴有任何電子醫療裝置，請參照以下「與環境互動/電子設備和磁性干擾」部分。

c) 周遭人士安全

(i) 兒童保護

將 BIG BANG e 及其配件安置於兒童無法觸及之處。尤其，BIG BANG e 的錶帶可能對幼童造成窒息危險。將錶帶遠離幼童。

(ii) 行走與行車安全

請勿於駕駛時使用 BIG BANG e。

BIG BANG e 會產生、使用並可放射無線電頻率信號。

無線電頻率信號可能對車輛上安裝不當或屏蔽不足的電子系統造成影響。關於汽車的問題請與製造商或其銷售代表查詢。若貴用戶的車輛上安裝了其他設備，貴用戶也應該設備製造商查詢關於無線電頻率信號的資訊。

勿在行走時或者從事任何需要完全專注的活動時使用 BIG BANG e。不注意車輛交通或其他行人可能遭遇的危險，可能會導致受傷、死亡或財物損失。

電氣安全

a) 配件

僅限於經 HUBLOT 認可的配件。在 BIG BANG e 上使用任何未經 HUBLOT 認可的配件可能導致裝置適用的保固條款和 / 或美國有限保固條件失效，和 / 或使 BIG BANG e 故障失靈和 / 或產生危險。

b) 充電配件

貴用戶的登 BIG BANG e 隨附了以下充電配件：Micro-USB 線、充電座與充電插頭。請僅限於使用合格的充電配件。

不充電時，將充電器從電源拔下。

充電時，務必將 BIG BANG e 及其所提供的配件置於通風良好之處。

僅限於將 BIG BANG e 提供的充電配件或其他 HUBLOT 認可的充電配件用於標籤上所標示的電源種類。在使用任何電源時，先確認電網 (AC) 電壓符合電源供應器上所印的電壓。

不要令電源出口過載、延長電線或使用電源插座，這可能導致火災或電擊。為減少電線或充電插頭損害的可能性，在將充電配件從電源或插座拔下時，須從插頭拔下而非拉扯電線。

使用損壞的 BIG BANG e 充電配件或在潮濕環境下充電可能導致火災、電擊、受傷或對用戶或 BIG BANG e 或其他財產造成損害。在充電前先確認 BIG BANG e 及充電配件處於乾燥狀態。當貴用戶使用充電配件為 BIG BANG e 充電時，檢查確認 USB 插頭已完全插入適配器，再將適配器插入電源插座。請勿在陽光直接照射下為 BIG BANG e 充電。請勿在充電時佩戴 BIG BANG e。

當線纜插在電源上時，避免接頭與皮膚長期接觸，因為這可能導致不適或受傷。避免坐臥在接頭上。

除了上述各點外：

- 在使用期間避免充電器遇水；這可能導致充電器及 BIG BANG e 失效；
- 仔細小心地將 USB 線插入充電器座中，從錯誤方向強行插入線纜可能導致充電器損壞。
- 建議在陰涼處為 BIG BANG e 充電以避免 BIG BANG e 過熱；
- 不建議在陽光直接照射處為 BIG BANG e 充電，這可能導致過熱；
- 當 BIG BANG e 置於充電器上，且充電器插在牆上插頭時，BIG BANG e 的螢幕會顯

示目前的充電率；

- 建議在電池充滿後，將 BIG BANG e 從充電器取下；
- 若 BIG BANG e 無法充電，請檢查充電插頭是否完全插入插座、USB 線是否穩固地與充電器連接，且手錶是否正確地置於充電器上；
- 若 BIG BANG e 仍無法充電，請檢查手錶在充電器上的方向是否正確，且確定 BIG BANG e 的背部是乾淨的；
- 充電器上有一顆小磁鐵以確保登 BIG BANG e 能妥善地對齊及連接到充電器。請將充電器遠離金屬。

c) 電池安全

貴用戶的 BIG BANG e 配備有無法更換的內置電池。勿嘗試更換產品電池（電池回收的資訊請見以下「維修和棄置處理 / 電子或電氣設備及電池棄置處理」部分）。

在任何情況下：

- 勿將電池暴露在火或其他熱源中，例如：電爐、暖爐上方、小型供暖氣或烤箱，這可能導致火災或爆炸；
- 勿將電池置於火中；
- 切勿使用有任何損壞的充電器或電池。僅限於將電池用於預期設定的使用目的。勿使電池短路；
- 勿將電池置於過熱或過冷處。

與環境互動

a) 電子設備和磁特性干擾

貴用戶的 BIG BANG e 與其他任何具無線電發射的設備一樣，都會與其他電子裝置發生干擾。

在飛機上或者其他任何要求關閉電子裝置的地方(醫院、加油站等)，請關閉裝置。在任何狀況下，請確保在經許可的地方以經許可的方式使用裝置。

尤其是，貴用戶的 BIG BANG e 可能與起搏器、除顫器或其他醫療器械產生干擾，請將醫療器械與 BIG BANG e 及其配件保持安全的分隔距離。請與醫生及醫療器械製造商聯繫取得貴用戶的醫療器械資訊。若貴用戶懷疑 BIG BANG e 及其配件與貴用戶的起搏器、除顫器或其他醫療器械發生干擾，請立即停止使用 BIG BANG e 及其配件。

將鑰匙卡與信用卡遠離 BIG BANG e 及其配件。

b) 危險區域

在任何潛在有爆炸機會的環境中，例如空氣中含有大量易燃化學品、蒸氣或微粒（如顆粒、粉塵或金屬粉末）之處使用 BIG BANG e 或為其充電，可能引發危險。

遵守所有的標誌和指示。

c) 操作與儲存溫度

BIG BANG e 的正常運作溫度為攝氏 0 至 40° (華氏 32 至 104°)。

若儲存於這個溫度範圍之外，可能導致 BIG BANG e 損壞或電池壽命縮短。避免讓 BIG BANG e 受到溫度或濕度的劇烈變化。若 BIG BANG e 內部溫度超過正常操作溫度（例如：在悶熱的車中或長時間太陽直接照射），由於手錶嘗試調節溫度，可能會出現以下的狀況：

- 充電速度緩慢或停止；
- 顯示螢幕變暗；
- 一些資料傳輸可能暫停或變慢。

BIG BANG e 及其配件符合適用的表面溫度標準和限制。然而，即使在這些限制下，持續長時間與溫暖表面接觸仍會引發不適或受傷。**BIG BANG e** 及其配件插入電源時溫度會增加。善用基本常識，

避免皮膚與插在電源上的 **BIG BANG e** 和 / 或配件長時間接觸。例如當 **BIG BANG e** 在充電中，或者當其配件插在電源上時，不要睡在上面或將其置於毯子、枕頭或自己身體之下。若貴用戶的身體狀況影響覺察熱能於身體時，必須特別小心。若 **BIG BANG e** 變得過熱時，將其移開遠離身體。

維修和棄置處理

a) 清潔與修理

保持登 BIG BANG e 清潔和乾燥。若 BIG BANG e 接觸到清水，徹底將其擦乾。若 BIG BANG e 與灰塵或沙子、化妝品、墨水、肥皂、洗滌劑、酸性或酸味食物等任何可能引發生鏽或其他損壞的物品，或清水之外的液體，包括汗水、鹽水、肥皂水、游泳池水、香水、驅蚊蟲劑、乳液、防曬乳、油品、去除劑、染髮劑或溶劑等易引發皮膚刺激的液體接觸時，清潔 BIG BANG e。BIG BANG e 可能隨時間改變或褪色。

不建議採取以下方式保養貴用戶的 BIG BANG e：

- 勿在充電時佩戴 BIG BANG e；
- 勿使用任何外部熱源（例如：吹風機）烘乾 BIG BANG e；
- 勿使用任何清潔劑或壓縮氣體清潔 BIG BANG e。

b) 內建電池防範措施與資訊

- 貴用戶的 BIG BANG e 配備一個內置的充電電池，不得由用戶自行更換或移除；
- 勿試圖自行更換或移除貴用戶的 BIG BANG e 電池；
- 竄改產品或者嘗試打開將使保固和 / 或美國有限保固失效，並可能導致安全疑慮；
- 任何關於電池的操作與處置請聯絡 HUBLOT 專賣店或致電 HUBLOT 網站上明列的顧客服務中心電話諮詢。

c) 電子或電氣設備及電池棄置處理

貴用戶的 BIG BANG e、其配件及其電池含有危險物質。不應隨未分類家庭垃圾丟棄。必須依據當地特殊法規處理。尤其，因為 BIG BANG e 為 2005 年 8 月 13 日之後才上市的产品，因此在歐盟內受到 2012/19/EU 廢棄電子電氣設備 (WEEE) 指令規範；

此外，貴用戶的 BIG BANG e 所含的電池受 2006/66/EC 電池和蓄電池和廢電池和蓄電池指令規範。上述有輪垃圾桶畫叉圖案表示 BIG BANG e、其電池及其配件受這些法規規範。

上述設備及電池必須分開收集處理。

以正確的方式處理貴用戶的舊設備、電池或蓄電池將有助避免對環境、動物及人體健康造成潛在的負面影響。

透過回收、舊材料重用或其他重用舊裝置的方式，貴用戶可以對環境保護盡一份重要的貢獻。勿將任何上述設備丟入火中。

更多關於用過的電氣或電子設備、電池及蓄電池的處理詳情，請查詢：

- 市政府；
- 處理廢棄物處理的有關部門；
- 本手冊最後幾頁刊載的顧客服務中心電話或電子郵件地址；
- 貴用戶購買本產品的 HUBLOT 專賣店。

依據各國法律規定，消費者被鼓勵或依法必須將用畢的電氣或電子裝置送回公共收集點或者銷售點。具體模式按各國規範而定。



用戶可依據以下路徑進入電子標籤 (E-Label) 頁面：選取設定 > 系統 > 法律聲明。

除了用戶自行設定用以避免未經授權使用裝置的密碼外，無須輸入任何密碼或許可即可完成上述步驟。

電子標籤的內容由申請方預先編程。用戶無權修改電子標籤資訊。

請在 BIG BANG e 手錶所附的「法律和認證 - 當地附加資訊」手冊中查看以下其他地點的法律和認證訊息的相關規定：

- | | | |
|-------------|--------|--------|
| • 歐洲； | • 中國； | • 印尼； |
| • 烏克蘭； | • 臺灣； | • 加拿大； |
| • 以色列； | • 日本； | • 美國； |
| • 阿拉伯聯合酋長國； | • 泰國； | • 關島； |
| • 俄國； | • 新加坡； | • 墨西哥； |
| • 哈薩克； | • 南韓； | • 巴西 |

Bluetooth®

Bluetooth® 字樣及商標為 Bluetooth SIG, Inc. 所擁有的註冊商標，HUBLOT 獲授權使用這些名稱或商標。

其他註冊商標與註冊名稱分別為其各自所有人所有。於產品的設定中列有關於本手錶的其他附帶法律資訊。

國際有限保固

貴用戶的 BIG BANG e 與合作夥伴谷歌 (Wear OS by Google) 與仁寶 / 高通合作製造。

貴用戶的 BIG BANG e 受國際有限保固保護，於購買日期起兩年內針對所有因製造產生之瑕疵提供保固，其配件則享購買日期起一年保固，保固條件如下。

就國際有限保固而言，配件包括 BIG BANG e 手錶原始包裝內或於 HUBLOT 專賣店所售之充電配件 (即：充電座、Micro-USB 線、充電插頭)。為免存疑，配件不包括任何第三方所銷售之配件，且 HUBLOT 鄭重聲明不對第三方所銷售之配件承擔任何責任且不提供保固。

限制條件適用 BIG BANG e 與配件。所有的配件皆不防水。

HUBLOTISTA

前往 www.hublotista.com，註冊成為 HUBLOT 腕錶主人俱樂部會員。

造訪我們精心設計的網站，驗證您的 HUBLOT 腕錶並享受尊榮權益和專屬服務。

保固範圍

在這項有規範的兩年限期保固中，HUBLOT 針對因生產造成 BIG BANG e 任何運作上的問題提供免費修理。保固僅於 HUBLOT 專賣店中提供。

BIG BANG e 的保固期間為購買日期起兩年，配件保固期間為購買 BIG BANG e 日期起一年，保固範圍涵蓋所有在依據 BIG BANG e 技術規格與使用說明書正常使用下因製造瑕疵引起的問題。這些問題可能是譬如由於 BIG BANG e 的瑕疵而來的電源開關問題、充電問題、顯示不良、無法使用正常應用或手錶功能等問題。本項保固於 BIG BANG e 經銷國家有效。任何在外觀零件或產品機械功能上無可爭論地明顯來自元件品質問題或 HUBLOT 對 BIG BANG e 組裝不良的品質缺陷皆涵蓋保固範圍之內。

除此之外，另有限制條件，因此，請務必詳讀以下段落：

本保固有哪些限制條件？

必須符合以下條件方得享受本國際有限產品保固：

- 將 BIG BANG e 送往 HUBLOT 進行修理時，必須一併附上購買 BIG BANG e 時隨附的保固服務手冊，保固卡上必須蓋有國際有限保固服務印章，並含有由店家簽署購買日期與簽名；
 - 若無 HUBLOT 專賣店切實填寫與簽名並蓋有保固服務印章的保固服務手冊，HUBLOT 將不為貴用戶的 BIG BANG e 提供保固；
 - 刻在錶殼上的序號必須清晰易辨讀，且沒有任何原始錶底蓋或原始序號遭到移除、修改、偽造、變更、擦除、污損或者模糊難辨等現象。
- 不遵守上述任何條件則將令 BIG BANG e 國際有限保固失效。

未涵蓋範圍？

由任何官方 HUBLOT 顧客服務中心以外的人士所進行的維修服務皆不涵蓋在保固範圍之內且將使保固失效。本國際有限保固範圍不涵蓋錶帶、錶鏡與電池，或者任何因為操作不當致使潮氣進入 BIG BANG e 而導致的錶殼或硬體受損。

本有限保固不適用於所有因不當使用 BIG BANG e 所產生的問題：

- 由用戶或未經授權人士打開產品；
- 以其他電池類型或充電器等非建議配件連接產品；
- 產品自然老化，或非按建議的產品啟動規則使用，或者使用諸如錯誤插件等，或者產品曾暴露於過高的電壓或放電下、經過重擊、摔落或不正常機械應力而導致產品外殼與電子零件嚴重退化；
- 產品不適當地放置於水中或接觸其他化學物質（有腐蝕或潮濕現象）；
- 將產品暴露在高溫下（超過攝氏 40°/ 華氏 104°）或其他極端的環境下；
- 曾經嘗試進行任何產品軟體修改。

若有任何上述情形覺察時，BIG BANG e 則不再享有國際有限保固。 保固範圍不包括隨著正常使用而來的 BIG BANG e 正常磨損與老化。尤其是：

- 因產品正常使用而造成的裝置表面老化、錶殼、橡膠、錶鏡刮痕、灰塵入侵、表面退化、因為暴露在陽光照射或與任何化學物質接觸所造成的零件變色；
- 因電池正常老化造成的續航力縮短。

軟體保證免責聲明

就本軟體免責聲明部分而言（本「免責聲明」），「軟體」指 HUBLOT 或任何第三方提供的任何可通過 BIG BANG e 使用或者可與其交互操作的軟體應用（以及所有相關內容及功能）。

第三方軟體。「第三方軟體」指由 HUBLOT 以外的任何人所開發或者提供給貴用戶於 BIG BANG e 上使用的軟體。

請注意，HUBLOT 對於因為對 BIG BANG e 操作系統的更新或將 BIG BANG e 與特定手機型號配搭使用所遭致的運作不良或故障，概不負責。

第三方軟體依據第三方現行有效的條款與條件提供並受其規範。任何與此類第三方軟體有關的保證僅由第三方提供，而非由 HUBLOT 提供。

因此，您承認 HUBLOT 不因為使用和／或利用此類第三方應用程式和／或軟體而被追究任何責任。我們強力建議貴用戶仔細閱讀第三方條款與條件。

HUBLOT 軟體。HUBLOT 可能不時提供某些與 BIG BANG e 有關的軟體供顧客使用（「HUBLOT 軟體」）。我們強力鼓勵貴用戶仔細閱讀與貴用戶所下載／使用的 HUBLOT 軟體有關的條款與條件。

一般條件與限制

本國際有限保固提供貴用戶特定的法律權利，且根據當地法律，貴用戶也可以享有其他權利，這些法律因國家而異。HUBLOT 及其專賣店得全權自行決定修理或更換受本有限國際有限保固保障的 HUBLOT 時計。在法律許可的範圍內，HUBLOT 不對任何附帶的、特殊的、懲罰性或結果性的損害承擔任何責任。

本國際有限保固可隨 BIG BANG e 轉讓。

我們建議貴用戶將 BIG BANG e 帶到就近的 HUBLOT 專賣店。貴用戶可以於本手冊最末找到 HUBLOT 的網址，以查詢全球 HUBLOT 專賣店的名單。本保固不影響貴用戶作為消費者的法律權利。

敬請檢查確認您的發票上含有簽上日期與店家簽名的保固服務印章 - 否則貴用戶將無法享有上述國際有限保固服務。

此外，返還商品時必須滿足下述行政條件，方得享有國際有限保固：

在法律許可的範圍內，需將原有所附的電池與充電器一併返還 HUBLOT 專賣店。
適用中華人民共和國香港特別行政區的保固特定附加條款

國際有限保固是根據香港法律（尤其是《貨品售賣條例》（香港法例第 26 章））賦予貴用戶的權益與補救措施之外的附加保證。

適用中華人民共和國香港特別行政區的保固特定附加條款

國際有限保固是根據香港法律（尤其是《貨品售賣條例》（香港法例第 26 章））賦予貴用戶的權益與補救措施之外的附加保證。

適用澳門的保固特定附加條款

國際有限保固乃法律賦予貴用戶的權益與補救措施之外的附加保證。法律規定的權益與補救措施不受排除。

為享有這項保固，任何 BIG BANG e 的瑕疵或不合格狀況必須於發現該瑕疵 / 不合格狀況日起 30 日內通知 HUBLOT 顧客服務中心。

製造商保固：(i) 獨立於任何可能由銷售方提供的保證之外，銷售方對其提出之保證負有全責；(ii) 不影響您對於銷售方、製造商或分銷商的法定權利。

HUBLOT聯絡據點

本產品的製造商唯一聯絡窗口為：

HUBLOT SA
總部和製造廠

Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
瑞士
電話: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

在可適用的情況下，進口商的**唯一聯絡窗口**
會標示於您的 BIG BANG ㊦ 腕錶的包裝上。



注意: HUBLOT BIG BANG e をご使用になる前に、以下の説明をお読みください。安全と規制に関する重要な情報が記載されています。必要な時に参照できるように、本説明書は大切に保管してください。

HUBLOT BIG BANG e の主な特徴

HUBLOT BIG BANG e は、Wi-Fi、Bluetooth[®]、近距離無線通信(NFC)を備えたラグジュアリーウォッチです。医療機器あるいはフィットネス・トラッカーとしての使用には適していません。

Wear OS by Google は、Android 6.0 以上 (Go エディションを除く) または iOS 12.0 以上を搭載したスマートフォンで動作します。ご利用いただける機能は、プラットフォームや国によって異なることがあります。

Wear OS by Google は Google LLC の商標です。

HUBLOT BIG BANG e には、必ず同梱の充電用付属品をご使用ください。HUBLOT BIG BANG e には、micro USB ケーブル、充電クレードルとプラグが付属しています。充電用付属品の使用に関して、電気安全のための推奨事項の詳細が以下に記載されています。

Bluetooth[®]、Wi-Fi、近距離無線通信は、以下の手順で無効にすることができます。

スクリーンが薄暗くなっている場合は、スクリーンにタッチして、ウォッチを操作可能な状態にしてください。

- スクリーンの上から下に向かってスワイプします。
- 設定 (⚙️) をタッチします。
- 「接続」メニューで、Wi-Fi/Bluetooth[®]/NFC 設定の中でオフにしたいものにタッチします。
- Wi-Fi/Bluetooth[®]/NFC が「自動」になっている場合、Wi-Fi/Bluetooth[®]/NFC の横にある切り替えスイッチをタップしてください。

安全上の重要注意事項

以下のガイドラインに従わないことで、故障やユーザーへの危険が生じたり、保証および / または米国限定保証が無効となる、あるいは保証（内容）が縮小されることがあります。

a) HUBLOT BIG BANG e と付属品を安全にご使用いただくために

HUBLOT BIG BANG e を安全に保つために

(i) 使用上の注意

部品が損傷を受けるため汚れた埃っぽい場所で HUBLOT BIG BANG e を使用・保管するのはお控えください。

高温になる場所や、直射日光が当たるところに HUBLOT BIG BANG e を保管しないでください。高温により、電気機器の寿命が短くなり、電池が損傷を受けることがあり、正常に動作しなくなったり、プラスチック部分の一部にゆがみが生じたり、溶けたりすることがあります。

低温の場所に HUBLOT BIG BANG e を保管しないでください。後で通常の温度に温まった時に、内部に結露が生じ、電子回路に損傷を与えることがあります。

HUBLOT BIG BANG e のケースを開けるのはお控えください。専門的な知識を持たずにこのような作業を行うと、HUBLOT BIG BANG e に損傷を与えたり、保証および / または米国限定保証が無効になることがあります。

落下させたり、ぶつけたりしないでください。

重いものを HUBLOT BIG BANG e の上に置かないでください。

スクリーンに尖ったものが触れないようにしてください。

スクリーンに過剰な力をかけないでください。乱暴な取扱いにより内部回路に損傷を与えることがあります。

HUBLOT BIG BANG e をクリーニングする際、強力な化学薬品、溶剤、強力な合成洗剤は使用しないでください。

ヘッドホンでお手持ちのデバイスをご使用の際は、耳を傷めないよう音量が適切であることを確認してください。

HUBLLOT BIG BANG e または付属品が正常に動作しない場合は、最寄りの HUBLLOT ストアにお持ちください。スタッフが承り、必要に応じて可能な場合は HUBLLOT BIG BANG e の修理の手配をいたします。

ケーブル、充電クレードル、プラグ、バッテリーの電気安全については、お手元の取扱説明書および保証書をご覧ください。

(ii) 防水について

HUBLLOT BIG BANG e は30m防水です。

HUBLLOT BIG BANG e は、石鹼、洗剤、酸または酸性食品、および塩水、石鹼水、プールの水、香水、虫よけ、ローション、日焼け止め、オイル、接着剤リムーバー、染毛剤、溶剤など真水以外の液体がかからないようにしてください。

HUBLLOT BIG BANG e は、IEC60529 に基づいて評価した IP68 の防水性を備えたウォッチです。

レザーストラップ付きの場合、レザーストラップは防水ではないことをご注意ください。

HUBLLOT BIG BANG e の防水性に影響するため、以下のようなことはお避けください。

- ・長時間水に浸ける。
- ・落下させる、または衝撃を与える。
- ・水上スキー、ウェイクボードサーフィン、ジェットスキーなど、高圧の水や加速した水流が生じるようなスポーツ時に使用する。
- ・サウナやスチームバスなど、高温環境または湿潤環境で着用する。

(iii) ボタン、デジタルリュース、コネクター、ポートの使用

HUBLLOT BIG BANG e のボタンに過度の圧力をかけたり、充電コネクターをポートに無理に接続したりしないようにしてください。損傷が生じることがあり、そのような損傷は、保証および/または米国限定保証の対象外となります。コネクターとポートをスムーズに接続できない場合は、適合していない可能性があります。接続部に異物などがいないか点検し、コネクターがポートに合っていること、ポートに対しコネクターが正しい位置にあることを確認してください。

使い方によっては、ケーブルの磨耗や破損を助長することがあります。充電ユニットにつないだケーブルは、他の金属ワイヤーやケーブル同様、同じ箇所を何度も曲げると劣化します。ケーブルを曲げる際は、角をつけず緩やかにカーブさせるようにしてください。よじれ、破損、曲げがないか、ケーブルとコネクタを定期的に点検してください。何らかの損傷が見つかった場合は、ケーブルの使用を中止してください。

定期的を使用した場合に見られる付属品（ケーブル、プラグ）の色落ちは異常ではありません。汚れ、ゴミ、湿気によって色落ちすることがあります。付属品が使用中に熱を持ったり、HUBLOT BIG BANG e の充電または同期が行われない場合は、ケーブルを電源アダプターから抜いて、糸くずの出ない乾いた柔らかい布でクリーニングしてください。付属品のクリーニングには、液体や洗剤を使用しないでください。

定期的を使用した場合に、HUBLOT BIG BANG e 充電用付属品の充電面の色が落ちることがあります。このような色落ちは、充電面をクリーニングすることで軽減あるいは防止することができ、充電器や HUBLOT BIG BANG e の損傷防止にもつながります。充電面をクリーニングするには、充電器を HUBLOT BIG BANG e と電源アダプターから外し、湿らせた柔らかい布で拭きます。充電を再開する前に、糸くずの出ない柔らかい布で拭いて乾かしてください。充電面のクリーニングには、洗剤を使用しないでください。

b) 健康上の注意事項

HUBLOT BIG BANG e は、原則として、人身傷害、死亡、または深刻な環境被害をもたらす可能性のある用途を想定して設計されていません。

HUBLOT BIG BANG e、付属バッテリー、および/または付属品の化学成分に関してご質問がある場合は、お気軽にEメールアドレス: help@hublot.comまでご連絡ください。または、以下の宛先まで郵便でご連絡ください。HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND (TEL.: +41 (0)22 990 90 00)。

HUBLOT BIG BANG e、および搭載された HUBLOT BIG BANG e アプリケーションは、医療機器ではありません。疾患その他の診断、治療、緩和、処置、あるいは疾患予防を目的とした使用は意図されておらず、そのための設計はされていません。

HUBLOT BIG BANG e を用いて運動プログラムを開始、あるいは変更する前に、かかりつけの医師にご相談ください。運動中は、注意を怠らないようにしてください。痛み、めまい、疲労、または息切れを感じた場合は、ただちに運動を中止してください。運動および関連動作によって生じる可能性のある負傷を含め、運動に伴うすべてのリスクはお客様が負うものとします。HUBLOT BIG BANG e の影響を受ける可能性があると思われる病状（例えば、発作、失神、眼精疲労、頭痛など）をお持ちの場合は、ご使用前にかかりつけの医師に相談してください。

ジュエリーやウォッチ、その他の長時間肌に触れるものに用いられる一部の材料に対し、何らかの症状が出る場合があります。これは石鹸、汗などの刺激性物質への長時間の接触、アレルギー、環境要因による可能性があります。アレルギーをお持ちの方や、敏感な方は、身に付けるデバイスで炎症を起こしやすい場合があります。敏感肌の方は、HUBLOT BIG BANG e を装着する際は特にご注意ください。特に、きつく締めすぎると炎症を起こしやすくなります。

皮膚呼吸を妨げないよう、HUBLOT BIG BANG e を定期的に外してください。ストラップを清潔で乾燥した状態に保つことで、肌に炎症が生じる可能性が軽減します。着用部位の周囲または下の皮膚に赤み、腫れ、かゆみ、その他の炎症や不快感が現れた場合は、HUBLOT BIG BANG e を外し、再度ご使用になる前にかかりつけの医師に相談してください。症状が治まったからといってそのまま使い続けると、炎症が再発したり悪化したりすることがあります。

HUBLOT BIG BANG e およびストラップに使用されている素材は、米国消費者製品安全委員会が定める宝飾品の規格、欧州の規制、およびその他の国際規格に適合しています。

ソフトウェアをアップデートする際、その他の状況により、HUBLOT BIG BANG e が熱を持ち、表面に触れると普段よりも熱く感じられる場合があります。このような場合には、肌への刺激を避けるため、HUBLOT BIG BANG e を外し、しばらく時間をおいてから着用してください。

医療電子機器をご使用の場合は、下記の「環境との相互作用/電子機器と磁気特性の干渉」をご覧ください。

c) 周囲の安全

(i) お子様の保護

HUBLOT BIG BANG e とその付属品は、お子様の手の届かないところに保管してください。特に一部のストラップは、小さいお子様に窒息の危険をもたらす可能性があります。これらのストラップは小さなお子様の手の届かないところに保管してください。

(ii) 歩行中・運転中の安全

運転中には、HUBLOT BIG BANG e を使用しないでください。

HUBLOT BIG BANG e は、無線周波数信号を生成、使用し、発信する機器です。自動車の電子装置の設置または遮蔽が適切でない場合、この無線周波数信号の影響を受けることがあります。ご使用の自動車に関して、メーカーまたは代理店にお問い合わせください。自動車に装備が追加されている場合は、その装備のメーカーにも無線周波数信号についてご確認ください。歩行中、あるいは十分な注意を要する活動中に、HUBLOT BIG BANG e を使用しないでください。他の交通や歩行者に対する不注意により、重傷事故、死亡事故、盗難を招くことがあります。

電気安全性

a) 付属品

付属品は必ずHUBLLOTの純正品をご使用ください。HUBLLOT BIG BANG e への使用が認められていない付属品をご使用になった場合、適用される認可、保証、および/または米国限定保証が無効となることがあり、HUBLLOT BIG BANG e が動作不能となったり危険が生じたりすることがあります。

b) 充電用付属品

HUBLLOT BIG BANG e には、充電用としてmicro USBケーブル、充電クレードル、プラグが付属しています。充電には、必ずこの純正の付属品をご使用ください。充電器は、ご使用時以外は電源から外してください。

充電中、HUBLLOT BIG BANG e と付属品を換気の良いところに置くことが重要です。

同梱の充電用付属品、または他の HUBLLOT の純正の充電用付属品には、ラベルに記載されたタイプの電源のみをご使用ください。電源を使用する時は必ず、交流 (AC) 電圧が電源に記載されている電圧と一致していることを確認してください。

コンセントや延長コードに過大な負荷をかけないでください。火事や感電につながる可能性があります。コードやプラグを損傷しないよう、充電用付属品をコンセントや電源から外す時は、コードではなくプラグ部分を引っ張ってください。

故障した充電用付属品の使用、または水滴が付いた状態での充電は、火事、感電、怪我の原因となることがあります。HUBLLOT BIG BANG e、または他の物品に損傷を与えたり負傷を招くことがあります。充電前に、HUBLLOT BIG BANG e と充電用付属品が乾いていることを確認してください。充電用付属品を使用する時は、アダプターをコンセントにつなぐ前に、USB プラグがきちんとアダプターに差し込まれていることを確認してください。直射日光の下での充電は避けてください。充電中は、HUBLLOT BIG BANG e を着用しないでください。

ケーブルが電源につながっているときに、コネクタに長時間触れないようにしてください。不快感、あるいは怪我の原因となることがあります。コネクタを敷き込んだ状態で寝入ったりコネクタの上に座ったりしないようにしてください。

また、以下にもご注意ください：

- 使用中の充電器に水がかからないようにしてください。充電器とHUBLOT BIG BANG eの故障を招くことがあります。
- USB ケーブルは充電器に正しくしっかりと差し込んでください。誤った向きで無理に押し込むと、充電器を傷めます。
- 過熱を防ぐため、HUBLOT BIG BANG e は涼しい場所で充電することをお勧めします。
- 過熱の原因となることがあるため、HUBLOT BIG BANG e に直射日光が当たる場所での充電はお勧めしません。
- コンセントにつながった状態の充電器にHUBLOT BIG BANG e がセットされると、HUBLOT BIG BANG e が充電画面になり、バッテリーの充電状況がパーセンテージで表示されます。
- 充電完了後は、HUBLOT BIG BANG e を充電器から取り外してください。
- 充電されない時は、プラグがコンセントにきちんと差し込まれていること、USB ケーブルが充電器にしっかりつながっていること、ウォッチが充電器の上に適切にセットされていることを確認してください。
- それでもうまく充電できない場合は、充電器に正しい向きにセットされているか、HUBLOT BIG BANG e の裏面が汚れていないかも確認してください。
- 充電器には、HUBLOT BIG BANG e を適切な位置に配置するために、小型磁石が使われています。充電器を金属に近づけないでください。

c) バッテリーの安全性

HUBLOT BIG BANG e に内蔵されている電池は交換不可能です。ご自分で電池を交換なさらないでください（バッテリーのリサイクルについての情報は、下記の「メンテナンスおよび廃棄/電子・電気機器およびバッテリーの廃棄」をご覧ください）。

いかなる場合も以下を守ってください。

- 電池を、ホットプレート、ストーブ、ヒーター、オーブンなどの他の外部熱源や、火にさらさないでください。火事または爆発の原因となることがあります。

- 電池を火中に投入しないでください。
- 何らかの故障がある充電器や電池は絶対に使用しないでください。電池は所定の用途にのみご使用ください。電池をショートさせないでください。
- 温度が極端に高い場所や低い場所に電池を置かないでください。

環境との相互作用

a) 電子機器と磁気特性の干渉

HUBLLOT BIG BANG e は、他の無線送信装置同様、他の電子機器に干渉します。

飛行機の機内では電源をオフにしてください。その他の電源をオフにすることを求められる場所（病院、ガソリンスタンドなど）でも同様です。

いかなる場合も、使用が許可されている場所で、許可された方法でデバイスを使用しているか確認してください。

特に、HUBLLOT BIG BANG e は、ペースメーカー、除細動器、その他の医療機器に干渉することがあります。ご使用の医療機器と HUBLLOT BIG BANG e および付属品との間に十分な安全距離を保ってください。ご使用の医療機器の具体的な情報については、かかりつけの医師および医療機器メーカーにお尋ねください。ご使用のペースメーカー、除細動器あるいは他の医療機器に干渉している疑いがある場合は、HUBLLOT BIG BANG e の使用を中止してください。

カードキーやクレジットカードは、常に HUBLLOT BIG BANG e およびその付属品から遠ざけてください。

b) 危険な場所

空気中に高濃度の引火性化学製品、ガス、粒子（粉、ほこり、金属粉など）が含まれる場所など、潜在的な爆発性雰囲気下での HUBLLOT BIG BANG e の充電や使用は危険です。

表示や指示にはすべて従ってください。

c) 使用および保管時の温度

HUBLLOT BIG BANG e の通常の使用温度は、0–40°Cです。

この範囲外の温度での使用または保管は、HUBLLOT BIG BANG e に損傷を与えたり電池寿命を縮めたりすることがあります。温度や湿度の極端な変化にさらすのは避けてください。HUBLLOT BIG BANG e 内部の温度が使用温度の範囲外になると（例えば、暑い車の中や直射日光下に長時間さらされた場合）、温度を調整しようとして以下のような現象が生じます。

- 充電が遅い、あるいは止まる。
- 表示が薄暗くなる。
- データ送信が一時停止する、あるいは遅れる。

HUBLLOT BIG BANG e およびその付属品は、表面温度に関する基準および制限事項に従って製造されています。ただし、制限温度内であっても、熱を帯びた部分に長時間接触していると、不快感が生じたり傷害を負うことがあります。

HUBLLOT BIG BANG e および付属品は、電源に接続されていると温かくなります。したがって、肌に長時間接触しないよう、常識の範囲内でご使用ください。また、充電中や電源に接続した状態で、その上で寝入ったり、寝具または身体の下に敷きこんだりしないようにしてください。感覚が鈍って熱を感じにくい状態にある方は特にご注意ください。熱くなって不快感を感じたときは、外してください。

メンテナンスおよび廃棄

a) クリーニングと修理

HUBLOT BIG BANG e は清潔で乾いた状態に保ってください。冷水がかかった場合は、十分に乾かしてください。汚れ、砂、化粧品、インク、石鹼、洗剤、酸または酸性食品など、染み、あるいは他の損傷を生じる可能性のあるものに接触した場合や、汗、塩水、石鹼水、プールの水、香水、虫よけ、ローション、日焼け止め、オイル、接着剤リムーバー、染毛剤、溶剤など真水以外の液体に接触した場合は、クリーニングしてください。HUBLOT BIG BANG e は、時間が経つにつれて変色したり、色が褪せたりすることがあります。

HUBLOT BIG BANG e のお手入れについては以下を守ってください。

- 充電中はクリーニングをしないでください。
- 外部熱源（例えば、ヘアドライヤー）を利用して本体またはストラップを乾かさないてください。
- クリーニング用製品または高圧エアは使用しないでください。

b) 内蔵電池についての注意事項および情報

HUBLOT BIG BANG e には充電式の電池が内蔵されており、この電池はユーザーが交換したり、取り外したりすることはできません。

- 内蔵電池をご自身で交換したり取り外したりしないでください。
- 製品を改ざんしたり、開けたりすると、保証、そして/または米国限定保証が無効となり、安全上の問題が生じることがあります。
- 電池の扱いに関しては必ず、最寄りのHUBLOTストアにご連絡いただくか、HUBLOT公式サイトに記載されているHUBLOTクライアントサービスまでお電話ください（T 03 5677 2095）。

c) 電子・電気機器および電池の廃棄

HUBLOT BIG BANG e、その付属品、および電池には、有害物質が含まれています。家庭ゴミとして廃棄することはできません。

HUBLOT BIG BANG e、その付属品および電池は、特別な規制の対象となります。2005 年 8 月 13 日以降に出荷されたため、欧州連合では電気・電子機器の廃棄物 (WEEE) に関する指令 2012/19/EU の対象となります。また、HUBLOT BIG BANG e の内蔵電池はバッテリー、蓄電池、廃棄バッテリー、廃棄蓄電池に関する指令 2006/66/EC の対象となります。ここに示すゴミ箱に X をつけたマークは、HUBLOT BIG BANG e、その内蔵電池、および付属品が、これらの規制の対象であることを示しています。

これらの機器や電池は別途回収する必要があります。古い機器、電池、蓄電池などの適切な処分は、環境、動物および人間の健康に対する潜在的な悪影響の防止につながります。リサイクル資材および機器の再利用は、環境保護にも大きく貢献します。これらの機器は焼却処分しないでください。

ご使用の電気・電子機器、バッテリー、蓄電池の処分に関する詳細については、以下にお問い合わせください。

- 市役所
- 現地のゴミ処理業者
- HUBLOT クライアントサービス (HUBLOT 公式サイトに記載)
- 製品をお求めになった HUBLOT ストア

消費者は居住国の国内法に拘束され、電気・電子機器の寿命が来た時点でそのための公共の回収場所に持ち込むか販売店に返却することが法律によって奨励または義務付けられています。具体的な方法は、各国の国内法によって定められています。



以下の手順に従ってeラベルの画面にアクセスすることができます：設定＞システム＞法律情報と選択してください。

この手順には、不正アクセスを防止するためのユーザーパスワード以外のアクセスコードや権限は、特に必要ありません。

eラベル情報は、このラベルの保持者によってあらかじめプログラムされています。ユーザーはeラベル情報の変更はできません。

次の国と地域については、お買い上げのHUBLOT BIG BANG eの添付文書「法律およびサートیفケーション - 地域の追加情報」の法律情報、サートیفケーション情報に関する規定をご覧ください。

- | | | |
|-------------|-----------|------------|
| • ヨーロッパ； | • 中国本土； | • インドネシア； |
| • ウクライナ； | • 台湾地区； | • カナダ； |
| • イスラエル； | • 日本； | • アメリカ合衆国； |
| • アラブ首長国連邦； | • タイ； | • グアム； |
| • ロシア； | • シンガポール； | • メキシコ； |
| • カザフスタン； | • 韓国； | • ブラジル |

Bluetooth®

Bluetooth® のワードマークおよびロゴは、Bluetooth SIG, Inc. が所有する登録商標であり、HUBLOTはすべてライセンスの下でこのマークを使用しています。

他の商標や商品名は、それぞれの所有者の所有下にあります。ウォッチに関する法律情報は、製品の設定でご覧いただけます。

国際限定保証

HUBLOT BIG BANG e は、Wear OS by Google および Compal, Qualcomm をはじめとする提携先との協力の下で製造されています。

国際限定保証は、HUBLOT BIG BANG e はお買い上げの日から2年間、付属品は1年間、以下の条件で製造上の欠陥について保証します。

本国際限定保証において、付属品とは、HUBLOT BIG BANG e お買い上げ時に同梱される、またはHUBLOT ストアで販売されている充電用付属品（充電パック、microUSBケーブル、プラグ）を指します。付属品には、第三者が販売した付属品は含まれません。HUBLOTは、第三者が販売した付属品に対する保証を明確に放棄します。限定条件は、HUBLOT BIG BANG e と付属品の双方に適用されます。付属品はすべて防水ではありません。

ウブロティスタ

www.hublotista.com からご登録いただき、HUBLOT オーナーズ クラブにご加入ください。

専用ウェブサイトでお手持ちの HUBLOT ウォッチをご登録いただくと、各種特典やサービスを受けられます。

本保証の保証範囲

2年間限定保証に基づき、HUBLOT は、HUBLOT BIG BANG eの製造上の欠陥による機能に関するすべての不具合について無料で修理を請け負います。この保証は、HUBLOTストアのみにて承ります。

保証期間は、HUBLOT BIG BANG e についてはお買い上げ日から2年間、付属品についてはお買い上げ日から1年間とし、HUBLOT BIG BANG e の技術仕様およびユーザーマニュアルに従って通常の使用中に生じたデバイスの機能不良を保証するものとします。これには、電源オン/オフや充電の問題、表示不良、HUBLOT BIG BANG eの不具合によるアプリケーションやウォッチの使用不能などが含まれます。本保証はHUBLOT BIG BANG eが販売されている国で義務付けられていることがあります。

部品の品質不良もしくはHUBLOTによるHUBLOT BIG BANG eの組立てミスに由来することが明らかな、外見上または製品の機械機能上の議論の余地のない品質不良を保証します。また、限定条件が適用されることがあるため、以下の項も必ずお読みください。

本保証の限定条件

この国際限定保証を受けるには、次の条件を満たしている必要があります：

- HUBLOT ストアに修理のために持ち込まれる場合は、ご購入時にお渡しした国際限定保証スタンプが押印され、署名、お買い上げ日が記入された保証カードが同封されていること。
- HUBLOT ストアが必要事項を記入、署名した保証スタンプが押印されていること（保証スタンプがない場合、HUBLOT では保証しかねます）。
- ケースに刻印されたシリアルナンバーが完全に判読可能で、本来のケースバックまたはシリアルナンバーがまったく除去、修正、改ざん、変更、交換、消去、汚損、判読不能な状態にされていないこと。

上記の条件が満たされない場合は、HUBLOT BIG BANG e の国際限定保証による権利はすべて無効となります。

保証対象とならないもの

正規 HUBLOT クライアントケアサービス以外が行ったサービスによる故障は、保証されず、保証は無効となります。本国際限定保証では、プレスレット、クリスタル、電池、また不適切な取扱いによって侵入した水分による HUBLOT BIG BANG e のケースまたはハードウェアの損傷については保証いたしません。

また原則として、HUBLOT BIG BANG e を不適切、不適當に使用された場合も、本保証は適用されません。例えば：

- ユーザーまたは権限のない者が製品を開けた。
- 推奨品以外の電池または充電器などを使用した。
- 故意に製品を傷めたり、使用開始時の推奨事項を外れた使用方法、誤った接続、または過度な電圧や放電、強い衝撃、落下、外装や電子部品の大幅な劣化を招く異常な物理的応力を受けたりした。
- 製品が常識の範囲を超えた水、その他の化学物質にさらされた（腐食の発生、湿気）。
- 製品が高温（40℃ 以上）、または他の極端な環境条件にさらされた。
- ソフトウェアの改ざんを試みた。

上記が見られた場合、HUBLOT BIG BANG e の国際限定保証が無効となります。通常の使用による、HUBLOT BIG BANG e の通常の磨耗と老朽化は、保証の対象とはなりません。それは特に以下の場合です：

- 製品の通常の使用による材料表面の傷、ケース、ラバー、クリスタルの引っかき傷、埃の侵入、表面の劣化、太陽光または化学物質との接触による変色。
- 通常の老朽化による電池の持続時間の低下。

ソフトウェアに関する保証の放棄

ソフトウェアに関するこのセクションにおいて、「ソフトウェア」とは、HUBLOT BIG BANG e を用いてアクセスできる、または同時に使用できるすべてのソフトウェアアプリケーション（およびこれに付随するすべてのコンテンツならびに機能）を意味します。

第三者ソフトウェア

「第三者ソフトウェア」とは、HUBLOT BIG BANG e で使用するために、HUBLOT 以外によって開発または提供されたソフトウェアを指します。

オペレーティングシステムの更新、または特定のモデルのスマートフォンとのペアリングにより、HUBLOT BIG BANG e の機能障害や誤動作を招いた場合、HUBLOT は責任を負わないことにご注意ください。

第三者ソフトウェアは、適用される第三者の契約条件の対象であり、それに従って提供されます。

かかる第三者ソフトウェアに関連して提供された保証はすべて、その第三者が単独で提供するもので、HUBLOT が提供するものではありません。したがって、お客様は、かかる第三者アプリケーションまたはソフトウェアの使用に関して HUBLOT は責任を負わないことに同意するものとします。

第三者の契約条件をよくお読みになることを強くお勧めします。

HUBLOT ソフトウェア

HUBLOT は、HUBLOT BIG BANG e に関連する特定のソフトウェア（「HUBLOT ソフトウェア」）を随時ユーザーに提供したり、かかるソフトウェアを利用できるようにしたりすることがあります。

一般条件および限定

本国際限定保証はお客様に対して特定の法的権利を付与するものですが、お客様は国ごとに異なる現地法に基づく他の権利も有していることがあります。HUBLOTおよびHUBLOT ストアは、この国際限定保証の下で、すべてのHUBLOTのウォッチを修理または交換するための判断の自由を単独で有しています。現地法が認める範囲において、HUBLOT は、いかなる特殊、偶発的、刑罰的、あるいは必然的な損害に対しても責任を負いません。本国際限定保証は、HUBLOT BIG BANG e とともに移転できるものとします。

HUBLOT BIG BANG e を最寄りの HUBLOT ストアにお持ち込みされることをお勧めします。世界の HUBLOT ストア一覧は、本書の巻末に記載されています。本保証がお客様の消費者としての法的権利を侵害することはありません。

領収書に日付スタンプと署名があることを確認してください。

スタンプがない場合は、上記で説明している国際限定保証サービスをお受けになることはできません。

また、この国際限定保証の保証を受けるためには、製品をお持ち込みになる時に、次の手続き上の条件を満たすことが必要です。

現地法が認める範囲で、製品は純正の電池と充電器ともに HUBLOT ストアに持ち込まなければなりません。

HUBLOT コンタクト ポイント

SPOC（シングル コンタクト ポイント）
本製品製造元の SPOC は以下の通りです

Hublot SA
本社およびマニュファクチャール
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
スイス
TÉL : +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

該当する場合、**輸入業者の SPOC** が BIG BANG e ウォッチ付属品のパッケージに記載されています。



Peringatan! Sebelum pertama kali menggunakan BIG BANG **e**, silakan baca petunjuk berikut yang berisi informasi keamanan dan peraturan penting. Harap simpan petunjuk ini di tempat yang aman sehingga Anda dapat melihat petunjuk ini saat dibutuhkan.

PETUNJUK KEAMANAN

KARAKTERISTIK UTAMA JAM TANGAN BIG BANG E ANDA

BIG BANG E adalah jam tangan mewah yang mencakup fungsi Wi-Fi, Bluetooth®, dan pembayaran nirkontak. Produk ini tidak dimaksudkan untuk digunakan sebagai perangkat medis atau pemantau kebugaran (fitness tracker).

Wear OS by Google kompatibel dengan ponsel yang menjalankan sistem operasi Android 6.0+ (tidak termasuk Go edition) atau iOS 12.0+. Fitur yang didukung dapat bervariasi antarplatform dan antarnegara. Wear OS by Google adalah merek dagang milik Google LLC.

BIG BANG E memerlukan penggunaan aksesoris pengisi daya yang disertakan dengannya. Aksesoris yang disertakan bersama BIG BANG E Anda berisi kabel micro USB,udukan pengisian daya, dan steker dinding (wall plug). Anda akan menemukan detail lebih lanjut mengenai rekomendasi keamanan listrik yang terkait dengan penggunaan aksesoris pengisi daya di bawah ini.

Anda dapat menonaktifkan fungsi Bluetooth®, Wi-Fi, dan pembayaran nirkontak jam tangan dengan mengikuti langkah-langkah di bawah ini:

Jika layar Anda redup, sentuh layar untuk menyalakan jam tangan;

- Geser ke bawah dari atas layar;
- Temukan ikon Pengaturan (⚙️), lalu sentuh untuk memilih;
- Buka "Konektivitas", sentuh pengaturan Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, bergantung pada fungsi yang ingin Anda nonaktifkan;
- Jika Wi-Fi/Bluetooth®/NFC diatur ke Otomatis, ketuk sakelar pengalih (toggle switch) di sebelah Wi-Fi/Bluetooth®/NFC untuk menonaktifkan atau mematikan fungsinya.

TINDAKAN PENCEGAHAN PENTING DEMI KEAMANAN

Harap dicatat bahwa kegagalan untuk mematuhi pedoman berikut dapat menyebabkan kegagalan fungsi atau bahaya bagi pengguna dan/atau membatalkan atau mengurangi hak atas garansi dan/atau Garansi Terbatas AS.

a) Menggunakan BIG BANG E dan aksesorinya dengan aman

Menjaga BIG BANG E Anda tetap aman

(i) Umum

Jangan gunakan atau simpan BIG BANG E di tempat yang berdebu dan kotor karena komponennya dapat mengalami kerusakan.

Jangan simpan BIG BANG E di tempat yang hangat atau di bawah sinar matahari langsung.

Suhu yang tinggi dapat mengurangi umur pakai perangkat elektronik, merusak baterai, menyebabkan produk menjadi tidak dapat dioperasikan, dan membengkokkan atau melelehkan plastik tertentu.

Jangan simpan BIG BANG E di tempat yang dingin. Ketika setelahnya BIG BANG E memanaskan hingga suhu normal, kelembapan dapat terbentuk di dalam BIG BANG E, yang dapat merusak sirkuit elektronik.

Jangan mencoba membuka casing BIG BANG E. Penanganan non-ahli terhadap BIG BANG E dapat merusak BIG BANG E Anda, dan membatalkan garansi dan/atau Garansi Terbatas AS.

Jangan menjatuhkan atau membenturkan BIG BANG E.

Jangan meletakkan objek berat di atasnya.

Jangan gunakan benda tajam pada layar.

Jangan gunakan tenaga berlebihan pada layar. Penanganan yang kasar dapat merusak sirkuit internal.

Jangan gunakan bahan kimia yang keras, larutan pembersih atau detergen yang kuat untuk membersihkan BIG BANG E.

Saat mendengarkan audio pada perangkat Anda menggunakan penyuara jemala (headphone), pastikan Anda telah mengatur volume ke tingkat yang wajar untuk menghindari kerusakan pada telinga Anda.

Jika BIG BANG E atau salah satu aksesorinya tidak berfungsi dengan baik, bawalah ke toko HUBLOT terdekat. Petugas di sana akan membantu Anda, dan jika perlu dan mungkin, mengatur agar BIG BANG E diperbaiki.

Selain hal-hal di atas tersebut, silakan lihat petunjuk dan manual garansi Anda untuk informasi tentang kabel, dudukan pengisian daya, steker dinding (wall plug), dan keamanan kelistrikan baterai.

(ii) Paparan terhadap cairan

BIG BANG E tahan air 30 meter.

Cobalah untuk meminimalkan paparan BIG BANG E terhadap zat-zat berikut: sabun, detergen, asam atau makanan asam, dan cairan apa pun selain air tawar, seperti air garam, air sabun, air kolam, parfum, obat nyamuk, losion, tabir surya, minyak, pembersih perekat (adhesive remover), pewarna rambut, atau pelarut.

BIG BANG E memiliki peringkat ketahanan air IP68 sesuai dengan standar IEC 60529.

Jika BIG BANG E Anda memiliki tali kulit, harap diperhatikan bahwa tali ini tidak tahan air.

Hal-hal berikut dapat memengaruhi ketahanan air BIG BANG E dan harus dihindari:

- Merendam jam tangan BIG BANG E di dalam air untuk waktu yang lama;
- Menjatuhkan BIG BANG E atau menerima benturan pada jam tangan;
- Memaparkan BIG BANG E ke air bertekanan atau air berkecepatan tinggi, misalnya, ski air, wake boarding, selancar, jet ski, dll;
- Mengenakan BIG BANG E di lingkungan yang panas atau lembap, seperti sauna atau ruang mandi uap.

(iii) Menggunakan tombol, Crown Digital, konektor, dan port

Jangan pernah memberikan tekanan berlebihan pada tombol pada BIG BANG E, atau memaksakan konektor pengisi daya ke port, karena hal ini dapat menyebabkan kerusakan yang tidak tercakup dalam garansi dan/atau Garansi Terbatas AS. Jika konektor dan port tidak terhubung dengan mudah, maka konektor dan port tersebut mungkin tidak cocok. Periksa apakah ada penghalang, dan pastikan konektornya cocok dengan port dan Anda telah memosisikan konektor dengan benar sesuai dengan posisi port.

Pola penggunaan tertentu dapat menyebabkan kabel berjumbai atau bahkan putus. Ketika terpasang ke unit pengisi daya, kabel, seperti kawat atau kabel logam lainnya, dapat menjadi lemah atau mudah putus jika berulang kali ditekuk di titik yang sama. Tekuk kabel dalam lekukan halus, bukan sudut kabel. Periksa kabel dan konektor secara berkala untuk mengetahui jika kabel kusut, putus, tertekuk, atau rusak lainnya. Jika Anda menemukan kerusakan seperti itu, hentikan penggunaan kabel.

Perubahan warna aksesoris (kabel, steker) setelah penggunaan biasa adalah normal. Debu, serpihan, dan paparan terhadap kelembapan dapat menyebabkan perubahan warna. Jika aksesoris Anda menjadi hangat saat digunakan atau jika BIG BANG E tidak mengisi daya atau menyinkronkan, lepaskan kabel dari adaptor daya dan bersihkan aksesoris dengan kain non-abrasif, kering, dan bebas serat. Jangan gunakan cairan atau produk pembersih saat membersihkan aksesoris.

Perubahan warna permukaan pengisian daya pada aksesoris pengisi daya BIG BANG E dapat terjadi setelah penggunaan rutin. Membersihkan permukaan pengisian daya dapat mengurangi, atau mencegah, perubahan warna tersebut, dan akan membantu mencegah kerusakan pengisi daya dan

BIG BANG E Anda. Untuk membersihkan permukaan pengisian daya, lepaskan pengisi daya dari BIG BANG E dan adaptor daya dan usap dengan kain lembap dan non-abrasif. Keringkan dengan kain non-abrasif dan bebas serat sebelum melanjutkan pengisian daya. Jangan gunakan produk pembersih saat membersihkan permukaan pengisian daya.

b) Perlindungan kesehatan pengguna

Sebagai rekomendasi umum, BIG BANG E tidak dimaksudkan untuk digunakan di mana kegagalan perangkat dapat menyebabkan kematian, cedera pribadi, atau kerusakan lingkungan yang parah.

Jika Anda memiliki pertanyaan terkait dengan BIG BANG E, baterai dan/atau kandungan kimia aksesorinya, jangan ragu untuk menghubungi kami melalui alamat email kami help@hublot.com atau melalui surat di alamat berikut: HUBLOT SA — KANTOR PUSAT & PABRIK — Ch. de la Vuarpillièrre 33 — 1260 NYON — SWISS (TELEPON: +41 (0)22 990 90 00).

BIG BANG E dan aplikasi BIG BANG E yang disertakan bukan merupakan perangkat medis. Jam tangan beserta aplikasinya tersebut tidak dirancang atau dimaksudkan untuk digunakan dalam diagnosis penyakit atau kondisi lain, atau dalam penyembuhan, mitigasi, perawatan, atau pencegahan penyakit. Sebelum memulai atau memodifikasi program olahraga menggunakan BIG BANG E, konsultasikan dengan dokter Anda. Berhati-hatilah dan perhatikan dengan baik saat Anda berolahraga. Berhentilah berolahraga segera jika Anda merasa sakit, pingsan, pusing, kelelahan, atau napas pendek. Dengan berolahraga, Anda menerima semua risiko bawaan terkait, termasuk cedera yang dapat timbul dari aktivitas tersebut. Jika Anda memiliki kondisi medis yang Anda yakini dapat terkena dampak jika menggunakan BIG BANG E (misalnya, kejang, pingsan, kelelahan mata, atau sakit kepala), konsultasikan dengan dokter Anda sebelum menggunakan BIG BANG E.

Beberapa orang dapat mengalami reaksi terhadap bahan-bahan tertentu yang digunakan dalam perhiasan, jam tangan, dan barang-barang yang dapat dikenakan lainnya yang melakukan kontak dengan kulit mereka dalam waktu lama. Hal ini dapat disebabkan oleh alergi, faktor lingkungan, paparan yang lama terhadap bahan iritan seperti sabun, keringat, atau penyebab lainnya. Anda dapat mengalami iritasi dari perangkat yang dapat dikenakan jika Anda memiliki alergi atau sensitivitas lainnya. Jika Anda memiliki sensitivitas kulit, harap berhati-hati saat mengenakan BIG BANG E. Anda dapat mengalami iritasi saat mengenakan BIG BANG E jika Anda mengenakannya dengan terlalu ketat.

Lepaskan BIG BANG E secara berkala agar kulit Anda dapat bernapas.

Menjaga tali BIG BANG E tetap bersih dan kering akan mengurangi kemungkinan iritasi kulit. Jika Anda mengalami kemerahan, bengkak, gatal, atau iritasi atau ketidaknyamanan lain pada kulit Anda di sekitar, atau di bawah BIG BANG E Anda, lepaskan BIG BANG E dan konsultasikan dengan dokter Anda sebelum melanjutkan pemakaian. Penggunaan berulang, bahkan setelah gejala mereda, dapat menyebabkan iritasi baru atau lebih parah.

Bahan yang digunakan untuk BIG BANG E dan tali BIG BANG E memenuhi standar yang diatur untuk perhiasan oleh AS. Komisi Keamanan Produk Konsumen (Consumer Product Safety Commission), peraturan Eropa yang berlaku, dan standar internasional lainnya.

Selama pembaruan perangkat lunak dan keadaan terbatas lainnya, BIG BANG E dapat mengalami panas berlebih, sehingga menyebabkan bagian luar jam tangan terasa lebih hangat dari biasanya saat disentuh. Dalam keadaan ini, jangan ragu untuk melepaskan BIG BANG E dari pergelangan tangan Anda sebentar untuk menghindari iritasi.

Jika Anda menggunakan perangkat medis elektronik, silakan merujuk ke bagian "Interaksi dengan lingkungan" di bawah ini.

c) Integritas orang-orang di sekitar

(i) Perlindungan anak-anak

Jauhkan BIG BANG E dan aksesorinya dari jangkauan anak-anak. Khususnya, beberapa tali BIG BANG E dapat menimbulkan bahaya tersedak pada anak kecil. Jauhkan tali jam tangan dari jangkauan anak-anak.

(ii) Berjalan dan berkendara dengan aman

Jangan menggunakan BIG BANG E saat berkendara.

BIG BANG E menghasilkan, menggunakan, dan dapat memancarkan sinyal frekuensi radio. Sinyal frekuensi radio dapat memengaruhi sistem elektronik kendaraan bermotor yang tidak dipasang dengan benar atau tidak terlindung dengan baik. Tanyakan kepada produsen atau perwakilannya tentang kendaraan Anda. Jika ada peralatan yang ditambahkan ke kendaraan Anda, Anda juga harus berkonsultasi dengan produsen peralatan tersebut mengenai informasi tentang sinyal frekuensi radio.

Jangan gunakan BIG BANG E saat berjalan atau terlibat dalam aktivitas apa pun yang membutuhkan perhatian penuh Anda. Tidak memperhatikan lalu lintas kendaraan atau bahaya pejalan kaki lainnya dapat mengakibatkan cedera serius, kematian, atau kerugian material.

KEAMANAN LISTRIK

a) Aksesori

Hanya gunakan aksesori yang disetujui oleh HUBLOT. Menggunakan aksesori yang tidak disetujui oleh HUBLOT untuk digunakan dengan BIG BANG E Anda dapat membatalkan persetujuan atau garansi dan/atau Garansi Terbatas AS yang berlaku untuk perangkat Anda dan/atau dapat mengakibatkan BIG BANG E menjadi tidak dapat dioperasikan dan/atau berbahaya.

b) Aksesori pengisi daya

BIG BANG E Anda disertai dengan aksesori pengisi daya berikut: kabel micro-USB,udukan pengisian daya dan steker dinding (wall plug). Hanya gunakan aksesori pengisi daya yang disetujui.

Ketika pengisi daya tidak digunakan, lepaskan dari sumber listrik.

Penting untuk menjaga BIG BANG E dan aksesori yang disertakan agar ditempatkan dalam area yang berventilasi baik saat mengisi daya.

Gunakan aksesori pengisi daya yang disertakan dengan BIG BANG E atau aksesori pengisi daya yang disetujui HUBLOT lainnya hanya dari jenis sumber listrik yang ditunjukkan pada label. Sebelum Anda menggunakan sumber daya listrik apa pun, pastikan tegangan listrik (AC) sesuai dengan tegangan yang tercetak pada sumber daya listrik.

Jangan terlalu membebani outlet daya (power outlet), kabel ekstensi, atau stopkontak karena hal ini dapat menimbulkan risiko kebakaran atau sengatan listrik. Untuk mengurangi risiko kerusakan pada kabel atau pengisi daya dinding, tariklah pengisi daya dinding tersebut, bukan kabelnya, saat Anda melepaskan aksesori pengisi daya dari outlet daya atau sumber daya.

Menggunakan aksesori pengisi daya BIG BANG E yang rusak, atau ketika dalam kondisi lembap, dapat menyebabkan kebakaran, sengatan listrik, cedera, atau luka pada pengguna atau kerusakan pada BIG BANG E atau barang lainnya. Pastikan bahwa BIG BANG E dan aksesori pengisi daya kering sebelum memulai mengisi daya. Bila Anda menggunakan aksesori pengisi daya untuk mengisi daya BIG BANG E, pastikan plug USB dimasukkan sepenuhnya ke dalam adaptor sebelum Anda mencolokkan adaptor ke outlet daya. Hindari mengisi daya BIG BANG E di bawah sinar matahari langsung. Jangan kenakan BIG BANG E saat mengisi daya.

Hindari kontak kulit yang lama dengan konektor saat kabel dicolokkan ke sumber daya karena hal ini dapat menyebabkan ketidaknyamanan atau cedera. Anda harus menghindari tertidur atau duduk di atas konektor.

Selain yang disebutkan di atas:

- Jangan biarkan pengisi daya terkena air saat digunakan; hal ini dapat menyebabkan pengisi daya dan BIG BANG E mengalami kegagalan;
- Masukkan kabel USB dengan hati-hati ke dasar pengisi daya, memaksa kabel ke arah yang salah akan merusak pengisi daya;
- Disarankan untuk mengisi daya BIG BANG E di tempat yang dingin, untuk mencegah terjadinya panas berlebih pada BIG BANG E;
- Tidak disarankan untuk mengisi daya jam tangan di tempat di mana sinar matahari langsung mengenai BIG BANG E, karena hal ini dapat menyebabkan panas berlebih;
- Ketika BIG BANG E ditempatkan pada pengisi daya, dan pengisi daya dicolokkan ke dinding, layar pengisian daya akan ditampilkan di bagian muka BIG BANG E, yang menunjukkan persentase baterai yang telah terisi;
- Disarankan untuk melepaskan BIG BANG E dari pengisi daya setelah terisi penuh;
- Jika BIG BANG E gagal mengisi daya, periksa apakah steker dinding (wall plug) sepenuhnya dimasukkan ke dalam stopkontak, kabel USB terpasang dengan benar ke pengisi daya, dan jam tangan ditempatkan dengan benar pada pengisi daya;
- Jika BIG BANG E masih tidak mengisi daya, pastikan jam tangan diarahkan dengan benar pada pengisi daya dan pastikan bagian belakang BIG BANG E bersih;
- Pengisi daya berisi magnet kecil untuk memastikan bahwa BIG BANG E telah disejajarkan dan dipasang ke pengisi daya dengan benar. Jauhkan pengisi daya dari logam.

c) Keamanan baterai

- BIG BANG E Anda berisi baterai bawaan yang tidak dapat diganti. Jangan mencoba mengganti baterai produk Anda (untuk informasi tentang daur ulang baterai, silakan lihat bagian "Perawatan dan pembuangan" di bawah ini). Dalam keadaan apa pun:
- Jangan memaparkan baterai ke api atau sumber panas eksternal lainnya, seperti pelat panas, kompor, pemanas ruangan atau oven, karena hal ini dapat menyebabkan kebakaran atau ledakan;
- Jangan buang baterai ke dalam api;
- Jangan pernah gunakan pengisi daya atau baterai yang rusak dengan cara apa pun. Gunakan baterai hanya untuk tujuan yang dimaksudkan. Jangan menyebabkan korsleting pada baterai;
- Jangan meninggalkan baterai di tempat yang panas atau dingin.

INTERAKSI DENGAN LINGKUNGAN

a) Gangguan dengan peralatan elektronik dan karakteristik magnetis

BIG BANG E Anda, seperti peralatan transmisi radio, dapat mengganggu perangkat elektronik lainnya. Matikan perangkat Anda di pesawat terbang atau tempat lain di mana hal ini diinstruksikan (rumah sakit, pompa bensin, dll.).

Dalam hal apa pun, pastikan Anda menggunakan perangkat Anda di tempat yang diizinkan untuk digunakan dan dengan cara yang sah.

Khususnya, jam tangan Anda dapat mengganggu alat pacu jantung, defibrilator, atau perangkat medis lainnya. Pertahankan jarak pemisahan yang aman antara perangkat medis dan BIG BANG E beserta aksesorinya. Konsultasikan dengan dokter Anda dan produsen perangkat medis mengenai informasi khusus atas perangkat medis Anda. Hentikan menggunakan BIG BANG E dan aksesorinya jika Anda menduga produk ini mengganggu alat pacu jantung, defibrilator, atau perangkat medis lainnya.

Jauhkan kartu kunci dan kartu kredit dari BIG BANG E dan aksesorinya.

b) Area berbahaya

Mengisi daya atau menggunakan BIG BANG E di area yang berpotensi terjadi ledakan, seperti di area yang udaranya mengandung bahan kimia, uap, atau partikel tingkat tinggi yang mudah terbakar (seperti butiran, debu, atau serbuk logam), dapat berbahaya.

Patuhi semua tanda dan petunjuk.

c) Suhu pengoperasian dan penyimpanan

Suhu pengoperasian normal dari BIG BANG E adalah dari 0 hingga 40° C (32 hingga 104° F).

BIG BANG E dapat rusak dan umur pakai baterai dapat berkurang jika disimpan atau dioperasikan di luar rentang suhu ini. Hindari memaparkan BIG BANG E ke perubahan suhu atau kelembapan yang dramatis. Jika suhu bagian dalam BIG BANG E melebihi suhu pengoperasian normal (misalnya, di dalam mobil panas atau di bawah sinar matahari langsung untuk waktu yang lama), Anda dapat mengalami hal-hal berikut saat mencoba mengatur suhu:

- Pengisian daya dapat melambat atau berhenti;
- Layar akan redup;
- Beberapa transfer data dapat terjeda atau tertunda.

BIG BANG E dan aksesorinya mematuhi standar dan batas suhu permukaan yang berlaku. Namun, bahkan dalam batas-batas ini, kontak berkelanjutan dengan permukaan hangat untuk jangka waktu yang lama dapat menyebabkan ketidaknyamanan atau cedera.

BIG BANG E dan aksesorinya akan menjadi hangat ketika dicolokkan ke sumber daya. Gunakan akal sehat untuk menghindari situasi di mana kulit Anda bersentuhan dengan BIG BANG E dan/atau aksesorinya untuk jangka waktu yang lama saat dicolokkan. Misalnya, saat BIG BANG E sedang mengisi daya atau ketika aksesorinya dicolokkan ke sumber daya, jangan tidur di atasnya atau meletakkannya di bawah selimut, bantal, atau tubuh Anda. Berhati-hatilah jika Anda memiliki kondisi fisik yang memengaruhi kemampuan Anda mendeteksi panas terhadap tubuh. Lepaskan BIG BANG E jika produk menjadi hangat dan tidak nyaman.

PERAWATAN DAN PEMBUANGAN

a) Pembersihan dan perbaikan

Jaga BIG BANG E tetap bersih dan kering. Keringkan BIG BANG E secara menyeluruh jika terkena air tawar. Bersihkan BIG BANG E jika bersentuhan dengan benda-benda yang dapat menyebabkan noda, atau kerusakan lain, seperti debu atau pasir, makeup, tinta, sabun, detergen, asam atau makanan asam, atau bersentuhan dengan cairan selain air tawar, termasuk yang dapat menyebabkan iritasi kulit seperti: keringat, air garam, air sabun, air kolam, parfum, obat nyamuk, losion, tabir surya, minyak, penghapus perekat, pewarna rambut, atau pelarut. Tampilan BIG BANG E dapat berbeda atau memudar seiring waktu.

Hal-hal berikut ini tidak disarankan dalam perawatan BIG BANG E Anda:

- Jangan membersihkan BIG BANG E saat mengisi daya;
- Jangan keringkan BIG BANG E atau talinya menggunakan sumber panas eksternal (misalnya, pengering rambut);
- Jangan gunakan produk pembersih atau udara bertekanan saat membersihkan BIG BANG E Anda.

b) Baterai bawaan: tindakan pencegahan dan informasi

- BIG BANG E Anda dilengkapi dengan baterai isi ulang bawaan, yang tidak dapat diganti atau dilepas oleh pengguna;
- Jangan mencoba mengganti atau melepas baterai BIG BANG E sendiri;
- Mengutak-atik produk Anda, atau berusaha membukanya, akan membatalkan garansi dan/atau Garansi Terbatas AS dan dapat mengakibatkan bahaya keamanan;
- Untuk penanganan baterai, silakan hubungi toko HUBLOT Anda atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan kami di nomor telepon yang dapat ditemukan di akhir buket ini.

c) Peralatan elektronik atau listrik dan pembuangan baterai

BIG BANG E, aksesoris, dan baterainya mengandung zat berbahaya. Tidak boleh dibuang sebagai limbah rumah tangga yang tidak disortir. Limbah tersebut tunduk pada peraturan setempat tertentu. Khususnya, karena BIG BANG E dan aksesorinya dipasarkan setelah 13 Agustus 2005, mereka tunduk, di Uni Eropa, terhadap Directive 2012/19/EU tentang limbah listrik dan peralatan elektronik (WEEE); Selain itu, baterai yang ada di dalam BIG BANG E Anda tunduk pada Directive 2006/66/EC tentang baterai dan aki serta limbah baterai dan aki. Simbol tempat sampah beroda silang di atas menunjukkan bahwa BIG BANG E, baterai dan aksesorinya tunduk pada peraturan ini.

Peralatan dan baterai yang disebutkan di atas harus dikumpulkan secara terpisah.

Pembuangan peralatan, baterai, atau aki usang Anda dengan benar akan membantu mencegah potensi konsekuensi negatif bagi lingkungan, hewan, dan kesehatan manusia.

Dengan mendaur ulang, menggunakan kembali bahan-bahan atau bentuk lain dari penggunaan perangkat usang, Anda memberikan kontribusi penting untuk melindungi lingkungan kita.

Jangan buang peralatan yang disebutkan di atas ke dalam api.

Untuk informasi lebih rinci tentang pembuangan peralatan listrik atau elektronik, baterai dan aki bekas Anda, silakan hubungi:

- Kantor kota Anda;
- Layanan pembuangan limbah;
- Pusat Layanan Pelanggan kami di nomor atau alamat email yang dapat ditemukan di akhir buklet ini;
- Toko HUBLOT tempat Anda membeli produk.

Konsumen, tergantung pada undang-undang domestik, didorong atau diwajibkan oleh hukum untuk mengembalikan perangkat listrik dan elektronik pada akhir masa pakai produk ke titik pengumpulan publik yang didirikan untuk tujuan ini atau ke titik penjualan. Modalitas spesifik ditentukan oleh hukum nasional masing-masing negara.



INFORMASI HUKUM

Pengguna dapat mengakses layar E-Label sebagai berikut: pilih Pengaturan> Sistem > Pemberitahuan hukum.

Tidak ada kode akses khusus atau izin yang diperlukan untuk melalui langkah-langkah di atas selain memasukkan kata sandi yang ditentukan pengguna untuk melindungi terhadap akses yang tidak sah ke perangkat.

Informasi e-label diprogram sebelumnya oleh garansi. Pengguna tidak dapat mengubah informasi e-label.

Negara-negara lainnya

Harap tinjau ketentuan terkait dengan informasi hukum dan sertifikasi untuk negara/wilayah lain tambahan berikut, dalam dokumen terpisah yang berjudul “Hukum dan sertifikasi - informasi setempat tambahan” yang disertakan dengan BIG BANG E Anda:

- Eropa;
- Ukraina;
- Israel;
- Uni Emirat Arab;
- Rusia;
- Kazakhstan;
- Cina;
- Taiwan;
- Jepang;
- Thailand;
- Singapura;
- Korea Selatan;
- Indonesia;
- Kanada;
- AS;
- Guam;
- Meksiko;
- Brazil.

Bluetooth®

Tanda kata dan logo Bluetooth® adalah merek dagang terdaftar yang dimiliki oleh Bluetooth SIG, Inc. dan segala penggunaan merek tersebut oleh HUBLOT adalah berdasarkan lisensi.

Merek dagang dan nama dagang lainnya adalah milik masing-masing pemiliknya. Informasi hukum tambahan tentang jam tangan dapat ditemukan di pengaturan produk.

Garansi terbatas internasional

Konsumen yang berada di AS atau wilayahnya harus membuka halaman 58 hingga 63 untuk meninjau GARANSI TERBATAS AMERIKA SERIKAT daripada GARANSI TERBATAS INTERNASIONAL ini. BIG BANG E Anda telah diproduksi dalam kerja sama dengan mitra Wear OS by Google dan Compal/Qualcomm.

BIG BANG E Anda dilindungi oleh garansi terbatas internasional terhadap segala cacat produksi untuk jangka waktu dua tahun sejak tanggal pembelian, dan aksesorinya untuk jangka waktu satu tahun sejak tanggal pembelian, dengan tunduk pada ketentuan di bawah ini.

Untuk keperluan garansi terbatas internasional ini, aksesoris mencakup aksesoris pengisi daya yang disertakan dalam kemasan asli jam tangan BIG BANG E Anda atau yang dijual di toko HUBLOT (mis. puck pengisi daya, kabel mikro USB, steker dinding). Aksesoris tidak termasuk, dan HUBLOT secara tegas menyangkal jaminan atau garansi sehubungan dengan, aksesoris yang dijual oleh pihak ketiga. Ketentuan terbatas berlaku untuk BIG BANG E dan aksesorinya. Tidak satu pun dari aksesoris yang ada bersifat tahan air.

HUBLOTISTA

Jadilah bagian dari klub pemilik HUBLOT eksklusif kami dengan mendaftar di www.hublotista.com.

Daftarkan jam tangan Anda di situs web kami untuk membuka pengalaman HUBLOT lengkap dan menikmati keuntungan khusus.

Apakah ada yang ditanggung?

Berdasarkan garansi dua tahun yang terbatas ini, HUBLOT berjanji untuk memperbaiki, tanpa biaya, masalah apa pun terkait fungsi BIG BANG E yang disebabkan oleh cacat produksi. Garansi ini hanya berlaku di toko HUBLOT.

Garansi dua tahun sejak tanggal pembelian BIG BANG E dan garansi satu tahun untuk aksesoris sejak tanggal pembelian BIG BANG E mencakup setiap kerusakan fungsi yang timbul selama penggunaan normal perangkat sesuai dengan spesifikasi teknis dan panduan pengguna BIG BANG E. Hal ini dapat berupa, misalnya, masalah daya hidup/mati, masalah pengisian daya, kegagalan fungsi layar, ketidakberoperasian penggunaan normal atau fungsi jam tangan karena BIG BANG E Anda rusak. Garansi ini dapat diberlakukan di negara tempat BIG BANG E didistribusikan. Setiap cacat kualitas yang tidak dapat disangkal pada bagian luar atau fungsi mekanis produk yang jelas berasal dari masalah kualitas komponen atau kesalahan perakitan BIG BANG E dicakup dalam garansi ini.

Selain itu, ketentuan pembatasan tertentu berlaku dan untuk alasan ini, Anda harus membaca paragraf berikut:

Apa saja ketentuan pembatasan dalam garansi ini?

Untuk mendapatkan manfaat dari garansi terbatas internasional ini, persyaratan berikut harus dipenuhi:

- Kartu garansi terbatas internasional, yang terletak di buklet garansi yang Anda terima dengan BIG BANG E Anda, harus dilampirkan dengan BIG BANG E ketika dikembalikan ke toko HUBLOT untuk diperbaiki dan harus diaktifkan atau dilengkapi secara elektronik, ditandatangani dan diberi tanggal pada saat pembelian;
- HUBLOT tidak akan mengakui garansi untuk BIG BANG E yang dijual tanpa kartu garansi yang sah yang diaktifkan atau diisi secara elektronik dan ditandatangani oleh toko HUBLOT dengan benar;
- Nomor seri yang terukir pada case jam tangan dapat terbaca dengan sempurna dan tidak ada bagian dari bagian belakang case asli atau nomor seri asli yang telah dilepaskan, dimodifikasi, dipalsukan, diubah, diganti, dihapus, dirusak atau dibuat tidak terbaca.

Kegagalan untuk mematuhi salah satu kondisi di atas menjadikan semua hak yang diberikan dari garansi terbatas internasional BIG BANG E batal dan tidak berlaku.

Apa saja yang tidak ditanggung dalam garansi ini?

Kerusakan yang diakibatkan oleh layanan yang disediakan di mana pun selain di Pusat Layanan Pelanggan HUBLOT resmi tidak ditanggung dan akan membatalkan garansi. Garansi terbatas internasional juga tidak mencakup tali, kristal dan baterai, atau kerusakan pada case atau perangkat keras karena kelembapan yang mungkin telah masuk ke perangkat BIG BANG E Anda sebagai akibat dari penanganan yang tidak tepat.

Secara umum, garansi tidak berlaku jika terdapat penggunaan BIG BANG E yang tidak tepat atau tidak memadai:

- Produk telah dibuka oleh pengguna atau oleh orang yang tidak berwenang;
- Produk telah tersambung ke aksesoris yang tidak direkomendasikan seperti jenis baterai atau pengisi daya lainnya;
- Produk telah terdegradasi atau digunakan di luar aturan yang disarankan dengan sengaja untuk memulai produk atau penggunaan seperti plug-in yang salah atau produk telah terkena tegangan ekstra atau lucutan listrik (electrical discharge), guncangan berat, terjatuh atau tekanan mekanis secara tidak wajar yang mengarah pada degradasi yang parah pada wadah produk, komponen elektronik;
- Produk terkena air secara tidak wajar atau zat kimia lainnya (adanya korosi, kelembapan);
- Produk terpapar suhu tinggi (lebih dari 40° C/104° F) atau kondisi lingkungan ekstrem lainnya;
- Adanya upaya untuk memodifikasi perangkat lunak produk.

Jika ditemukan satu atau beberapa hal yang disebutkan di atas, maka BIG BANG E tidak akan ditanggung oleh garansi terbatas internasional. Keausan dan penuaan wajar BIG BANG E yang disebabkan oleh penggunaan normal tidak ditanggung oleh garansi. Hal ini khususnya berlaku untuk

- Setiap degradasi permukaan bahan akibat penggunaan normal produk, goresan pada case, karet, kristal, intrusi debu atau permukaan yang terdegradasi, perubahan warna komponen karena paparan radiasi matahari atau kontak dengan bahan kimia;
- Kerusakan kinerja daya tahan jam karena penuaan baterai yang wajar.

Pernyataan penyangkalan garansi untuk perangkat lunak

Untuk keperluan bagian Perangkat Lunak ini, "Perangkat Lunak" berarti setiap aplikasi perangkat lunak (dan semua konten dan fungsi yang terkait) yang dapat diakses menggunakan atau yang dapat dioperasikan dengan BIG BANG E.

Perangkat Lunak Pihak Ketiga. "Perangkat Lunak Pihak Ketiga" merujuk pada Perangkat Lunak yang telah dikembangkan oleh, atau disertakan untuk Anda gunakan dengan BIG BANG E oleh, siapa pun selain HUBLOT.

Harap dicatat bahwa HUBLOT tidak akan bertanggung jawab apabila pembaruan sistem operasi BIG BANG E atau pemasangan BIG BANG E dengan model ponsel tertentu akan menimbulkan disfungsi atau kegagalan fungsi BIG BANG E.

Perangkat Lunak Pihak Ketiga disediakan dengan tunduk pada, dan sesuai dengan, syarat dan ketentuan pihak ketiga yang berlaku. Garansi apa pun yang diberikan sehubungan dengan Perangkat Lunak Pihak Ketiga tersebut disediakan semata-mata oleh pihak ketiga tersebut dan bukan oleh HUBLOT.

Oleh karena itu, Anda mengakui bahwa HUBLOT tidak akan bertanggung jawab sehubungan dengan penggunaan dan/atau pemanfaatan aplikasi dan/atau perangkat lunak pihak ketiga tersebut. Kami sangat menyarankan Anda untuk membaca dengan cermat syarat dan ketentuan pihak ketiga.

Perangkat Lunak HUBLOT. Sehubungan dengan BIG BANG E, HUBLOT sewaktu-waktu dapat menyediakan atau memberikan Perangkat Lunak tertentu kepada pengguna (Perangkat Lunak HUBLOT).

Ketentuan dan batasan umum

Garansi terbatas internasional ini memberi Anda hak hukum spesifik dan Anda dapat juga memiliki hak lain berdasarkan hukum setempat yang berbeda dari satu negara dengan negara lainnya. HUBLOT dan tokonya memiliki kebijakan sendiri untuk memutuskan untuk memperbaiki atau mengganti jam tangan HUBLOT berdasarkan garansi terbatas internasional ini. Sejauh yang diizinkan oleh hukum setempat, HUBLOT tidak akan bertanggung jawab atas kerusakan insidental, khusus, konsekuensial, dan ganti rugi apa pun.

Garansi terbatas internasional ini dapat dikirim dengan BIG BANG E.

Kami sarankan Anda membawa BIG BANG E ke toko HUBLOT terdekat. Daftar toko HUBLOT di seluruh dunia ini dapat ditemukan di akhir buklet ini. Garansi ini tidak memengaruhi hak hukum Anda sebagai konsumen.

Harap periksa bahwa buklet ini berisi kartu yang diaktifkan atau dilengkapi secara elektronik, bertanggal dan ditandatangani - jika tidak, Anda tidak akan ditanggung oleh layanan garansi terbatas internasional yang diuraikan di atas.

Selain itu, agar ditanggung oleh garansi terbatas internasional ini, ketentuan administratif berikut harus dipenuhi ketika mengembalikan produk:

Sejauh yang diizinkan oleh undang-undang setempat, produk harus dikembalikan dengan baterai dan pengisi daya aslinya ke toko HUBLOT.

PUSAT KONTAK HUBLOT

Pusat kontak tunggal dari produsen produk ini adalah:

HUBLOT SA
KANTOR PUSAT & PABRIK
Ch. de la Vuarpillière 33
1260 NYON
SWISS
TELEPON: +41 (0)22 990 90 00
help@hublot.com

Apabila diperlukan, **pusat kontak tunggal untuk importir** dapat ditemukan pada kemas-
an dari Jam Tangan BIG BANG E.



주의! BIG BANG e 를 이용하기 전에 중요한 안전 및 규제 정보가 포함된 다음 안내서를 읽어보십시오. 이 안내서를 안전한 곳에 보관하고 필요할 때 참고하십시오.

BIG BANG e의 특징

BIG BANG e는 Wi-Fi, 블루투스® 및 비접촉 결제 기능이 포함된 고급 시계입니다. 이 시계는 의료기기 또는 피트니스 트래커용으로 제작되지 않았습니다.

Wear OS by Google Android 6.0

이상(Go 에디션 제외) 또는 iOS 12.0 이상을 실행하는 휴대전화 기기에서 작동합니다. 지원되는 기능은 플랫폼 및 국가에 따라 상이할 수 있습니다. Wear OS by Google은 Google LLC의 상표입니다.

BIG BANG e는 시계와 함께 제공된 충전용 액세서리를 이용해야 합니다. BIG BANG e와 제공된 액세서리에는 마이크로 USB 케이블, 충전 거치대와 벽면 플러그가 포함됩니다. 아래에서 충전용 액세서리 이용과 관련된 전기 안전 권장사항 세부 내용을 보실 수 있습니다.

다음 단계에 따라 시계 블루투스®, Wi-Fi와 비접촉 결제 기능을 끄실 수 있습니다:

시계 화면이 꺼진 경우 화면을 터치하여 화면을 켜십시오.

- 화면을 위에서 아래로 밀어냅니다.
- 설정(⚙️) 메뉴를 찾아 터치하십시오.
- 연결성으로 이동하여 기능을 끄려는 Wi-Fi/블루투스®/NFC 설정을 터치하십시오.
- Wi-Fi/블루투스®/NFC 기능이 자동으로 설정된 경우 이 기능을 중단하거나 끄려는 Wi-Fi/블루투스®/NFC 옆의 토글 스위치를 탭하십시오.

안전수칙

다음 지침을 따르지 않을 경우 제품에 고장이 발생하거나 사용자에게 위험이 발생할 수 있으며, 또는 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증 혜택이 축소 및/또는 무효화될 수 있습니다.

a) BIG BANG e 와 액세서리를 안전하게 이용

BIG BANG e 를 안전하게 보관

(i) 일반

BIG BANG e 를 먼지와 오염이 있는 곳에서 사용하거나 보관하지 마십시오. 제품 부품이 손상될 수 있습니다.

BIG BANG e 를 기온이 높은 곳이나 직사광선 아래에 보관하지 마십시오.

고온으로 전자기기의 수명이 단축되고, 배터리가 손상되며, 제품이 작동되지 않으며, 일부 플라스틱이 휘어지거나 녹을 수 있습니다.

BIG BANG e 를 기온이 낮은 곳에 보관하지 마십시오. BIG BANG e 의 온도가 나중에 정상 온도보다 높아지면 BIG BANG e 의 내부에 습기가 형성되어 전자회로가 손상될 수 있습니다.

BIG BANG e 의 케이스를 여는 시도를 하지 마십시오. 비전문가가 BIG BANG e 를 다룰 경우 BIG BANG e 에 손상이 발생하고, 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화될 수 있습니다.

BIG BANG e 를 떨어뜨리거나 세게 내려치지 마십시오.

시계 위에 무거운 물건을 올려두지 마십시오.

날카로운 물건을 사용해 화면을 터치하지 마십시오.

강한 힘으로 화면을 터치하지 마십시오. 시계를 거칠게 다룰 경우 내부 회로가 손상될 수 있습니다.

BIG BANG e 를 닦을 때 유해한 화학 제품, 세정용제 또는 독한 세제를 이용하지 마십시오.

기기에 헤드폰을 연결할 경우 청력 손상을 예방할 수 있는 적절한 수준으로 볼륨을 설정하십시오.

BIG BANG e 또는 시계 액세서리가 제대로 작동하지 않는 경우 가장 가까운 HUBLOT 매장으로 제품을 가져가십시오. 매장 직원이 도움을 드리고, 필요할 경우, BIG BANG e 수리를 안내해 드립니다.

상기 사항에 추가로 안내서와 보증 설명서에서 케이블, 충전 거치대, 벽면 플러그와 배터리 전기 안전에 대한 정보를 참조하십시오.

(iii) 액체류에 노출

BIG BANG e에는 30m 내수 기능이 있습니다.

BIG BANG e가 다음 물질에 접촉되는 것을 최소화하십시오: 비누, 세제, 산성 식품 및 깨끗한 물을 제외한 기타 액체(염수, 비눗물, 수영장 용수, 향수, 방충제, 로션, 선크림, 오일, 접착제 제거제, 염색약 또는 세정제 등).

BIG BANG e는 IEC 표준 60529에 따른 IP68방수 등급의 내수 기능을 갖고 있습니다.

BIG BANG e에 가죽 스트랩이 있는 경우, 가죽 스트랩은 방수가 되지 않는다는 점에 유의하십시오.

다음과 같은 행동은 BIG BANG e의 방수 기능에 영향을 미칠 수 있으므로 다음 행동을 피하십시오:

- BIG BANG e 시계를 장시간 물속에 담그는 행동
- BIG BANG e를 떨어뜨리거나 충격을 가하는 행동
- BIG BANG e를 수상 스키, 웨이크 보드, 서핑, 제트 스키 등 고압 또는 고속으로 물이 분사되는 환경에서 착용
- BIG BANG e를 사우나 또는 한증막 등과 같이 고온이거나 습기가 있는 곳에서 착용

(iii) 버튼, 디지털 크라운, 커넥터 및 포트 이용

BIG BANG e 버튼에 강한 힘을 주거나 충전 커넥터를 포트에 무리하게 연결하지 마십시오. 이 경우 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증 대상이 되지 않는 손상이 발생할 수 있습니다. 커넥터와 포트가 쉽게 연결되지 않는다면 두 기기가 서로 맞물리지 않는 경우일 수 있습니다. 방해물이 있는지 확인하고, 커넥터를 해당 포트에 적절히 위치시켜서 포트에 커넥터를 잘 연결하십시오.

일부 반복된 사용 방식으로 케이블이 닳거나 끊어질 수 있습니다. 충전기에 연결된 케이블은 모든 다른 금속 와이어 또는 케이블과 마찬가지로 같은 지점을 반복해서 구부릴 경우 케이블이 약해지거나 부러질 가능성이 있습니다. 케이블을 각이 지게 꺾는 대신 부드럽게 구부려서 사용하십시오. 케이블과 커넥터에 뒤틀림, 끊어짐, 휘어짐 또는 기타 손상이 있는지 정기적으로 점검하십시오. 이러한 손상이 발생한 경우 케이블 이용을 중단하십시오.

규칙적인 사용으로 액세서리(케이블, 플러그)가 변색되는 것은 정상적인 과정입니다. 먼지, 잿더미 및 습기 노출로 변색이 발생할 수 있습니다. 사용 중 액세서리의 온도가 올라가거나 BIG BANG e가 충전이 되지 않거나 동기화되지 않는 경우, 전원 어댑터에서 케이블을 분리한 후 부드럽고, 건조하고,

보풀이 없는 천으로 액세서리를 닦으십시오. 액세서리를 닦을 때 액체를 사용하거나 세척제를 사용하지 마십시오.

규칙적으로 사용할 경우 **BIG BANG e** 충전용 액세서리의 충전 표면이 변색될 수 있습니다. 충전 표면을 닦으면 변색과 같은 제품 손상을 줄이거나 예방할 수 있으며, 충전기와 **BIG BANG e**가 손상되는 것을 예방할 수 있습니다. 충전 표면을 닦으려면 충전기를 **BIG BANG e**와 전원 어댑터에서 모두 분리한 후 축축하고 부드러운 천으로 닦으십시오. 충전을 다시 시작하기 전에 부드럽고 보풀이 없는 천으로 물기를 제거하십시오. 충전 화면을 닦을 때는 세척제를 사용하지 마십시오.

b) 사용자의 건강 보호

일반적인 권장사항대로 **BIG BANG e**는 기기 고장이 사용자의 사망, 부상 또는 심각한 환경 훼손을 일으키는 용도로 제작되지 않았습니다.

BIG BANG e 위치, 배터리 및 액세서리의 화학물질에 대한 문의사항이 있는 경우, 본사의 이메일 주소 help@hublot.com이나 다음 주소를 통해 알려주시기 바랍니다. HUBLOT SA - 본사 & 제조사 - Ch. de la Vuarpillière 33 - 1260 NYON

BIG BANG e와 제품에 포함된 애플리케이션은 의료용 기기가 아닙니다. 시계와 애플리케이션은 질병 또는 기타 건강 상태의 진단 또는 치료, 완화, 치료 또는 질병 예방 목적으로 개발되거나 이러한 용도로 제작되지 않았습니다. **BIG BANG e**를 이용한 모든 운동 프로그램을 시작하거나 바꾸기 전에 의사와 상담하십시오. 조심하고 주의해서 운동하십시오. 고통을 느끼거나 힘이 없고, 어지럽고, 피곤하거나 숨이 멈춰질 경우에는 즉시 운동을 중단하십시오. 귀하는 운동을 하며 이러한 활동으로 발생하는 모든 부상을 포함한 모든 관련되고 내재된 위험을 전적으로 책임집니다. **BIG BANG e** 사용에 영향을 받을 수 있는 질병(예: 발작, 기절, 눈의 피로 또는 두통)이 있는 경우 **BIG BANG e**를 사용하기 전에 의사와 상담하십시오.

일부 사용자는 보석, 시계 및 기타 액세서리에 사용된 일부 소재가 장시간 피부에 접촉될 경우 특정 반응을 일으킬 수 있습니다. 이는 알레르기, 환경적 요인, 비누 등 자극 물질에 대한 장시간 노출, 땀 또는 기타 원인으로 발생할 수 있습니다. 알레르기 또는 기타 민감성이 있으면 피부에 접촉하는 기기를 사용할 때 자극을 느낄 수 있습니다. 피부 민감성이 있는 경우, **BIG BANG e** 이용 시 각별한 주의를 기울이십시오. **BIG BANG e**를 너무 꽉 끼게 착용할 경우 자극을 느낄 수 있습니다.

이 경우 피부가 숨을 쉴 수 있도록 **BIG BANG e** 착용을 잠시 중단하십시오. **BIG BANG e** 밴드를 닦아내고 말리면 피부 자극 가능성을 줄일 수 있습니다. 피부 주위 또는 안쪽에 홍조, 부기, 가려움 또는 기타 자극 또는 가벼운 통증이 발생한 경우 **BIG BANG e** 착용을 중단하고 다시 착용하기 전에 의사와 상담하십시오. 증상이 완화되었다고 해도, 제품을 계속 사용하면 자극이 다시 발생하거나 증가할 수 있습니다.

BIG BANG e 와 **BIG BANG e** 밴드에 사용된 소재는 미국 소비자 제품 안전위원회(U.S. Consumer Product Safety Commission)가 보석류에 적용하는 표준을 충족하고 있으며, 유럽 규정 및 기타 국제 표준을 따르고 있습니다.

소프트웨어 업데이트 및 기타 제한적인 상황에서 **BIG BANG e** 가 과열되어 시계를 만졌을 때 시계 외부의 온도가 평소보다 높을 수 있습니다. 이 경우 **BIG BANG e** 를 잠시 손목에서 풀어 피부 자극을 예방하십시오.

전자 의료기기를 사용하는 경우 아래의 “주변 기기와의 상호작용” 섹션을 참조하십시오.

c) 주변인 보호

(i) 어린이 보호

BIG BANG e 와 액세서리를 어린이의 손에 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 특히, 일부 **BIG BANG e** 밴드는 영유아에게 질식 위험을 일으킬 수 있습니다. 밴드를 영유아의 손에 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

(ii) 도보 안전 및 운행 안전

운전 시에는 **BIG BANG e** 를 사용하지 마십시오.

BIG BANG e 는 무선 주파수 신호를 발생시키고, 이를 이용하고, 확산시킬 수 있습니다. 무선 주파수 신호는 차량 내 부적절하게 설치되거나 불충분하게 차폐된 전자 시스템에 영향을 미칠 수 있습니다. 차량 관련 사항은 차량 제조사 또는 대리점에 문의하십시오. 차량에 어떤 장비가 추가된 경우 해당 장비 제조사에 무선 주파수에 대한 정보를 문의하십시오.

걷거나 집량이 필요한 기타 활동을 하는 중에는 **BIG BANG e** 를 이용하지 마십시오. 교통 상황에 대한 방심 또는 기타 보행자 부주의로 심각한 부상, 사망 또는 재산 피해가 발생할 수 있습니다.

전기안전

a) 액세서리

HUBLLOT 에서 인증한 액세서리만 이용하십시오. HUBLLOT 에서 승인하지 않은 액세서리를 BIG BANG e 와 사용할 경우, 기기에 대한 모든 인증 또는 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화될 수 있으며, 또는 BIG BANG e 가 작동하지 않거나 위험한 상태가 될 수 있습니다.

b) 충전용 액세서리

BIG BANG e 는 충전용 액세서리(마이크로 USB 케이블, 충전 거치대 및 벽면 플러그)가 함께 제공됩니다. 승인된 충전 액세서리만 사용하십시오.

충전기를 사용하지 않는 경우, 전원에서 분리해 두십시오.

충전 시 BIG BANG e 와 함께 제공된 액세서리를 통풍이 잘 되는 곳에 두는 것이 중요합니다.

BIG BANG e 와 함께 제공된 충전용 액세서리 또는 HUBLLOT 에서 인증한 기타 모든 충전용 액세서리를 라벨에 표시된 유형의 전원에서만 사용하십시오. 전원 장치를 사용하기 전에 교류(AC) 전압이 전원 장치에 표시된 전압과 맞는지 확인하십시오.

전원 콘센트, 연장 코드 또는 일반 콘센트를 과부하해서 사용하지 마십시오. 이 경우 화재 또는 전기 충격의 위험이 발생할 수 있습니다. 코드 또는 벽면 충전기의 손상 위험을 줄이려면 충전용 액세서리를 전원 콘센트 또는 전원 장치에서 분리할 때 코드를 당기는 대신 벽면 충전기를 당겨서 빼십시오.

손상된 BIG BANG e 충전용 액세서리를 이용하거나 습기가 있을 때 충전하는 경우, BIG BANG e 사용자 또는 기타 시설에 화재, 전기 충격, 부상 또는 피해가 발생할 수 있습니다. BIG BANG e 와 충전용 액세서리를 이용하기 전에 제품이 건조한 상태인지 확인하십시오. 충전용 액세서리를 이용해 BIG BANG e 를 충전하는 경우, 어댑터를 콘센트에 연결하기 전에 USB 플러그가 어댑터에 정확히 연결되어 있는지 확인하십시오. BIG BANG e 를 직사광선 아래에서 충전하지 마십시오. 충전 중에는 BIG BANG e 를 착용하지 마십시오.

케이블이 전원 장치에 연결되어 있을 때는 피부에 통증 또는 부상이 발생할 수 있으므로 커넥터를 장시간 피부에 접촉하지 마십시오. 커넥터 위에 눕거나 앉지 마십시오.

상기 사항과 함께 아래에 유의하십시오:

- 사용 중에는 충전기에 물기가 닿지 않도록 하십시오. 물기로 인해 충전기와 BIG BANG e에 고장이 발생할 수 있습니다.
- USB 케이블을 충전기 본체에 조심스럽게 연결하십시오. 잘못된 방향으로 케이블에 힘을 줄 경우 충전기가 손상될 수 있습니다.
- BIG BANG e의 과열을 예방하기 위해 BIG BANG e를 서늘한 곳에서 충전하시기 바랍니다.
- BIG BANG e를 직사광선 아래에서 충전하지 마시기 바랍니다. 직사광선으로 인해 시계가 과열될 수 있습니다.
- BIG BANG e를 충전기에 연결한 후 충전기를 벽 플러그에 연결하면, BIG BANG e전면에 충전된 배터리 용량을 표시하는 충전 화면이 보입니다.
- 충전이 완료되면 BIG BANG e를 충전기에서 분리하시기 바랍니다.
- BIG BANG e가 충전되지 않는 경우, 벽면 플러그가 콘센트에 제대로 꽂혔는지, USB 케이블이 충전기에 정확히 연결되었는지, 시계가 충전기 위에 정확히 위치했는지 확인하십시오.
- BIG BANG e가 계속 충전되지 않는 경우, 시계가 충전기에 정확한 방향으로 위치해 있는지, BIG BANG e의 뒷면이 깨끗한지 확인하십시오.
- 충전기에는 BIG BANG e가 충전기에 정확히 일직선으로 붙을 수 있게 하는 소형 자석이 포함되어 있습니다. 충전기를 금속과 멀리 떨어져 보관하십시오.

c) 배터리 안전

BIG BANG e에는 교체가 불가능한 내장형 배터리가 포함되어 있습니다. 제품 배터리 교체를 시도하지 마십시오(배터리 재활용 관련 정보는 아래의 “관리 및 처리” 섹션을 참고하십시오).

어떤 경우에도 다음과 같은 행동을 하지 마십시오:

- 배터리를 화기 또는 핫플레이트, 쿡탑, 실내 난방기 또는 오븐 등 기타 외부 열원에 노출하지 마십시오. 노출 시 화재 또는 폭발이 발생할 수 있습니다.
- 배터리를 화염 속에 폐기하지 마십시오.
- 어떤 식으로든 손상된 충전기 또는 배터리는 절대로 사용하지 마십시오. 배터리를 본래 목적으로만 사용하십시오. 배터리를 합선시키지 마십시오.
- 배터리를 기온이 높거나 낮은 곳에 두지 마십시오.

주변 기기와의 상호작용

a) 전자기기 및 자기적 특성 방해

BIG BANG e는 모든 무선 송신기처럼 다른 전자기기 이용을 방해할 수 있습니다. 항공기 기내 또는 기타 요청되는 장소(병원, 주유소 등)에서는 기기 전원을 끄십시오.

모든 경우에 개인 기기를 허가된 장소에서 허가된 방식으로 이용하셔야 합니다.

특히, BIG BANG e는 심장박동기, 세동제거기 또는 기타 의료기기 이용을 방해할 수 있습니다. 의료기기와 BIG BANG e 및 액세서리 사이에 안전 거리를 유지하십시오. 개인 의료기기에 대한 정보는 의사와 상담하고 의료기기 제조사에 문의하시기 바랍니다. BIG BANG e와 액세서리가 심장박동기, 세동제거기 또는 기타 의료기기 이용을 방해한다고 생각되는 경우 BIG BANG e와 액세서리 이용을 중단하십시오.

키 카드와 신용카드를 BIG BANG e와 액세서리에서 멀리 떨어지게 보관하십시오.

b) 위험 지역

BIG BANG e를 폭발 위험이 있는 환경에서 충전하거나 사용하지 마십시오. 공기 중에 가연성 화학물질, 증기 또는 입자(곡물, 먼지 또는 금속 가루)가 다량 포함되어 있는 곳에서 사용할 경우 위험할 수 있습니다.

모든 표시와 안내를 반드시 따르십시오.

c) 사용 및 보관 온도

BIG BANG e의 일반적인 작동 온도는 0~40°C (32~104°F)입니다.

BIG BANG e를 상기 온도 범위를 벗어나는 곳에 보관하거나 사용할 경우 제품이 손상되고 배터리 수명이 단축될 수 있습니다. BIG BANG e를 급격한 온도 또는 습도 변화에 노출하지 마십시오. BIG BANG e의 내부 온도가 일반적인 작동 온도를 벗어날 경우(예를 들어 장시간 뜨거운 차 안 또는 직사광선 아래에 있는 경우), 제품이 본래 온도를 맞추려고 시도하면서 다음 상황이 발생할 수 있습니다:

- 충전이 느리게 되거나 중단될 수 있습니다.
- 화면이 어두워질 수 있습니다.
- 일부 데이터 전송이 중단되거나 지연될 수 있습니다.

BIG BANG e 와 액세서리는 제품에 적합한 표면 온도 표준 및 제한을 준수하고 있습니다. 하지만, 이러한 제한 내에서도 고온의 표면에 장시간 지속적으로 접촉할 경우 통증 또는 부상이 발생할 수 있습니다.

BIG BANG e 와 액세서리는 전원 장치에 연결 시 온도가 올라갈 수 있습니다. **BIG BANG e** 및/또는 액세서리가 콘센트에 연결된 경우에는 상식적인 기준으로 제품이 장시간 피부에 닿을 수 있는 상황을 피하십시오. 예를 들어, **BIG BANG e** 가 충전 중이거나 액세서리가 전원 콘센트에 연결되어 있을 때는 제품과 액세서리 위에 눕거나 제품을 이불, 베개 또는 신체 아래에 두지 마십시오. 건강 상태가 체온을 감지하는 능력에 영향을 미치는 경우에는 각별한 주의를 기울이십시오. **BIG BANG e** 의 온도가 불편할 정도로 높아진 경우에는 시계 착용을 중단하십시오.

관리 및 처리

a) 세척 및 수리

BIG BANG e를 깨끗하고 건조한 상태로 유지하십시오. BIG BANG e에 담수(민물)가 닿은 경우 제품을 완전히 건조시키십시오. BIG BANG e가 먼지 또는 모래, 화장품, 잉크, 비누, 세제, 산성식품 등 얼룩 또는 기타 손상을 일으키는 물질과 접촉하거나 담수(민물)를 제외한 땀, 염수, 비눗물, 수영장 용수, 향수, 방충제, 로션, 선크림, 오일, 접착제 제거제, 염색약 또는 용해제 등 피부에 자극을 일으키는 물질이 포함된 액체류와 접촉할 경우 시계를 닦아내십시오. BIG BANG e는 시간에 따라 변하거나 색이 바랄 수 있습니다.

BIG BANG e관리 시 다음과 같은 행동을 자제해 주십시오:

- 충전 중에는 BIG BANG e를 닦아내지 마십시오.
- 외부 열원(예: 헤어드라이어 등)을 이용해 BIG BANG e 또는 스트랩을 건조시키지 마십시오.
- BIG BANG e를 닦을 때 세척제 또는 압축 공기를 사용하지 마십시오.

b) 내장 배터리 유의사항 및 정보

- BIG BANG e에는 사용자가 교체 또는 제거할 수 없는 내장형 배터리가 포함되어 있습니다.
- BIG BANG e의 배터리를 직접 교체하거나 제거하는 시도를 하지 마십시오.
- 배터리를 조작하거나 열려고 시도할 경우 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화되고, 안전상 위험이 발생할 수 있습니다.
- 배터리 취급 관련 정보는 HUBLOT 매장 또는 본 안내서의 끝부분에 기재된 전화번호를 이용하여 당사 고객센터 센터로 전화하시기 바랍니다.

c) 전기전자기기 및 배터리 처리

BIG BANG e, 액세서리와 배터리에는 유해 물질이 포함되어 있습니다. 이 유해 물질은 분리수거가 되지 않는 생활폐기물로 처리해서는 안 됩니다. 이 유해 물질은 현재의 특정 폐기물 처리 방침을 따라야 합니다. 특히, BIG BANG e와 액세서리는 2005년 8월 13일 이후에 출시되었기 때문에 유럽연합 전기전자기기 폐기물에 관한 지침(EU WEEE Directive, 2012/19/EU)의 적용을 받습니다.

또한, **BIG BANG e**에 포함된 배터리는 유럽연합 배터리 및 축전기 개정 지침(Directive 2006/66/EC)의 적용을 받습니다. 위에 언급된 쓰레기통 심볼은 **BIG BANG e**, 배터리와 액세서리에 이 규정이 적용된다는 것을 표시하고 있습니다.

위에 언급된 기기와 배터리는 분리수거해야 합니다.

오래된 기기, 배터리 또는 축전기의 올바른 처리로 환경, 동물 및 사용자의 건강에 미칠 수 있는 부정적인 영향을 예방할 수 있습니다.

자재 재활용, 재사용 또는 오래된 기기의 기타 활용을 통해 환경 보호에 크게 기여하실 수 있습니다.

위에 언급된 기기를 화염 속에 폐기하지 마십시오.

사용된 전기전자기기, 배터리와 충전기 처리 관련 세부 정보는 다음 기관에 문의하시기 바랍니다:

- 거주지 시청
- 폐기물 처리 서비스
- 본 책자의 끝부분에 기재된 전화번호를 이용해 당사 고객 서비스 센터로 연락
- 제품을 구입한 HUBLOT 매장

현지 법률에 따라 소비자는 전기전자기기의 수명이 다한 경우 제품을 해당 목적으로 설치된 공공 수거 장소 또는 판매 장소에 반납하는 것이 권장되거나 반납할 법적인 의무가 있습니다. 세부 양식은 각국의 법률에 따라 규정되어 있습니다.



법률 정보

사용자는 다음 순서에 따라 E-Label 화면을 볼 수 있습니다: 설정 > 연결성 > 법적 고지 메뉴를 선택하십시오.

상기 단계로 메뉴를 확인할 때 사용자가 설정한 비밀번호(승인되지 않은 기기 접근을 막기 위해 설정)를 입력하는 것 이외에 필요한 특정 접근 코드 또는 허가는 없습니다.

E-label 정보는 제조사에 의해 미리 설정되어 있습니다. 사용자는 E-label 정보를 수정할 수 없습니다. 다음 국가/지역의 경우 **BIG BANG e**와 함께 제공된 별도의 “법률 및 인증-현지 추가 정보” 문서에서 해당 국가 및 지역의 법률 및 인증과 관련된 정보를 참고하실 수 있습니다:

- | | | |
|----------|--------|---------|
| • 유럽 | • 중국 | • 인도네시아 |
| • 우크라이나 | • 대만 | • 캐나다 |
| • 이스라엘 | • 일본 | • 미국 |
| • 아랍에미리트 | • 태국 | • 괌 |
| • 러시아 | • 싱가포르 | • 멕시코 |
| • 카자흐스탄 | • 대한민국 | • 브라질 |

Bluetooth®

블루투스® 문자상표와 로고는 Bluetooth SIG, Inc. 소유의 등록 상표이며, HUBLOT의 모든 해당 로고 사용은 라이선스의 적용을 받습니다.

기타 상표 및 상표명은 해당 소유사의 등록 상표입니다. 시계에 대한 추가적인 법률 정보는 제품 설정 내에서 보실 수 있습니다.

국제 보증 제한

BIG BANG e 는 주요 제휴사인 Wear OS by Google 및 Compal/Qualcomm과 협력하여 제작되었습니다.

BIG BANG e 는 아래 조건에 따라 모든 제조 결함에 대해 구입일로부터 2년 동안 국제 제한 보증을 받으며, 액세서리는 모든 제조 결함에 대해 구입일로부터 1년 동안 제한된 국제 보증을 받습니다.

이 국제 제한 보증의 목적에 따른 액세서리에는 BIG BANG e 시계의 본래 패키지에 포함되었거나 HUBLOT 매장에서 판매되는 충전용 액세서리가 포함됩니다(예: 충전 거치대, 마이크로 USB 케이블, 벽면 플러그). 혼선을 피하기 위해 제3자가 판매한 액세서리는 포함되지 않으며, HUBLOT은 제3자가 판매하는 액세서리와 관련된 모든 보증 또는 품질보증을 명시적으로 거부합니다. BIG BANG e 와 모든 액세서리에는 모두 제한 조건이 적용됩니다. 모든 액세서리에는 내수 기능이 없습니다.

HUBLOTISTA

www.hublotista.com 웹사이트에서 HUBLOT 시계를 등록하고 HUBLOT Owners Club 회원이 되어 보십시오.

웹사이트를 방문하시면 HUBLOT 시계의 정품인증은 물론, 회원들에게만 제공되는 특별한 혜택을 누리실 수 있습니다.

보증 대상은 무엇입니까?

제한된 2년 보증 하에 HUBLOT은 제조 결함으로 인해 BIG BANG e 에 발생하는 모든 기능 결함을 무료로 수리합니다. 이 보증은 HUBLOT 매장에서만 인정됩니다.

BIG BANG e 는 구입일로부터 2년, 액세서리는 BIG BANG e 구입일로부터 1년 동안 BIG BANG e 의 기술적 특성 및 사용 설명서에 따른 정상적인 이용으로 발생한 모든 기능 결함을 보증합니다. 이 보증은 전원 켜짐/꺼짐 문제, 충전 문제, 화면 이상, 애플리케이션 이용 불가 또는 BIG BANG e 결함으로 인한 시계 기능 이용 불가 등이 포함될 수 있습니다. 이 보증은 BIG BANG e 가 유통되는 국가에서 적용됩니다. 부품 품질 문제 또는 HUBLOT 이 잘못 조립한 BIG BANG e 에서 발생한 것이 확실하여 논쟁의 여지가 없는 제품 외부의 질적 결함 또는 기술적 기능의 질적 결함이 보증 대상이 됩니다.

또한, 일부 제한적인 조건이 적용되며, 이를 위해 다음 문단에 안내된 제한 조건을 반드시 참고하셔야

합니다.

이 보증의 제한 조건은 무엇입니까?

이 국제 제한 보증 혜택을 받으려면 다음 조건을 충족해야 합니다:

- **BIG BANG e** 를 수리하기 위해 HUBLOT 매장에 맡기는 경우, **BIG BANG e** 를 구입하며 받은 보증서에 국제 제한 보증 카드가 포함되어야 하며, 구입 당시의 서명과 날씨가 있어야 합니다.
- HUBLOT 은 매장에서 정확히 기재하고 서명한 유효한 보증 카드 없이 **BIG BANG e** 가 판매된 경우에는 보증을 제공하지 않습니다.
- 케이스에 새겨진 일련 번호를 정확히 알아볼 수 있어야 하며, 본품 케이스의 뒷면 일부 또는 본래의 시리얼 번호 일부가 제거, 위조, 변경, 교체, 삭제, 훼손되거나 읽을 수 없게 되어서는 안 됩니다.

상기 조건을 충족하지 못한 경우 **BIG BANG e** 의 국제 제한 보증으로 발생하는 모든 권리가 무효화됩니다.

보증 범위에 포함되지 않는 것은 무엇입니까?

Hublot 공식 고객 서비스 센터가 아닌 다른 곳에서 서비스를 받으면서 발생한 제품 손상은 보증 대상이 아니며, 이 경우 보증이 무효화됩니다. 국제 제한부 보증은 브레이슬릿(스트랩), 크리스탈 및 배터리에 적용되지 않으며, 부주의로 인해 **BIG BANG e** 워치에 습기가 스며들어 케이스 또는 하드웨어가 손상된 경우에도 적용되지 않습니다.

일반적으로, **BIG BANG e** 워치를 다음과 같이 부주의하게 또는 부적절하게 사용한 경우에는 제한부 보증이 적용되지 않습니다.

- 제품 사용자나 인가 받지 않은 자가 제품을 열어본 경우
- 다른 유형의 배터리나 충전기 등 권고하지 않은 액세서리를 제품에 연결한 경우
- 잘못된 플러그 인 또는 고전압 혹은 전기 방전, 큰 충격, 낙하 또는 비정상적인 기계적 응력으로 인해 전자 부품이나 케이스가 크게 손상되는 등, 제품 최초 사용에 대한 권고 규정을 따르지 않고 사용하여 고의로 제품이 손상된 경우
- 제품이 물이나 기타 화학물질(부식, 습기)에 비정상적으로 노출된 경우
- 제품이 고온(40° C/104° F 이상)이나 기타 극한 환경 조건에 노출된 경우
- 제품 소프트웨어를 수정하고자 시도한 경우

위의 경우 중 1개 이상에 해당되면 **BIG BANG e** 위치에는 국제 제한부 보증이 적용되지 않습니다. 정상적인 사용으로 인한 **BIG BANG e** 위치 액세서리의 마모 및 노화는 보증의 대상이 되지 않습니다. 특히, 정상적인 제품 사용으로 인한 제품 표면 손상:

- 케이스, 고무, 크리스탈에 생긴 스크래치, 먼지 침투 또는 표면 부식, 태양광 노출 또는 화학물질 접촉에 의한 부품 변색 문제가 이에 해당됩니다
- 배터리의 정상적인 노화로 인한 성능의 저하

소프트웨어 보증의 면책사항

본 소프트웨어 조항의 목적상 '소프트웨어'는 **BIG BANG e**를 사용하여 접근 또는 **BIG BANG e**와 상호 운용될 수 있는 모든 소프트웨어 애플리케이션(및 모든 관련 콘텐츠 및 기능)을 의미합니다.

타사 소프트웨어. '타사 소프트웨어'는 HUBLOT 외의 주체에 의해 **BIG BANG e**와 함께 사용하도록 개발 또는 제공된 소프트웨어를 의미합니다.

HUBLOT는 **BIG BANG e**의 운영체제를 업데이트하거나 특정 휴대전화 모델과 **BIG BANG e**를 페어링한 후에 **BIG BANG e**에 발생한 오작동 또는 결함에 대하여 책임을 지지 않습니다.

타사 소프트웨어는 해당 소프트웨어와 관련된 이용약관을 조건으로, 해당 이용약관에 따라 제공됩니다. 이러한 타사 소프트웨어와 관련하여 제공되는 모든 보증은 해당 당사자가 단독으로 제공하며, HUBLOT는 이에 대한 보증을 제공하지 않습니다.

따라서, HUBLOT는 이와 같은 타사 애플리케이션 및/또는 소프트웨어의 사용 및/또는 오용과 관련하여 어떠한 책임도 지지 않는다는 점에 유의하시기 바랍니다. 타사의 이용약관을 자세히 읽어보십시오.

HUBLOT 소프트웨어. HUBLOT에서는 사용자에게 **BIG BANG e**와 관련된 특정 소프트웨어("HUBLOT 소프트웨어")를 제공할 수 있습니다.

일반 조건 및 제한

본 국제 제한부 보증은 사용자에게 특정한 법적 권리를 부여하며, 국가에 따라 상이한 현지법에 의거하여 기타 권리를 부여할 수도 있습니다. 국제 제한부 보증에 따라 HUBLOT 및 HUBLOT 공식 매장만 HUBLOT 시계의 수리 및 교체 여부를 결정할 수 있습니다. HUBLOT는 해당 국가법이 허용하는 한도에서 부수적 손해 배상, 특별 손해 배상, 징벌적 손해 배상 또는 결과적 손해 배상에 대한 책임을 지지 않습니다.

국제 제한부 보증은 BIG BANG e워치와 함께 양도될 수 있습니다.

BIG BANG e워치를 가까운 HUBLOT 공식 매장으로 가져오시기 바랍니다. 전 세계 HUBLOT 공식 매장 목록은 이 책자의 가장 끝부분에서 찾아 보실 수 있습니다. 이 제한부 보증은 소비자의 법적 권리에 영향을 주지 않습니다. 본 책자에 담당자가 정확히 작성하고 날짜 및 서명을 기재한 카드가 포함되어 있는지 혹은 보증 활성화 시스템이 정상적으로 활성화되어있는지 확인하십시오. 그렇지 않을 경우 위에서 언급한 제한부 보증 서비스를 받을 수 없습니다.

또한, 국제 제한부 보증을 받기 위해서는 반품 시 다음과 같은 절차적 조건을 충족해야 합니다.

현지법에서 허용하는 범위에서 정품 배터리 및 충전기와 함께 제품을 Hublot 공식 매장으로 보내야 합니다.

대한민국에 적용되는 보증 관련 특정 추가 조건

본 국제 보증에서 명시하지 않은 소비자 보호와 관련한 모든 문제 및 관련 분쟁에 대해서는 소비자기본법(Framework Act on Consumer)이 적용됩니다.

HUBLOT 연락처

대표 연락처

본 제품 제조사의 대표 연락처는 다음과 같습니다.

HUBLOT SA

본사 & 제조사

Ch. de la Vuarpillière 33

1260 NYON

스위스

전화: +41 (0)22 990 90 00

help@hublot.com

경우에 따라 BIG BANG e 워치의 포장지에서 수입업체의 대표 연락처를 확인할 수 있습니다.

ขอควรระวัง! ก่อนที่คุณจะเริ่มต้นใช้ BIG BANG e โปรดอ่านคำแนะนำเกี่ยวกับความปลอดภัยและข้อมูลเกี่ยวกับกฎข้อบังคับที่สำคัญ โปรดเก็บรักษาคำแนะนำฉบับนี้ไว้ในสถานที่ที่ปลอดภัยเพื่อที่คุณจะสามารถเรียกหาได้เมื่อจำเป็น

คุณลักษณะสำคัญของ BIG BANG E

BIG BANG E คือนาฬิกาข้อมือที่มีฟังก์ชัน Wi-Fi, Bluetooth® และการชำระเงินผ่านบัตรเครดิตแบบไม่มีการสัมผัส ไม่ได้มีวัตถุประสงค์เพื่อใช้เป็นอุปกรณ์ทางการแพทย์หรืออุปกรณ์ติดตามการออกกำลังกาย

Wear OS by Google สามารถใช้ได้กับโทรศัพท์ที่ใช้ระบบปฏิบัติการ Android 6.0+ (ยกเว้น Go edition) หรือ iOS 12.0+ คุณสมบัติที่รองรับอาจแตกต่างกันไปตามแพลตฟอร์มและประเทศนั้นๆ Wear OS by Google เป็นเครื่องหมายการค้าของ Google LLC

BIG BANG E ต้องใช้อุปกรณ์ชาร์จที่จัดมาให้พร้อมกัน อุปกรณ์เสริมที่มาพร้อมกับ BIG BANG E ของคุณประกอบด้วยสายไมโคร USB แทนวงจรรีจและปลั๊กพ่วง ต่อไปนี้คือรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับคำแนะนำด้านความปลอดภัยทางไฟฟ้าเกี่ยวกับการใช้อุปกรณ์ชาร์จ

คุณสามารถปิดใช้งาน Bluetooth®, Wi-Fi, ฟังก์ชันชำระเงินแบบไร้สัมผัสของนาฬิกาได้โดยปฏิบัติตามขั้นตอนต่อไปนี้:

- กวาดนิ้วลงมาจากด้านบนของหน้าจอ
- ทาการตั้งค่า (⚙️) แล้วแตะ
- ไปที่ “การเชื่อมต่อ” และ Wi-Fi / Bluetooth®/NFC ที่คุณต้องการปิด
- หาก Wi-Fi/Bluetooth®/NFC ถูกตั้งค่าเป็น Automatic ให้แตะสวิตช์สลับ ที่อยู่ถัดจาก Wi-Fi/ Bluetooth® NFC เพื่อปิดหรือเปิดใช้งาน

ข้อควรระวังด้านความปลอดภัยที่สำคัญ

โปรดทราบว่า การไม่ปฏิบัติตามแนวทางการปฏิบัติต่อไปนี้ อาจทำให้เกิดการทำงานที่ผิดปกติหรือที่เป็นอันตรายต่อผู้ใช้ และ/หรือเป็นโมฆะหรือลดผลประโยชน์จากการรับประกันและ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกา

ก) การใช้อุปกรณ์ BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมอย่างปลอดภัย

เก็บรักษา BIG BANG E ของคุณให้ปลอดภัย

(i)ทั่วไป

อย่าใช้หรือเก็บ BIG BANG E ในพื้นที่ที่มีฝุ่น ที่สกปรกเนื่องจากส่วนประกอบอาจได้รับความเสียหาย อย่าเก็บ BIG BANG E ในสถานที่ที่มีความร้อนหรือที่แสงแดดส่องถึงโดยตรงอุณหภูมิสูงอาจทำให้อุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์

มีอายุการใช้งานลดลง ทำให้แบตเตอรี่ได้รับความเสียหาย ทำให้ไม่สามารถใช้งานได้ และทำให้พลาสติกบางชนิดบิดหรือละลาย

อย่าเก็บ BIG BANG E ในสถานที่ที่มีความชื้น เพราะอุณหภูมิที่อุณหภูมิขึ้นต่อมาจนถึงอุณหภูมิปกติของ BIG BANG E อาจทำให้เกิดความชื้นขึ้นภายใน BIG BANG E ที่อาจทำให้วงจรอิเล็กทรอนิกส์ได้รับความเสียหายได้ อย่าพยายามเปิดตัวเรือน BIG BANG E การจัดการกับ BIG BANG E โดยผู้ที่ไม่ใช่ผู้เชี่ยวชาญอาจทำให้ BIG BANG E ได้รับความเสียหายได้ และอาจทำให้การรับประกันและ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกา เป็นโมฆะ

อย่าให้ BIG BANG E ถูกกระแทกหรือตก

อย่าวางของหนักทับบนนาฬิกา

อย่าใช้วัตถุที่มีคมบนหน้าปัด

อย่าใช้แรงมากเกินไปบนหน้าปัด การจัดการแบบหยาบอาจทำให้วงจรภายในได้รับความเสียหายได้

อย่าใช้สารเคมีที่รุนแรง น้ำยาทำความสะอาด หรือผงซักฟอกชนิดเข้มข้นทำความสะอาด BIG BANG E ขณะฟังอุปกรณ์ด้วยหูฟัง ตรวจสอบให้แน่ใจว่าความดังระดับเสียงในระดับที่เหมาะสมเพื่อไม่ให้เป็นอันตรายต่อหู หากอุปกรณ์ BIG BANG E หรืออุปกรณ์เสริมใด ๆ ทำงานไม่ถูกต้อง ให้นำไปยังร้าน HUBLOT ที่ใกล้บ้านของคุณที่สุด พนักงานของร้านจะให้ความช่วยเหลือแก่คุณ และถ้าจำเป็นและเป็นไปได้ ขอให้มีการซ่อมแซม BIG BANG E นอกเหนือจากข้างต้น โปรดดูคำแนะนำและคู่มือการรับประกันของคุณสำหรับข้อมูลเกี่ยวกับสายเคเบิล แท่นชาร์จ ปลั๊กผนัง และความปลอดภัยทางไฟฟ้าของแบตเตอรี่

(ii) การสัมผัสกับของเหลว

BIG BANG e สามารถต้านน้ำได้ 30 เมตร

พยายามให้ BIG BANG e สัมผัสกับสารต่อไปนี้ให้น้อยที่สุด : สมู, พงชักฟอก, กรด หรืออาหารที่เป็นกรด และของเหลวใด ๆ ที่ไม่ใช่ น้ำจืด เช่น น้ำเกลือ, น้ำสมู, น้ำจากสระว่ายน้ำ, น้ำหอม, ยาขับไล่แมลง, โลชั่น, ครีมกันแดด, น้ำมัน, น้ำยาลอกขาว, ยาย้อมผม หรือตัวทำละลาย

BIG BANG e สามารถต้านทานน้ำในระดับ IP68 ตามมาตรฐาน IEC 60529

หาก BIG BANG e มีสายรัดข้อมือหนึ่ง โปรดทราบว่าสายรัดข้อมือหนึ่งนี้ไม่ต้านน้ำ

สิ่งต่อไปนี้อาจมีผลต่อการต้านน้ำของ BIG BANG e และควรหลีกเลี่ยง:

- การแช่ BIG BANG e ในน้ำเป็นเวลานาน
- ไม่ให้ BIG BANG e ถูกกระแทกหรือตก
- ไม่ให้ BIG BANG e สัมผัสกับน้ำความสูงหรือน้ำที่ความเร็วสูงเช่น การ เล่นสกีน้ำ, การเล่น Wakeboard, การเล่นกระดานโต้คลื่น, การเล่นเจ็ตสกี และอื่น ๆ
- การสวม BIG BANG e ในสภาพแวดล้อมที่ร้อนหรือชื้นเช่น ห้องซาวน่าหรือห้องอบไอน้ำ

(iii) ใช้ปั๊ม, เมตมะยมดิจิทัล, ขั้วต่อ และพอร์ตต่าง ๆ

อย่ากดปุ่มของ BIG BANG e แร่งเกินไป หรือฝืนดันขั้วต่อเข้าไปในพอร์ตเพราะอาจทำให้เกิดความเสียหายที่ไม่ได้ รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกัน และ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกา หากไม่สามารถเชื่อมต่อ ขั้วต่อ และพอร์ตได้อย่างสะดวกพอสมควร อาจเป็นเพราะเข้ากันไม่ได้ ตรวจสอบว่ามีสิ่งกีดขวางหรือไม่ และตรวจสอบ ให้แน่ใจว่าขั้วต่อตรงกับพอร์ต และคุณวางขั้วต่อกับพอร์ตในตำแหน่งที่ถูกต้อง

รูปแบบการใช้งานบางอย่างอาจทำให้สายเคเบิลหลุดลุ่ยหรือแตกได้ สายเคเบิลที่ต้องเข้ากับอุปกรณ์ชาร์จ เช่น สายโลหะ หรือสายเคเบิลอื่น ๆ อาจอ่อนหรือเปราะได้หากถูกงอซ้ำ ๆ ในจุดเดียวกัน เคื่องสายเคเบิลอ่อน ๆ แทนการหักมุม

ตรวจสอบสายเคเบิลและขั้วต่อข้อต่ออย่างสม่ำเสมอเพื่อดูตำหนิ, รอยแตก, การโค้งงอ หรือความเสียหายอื่น ๆ หากพบความเสียหายดังกล่าว ให้หยุดใช้สายทันที

การเปลี่ยนสีของอุปกรณ์เสริม (สายไฟ, ปลั๊ก) หลังจากใช้งานเป็นประจำเป็นเรื่องปกติ สิ่งสกปรก, เศษซาก และการสัมผัสกับความชื้นอาจทำให้เกิดการเปลี่ยนสี หากอุปกรณ์เสริมของคุณร้อนขึ้นในระหว่างการใช้งาน หรือ ถ้า BIG BANG e ไม่ได้ชาร์จหรือซิงค์ ให้ถอดสายเคเบิลออกจากอะแดปเตอร์ไฟและทำความสะอาดอุปกรณ์เสริมด้วยผ้าที่ไม่มีขนแห้งที่ไม่ทำลายหรือกัดกร่อนพื้นผิว อย่าใช้ของเหลวหรือผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดในการทำความสะอาดอุปกรณ์เสริม

การเปลี่ยนสีของพื้นผิวของอุปกรณ์ชาร์จแบตเตอรี่ของ BIG BANG E อาจเกิดขึ้นหลังจากใช้งานเป็นประจำ การทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ อาจลดหรือป้องกันการเปลี่ยนสีดังกล่าว และจะช่วยป้องกันความเสียหายต่อ อุปกรณ์ชาร์จของคุณและ BIG BANG E ในการทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ ให้ถอดสายชาร์จออกจากชุด เชื่อมต่อ BIG BANG E และอะแดปเตอร์ไฟและเช็ดด้วยผ้าชุบน้ำหมาด ๆ ที่ไม่ทำลายหรือกัดกร่อนพื้นผิว แล้วใช้ผ้าที่ไม่เป็นขุยและไม่ทำลายหรือกัดกร่อนพื้นผิวเช็ดให้แห้งก่อนที่จะทำการชาร์จใหม่ อย่าใช้ผลิตภัณฑ์ ทำความสะอาดทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ

b) การป้องกันสุขภาพของผู้ใช้

เนื่องจากเป็นข้อเสนอแนะทั่วไป BIG BANG E ไม่ได้มีวัตถุประสงค์ในการใช้งานในกรณีที่มีความล้มเหลวของ อุปกรณ์อาจนำไปสู่การเสียชีวิต, การบาดเจ็บส่วนบุคคล หรือความเสียหายต่อสิ่งแวดล้อมอย่างรุนแรง หากคุณมีข้อสงสัยใด ๆ เกี่ยวกับ BIG BANG E หรือเนื้อหาทางเคมีของแบตเตอรี่และ/หรือของอุปกรณ์เสริม กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของเว็บไซต์ hublot.com หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของเราตามหมายเลขโทรศัพท์ที่ปรากฏ ในเว็บไซต์ HUBLOT

BIG BANG E และแอปฯ ของ BIG BANG E ไม่ใช่อุปกรณ์ทางการแพทย์ ไม่ได้ออกแบบหรือมีวัตถุประสงค์ สำหรับการใช้ในการวินิจฉัยโรคหรือเงื่อนไขอื่น ๆ หรือในการรักษา, บรรเทา, บำบัดหรือป้องกันโรค ก่อนที่จะเริ่ม หรือปรับเปลี่ยนโปรแกรมการออกกำลังกายใด ๆ โดยใช้ BIG BANG E ให้ปรึกษาแพทย์ของคุณ พึงระมัดระวังและใส่ใจในขณะที่ออกกำลังกาย หายใจออกกำลังกายทันทีที่คุณรู้สึกเจ็บปวด หรืออ่อนเพลีย, วิงเวียน, หอบแรงหรือหายใจไม่ออก เมื่อคุณออกกำลังกาย คุณยอมรับว่าความเสี่ยงที่เกี่ยวข้องทั้งหมดรวมถึงการบาดเจ็บ อาจเป็นผลมาจากกิจกรรมดังกล่าว หากคุณมีอาการป่วยใด ๆ ที่คุณเชื่อว่าเป็นผลมาจาก BIG BANG E (เช่น อาการชัก, หงุดหงิด, ปวดตาหรือปวดหัว) ให้ปรึกษาแพทย์ของคุณก่อนที่จะใช้ BIG BANG E บางคนอาจมีปฏิกิริยากับวัสดุบางอย่างที่ใช้ในเครื่องประดับ, นาฬิกาและอุปกรณ์สวมใส่อื่นๆ ที่สัมผัสกับผิว เป็นเวลานาน ซึ่งอาจสืบเนื่องจากอาการแพ้, บั๊จจยแวลล่อม, การสัมผัสสารที่ทำให้ร่างกายเกิดอาการระคายเคือง เช่น สบู่, เหงื่อหรือสาเหตุอื่นๆ คุณอาจมีแนวโน้มที่จะรู้สึกระคายเคืองจากอุปกรณ์สวมใส่ได้หากคุณมีอาการแพ้ หรือความไวอื่นๆ หากคุณมีผิวที่แพ้ง่าย โปรดระมัดระวังเป็นพิเศษเมื่อคุณสวมใส่ BIG BANG E คุณอาจรู้สึก ระคายเคืองจากการสวมใส่ BIG BANG E ที่แน่นเกินไป

ถอด BIG BANG E เป็นระยะๆ เพื่อให้อากาศของคุณหายใจ การรักษา BIG BANG E ให้สะอาดและแห้งจะช่วย ลดอาการระคายเคืองของผิวหนัง หากคุณมีผื่นแดง, บวม, อาการคัน หรืออาการระคายเคืองหรือความรู้สึกที่ไม่สบายอื่นๆ ที่ผิวหนังบริเวณรอบๆ หรือใต้ BIG BANG E ให้ถอด BIG BANG E และปรึกษาแพทย์ของคุณ ก่อนสวมใส่ใหม่อีกครั้ง การใช้อุปกรณ์ต่อเนื่อง แม้อาการจะลดลง อาจทำให้เกิดอาการระคายเคืองต่อหรือเพิ่มขึ้น วัสดุที่ใช้ใน BIG BANG E และสายรัดของ BIG BANG E สอดคล้องกับมาตรฐานที่กำหนดไว้สำหรับเครื่องประดับ

โดยคณะกรรมการความปลอดภัยสินค้าอุปโภคบริโภคของสหรัฐฯ, กฎระเบียบยุโรปที่บังคับใช้และมาตรฐานสากลอื่น ๆ

ในระหว่างการพัฒนาแพลตฟอร์มและในสถานการณ์ที่จำกัดอื่น ๆ BIG BANG E อาจร้อนเกินไปซึ่งจะทำให้หน้าปัดส่วนนอกอุ่นขึ้นกว่าปกติเมื่อสัมผัส ในกรณีดังกล่าว ให้ถอด BIG BANG E ออกจากข้อมือของคุณสักครู่เพื่อไม่ให้เกิดอาการระคายเคือง

หากคุณใช้อุปกรณ์ทางการแพทย์อิเล็กทรอนิกส์ โปรดดูหัวข้อ “ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม / การรบกวนกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์และแม่เหล็ก” ด้านล่าง

c) ความปลอดภัยของผู้ครอบครอง

(i) การป้องกันเด็ก

เก็บ BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ ให้พ้นมือเด็ก โดยเฉพาะอย่างยิ่ง สายรัด BIG BANG E บางชนิดอาจก่อให้เกิดอันตรายจากการหายใจไม่ออกสำหรับเด็กเล็ก เก็บสายรัดเหล่านี้ไว้ห่างจากเด็กเล็ก

(ii) การเดินและการขับอย่างปลอดภัย

อย่าใช้ BIG BANG E ขณะขับรถ

BIG BANG E สร้าง, ใช้, และสามารถแผ่คลื่นสัญญาณความถี่วิทยุได้ สัญญาณความถี่วิทยุอาจมีผลกระทบต่อระบบอิเล็กทรอนิกส์ที่ได้รับการติดตั้งไม่ถูกต้องหรือระบบอิเล็กทรอนิกส์ที่มีการป้องกันไม่เพียงพอในยานยนต์ ตรวจสอบกับผู้ผลิตหรือตัวแทนเกี่ยวกับยานพาหนะของคุณ หากมีการเพิ่มอุปกรณ์ใด ๆ ในยานพาหนะของคุณ คุณควรปรึกษาผู้ผลิตอุปกรณ์ดังกล่าวเพื่อขอข้อมูลเกี่ยวกับสัญญาณความถี่วิทยุ

อย่าใช้ BIG BANG E ขณะเดินหรือกำลังกิจกรรมใด ๆ ที่ต้องใช้ความระมัดระวังอย่างเต็มที่ การขาดความระมัดระวังต่อการจากรางของขดขาน หรืออันตรายจากคนเดินเท้าอื่น ๆ อาจทำให้เกิดการบาดเจ็บสาหัส การเสียชีวิต หรือการสูญเสียทรัพย์สิน

ความปลอดภัยด้านไฟฟ้า

ก) อุปกรณ์เสริม

ใช้เฉพาะอุปกรณ์เสริมที่ได้รับการอนุมัติจาก HUBLOT เท่านั้น การใช้อุปกรณ์เสริมใด ๆ ที่ไม่ได้รับการรับรองจาก HUBLOT ร่วมกับ BIG BANG E ของคุณอาจทำให้การรับรองหรือการรับประกันใด ๆ และ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกาไม่มีผลบังคับใช้กับอุปกรณ์ของคุณและอาจทำให้ BIG BANG E ใช้งานไม่ได้ และ/หรือเป็นอันตราย

ข) อุปกรณ์ชาร์จ

BIG BANG E ให้มาพร้อมกับ สายไมโคร USB, แท่นวางชาร์จ และปลั๊กผนัง ใช้อุปกรณ์ชาร์จที่ผ่านการรับรองเท่านั้น บทเรียนบางอย่างนั้นมียูเอสบีซีในแอปพลิเคชัน HUBLOT เพื่อให้ชาร์จได้อย่างถูกต้อง

เมื่อไม่ใช้เครื่องชาร์จ ให้ถอดสายไฟออกจากแหล่งจ่ายไฟ

เป็นสิ่งสำคัญที่จะต้องตรวจสอบกับบริษัท BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมไว้ในสถานที่ที่มีการระบายอากาศที่ดีเมื่อทำการชาร์จ

ใช้อุปกรณ์ชาร์จที่ให้มาพร้อมกับ BIG BANG E หรืออุปกรณ์อื่น ๆ ที่ได้รับการรับรองจาก HUBLOT เท่านั้น จากประเภทของแหล่งจ่ายไฟที่ระบุไว้ในฉลาก ก่อนที่คุณจะใช้แหล่งจ่ายไฟใด ๆ ให้ตรวจสอบก่อนว่าแรงดันไฟฟ้า (AC) หลักนั้นตรงตามแรงดันไฟฟ้าที่พิมพ์บนแหล่งจ่ายไฟ

อย่าใช้เตาเสียบไฟ-สายไฟต่อ หรือปลั๊กไฟ เกินพิกัดเพราะอาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือไฟฟ้าช็อตได้ เพื่อลดความเสี่ยงที่จะทำให้เกิดความเสียหายกับสายไฟหรือเครื่องชาร์จไฟแบบติดผนัง แทนที่จะดึงสายไฟให้ดึงเครื่องชาร์จไฟแบบติดผนังเมื่อคุณถอดอุปกรณ์ชาร์จออกจากเตาเสียบไฟหรือแหล่งจ่ายไฟ

การใช้อุปกรณ์ชาร์จ BIG BANG E ที่เสียหาย หรือการชาร์จเมื่อมีความชื้นอยู่อาจเป็นสาเหตุที่ทำให้เกิดไฟไหม้, ไฟช็อต, การบาดเจ็บหรือความเสียหายแก่ผู้ใช้ BIG BANG E หรือทรัพย์สินอื่น ๆ ตรวจสอบให้แน่ใจว่า BIG BANG E และอุปกรณ์ชาร์จแห้งก่อนชาร์จ เมื่อคุณใช้อุปกรณ์ชาร์จเพื่อชาร์จ BIG BANG E โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เสียบปลั๊ก USB เข้ากับอะแดปเตอร์ก่อนเสียบปลั๊กอะแดปเตอร์เข้ากับเตาเสียบ หลีกเลี่ยงการชาร์จ BIG BANG E ที่ได้รับแสงแดดโดยตรง อย่าสวม BIG BANG E ในขณะที่กำลังชาร์จ หลีกเลี่ยงไม่ให้ผิวหนังสัมผัสกับขั้วต่อสายเคเบิลเมื่อเสียบสายไฟเข้ากับแหล่งจ่ายไฟเป็นเวลานานเพราะอาจทำให้เกิดอาการไหม้หรือการได้รับบาดเจ็บ ควรหลีกเลี่ยงการนอนหลับหรือนั่งทับขั้วต่อ นอกเหนือจากข้างต้น:

- อย่าใช้เครื่องชาร์จสัมผัสน้ำขณะใช้งานซึ่งอาจทำให้เครื่องชาร์จและ BIG BANG E เสีย
- เสียบสาย USB ลงในฐานชาร์จอย่างระมัดระวัง การฝืนดันสายเคเบิลเข้าไปในทิศทางที่ไม่ถูกต้อง อาจทำให้เครื่องชาร์จชำรุดเสียหาย
- ควรชาร์จ BIG BANG E ในที่เย็นเพื่อป้องกันไม่ให้ BIG BANG E มีความร้อนสูงเกินไป

- ไม่ควรชาร์จนาฬิกาในบริเวณที่ได้รับแสงแดดโดยตรงบน BIG BANG E เนื่องจากอาจทำให้มีความร้อนสูงเกินไป
- เมื่อ BIG BANG E วางอยู่บนแท่นชาร์จ และเครื่องชาร์จเสียบอยู่บนผนัง หน้าจอการชาร์จจะปรากฏขึ้นที่หน้าของ BIG BANG E แสดงเปอร์เซ็นต์ ของแบตเตอรี่ที่ชาร์จแล้ว
- ควรถอด BIG BANG E ออกจากเครื่องชาร์จเมื่อชาร์จไฟเต็มแล้ว
- หาก BIG BANG E ไม่สามารถชาร์จได้ ให้ตรวจสอบว่าปลั๊กผนังได้เสียบเข้ากับเต้าเสียบบนผนัง, สาย USB เสียบเข้ากับเครื่องชาร์จอย่างแน่นหนา และวางนาฬิกาไว้บนแท่นชาร์จอย่างถูกต้อง
- หาก BIG BANG E ยังไม่ชาร์จอีก ตรวจสอบให้แน่ใจว่าวางนาฬิกาในทิศทางที่ถูกต้องตรงบนเครื่องชาร์จ และตรวจสอบให้แน่ใจว่าด้านหลังของ BIG BANG E นั้นสะอาด
- แท่นชาร์จมีแม่เหล็กขนาดเล็กเพื่อช่วยในการจัดตำแหน่งที่ถูกต้องและการยึดติดกับเครื่องชาร์จของ BIG BANG E โปรดเก็บเครื่องชาร์จไว้ให้ห่างจากโลหะ

c) ความปลอดภัยของแบตเตอรี่

BIG BANG E มีแบตเตอรี่ในตัวที่ไม่สามารถถอดเปลี่ยนได้ อย่าพยายามเปลี่ยนแบตเตอรี่ของผลิตภัณฑ์ (สำหรับข้อมูลเกี่ยวกับการรีไซเคิลแบตเตอรี่ โปรดดูหัวข้อ “ความรับผิดชอบต่อผู้คนรอบข้าง / ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม” ด้านล่าง) ในทุกกรณี

- อย่าให้แบตเตอรี่สัมผัสไฟหรือแหล่งความร้อนอื่น ๆ เช่น แผ่นร้อน, เตาไฟ, เครื่องทำความร้อนในบ้าน หรือเตาอบ เพราะอาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือระเบิดได้
- อย่าทิ้งแบตเตอรี่ในกองไฟ
- อย่าใช้เครื่องชาร์จหรือแบตเตอรี่ที่ชำรุดเสียหายไม่ว่าในกรณีใด ใช้แบตเตอรี่เฉพาะเพื่อวัตถุประสงค์ที่ต้องการเท่านั้น อย่าลืมหักแบตเตอรี่
- อย่าทิ้งแบตเตอรี่ไว้ในที่ร้อนหรือในที่เย็น

ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม

ก) การรบกวนกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์และแม่เหล็ก

BIG BANG E ในฐานะที่เป็นอุปกรณ์ส่งสัญญาณวิทยุใด ๆ อาจรบกวนการทำงานของอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อื่น ๆ วัตถุประสงค์ของคุณในเครื่องบินหรือในสถานที่ใด ๆ ที่ขอให้ปิด (โรงพยาบาล, ปั๊มน้ำมัน ฯลฯ) ไม่ว่าในกรณีใด ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณใช้อุปกรณ์ของคุณเมื่อได้รับอนุญาตให้ใช้และในลักษณะที่ได้รับอนุญาต โดยเฉพาะอย่างยิ่ง BIG BANG E อาจรบกวนการทำงานของเครื่องกระตุ้นหัวใจ, เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า หรืออุปกรณ์ทางการแพทย์อื่น ๆ รักษาระยะห่างที่ปลอดภัยระหว่างอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณกับอุปกรณ์และอุปกรณ์เสริมของ BIG BANG E ปรึกษาแพทย์และผู้ผลิตอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณสำหรับข้อมูลเฉพาะสำหรับอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณ หยุดใช้ BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ หากสงสัยว่ากำลังรบกวนเครื่องกระตุ้นหัวใจ, เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้าหรืออุปกรณ์ทางการแพทย์อื่น ๆ ของคุณ เก็บบัตรระบุแฉและบัตรเครดิตให้ห่างจาก BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ

ข) พื้นที่อันตราย

การชาร์จหรือการใช้ BIG BANG E ในพื้นที่ใด ๆ ที่อาจเกิดการระเบิดได้เช่น พื้นที่ที่อากาศมีสารเคมี, ไอระเหยหรืออนุภาคในอากาศสูง (เช่น ผุ่น, ละออง หรือผงโลหะ) อาจเป็นอันตราย ขอให้ปฏิบัติตามเครื่องหมายและคำแนะนำทั้งหมด

ค) อุณหภูมิการใช้งานและการเก็บรักษา

อุณหภูมิในการทำงานปกติของ BIG BANG E อยู่ระหว่าง 0 ถึง 40°C (32 ถึง 104°F)

BIG BANG E อาจเสียหายและแบตเตอรี่มีอายุการใช้งานสั้นลงหากเก็บหรือใช้งานนอกช่วงอุณหภูมินี้ หลีกเลี่ยงไม่ให้ BIG BANG E สัมผัสกับการเปลี่ยนแปลงอุณหภูมิหรือความชื้นอย่างรุนแรง ถ้าอุณหภูมิภายในของ BIG BANG E สูงกว่าอุณหภูมิในการทำงานปกติ (ตัวอย่างเช่น ในรถที่ร้อน หรือในที่ที่ได้รับแสงแดดโดยตรงเป็นระยะเวลานาน) คุณอาจประสบปัญหาต่อไปนี้เป็นเนื่องจากมันพยายามปรับอุณหภูมิของตัวเอง:

- การชาร์จอาจช้าลงหรือหยุด
- จอแสดงผลอาจสลับ
- การถ่ายโอนข้อมูลบางอย่างอาจหยุดชะงักชั่วคราว หรือล่าช้า

BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมมีมาตรฐานที่สอดคล้องกับตามมาตรฐานและขีดจำกัดของอุณหภูมิผิวที่ใช้บังคับ อย่างไรก็ตาม แม้ในขีดจำกัดดังกล่าว การสัมผัสกับพื้นผิวที่ร้อนเป็นเวลานานอาจทำให้เกิดการไม่สบายหรือการบาดเจ็บ BIG BANG E และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ จะร้อนขึ้นเมื่อเสียบปลั๊กเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ ใช้สามัญสำนึก

เพื่อหลีกเลี่ยงสถานการณ์ที่ผิวของคุณจะสัมผัสกับอุปกรณ์เสริมของ BIG BANG E และ/หรืออุปกรณ์เสริมเป็นเวลานานเมื่อเสียบปลั๊ก ตัวอย่างเช่น ในขณะที่ BIG BANG E กำลังชาร์จ หรือในขณะที่อุปกรณ์เสริมเสียบเข้าในแหล่งจ่ายไฟ อย่างนอนทับ หรือวางไว้ในผ้าห่ม ได้หมอน หรือบนลำตัวของคุณ พึงระมัดระวังเป็นพิเศษ หากคุณมีสภาพร่างกายที่ส่งผลต่อความสามารถในการตรวจจับความร้อนต่อร่างกาย ถอด BIG BANG E ออกถ้ารู้สึกร้อนแบบอึดอัด

การบำรุงรักษาและการกำจัด

ก) การทำความสะอาดและซ่อมแซม

รักษา BIG BANG E ให้สะอาดและแห้งอยู่เสมอ ถ้าสัมผัสกับน้ำ ให้เช็ด BIG BANG E ทั่วให้แห้ง ทำความสะอาด BIG BANG E ถ้าสัมผัสกับสิ่งที่เป็นสาเหตุทำให้เกิดการสกปรก หรือความเสียหายอื่น ๆ เช่น ดิน หรือ ทราย, เครื่องแต่งหน้า, หมึก, สบู่, ผงซักฟอก, กรด หรืออาหารที่เป็นกรด หรือสัมผัสกับของเหลวอื่นนอกจากน้ำ รวมถึง สิ่งที่ทำให้ผิวหนังเกิด อาการระคายเคืองผิวหนัง เช่น เหงื่อ, น้ำเกลือ, น้ำสบู่, น้ำสระน้ำ, น้ำหอม, ยาขับไล่แมลง, โลชั่น, ครีมกันแดด, น้ำมัน, นํ้ายาลอกขาว, นํ้ายาย้อมผม หรือตัวทำลาย BIG BANG E อาจแตกต่างออกไป หรืออาจตามกาลเวลา

สิ่งต่อไปนี้ เป็นสิ่งที่ไม่ควรทำในการดูแล BIG BANG E:

- อย่าสวม BIG BANG E ในขณะที่ชาร์จ
- อย่าทำให้ BIG BANG E หรือสายรัดให้แห้งโดยใช้แหล่งความร้อนภายนอก (เช่น เครื่องเป่าผม)
- อย่าใช้ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดหรืออากาศอัดทำความสะอาด BIG BANG E

บ) ข้อควรระวังและข้อมูลเกี่ยวกับแบตเตอรี่ในตัว

- BIG BANG E มีแบตเตอรี่สามารถชาร์จไฟนำมาใช้ได้ในตัวซึ่งผู้ใช้ไม่สามารถถอดเปลี่ยนหรือถอดออกได้
- อย่าพยายามเปลี่ยนหรือถอดแบตเตอรี่ของ BIG BANG E ด้วยตัวเอง
- การปลอมแปลงผลิตภัณฑ์ของคุณ หรือการพยายามเปิดผลิตภัณฑ์ จะทำให้การรับประกันและ/หรือการรับประกัน ที่จำกัดของสหรัฐเป็นโมฆะและอาจทำให้เกิดอันตรายด้านความปลอดภัย
- สำหรับการจัดการเกี่ยวกับแบตเตอรี่ใด ๆ โปรดติดต่อร้าน HUBLOT หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของเรา ตามหมายเลขโทรศัพท์ที่ปรากฏในเว็บไซต์ HUBLOT

ค) การกำจัดอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์หรือไฟฟ้าและแบตเตอรี่

BIG BANG E อุปกรณ์เสริม และแบตเตอรี่มีสารอันตราย จะต้องไม่ทิ้งเหมือนขยะในครัวเรือน ที่ไม่ได้คัดแยก การกำจัดจะต้องอยู่ภายใต้กฎระเบียบเฉพาะของท้องถิ่น โดยเฉพาะอย่างยิ่ง เนื่องจาก BIG BANG E และ อุปกรณ์เสริมวางจำหน่ายในตลาดหลังจากวันที่ 13 สิงหาคม 2005 จึงอยู่ภายใต้กฎระเบียบของสหภาพยุโรป เลขที่ 2012/19/EU ว่าด้วยการจัดการของเสียจากเครื่องใช้ไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อุปกรณ์ไฟฟ้า และอิเล็กทรอนิกส์ที่เสีย หรือ waste electrical and electronic equipment (WEEE)

- นอกจากนี้แบตเตอรี่ที่บรรจุอยู่ใน BIG BANG E ยังอยู่ภายใต้กฎระเบียบ 2006/66/EC ว่าด้วยแบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้าและการกำจัดแบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้าที่ใช้แล้ว เครื่องหมายสัญลักษณ์ถึงขยะที่มีล้อ พร้อมเครื่องหมายกากบาทข้างต้นแสดงว่าแบตเตอรี่และอุปกรณ์เสริมของ BIG BANG E อยู่ภายใต้ระเบียบข้อบังคับเหล่านี้

อุปกรณ์และแบตเตอรี่ดังกล่าวข้างต้นต้องถูกเก็บรวบรวมต่างหาก การกำจัดอุปกรณ์, แบตเตอรี่ หรือตัวเก็บประจุไฟฟ้าเก่า ที่ถูกต้องจะช่วยป้องกันผลกระทบที่อาจเกิดขึ้นต่อสิ่งแวดล้อม, สุขภาพของมนุษย์และสัตว์ การรีไซเคิล, การนำวัสดุกลับมาใช้ใหม่ หรือการใช้อุปกรณ์เก่าในรูปแบบอื่น หมายถึงคุณให้ความร่วมมือในการปกป้องสิ่งแวดล้อมของเรา
อย่าทิ้งอุปกรณ์ดังกล่าวในกองไฟ

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการกำจัดอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์, แบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้า กรุณาติดต่อ:

- สำนักงานของเมืองของคุณ
- หน่วยบริการกำจัดขยะ
- เบอร์โทรศัพท์ของศูนย์บริการลูกค้าของเราอยู่ในเว็บไซต์ของ HUBLOT
- ร้าน HUBLOT ที่คุณซื้อผลิตภัณฑ์

ผู้บริโภค ขึ้นอยู่กับกฎหมายภายในประเทศ ได้รับการสนับสนุนหรือบังคับโดยกฎหมายให้ส่งอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์

เมื่อหมดอายุการใช้งานกลับคืนไปยังจุดรวบรวมสาธารณะที่ตั้งขึ้นเพื่อจุดประสงค์นี้หรือจุดขาย กฎหมายของแต่ละประเทศได้กำหนดรูปแบบเฉพาะขึ้น



ผู้ใช้สามารถเข้าถึงหน้าจอ E-Label ได้โดยไปที่: เลือก การตั้งค่า > ระบบ > ประกาศทางกฎหมายไม่จำเป็นต้องมีรหัสการเข้าถึงพิเศษเพื่อไปที่ขั้นตอนช่วงต้นนอกจากการป้อนรหัสผ่านที่ผู้ใช้กำหนดเพื่อป้องกันการเข้าถึงอุปกรณ์โดยไม่ได้รับอนุญาต

ข้อมูล E-label ได้รับการตั้งโปรแกรมล่วงหน้าโดยผู้ได้รับสิทธิ์ ผู้ใช้ไม่สามารถแก้ไขข้อมูล E-label ได้

โปรดศึกษาข้อกำหนดที่เกี่ยวข้องกับข้อมูลด้านกฎหมายและการรับรองของพื้นที่เพิ่มเติมต่อไปนี้ในเอกสารแยกที่มีชื่อหัวข้อว่า “ข้อมูลท้องถิ่นเพิ่มเติมด้านกฎหมายและการรับรอง” ที่มาพร้อมกับ BIG BANG e ของคุณ

- | | | |
|-------------------|---------------------------|------------------|
| • ยุโรป ; | • จีนแผ่นดินใหญ่ ; | • อินโดนีเซีย ; |
| • ยูเครน ; | • เขตปกครองพิเศษไต้หวัน ; | • แคนาดา ; |
| • อิสราเอล ; | • ญี่ปุ่น ; | • สหรัฐอเมริกา ; |
| • สหราชอาณาจักร ; | • ไทย ; | • กวม ; |
| • รัสเซีย ; | • สิงคโปร์ ; | • เม็กซิโก ; |
| • คาซัคสถาน ; | • เกาหลีใต้ ; | • บราซิล ; |

Bluetooth®

เครื่องหมายคำและโลโก้ Bluetooth® เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ Bluetooth SIG, Inc. และการใช้เครื่องหมายดังกล่าวโดย HUBLOT เป็นการใช้อย่างได้ใบอนุญาต เครื่องหมายการค้าและชื่อทางการค้าอื่น ๆ เป็นเครื่องหมายการค้าของเจ้าของที่เกี่ยวข้อง

ข้อมูลทางกฎหมายเพิ่มเติมเกี่ยวกับนาฬิกาสามารถพบได้ในการตั้งค่าของผลิตภัณฑ์

การรับประกันระหว่างประเทศ

BIG BANG e ของคุณได้รับการผลิตร่วมกับพันธมิตรชั้นนำคือ Wear OS by Google และ Qualcomm

BIG BANG e ของคุณได้รับการคุ้มครองโดยการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศสำหรับข้อบกพร่องด้านการผลิตใด ๆ เป็นเวลาสองปีนับจากวันที่ซื้อ และอุปกรณ์เสริมเป็นระยะเวลาหนึ่งปีนับจากวันที่ซื้อภายใต้เงื่อนไขด้านล่าง เพื่อวัตถุประสงค์ในการรับประกันที่จำกัดระหว่างนี้ อุปกรณ์เสริมจะรวมถึงอุปกรณ์ชาร์จ ที่รวมอยู่ในบรรจุภัณฑ์เดิม ของนาฬิกา BIG BANG e ของคุณหรือสายที่ร้าน HUBLOT (เช่นแท่นชาร์จ, สายไมโคร USB, ปลั๊กพ่วง และกล่องเก็บนาฬิกา) เพื่อหลีกเลี่ยงข้อสงสัยใด ๆ อุปกรณ์เสริมจะไม่รวมถึง และ HUBLOT ขอปฏิเสธการรับประกันหรือการรับรองใด ๆ อย่างชัดเจน อุปกรณ์เสริมที่จำหน่ายโดยบุคคลที่สาม เงื่อนไขที่จำกัดมีผลบังคับใช้กับ BIG BANG e และอุปกรณ์เสริม อุปกรณ์เสริมทั้งหมดไม่สามารถดำนนำได้

HUBLOTISTA

ร่วมเป็นส่วนหนึ่งของคลับผู้ครอบครอง HUBLOT โดยลงทะเบียนได้ที่ www.hublotista.com

เข้าเยี่ยมชมเว็บไซต์สำหรับรับรองนาฬิกา HUBLOT ของคุณโดยเฉพาะ พร้อมชมและผลิตเพลินไปกับลิตทิพิเศษและเอกลักษณ์เฉพาะสำหรับคุณ

สิ่งใดที่ได้รับการคุ้มครอง?

ภายใต้การรับประกันที่จำกัดของปี HUBLOT จะดำเนินการซ่อมแซมโดยไม่เสียค่าใช้จ่ายใด ๆ ทุกปัญหาที่เกิดขึ้นกับการทำงานของ BIG BANG e การรับประกันนี้จะมอบให้เฉพาะในร้าน HUBLOT เท่านั้น การรับประกันสองปีนับจากวันที่ซื้อ BIG BANG e และการรับประกันหนึ่งปีสำหรับอุปกรณ์เสริมจากวันที่ BIG BANG e จะคุ้มครองข้อบกพร่องของฟังก์ชันทั้งหมดที่เกิดขึ้นในระหว่างการใช้งานตามปกติของอุปกรณ์ตามข้อกำหนดทางเทคนิคและคู่มือผู้ใช้ของ BIG BANG e ซึ่งอาจเป็น เช่น ปัญหาเกี่ยวกับเปิด/ปิด, การชาร์จ, การแสดงผลผิดปกติ, ไม่สามารถใช้งานแอปพลิเคชันหรือฟังก์ชันของนาฬิกาได้เนื่องจากข้อบกพร่องของ BIG BANG e

การรับประกันนี้สามารถบังคับใช้ในประเทศที่จำหน่าย BIG BANG e ข้อบกพร่องด้านคุณภาพที่ไม่สามารถโต้แย้งได้ เกี่ยวกับสิ่งเสริมแต่ง หรือฟังก์ชันเชิงกลของผลิตภัณฑ์ที่เห็นได้ชัดว่าเกิดจากปัญหาด้านคุณภาพของชิ้นส่วนหรือ การประกอบชิ้นงานที่ไม่ถูกต้องของ BIG BANG e โดย HUBLOT จะได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกัน

นอกจากนี้ เงื่อนไขที่จำกัดบางอย่างจะนำมาใช้ ดังนั้นจึงเป็นสิ่งสำคัญที่คุณจะต้องอ่านข้อความต่อไปนี้:

สิ่งใดคือเงื่อนไขที่จำกัดของการรับประกันนี้?

เพื่อให้ได้รับประโยชน์จากการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้ จะต้องปฏิบัติตามโดยตรงตามเงื่อนไขต่อไปนี้:

- เมื่อคุณต้องการนำ BIG BANG E ไปซ่อมแซม คุณจะต้องนำไปรับประกันที่มีตราประทับการรับประกัน

ระหว่างประเทศแบบจำกัดที่คุณได้รับพร้อมกับอุปกรณ์ BIG BANG E และต้องมีการลงลายมือชื่อและลงวันที่ซื้อด้วย

- HUBLOT จะไม่รับรองการรับประกันของ BIG BANG E ที่จำหน่ายโดยไม่มีตราประทับการรับประกันที่ถูกต้องและลงนามโดยร้าน HUBLOT อย่างถูกต้อง
 - หมายเลขซีเรียลที่สลักอยู่บนตัวเรือนจะต้องอ่านได้อย่างชัดเจน และไม่มีส่วนใดของหลังเรือนหรือหมายเลขซีเรียลถูกย้ายออก, แก้วไข, ปลอมแปลง, เปลี่ยนแปลง, แทนที่, ลบออก, เสียรูป หรือทำให้ไม่สามารถอ่านได้
- การไม่ปฏิบัติตามเงื่อนไขใด ๆ ข้างต้นจะทำให้สิทธิทั้งหมดที่เกิดขึ้นจากการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศของ HUBLOT ไม่มีผลและเป็นโมฆะ

สิ่งใดที่ไม่ได้รับการคุ้มครอง ?

ความเสียหายที่เกิดจากการให้บริการอื่นใดนอกเหนือจากที่ได้รับจากศูนย์บริการลูกค้าของ HUBLOT อย่างเป็นทางการจะไม่ได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกันและการรับประกันถือเป็นโมฆะ การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศจะไม่คุ้มครองสายข้อมือ คริสตัล และแบตเตอรี่ หรือความเสียหายใด ๆ ที่เกิดขึ้นกับตัวเรือนหรือขารต์แวร์อื่นเนื่องมาจากความชื้นที่อาจเข้าไปใน BIG BANG E ที่เกิดขึ้นจากการจัดการที่ไม่เหมาะสม ยิ่งกว่านี้ การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศจะไม่คุ้มครองถ้ามีการใช้ BIG BANG E ไม่เหมาะสมหรือไม่ถูกต้อง:

- ผลิตภัณฑ์ถูกเปิดโดยผู้ซื้อหรือบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ผลิตภัณฑ์ถูกเชื่อมต่อกับอุปกรณ์เสริมที่ไม่ได้แนะนำ เช่นแบตเตอรี่ชนิดอื่น หรือเครื่องชาร์จชนิดอื่น
- ผลิตภัณฑ์ที่ทำให้เสื่อมสภาพโดยสมัครใจหรือไม่ได้ใช้ตามกฎหมายข้อบังคับที่แนะนำสำหรับการเริ่มต้นหรือใช้ผลิตภัณฑ์เช่น เสียบปลั๊กผิด หรือผลิตภัณฑ์สัมผัสกับแรงดันไฟฟ้าพิเศษ หรือการปล่อยกระแสไฟฟ้า, แรงกระแทกที่สำคัญ, การหล่นหรือความเครียดเชิงกลที่ผิดปกติที่ทำให้ผลิตภัณฑ์, ชิ้นส่วนอิเล็กทรอนิกส์เสื่อมสภาพอย่างมีนัยสำคัญ
- ผลิตภัณฑ์สัมผัสกับน้ำหรือสารเคมีอื่น ๆ อย่างผิดปกติ (มีการกัดกร่อน, ความชื้น)
- ผลิตภัณฑ์ได้รับความร้อนสูง (สูงกว่า 40 °C / 104 °F) หรือสภาพแวดล้อมที่รุนแรงอื่น ๆ
- มีการดำเนินการแก้ไขซอฟต์แวร์ของผลิตภัณฑ์

หากมีการสังเกตรายการอย่างใดอย่างหนึ่งข้างต้น BIG BANG E จะไม่ได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศ การสวมใส่ตามปกติและอายุของ BIG BANG E เนื่องจากการใช้งานตามปกติไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกัน โดยเฉพาะอย่างยิ่งในกรณีสำหรับ:

- การเลือกสภาพของพื้นผิวของวัสดุเนื่องจากการใช้งานตามปกติของผลิตภัณฑ์, รอยขีดข่วนบนตัวเรือนยาง, คริสตัล, ฟันหรือพื้นผิวที่เสื่อมคุณภาพ, การเปลี่ยนสีของชิ้นส่วนเนื่องจากการสัมผัสกับแสงอาทิตย์หรือการสัมผัสกับสารเคมีใด ๆ
- การเลือกสภาพของประสิทธิภาพการทำงานอัตโนมัติเนื่องจากอายุปกติของแบตเตอรี่

ข้อจำกัดความรับผิดชอบในการรับประกันซอฟต์แวร์

สำหรับวัตถุประสงค์ของส่วนของซอฟต์แวร์นี้ “ซอฟต์แวร์” หมายถึงการใช้งานซอฟต์แวร์ใด ๆ (และเนื้อหาและฟังก์ชันการทำงานที่เกี่ยวข้องทั้งหมด) ที่เข้าถึงได้โดยใช้หรืออาจมีการใช้งานร่วมกับ BIG BANG e ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สาม “ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สาม” หมายถึงซอฟต์แวร์ที่พัฒนาขึ้นโดย หรือให้ไว้กับคุณสำหรับใช้กับ BIG BANG e โดยบุคคลอื่นที่ไม่ใช่ HUBLOT โปรดทราบว่า HUBLOT จะไม่รับผิดชอบต่อการปรับปรุงระบบปฏิบัติการของ BIG BANG e หรือการจับคู่ BIG BANG e กับโทรศัพท์มือถือรุ่นใดรุ่นหนึ่งที่ทำให้ BIG BANG e มีการทำงานที่ผิดปกติ ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สามที่ได้รับภายใต้และตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของบุคคลที่สามที่ใช้บังคับ การรับประกันใด ๆ ที่ได้รับในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ที่ได้รับจากบุคคลที่สามดังกล่าวเพียงผู้เดียว และไม่มาจาก HUBLOT ดังนั้นคุณรับทราบว่า HUBLOT จะไม่รับผิดชอบในการใช้ และ/หรือใช้ประโยชน์จากแอปพลิเคชันและ/หรือซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สามดังกล่าว

เราขอแนะนำอย่างยิ่งให้คุณอ่านข้อกำหนดและเงื่อนไขในการให้บริการของบุคคลที่สามอย่างรอบคอบ HUBLOT Software: HUBLOT อาจจัดหาให้หรือให้บริการซอฟต์แวร์บางอย่างที่เกี่ยวข้องกับ BIG BANG e (“HUBLOT Software”) แก่ผู้ใช้เป็นครั้งคราว เราขอแนะนำให้คุณอ่านข้อกำหนดและเงื่อนไขของ HUBLOT อย่างละเอียดในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ HUBLOT Software ที่คุณสามารถดาวน์โหลด/ใช้

ข้อกำหนดและข้อจำกัดทั่วไป

การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้ให้สิทธิ์ตามกฎหมายที่เฉพาะเจาะจงแก่คุณ และคุณยังอาจมีสิทธิ์อื่น ๆ ภายใต้กฎหมายท้องถิ่นที่แตกต่างกันในแต่ละประเทศ HUBLOT และร้าน จะมีสิทธิ์ในการตัดสินใจซ่อมหรือเปลี่ยนนาฬิกา HUBLOT ภายใต้การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้แต่เพียงผู้เดียว ภายใต้ขอบเขตสูงสุดที่กฎหมายท้องถิ่นอนุญาต HUBLOT จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายโดยมิได้ตั้งใจ, พิเศษ, เชิงลงโทษ หรือที่ย่อมเกิดขึ้น การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้อาจถูกโอนกับ BIG BANG e เราขอแนะนำให้คุณนำ BIG BANG e ของคุณไปยังร้าน HUBLOT ที่ใกล้ที่สุด คุณสามารถดูรายชื่อของร้าน HUBLOT ทั่วโลกได้ที่เว็บไซต์ของ HUBLOT ตามที่อยู่ระบุในตอนท้ายของเอกสารแนบฉบับนี้ การรับประกันนี้จะไม่มีผลต่อสิทธิ์ตามกฎหมายของคุณในฐานะผู้บริโภค โปรดตรวจสอบว่าใบเสร็จรับเงินของคุณมีตราประทับที่ลงวันที่ และลงลายมือชื่อ - มิฉะนั้น คุณจะไม่ได้รับการคุ้มครองจากบริการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศที่ระบุข้างต้น

กรุณาตรวจสอบว่าภายในคู่มือนี้มีการ์ดที่เปิดใช้งานทางอิเล็กทรอนิกส์หรือการออกข้อมูลทั้งหมดครบถ้วนพร้อมลงวันที่และลายมือชื่อแล้ว

มิฉะนั้นคุณอาจไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกันทั่วโลกตามที่ระบุไว้ข้างต้น และเพื่อให้ได้รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกันทั่วโลก จะต้องดำเนินการตามเงื่อนไขต่อไปเมื่อส่งคืนผลิตภัณฑ์:

ภายใต้ขอบเขตที่กฎหมายท้องถิ่นให้การอนุญาต ผลิตภัณฑ์จะต้องได้รับการส่งคืนพร้อมกับแบตเตอรี่และที่ชาร์จดั้งเดิม ไปยังร้านค้าผู้จำหน่าย HUBLOT ด้วย

ช่องทางการติดต่อ HUBLOT

ช่องทางการติดต่อแบบจุดเดียว

ช่องทางการติดต่อแบบจุดเดียวของผู้ผลิตผลิตภัณฑ์นี้คือ

HUBLOT SA

สำนักงานใหญ่และโรงงานผลิต

Ch. de la Vuarpillière 33

1260 NYON

ประเทศสวิตเซอร์แลนด์

โทรศัพท์: +41 (0)22 990 90 00

ทั้งนี้ ในบางกรณีอาจมีการระบุช่องทางการติดต่อแบบจุดเดียวของผู้นำเข้าไว้บนบรรจุภัณฑ์ของอุปกรณ์เสริมสำหรับนาฬิกา BIG BANG E ด้วยเช่นกัน

HUBLOT CUSTOMER SERVICE CENTERS

AUSTRALIA

Hublot Australia Customer Service
LVMH Watch & Jewellery Australia
7F-12 Lord Street, Botany, NSW 2019
T: +61293167165
F: +61296957714
E-mail: botanyrepairs.australia@lvmhwatchjewelry.com

CANADA

Hublot Canada Customer Service
Time Central
1-240 Riviera Drive, Markham, L3R5M1, Ontario
T: +14166332050
F: 1-800-457-7928
E-mail: info@timecentral.com

DEUTSCHLAND / GERMANY

Hublot Kundenservice
LVMH Watch & Jewellery -
Hublot Central Europe
Zimmersmühlenweg 71, Oberursel, 61440
T: +4961719568201
F: +4961719568203
E-mail: sarah.dick@hublot.com

ESPAÑA SPAIN

Hublot España Servicio al Cliente
Diarsa Alta Relojería Importacion S.L.
c/López de Hoyos 245, Madrid, 28043
T: +34915401048
F: +34915594835

HONG KONG

Hublot Hong Kong Customer Service
LVMH Hong Kong - Hublot Division
24/f Oxford House 979 King's Road Taikoo
Place, Island East, Hong Kong
T: +85228811631
F: +85228811632

香港

Hublot香港顧客服務中心
怡悅·軒尼詩·路易·威登鐘錶珠寶有限公司
香港分公司
Hublot部門
香港鰂魚涌英皇道979號太古坊濠豐大廈24樓
電話: +85228811631
傳真: +85228811632

INDIA

Hublot India Customer Service

Haryana

Kapoor Watch Co. Pvt Ltd

G-69 Ambience Mall, NH-8, Gurgaon, Haryana,
122001

T: +911244665500

Mumbai

Swiss Paradise Luxury Timepieces

S No 4 & 5, Vikram Apartement, LT Road,
Borivali West, Mumbai, 400092

T: +912228980507

E-Mail: info@swissparadise.in

Times of Lord

404, Konark Shram, 4th Floor, 156, Tardeo Naka
- Madan Mohan

Malviya Road, Tardeo, Mumbai, 400034

T: +912223510705

E-mail: tol@bgl.vsnl.net.in

New Delhi

Kapoor Watch CO

G-7, South Extension Part-1, New Delhi, 110049

T: +911141345678

Kapoor Time Crafter

D-15, NDSE-II, New Delhi, 110049

T: +911141349738

Pune

C.T. Pundole & Sons Pvt Ltd

262/263 M. G. Road, Pune, 411001

T: +912026343685

E-mail: hormuz@ctpundole.com

ISRAEL

Hublot Israel Customer Service

Marvidex

7, Imber St. Quiryat Arye, PETACH-TIKVA

T: +97239297000

F: +97239297001

לארשי

לארשיב HUBLOT תוחוקל תוריש זכרמ

MARVIDEX

הווקת חתפ, הירא תיירק - 7 רבמיא 'חר

לט +97239297000

סקפ +97239297001

ITALIA / ITALY

Hublot Italia Servizio di assistenza al cliente

LVMH Watch and Jewelry Italy S.p.A.

Via G. Lorenzini, 4, Milano, 20139

T: +392202371

F: +3922043347

E-mail: fabio.riva@lvmhwatchjewelry.com

JAPAN

Hublot Japan Customer Service

LVMH Watch & Jewellery Japan K.K.

East 21 Tower 18F, 6-3-2, Toyo, Koto-ku, Tokyo,
135-0016

T: +81356772095

E-mail: customercenter.jp@hublot.com

日本

アップロ カスタマーサービスセンター

LVMHウォッチ・ジュエリージャパン株式会社
〒135-0016

東京都江東区東陽6-3-2 イースト21タワー 18F

TEL: 03-5677-2095

E-mail: customercenter.jp@hublot.com

KUWAIT

Hublot Kuwait Customer Service

Behbehani Watch Repair Centre

Behbehani Complex, Jaber Al Mubarak St,
Mezzanine Floor, Kuwait City

T: +96522455063

F: +96524967701

E-mail: watchrepair@moradbehbehani.com

الكويت

مركز خدمة عملاء Hublot بالكويت

مركز بهبهاني لإصلاح الساعات

مجمع بهبهاني، شارع جابر المبارك

طابق الميزانين، مدينة الكويت

هاتف: +96522455063

فاكس: +96524967701

بريد إلكتروني: watchrepair@moradbehbehani.com

MALAYSIA

Hublot Malaysia Customer Service

The Hour Glass

Suite 13-5, 13th Floor, Wisma UOA II, 21 Jalan
Pinang, Kuala Lumpur, 50450

T: +60321613228

F: +60321637133

E-mail: hublot.kl@thehourglass.com

Hublot Malaysia Customer Service

The Hour Glass

Suite 13-5, Tingkat 13, Wisma UOA II,
21 Jalan Pinang, Kuala Lumpur, 50450

NEW ZEALAND

Hublot New Zealand Customer Service

Partridge Jewellers

112 Queen Street, Auckland

T: +6493098925

F: +6493098025

E-mail: partridge.jwl.ak@xtra.co.nz

SINGAPORE

Hublot Singapore Customer Service

The Hour Glass Limited

302 Orchard Road, #11-01 Tong Building,
Singapore, 238862

T: +6567872288

F: +6567328683

E-mail: info@hourglass.com.sg

新加坡

Hublot新加坡顾客服务中心

时计钟表有限公司

乌节路302号董大厦#11-01

邮政编码238862

电话: +6567872288

传真: +6567328683

电邮: info@hourglass.com.sg

SOUTH KOREA

Hublot South Korea Customer Service

Myungbo SA

35, Jangmun-ro, Yongsan-gu, Seoul

T: +8223279900

대한민국

Hublot 한국 고객 서비스 센터

(주)명보아이엔씨

서울시 용산구 장문로 35

전화: +82232799000

SWITZERLAND

Hublot Customer Service

Head Office and Manufacture

Ch. de la Vuarpillière 33, Nyon, 1260

T: +41229909000

F: +41229909029

E-mail: info@hublot.ch

TAIWAN

Hublot Taiwan Customer Service

LVMH TAIWAN - Hublot Division

8F., No.2, Sec 5, Xinyi Rd., Xynyi Dist., Taipei,
11049

T: +886227206277

F: +88627206278

台灣

Hublot台灣顧客服務中心

香港商銘悅軒尼詩有限公司台灣分公司

11049台北市信義區信義路五段2號8樓

電話: +886227206277

傳真: +88627206278

TÜRKIYE / TURKEY

Hublot Turkey Customer Service

Dsaat

Huzur Mah. Maslak Ayazaga Cad. No:2,
Istanbul, 34396

T: +902123549950

F: +902122882464

UNITED KINGDOM

Hublot UK Customer Service

LVMH Watch & Jewellery - Hublot Division

Duval House, 16-18 Harcourt Street. Worsley,
Manchester, M28 3GN

T: +441204 424042

UNITED STATES

Hublot US Customer Service

Hublot of America

2455 East Sunrise Blvd STE 402, Ft.Lauderdale,
33304

T: +19545689400

F: +19545686337

E-mail: hublotofamerica@hublot.com